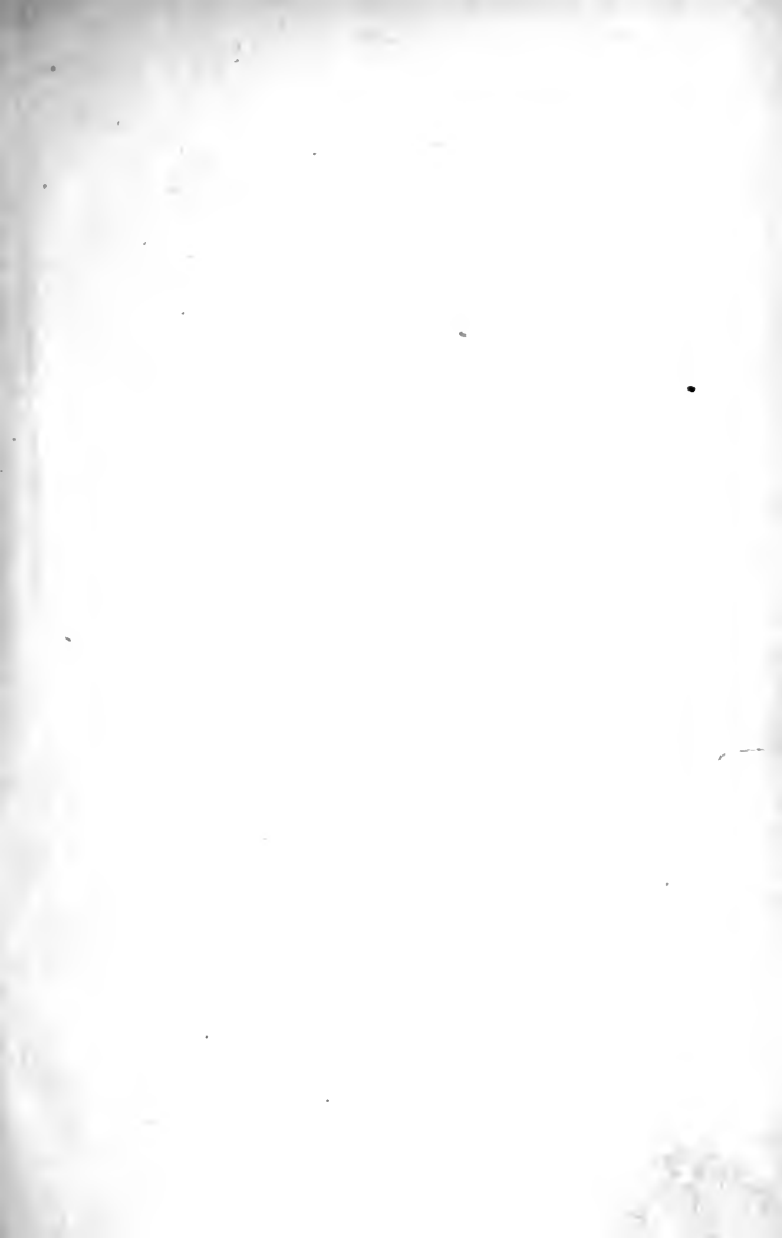
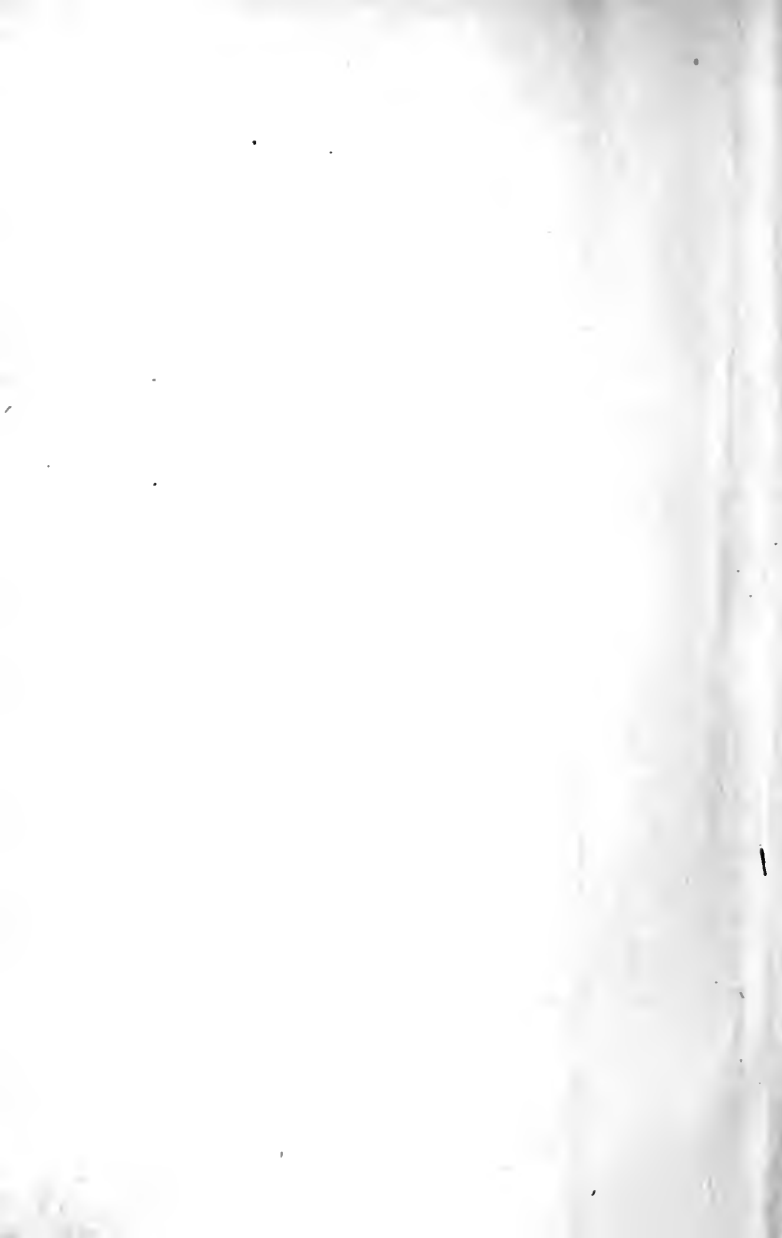


Digitized by the Internet Archive
in 2010 with funding from
University of Ottawa







Louvain, Université
" Catholique de

Annuaire

(**APPENDICE.**

ANALECTES

POUR SERVIR

A L'HISTOIRE DE L'UNIVERSITÉ DE LOUVAIN.)

t. 48 - 49

(1884-1885

LF

4031

C5A5

t. 48 - 49

67 250

17 2.56

1883-84.

Publications.

Voir la *Bibliographie académique* 1834-1884 (sous presse).

La bibliographie sera désormais continuée régulièrement dans l'*Annuaire*.

Nominations et distinctions scientifiques.

C. PIERAERTS. — Élu membre de l'*Académie de la religion catholique* à Rome.

M. VAN BENEDEN. — Nommé membre de l'*Académie royale de Stockholm*, de la *Société royale d'Édimbourg*, membre associé de la *Société de Biologie de Paris*, correspondant de l'*Académie de Voldarnese del Poggio*.

D^r LEFEBVRE. — Nommé membre associé de la *Société de Statistique de Paris*.

E. HAYOIT. — Élu membre titulaire de l'*Académie de Médecine de Belgique*, dans la séance du mois de juin.

C. DE HARLEZ. — Élu membre titulaire de la *Royal Asiatic Society of great Britain*, membre de la *Société ethnographique* et de la *Société Américaine de France*.

E. REUSENS. — Nommé, par arrêté royal du 28 juillet 1884, membre effectif de la *Commission royale centrale des monuments de Belgique*.

F. DE WALQUE. — Médaille d'or (médaille de 1^{re} classe) votée par l'*Académie nationale agricole, manufacturière et commerciale* de Paris, pour l'ouvrage intitulé : *Manuel de manipulations chimiques*.

D. MERCIER. — Élu membre de l'*Académie philosophico-médicale de Bologne*.

A. NYSENS. — Chargé par le gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg de rédiger un projet de loi sur les sociétés commerciales.

DISCOURS

prononcé à la salle des Promotions de l'Université catholique de Louvain, le 15 octobre 1884, jour de l'ouverture des cours académiques, après la messe du Saint-Esprit, par Mgr PIERAERTS, Recteur Magnifique de l'Université.

MESSIEURS LES PROFESSEURS,
MESSIEURS LES ÉTUDIANTS,

L'année qui vient de s'écouler, marquera dans les fastes de notre histoire universitaire. Nous avons pu voir ici même quelle place l'Université catholique de Louvain occupe après un demi-siècle d'existence, dans l'estime du monde. Rien n'a manqué — je le dis avec une profonde reconnaissance — à l'éclat de notre jubilé : ni la splendeur des fêtes, ni l'ordre et la dignité des solennités, ni le zèle unanime des habitants de la cité académique, ni le concours empressé des étrangers. Le 12 et le 13 mai 1884 sont des dates qui ne s'effaceront jamais de notre mémoire. Ces jours-là, nous avons reçu le témoignage de l'Église, dans les bénédictions du Souverain Pontife et des Évêques ; le témoignage du pays, dans les acclamations enthousiastes d'une foule immense accourue de tous les points de la Belgique ; le témoignage de la science, dans la faveur marquée avec laquelle d'illustres savants

ont agréé le titre de docteur *ad honores* de Louvain; et enfin, le témoignage si précieux des nôtres, dans les ardentes sympathies des anciens étudiants, l'honneur de la nation, que nous avons vus se réunir en rangs serrés aux chers étudiants actuels, quinze cent cinquante-sept jeunes gens d'élite, pour former, si j'ose ainsi parler, l'escorte et le cortège triomphal de leur *Alma Mater*. Et, lorsque, dans la séance académique, tous debout et les bras étendus vers le crucifix, nous acclamions Jésus-Christ, Dieu lui-même, n'en doutez pas, nous aura accordé son témoignage, et Jésus-Christ nous aura confessés devant son Père.

Nos annales semi-séculaires ont été closes par deux événements que je ne puis passer sous silence : je veux désigner les importants travaux qui ont valu à quatre de nos étudiants les palmes du concours universitaire (1), et les bril-

(1) Par arrêté royal du 12 septembre 1884 huit bourses de voyage ont été, à la suite du concours, conférées à des docteurs des quatre universités du pays. Des huit mémoires couronnés, quatre sont l'œuvre de docteurs sortis de l'Université catholique de Louvain.

Trois bourses de voyage ont été accordées pour des mémoires sur le droit, dont deux à nos anciens étudiants : M. Jean Du Bois, pour un mémoire sur le droit commercial, et M. Alfred Zwaenepoel, pour un mémoire sur le droit civil.

Nos Facultés de Médecine et de Sciences ont obtenu deux bourses de voyage pour des mémoires concernant la biologie générale, œuvres de deux jeunes docteurs déjà attachés à l'Université catholique comme chargés de cours : M. Joseph Denys et M. Gustave Gilson.

lants examens à la suite desquels deux étudiants ecclésiastiques ont emporté le grade exceptionnel de docteur en langues éraniennes.

Ce dernier fait évoque naturellement le souvenir de l'homme éminent que nous avons perdu, pendant l'année du jubilé : Mgr Beelen, le premier restaurateur des études orientalistes en Belgique, dont vous avez tous prononcé l'éloge, le 12 mai dernier, et auquel je suis en droit de prêter aujourd'hui, après le triomphe décisif des études orientalistes à Louvain, le mot si beau de saint Paul : *opus consummavi*. Oui, il a consommé son œuvre, et il laisse des successeurs et continuateurs entre les mains desquels cette œuvre ne saurait périr.

Quel vaste champ la connaissance des langues orientales a ouvert à l'activité humaine ! Là comme ailleurs, il fallait que nos maîtres et nos disciples occupassent un rang distingué. Cela était nécessaire. L'Université catholique doit ambitionner une place d'honneur dans tous les ordres des connaissances humaines. C'est son devoir professionnel, comme Université ; c'est sa vocation spéciale, comme Université catholique, puisqu'elle a pour mission de travailler, par la culture de toutes les sciences humaines, à la gloire de Dieu et de l'Église.

Et, en effet, toutes les sciences sont tenues de se mettre au service de leur « Père ». Il ne peut y avoir pour nous de science séparée, systéma-

tiquement en dehors de la vraie religion, faisant totalement abstraction de Dieu et de sa parole. Loin de vouloir servir, ne fût-ce qu'indirectement, les aspirations coupables de ceux qui rêvent une opposition définitive entre ce qu'ils appellent dédaigneusement « la théologie » et la science moderne, le savant chrétien doit tenir à honneur de mettre de plus en plus vivement en lumière la puissante harmonie du savoir humain et de la vérité religieuse

Phénomène étrange ! Cette crainte de rencontrer Dieu, que le comte de Maistre reprochait à la philosophie, d'où vient-il qu'elle se manifeste aujourd'hui tout particulièrement dans le domaine des sciences naturelles ? Comme si la nature, ses agents et ses lois, n'avaient pas Dieu pour auteur, Dieu, la cause première à laquelle tous les peuples ont toujours cru, au témoignage même de M. Albert Reville, si peu suspect de sentiments religieux excessifs. Le naturaliste qui par système ne va jamais jusqu'à nommer Dieu, se met donc manifestement à part de l'humanité.

Toutes les sciences sont solidaires les unes des autres : il n'en est pas une qui ne s'appuie sur des principes philosophiques et ne rencontre souvent des conclusions du même ordre ; par conséquent, il n'en est pas une qui ne touche de quelque manière au domaine de la foi : car la religion révélée, elle aussi, comprend un grand nombre de vérités de l'ordre rationnel.

Et pourquoi serait-il interdit aux nobles esprits qui s'occupent des sciences naturelles de s'élever plus haut que la matière et d'affirmer *Celui qui est*? Est-ce que le spiritualisme et la religion peuvent faire déprécier un savant? Et serait-on compromis comme homme de science, parce que l'on serait un homme de foi?

J. B. Dumas en a jugé différemment :

« Les gens, dit-il, qui ne font qu'exploiter les
 » découvertes des autres et qui n'en ont jamais
 » fait eux-mêmes, s'en exagèrent beaucoup l'im-
 » portance, parce qu'ils ne se sont pas heurtés
 » aux mystères qui ont arrêté les vrais savants.
 » De là, leur irréligion et leur fatuité. Il en est
 » tout autrement de ceux qui ont fait eux-mêmes
 » des découvertes. Ils savent par expérience
 » combien le champ en est restreint et ils se
 » trouvent à chaque pas arrêtés par l'incom-
 » préhensible. De là, leur *religion* et leur mo-
 » destie... La *foi* et le respect des mystères leur
 » est facile. Plus ils ont fait faire de progrès
 » à la science, plus ils demeurent confondus
 » devant l'infini. »

Je sais bien, Messieurs, que les cours de sciences ne doivent pas être transformés en cours d'apologétique et de polémique religieuse. Les sciences d'ailleurs ne touchent pas d'aussi près à nos dogmes ou à la parole inspirée que la philosophie, par exemple, et l'histoire. Il y a là moins d'occasions de communiquer la lumière

Ap. — 1.

et l'ardeur de la foi. Mais n'est-ce pas une raison de saisir avec d'autant plus d'empressement les occasions qui se présentent? Un mot souvent peut suffire. Tout ne doit-il pas être rapporté à Dieu, absolument tout, la science aussi bien que la fortune et le succès, *propter quem omnia*? Et de fait, n'est-ce pas la boussole de la foi qui empêche entr'autres le biologiste et le chimiste chrétiens, dans la poursuite du même but par des procédés identiques, d'aboutir aux conclusions matérialistes où d'autres viennent tristement échouer? N'y a-t-il pas ingratitude à paraître ignorer cette boussole de salut? De plus, jamais la foi n'a contredit la science, jamais elle ne la contredira : nous en sommes sûrs de certitude divine. Pourquoi les savants chrétiens hésiteraient-ils? Qu'est-ce qui expliquerait de leur part cette injuste défiance ou ce timide respect humain?

Ah! je le confesse, il y a une vaste conspiration ourdie contre eux pour les empêcher d'obtenir un nom dans la science. Les adversaires de l'Église et des dogmes ont tout intérêt à cela. Mais — les faits l'attestent — la vraie science, obstinée et sérieuse, ne perd pas à attendre, elle finit tôt ou tard par s'imposer d'elle-même. J'ajouterai que sur ce terrain aussi, la vie du chrétien est une lutte, et je demanderai avec le saint Docteur d'Hippone : « Pensez-vous que vous êtes devenu chrétien, pour être florissant en ce siècle? »

A Louvain — j'aime à le proclamer hautement — tous les maîtres sont des maîtres chrétiens. Leurs cours inaugurés par la messe du Saint-Esprit, commencent chaque jour par la prière et se poursuivent jusqu'à la fin de l'année académique en présence du Crucifix qui orne tous les auditoires universitaires, comme il ornait l'observatoire à jamais célèbre où Leverrier découvrit la dernière planète de notre système.

Nous venons d'exprimer avec une entière franchise notre sentiment sur les sciences et surtout les sciences naturelles, séparées et neutres, pour employer le langage du temps. Qu'il nous soit permis de montrer par un exemple, ou plus justement, par une application, que ce système est particulièrement faux, incomplet, impossible, dans la science du Droit, et que la neutralité déguise mal l'hostilité. Si je m'arrête, Messieurs, d'une façon spéciale à cette partie du haut enseignement, c'est qu'on veut actuellement proscrire Jésus-Christ du Droit, et qu'ici, à l'Université catholique, se forment les hommes auxquels incomberont un jour les travaux législatifs et la glorieuse mission de prendre la parole ou de revêtir la toge là où s'abrite le Droit et où siège la Justice.

Un monument aux proportions colossales a été élevé parmi nous. L'on y découvre la statue de Thémis, déesse de la Justice, et le buste de Minerve, déesse de la Sagesse. Ces réminis-

cences païennes, ces symboles surannés nous rappellent du moins que les païens rendaient leurs jugements dans des temples et qu'ils donnaient à la justice une origine divine, d'accord avec la solennelle affirmation du Dieu vivant : « C'est par moi que les fondateurs de lois créèrent ce qui est juste »

Oui, c'est de la justice divine et de la loi éternelle que dérivent la justice et la loi humaines. Celles ci ne créent pas la justice, elles la présupposent. Aussi Gaius a-t-il eu raison de définir le Droit : « La connaissance des choses *divines* et humaines. »

Cicéron, parlant de la loi naturelle, qui est dans la créature raisonnable — selon l'expression de saint Thomas — « la participation de la loi éternelle », modèle de toute législation positive, Cicéron, dis-je, a écrit ce mémorable passage :

« Il y a une loi, non écrite, mais innée, que nous n'avons pas apprise de nos maîtres ni reçue de nos pères, ni étudiée dans les livres ; nous la tenons de la nature même. C'est cette loi naturelle qui est l'esprit et la raison du sage, la règle du juste et de l'injuste... C'est de cette loi suprême, universelle, née avant qu'aucune loi eût été écrite, aucune cité fondée, que dérive le Droit » (1).

(¹) De Legibus.

Ainsi en a jugé la France du siècle de saint Louis, quand, pour donner au peuple une grande idée de la justice, elle a bâti, au sein même du Prétoire de Paris ce chef-d'œuvre d'architecture échappé comme par miracle à l'embrasement de la Commune, et que nous nommons avec vénération la Sainte Chapelle.

Après la mythologie, après Minerve et Thémis, voici l'histoire, représentée par Lycurgue, le rude législateur de Sparte. Je n'y contredirai pas trop. Les lois de Lycurgue, qui sacrifiaient tout à l'État, furent pourtant un effort vers l'idéal mal compris de la justice : mais elles ne regardaient que Sparte, et il y a des siècles qu'elles ne sont plus, bien que le législateur eût obtenu de ses concitoyens qu'ils n'y changeraient rien jusqu'à son retour d'un voyage destiné par lui à consulter les Dieux, voyage — vous le savez — dont il ne revint point, aimant mieux ne jamais revoir la Laconie que de lui fournir, en la revoyant, une cause d'instabilité.

D'autres villes, d'autres nations encore ont eu leur législateur. Athènes a eu le sage Solon ; Rome a eu le religieux Numa, mythe qui symbolisait pour elle la Loi ; et plus tard les décemvirs, auteurs de cette forte législation des douze Tables qui furent comme les assises fondamentales du *Jus romanum*. Les Hébreux ont eu Moïse illuminé des rayons divins du Sinaï.

Mais il s'est trouvé, passé dix-huit siècles, un

législateur à part de tous les autres, un législateur que la terre entière connaît et aime, que tous les peuples civilisés vénèrent comme le leur, parce qu'il a apporté aux hommes un droit non plus local ou national, mais un droit-principe, immuable et universel, source féconde de la civilisation nouvelle dont nous recueillons encore chaque jour les impérissables bienfaits.

Et ce législateur, notre Maître Jésus, n'a pas reçu une place, si petite soit elle, au grand Palais de Justice de notre catholique Belgique! C'est donc là que conduit la science séparée et neutre! Laissez-moi, Messieurs, protester au nom même de la science et de la justice.

Ceux-là qui font profession de ne pas croire à la divinité de Jésus, n'ignorent pas pourtant l'histoire au point de vouloir contester la place unique qui revient à Jésus parmi les législateurs des nations. Pourquoi donc lui refusent-ils le piédestal accordé au législateur païen? Ne serait-ce pas précisément parce que, sous l'enveloppe humaine du Christ, ils ont entrevu, sans consentir à l'avouer, cette transcendance divine dont ils ne veulent point? *Nolumus hunc regnare super nos.*

Ah! qu'elle était mieux inspirée cette Angleterre toujours chrétienne qui devant tout récemment bâtir un nouveau palais de justice dans une de ses cités, ne trouva rien de plus beau ni de meilleur pour en orner le frontispice

que la statue de Jésus-Christ entre deux prophètes.

Jésus-Christ, c'est le Juste et la Justice même. En tout semblable à nous, moins le mal, il a passé accomplissant tout bien, et lui seul a pu dire avec une assurance divine : « Qui me convaincra de péché? »

Jésus-Christ, c'est encore le Juge par excellence. Même sous l'ignominie, insulté, bafoué, tourné en dérision, il n'a pas craint d'affirmer. fort de la conscience de sa double nature : « Vous » me verrez venir sur les nuées du ciel, et je » jugerai les vivants et les morts. »

Ce Législateur universel, ce Juste, ce Juge, encore une fois, pourquoi l'a-t-on banni? Quel mal a-t-il donc fait, *quid enim mali fecit?*

Aujourd'hui, nos lois protègent les faibles; l'enfant n'a plus à craindre le meurtre ou l'exposition, et il n'est plus la propriété de l'État: la femme relevée de son abaissement, est placée sur un trône d'honneur au sein de la famille; les étrangers ne sont plus appelés des ennemis, *hostes*; il n'y a plus d'esclaves ni de gladiateurs, et la victoire ne jette plus ce cri féroce : *væ victis*.

Mais il n'en fut pas toujours ainsi. Il y eut des siècles d'oppression, où les hommes « étaient sans affection, » où nul ne songeait ni à l'instruction, ni à la guérison, ni à l'affranchissement du pauvre; où le faible était constamment immolé au fort, le pauvre au riche, l'enfant à tous.

Et cela se passait chez les nations les plus policées de l'ancien monde, aussi bien à Sparte et à Athènes que dans la Rome des consuls et des empereurs!

Un jour enfin, la lumière se leva sur l'univers avec la vérité qui devait nous rendre libres. Alors on entendit des voix qui chantaient : Paix aux hommes! Le Sauveur promis, figuré et attendu était né. A dater de lui, une autre ère commence. La face de la terre est renouvelée; l'individu, la famille, l'État, la société, les mœurs, les lois, tout change.

Au milieu de restrictions qui n'étonnent pas de sa part, un savant publiciste belge, adversaire déclaré de l'Église, M. le professeur Laurent, l'a reconnu en ces termes :

« L'influence du christianisme sur la législation ne peut — dit-il — être niée. — La doctrine Évangélique... était appelée à modifier insensiblement les mœurs; et une fois les mœurs imprégnées du sentiment de l'unité humaine, tous les vices de l'ancien monde disparaîtront » (1).

Cette prodigieuse métamorphose, Jésus l'a accomplie, Messieurs, sans décrets d'aucune sorte, sans révolution violente, sans force armée, pacifiquement, par le seul empire de sa

(1) Laurent. Etudes sur l'histoire de l'humanité. — Le Christianisme.

parole de vie, rien qu'en prêchant le droit sous forme de devoir et de vertu.

Il a dit : « Vous êtes tous frères (1); vous n'avez qu'un Père, qui est aux Cieux (2) ». C'était la proclamation de l'unité et de la fraternité humaines, d'où devait naître la liberté.

Il a dit : « Rendez à César ce qui appartient à César, et à Dieu ce qui appartient à Dieu (3). » C'était la distinction nettement établie entre l'Église et l'État, qui devait être si féconde en biens.

Il a dit encore : « Les rois des nations exercent sur elles leur empire; pour vous, au contraire, que le premier soit le serviteur des autres, comme le Fils de l'homme n'est pas venu pour être servi, mais pour servir (4). » C'était la nature bien définie du pouvoir, dans quelque ordre qu'il s'exerce, et la condamnation du despotisme.

L'Apôtre, qui avait été à l'école du Maître, a dit de même : « Le prince est le ministre de Dieu pour le bien » (5).

Et pareillement en ce qui concerne l'égalité des hommes devant Dieu : « Il n'y a plus ni Juif

(1) Math. XXVIII, 10.

(2) Math. XXIII, 9.

(3) Math. XXII, 21.

(4) Math. XX, 28.

(5) Rom. XIII.

ni Grec, il n'y a plus ni esclave ni homme libre, il n'y a plus ni homme ni femme ; mais vous êtes tous un en Jésus-Christ » (1).

La voilà donc réalisée cette *societas generis humani* qu'avaient rêvée les Stoïciens ! Le voilà accompli ce relèvement si nécessaire de tout ce qui est faible, de tout ce qui avait été foulé aux pieds si longtemps et si cruellement !

Et joignant l'exemple au précepte — car il fut le premier à pratiquer et à enseigner — Jésus vint au secours de la faiblesse intellectuelle, par l'enseignement du pauvre ; de la faiblesse physique, par la guérison de la foule ; de la faiblesse morale, par le pardon accordé au péché et par l'appui efficace préparé à tous dans l'institution des Sacrements.

J'emprunte encore à l'écrivain que je citais à l'instant ces autres passages :

« L'antiquité était l'âge de la violence. Les
 » êtres faibles devaient plier sous les plus forts...
 » Dès que le christianisme pénètre dans le monde
 » païen, la voix de l'humanité se fait entendre...
 » C'est une grande gloire pour la religion d'avoir
 » imprimé cette tendance à l'esprit humain. »

« L'action du christianisme devient plus sen-
 » sible dans la législation sur le mariage... La
 » société païenne n'avait pas le sentiment de la
 » pureté qui distingue la morale de l'Évangile ..

(1) Galat. III, 28.

» La virginité relève les femmes de leur abaissement, l'idéal de la Mère du Christ les sanctifie... »

« Les Barbares étaient méprisés ou haïs dans l'antiquité : nés pour servir les fiers citoyens d'Athènes ou de Rome, ils fournissaient les marchés d'esclaves et de gladiateurs... *Le christianisme leur ouvrit l'église, et plus que cela les civilisa.* »

L'auteur en question essaie d'attribuer la majeure part de ce renouvellement universel à l'action du droit romain, « cette raison écrite », comme on l'a nommée ; à l'action aussi des Barbares, et il croit que la philosophie eût pu par elle-même atteindre à ce progrès. Nous ferons remarquer, Messieurs, que le droit romain seul n'y avait certes point réussi avant Jésus-Christ, et que son influence efficace date du jour où l'esprit chrétien s'y introduisit. Quant aux Barbares, avant de recevoir d'eux quelque civilisation, il a fallu — je reprends les mots de l'auteur — que le *christianisme leur ouvrit l'église, et plus que cela les civilisât*. De la philosophie je ne dirai qu'une chose, c'est que de la possibilité pour elle de renouveler les hommes au fait de les avoir renouvelés, la conclusion n'est pas légitime, outre qu'elle est d'une manière évidente contredite par l'histoire.

A propos de l'abolition de l'esclavage, l'écrivain que je continue à citer, reproduit d'abord

le témoignage de Montesquieu dans l'*Esprit des Loix* (1) :

« Plutarque nous dit que, du temps de Saturne, »
 « il n'y avait ni maîtres ni esclaves. Dans nos »
 « climats, le christianisme a ramené cet âge. »

Puis il ajoute, toujours avec des restrictions, son propre jugement :

« Le christianisme. . a eu sa part dans cette »
 « grande révolution, en moralisant les classes »
 « serviles et en répandant la croyance de l'éga- »
 « lité humaine. »

L'auteur reconnaît donc que de l'égalité devant Dieu proclamée par Jésus-Christ est sortie l'égalité devant les hommes. Sans doute cela se fit par degrés, cela demandait du temps. L'esclavage était une institution sociale ; l'affranchissement subit de la classe servile eût produit un bouleversement total et jeté dans la société une population indigente et corrompue.

L'Église dut opérer lentement la transformation du monde et des lois : car elle exerçait son action sur une société déchue, toute imprégnée de paganisme de la base au sommet, au milieu de persécutions sanglantes, à travers de redoutables invasions, des guerres continuelles, d'incessants cataclysmes, de profonds déchirements intérieurs, nonobstant l'intérêt et la passion coalisés, dans un Empire en dissolution : et ceci

(1) XV, 7.

explique, pour tout observateur non prévenu, qu'à côté d'innombrables types de pureté, de douceur et de sainteté, il se soit rencontré encore longtemps, en dépit de l'Évangile, dans l'Église, mais malgré elle, malgré ses Pères, ses Souverains Pontifes et ses Conciles, principalement parmi les païens récemment convertis, des individus qui firent de lamentables chutes et des hommes cruels.

Jésus Christ n'a pas supprimé l'élément humain; il l'a relevé, il l'a établi sur la voie du progrès, et ce progrès n'a d'autre limite que la perfection, la perfection de Dieu lui-même. *sicut Pater vester cœlestis perfectus est.*

Eh bien, messieurs, voilà ce que la science du droit doit montrer, et ce que la science séparée et neutre couvre de silence ou s'efforce de diminuer.

De là cet aveuglement qui n'a pas laissé entrer le Père de l'humanité et des lois régénérées dans le monument « dont trente législatures ont généreusement payé le prix », et dont il a été dit, au jour de son inauguration, qu'il est « le type de » notre admirable civilisation, qu'il est la civilisation belge, civilisation perfectionnée, généreuse, protectrice. »

M. de Mazade, de la *Revue des deux mondes*, chargé de faire à l'Académie française l'éloge de M. de Champagny, prononça un discours remarquable de fermeté et d'ironie, dans lequel il fus-

tige à l'avance l'ingratitude de notre temps envers Jésus-Christ. Écoutez :

« M. de Champagny — disait-il — n'était pas
 » de ceux qui se figurent que le progrès consiste
 » à retourner en arrière, au-delà de la croix, à
 » débarrasser les hommes de la doctrine qui les
 » a relevés, ennoblis, pour revenir à un paga-
 » nisme mal déguisé, et qui commencent par
 » bannir Dieu de leur évangile, les emblèmes
 » religieux des écoles, *des prétoires*, même des
 » asiles de la mort. Il ne croyait pas encore
 » cela ! Il restait convaincu avec les plus illus-
 » tres esprits de tous les temps, que cette doc-
 » trine descendue de la croix avait renouvelé la
 » terre, qu'elle avait pénétré dans les mœurs,
 » dans les pensées, *dans les lois*, dans les insti-
 » tutions, et que, de ce travail auquel ont con-
 » couru tant de peuples, tant de générations, est
 » sortie en définitive cette belle œuvre qui s'ap-
 » pelle la civilisation européenne. Ceci, il le
 » croyait pour l'avoir lu dans l'histoire, pour
 » avoir suivi en quelque sorte à la trace cette
 » influence chrétienne qu'il avait vue naître
 » dans la décadence romaine. C'était la convic-
 » tion réfléchie d'un esprit éclairé par l'étude ;
 » c'était aussi la foi profonde d'une âme reli-
 » gieuse, et cette foi n'avait pour lui rien d'ab-
 » strait ou de simplement idéal ; elle était toute
 » pratique, elle passait dans sa vie, dans ses
 » actions de chaque jour comme dans ses opi-
 » nions. »

Quelle leçon, Messieurs, et quel exemple!

Ai-je besoin, pour compléter mes observations sur le sujet présent, de vous apprendre que les disciples ont été traités comme le Maître? Aucun d'eux n'a été jugé digne de pénétrer dans le Palais de justice de notre capitale.

J'y rencontre Cicéron et Démosthènes : et assurément, bien que la parole ait revêtu aujourd'hui au tribunal une autre forme, ce sont là des princes de l'éloquence judiciaire.

J'y rencontre Ulpien, le grand légiste, qui fut malheureusement un persécuteur du nom chrétien, et auquel il eût fallu du moins joindre Papinien, Gaius et Tribonien, lesquels partagent avec lui l'honneur d'avoir préparé l'œuvre de Justinien et d'avoir donné une forme impérissable, un corps, *CORPUS JURIS*, aux tempéraments chrétiens qu'avait successivement reçus le droit romain.

Cicéron, Démosthènes, Ulpien : tels sont les seuls types qui nous sont proposés par la science neutre. C'est en vain que je cherche un orateur, un légiste, un magistrat chrétien.

Nulle place pour Domat, un des pères du code civil, l'ami de Pascal, savant et religieux comme lui.

Nulle place pour Berryer, le maître du barreau moderne, l'incomparable défenseur de toutes les causes opprimées, l'homme de foi qui, après avoir été l'avocat de tant d'autres, mourut en

invoquant Celle qu'il appelait avec la Sainte Église : *Advocata nostra!*

Nulle place non plus pour Daguesseau, qui fut, au jugement de M. Villemain, « le modèle des savants et des orateurs » : puissant avocat, jurisconsulte éminent, chancelier illustre, le type le plus accompli de l'intégrité, du désintéressement, du dévouement au bien des particuliers et au bien de l'État.

Nulle place enfin — je ne puis citer tous les noms belges justement célèbres — nulle place pour ce vénérable baron de Gerlache, l'honneur de notre magistrature, savant distingué, écrivain d'élite, historien reconnu, ancien Président de ce mémorable Congrès national à qui nous devons le Pacte fondamental de 1830, œuvre de l'union qui fait la force, la Monarchie, ce palladium de notre indépendance, et l'auguste Dynastie qui nous a placés si haut dans la considération de l'Europe entière.

Loin de moi, Messieurs, l'intention de plaindre Domat, Daguesseau, Berryer, de Gerlache. C'est un honneur d'être assimilé au Maître, d'encourir la même proscription. Ah! si on eut mis là leur statue sans le Crucifix, qui avait toujours jusqu'ici présidé aux travaux de la justice, ils eussent protesté du fond de leur tombe.

J'ai fini ma tâche, Messieurs, je conclus.

Il s'est levé aujourd'hui une science qui se prétend neutre et une science franchement

athée. Nous voulons nous une science franchement chrétienne. Nos dogmes, nos Livres saints, notre histoire sont attaqués au nom de la science; c'est au nom de la science que nous les défendrons. Quelqu'un a écrit dans la *Revue des deux mondes* que la période théologique est définitivement close et il appelle de tous ses vœux, non plus une Université neutre, mais une Université matérialiste et athée. Nous sommes, Messieurs, une Université spiritualiste et catholique; nous ne l'avons pas oublié un seul instant, nous ne l'oublierons jamais. Notre science à nous, tout en se tenant constamment à la hauteur de tous les progrès, se maintiendra sans défaillance dans l'atmosphère religieuse et chrétienne où ont toujours pu respirer à l'aise et prendre leur essor tous les plus grands savants et tous les plus fiers génies de la terre.

MESSIEURS LES PROFESSEURS,
MESSIEURS LES ÉTUDIANTS,

Cinquante années couronnent notre chère Université catholique.

En avant! Dans la recherche de tous les secrets de la science, dans l'étude de tous les problèmes qui peuvent intéresser l'humanité.

En avant! Avec une ardeur nouvelle, avec un courage toujours plus viril, avec une confiance que rien ne démente jamais. La science est sem-

blable à l'Océan. Elle a, comme lui, ses profondeurs, ses mystères, ses silences, ses obscurités, et parfois ses tempêtes. N'ayons peur de rien; prenons le large, poussons notre vaisseau en pleine mer, *duc in altum*.

Pour rendre nos recherches et notre pêche fructueuses, il y a Quelqu'un qui veille debout sur le rivage; et, pour nous diriger à travers les flots, il y a une Étoile qui brille toujours au firmament, celle-là même dont l'image domine les armes de l'Université.

Je vous salue, Étoile de la mer; c'est à votre lumière sereine et douce que j'ouvre aujourd'hui, en la place de NN. SS. les Évêques, l'année académique 1884-85 et le nouveau demi-siècle qui commence.

FÊTES JUBILAIRES

CÉLÉBRÉS A L'OCCASION DU

CINQUANTIÈME ANNIVERSAIRE

DE L'UNIVERSITÉ CATHOLIQUE DE LOUVAIN,

LE LUNDI 12 ET LE MARDI 13 MAI 1884.

Un *Compte-Rendu général* qui a paru, donne tous les détails de ces fêtes (1). Il formera avec la *Bibliographie académique* le LIBER MEMORIALIS de l'Université catholique.

Nous nous contenterons de reproduire ici le Programme général des fêtes; le Rapport présenté par le Recteur; la liste des Docteurs *honoris causa* proclamés dans la séance académique du 12 mai; les Adresses, et enfin la Cantate jubilaire, le *Studentenlied* et *Louvain! Souvenir du cinquantième anniversaire*.

(1) Louvain. Ch. Peeters, rue de Namur, 22.

Toute l'élite du pays a assisté aux fêtes jubilaires. Au *Te Deum* et à la Messe pontificale, la Sérénissime Maison d'Arenberg occupait une tribune d'honneur. Plusieurs députations de l'étranger sont arrivées et une foule de télégrammes, adresses, etc. de félicitations ont été reçus. Toutes les maisons étaient pavoisées et la ville regorgeait de monde.

Programme général des fêtes.

—

DIMANCHE 11 MAI, VEILLE DES SOLENNITÉS
JUBILAIRES.

Fêtes des pauvres (1) organisée par la Société de Saint-Vincent de Paul

Sérénades à Mgr le Recteur et aux plus anciens professeurs de l'Université.

A 7 heures du soir, sonnerie des cloches et du carillon.

LUNDI 12 MAI, PREMIER JOUR DES FÊTES.

A 10 heures, réception, au collège du Saint-Esprit, des sociétés universitaires et des comités du cortège historique, par NN. SS. les Archevêque et Evêques de Belgique.

A 11 heures, lunch offert, dans les salons de la Société de Lecture, par le comité général du cortège, aux membres des comités provinciaux.

A la même heure, à la Maison des Étudiants, réception des délégués des universités belges et étrangères.

A 12 heures, *Te Deum* (2) solennel, chanté en

(1) Messe célébrée à Saint-Michel, par Mgr le Recteur. Pendant la messe, sermon par M. le chanoine Van der Moeren; communion générale des membres de la Société de St-Vincent de Paul et de leurs pauvres. Après la messe, repas de fête.

(2) Tout le corps épiscopal étant présent ainsi que Mgr van den Branden de Reeth, Mgr Seghers, archevêque d'Orégon, le réve-

l'église primaire de Saint-Pierre par S. G. Mgr l'Archevêque de Malines, assisté de LL. GG. NN. SS. les Evêques de Belgique.

A 1 heure, séance académique au grand auditoire du collège du Pape :

1. Lecture du Bref pontifical, par M. le secrétaire de l'Université.

2. Rapport présenté par Mgr Pieraerts, Recteur magnifique.

3. Adresse de M. le comte Edouard de Liedekerke, au nom des anciens étudiants.

4 Adresse de M. Wyseur, au nom des étudiants actuels.

5. Allocution de S. G. Mgr Goossens, Archevêque de Malines.

6. Promotion des docteurs *honoris causa* par Mgr le Recteur de l'Université.

A 2 1/2 heures, première sortie du cortège historique (1).

rendissime prélat de Parc et un grand nombre de prélats du pays et de l'étranger. La maîtrise de Saint-Pierre exécuta, sous la direction de M. le chevalier X. van Elewyck, le *Te Deum* de Witzka, avec le *Patrem immensæ majestatis* et le *Domine saluum fac regem* de M. le chevalier. A l'entrée et à la sortie, exécution de la marche jubilaire composée par M. le chevalier A. van Elewyck, étudiant en droit.

(1) Comité général du cortège historique :

Président : M. Willems, sénateur.

Vice-Présidents : M. Jules de Trooz, conseiller provincial
M. G. Mascard, avocat.

Secrétaires : MM. Aug De Becker, docteur en sciences politiques et administratives ; Alb Vanden Staepelen, étudiant en droit.

Ap. — 2.

A 4 1/2 heures, à la grande salle de la biblio-

Trésorier : M. Jules Baguet.

Membres : MM. le comte de Liedekerke Pailhe, président de l'Association des Anciens Étudiants; de Troostembergh, L., docteur en droit; chevalier de Warguy, Léon; d'Udekem de Guertechin, Léon; Dumont, A., président de l'Union des ingénieurs; Orban de Xivry, A., docteur en droit; Roberti, M., étudiant en droit; Schollaert, F., avocat, conseiller provincial; comte van der Stegen de Schrieck, A., docteur en droit et en sciences politiques et administratives; Van Even, archiviste; Vermeylen, fils, F., statuaire; Wyseur, A., président de la Société Générale des étudiants.

Partie ancienne. — Groupe initial. Les premiers étudiants de l'Université (1426).

Premier char. Les fondateurs de l'Université (1426-1452).

Première série de groupes intermédiaires. L'Université de Louvain en 1450.

Deuxième char. Jean de Westphalie, introducteur de l'imprimerie en Belgique, imprimant en 1474 son premier livre à l'Université de Louvain.

Seconde série de groupes intermédiaires. Les nations de la Faculté des arts de l'Université de Louvain (commencement du xvi^e siècle).

Troisième char. Charles Quint, élève à l'Université de Louvain en 1522.

Troisième série de groupes intermédiaires. I. Le comte de Buren, fils de Guillaume le Taciturne, prince d'Orange, élève à l'Université en 1566. II. Albert et Isabelle se rendant à une leçon de Juste Lipse en 1599. III. Les étudiants de Louvain revenant du siège de 1635.

Quatrième char. Le professeur Rega implorant la clémence du maréchal de Saxe en faveur de la ville de Louvain menacée de bombardement en 1746.

Quatrième série de groupes intermédiaires. Les 44 collèges de l'Université (xviii^e siècle).

Cinquième char. Le baron de Sécius, primus de l'Université de Louvain en 1778.

Sixième char. Les hommes illustres sortis de l'Université de Louvain.

thèque, aux Halles, banquet (1) offert aux autorités par le corps professoral.

A la même heure, banquet offert par la Société Générale des étudiants aux confrères des universités belges et étrangères et aux anciens fondateurs de la Société.

A 8 heures, à la salle De Bériot, grande fête musicale (2) organisée par l'Union chorale et symphonique des étudiants (500 exécutants),

MARDI 13 MAI, DEUXIÈME JOUR DES FÊTES.

A 9 heures, messe pontificale (3) d'actions de grâces, célébrée en l'église primaire de Saint-

Partie moderne. — Septième char. Char de l'industrie, rappelant la fondation de l'école des mines à l'Université catholique.

Huitième char. Char de l'agriculture, rappelant la fondation de l'institut agronomique à l'Université catholique.

Nuvième char. Apothéose de l'Université catholique.

(1) Les toasts ont été portés : Au Pape et au Roi, par Mgr Pieraerts, recteur magnifique ; à NN. SS les Evêques, par Mgr Cartuyvels, vice-recteur ; réponse de S. G. Mgr Goossens, archevêque de Malines ; aux invités, par M. le professeur Willems, secrétaire de l'Université ; réponse de M. Delcour, membre de la Chambre des représentants.

(2) Programme : 1. *Cantate jubilaire*, paroles de M. le professeur Descamps, musique de Lassen. 2. *Le duetto de la Nuit*. 3. *Le chœur du Printemps*. 4. *La Ronde des Étudiants*, musique de Gounod. 5. *Grande cantate Van Arterelde*, musique de Cevaert. — Ce programme fut exécuté sous la direction de M. Fischer.

(3) La messe composée par M. Jules Bussehop, pour le mariage de LL. MM. le Roi et la Reine des Belges ; à l'Offertoire, le *Tu es Petrus*, de M. le chevalier X. van Elewyck ; après l'élévation, un motet de Palestrina ; pendant le défilé du cortège, la Marche jubilaire de M. le chevalier A. van Elewyck.

Pierre, par S. G. Mgr l'Archevêque de Malines, Primat de Belgique.

A 11 heures, dans la salle du collège de la Sainte-Trinité, grande fête musicale (1) organisée par la société universitaire *Met Tijd en Vlijt* (500 exécutants).

A 1 heure, aux Halles, assemblée générale de l'Association des anciens étudiants (2).

A 2 heures, deuxième sortie du cortège.

A 5 1/2 heures, à l'institut des Frères de Charité, grand banquet universitaire (3), honoré de la

(1) Programme : 1. *De Kollebloemen*, cantate, paroles de M. Pol de Mout, musique de M. Tincl. 2. *Studentenlied*, poésie de M. Lebon, étudiant en droit. 3. *Drie Ridders*, ballade, paroles de M. Claeys. 4. *Zegemarsch* de la cantate *De Klokke Roeland*. — Ce programme fut exécuté sous la direction du compositeur M. Tincl.

(2) La réunion a eu lieu à la salle des Promotions, sous la présidence de M. le comte Ed. de Liedekerke Pailhe. Lecture et adoption du procès-verbal. Rapport présenté par M. l'avocat C. De Jaer, secrétaire. Communications diverses. Renouvellement du bureau central.

Dans la matinée a eu lieu également la réunion spéciale de l'*Union des ingénieurs*, sous la présidence de M. le professeur Dumont.

(3) Les convives étaient au nombre de mille environ. Les toasts ont été portés : Au Pape et au Roi, par Mgr Pieraerts, recteur magnifique ; à l'Épiscopat, par M. le comte Ed. de Liedekerke ; réponse de S. G. Mgr Faict, évêque de Bruges ; à l'Université, par M. Beernaert, membre de la Chambre des représentants ; aux anciens étudiants et aux étudiants actuels, par M. le professeur D^r Lefebvre ; réponse de M. l'avocat G. Verspeyen, au nom des anciens étudiants ; réponse de M. A. Wyseur, président de la Société Générale des Étudiants, au nom des étudiants actuels ; *op het welzijn, den vooruitgang en de toekomst der Alma Mater*, toast porté par M. l'avocat M. Jacobs, conseiller provincial.

présence de NN. SS. les Archevêque et Evêques de Belgique.

A 8 1/2 heures, fête de nuit au parc St-Donat. Feu d'artifice. Illumination générale de la ville.

A 10 heures, retraite aux flambeaux (1) organisée par la Société générale des étudiants.

DIMANCHE 18 MAI, CLÔTURE DES FÊTES.

A 1 heure, troisième et dernière sortie du cortège. Le soir, seconde fête de nuit au parc St-Donat (2).

(1) Le lendemain des fêtes universitaires coïncidait avec l'anniversaire solennel de Mgr de Ram, premier recteur. NN. SS. les Evêques présents ont tenu à assister à la cérémonie, avec tout le corps académique en toge.

(2) Le lendemain deux proclamations furent adressées par M. le Recteur : l'une aux habitants pour les remercier de leurs unanimes sympathies, l'autre aux étudiants pour les féliciter de leur magnifique attitude pendant toute la durée des fêtes.

RAPPORT
sur les cinquante premières années de
l'Université catholique, par Mgr PIE-
RAERTS, recteur magnifique.

MESSEIGNEURS,
MESSIEURS,

Je ne puis mieux commencer ce rapport qu'en évoquant un grand et cher souvenir qui plane sur toute cette journée, et auquel les années ont donné un charme plus attendrissant.

Il y a un demi-siècle — c'était dans le courant de l'été de 1833 — Nosseigneurs les Evêques de Belgique se trouvaient réunis à Malines, cherchant ensemble les moyens d'étendre l'enseignement catholique, à la faveur de la liberté récemment garantie par le Pacte fondamental.

A l'origine, nos vénérés Pasteurs ne songeaient qu'à fonder dans la ville métropolitaine un séminaire pour les hautes études théologiques et pour les cours de philosophie.

Après la première séance, Mgr Van de Velde, évêque de Gand, eut un entretien particulier avec l'archevêque, Mgr Sterckx. « Devons-nous — disait-il — nous contenter des études supérieures de théologie? Serait-il donc si difficile de créer d'autres Facultés encore, et même une *Universitas studiorum*? »

Le projet sourit au Métropolitain. Mais comment parer aux frais qu'exigerait cette colossale entreprise? Une partie de la nuit se passa à supputer les aumônes du clergé et des fidèles : car c'étaient les seules ressources sur lesquelles on pût compter pour le budget d'une Université catholique. Pourquoi hésiter? L'esprit de foi était vivace au sein du peuple belge et les bénédictions du Ciel ne devaient point faire défaut.

Le lendemain, l'Archevêque proposa à ses augustes collègues le projet en question avec un plan élaboré dans les lignes principales. Mgr Delplanque, évêque de Tournai, Mgr Boussen, évêque administrateur de Bruges, et Mgr Barreire, évêque de Namur, ne pouvaient croire à la possibilité d'exécuter un tel dessein. Mais celui qui se récria le plus, ce fut Mgr van Bommel, évêque de Liège, destiné cependant à devenir le plus ardent promoteur, le protecteur constant et un des pères de l'Œuvre nouvelle.

Les explications fournies par Mgr Sterckx et par Mgr Van de Velde — que l'illustre mémoire de ces deux hommes de Dieu soit à jamais bénie! — eurent bientôt calmé toutes les craintes. L'érection d'une Université catholique fut décidée à l'unanimité des suffrages. De concert avec l'Archevêque, Mgr van Bommel proposa comme Recteur l'abbé de Ram, son ami, dont il connaissait toutes les aptitudes spéciales.

Saluons, Messieurs, ce Recteur incomparable

ce génie d'administration, auquel nous devons les traditions toujours vivantes qui sont notre force et notre honneur. Après un demi-siècle écoulé, grand laps de temps pour les institutions humaines, *grande mortalis ævi spatium*, c'est encore à lui qu'on en appelle, comme à une autorité incontestée; et son nom, désormais historique, reste intimement lié à l'œuvre grandiose, à laquelle 31 années durant, il présida avec tant de sagesse, de magnificence et d'éclat.

Mais poursuivons l'histoire de notre origine. Par lettre collective du 14 novembre 1833, le corps épiscopal s'adressa à Sa Sainteté Grégoire XVI pour obtenir l'approbation nécessaire. La réponse pontificale ne pouvait être douteuse. Un bref du Pape, daté du 13 décembre suivant, érigea canoniquement l'Université catholique.

C'est ainsi, Messieurs, qu'une fois de plus la religion fut l'inspiratrice du progrès intellectuel, comme elle l'avait été dans les siècles précédents, par la création d'abord des écoles épiscopales, ensuite de leurs héritières, les universités, qui ont toutes, on ne peut l'oublier sans ingratitude, été marquées, au début, d'un sceau catholique.

Le pape Martin V, dans la bulle d'érection de l'*Alma Mater*, en 1425, parle du devoir qui lui est imposé comme chef de l'Église *de dissiper les ténèbres de l'ignorance*, d'étendre et d'encourager autant qu'il est possible les sciences de

tout genre, par le moyen desquelles de nouveaux germes de prospérité se développent dans toutes les classes de la société.

Une même pensée présida à l'érection de notre Université catholique. Celle-ci, comme pour mieux affirmer son origine religieuse, eut pendant quelques mois son siège à Malines, sous les yeux mêmes de l'archevêque. Mais bientôt, à la demande de la ville de Louvain et à la suite de négociations amicales entre l'épiscopat et le conseil communal, l'Université catholique fut transférée solennellement en son lieu naturel, au siège vénérable de l'antique Université créée, elle aussi, après les démarches de la ville près du duc Jean IV et du pape Martin V, et que quatre siècles ont contemplée dans sa gloire, avec ses quarante-trois collèges, avec sa population d'étudiants, qui atteignait parfois le chiffre de plusieurs milliers, avec ses quatre Facultés des arts ou de philosophie, de théologie, de droit canonique et de droit civil, et enfin de médecine. A coup sûr, l'Université catholique recueillait un lourd héritage en succédant à ce célèbre asile des études qui avait possédé tant de maîtres ou formé tant de disciples éminents, des docteurs dans les sciences sacrées comme Adrien VI, Driedo et Stapleton; comme Tapperus, Rythovius, Hasselius, Ravesteyn et Sonnius, lumières du Concile de Trente (1); comme Lindanus, Luc

(1) Voir de Ram, *Mémoire sur la part que le clergé de Belgique et*

de Bruges et les deux Jansenius (1); comme Malderus, Wiggers, Steyart, Hermannus Damenius, Daelman et tant d'autres (2); des médecins comme Vésale, Réga et Verheyen (3); des chimistes comme Van Helmont et Minkelers, qui trouva le gaz de houille; des géographes comme Mercator; des botanistes comme Dodoens et Coudeberg, le père de la pharmacie belge; des érudits dans l'art chrétien comme Molanus; des historiens comme Raepsaet; des biographes comme Valère André; des lettrés comme Érasme (4) et Vivès; des philologues comme

spécialement les Docteurs de l'Université de Louvain ont prise au concile de Trente.

(1) Cornelius Jausénius, évêque de Gand, et Cornelius Jansenius auquel le plus célèbre adversaire des jansenistes, Hermannus Damenius a consacré le discours : *Jansenius non fuit Jansenista* (voir : *de Hermanni Damenii vita et meritis oratio*, par le D^r Haine, professeur de la Faculté de théologie de l'Université catholique). On peut dire que l'École de Louvain était toute attachée au Saint-Siège : le discours *de cathedra Petri* de Hermannus Damenius le prouve, ainsi que son autre discours : *De pontificio hoc oraculo : Universitas Lovaniensis Sacræ Romanæ Ecclesiæ devota et fidelis est filia*.

(2) Parmi eux Baius qui enseigna des erreurs condamnées par l'Église, mais dont le savant cardinal Toletus a dit : *Futeor et fatebor nihil me ridisse Baio doctius, nihil Baio humilior* (cfr. Wouters, *Hist. Eccl.*, III, p. 62, Lov. 1865). L'illustre cardinal De Lugo, dans son traité *de virtute fidei* (disp. XX, sect. III, n° 74, tom. II, p. 2. Paris 1868) atteste : *Pius V et Gregorius XIII... nullam pertinaciam agnoverunt in Baio, qui semper catholicus fuit et Ecclesiæ obediens*.

(3) *Prodrôme de l'histoire de la Faculté de médecine de l'ancienne Université de Louvain* par C. Broekx.

(4) Érasme a professé des erreurs, mais il est mort dans la com-

Juste-Lipse; des jurisconsultes comme Viglius, comme Wamesius, comme Gabriel Mudée dont le cher et si regretté Edmond Pouillet a écrit : « Louvain peut s'enorgueillir de la part que ses professeurs ont prise à la révolution qui fit changer la face de la science du droit, en substituant l'enseignement théorique et synthétique à la méthode presque barbare des glossateurs. Gabriel Mudée prit en Belgique l'initiative d'un progrès qu'il avait appris à connaître en France, et c'est en grande partie à ses élèves qu'est due l'introduction de la méthode nouvelle en Allemagne. »

Je n'ai pas besoin, Messieurs, de rappeler plus longuement les commencements de notre Université. La suite vous est connue.

Religieuse, nous l'avons dit, est l'origine des centres de lumière que l'on appelle *studia generalia*; religieuse aussi est l'origine des jubilés, et je n'ai, pour en donner la preuve, qu'à emprunter à nos livres saints ce texte vieux de tant de siècles : *Jubilæus est et quinquagesimus annus*.

C'était donc justice qu'avant tout nous rendissions grâces à Dieu, *Te Deum laudamus*. Vers

munion de l'Église. C'est lui qui a dit : « *Est Lovanii coelum quod vel italicopraeferas, non amœnum modo, verum etiam salubre. Nusquam studetur quietius nec alibi felicior ingeniorum proventus. Nusquam professorum major aut paratior copia.* »

Dieu doivent s'élever nos chants de jubilé, *Jubilate Deo*. Comme nos docteurs, aux jours des promotions académiques, se rendent à la vénérable collégiale de Saint-Pierre, et là, se dépouillant des insignes de leur triomphe, les déposent humblement sur l'autel du *Siège de la Sagesse*, patronne de l'Université, notre fidèle Protectrice et Mère bien-aimée, ainsi il nous faut aujourd'hui dans un accent unanime rapporter tout au Seigneur. Nous avons arrosé le modeste gland devenu au bout d'un demi-siècle ce chêne majestueux; mais c'est le Seigneur qui lui a donné la luxuriante croissance, objet de l'admiration du monde, *incrementum autem dat Deus*.

En 1834, quand l'Université fit ses débuts à Malines, elle comptait 86 étudiants, parmi lesquels l'illustre Cardinal Dechamps et le savant évêque de Namur, Mgr Gravez, que Dieu a voulu du moins nous laisser assez longtemps pour qu'ils pussent bénir encore avec tendresse les préparatifs de notre jubilé.

Après cinq ans, le chiffre de nos inscriptions s'élevait à 590; au xxv^e anniversaire, l'Université comptait 754 étudiants; à la fin de la présente année académique, mère toujours féconde, elle pourra montrer avec une légitime fierté seize cents fils dignes d'elle.

Au lieu de treize professeurs qui figurent au programme des cours de 1834-35, nous sommes

aujourd'hui septante, en y comprenant l'École normale des humanités, l'Institut agricole organisé il y a six ans, et les Écoles spéciales créées en 1865, un des titres de gloire du rectorat de Mgr Laforêt.

Je viens de nommer ce savant et doux Recteur qui a été l'idole de la jeunesse universitaire, l'ami et le père de ses collègues, et dont la mort prématurée fut un deuil pour la science, une cruelle épreuve pour l'Université, un profond déchirement pour nos cœurs. Déposons ensemble sur sa tombe honorée un tribut de pieux regrets.

J'ai dit, Messieurs, le nombre de nos étudiants actuels ; vous jugerez quel est celui de nos anciens étudiants, lorsque vous saurez que le total des inscriptions prises depuis 1834 jusqu'à ce jour, est de 42,750.

Si nous divisons ce nombre par 5, chiffre qui répond à la moyenne des études universitaires sous les divers régimes d'examens, nous arrivons à un contingent de 8850 étudiants faisant en ce moment partie des classes dirigeantes dans presque tous les pays du monde.

Laissez-moi, Messieurs, répondre au sentiment de vos âmes en envoyant une pensée et un souvenir à nos chers morts, à tant de professeurs, à tant d'étudiants qui ont passé parmi nous et qui ne sont plus de cette terre. Dans une fête de famille, les absents ne peuvent être

oubliés, nous leur restons unis : car la mort ne saurait briser les liens du cœur ni nos espérances immortelles.

Ici chacun de nous se nomme tout bas ceux qu'il a connus et qu'il ne retrouve pas en cette fête. Mais pour moi, je ne saurais m'empêcher — et c'est un devoir de reconnaissance, — de prononcer à haute voix au moins un nom, le nom du dernier de nos morts, de ce savant et excellent Mgr Beelen, que la Providence est venue chercher à l'entrée même de nos fêtes, comme pour attirer notre attention spéciale sur lui et nous dire : voilà comment il faut jusqu'au bout servir la science et la foi.

Car ce service nous incombe; c'est le but même de notre institution; nous avons été établis pour faire des hommes instruits et des chrétiens. Je voudrais examiner brièvement, si nous pouvons nous rendre le témoignage d'avoir rempli cet important devoir.

Où sont nos hommes instruits, nos savants? Quels efforts avons nous tentés dans l'intérêt de la science? Je me bornerai à une sommaire énumération.

Dans la Théologie, l'annuaire de l'Université signale 96 promotions de licenciés et 22 de docteurs: pour le droit canon, 31 promotions de licenciés et 10 de docteurs. Dans les Facultés laïques (je ne parle que des diplômes reconnus par la loi) nous comptons 1249 docteurs en

droit, 788 candidats notaires, 1045 docteurs en médecine (sans compter 156 docteurs créés avant la loi qui exigeait les trois doctorats réunis de médecine, de chirurgie et d'accouchements), 158 diplômes de pharmaciens, 128 docteurs en philosophie et lettres, 25 docteurs en sciences naturelles, 14 docteurs en sciences physiques et mathématiques.

Dans les Écoles spéciales de date plus récente l'Université a délivré 316 diplômes d'ingénieur des arts et manufactures, du génie civil et des mines; et, à l'École d'agriculture qui n'est que d'hier, 24 diplômes d'ingénieur agricole.

J'arrive aux distinctions scientifiques, recueillies par l'Université; et ici encore je me contente d'énumérer :

Pour ne point parler des concours universitaires dans lesquels nos étudiants, quand ils ont voulu y participer, ont remporté plus d'une couronne, je dirai qu'il suffit d'ouvrir les annuaires de l'académie royale des sciences, des lettres et des beaux-arts ou de l'académie royale de médecine, pour constater les grands succès obtenus non seulement par des membres du corps académique, mais encore par des étudiants ou des anciens étudiants.

Concours annuels des deux académies royales, prix perpétuel de Stassart pour l'histoire nationale, prix quinquennaux des sciences morales et politiques, de la littérature flamande, des

sciences naturelles ou des sciences médicales : partout nos professeurs, nos étudiants ou anciens étudiants ont mérité de nombreuses et éclatantes palmes.

L'ordre de Léopold, accordé par notre auguste Souverain, la dignité d'académicien décernée par les premiers corps savants du pays, furent pour un nombre considérable des maîtres de l'Université catholique la juste récompense de leurs importants travaux.

Mais la réputation de notre corps professoral s'est étendue bien au-delà des frontières de la Belgique. Tant de décorations d'ordres étrangers; tant de nominations dans presque toutes les Académies de l'Europe; à l'Institut de France trois professeurs membres, un grand prix des sciences physiques, des mémoires couronnés : voilà, pour nous borner, quelques témoignages irrécusables rendus à la science des professeurs de Louvain. Leurs travaux qui ont reçu tant de fois le plus explicite hommage des revues du pays et de l'étranger, même de celles qui suivent une direction religieuse et philosophique entièrement opposée à la nôtre, constituent à eux seuls toute une bibliothèque de publications dont la nomenclature va former la meilleure partie du *Liber memorialis* de l'Université catholique pendant cette période de cinquante ans.

Ce sont là les fruits glorieux du mouvement scientifique qui a toujours régné parmi nous.

Ce mouvement a pu être constaté à chaque heure de notre histoire : témoin toutes les sociétés de littérature et de science qui n'ont cessé de fleurir dans notre sein depuis l'origine jusqu'à ce jour ; témoin le développement considérable donné successivement, surtout dans ces derniers temps, à nos musées, cabinets, collections et bibliothèques ; témoin la longue suite de laboratoires anciens et nouveaux, quelques uns tout récents, où la vie scientifique déborde avec une abondance chaque jour plus marquée ; témoin les cours nouveaux fondés en grand nombre, même en dehors des programmes officiels, pour l'avancement des sciences. et particulièrement le cours de philosophie supérieure dû à l'auguste initiative du grand Pontife que Dieu a mis à la tête de son Église, et les cours de langues orientales qui font école dans le monde savant, autant et plus peut-être que les cours similaires du *collège des Trois-Langues* de la première Université de Louvain.

Tel est, Messieurs, notre bilan. Il a été revu et signé par des autorités de la science. Vous vous en convaincrez tout à l'heure, quand j'aurai la joie de vous dire les noms de ceux qui ont accepté avec bonheur le titre de docteur *honoris causa*, à l'occasion de ces fêtes jubilaires, témoignant ainsi que l'Université catholique de Louvain est une grande institution scientifique, et que lui être attaché par les liens du Doctorat

est un honneur, même pour ceux qu'une vie entière consacrée aux labeurs de la science a couronnés de célébrité et de gloire.

Nous avons donc servi la science. Mais avons-nous dans la même mesure servi la foi? Où sont les chrétiens de conviction et d'action sortis de nos mains?

Messieurs, regardez vous vous-mêmes; écoutez les battements de vos cœurs, sondez vos sentiments intimes, interrogez vos croyances religieuses : n'est-ce pas que vous appartenez tous du fond de vos entrailles à Jésus-Christ et à l'Église? Eh bien, Vous êtes nos fils, les fils de l'Université; c'est elle qui vous a nourris et élevés, et elle a bien le droit d'en être fière aujourd'hui devant Dieu et devant les hommes.

Mais cette assemblée, quelque nombreuse qu'elle se presse en cette enceinte, n'est qu'une faible députation de la grande armée du dehors. Salut à tous les fils fidèles de l'*Alma Mater*! Ils se trouvent partout à la tête des œuvres de Foi, et rien ne se fait sans eux pour la cause de la vérité et du bien.

N'entendez-vous pas, Messieurs, répéter chaque jour que l'Université de Louvain est le boulevard de la foi dans notre belle et noble patrie; que là est la force, l'espérance et le salut, parce que là règnent les saines doctrines, parce que là tous les efforts tendent au maintien des bonnes mœurs, parce que là les jeunes gens

trouvent des sociétés que j'appellerais volontiers des sociétés de préservation et de secours mutuels : les *Conférences de la Société de saint Vincent de Paul* qui ont fait naître et qui alimentent continuellement dans le pays entier tant d'autres Conférences où l'on conserve la foi sous l'égide de la charité; la *Sodalité de la sainte Vierge*, qui n'inscrit plus au nombre de ses membres, comme sous la première Université, des empereurs et des rois, mais dont les fastes toujours illustres enregistrent à l'heure présente sept cent quatre vingt-quatre étudiants, enrôlés sous le nom et le drapeau de Marie; la *Conférence de saint Thomas d'Aquin*, héritière de la *Milice angélique* de l'ancienne *Alma Mater*, et qui groupe en un cercle d'élite ceux qui ont pris pour Protecteur spécial le saint Docteur donné par Léon XIII comme patron aux Universités catholiques du monde; *l'École d'adultes* qui présente au ciel et à la terre ce touchant spectacle de soixante-dix jeunes gens employant chaque soir leurs heures de récréation à instruire et à moraliser les fils des ouvriers, et que rien ne fatigue, rien ne décourage, quand il s'agit de se dévouer à une œuvre dont le but est d'ennobler les âmes, de prévenir les cataclysmes, de se porter courageusement au secours de la société en détresse.

Enfin, Messieurs, à Louvain, je le répète, est la force, l'espérance et le salut, parce que là

l'esprit est profondément chrétien, et que l'Université n'a pas peur de montrer publiquement ses croyances, soit que précédée de la croix elle parcoure, bannières déployées, au chant des prières liturgiques, les rues de la cité, chaque fois que le successeur de Pierre ouvre sur le monde les trésors et le pardon du jubilé; soit qu'elle organise, au mois de mai, avec une ardeur qui augmente d'année en année, ces beaux pèlerinages à pied, parmi les cantiques et les prières, vers le sanctuaire de Notre-Dame de Montaigu, que nos Princes jadis ont fondé et où nos Princes encore vont accomplir, à l'édification de la Belgique catholique, le vœu de leur royale piété.

Le Souverain Pontife sait ces choses de l'Université catholique : et voilà pourquoi il nous a réservé pour ce jour la plus belle récompense qu'il nous est possible d'ambitionner : un admirable bref tout rempli de tendresse et une paternelle bénédiction sortie de son cœur ému pour être le gage assuré de nos destinées futures.

Nosseigneurs les Évêques aussi savent ces choses : et voilà pourquoi les chefs augustes et pères bien-aimés de l'Université ont tenu à venir tous, tous sans exception, présider nos fêtes, nous apporter leurs félicitations et leurs vœux, unir leur bénédiction à celle de Léon XIII, le Pontife des hautes études et de la paix.

Enfin, le pays et l'étranger savent ces choses : et voilà pourquoi une multitude immense est accourue avec des acclamations, qui s'adressent sans doute à l'Université de Louvain, centre fécond de science, mais d'abord et surtout à l'Université catholique, centre vivant de foi.

La science est l'honneur d'un pays et la foi est sa meilleure sauvegarde : en sorte que l'Université de Louvain, en même temps qu'elle est une institution scientifique et religieuse, est aussi une institution éminemment patriotique et nationale.

Nous le disions, il n'y a pas longtemps, devant le Représentant du Roi dans la province :

« Trois vénérables monuments, si rapprochés
 « qu'ils semblent s'embrasser, ne cessent de
 « nous rappeler notre but et notre histoire : les
 « vieilles Halles universitaires, c'est-à-dire la
 « science ; l'hôtel de ville, représentation magni-
 « fique de nos franchises et de nos libertés histo-
 « riques ; la somptueuse collégiale de St-Pierre,
 « témoignage toujours debout de la foi de nos
 « pères, qui nous a vus tant de fois prier pour
 « la Belgique et pour le Roi.

« La science, nos libertés traditionnelles,
 « notre foi : voilà un demi-siècle que nous y
 « sommes fidèles. »

Ces paroles, Messieurs, nous aimons à les répéter aujourd'hui ; oui, nous avons été fidèles à la science, à nos libertés, à notre foi. Demandez-

le à ces quatre professeurs (1) de notre première année académique à Louvain — deux professeurs émérites et deux professeurs encore enseignant — que la Providence semble avoir voulu nous conserver jeunes de forces et de cœur comme pour être nos témoins en ce jour. Demandez-le aussi au plus ancien de nos étudiants, au fils aîné de l'*Alma Mater* devenu plus tard son guide, respecté et tendrement chéri, à ce vénérable Mgr Namèche, le créateur du collège Juste-Lipse, du nouvel Institut anatomique, de l'École d'agriculture, le fondateur de la *Maison des Étudiants*, ce légitime objet de ses soins et de son orgueil paternels! Ah! Combien nous regrettons que son grand âge, sa sensibilité et sans doute aussi son extrême modestie l'aient empêché de venir ici, par sa présence, témoigner pour nous et recevoir en même temps de nous tous le tribut d'hommages dû à l'écrivain, à l'érudit, au noble chef de l'Université, notre ami et notre modèle.

Messieurs, j'ai étalé un peu longuement peut-être nos titres d'honneur. Toutefois ce n'est pas notre gloire que j'ai cherchée : *non nobis Domine, non nobis, sed nomini tuo da gloriam*. Un voile d'humilité doit couvrir les œuvres chrétiennes; mais il doit être permis de lever ce voile au moins une fois, afin que les hommes

1) MM. Craninx, Smolders, Michaux et Van Beneden.

voyant nos œuvres glorifient le Père qui est aux cieux, *ut videant opera vestra bona et glorificent Patrem vestrum qui in cœlis est.*

Mais il faut abrégér, car voici l'heure de la reconnaissance :

Vive et filiale reconnaissance à Sa Sainteté Léon XIII, l'illustre Pontife glorieusement régnant, qui ne cesse de donner à l'Université catholique des preuves éclatantes de son estime, de sa confiance, de son affection, comme avaient fait avant lui le saint Pape Grégoire XVI, notre fondateur, et cet immortel Pie IX dont le nom est encore sur toutes les lèvres, le souvenir dans tous les cœurs.

Respectueuse reconnaissance au Roi qui gardant envers l'Université les sentiments hautement reconnus de son auguste Père, a daigné, par un don de royale munificence, s'associer à nos fêtes et sous le règne duquel l'enseignement supérieur a été doté d'une loi d'affranchissement éminemment en harmonie avec l'esprit de la Constitution de 1830, et déjà si féconde en progrès scientifiques dus à l'initiative et à la liberté.

Profonde reconnaissance à Nosseigneurs les Evêques qui ont hérité de tout l'amour de leurs généreux prédécesseurs pour l'Université, et qui mettent aujourd'hui, par leur présence ici, le comble à tous les bienfaits de l'Épiscopat : car cette présence atteste l'union intime de l'*Alma Mater* avec ses chefs, des enfants avec leurs

Pères, de la partie choisie du troupeau avec les Pasteurs.

Reconnaissance au cher et noble clergé belge qui nous a soutenus pendant cinquante ans de ses ardentes et précieuses sympathies avec une constance, une abnégation, un dévouement auxquels nous ne pouvons penser sans émotion.

Reconnaissance au pays catholique qui, ayant trouvé dans sa foi assez de ressources pour la fondation de l'Université, en a su trouver aussi pour son maintien et pour son développement, et qui, en ces jours de gêne générale, a voulu pourtant s'imposer encore des sacrifices extraordinaires pour organiser, par le concours de tous, ces magnifiques fêtes jubilaires dont le souvenir marquera dans nos annales.

Reconnaissance à la ville de Louvain qui nous a appelés au siège de l'antique *Alma Mater*, nous honorant d'une confiance aujourd'hui si bien justifiée et mettant à notre disposition les locaux et les richesses scientifiques du passé, « pour l'avancement des études, pour la gloire du pays, pour le bien-être des habitants. » Ainsi s'exprimait dans cette même salle, lors de l'installation de l'Université, M. le bourgmestre Van Bockel. Et il ajoutait : « Ah ! si le bonheur » m'était réservé de voir encore une fois accourir cette belle et généreuse jeunesse, l'espoir » des familles, l'élite de l'avenir de notre heureuse patrie, je me verrais au comble de mes »

» vœux. » Ces vœux sont remplis, et nous avons élevé à M. Van Bockel, dans la collégiale de Saint-Pierre, un monument qui est le témoignage de la gratitude publique.

Messieurs, je n'ai pas tout dit, tant la liste de nos bienfaiteurs est longue !

Reconnaissance à la presse dont l'appui ne nous a jamais fait défaut, qui a pris constamment en mains tous nos intérêts, qui s'est toujours fait un devoir d'ouvrir ses colonnes à tout ce qui regarde le mouvement et la vie académiques, et qui a véritablement bien mérité de l'Université.

Reconnaissance à l'*Association des anciens Étudiants* et à l'*Union des Ingénieurs*, œuvres providentielles, venues en leur temps, pour procurer à tant de frères moins heureux des biens autrefois très abondants, mais dont la source ne saurait tarir, parce que cette source, c'est la foi et c'est la charité.

Reconnaissance aux familles chrétiennes qui continuent, souvent par un effort de courage, à nous confier leurs fils ; et aux établissements d'instruction moyenne qui, chaque année, nous envoient ces jeunes gens — au nombre de 400 — bien préparés, vertueux, ayant appris à respecter l'autorité, à aimer l'ordre et le travail.

Et ici, chers étudiants de la Belgique et de l'étranger, je m'adresse à vous, non pour vous remercier vous aussi (un père ne doit pas remer-

cier ses enfants), mais pour vous présenter à Nosseigneurs les Évêques, à cette noble assemblée, au pays, à toutes les nations auxquelles vous appartenez, pour vous présenter, dis-je, comme notre gloire la plus pure, comme nos plus précieux trésors, ou, selon l'expression de l'Apôtre, comme *notre joie et notre couronne*.

Et si je l'osais, je présenterais également au nom des grands Recteurs qui ont précédé ma faiblesse, cette légion d'anciens étudiants, aussi courageuse, aussi dévouée à Jésus-Christ que la légion thébaine; et levant les yeux au ciel, je m'écrierais : « Seigneur, c'est votre œuvre, et elle est admirable sous nos yeux. *Domine, opus tuum, et est mirabile in oculis nostris.* »

C'est vers vous, monseigneur le Vice-Recteur et messieurs les Professeurs, que je me tourne en finissant. A vous en particulier la reconnaissance de l'*Alma Mater*!

A vous, messieurs les Professeurs émérites, qui nous avez laissé de si beaux exemples à imiter et qui pouvez légitimement dire devant les triomphants résultats des cinquante années de notre vie universitaire : *quorum pars magna fui*.

A vous tous, mes honorés et bien chers collègues. A vous, Faculté de théologie, dont les savants travaux sont si grandement appréciés, au point qu'une célèbre Revue américaine, parlant des docteurs de la Belgique, leur adresse ce

cri de reconnaissance : « *Proficiant!* Les écoles de Rome elles-mêmes font usage de leurs livres et ils prennent place parmi les premiers dans l'Église de Dieu! » (1). Oui, à vous, Faculté maîtresse, qui avez donné à notre Mère la Sainte Église un martyr aux jours néfastes de la Commune (2), comme votre devancière avait compté plusieurs disciples parmi les martyrs de Gorcum; à vous qui avez fourni des missionnaires aux pays les plus lointains, des docteurs aux deux continents, des théologiens et des canonistes au concile du Vatican, un Cardinal-Archevêque au siège de Malines, un Archevêque au siège de Varsovie, deux Archevêques et cinq Evêques à l'Amérique, grâce à l'un desquels — nous pouvons l'espérer — les États-Unis auront bientôt à leur tour une université catholique, qui vérifiera le mot de Montalembert : « L'Université de Louvain est le modèle des universités futures. »

A vous, Faculté de droit, d'où sont sortis tant de magistrats intègres, des représentants de la nation, des hommes d'État, des conseillers de la Couronne, qui avez su établir, au sein même de la capitale, tout un barreau composé de vos disciples; à vous dont les docteurs tiennent toutes les plumes au service du droit et portent la

(1) *The Pastor*. Janvier et mars 1885. .

(2) Le R. P. Tardieu, de la congrégation des Sacrés Cœurs (Picpus).

parole dans toutes les assemblées où se débattent les grands intérêts de l'Eglise et de la Patrie belge.

A vous, Faculté de médecine, justement renommée, qui avez occupé tant de sièges à l'Académie et qui depuis cinquante ans envoyez partout des médecins instruits, des médecins chrétiens. C'est par vous que l'Université est si populaire en Belgique et que nous avons le droit de nous écrire comme les chrétiens des premiers siècles : *Nous remplissons les villes et les villages.*

A vous, Faculté de philosophie et lettres, qui malgré l'ardeur des controverses brûlantes et au milieu de l'agitation des questions les plus épineuses, avez su néanmoins conserver toujours la soumission des esprits et des cœurs à la sainte Eglise romaine ; à vous qui avez eu une si grande part dans les travaux sur l'histoire nationale et sur notre belle littérature flamande, et qui parmi vos autres titres d'honneur pouvez-vous glorifier de voir bon nombre de vos disciples occuper avec éclat des chaires de haut enseignement dans les Universités officielles.

A vous, Faculté des sciences, que les académies ont si souvent récompensée, qui n'avez peur — vous l'avez prouvé — d'aucun progrès accompli ou à accomplir, d'aucune découverte faite ou à faire, d'aucune lutte scientifique soutenue ou à soutenir ; à vous qui avez largement

contribué à ranger notre Université parmi « les plus célèbres universités du monde », pour employer les termes mêmes dont se servait l'Université d'Édimbourg lorsqu'elle nous invitait aux fêtes de son trois centième anniversaire

A vous enfin, Écoles spéciales et Institut agricole, deux fondations sœurs, également utiles, également nécessaires, et j'ajouterai également chères à tous, qui, jeunes encore, avez déjà jeté un très vif éclat et placé le nom de Louvain dans une auréole nouvelle jusqu'au delà des mers. L'antique *Alma Mater* bénit ces fils qu'elle n'avait point connus et qui s'apprêtent à devenir un des plus riches fleurons de son diadème.

Ma tâche est terminée.

Quand un père de famille, un magistrat, un prêtre célèbrent leur jubilé d'or, il se mêle à la fête un sentiment mélancolique : car les années ont emporté la meilleure partie d'eux-mêmes, c'est la fin qui approche.

Il n'en est pas ainsi du jubilé d'or d'une institution qui a ses racines dans le passé et dont on peut dire qu'elle fait partie intégrante de la vie nationale. Appuyée sur les sympathies de la nation et de l'étranger, forte comme la foi dont elle est l'œuvre privilégiée, l'Université de Louvain peut regarder l'avenir d'un œil tranquille et assuré. Elle marchera de progrès en progrès — car le progrès est la loi de la science comme elle est celle de la vie — et elle verra, de géné-

ration en génération, sa jeunesse se renouveler comme celle de l'aigle, *renovabitur ut aquilæ juventus tua*.

Et maintenant, Messieurs, je vous invite tous, ceux du passé et ceux du présent, à rendre ensemble publiquement gloire à Dieu, *senes cum junioribus laudent nomen Domini*, et à acclamer Jésus-Christ. C'est lui, c'est Jésus-Christ que nous voulons servir en servant — comme je crois l'avoir prouvé par des faits — la science, la religion et la patrie!

Liste des Docteurs « honoris causa ».

THÉOLOGIE.

Son Éminence le cardinal Simor, primat de Hongrie.

Mgr Hettinger, professeur à l'Université de Wurzburg.

Don Vicente de la Fuente, doyen de la Faculté de droit de l'Université de Madrid.

DROIT.

M. Lucien Brun, membre du Sénat français, professeur à la Faculté catholique de Lyon.

M. Demolombe, professeur de la Faculté de droit de Caen.

M. Vering, professeur de droit romain et de droit canonique à l'Université de Prague.

MÉDECINE.

M. Ceccarelli, médecin en chef de l'hôpital de l'Enfant Jésus et de l'hôpital *Fate bene fratelli*, à Rome.

M. St George Mevart, membre de la Société royale de Londres.

PHILOSOPHIE ET LETTRES

Mgr Baunard, professeur à la Faculté catholique de Lille.

M. le commandeur de Rossi, conservateur des musées du Vatican, membre de l'Institut de France.

M. le baron von Ertling, professeur à l'Université de Munich, membre du Reichsrath.

M. Léon Gautier, professeur à l'École des chartes de Paris.

Mgr Janssen, professeur d'histoire à Francfort-sur-le-Mein.

M. Italo Pizzi, professeur de langues orientales à l'Université de Florence.

M. Schaepman, professeur au Séminaire d'Utrecht, membre de la seconde Chambre des Pays-Bas.

M. Auguste Snieders, le grand romancier flamand.

Mgr Salvatore Talamo, préfet des études du Séminaire pontifical à Rome, secrétaire du conseil de l'Académie de St-Thomas d'Aquin.

Mgr Van Weddingen, aumônier de la Cour, l'un des trente membres de l'Académie romaine de St-Thomas d'Aquin.

M. Arthur Verhaegen, ingénieur honoraire des ponts et chaussées, auteur de *l'Histoire des cinquante dernières années de l'ancienne Université de Louvain*.

SCIENCES.

Sa Majesté l'Empereur du Brésil, membre de l'Institut de France et de l'Académie royale de Belgique.

S. A. Impériale et Royale l'archiduc Rodolphe, prince héritier d'Autriche, auteur de savants travaux sur l'ornithologie.

Son Éminence le cardinal Haynold, archevêque de Colocsa (Hongrie).

M. le prince Baldassaro Boncompagni, membre de l'Académie des Nuovi-Lincei.

M. Barré de Saint Venant, comte romain, membre de l'Institut de France.

M. J. B. Dumas, secrétaire perpétuel de l'Académie des sciences de Paris, membre de l'Académie française et de l'Académie royale de Belgique.

M. D'Abbadie, membre de l'Institut de France.

M. de Lapparent, professeur à la Faculté catholique de Paris.

M. De Lesseps, membre de l'Institut de France.

M. Albert Gaudry, membre de l'Institut de France.

M. Pasteur, membre de l'Institut de France et de l'Académie royale de Belgique, professeur à l'École normale de Paris.

M. George Ville, professeur et administrateur du Musée d'histoire naturelle à Paris.

—

A ces noms il faut ajouter deux promotions qui ont été faites avant ou après les fêtes, mais à l'occasion du Jubilé, savoir :

Docteur *honoris causa* de la Faculté de philo-

sophie et lettres, M. Beaune, ancien procureur général aux cours d'appel d'Alger, d'Aix et d'Alger, professeur à la Faculté catholique de droit de Lyon, auteur avec M. J. d'Arbaumont de l'ouvrage intitulé : *Les Universités de Franche-Comté*.

Docteur *honoris causa* de la Faculté de théologie, M. le chanoine Walsh, sénateur de l'Université royale, secrétaire du synode national d'Irlande, président du grand séminaire de Maynooth.

Adresse du Corps académique à Sa Sainteté LÉON XIII.

BEATISSIME PATER.

Omnibus sane notum est, sed tamen nostris hisce temporibus memoratu dignum Romanos Pontifices, orthodoxae fidei vindices ac magistros, non modo religionis sed litterarum quoque incrementis quovis seculo quam maximo studio incubuisse. Ad tam salutare institutum ab eis provisum est sive erectis ubicumque scholis, efformatisque piis simul ac doctis antecessoribus, sive sapientissimis editis constitutionibus, sive conditis etiam universitatibus studiorum celeberrimis : ita quidem ut eos historia testetur non minus civilis societatis bono quam religioni et bonis artibus christianae juventutis consuluisset.

Inter quae praeclara pontificiae sollicitudinis docu-

TRÈS SAINT PÈRE.

Un fait de notoriété universelle et qui mérite cependant d'être rappelé, dans les temps où nous sommes, c'est que les Pontifes romains, défenseurs et maîtres de la vraie foi, ont travaillé avec le plus grand zèle, à toute époque, au développement non-seulement de la religion mais aussi des sciences et des lettres. Ils ont pourvu à l'accomplissement d'un but si salutaire, soit en érigeant partout des écoles et en assurant la formation de professeurs à la fois pieux et savants, soit en publiant les constitutions les plus sages, soit encore en fondant les Universités les plus célèbres. Aussi l'histoire leur donne-t-elle le témoignage qu'ils n'ont pas moins servi les intérêts de la société que ceux de la religion et de l'instruction de la jeunesse chrétienne.

Parmi tant de preuves éclatantes de la sollicitude

menta non infimo loco recenseri debet Lovaniensis illa Academia quae a Martino V^o S. P. erecta A^o 1425 amplissimis et ornata facultatibus per quatuor fere secula totius Belgii populis veluti fax praeluxit et reipublicae innumera contulit beneficia. Quae cum seculo praeterito ad finem vergente in universa rerum perturbatione eversa jacuisset, consilio episcoporum nostrae regionis, favente imprimis S. P. Gregorio XVI felicitis memoriae, omnium catholicorum voto et sumptibus surrexit, egregium specimen antiqui foederis divinam inter humanamque sapientiam praestitura.

Haec igitur per dimidiam hujus seculi partem ita adolevit, ut plus quam x millia alumnorum quorum mores fidem tuita est ad varia societatis civilis vel etiam sacrae hierarchiae munia obeunda praeparaverit; et adeo sibi parentum animos devinxit, ut in dies crescat numerus dis-

pontificale, ce n'est pas au dernier rang qu'il faut mentionner cette Université de Louvain qui, fondée par le souverain Pontife Martin V, en 1425, et enrichie de très larges privilèges, a été, pendant près de quatre siècles, la lumière de toute la Belgique et la source d'innombrables avantages pour l'Etat. Renversée à la fin du siècle dernier dans la perturbation universelle des institutions, elle se releva par l'initiative de nos évêques, à la faveur surtout de l'autorité de Grégoire XVI d'heureuse mémoire, d'après les vœux et avec les générosités de tous les catholiques, pour fournir un brillant exemple de l'antique alliance entre la sagesse divine et la sagesse humaine.

Aussi, pendant le demi siècle qui vient de s'écouler, elle a pris de si heureux développements, que plus de dix mille jeunes gens qui lui avaient confié le soin de conserver leurs mœurs et leur foi, ont été préparés par elle à l'exercice des diverses fonctions de la société civile ou même aux

cupulorum (quorum MDC anno proxime elapso recenscebantur); et omnium, etiam adversariorum, consensu non modo de scientia deque litteris bene merita, sed totius gentis ornamentum, patriaeque decus existimetur.

In tanta certe theologorum, jurisperitorum, medicorum, doctorum philosophiae et scientiae naturalis peritorum virorum etiam ingenio artes excellentium propagine imprimis elucet fidei constantia, amor Ecclesiae, vita christianis imbuta principiis : ita ut *Alma Mater* Lovaniensis non modo firmissimum reipublicae subsidium per optimos cives quos aluit, sed etiam acerrimos doctrinae et libertatis ecclesiae vindices nec non omnis veri assertores omnisque boni opifices et patronos per filios suos praestare merito gloriari possit.

devoirs de la hierarchie sacrée; elle a su tellement s'attacher les familles que chaque jour, croît le nombre de ses élèves (le recensement de l'année dernière en comptait seize cents), et que de l'aveu de tous, même des adversaires, tout en ayant bien mérité de la science et des lettres elle est considérée comme l'honneur du pays tout entier et l'illustration de la patrie.

Dans cette multitude de théologiens, de jurisconsultes, de médecins, de docteurs en philosophie, d'hommes versés dans la connaissance des sciences naturelles, d'ingénieurs sortis de son sein, ce qui brille surtout c'est la constance de la foi, l'amour de l'Eglise, une vie pénétrée des principes chrétiens : à ce point que notre *Alma Mater* a droit de se glorifier non-seulement d'être un des plus fermes soutiens de l'Etat par les excellents citoyens qu'elle a élevés, mais aussi de fournir dans la personne de ses fils d'ardents défenseurs de l'enseignement et de la liberté de l'Eglise, des protecteurs de

Quapropter, quum jam favente Deo quinquagesima recurrat faustissimae instaurationis anniversaria dies, memores istius praecepti quod in Levitico profertur : *“ Sanctificabis annum quinquagesimum quia jubilaeus est et quinquagesimus annus. ”* (Lev. XXV), attollimus manus nostras ad Deum Optimum. Patrem luminum, totius boni Fontem; ad Deum scientiarum Dominum expandimus gratos animos pro collatis Academiae nostrae beneficiis; attollimus et oculos ad illam Petri sedem unde jugis sollicitudo et benedictio divina in nos abunde manaverunt. In mentem potissimum recurrit, B. P. quod Tu, in hac excelsa sollicitudine constitutus, quemadmodum olim et academiam nostram Tuâ praesentiâ cohonestare non dedignatus es, ita et nunc, licet totius Orbis obrutus negotiis, licet doloribus oppressus universalis Ecclesiae et

la vérité sous toutes ses formes. des hommes dévoués au bien et à toutes ses œuvres.

C'est pourquoi, profitant de la faveur divine qui nous permet de célébrer le cinquantième anniversaire d'une heureuse restauration, nous souvenant de ce précepte du Lévitique : *“ Vous sanctifierez la cinquantième année parce que c'est le Jubilé et la cinquantième année ”* (Lev. XXV), nous levons les mains vers le Dieu très bon, Père des lumières, Source de tout bien; nous nous repandons envers ce Dieu, maître des sciences, en sentiments de gratitude pour les bienfaits accordés à notre Université; nous portons aussi nos regards vers cette chaire de Pierre d'où nous sont venus des gages d'une incessante sollicitude et les flots de la Bénédiction céleste.

Une pensée surtout se présente à notre esprit, c'est que Vous, Très Saint Père, établi dans cette charge sublime, Vous qui, autrefois avez daigné honorer de Votre présence

in ipsa Urbe veluti exul, tamen scientiarum incrementis, rectae philosophiae instituendae, instaurandis historicis studiis impense providere non desinis. Imo et nos vehementissime movet quod nullam deseris occasionem quin ostendas quanto et nos et gentem nostram amore prosequi digneris. Inter haec tam praeclara tantae benevolentiae documenta illud quoque recenseri juvat quod optimam philosophandi tramitem doctrinamque D. Thomae in scholis catholicis propagare enixe studueris, novumque inde academia nostra incrementum a Te gratuletur acceptum.

notre Université, aujourd'hui encore, malgré Vos accablants soucis pour le monde entier, malgré les douleurs de l'Eglise universelle qui pèsent sur Vous, tout condamné que Vous soyez à une sorte d'exil dans Votre propre ville éternelle, Vous ne laissez pas de pourvoir largement aux progrès des sciences, à l'établissement des fondements d'une saine philosophie, à la rénovation des études historiques. Nous sommes aussi profondément émus en voyant que Vous n'omettez aucune occasion de témoigner Votre grand amour pour nous et pour notre pays. Parmi tant de preuves de Votre insigne bienveillance, nous aimons aussi à mentionner Votre zèle à propager dans les écoles catholiques l'excellente méthode philosophique et la doctrine de St-Thomas et nous tenons à signaler avec reconnaissance le nouvel honneur qui en est résulté pour notre Université.

Æquum est igitur ut in hac solemnī opportunitate, B. P. Academia Lovaniensis

Il est donc juste qu'en cette circonstance solennelle, T. S. P., l'Université

Tibi grates persolvat debitas : et sicut Te, amantissimum Patrem Protectoremque fidissimum tenero filiorum affectu veneratur. ita quoque Te, Christi Vicarium, Petri successorem, totius Ecclesiae Pastorem et infallibilem Magistrum, summâ cum reverentiâ, summa religione fideliter agnoscit. In hisce temporum aerumnis illud certe non parvam animo tuo consolationem attulit. quod crescente periculo crescat etiam in dies omnium bonorum in Petri sedem fides et amor. Nos igitur hodie LXXIV Doctores istius Academiae Lovaniensis ad pedes Sanctitatis Tuae provoluti, humillimum fidei, pietatis, gratissimi et obsequentissimi animi testimonium deferimus, probe tenentes. Academiam nostram quo magis adhaerebit Petro, eo magis in docendo adhaesuram veritatis, genuinamque gloriam uberimumque laboris fructum consecuturam.

de Louvain Vous paie le tribut de sa gratitude. En Vous, elle vénère avec une tendresse filiale un Père, très aimant, le Protecteur le plus fidèle, mais en Vous aussi elle reconnaît avec le plus profond respect, avec la soumission la plus religieuse, le Vicaire de J. C., le successeur de Pierre, le Pasteur et le Docteur infallible de toute l'Eglise. Dans nos temps malheureux, Votre cœur n'a pas dû voir sans consolation croître de jour en jour avec les dangers le devouement et l'amour des hommes de bien pour le Siege de Pierre. Et, en ce jour, nous les LXXIV professeurs de cette Université de Louvain, prosternés aux pieds de V. S., nous Lui offrons l'hommage de notre piété filiale, de notre vive reconnaissance, de notre parfaite obéissance. persuadés que plus notre Université s'attachera à Pierre, plus aussi son enseignement s'attachera à la vérité et plus elle en retirera une vraie gloire et des fruits abondants pour ses travaux.

Sanctitatis Tuae devotis-
sini obsequentissimi, filii.

De Votre Sainteté,
Les fils très dévoués et
très obéissants,

C. PIERAERTS, Univ. Cath. Rect. magn.

C. CARTUYVELS, " vice-Rector.

P. WILLEMS, a Secretis.

R. VAN DER MOEREN, S. Fac. Theol. p. t. decanus.

J. THONISSEN, Fac. Jur. " "

E. HUBERT, Fac. Med. " "

F. COLLARD, Fac. Phil. " "

H. PONTIÈRE, Fac. Scient. " "

Lovanii in die festo S. Tho-
mae Aquinatis, 1884.

Louvain, jour de la fête
de St-Thomas, 1884.

Bref de Sa Sainteté au Corps académique.

LEO PP. XIII.

Dilecti Filii, Salutem et apostolicam Benedictionem.

Accepimus ex litteris vestris quas die sacrâ S. Thomae Aquinati ad Nos dedistis, vos quinquagesimo anno jam appetente cum Academia ista in universa rerum perturbatione superiore seculo exeunte eversa, Pastoribus istius regionis curantibus, suffragante in primis Gregorii XVI praedecessoris Nostri auctoritate felicibus auspiciis restituta fuit, fausti istius eventus solemnia communi gratulatione celebrare decrevisse, ac Deo scientiarum Domino debitum honorem tribuere gratamque voluntatem testari, quod propitio numine istius nobilissimi studiorum domicilii, incolumitati et gloriae prospexit. Hac occasione muneris vestri putastis, Dilecti Filii, huic Apostolicae Sedi cui Aca-

LÉON XIII, PAPE,

Chers Fils, Salut et Bénédiction apostolique.

Nous avons appris par la lettre que vous Nous avez adressée en date de la fête de S. Thomas d'Aquin, qu'à l'approche du cinquantième anniversaire du jour où votre Université, après avoir été renversée dans le bouleversement général qui marqua la fin du siècle dernier, a été rétablie sous d'excellents auspices par les soins de vos Pasteurs et surtout par l'appui de l'autorité de Grégoire XVI. Notre Prédécesseur, vous avez résolu de célébrer par de communes actions de grâces la solennité de cet heureux événement, de rendre à Dieu, le Maître des Sciences, l'honneur qui Lui en revient et de Lui témoigner votre gratitude pour la faveur providentielle avec laquelle Il a veillé à la conservation et à la gloire

demiae vestrae exordia et jugis sollicitudinis curas debere meministis, peculiare testimonium fidei pietatis et obsequii unanimi studio exhibere, declarantes nihil vobis potius esse, quam supremo Ejus magisterio firmiter adhaerere ac divinae humanaeque sapientiae foedere sancto servato, Christianae Juventutis bono et utilitati consulere. Gratissimae Nobis fuere hujusmodi vestrae declarationes veris Ecclesiae filiis omnino dignae, nec minus delectati sumus intelligentes ex litteris vestris, magno alumnorum numero qui in spem Patriae et Religionis succrescunt sedem istam florere, severiores ist hic doctrinas tradi ad eam rationem quam Nobis cordi esse novistis, et omnes a vobis curas impendi, ut cum scientiarum et artium laude recta morum disciplina vigeat, atque ita catholicum istud Institutum jure ac merito totius gentis ornamentum patriaeque decus existimetur. Aequum igitur est, Dilecti Filii, ut beneficia Dei erga vos, hoc tem-

de ce très illustre asile des études. A cette occasion, vous avez cru de votre devoir, Chers Fils, d'attester d'une manière toute particulière et avec un empressement unanime vos sentiments de foi, de piété, de soumission envers ce Siège Apostolique, auquel votre Université, ainsi que vous le mentionnez, est redevable de son origine et des attentions d'une sollicitude incessante; et vous déclarerez que vous n'aspirez à rien tant qu'à rester fermement attachés à son suprême enseignement et à travailler au bien et à l'avantage de la jeunesse chrétienne en respectant scrupuleusement l'accord de la foi et de la science humaine. Elles Nous ont été très agréables ces déclarations tout à fait dignes de vrais fils de l'Eglise, et, avec un non moindre plaisir. Nous avons conclu de votre lettre que votre Institut fleurissait par le grand nombre des élèves dont les générations successives font l'espoir de la Patrie et de la Religion; que le haut enseignement y était donné

pore potissimum recolentes, debitam Ei gloriam gratissimis animis habeatis, atque operam detis, ut tum ex ea memoria quam celebratis cujus eo major est gloria, quo majores utilitates ex ista Universitate in sacram et civilem rem profluxere, tum ex divina protectione quam feliciter experti estis, animi vestri ad demerendam magis magisque Dei opem, et ad partes strenue obeundas nobilissimi vestri muneris alacrius incitentur. De Nobis autem sic volumus persuasum habeatis. Nos Academiam vestram non minori existimatione ac benevolentia prosequi, quam olim cum in ista regione versaremur, cujus in Nos studia dulci cum sensu recordamur; immo eo libentius hac occasione gratulationem Nostram vobis expromimus, et dilectionem profitemur, quo magis intelligimus Nos in prosequendo benevolentiae Nostrae testimoniis ordini vestro, utilem in hoc ipso operam rectae doctrinae, virtuti ac religioni praestare. Votis autem quae hac opportuni-

d'après les principes que vous savez Nous être à cœur, et que vous consacriez tous vos soins à maintenir, en même temps que votre renom scientifique et littéraire, une saine discipline morale: de telle sorte que cette institution catholique mérite d'être regardée comme l'honneur de toute la nation et la gloire de la Patrie. Aussi est-il juste, Chers Fils, que, vous rappelant tout spécialement en cette circonstance les bienfaits de Dieu envers vous, vous lui en rendiez gloire, le cœur tout pénétré de reconnaissance, et que, animés non seulement au souvenir de l'événement dont vous célébrez l'anniversaire et dont la gloire est en proportion des grands et nombreux services rendus par votre université à la société religieuse et civile, mais encore à la pensée de la protection divine qui s'est si heureusement fait sentir dans votre œuvre, vous vous appliquiez à mériter de plus en plus le secours de Dieu et à remplir avec une ardeur toujours plus

tate suscipitis pro incolu-
mitate et dignitate istius
nobilissimae disciplinarum
sedis, Nostra etiam ex corde
conjungimus, Dilecti Filii,
et Patrem luminum ac auc-
torem honorum omnium
effuso cordis affectu roga-
mus, ut in ea concordia
quam rectus animorum
consensus efficit, in filiali
observantia Episcopalis
auctoritatis quae summam
dignitatis vestrae curam
gerit, vestra virtus, doc-
trina, pietas, veluti fax
semper prae luceat solidam
quaerentibus sapientiam,
utque vestrorum alumno-
rum in omni laudis genere
praeclarus ardor spes Pa-
triae et Ecclesiae cumulate
impleat, ac divina vos be-
nignitate jugiter prose-
quente Academia vestra
novis in dies incrementis
efflorescat prosperitatis et
gloriae. Haec ut feliciter
ex votis Nostris contin-
gant, Apostolicam Bene-
dictionem vobis Dilecti Fi-
lii, singulis universis, cunc-
tisque alumniis disciplinae
vestrae, in auspiciis om-
nium caelestium gratia-
rum et munerum, et in
pignus paterna dilectionis

vive les devoirs de votre
mission. Quant à Nous,
soyez persuadés que Nous
n'avons pas moins d'estime
et de bienveillance pour
votre Université qu'à l'é-
poque à laquelle Nous Nous
trouvions dans ce pays où
Nous avons recueilli des
marques d'attachement
dont Nous gardons l'heu-
reux souvenir; bien plus,
en cette occasion, Nous
vous adressons Nos felici-
tations et Nous vous expri-
mons hautement Notre
affection d'autant plus vo-
lontiers que Nous compre-
nons mieux qu'en accord-
ant à votre corps acadé-
mique le témoignage de
Notre bienveillance Nous
travaillons utilement par
là même aux progrès des
saines doctrines, de la vertu
et de la Religion. Aux vœux
qu'en cette heureuse cir-
constance vous formez
pour la conservation de ce
très illustre foyer des
études et pour le maintien
de la haute considération
dont il est environné, Nous
joignons les Nôtres de tout
cœur, Chers Fils, et Nous
demandons ardemment et
avec effusion au Père des

Nostrae. peramanter in Domino impertimus.

Lumières, Auteur de tous les biens, que, unis entre vous par ce lien des cœurs qui résulte de l'accord des esprits dans la vérité, filialement soumis à l'autorité de vos Evêques. qui ont la haute direction de votre digne corps académique, votre vertu, votre doctrine, votre piété soient comme un flambeau éclairant toujours et guidant ceux qui cherchent la solide sagesse; que vos élèves, par leur brillante ardeur pour tout ce qui est grand et noble, comblent les vœux de la Patrie et de l'Eglise, et que, objet constant des bienfaits divins, votre Université fleurisse et croisse de jour en jour en prospérité et en gloire. Pour que Nos vœux de bonheur se réalisent, Nous vous donnons très affectueusement Chers Fils, à tous et à chacun de vous en particulier, et à tous vos élèves la bénédiction apostolique, comme présage de toutes les grâces et faveurs célestes et comme gage de notre tendresse.

Datum Romae apud S. Petrum die 30 Martii. An. 1884.

Donné à Rome, près de S. Pierre, le 31 mars de l'an 1884.

Pontificatus Nostri Anno Septimo.

De notre Pontificat le septième.

LEO PP. XIII.

LÉON XIII. PAPE.

Dilectis Filiis,

A nos Chers Fils,

Constantino Pieraerts,
Rectori, Administris et
Doctoribus Decurialibus
Academiae Lovaniensis.

Constantin Pieraerts Rec-
teur, à ses aides. et au
corps professoral de l'Uni-
versité de Louvain.

Lovanium.

à Louvain.

Adresse à Sa Majesté Léopold II.

SIRE,

L'Université catholique de Louvain est à la veille de célébrer le cinquantième anniversaire de sa fondation. A cette heure solennelle la pensée de tous les membres du corps académique s'élève vers le Chef auguste de la dynastie qui a su se concilier le respect et l'affection de la Belgique entière en demeurant le ferme soutien de la paix et de la prospérité nationales.

La part que Votre Majesté a daigné prendre à nos fêtes jubilaires (1), en nous rappelant bien d'autres preuves de sa haute sympathie, remplit les cœurs des maîtres et des élèves d'un sentiment d'inaltérable gratitude.

Membres d'une institution éminemment nationale, nous offrons respectueusement l'hommage de notre fidélité au Chef de la nation, au Gardien suprême de toutes nos libertés politiques et religieuses, au Protecteur éclairé des lettres et des arts, au Roi qui encourage tous les nobles efforts, toutes les tentatives généreuses.

Fondée sous le règne de votre auguste Père, l'Université catholique de Louvain, fille de la religion et de la liberté, a continué de grandir

(1) Sa Majesté a gracieusement fait don d'une somme de mille francs pour le cortège historique.

depuis l'avènement de Votre Majesté; pendant un demi siècle elle a fourni, à toutes les carrières, des milliers de citoyens unissant aux lumières de la science, la fidélité aux convictions religieuses qui sont le plus ferme appui des états, le dévouement à la patrie et l'amour de nos institutions nationales.

Nous sommes certains de répondre aux vœux de Votre Majesté, Sire, en nous efforçant de remplir avec un zèle infatigable la noble mission qui nous a été confiée de former aux sentiments qui nous animent la nombreuse et patriotique jeunesse qu'amène à Louvain la confiance des familles.

En déposant au pied du trône cet hommage d'inaltérable fidélité, nous sommes heureux, Sire, d'associer à l'expression de notre profond respect le nom de l'auguste Souveraine dont les aimables vertus sont le plus bel ornement du trône et le digne objet de l'affection d'un peuple entier.

De Votre Majesté,

Les très humbles et très dévoués serviteurs,

Le Recteur et les membres du Conseil rectoral
au nom de l'Université catholique de Louvain.

Louvain, 4 mars 1884 (1).

(1) Cette adresse a été remise dans une audience que Sa Majesté a daigné accorder à Mgr le Recteur. Le Roi a exprimé toute sa haute satisfaction et formé les meilleurs vœux pour l'Université, pour le corps académique et pour les étudiants.

Adresse
à NN. SS. les Évêques de Belgique.

MESSEIGNEURS,

Au moment où l'Université catholique s'apprête à célébrer le cinquantième anniversaire de sa restauration, nos cœurs reconnaissants se tournent vers les Chefs auxquels, après Dieu, nous sommes redevables de cinquante années d'existence et de prospérité.

Ce que la courageuse initiative de nos premiers évêques avait eu la gloire de fonder, leurs dignes successeurs ont eu le mérite de le maintenir et de le développer, à l'admiration de l'Europe chrétienne, grâce à la constance éclairée de leurs sollicitudes, à la sagesse paternelle de leur direction, à l'inépuisable générosité de leur concours.

Dans quelques jours il nous sera donné de rendre au Très-Haut de solennelles actions de grâces; dans quelques jours il nous sera donné, Messeigneurs, de Vous voir au milieu de nous présider à nos fêtes jubilaires et recevoir l'hommage d'un respect filial et d'une gratitude d'autant plus désireux de s'affirmer, que nos évêques, défenseurs de tous les droits religieux, sont plus péniblement accablés aujourd'hui de travaux, de soucis, d'anxieuses sollicitudes.

Parmi tant de peines il est au moins une préoccupation qui leur est épargnée. Lorsqu'ils repassent en esprit tant de causes saintes dont la garde leur est confiée, nos évêques peuvent se dire que l'Université catholique s'efforce plus que jamais de répondre à leurs vœux et de leur donner une consolation exempte d'inquiétude par la paix dont elle jouit, par son respect des bonnes doctrines, par l'union de tous ses membres, par le zèle et le succès avec lesquels elle poursuit l'alliance salutaire des sciences avec la foi, par le bon esprit qui anime sa nombreuse jeunesse, par la confiance qu'elle inspire aux familles et le renom dont elle jouit à l'étranger. Affermie dans ces sentiments qui la rendent chère à tous les chrétiens, puisse-t-elle demeurer toujours le digne couronnement des œuvres d'éducation qui sont la force et la gloire du catholicisme dans notre pays! Indissolublement unie à ceux qu'elle révère comme ses Chefs et ses Pères dans la foi, puisse-t-elle répondre de mieux en mieux à leur paternelle sollicitude, et servir d'une manière de plus en plus efficace les intérêts de la science, de la religion et de la patrie!

Tels sont les vœux que nous vous prions, Messieurs, d'agréer et de bénir comme l'expression du profond respect et de la vive grati-

tude avec lesquels nous avons l'honneur d'être

De Vos Grandeurs,

Les fils très respectueux, très obéissants
et très dévoués,

Le Recteur et les membres du conseil rectoral.

Louvain, le 19 mars, fête de St-Joseph, patron
de la Belgique.

Lettre de NN. SS. les Évêques au Corps académique.

*A Mgr le Recteur et à MM. les Professeurs de
l'Université catholique.*

MESSIEURS,

Les sentiments exprimés dans la lettre que vous nous avez adressée à l'occasion du jubilé de l'Université catholique, sont une grande consolation de notre ministère épiscopal dans les temps difficiles que nous traversons.

L'Université catholique constitue à nos yeux la plus importante institution destinée à sauvegarder la foi de nos contrées. Elle est à bon droit l'objet incessant de nos sollicitudes comme elle est notre gloire devant l'Église universelle. Grâces soient donc rendues au Très-Haut de nous avoir permis d'assister au triomphe pacifique qui a fait briller à tous les yeux l'excellent esprit dont l'Université est animée, la prospérité croissante de ses développements, l'ordre qui règne parmi sa chère et nombreuse jeunesse, la place qu'elle occupe dans l'estime de la Belgique et de l'étranger.

En répondant, Messieurs, aux sentiments de foi et de dévouement qui respirent dans votre adresse, c'est pour nous un devoir en même

Ap. — 5.

temps qu'un bonheur d'exprimer publiquement au Recteur, au corps professoral tout entier la reconnaissance de l'Église et des familles chrétiennes. L'Université catholique, Messieurs, n'est autre que vous-mêmes. C'est vous qui êtes les principaux dépositaires de sa gloire et les premiers auteurs de sa prospérité.

Une mission bien haute vous a été dévolue. Appelés en participation de nos sollicitudes, vous avez été choisis par nous pour enseigner toutes les doctrines de la vérité divine et toutes les traditions de la sagesse et de la science humaines. Tel est le champ immense ouvert à votre activité. Appuyés sur la certitude de la vérité chrétienne, vous approfondissez toutes les recherches du savoir humain, et vous restez à la hauteur du mouvement intellectuel de notre temps. Louvain plus que jamais doit être un foyer de science sérieuse qui rayonne sur tout notre pays. C'est le but que sauront réaliser vos nobles travaux.

La Providence vous a réunis, Messieurs, dans un milieu paisible entouré d'honneur afin que vous fussiez les infatigables pionniers de la science en même temps que les gardiens et les défenseurs de toute vérité. Vous montrerez de plus en plus, et dans toutes les sphères de l'activité intellectuelle, qu'aujourd'hui, comme à travers les âges, le Christianisme est encore le héraut de la vérité sociale, de la vérité scienti-

tique, de la vérité philosophique, comme de la vérité religieuse. *Ut filii lucis ambulate.*

Qu'ils sont grands les intérêts qui reposent sur cette noble mission d'enseigner! Et quel magnifique devoir, Messieurs, que celui de former des hommes et de préparer l'avenir de notre pays! Car il y a plus ici qu'un enseignement d'école, il y a une grande œuvre patriotique et toute la gloire d'un apostolat. Nous, Evêques, chargés de pourvoir au salut des âmes, à la conservation du patrimoine religieux de ces contrées, nous qui ne pouvons ni ne voulons rester étrangers à aucun des intérêts de la patrie, et qui voyons chaque jour la portée d'une éducation chrétienne supérieure, nous vous disons avec toute l'émotion de nos sollicitudes pastorales : Appréciez le dépôt qui vous est remis par la confiance des familles chrétiennes et par la confiance de l'Eglise, cette mère immortelle! Continuez à être pour vos élèves plus que des maîtres, à être des pères! Vous ne croyez pas, et nous vous en félicitons, avoir rempli toute l'étendue de votre devoir, lorsque vous avez répandu la science du haut de vos chaires, et assuré le travail par la sanction d'un examen. Votre âge, vos travaux, l'exemple de votre vie, voire légitime renom vous donnent une immense action sur ces jeunes âmes. Vous vous en servez pour former des hommes et des chrétiens. Ils vous seront redevables de quelque chose de bien

autrement précieux que des notions professionnelles et que la science même; ils acquièrent par vos exemples et dans vos entretiens, par vos encouragements et par vos conseils, l'énergie virile du caractère, le dévouement au bien, l'amour de la Belgique et de son glorieux passé, l'attachement à la divine foi de nos pères!

Nous comprenons sans peine, Messieurs, l'étroite union qui règne à Louvain entre les maîtres et les disciples, et dont nous avons été les heureux témoins pendant toute la durée des fêtes jubilaires. A quels beaux spectacles il nous a été donné d'assister! Sans doute, c'était un splendide cortège que ce cortège historique promenant avec tant de dignité et d'éclat à travers les rues de la vieille cité universitaire la glorieuse histoire du passé de l'*Alma Mater* et l'apothéose du présent. Mais ce qui nous a le plus émus, c'est cet autre cortège de tant de sociétés universitaires où les professeurs confondus avec les élèves s'adonnent librement à toutes les œuvres de la piété et de la charité chrétiennes, comme aux travaux de la science et de la littérature; ce sont ces marques non équivoques de l'affectueux respect dont la jeunesse entoure ses maîtres, son Recteur, l'autorité; ce sont surtout les longues et unanimes acclamations qui ont salué dans les vastes assemblées du jubilé, toutes les grandes et saintes causes, Jésus-Christ, l'Église et la Patrie!

Puisse l'Université persévérer fermement dans cette voie! C'est ainsi qu'elle répondra dans une prospérité durable à l'attente de l'Eglise, au concours que lui donne la Belgique chrétienne, aux nécessités scientifiques et religieuses de notre temps, et qu'elle méritera de plus en plus la bénédiction du Ciel, que nous appelons sur vous de tout notre cœur.

Malines, le 15 mai 1884.

† PIERRE-LAMBERT, archev. de Malines.

† JEAN-JOSEPH, évêque de Bruges.

† HENRI, évêque de Gand.

† VICTOR-Jos., évêque de Liège.

† ISID.-Jos , évêque de Tournai.

† ED.-Jos., évêque de Namur.

Lettre des étudiants à S. S. Léon XIII.

Sanctissimo Domino nostro Leonì PP. XIII, Pontifici Maximo.

BEATISSIME PATER.

Nos alumni Academiae Lovaniensis in universalem coetum congregati atque quinquagesimum ab erecta illa Academia annum hodierna luce celebrantes. Sanctitati Tuae vota nostra atque animi nostri sensus expromere cupimus. Quid in Te atque in sorte Tua, Beatissime Pater, veneremur, diligamus, defleamus atque summis exoptemus votis, significare nobis liceat, ut plane innotescat filios tuos Academiae Lovaniensis discipulos pro genuinis esse habendos utpote qui catholicum e nativo fidei et caritatis fonte hauriant spiritum.

Profecto in Te. Beatissime Pater, Petrum veneramus, cui tanquam firmissimo fundamento, medio

A Sa Sainteté Léon XIII, Souverain Pontife.

TRÈS SAINT PÈRE,

Élèves de l'Université de Louvain, réunis en Société générale et célébrant aujourd'hui le cinquantième anniversaire de la fondation de l'Université, nous ne pouvons résister au plaisir de déposer aux pieds de Votre Sainteté nos vœux et l'expression de nos sentiments. Qu'il nous soit permis de redire avec la vénération et l'amour filial dont nos cœurs débordent, tout ce que la situation du Saint-siège nous inspire de regrets et de vœux ardents. Nous prouverons ainsi que les élèves de l'Université de Louvain sont vos vrais fils, des fils qui puisent aux sources pures de la foi et de la charité, un esprit vraiment catholique.

En Vous, Très Saint Père, nous vénérons la *Pierre sacrée* qui, au milieu de tant d'erreurs et dans le

In errorum conflictu atque humanarum opinionum certamine, unitas Ecclesiae innititur; Pontificem penes quem summa ac plenissima in rebus divinis est agnoscenda potestas; Doctorem, qui universos Christi discipulos, omni caligine falsi nominis scientiae patefacta, sana doctrina uberrime imbuit; Pastorem denique qui tum verbo tum exemplo nos in laetis Christi pascuis tutissime custodit. Quae munera ita in Tua Sanctitate veneramus, ut in singularem admirationem rapiamur, considerando quam animi fortitudine atque constantia Ecclesiae hostes vincas, fideles confirmes, universos, « tanquam Deo hortante per Te, » ad viam salutis aeternae, quae est via verae in terris felicitatis, perducere coneris.

Praeterea in Te Patrem amamus, qui nihil intentatum relinquit quod ad officium paternae providentiae pertineat. Unum

tourbillon des opinions humaines, maintient sur un fondement inébranlable l'unité de l'Eglise; le *Pontife* qui dispose des choses divines avec une puissance et une autorité qu'ici-bas personne n'a le droit de limiter; le *Docteur* qui dissipe les ténèbres amoncées par de fausses théories et fait briller dans tout son éclat la lumière des vraies doctrines; le *Pasteur* enfin dont la parole et l'exemple nous font trouver une pleine sécurité dans le bercail de Jésus-Christ. En vénérant ces prérogatives de Votre Sainteté, nous ne pouvons voir, sans être ravis d'admiration, cette forced'âme, cette incomparable énergie qui triomphe de tous les ennemis de l'Eglise, affermit tous les fidèles et s'efforce d'amener tous les hommes sur le chemin où nous trouvons, avec le bonheur du temps, les promesses du salut éternel.

En outre, nous Vous aimons, Très Saint Père, comme le plus dévoué des pères. Rien n'échappe à Votre sollicitude, rien ne

autem est quod, utpote Academiae lovaniensis alumni, silentio premere nolumus, nimirum curam illam qua Doctoris sapientissimi ac Patris providissimi munera miscens, humanarum disciplinarum progressum, renovato antiquae philosophiae lumine, summopere fovere atque recto tramite promovere videris. Sanctissimum igitur pariter ac gratissimum nostrum est officium Amantissimo Patri gratias referre imo ex corde prolatas neque unquam defuturas.

Verum, Beatissime Pater, non possumus quin exprimendo nostra erga Sanctitatem Tuam, venerationis ac gratitudinis sensa, plurimam luctus causam reperiamus. Lugemus et quidem vehementer monita Tua quae pro sapientia Tua saluberrima, ad populos christianos dirigis, non raro cum summo animarum et universae societatis damno fuisse neglecta; lugemus in patria nostra veterem consuetudinem, quae foedere faustissimo

lasse Votre zèle. Mais il est un bienfait cher entre tous, que nous, élèves de l'Université de Louvain, nous ne pouvons passer sous silence. Inspiré par la haute sagesse du Docteur et la prévoyance du Père, Vous avez voulu rendre son éclat à l'antique philosophie. C'est ainsi que Vous donnez un essor nouveau aux sciences humaines et que Vous les poussez en avant sur la route du progrès et de la vérité. Qu'il nous est doux de Vous en témoigner notre gratitude; cette gratitude Vous reste à jamais acquise!

Mais à ces sentiments de vénération, d'amour et de reconnaissance que nous Vous exprimons, se joint, Très Saint Père, un profond sentiment de tristesse. Oui, nous le déplorons du fond de nos âmes : les avis, que Votre sollicitude, toujours si bien éclairée et si noblement inspirée, envoie aux peuples chrétiens, ont été, pour le malheur des âmes et de la société, trop souvent méconnus. Nous déplorons aussi la rupture des relations heureuses et

inter Sanctitatem Tuam et gubernium Regis vigeat, fuisse abruptam; lugemus potissimum neque satis deplorare unquam poterimus dominium Tuum temporale, quod tum origine legitima et sacra, tum continuis Sanctae Sedis beneficiis ac populi Romani votis per tot retro secula conservatum, ad servandam incolumem et ab omni servitute immunem Tuam spiritualem potestatem, non modo utile, verum in his rerum adjunctis plane necessarium arbitramur, fuisse vi ereptum atque a sapientissima sanctitatis Tuae providentia contra jus gentium penitus avulsum.

Spes tamen e medio luctu exsurgit, Beatissime Pater, fore ut Deus qui « Tecum est in tribulatione, inde Te eripiat atque Te glorificet. » Deus enim « non delectatur in perditionibus Ecclesiae suae, quia post tempestatem tranquillum facit et

traditionnelles, qui unissaient dans notre patrie le gouvernement du Roi au Saint-Siège. Mais il est un malheur plus déplorable encore et que nos regrets ne pourront jamais égaler : la spoliation violente de Votre souveraineté temporelle. Cette souveraineté qu'au mépris du droit des gens et par un odieux abus de la force on a osé arracher aux Pontifes romains, a pour elle, outre la légitimité et le caractère sacré de son origine, la consécration dix fois séculaire que les bienfaits du Saint-Siège et les vœux du peuple romain lui ont assurée. Nous la proclamons non-seulement utile, mais moralement nécessaire, vu l'état du monde, pour sauvegarder l'indépendance et l'intégrité de Votre pouvoir spirituel.

Cependant, Très Saint Père, au sein des tristesses de l'heure présente, brillent les espérances de l'avenir. Dieu « qui est avec Vous dans la tribulation, Vous en délivrera et Vous glorifiera, » car « Il n'a point plaisir aux ruines de son

post lacrymationes et fletum exultationem infundit. » Procella igitur, quæ nunc vehementissime Ecclesia concutitur et cujus vi erepta est domini Tui temporalis potestas, opitulante Deo et patrocinante immaculata et gloriosa Virgine Maria, ita sedabitur ut luctus noster, Beatissime Pater, in clarissimum sedis apostolicæ triumphum et commune orbis catholici gaudium convertatur.

Interim. Beatissime Pater, ad Sanctitatis Tuæ pedes provoluti, Apostolicam Benedictionem pro se suisque sociis universis, implorant

Sanctitatis Tuæ
humillimi ac devotissimi
servi ac filii :

Alph. WYSEUR, *praeses*.

Église, Lui qui ramène le calme après la tempête, Lui qui éveille les tressaillements de la joie après les larmes et les gémissements. » Avec le secours de Dieu et grâce à la protection de la glorieuse et Immaculée Vierge Marie, cette tourmente, qui maintenant se déchaîne si furieuse contre l'Église et dont la violence Vous a enlevé votre pouvoir temporel, s'apaisera en dissipant nos douleurs et nos alarmes. Le monde catholique pourra un jour célébrer dans une allégresse universelle le glorieux triomphe du Saint Siège. Telle est notre ferme espérance.

En attendant que cette espérance se réalise, nous nous prosternons aux pieds de Votre sainteté et nous Vous demandons, Très Saint Père, pour nous et pour tous nos compagnons, Votre bénédiction apostolique,

De Votre Sainteté
les très humbles et très dévoués serviteurs et fils,

Alph. WYSEUR, *président*.

Em. TIBBAUT, } *vice-*
A. LIMELETTE, } *praesides.*
Ed. FAUCON, } *a*
M. VAN DE WALLE, } *secretis.*
A. VERWILGHEN, *athesauris.*

Em. TIBBAUT, } *vice-*
A. LIMELETTE, } *présidents.*
Ed. FAUCON, } *secrét.*
M. VAN DE WALLE, } *secrét.*
A. VERWILGHEN, *trésorier.*

Datum Lovanii die duode-
cima mensis Maii, anno
ab instaurata Academia
quingagesimo

Fait à Louvain, le 12 mai,
cinquantième année de
la fondation de l'Univer-
sité catholique.

Bref de S. S. aux étudiants.

*Dilectis Filiis, A. WYSEUR,
Praesidi et sodalibus So-
cietatis Universae Alum-
norum Academiae Lova-
niensis.*

LEO PP. XIII.

*Dilecti Filii Salutem et
Apostolicam Benedictionem.*

Libenter excepimus litteras vestras. quibus vos solemnia anni quinquagesimi ab instaurata Academia ista Lovaniensi peragentes. communibus studiis egregios filianis vestri animi sensus Nobis exprimere voluistis. Cum eas legeremus plurimum Nos delectavit. Dilecti Filii, tum sincerus religionis amor, et veneratio ac obsequium erga Nos et hanc Apostolicam cathedram quod in illis luculenter enitebat, tum nobilis ardor quo vos incensos ostenditis, ut in disciplinis excolendis votis et curis Nostris respondeatis, tum firma illa spes in Deo posita, qua in certa-

*A nos chers Fils A. WYSEUR,
Président, et aux mem-
bres de la Société Générale
des Étudiants de
l'Université de Louvain.*

LÉON XIII, PAPE,

*Nos chers Fils, Salut et
Bénédiction Apostolique.*

Nous avons reçu avec bonheur la lettre par laquelle, en célébrant le cinquantième anniversaire du rétablissement de l'Université de Louvain, vous avez voulu Nous envoyer l'expression collective de vos sentiments si distingués de piété filiale. La lecture que Nous en avons faite, Nos chers Fils, Nous a causé une bien vive allégresse. Nous avons été heureux de voir se manifester avec tant d'éclat votre amour sincère de la religion, votre respect et votre dévouement envers Nous et envers ce Siège Apostolique, la noble ardeur qui vous enflamme pour répondre dans vos

mine quod Ecclesia sustinet vestros animos erigitis, et omnipotentem Deum lucem e tenebris ac tranquillitatem e turbulenta tempestate adducturum populo suo plene confiditis. Haec testimonia pietatis vestrae gratissima habuimus, ac Nos qui vehementer dolemus miserum tot juvenum naufragium, quos error saeculi in impietatis et nequitiae scopulos abripuit, jucunda ex vobis consolatione affecti sumus, laetam spem ex praeclaris voluntatibus et virtute vestra suscepimus. Vestrum autem est, Dilecti Filii, vota Paterni Nostri cordis implere : vestrum est firmo vestigio virtutis et sanae doctrinae semitam alacriter insistere, nec ullis difficultatibus aut laboribus in muneribus vestris explendis deterreri, cum sciatis labores illos vobis suo tempore gaudium et gloriam, et fructus pulcherrimos parituros. Vota porro quae Nobis obtulistis, Dilecti Filii, digna omnino pietate vestra invenimus, cum ex iis Dei et Ecclesiae causam vobis

études à Nos vœux et à Nos sollicitudes, et cette ferme confiance en Dieu qui vous anime dans les luttes actuelles de l'Église et vous donne la pleine assurance que la Toute-Puissance divine fera sortir, pour l'avantage de son peuple, la lumière des ténèbres et le calme du sein de cette violente tempête. Ce témoignage de vos sentiments chrétiens Nous a ravi : dans la profonde douleur que Nous fait éprouver le triste naufrage de tant de jeunes gens, que les erreurs du siècle ont emportés vers les écueils de l'impiété et de la licence, vous Nous avez donné une consolation pleine de joie et d'espérance. Oui, Nous pouvons tout espérer de vos nobles résolutions et de votre chrétienne énergie. A vous donc, Nos chers Fils, de réaliser les desirs de Notre cœur paternel, à vous de marcher d'un pas viril et résolu par les chemins du vrai et du bien, sans vous laisser détourner de l'accomplissement de vos devoirs par aucune difficulté ni aucun péril. Restez convaincus

maxime cordi esse probetur. Nos pariter summo cordis affectu Deum rogamus, ut vos omnes ad bonum certamen certandum gratiae suae virtute roborret, atque omnes ita suo praesidio custodiat et servet, ut religioni et patriae praeclaro ornamento ac utilitati esse jugiter valeatis. Sit demum auspex coelestium munerum, et pignus dilectionis Nostrae Apostolica Benedictio quam vobis, Dilecti Filii, singulis universis, ac Familiis vestris, peramanter in Domino impertimus.

Datum Romae apud S. Petrum die 3 junii anno 1884.

Pontificatus nostri anno septimo.

(S.) LEO PP. XIII.

que vous récolterez un jour sur le champ de vos labeurs des moissons de joie et de gloire. Nous n'avons pas moins retrouvé, Nos chers Fils, votre piété filiale dans les souhaits que vous Nous avez offerts, souhaits qui témoignent si hautement de votre intime attachement à la cause de Dieu et de l'Eglise. En retour de ces souhaits Nous prions Dieu avec toute l'ardeur de Notre amour pour vous, que sa grâce vous affermisse dans le bon combat, qu'elle vous conserve sous l'égide de sa toute-puissante protection et qu'elle fasse de vous l'honneur de la religion et de la patrie. Comme présage de ces faveurs célestes et comme gage de Notre affection paternelle, Nous vous envoyons dans l'effusion de Notre tendresse, à vous tous et à chacun de vous, Nos chers Fils, ainsi qu'à vos familles, Notre Bénédiction apostolique.

Donné à Rome, près de S. Pierre, le 3 juin de l'an 1884. De Notre Pontificat la septième année.

(Signé) LÉON XIII, Pape.

Cantate Jubilaire.

HOSANNA!

Hosanna! Gloire à Dieu! Honneur à la patrie,
Au Lion de Brabant, à toi, belle cité,
Deux fois reine, par la Science et l'Industrie!
Honneur à tes enfants, noble Université!

L'APPEL

Ministres du Dieu des Lumières,
Soldats du Droit et du Progrès,
Savants qui, dans mille carrières
Sur vos pas semez les bienfaits,
Frères qu'un jour la même vie
Rassemblera sous un même ciel,
Une Mère ici vous convie :
Entendez-vous son tendre appel?

« Trêve aux soucis, trêve aux souffrances,
« Trêve aux luttes de tous les jours!
« Riche de jeunes espérances
« Le passé revient sur son cours.
« O vous, des premières journées
« Vétérans, blanchis par le temps,
« Venez, dépouillez vos années :
« Ici tous les cœurs ont vingt ans! »

LES SOUVENIRS

O doux printemps de la jeunesse
Aurore pleine de promesse,
Premiers plaisirs purs de tristesse,
Premier rayon de Liberté!

Rêves d'or aux ailes de flamme!
Joyeux devis sans fin ni trame!
Première et sainte ardeur de l'âme,
Premier vol vers la Vérité!

Amitiés si fraternelles
Que le temps ne peut rien contre elles!
Vieux souvenirs, fleurs éternelles
Croissant dans les replis du cœur!

Courses par monts, courses par plaines,
Sous le ciel bleu, sans frein ni rênes :
Longs jours vécus libres de chaînes,
Revenez nous, jours de bonheur!

LE RÉVEIL

Antique Alma Mater, toi qui dans la poussière
Dors, calme, sous la croix,
Réveille-toi! Réveille, en leurs tombes de pierre,
Les Maîtres d'autrefois!
Parcours encore la ville aux quarante collèges,
Déployant l'étendard
Que, fière, tu levais dans les anciens cortèges,
Quand le peuple acclamait ton char.
Vivat! Vivat! Vivat!

LE CORTÈGE

Vivat! Clairons sonnent
Fanfares entonnent
Leurs hymnes vainqueurs!

Dans l'immense foule
Le flot vivant roule
Ses mille splendeurs!

Sur ton char gothique,
Salut, Vierge antique,
Vierge de Louvain!

Honneur à l'Histoire
Célébrant la gloire
Du savoir humain!

Place à la Science
Versant l'abondance
De sa docte main!

Vivat! Vivat!... Louvain! Louvain!

LA CHAÎNE DE LA SCIENCE

Ici, pendant des siècles, sans relâche,
De nobles cœurs ont recherché le Vrai,
Toujours suivis, dans leur sereine tâche,
Par d'autres cœurs épris du même attrait!
Chaîne sublime où tout est harmonie,
Où chaque anneau est rayon de clarté,
Forgée au feu pur du Génie,
Sous ton souffle ardent, Liberté!

LE GÉNIE

Qui marche sur la terre
Le front dans la lumière,
Comme un hôte du Ciel?

Qui domine l'espace?
Qui trouve en ce qui passe
Le sceau de l'Éternel?

A l'éclair, sous les ondes,
Qui trace un sûr chemin?

Qui scrute au cœur des mondes?
C'est toi, Génie humain!

LA LIBERTÉ

Qui nous prit sous son aile?
Qui de force immortelle
Arme nos jeunes bras?
Qui sourit à nos veilles?
Qui, semant les merveilles
Et la Paix sur ses pas,

Dit : je suis l'Espérance!
Je vis de Loyauté?

Qui garde la Science?
Ton ange, ô Liberté!

LES FILS DE L'UNIVERSITÉ

Au grand soleil de la Belgique,
Fiers et joyeux, gardant au cœur
L'amour du travail dans l'honneur,
Gardant notre devise antique :
« POUR DIEU, LA PATRIE ET LE ROI ! »
Liberté, nous suivons ta Loi,
Et dans l'avenir qui rayonne
Nous entrons, la main dans la main !
Dieu protège toujours Louvain
Et l'Alma Mater, sa couronne !

E. DESCAMPS, prof.

Studentenlied.

I.

Noordzee die ons kust bespoelt,
Beekjes door ons weiden dartlend,
Vooglen die in 't bosch krioelt,
Vischjes bont in 't zonlicht spartlend,
Steekt uw zang en vreugde bij;
Belgie's zonen, heft de stemme,
Klinke in zegeharmonij
Over stad en gouw met klemme :

Vlaandren, Walenland, één land,
Zij aan zij en hand in hand,
Zingt wie 't hert u beiden voedt :
Alma Mater, wees gegroet!

II.

Midden zee, met vuurgen top,
Staat een baak in 't wilde weder;
Springt de golf de muren op,
Tweemaal ploft zij duizlig neder,
En herglanst 't aloude Kruis,
Trouw aan God en Kerkbelangen,
Wijl het boven 't Reddingshuis
Dreunt in grootsche koorgezangen :

Immer vast gelijk een rots,
Blinkt ten top ons leuze, trots
Vreemde dwinglandspolitiek :
Alma Mater katholiek !

III.

Koningin met eedlen stoet
 Van een aantal gulden namen,
 Die elke eeuw aanbiddend groot
 En vooruitstuwte op haar Fame :
 Niets heeft Leuvens Hoogeschool
 Heden van haar roem verloren :
 Wat de wereld woele en dool',
 In ons hert blijft het gezworen :

Nooit, nooit taant uw glorieglans,
 Stijg' hij voort ten hemeltrans
 Uit uw schitterende kroon :
 Alma Mater, groot en schoon !

IV.

Vijftig jaren vlogen heen,
 Sinds in schitterend gewemel
 't Vrijheidsvaandel weer verscheen
 Onder d'onbewolkten hemel ;
 Nu, o Moeder, rijst gij fier,
 't Oog op 't glorievol verleden,
 In de hand Gods kruisbanier,
 Steunend op het kroost van heden.

Juicht en hoopt, en juicht weerom,
 Galme 't stad en wereld om,
 Onafzienbre zonenrij :
 Leuvens Hoogeschool is vrij !

Louvain!

Souvenir du cinquantième anniversaire.

Au sein bruyant d'étudiants en fête
J'ai vu paraître un homme aux cheveux blancs,
La neige en vain semble glacer sa tête :
Son front rayonne et ses yeux ont vingt ans.
Pendant qu'à tous il tend la main d'un frère,
Vers le passé son cœur s'est reporté;
Il dit soudain : « Honneur à notre mère !
Honneur à l'Université! »

« Le voyageur que le poids du jour presse
Aime à chercher un frais repos le soir.
Louvain, Louvain, cité de ma jeunesse,
Dans tes vieux murs, vieillard, je viens m'asseoir.
A ton foyer plein d'images sereines
Si doucement je me sens abrité!
Un sang plus chaud circule dans mes veines,
Ton sang, jeune Université! »

« Ici ma lèvre à ta coupe, Science,
Puisa pour la première fois! Ici
Germe l'esprit et fleurit l'espérance
En des cœurs vierges de souci.
Mon âme ici s'abreuva de la vie
Comme la fleur s'abreuve de clarté;
D'un jour doré chaque aurore est suivie
Au ciel de l'Université! »

« Je vois encor voler dans ma chambrette
Le tourbillon des rêves enchanteurs!
Au coin du manuscrit que je feuillette,
Tu me souris, diplôme de docteur.
On frappe... Au seuil de ma porte entr'ouverte,
Un jeune ami soudain s'est présenté;
Le soleil brille... Adieu, je vous déserte,
Mes cahiers d'Université! »

« Et nous partons. Qui sait où va la feuille
Qu'un vent mobile emporte dans son sein?
Par tout chemin que le caprice accueille,
Légers, gaiement, un bâton à la main,
Nous cheminons, humant l'air frais qui passe,
Dressant au ciel notre col indompté,
Pendant qu'au loin, fantôme qui s'efface,
Disparaît l'Université. »

« Et nous causons, heureux, de bagatelles,
(Les seuls tourments de nos jeunes esprits!)
Ou, déployant toutes larges nos ailes,
D'attraits plus hauts plus noblement épris,
Nous parcourons de l'atôme à l'étoile
De l'âme à Dieu, suprême Vérité,
La chaîne d'or que cherche et que dévoile
Ta science, Université! »

« Nous confions aux fleurs de la campagne
Mille projets, fils de mille désirs.
Nous bâtissons des cités... en Espagne

Ou nous cinglons vers l'île des plaisirs!
Au bel État que la jeunesse fonde
Tout est justice, honneur et loyauté.
D'un tour de main l'on reforme le monde
Aux bancs de l'Université. »

« Sur le retour, quelque tonnelle ombreuse
Par sa fraîcheur semble nous inviter...
Brune liqueur, en ta coupe fumeuse
L'étudiant sut toujours te fêter!...
Mais qu'entend-il? C'est un cri de misère...
Nous te suivons, divine Charité!
Que la mansarde où la croix dit : « Espère! »
Bénisse l'Université! »

« Chers souvenirs, parfum, baume, richesse
Qu'on ne perd point, brise qui va soufflant
L'essaim léger des plus douces caresses
Au cœur qui saigne, au front pâle ou brûlant.
Passez, passez sur mes vieilles années!
Je t'aime encor, première liberté!
Fleurs du printemps, vous n'êtes point fanées :
Je revois l'Université! »

« Etudiants, frères, gardez la flamme,
Du Vrai, du Beau, du Juste, du Divin!
Dans le travail trempez, jeunes, votre âme :
Le temps est court et le plaisir est vain.
Fourbissez-vous des armes lumineuses!
Ceignez vos fronts de force et de fierté!
Soyez soldats de luttes glorieuses,
Enfants de l'Université! »

Au sein bruyant d'étudiants en fête
Ainsi parlait un homme aux cheveux blancs.
En vain la neige a couronné sa tête :
Son front rayonne et ses yeux ont vingt ans.
Joyeux, à tous il tend la main d'un frère :
Le passé chante en son cœur transporté !
Sa voix répète : « Honneur à notre mère !
Honneur à l'Université ! »

E. DESCAMPS, prof.

NOTICE

sur la vie et les travaux de Mgr BEELEN.

La *Notice* qu'on va lire retrace brièvement la vie et les travaux d'un savant modeste, qui ne chercha point à faire parler de lui et qui dut toute sa réputation à son mérite.

Elève, ami, collègue de Mgr Beelen, son successeur dans la chaire d'Écriture Sainte et de langues sémitiques, j'ai pu apprécier les qualités de l'homme privé, l'enseignement du professeur et les talents de l'écrivain. Le témoignage que je rends ici au prêtre et au savant est l'acquit d'une dette de reconnaissance et d'amitié en même temps que l'accomplissement d'un devoir académique. Pour remplir ma tâche je n'aurai à me départir en rien de l'exactitude véridique et rigoureuse qu'exige l'histoire. Si le cœur et l'attachement à un maître vénéré se montrent dans ces pages, la vérité n'en sera nullement lésée. Toutefois, comme le regretté défunt a brûlé ses notes et une partie de sa correspondance, quelques jours avant de mourir, il y aura forcément dans cette notice bien des lacunes.

Beelen naquit à Amsterdam le 12 janvier 1807, et reçut au baptême les noms de Jean-Théodore. Ses parents, chrétiens fermes et convaincus, appartenaient à cette classe bourgeoise à qui le

travail et la vertu plus que la fortune procurent une certaine aisance et concilient l'estime publique. Ils inculquèrent de bonne heure à leur fils avec l'ardeur du travail les sentiments d'une vertu simple et solide et d'un profond attachement à la foi chrétienne. Ils ne négligèrent rien pour son éducation et pour développer ses talents précoces. Car le jeune Jean montra, dès ses premières années, les plus heureuses dispositions pour s'instruire. Il avait aussi une aptitude spéciale pour la musique. A l'âge de dix ans il touchait de l'orgue dans une église d'Amsterdam. Il conserva, au milieu des plus graves études, un goût particulier pour cet art récréatif. Après de longues heures de travail, il aimait à reposer, par quelques variations sur le piano, son esprit fatigué. Peu de mois avant de mourir, dans une fête académique, cédant à des instances réitérées, il montra par une improvisation qu'il avait conservé jusqu'à la vieillesse le goût musical et l'aptitude de ses premières années.

A l'âge de treize ans il entra au petit séminaire de Hageveld, près de Harlem, pour y faire ses humanités. Il y eut pour ami et pour émule le jeune Bernard Hafkenscheid, d'Amsterdam comme lui et du même âge que lui. Les deux jeunes séminaristes furent dès lors liés d'une amitié qui ne s'éteignit qu'avec la vie, malgré la distance qui les sépara plus tard. Bernard devint, comme on sait, cet éloquent Père Bernard,

rédemptoriste, dont la parole puissante ramena tant d'âmes à Jésus-Christ en Hollande et même en Amérique. Le séminaire de Hageveld était alors sous la direction d'un homme du plus haut mérite, l'abbé van Bommel que le gouvernement hollandais essaya en vain, cinq ans plus tard, de mettre à la tête du *Collège philosophique* établi à Louvain. Il se forma, dès lors, entre le directeur et l'élève des rapports d'estime et d'affection qui se manifestèrent souvent lorsque le directeur de Hageveld fut devenu évêque de Liège.

Beelen ne demeura à Hageveld que cinq ans. Survinrent les jours néfastes où le roi Guillaume, par ses arrêtés du 14 juin et du 11 juillet 1825, ferma tous les petits séminaires et voulut obliger tous ceux qui se destinaient à l'état ecclésiastique à passer par le *Collège philosophique*. Le séminaire de Hageveld fut fermé au mois de septembre. L'abbé van Bommel, les larmes aux yeux et la douleur dans l'âme, fit ses adieux à ses élèves, après les avoir fortement engagés à persévérer dans la piété et dans leur attachement à la sainte Église (1).

1) On peut voir tous ces détails racontés plus longuement dans l'ouvrage intitulé : *Vie du R. P. Bernard, prêtre de la congrégation du très saint Rédempteur, docteur en théologie, par M. J. A. LANS, prêtre et professeur au petit séminaire de Harlem, Tournai, Casterman. 1882.* C'est à cet ouvrage et à la correspondance de Beelen que nous avons emprunté les détails que nous donnons sur la jeunesse et les études de notre regretté défunt.

Beelen et son condisciple Bernard retournèrent à Amsterdam, où ils passèrent trois ans faisant par leur conduite et leur piété le bonheur et l'édification de leurs parents. Pour utiliser leur temps, les deux amis — car ils étaient toujours ensemble — prirent des leçons d'hébreu et de rabbinique auprès d'un juif qui donnait des leçons particulières. C'est ainsi que la divine Providence préparait le jeune Beelen, à son insu, à la chaire qu'il devait occuper plus tard. En même temps les deux séminaristes s'initiaient à l'étude de la théologie sous l'abbé Antoine Bogaerts, un de leurs anciens maîtres de Hageveld. Ils y mêlaient l'étude des belles lettres et des langues étrangères. La vocation sacerdotale des deux amis s'accroissant de plus en plus, ils voulurent entrer au séminaire de Warmond; mais, comme ils n'avaient pas fait leurs études préparatoires au *Collège philosophique*, ils ne purent y être reçus. Dès lors, que faire, sinon aller étudier la théologie à l'étranger? Il y avait cependant un grand obstacle. Un décret du roi Guillaume du 14 août 1825 défendait d'admettre aux fonctions ecclésiastiques tout sujet né en Hollande, qui, après le 1^{er} octobre suivant, aurait fait ses études théologiques à l'étranger. Malgré l'affligeante perspective que cette défense faisait naître, les deux amis, avec le consentement de leurs parents, résolurent d'aller étudier à Rome, où d'autres Hageveldois

les avaient précédés. Le 28 septembre 1828, tout baignés des larmes de leurs parents et de leurs proches, fortifiés par les bénédictions de leurs pasteurs et de leur ancien directeur de Hageveld van Bommel, qu'ils virent à La Haye en passant, se confiant aux soins de la divine Providence, les deux séminaristes prirent le chemin de la ville éternelle.

Ils se dirigèrent d'abord sur Paris, puis sur Lyon, où les formalités de passeport les arrêtaient durant dix huit jours. De Lyon ils prirent le chemin du mont Cenis. Arrivés au pied de la montagne, ils quittèrent la diligence pour faire une partie de la route à pied et mieux contempler la nature grandiose qu'ils avaient sous les yeux. « Cette montagne, écrit Bernard, nous l'avons gravie à pied, bâton à la main et pipe en bouche (1). Tous les autres voyageurs dormaient dans la diligence; mais moi, j'avais trop entendu parler du mont Cenis, pour ne pas sacrifier quelques heures de repos au plaisir de le contempler. Nous arrivâmes à nous deux jusqu'au sommet de la montagne en avançant toujours la voiture et cependant elle était tirée par six chevaux. Autour de nous, tout dans la nature était revêtu d'un habit d'hiver, toutes les cimes des montagnes et même notre chemin en cer-

(1) On sait que l'habitude de fumer est générale en Hollande. Le clergé ne fait point exception, Beelen a fumé jusqu'à la fin de sa vie.

tains endroits étaient couverts de neige et de glace; mais l'idée que nous voyagions sur le mont Cenis faisait que nous ne songions pas même au froid. Vous ne manquerez pas de dire que c'était bien téméraire à nous d'entreprendre de nuit un tel voyage; mais vous auriez dû voir quel beau clair de lune il faisait, et comment nous pouvions tout distinguer à merveille. » Enfin, après un voyage de sept semaines, que l'on fait aujourd'hui en trois jours, ils entraient dans Rome.

Ils firent des démarches pour entrer soit au séminaire de la Propagande soit au collège germanique. A leur vif regret, ils ne purent être admis ni dans l'un ni dans l'autre de ces établissements. Ils se choisirent donc un appartement *via dell' angelo custode* et se mirent immédiatement à suivre les cours du collège romain. Ils suivirent aussi quelques cours à la Sapience. Ils vivaient dans leur appartement comme dans un séminaire, partageant leur temps entre la prière et l'étude et utilisant même pour s'instruire leurs récréations. Voici ce que Beelen écrit en français à son frère, sous la date du 7 janvier 1829 : « Je commence à parler l'italien assez aisément; je n'ai presque pas de peine à entendre les prosateurs. Quand on est dans le pays cela s'apprend presque en jouant. En général, je ne pourrais nulle part rencontrer une occasion plus favorable pour apprendre les langues. Le latin,

cela s'entend, c'est la langue vulgaire des étudiants entr'eux. Pour l'anglais, je le parle tous les jours avec deux ou trois anglais qui siègent à mon côté au collège. Le dimanche, je vais presque toujours au sermon anglais. Au sortir du sermon je vais presque toujours me promener avec un abbé anglais qui est au collège de la Sapience. La langue vulgaire entre nous est le français que je parle comme le hollandais. Je ne parle l'allemand que rarement, faute d'occasion. J'ai été quelquefois aux leçons d'hébreu dans notre collège. Mais on commençait justement un cours. Cela ne nous convient pas; nous savons un peu trop pour commencer aux lettres de l'alphabet. Peut-être irai-je à la Propagande. Pour le grec, je vais tous les après-midi à l'explication de Démosthène. »

Cette étude des langues ne lui faisait pas négliger les études théologiques. Dans une lettre à ses parents il leur apprend qu'il a soutenu une thèse et que le professeur l'a attendu au sortir pour le complimenter. Il ajoute : « Je crois, chers parents, que je puis bien vous dire cela. »

Ils eurent à Rome pour condisciple et pour émule ce grand promoteur des hautes études qui est aujourd'hui Léon XIII. Au concours de 1829, Pecci obtint le premier prix pour la classe du matin, et Bernard l'accessit, Bernard au contraire fut premier pour la classe du soir et le pape actuel second; dans un autre concours

nous trouvons Bernard Hafkenscheid premier, Beelen second, et Pecci troisième. Léon XIII n'oublia pas son ancien condisciple. La preuve nous en est donnée dans la lettre suivante qu'écrivit à Beelen, le 2 mai 1878, son Em. le cardinal Dechamps : « Enfin, je suis exaucé, et ce que j'ai demandé à Léon XIII dernièrement à Rome m'est officiellement accordé. Le Pape, qui a très bien retenu votre nom, se souvient parfaitement de vous et de vos travaux. Il n'est donc pas étonnant qu'il vienne de vous nommer Prélat de sa maison. »

Cependant les dispositions du gouvernement hollandais étant devenues meilleures, l'archiprêtre Van Banning, qui gouvernait alors la Hollande et la Zélande, pensa à rappeler les deux étudiants : Beelen pour lui donner une chaire au grand séminaire de Warmond, Bernard pour lui donner la chaire de philosophie à Hageveld. Mais les deux amis obtinrent de pouvoir continuer leurs études à Rome. Beelen fut promu solennellement au doctorat en théologie le 10 septembre 1832 et ordonné prêtre le samedi des Quatre-temps de septembre de la même année. Bernard avait été ordonné au mois de mars précédent, et il avait quitté Rome pour entrer dans la congrégation du très saint Rédempteur.

Beelen continua néanmoins son séjour et ses études à Rome jusqu'au mois de mai de l'année

suivante. Il quitta la ville éternelle le 27 mai 1833 avec deux de ses amis qui avaient aussi terminé leurs études.

Les trois amis firent à pied le voyage de Rome à Amsterdam à travers les Etats Pontificaux, la Toscane, le Piémont, la Suisse et l'Allemagne. Ils baisèrent la main de sainte Rose à Viterbe, s'agenouillèrent près de la sainte maison de Nazareth à Lorette et y invoquèrent l'auguste Mère du divin Rédempteur. Le 9 juin ils étaient à Assise et vénéraient le tombeau du patriarche séraphique saint François. A Florence ils admiraient les arts. Puis, passant par Gènes ils arrivaient à Turin qu'ils quittèrent le premier juillet. Quelques jours après, nous les voyons à Aoste au pied des Alpes. Ici la police se montra fort soupçonneuse. Beelen, en même temps que la théologie avait étudié à Rome l'arabe et le syriaque, outre l'hébreu qu'il savait déjà. Pour utiliser, durant son long voyage, ses moments de repos, il avait pris avec lui le Nouveau Testament syriaque édité par Gutbir. La police en visitant les bagages trouva le volume syriaque avec ses caractères étranges; elle crut y découvrir des signes de Carbonari. Beelen disputa durant trois quarts d'heure avec les agents soupçonneux. Il eut grande peine à leur persuader que ces caractères syriaques étaient aussi inoffensifs que les caractères grecs ou latins.

Nos voyageurs firent l'ascension du Saint-Bernard sans incident, jusqu'à l'hospice où ils furent reçus avec cette hospitalité cordiale que les religieux donnent à tous les voyageurs qui traversent cette montagne périlleuse. Le lendemain, après avoir dit la messe, Beelen voulut tenter l'ascension du plus haut pic. Je transcris ici sa note de voyage écrite au crayon : « J'écris ceci assis sur une pointe de roc plusieurs centaines de pieds plus élevé que l'hospice. Je suis monté plus haut encore, mais la peur m'a fait descendre. J'eus l'intention d'aller jusqu'à la pointe la plus élevée de la montagne. Mais j'arrivai à un roc si escarpé que je ne savais où mettre le pied pour monter. Je réfléchis que si jamais le pied venait à me glisser, je serais déchiré en tombant. J'ai cru que dans ce cas la prudence me ferait plus d'honneur que la bravoure. J'eus bien de la peine à monter jusqu'ici. Il nous a fallu traverser de vastes neiges. Avant d'avancer, je tâtais avec le bâton pour en sonder la profondeur, la dureté ou la mollesse. Je n'ai pu marcher que fort peu de temps mesurant mes pas avec mon bâton. Après quoi il a fallu grimper sur les genoux et se traîner en haut en accrochant les mains aux morceaux de roc détachés qui encombre le chemin. A chaque instant le pied glissait. Je n'apercevais autour de moi que des rocs, des neiges et des glaciers. Il semble que l'hiver a fixé ici son trône parmi

les neiges éternelles. Néanmoins, un peu plus bas on trouve, par ci par là, quelques brins d'herbes et quelques fleurs. Ma vue s'étend ici au loin. Je découvre quinze des plus hautes cimes des Alpes : elles élèvent leurs têtes glacées au-dessus des nuages où leurs pieds se baignent. » Rentré à l'hospice, Beelen dina de grand appétit. Il écrivit sur le *liber memorialis* du couvent son nom avec ces mots :

. *Puer sudavit et alsit
altos dum pedibus baculoque ascenderet Alpes.*

Les voyageurs quittèrent les excellents religieux le cœur plein de reconnaissance et descendirent dans le Valais sans incident ; ils furent bien accueillis chez les curés des villages valésiens par où ils passèrent. La Suisse offrit bientôt ses lacs et ses sites pittoresques à leurs yeux enchantés. Le 18 juillet, nous les voyons à Zurich. Beelen écrit le 24 juillet de Carlsruhe à ses parents pour leur annoncer son prochain retour. Le 31 juillet il arrive par le Rhin à Nimègue et bientôt à Amsterdam, où il chanta sa première messe entouré de toute sa famille. Mgr van Bommel, évêque de Liège, n'avait pas oublié son ancien élève de Hageveld qui avait fait de si brillantes études à Rome. Il lui offrit la chaire d'Ecriture sainte dans son grand séminaire. Beelen accepta et fut dès lors attaché au diocèse de Liège. Il commença ses leçons par la Genèse.

Les élèves étaient émerveillés. L'évêque aimait à s'entretenir avec le jeune savant. En 1834, il le prit avec lui pour assister à Malines à l'inauguration de l'Université catholique.

La révolution française avait brisé la tradition du haut enseignement théologique dans nos diocèses; les prêtres trop peu nombreux pour suffire aux besoins du ministère, n'avaient ni le temps de prolonger leurs études ni des maîtres pour les former. Les prêtres que les évêques chargeaient de l'interprétation des Livres saints dans leur séminaire y apportaient plus de bonne volonté que de préparation. Il n'en était pas ainsi pour Beelen. Le jeune professeur avait été formé à Rome par des maîtres éminents. Il connaissait à fond l'hébreu et le grec, deux langues dont la connaissance est indispensable à l'interprète de l'Écriture. Sa grande facilité pour l'étude des langues lui avait permis d'apprendre l'arabe et le syriaque et d'acquérir quelques notions du samaritain et de l'éthiopien. Aussi la chaire d'Écriture sainte du grand séminaire de Liège jeta-t-elle bientôt un vif éclat. L'enseignement de l'abbé Beelen attira l'attention de l'épiscopat. Le 5 septembre 1836 les évêques belges nommaient l'abbé Beelen à la chaire d'Écriture sainte de l'Université catholique avec le titre de professeur ordinaire. Il avait alors vingt-neuf ans.

Dès lors, commença pour lui, cette vie d'étude qu'il continua durant quarante-huit ans, jusqu'à ce

que les forces l'abandonnèrent. D'une belle taille, d'une constitution robuste, l'abbé Beelen jouissait d'une santé qui résistait aux fatigues de l'esprit. Son front était large et élevé, ses cheveux noirs, ses yeux vifs, ses traits accentués. Des manières distinguées, une mise propre, parfois élégante, un caractère franc, loyal, sincère, candide jusqu'à la naïveté et toujours charitable, des réparties fines, une originalité de bon aloi, mêlée à de petites distractions de savants (1), lui donnaient une physionomie caractéristique que l'on aimait. Lui seul semblait ignorer qu'il fut savant. Après sa messe qu'il disait de bon matin, il rentrait dans son appartement au collège du Saint-Esprit, et déjeûnait au milieu de ses livres. Souvent il interrompait son repas et quelquefois l'oubliait pour faire une recherche dans un in-folio couché sur le parquet, ouvert sur son bureau ou sur une chaise. Il était toujours entouré de livres et ne savait guère ménager les volumes, aimant à répéter que « les livres sont faits pour les hommes et non les hommes pour les livres. » Toute la matinée il étudiait et n'interrompait son étude que pour donner son cours et pour la récitation de son bréviaire, à laquelle il mettait un soin

(1) Une de ses distractions habituelles était d'oublier son parapluie dans le train. Ce qui l'avait porté à ne plus acheter que des parapluies à bon marché. C'était, disait-il, une économie.

scrupuleux. Malheur à l'importun qui venait l'interrompre durant son étude : il était promptement congédié. C'était une grande faveur, s'il pouvait s'asseoir et causer quelques instants. Durant le diner qu'il prenait en commun avec ses collègues de la Faculté de théologie et durant la récréation ou la promenade qui suivait, il animait souvent la conversation par des observations fines et des remarques linguistiques qui montraient un esprit cultivé et une grande connaissance de la philologie. En effet, outre les langues sémitiques dont nous avons parlé, outre le grec et le latin qu'il connaissait à fond, outre la langue néerlandaise qu'il avait apprise sur les genoux de sa mère, Beelen savait et parlait le français, l'allemand, l'anglais, l'italien et l'espagnol. Il étudiait durant les vacances comme pendant les cours. C'était à peine si, dans une année, il prenait quelques jours de repos complet. En vacances ou en voyage, il avait toujours dans sa malle quelques livres pour utiliser ses loisirs. Cette précaution lui fit passer sans ennui une captivité de cinq semaines qu'il aimait à raconter sans jamais y mêler un mot d'amertume ou de récrimination.

C'était au moment où la cession du Limbourg excitait une grande animosité entre la Belgique et la Hollande. L'abbé Beelen, profitant des vacances résolut d'aller à Amsterdam revoir ses vieux parents pour lesquels il fut toujours un

fils dévoué. Il passa par Liège pour prendre les ordres de son évêque Mgr van Bommel, hollandais comme lui, mais soupçonné de favoriser le nouveau royaume de Belgique et, en conséquence, noté à la cour de Hollande comme un ennemi de son pays natal. De Liège Beelen se rendit à Aix-la-Chapelle, puis à Cologne, d'où il descendit le Rhin jusqu'à Nimègue. A sa sortie du bateau il vit sur le quai une escouade d'agents de la force publique qui, sans mot dire, s'emparèrent de lui, le conduisirent au fort malgré ses protestations et l'incarcérèrent sans qu'il sut pourquoi. Il apprit plus tard qu'on l'avait pris pour un émissaire envoyé dans un but hostile par l'évêque de Liège. Il fut huit jours au secret. Heureusement on lui avait laissé ses livres. Il s'en servit pour préparer ses leçons de l'année suivante. On le fit ensuite comparaître devant une espèce de tribunal. Il écouta tranquillement la lecture de l'acte d'accusation et n'interrompit que pour redresser les phrases incorrectes. Il se préoccupait moins de rester en prison que de laisser violer les règles de la grammaire. Enfin, après cinq semaines, on le laissa sortir. Deux gendarmes le conduisirent jusqu'à la frontière et le mirent en liberté sur le territoire belge. En prison il avait si bien gagné la confiance du gardien, qu'il put sortir deux fois pour aller dire sa messe. Les enfants de ce brave homme pleuraient lorsque Beelen partit.

Le jeune professeur commença son cours par l'explication de l'Épître aux Hébreux, explication qu'il reprit souvent par la suite et qu'il eut même l'intention de donner au public. Cette Épître renferme beaucoup de passages obscurs et offre par là de grandes difficultés à l'interprète. A la grande surprise des auditeurs, elles disparaissaient comme par enchantement sous la parole du professeur. C'est que Beelen possédait à un haut degré les qualités de l'interprète : connaissance profonde des Livres saints et des langues dans lesquelles ils sont écrits, ainsi que de la théologie dogmatique, diction correcte et élégante, voix agréable. Il parlait et écrivait le latin avec une pureté toute cicéronienne ; jamais il ne recommençait une phrase ; jamais il ne la laissait inachevée. Comme il avait vécu au milieu des protestants et des juifs, il cherchait, avant tout, à établir le sens littéral du texte par l'application rigoureuse des règles de la philologie aux textes originaux. parcequ'il savait que c'est le seul moyen efficace pour les combattre victorieusement. Il était l'ennemi déclaré des interprétations arbitraires, quelque ingénieuses qu'elles fussent. Outre le sens littéral, il admettait néanmoins un sens mystique dans beaucoup de passages de l'Écriture ; souvent il a fait défendre ce principe dans des thèses (1). Il avait le

(1) Voyez thèses n. XXXIV, XXXIX, XL, LIII, XCI. dans la collection générale.

plus profond respect et la plus haute estime pour la Vulgate, que le Concile de Trente a déclarée authentique, mais il voulait qu'elle fût interprétée d'après les textes originaux. Selon lui, comme selon les meilleurs interprètes, le Concile de Trente en déclarant la Vulgate authentique, n'a ni privé les textes originaux de leur autorité ni défendu de recourir aux sources. La déclaration d'authenticité n'empêche pas qu'il y ait dans la Vulgate des expressions fautives. On peut cependant avec la Vulgate seule avoir le sens général et la substance de la parole sacrée. Beelen n'exagérerait rien. Un de ses premiers élèves devenu un grand écrivain, Mgr Namèche, a exactement exprimé la doctrine du maître dans cette thèse : « C'est avec raison qu'Estius déclare que la connaissance des langues dans lesquelles les Livres saints ont été écrits est très utile et même nécessaire pour les comprendre. En ce sens toutefois qu'il s'agit d'une connaissance approfondie et complète du texte sacré ».

Beelen expliqua successivement la Loi mosaïque, un choix de psaumes, le livre des Proverbes, l'Ecclésiaste, la Sagesse et presque tout le Nouveau Testament. Outre ses leçons d'Écriture sainte, Beelen donnait, par semaine, deux ou trois leçons d'hébreu, de chaldéen, de syriaque et d'arabe. C'est à lui que revient l'honneur d'avoir restauré en Belgique l'étude des langues orientales tombée avec le collège des Trois-

Langues et l'Université de Louvain sous les coups de la révolution française. M. P. Burggraff commença à l'Université de Liège son cours d'arabe et d'hébreu un an après Beelen. Ce fut même par les langues sémitiques que le savant professeur inaugura la série de ses publications.

Dès 1838, Mgr van Bommel pour lui témoigner sa satisfaction le nomma chanoine honoraire de sa cathédrale.

Dans ses leçons sur les langues sémitiques, Beelen commençait par l'hébreu. Il autographia même, pour l'utilité de ses élèves, une grammaire et une chrestomathie hébraïque qui sont demeurées inachevées. Aux élèves plus avancés il expliquait la langue néo-hébraïque des rabbins, le chaldéen, le syriaque et l'arabe.

Durant les premières années il s'était contenté, pour ses leçons de chaldéen et de rabbinique, de la dictée et de l'explication de vive voix. Il sentit bientôt tout ce que cette méthode avait d'incommodé et de désavantageux pour les élèves. Ne trouvant pas de manuel à leur mettre entre les mains, il s'occupa d'en rédiger un. Telle est l'origine de la *Chrestomathia rabbinica et chaldaica*, dont les deux premiers volumes parurent en 1841 et le troisième en 1843 (1).

(1) Nous donnons à la fin de la notice la liste complète de tous les ouvrages de Mgr Beelen.

Il rédigea ce livre et choisit les morceaux de manière à donner à ses élèves une connaissance suffisante de la langue et de la littérature rabbinique et chaldaïque en même temps qu'il leur fournissait des armes utiles pour l'exégèse et l'apologétique.

Le premier volume est divisé en deux parties. La première est consacrée à la littérature rabbinique et contient un choix de réparties spirituelles, de pensées, de proverbes, de paraboles, de fables, de lettres familières empruntées aux meilleurs auteurs. Viennent ensuite des extraits historiques tirés principalement du *Seder 'Olam* et du *Pseudo-Gorionide*, puis des extraits des principaux grammairiens et lexicographes. A ceux-ci succèdent les interprètes de l'Ecriture sainte : Aben-Ezra, le premier et le principal, Raschi, autrement Rabbi Salomon Ben Isaac, David Kimchi, Abarbanel long et prolix, Salomon Ben-Melech, les livres appelés *Mechilta* et *Siphra*, les *Midrasch Rabbot* et *Jalkout Schimhoni*. Suivent les philosophes, les théologiens et les poètes, parmi lesquels Rambam ou Maïmonides, le plus célèbre de tous. La seconde partie donne des extraits tirés des parties chaldaïques des livres d'Esdras et d'Esther, des Targums d'Onkelos, de Jonathan et de Jérusalem, du *Midrasch Echa Rabbathi*, du *Zohar*, ce livre cabalistique écrit en dialecte Jérosolymitain qui semble tout imprégné d'idées chrétiennes, de la

Gemara de Babylone et de la *Gemara* de Jérusalem qui avec la *Mischna* forment le Talmud. Un dernier chapitre donne quelques morceaux lyriques; enfin un appendice exerce les élèves à la lecture des caractères rabbiniques, dans lesquels sont écrits et souvent imprimés les écrits des docteurs de la synagogue.

Le second volume contient un choix de notes explicatives où l'auteur montre une vaste connaissance de la littérature juive. Le troisième, qui ne parut que deux ans après à raison du travail qu'il exigea, contient deux lexiques : le premier est pour l'interprétation des morceaux édités dans la chrestomathie; le second et le plus important est le *Lexique des abbréviations*. Les abbréviations fourmillent dans les livres des rabbins; c'est ce qui les rend difficiles à comprendre. Buxtorf, Wolf, Sélég avaient déjà donné des dictionnaires de ces abbréviations. Celui de Beelen est le plus complet et le meilleur que l'on possède jusqu'aujourd'hui.

La Chrestomathie fut et reste appréciée. Nous nous bornerons à un seul témoignage. Le célèbre rabbin converti P. Drach, juge compétent en ces matières, écrivait l'année suivante, en 1844, dans la préface du premier volume de *L'harmonie entre l'Eglise et la Synagogue* : « La meilleure chrestomathie rabbinique publiée jusqu'à présent, c'est celle du savant et respectable abbé Beelen, professeur d'Écriture sainte et des

langues orientales à l'Université catholique de Louvain. Ce recueil mérite de grands éloges pour le choix des morceaux, pour les notes et le glossaire dont l'auteur l'a enrichi. Malheureusement M. Beelen n'a pas donné la version des textes. »

En même temps qu'il achevait la publication de sa chrestomathie, le savant orientaliste, pour satisfaire sa piété, éditait une traduction flamande des *Visites au Saint Sacrement* de S. Alphonse de Liguori. Ce petit opuscule de piété fut souvent réimprimé et lui-même en donna une édition corrigée deux ans avant sa mort.

L'année suivante il édita avec les principales variantes le texte grec du livre de la Sagesse, qu'il expliquait alors à ses élèves.

En 1845, le laborieux professeur livra au public la dissertation sur l'*Unité du sens littéral* de l'Écriture sainte. Il traite si à fond cette question controversée qu'on peut dire qu'il a épuisé le sujet. Il se prononce pour l'unité du sens littéral et son opinion est aujourd'hui communément adoptée. Ce travail fut bien accueilli et augmenta encore la réputation du jeune professeur qui commençait à être connu hors de son pays.

Quatre années plus tard parut le *Commentaire sur l'Épître aux Philippiens*, suivi en 1850-1851 du *Commentaire sur les Actes des Apôtres*

et en 1854 du *Commentaire sur l'Épître aux Romains*, qui est son chef-d'œuvre. Dans la préface de son *Commentaire sur l'Épître aux Philippiens*, l'auteur nous apprend que, dès son arrivée à Louvain, il s'était imposé comme règle d'écrire brièvement toutes ses leçons d'exégèse. Son dessein était de corriger, au fur et à mesure que l'occasion se présenterait, ce premier jet, et de le retravailler quand il expliquerait une seconde fois le même livre. Quant à publier ses *Commentaires* ainsi préparés il n'y pensait pas. Il ne se décida à publier que sur les instances qui lui furent faites.

Dans cette même préface l'auteur explique ainsi sa méthode : « En commentant l'Écriture sainte, j'ai toujours présente à la pensée la règle si sage imposée par le Concile de Trente à tout interprète catholique (sess. IV). Du reste, en observant religieusement cette règle et en me défiant de mes forces, j'use en toute liberté de mon propre discernement, sans jamais suivre à l'aveugle aucun interprète. Je lis attentivement les écrits exégétiques des SS. Pères; à ce premier travail je joins l'étude des grands interprètes du moyen âge, d'Œcumenius, de Théophylacte, d'Euthymius, de saint Thomas, et des plus illustres commentateurs des temps modernes. Je recueille avec soin les observations judicieuses qui ont été faites par mes devanciers. Comme je suis persuadé qu'aucune interpréta-

tion, quelque spécieuse qu'elle soit, ne saurait être vraie si elle pêche contre les règles du langage, ou si elle attache aux mots des notions fausses, je mets une attention particulière à ne point m'écarter des règles de la grammaire et à déterminer exactement le sens des mots. Je m'attache aussi à saisir et à faire voir l'enchaînement des diverses pensées. »

Le caractère distinctif des commentaires de Mgr Beelen est effectivement cette exactitude rigoureuse à déterminer le sens des mots et des phrases et à montrer l'enchaînement des pensées d'après la connaissance du langage des Livres saints. C'est en cela qu'il excelle. Ses vastes connaissances du grec, de l'hébreu et des langues en général le rendaient éminemment propre à employer cette méthode avec fruit. Dans ses leçons il insistait sur la nécessité de bien établir l'enchaînement des pensées, la suite et le lien des phrases. Ce « *nexus* », comme il l'appelait, est souvent difficile à saisir dans les Épîtres de saint Paul. Beaucoup d'interprètes ont fait fausse route pour l'avoir négligé. Beelen, pour le faire mieux saisir, a placé à côté du texte de l'Épître aux Romains et de l'Épître aux Philippiens, une paraphrase qui met en lumière toute la suite de l'enseignement de l'Apôtre et la liaison de ses pensées. Ces qualités ne sauraient se montrer avec le même succès dans un livre historique. Aussi le Commentaire sur les Actes des Apôtres

qui requiert plus de connaissances historiques, géographiques et chronologiques, bien qu'il soit justement apprécié, est-il inférieur aux deux autres. Le P. Patrizzi, qui a écrit sur les Actes des Apôtres après Beelen, élève très haut le côté philologique du commentaire de Beelen; mais il eût désiré quelque chose de plus pour le côté chronologique.

C'est surtout dans le commentaire sur l'Épître aux Romains que Beelen a montré ses grandes qualités d'interprète. On ne sait ce qu'il faut y admirer davantage ou sa grande science du langage des Écritures ou sa profonde connaissance de la dogmatique. Cet écrit acheva la réputation du professeur de Louvain. C'est son principal titre de gloire. La méthode exégétique de Beelen fut louée par des savants, tels que les cardinaux Wiseman et Maï. Le premier écrivit même à Beelen pour l'engager à commenter toutes les Épîtres de saint Paul. Pie IX encouragea les travaux du professeur, et dans une lettre signée de sa main, il lui dit : « C'est avec beaucoup de plaisir que Nous avons reçu votre commentaire sur l'Épître de saint Paul aux Romains, que vous venez de publier; car Nous savons, cher Fils, combien les plus savants philologues de notre siècle estiment votre jugement; et par la lettre que vous Nous avez adressée, Nous avons appris avec beaucoup de satisfaction que dans l'interprétation des saintes

Écritures, vous vous attachez à suivre la règle que le Concile de Trente a prescrite avec raison à tout interprète catholique. »

Beelen termine la préface de son commentaire sur l'Épître aux Romains par une déclaration de soumission entière au jugement de l'Église pour tous les ouvrages qu'il publierait. Il fut toujours fidèle à cette déclaration; il en donna une preuve toute particulière lorsqu'il fut, en 1860, mêlé accidentellement aux questions philosophiques qui concernent le développement de la raison humaine.

Entretiens l'infatigable professeur ne perdait pas de vue les langues sémitiques. En 1851 il acheta à Leipzig un corps complet de caractères hébreux, syriaques, samaritains, arabes et éthiopiens; puis se faisant ouvrier typographe, faute de compositeurs sachant manier les caractères orientaux, il se mit à imprimer une grammaire syriaque qui devait être suivie d'une chrestomathie. Cet ouvrage est demeuré inachevé.

Bientôt Beelen, cédant aux instances de Mgr de Ram, entreprit un travail syriaque plus considérable. Les deux épîtres grecques de saint Clément romain sur la Virginité que saint Jérôme et saint Épiphane avaient lues, passaient pour être entièrement perdues comme tant d'autres monuments littéraires de l'antiquité chrétienne quand, vers le milieu du siècle dernier, par un bonheur inattendu, Wetstein les découvrit dans

une version syriaque, placée à la fin d'un manuscrit du Nouveau Testament syriaque, qui lui avait été envoyé d'Alep. Wetstein publia bientôt après cette traduction syriaque en y ajoutant sa version latine. Les Épîtres furent plus tard insérées dans la *Bibliothèque des Pères de Gallandi* et traduites en diverses langues. Beelen, en lisant ces Épîtres, s'aperçut que la traduction de Wetstein était très défectueuse et chercha à se procurer le manuscrit. Aidé par Iuynboll, professeur de langues orientales à l'Université de Leyde, il le trouva au séminaire des Remontrants à Amsterdam et l'obtint en prêt. L'examen qu'il en fit lui persuada qu'une nouvelle édition était nécessaire. Il se mit à l'œuvre.

L'ouvrage dédié à Pie IX parut en 1856 et valut à son auteur les éloges les plus flatteurs. Depuis trois siècles on n'avait plus rien publié en Belgique en langue syriaque. Le jeune duc de Brabant, aujourd'hui Léopold II, offrit à l'auteur une belle tabatière en témoignage de satisfaction pour le don d'un livre si savant. Pie IX le nomma camérier d'honneur. Deux prélats orientaux, Mgr Bartatar, archevêque de Seerd et un autre évêque Chaldéen ont joint par des lettres et par une pièce de vers leurs félicitations à celles des savants européens. Dans les prolégomènes l'auteur développe avec beaucoup de science les arguments qui établissent l'authen-

ticité des deux Épîtres. Ce point avait à peine été effleuré par ses devanciers. Néanmoins, jusqu'aujourd'hui la démonstration n'a pas fait taire tous les doutes. Peut-être l'avenir par de nouveaux documents achèvera-t-il l'œuvre. Pour ma part, je ne désespère pas. Car, aux preuves que l'on possédait, sont venus se joindre un fragment de la première Épître qui se trouve dans un manuscrit syriaque extrêmement ancien du musée Britannique (1) et le témoignage d'un prélat oriental fort instruit, Mgr Samhiri, autrefois chef des Jacobites. Après les prolégomènes vient le texte syriaque avec la traduction latine à côté et des notes théologiques au bas des pages. Puis, l'auteur, voulant aider ceux qui commencent l'étude du syriaque, donne de nouveau le texte syriaque. Cette fois, le texte est orné de points voyelles et accompagné de notes grammaticales et d'observations critiques sur la version latine de Wetstein et sur la version allemande du Père Zingerlé. Un premier appendice donne ces deux versions, un second ajoute quelques fragments exégétiques qui se trouvaient dans le manuscrit syriaque. Une table de matières et un erratum terminent le volume.

Entretiens Beelen continuait ses leçons d'exégèse. Il donnait par semaine une leçon sur la grécité du Nouveau Testament. C'est ce qui lui

(1. Ce manuscrit est de l'an 562 et est coté « add. man. 12, 136. »

fit rédiger la *Grammatica graecitatis Novi Testamenti* qui vit le jour en 1857. Sans doute le catholique n'est pas comme le protestant, obligé de recourir à l'exégèse pour connaître sa foi : il a dans l'autorité infallible de l'Eglise une règle plus sûre que toutes les règles de la grammaire. L'enseignement divin de l'Eglise et le consentement unanime des Pères, forment en matière de foi et de mœurs une interprétation à laquelle l'exégèse elle-même se sent obligée de se soumettre. Cependant il faut remarquer que le nombre des passages dont l'Eglise a déterminé le sens dogmatique est très restreint. Au commentateur incombe le devoir de défendre l'interprétation de l'Eglise, et de rechercher le sens des textes obscurs. Or, quand il s'agit du Nouveau Testament, il est indispensable, pour combattre efficacement les protestants et les rationalistes, de recourir au texte grec. Mais ce grec n'est pas le même que le grec classique; il est mêlé d'hébraïsmes, il a ses formes grammaticales, ses règles de syntaxe, ses tournures de phrases particulières. C'est le grec parlé en Palestine, en Syrie et en Égypte après les temps d'Alexandre. De nos jours les protestants, notamment Haab, Alt, Trollope, et surtout Winer ont publié sur la grécité du Nouveau Testament des études approfondies, mais trop souvent imprégnées des préjugés de leur secte. Du côté des catholiques un semblable travail manquait

encore. Beelen a comblé cette lacune. Il s'en explique ainsi dans la préface : « J'ai été obligé, dit-il, depuis quelques années d'ajouter chaque semaine à mon cours d'exégèse une leçon sur l'idiome grec du Nouveau Testament. Il n'y avait point de grammaire de cet idiome que je pusse expliquer à mes élèves, et de laquelle ils pussent se servir avec avantage. C'est ce qui m'a inspiré le dessein de composer, d'après la grammaire de Winer, un livre qui pût convenir à mes leçons ; car l'ouvrage même de Winer ne pouvait être d'usage dans nos cours académiques. En effet, sans rappeler que Winer n'est pas catholique et que souvent ses paroles blessent les oreilles filèles, la langue seule dans laquelle est écrite sa grammaire la rendait inapte à nos cours. Les jeunes théologiens qui de la Belgique, de la France, de l'Angleterre, de l'Irlande se rendent à l'Université de Louvain, pour la plupart, ne connaissent pas l'allemand. En outre, j'avais trouvé que l'exégèse de Winer n'était point sans reproche, et que son ouvrage présentait d'une part des lacunes et renfermait d'autre part plusieurs choses inutiles à mes élèves. » Mgr Beelen a non seulement corrigé Winer, mais il l'a refondu et complété, de sorte que la *Grammatica graecitatis N. T.* est en somme un nouvel ouvrage beaucoup supérieur au premier.

Durant ses moments de loisir Beelen, depuis une dizaine d'années déjà, travaillait à une

version néerlandaise du Nouveau Testament. C'était un vœu général dans les Flandres et en Hollande d'avoir une nouvelle version, et ce vœu avait été souvent exprimé au savant exégète que l'on regardait, avec raison, comme l'écrivain le plus capable de le réaliser. Les versions qui existaient étaient en effet insuffisantes. La traduction Janséniste de De Witte, celle du protestant Vander Palm, outre qu'elles étaient très défectueuses, n'inspiraient aucune confiance au point de vue de l'orthodoxie. Il ne restait donc que la traduction de Van Winghe, plus connue sous le nom de *Bible de Moerentorf*. Mais les exemplaires étaient devenus rares. De plus cette version n'était pas accompagnée de notes explicatives; elle était en vieux flamand brabançon et laissait beaucoup à désirer tant pour le fond que pour la forme. Les pères Smits et Van Hove avaient bien, il est vrai, entrepris au siècle dernier une nouvelle version; mais la mort ne leur avait permis de traduire qu'une partie de l'ancien Testament. Il y avait donc un grand service à rendre aux Flandres et à la Hollande. L'œuvre était longue et difficile; mais personne n'était préparé comme Beelen. Lui seul pouvait, semblait-il, la réaliser. Elle allait occuper le reste de sa vie. Il ne recula pas. Aussitôt que sa grammaire fut achevée, il consacra à la traduction flamande tout le temps que n'absorbaient pas les devoirs du professorat.

Comme préparation à ce long et important labeur, il publia en 1858 ses *Grondregels, voor het vervaardigen eener nederduitsche vertaling van het Nieuwe Testament ten gebruike der katholieken*. (Règles fondamentales pour la préparation d'une traduction du Nouveau Testament à l'usage des catholiques). Cet écrit avait un double but. Il préparait le terrain; il faisait connaître les règles qui avaient guidé l'auteur dans son travail et les justifiait; en même temps il sondait l'opinion et provoquait les observations des hommes compétents, particulièrement des évêques de Belgique et de Hollande, afin de pouvoir, s'il y avait lieu, retoucher sa traduction.

Beelen impose au traducteur dix-huit règles, qui se réduisent, comme l'a observé Mgr Malou, à ce double principe : 1^o le traducteur doit rendre *fidèlement* la Vulgate; 2^o à ce précepte il y a quelques exceptions. L'auteur justifie chacune de ses règles par des exemples bien choisis. Il donne ensuite trois chapitres de sa traduction pour montrer comment il a observé ses règles, et termine par une critique, souvent juste mais quelquefois trop sévère, des versions françaises du Nouveau Testament.

Mgr Malou, évêque de Bruges et son ancien collègue, écrivit à l'auteur la lettre suivante qui nous dispense de porter nous-même un jugement dont la compétence pourrait justement être contestée :

Bruges, le 29 mars 1858.

Mon cher Monsieur,

« Je n'ai pu achever que ce matin la lecture attentive et scrutatrice des Règles fondamentales que vous avez publiées en flamand pour faire connaître la marche que vous avez suivie dans la traduction flamande du Nouveau Testament, que vous allez mettre sous presse. J'ai reconnu et admiré dans ce travail votre exactitude et votre ponctualité habituelle; et je ne doute point que la version flamande composée d'après ces règles, ne satisfasse les critiques les plus difficiles, et ne serve ensuite de modèle aux écrivains qui tenteraient de traduire le Nouveau Testament en d'autres langues modernes. Voici les seuls points que j'ai à relever. » Le savant prélat relevait ensuite certaines expressions et certains petits détails dont le plus important est celui-ci : « J'ai remarqué que vos notes ne sortent pas du domaine exégétique et historique. Des notes pratiques et ascétiques auraient leur utilité; mais vous avez redouté sans doute l'étendue. »

Dans une seconde lettre le docte évêque engageait l'auteur à traduire ses Règles en latin.

Bientôt le savant traducteur reçut une approbation flatteuse de l'Épiscopat belge réuni à Malines. En voici les termes :

Ap. — 8.

Malines, le 4 août 1858.

Monsieur le Professeur,

« Après avoir examiné et fait examiner les Règles de traduction que vous avez rédigées sous le titre de *Grondregels*, etc., nous vous autorisons à publier une nouvelle traduction du Nouveau Testament en langue vulgaire et nous sommes disposés à accorder notre approbation à votre travail. Vos connaissances étendues, votre long enseignement à l'Université catholique nous inspirent une entière confiance sur la fidélité de cette version; mais afin de donner plus d'autorité à votre important travail, nous examinerons et nous ferons examiner toutes les parties de cette traduction qui contribuera, nous l'espérons, à l'édification des fidèles et à l'étude des vérités saintes.

Recevez, etc. »

† Engelbert Card. Arch. de Malines.

† Gaspar Jos., évêque de Tournay.

† Nicolas Joseph, év. de Namur.

† Louis Jos., év. de Gand.

† Joan. Bapt, év. de Bruges.

† Théodore, év. de Liège.

En conséquence de cette lettre, chaque évêque nomma un reviseur chargé d'examiner, feuille par feuille, avant qu'elle sortît de presse la

traduction et les notes et de transmettre ses observations à l'auteur, afin que celui-ci pût en profiter. L'évêque de Bruges, Mgr Malou, examina scrupuleusement le travail et adressa à son ancien collègue de sagaces et judicieuses notes. Mgr Van Hemel, vicaire général de Malines, ajouta les siennes. L'évêque de Gand, Mgr Delebecque, transmit les observations de M. le chanoine Bracq, alors professeur d'Écriture sainte depuis vingt-neuf ans. Ces observations marquées au coin d'une grande science des Écritures et tirées des meilleurs commentateurs ont plus d'une fois servi à l'auteur pour améliorer soit sa traduction soit ses notes. Malheureusement il ne reste que quelques fragments de cette correspondance exégétique. Ce qui reste fait regretter ce qui est détruit.

La traduction de l'Évangile de saint Mathieu parut en 1859; les autres parties du Nouveau Testament suivirent successivement. L'Apocalypse, qui termine la loi nouvelle fut achevée en 1869. La publication a donc duré dix ans. Il a fallu, pour la réaliser, un travail long, hérissé de difficultés, une vaste science, une connaissance profonde de la langue néerlandaise et une grande clarté d'exposition.

La traduction est accompagnée de notes explicatives qui forment un commentaire solide, clair et complet du texte. On y remarque facilement la science vaste et sûre d'elle-même que possé-

daît l'auteur. Elles sont si condensées qu'elles valent un long commentaire. Son Em. le Cardinal Dechamps, qui appréciait hautement Beelen et qui eût voulu l'avoir à Rome à côté de lui durant le Concile, insista à diverses reprises par des lettres pressantes pour que l'auteur mît ses notes en latin et fit ainsi un commentaire utile aux membres du clergé belge et étranger qui ne connaissent pas le flamand.

Il lui écrivit le 9 octobre 1870 : « J'entends exprimer de tous côtés un vœu, auquel je m'associe : ne publierez-vous pas vos commentaires en latin ? »

« Je sais que la langue flamande ou hollandaise est très noble et très riche, et qu'elle peut concourir avec la langue allemande, sa sœur puînée, mais il n'en reste pas moins vrai que la sphère où se parle l'allemand primitif n'est pas très étendue, ne l'est pas du moins assez pour vos travaux. Vous avez très bien fait de les publier en flamand, pour le bien d'une foule d'âmes, mais en les publiant en latin, vous seriez utile à une foule de prêtres de toute nation. »

Tous les évêques de Belgique félicitèrent chaleureusement l'auteur d'avoir mené à bonne fin sa grande et difficile entreprise et lui donnèrent une approbation collective des plus flatteuses, dans laquelle ils louent la fidélité de la version, l'habileté consommée et la grande exactitude du traducteur, l'érudition et la saine doctrine des

notes qui font si bien saisir le sens de la parole divine.

Les évêques de Hollande se rangèrent à l'appréciation des évêques belges. Le souverain Pontife encouragea de sa bénédiction l'auteur à continuer ses travaux. Comme marque de la considération dont il était l'objet à Rome, Beelen fut nommé consultant de la congrégation de l'Index en 1859. Le savant jésuite Victor De Buck parla et écrivit dans le même sens. Ce ne fut pas seulement le clergé des Flandres qui exalta le travail de Beelen; mais ce furent aussi des protestants. Le Dr Vissering, protestant et littérateur hollandais, s'exprime ainsi dans le *Tydspeigel* de juin 1861 : « La traduction de Beelen se distingue par une fidélité, une exactitude de détails, une propriété et une clarté d'expression, une pureté de style et de langage, comme on n'en rencontre que très rarement. » Plusieurs fois cependant ces mêmes personnes qui payaient au savant traducteur un juste tribut d'hommages, lui exprimèrent le désir de voir disparaître certaines phrases, certaines tournures hollandaises, difficiles à comprendre dans les Flandres. On trouvait aussi la traduction si absolument littérale en certains endroits qu'elle s'éloignait du génie de la langue flamande et qu'elle perdait cette facilité à être comprise que le peuple recherche. Mais ce ne sont là que de ces légères imperfections dont aucun ouvrage

n'est exempt. Un de ses élèves jugea que ses notes traduites en français formeraient un excellent commentaire en cette langue; mais il ne consentit pas à les laisser traduire. Il eut pendant quelque temps l'intention de faire lui-même ce travail; il laisse en effet, en manuscrit, des notes critiques sur les versions françaises de Sacy, de Carrières, de Gaume et de Lallemand, et un essai de traduction française qui comprend tout le Nouveau Testament. Il ne poussa pas plus loin ce travail, pressé qu'il était de tous côtés de continuer ses traductions flamandes.

En effet, à peine Beelen avait-il achevé l'œuvre magistrale qui a rendu son nom cher au clergé des Flandres, que les évêques belges l'engageaient à un nouveau travail. Depuis des siècles, il est d'usage dans nos catholiques contrées flamandes, que chaque maison possède un livre des Épîtres et des Évangiles, destiné soit à suivre les offices liturgiques, soit à édifier la famille aux pieuses lectures du soir. C'était le vœu d'un grand nombre de fidèles et de pasteurs de voir Mgr Beelen donner une traduction avec notes de ce livre traditionnel. Ce vœu semblait facile à réaliser. Il n'y avait qu'à ajouter la traduction des morceaux tirés de l'Ancien Testament et d'y joindre les annotations requises. Tous les morceaux tirés du Nouveau Testament étaient déjà traduits et annotés. Néanmoins quelques personnes auraient voulu un travail

différent; elles auraient voulu des annotations pieuses qui fissent de cet ouvrage un livre de piété à lire en famille. C'était un travail tout nouveau et rentrant moins dans les aptitudes spéciales de Beelen. L'infatigable écrivain se mit donc à l'œuvre; mais il suivit sa méthode habituelle. Au mois d'août 1870, les *Épîtres et Évangiles des dimanches et des fêtes*, traduction néerlandaise et notes avec une longue préface, sortaient des presses et venaient remplacer avantageusement les livres de ce genre dont on se servait auparavant. L'année suivante les *Épîtres et Évangiles du carême* vinrent compléter les *Épîtres et Évangiles des dimanches et des fêtes*.

Les évêques de Belgique dans leur approbation collective s'expriment ainsi : « Cette nouvelle *Traduction des Épîtres et Évangiles des dimanches et des fêtes de l'année*, avec son commentaire perpétuel faite, à notre invitation, par l'excellent M. Beelen, a été soumise par nous à un examen attentif. Nous lui donnons notre entière approbation et nous recommandons instamment l'emploi de cette nouvelle version aussi bien pour le service public dans les églises que pour l'usage privé dans les familles. » Cette approbation est répétée pour la traduction des *Épîtres et Évangiles du carême*. Le langage épiscopal dispense de tout éloge. Nous ne pouvons cependant passer sous silence le jugement

que le savant Bollandiste Victor De Buck porta, à cette occasion, dans les *Précis historiques* (1) sur cet écrit et sur les ouvrages de Mgr Beelen en général. « Le catalogue des livres de Mgr Beelen, écrit ce savant religieux, s'accroît constamment, c'est le moindre mérite de l'auteur. Ce qui le distingue de la foule des écrivains, c'est que toutes ses publications sont excellentes dans leur genre. Or, après tant de livres publiés sur la sainte Écriture, ce n'est pas là un éloge sans valeur. Pour dire toute notre pensée, nous doutons que la Belgique ait produit en ce siècle des ouvrages plus savants, plus solides, de meilleur goût que ne le sont, en général, les écrits de Mgr Beelen, et nous pensons qu'ils lui survivront autant que ceux d'A Lapede, de Maldonat, de Stapleton, etc., ont survécu à leurs auteurs.

« *Les Épîtres et Évangiles* qui viennent de sortir de presse sont naturellement, en très grande partie, une reproduction de la traduction annotée du Nouveau Testament par le même auteur. Il n'avait pas besoin de refaire ce qui avait été bien fait dès la première fois. Il n'a eu qu'à ajouter la traduction et l'explication d'un nombre restreint de leçons tirées de l'Ancien Testament.

« La routine sera peut-être cause que, pendant quelque temps, la traduction de Mgr Beelen ne

(1) Livraison du 15 novembre 1870.

soit pas d'un usage commun, et qu'on continue de se servir au prône d'anciennes traductions plus ou moins renouvelées; mais à la longue, la raison l'emporte sur la routine, et il n'est pas douteux que, vu l'infinie distance qui sépare la traduction de Mgr Beelen des traductions en vogue, la raison ne conseille de se servir du travail du savant traducteur. »

Tandis qu'il publiait tous ces savants ouvrages Mgr Beelen continuait ses leçons d'exégèse et de langues sémitiques et faisait l'admiration de ses auditeurs, autant par la pureté de la diction et la clarté de l'exposition que par l'étendue et la profondeur de sa science. Durant un long professorat de 39 ans, jamais sa réputation ne se démentit. Deux fois ses élèves lui offrirent son portrait lithographié. Lorsque l'Université ou la Faculté de théologie devait rédiger une pièce latine, Beelen était toujours chargé de ce travail. Tant de services rendus à l'enseignement et aux lettres méritaient une récompense. Le roi le nomma en 1871 chevalier de son ordre.

De divers côtés, on demandait à Beelen de faire pour les Psaumes ce qu'il avait fait pour le Nouveau Testament. Comme nous l'apprend M. F. Nève (1), le savant exégète avait eu, vingt ans auparavant, l'intention de publier un commen-

(1) *Des travaux d'exégèse de M. J. T. Beelen dans les Annales de philosophie chrétienne*, 1852.

taire des Psaumes, mais son projet avait été interrompu par d'autres travaux. Il était donc déjà préparé à ce nouveau et difficile travail. Quoiqu'il eût déjà trente-cinq années de professorat, qu'il fût arrivé à l'âge où l'on peut aspirer à un légitime repos, il entreprit l'œuvre demandée. L'ouvrage fut publié en deux volumes en 1877-1878, deux ans après que le savant professeur, sentant ses forces diminuer, avait demandé et obtenu l'éméritat bien légitimement acquis, mais qu'on ne lui donna qu'à regret.

On retrouve dans la traduction des Psaumes et dans les notes qui l'accompagnent toutes les qualités que l'auteur a montrées dans ses précédents écrits. Il y a toutefois une différence à noter. Le livre des Psaumes offre des difficultés particulières. Il est quelques endroits des psaumes qui exigent, pour être bien élucidés, d'assez longs développements; d'autres sont l'objet de controverses qu'il est impossible de résoudre en quelques mots; d'autres enfin demandent la discussion attentive du texte hébreu. Pour ne point entraver la marche du commentaire, l'auteur a traité ces questions en appendice. C'est là aussi qu'il apporte les passages des Pères qui sont un peu longs, et qu'il réfute les rationalistes qui ont voulu nier le caractère prophétique des Psaumes. Selon le désir de beaucoup de lecteurs, il mit le texte latin en regard de la version.

C'est alors que le Souverain pontife Léon XIII, se souvenant de son ancien condisciple, le nomma, à la demande du cardinal Dechamps, prélat de sa Maison.

Les Psaumes terminés. il commença la traduction des *Proverbes*, qui parut l'année suivante. Il avait soixante-douze ans et commençait à ressentir les infirmités de la vieillesse. Une toux opiniâtre le privait souvent du sommeil; il passait des nuits pénibles; ses forces diminuaient. Une plaie à la jambe l'empêchait de faire ses promenades habituelles et quelquefois de dire la messe. Il n'en continua pas moins sa traduction néerlandaise des livres de l'Ancien Testament et ne l'abandonna que lorsqu'il fut lui-même abandonné par les forces physiques. L'*Ecclésiaste* parut en 1880, la *Sagesse* en 1881, l'*Ecclésiastique* en 1883. Il commença les *Machabées* qu'il n'a pu achever. *Pendent opera interrupta*. Il avait choisi de préférence les livres qu'il avait autrefois expliqués à ses élèves, parce qu'il les connaissait mieux et que ses forces affaiblies ne lui permettaient plus le travail ardu d'autrefois. En outre ces livres n'avaient pas été traduits par les Pères Smits et Van Hove. Ainsi, sa traduction comblait un vide et offrait une utilité spéciale.

Épuisé par tant de travaux, il vit approcher la fin de sa vie laborieuse et le moment où les joies d'un monde meilleur allaient remplacer les

souffrances, qui remplirent les derniers mois de son existence sans lui ôter ni le courage ni la patience. Quand il sut que ses derniers jours approchaient, il fit appeler le curé de la paroisse, se confessa et ne s'occupa plus que de bien mourir.

Il avait toujours eu une grande dévotion au saint Sacrement. Il aimait à aller, durant ses promenades, le visiter dans les églises où il y avait exposition. Lorsque le président du collège du St-Esprit lui apporta le saint Viatique et fit appel à ses sentiments de foi et de piété, il se leva sur son séant, et d'une voix vibrante qui émut tous les assistants il s'écria : « O Jésus, mon créateur, mon rédempteur, je crois en vous, je mets en vous toute ma confiance, je vous aime de tout mon cœur. Venez, venez, ô mon amour, venez et ne tardez pas. » Puis levant les mains, il articula avec l'ardeur d'une foi vive et profondément convaincue les paroles liturgiques : « Corpus Domini nostri Jesu Christi custodiat animam meam in vitam æternam. Amen. » Durant les six jours qu'il vécut encore il reçut de nouveau la Sainte Communion avec les mêmes sentiments de foi. Plein de résignation il répétait à ceux qui venaient encourager ses derniers moments : « C'est comme le bon Dieu voudra. » Enfin, le 31 mars 1884, il s'endormit doucement dans le Seigneur, mourant en paix avec Dieu comme il avait vécu en paix avec les hommes.

Beelen fut l'un des maîtres les plus illustres de la première génération de l'Université catholique. Il contribua, plus que tout autre, à la renaissance des études d'exégèse sacrée en Belgique. Il fit revivre l'étude des langues orientales, s'acquitta la reconnaissance des deux Flandres et de la Hollande par sa traduction néerlandaise du Nouveau Testament et laisse des écrits qui lui survivront et le feront ranger parmi les grands commentateurs.

Son corps repose dans le cimetière béni de l'abbaye de Parck. On lit sur sa modeste tombe :

HIC JACET

ILLUSTRISSIMUS AC REVERENDISSIMUS

JOANNES THEODORUS BEELEN

S. S. PRÆLATUS DOMEST.

QUI • NATUS • AMSTELODAMI • PRID. • ID • JANUAR.

A. • MDCCCVII

PROFESSOR • IN • ALMA • UNIVERS. • CATH. • LOVAN.

RENUNTIATUS • A. • MDCCCXXXVI

IBIDEM • PER • ANNOS • XXXIX • EGREGIIS

EDITIS • LIBRIS

S. • SCRIPTURAM • EST • INTERPRETATUS • ET

LINGUAS • ORIENTALES • DOCUIT

VARIISQUE • AUCTUS • HONORIBUS • TUM

ECCLESIASTICIS • TUM • CIVILIBUS

PIE • AC • CANDIDE • CEU • VIXIT • IN • DOMINO

OBDORMIVIT

PRIDIE • KALEND • APRILIS • A. • MDCCCLXXXIV.

LISTE DES OUVRAGES DE MGR BEELEN.

—

1. *Chrestomathia rabbinica et chaldaica, cum notis grammaticis, historicis, theologicis, glossario et lexico abbreviaturarum, quæ in Hebræorum scriptis passim occurrunt.* — Lovanii, Vanlinthout et Vandenzande, 1841-1843; 3 vol. in-8° de vi-322 et 170, 326 et 201, 343 pp., en 5 parties.
2. *Bezoeken bij Jesus Christus in het Allerheiligste Sacrament des Altaars. door den heiligen Alphonsus Maria de Liguori. Uit het italiaansch vertaald door J. Th. Beelen.* — Leuven, Ickx en Geets, 1843; in-16.
 Plusieurs fois réimprimé à Louvain et à Amsterdam. Nouvelle édition. Leuven bij Karel Fonteyn, 1882. Vol. in-18 de viii-156 pages.
3. *Liber sapientiæ græce secundum exemplar Vaticanum. In usum suorum auditorum, addita selecta varietate lectionis codicis Alexandrini atque editionum complutensis et Aldinæ* — Lovanii, Vanlinthout et Vandenzande, 1844; in 4° de 16 pages.
4. *Dissertatio theologica, qua sententiam vulgo receptam, esse sacræ scripturæ multiplicem interdum sensum litteralem, nullo fundamento satis firmo niti, demonstrare conatur J. T. Beelen.* — Lovanii, Van-

linthout et Vandenzande, 1845; vol. in-8° de viii-143 pages.

5. *Interpretatio epistolæ S. Pauli ad Philippenses.* — Lovanii, Ickx et Geets, 1849; in-4.

Réimprimé sous le titre de : *Commentarius in epistolam S. Pauli ad Philippenses. Accedunt textus græcus atque latinus, et continua totius epistolæ paraphrasis.* Editio secunda. — Lovanii, C. J. Fonteyn, 1852; in 4° de iv-142 pages.

6. *Commentarius in Acta Apostolorum, cui integre adduntur textus græcus et latinus.* — Lovanii, C. J. Fonteyn, 1850-1851; 2 vol. in-4° de XII-272 et 266 pages. Deuxième édition, sans les textes grec et latin. — Ibid. 1864; vol. in 8° de 606 pages.

7. *Commentarius in epistolam S. Pauli ad Romanos. Accedunt textus græcus atque latinus, et continua totius epistolæ paraphrasis.* — Lovanii, Fonteyn et Vanlinthout, 1854; vol. in-4° de xix-517 pages.

8. *Sancti patris nostri Clementis Romani epistolæ binæ de virginitate syriace, ad fidem codicis manuscripti Amstelodamensis, additis notis criticis, theologicis, et nova interpretatione latina. Accedunt fragmenta nonnulla Syriaca exegetici argumenti, ex eodem codice manuscripto deprompta, nunc primum edita et latine reddita.* — Lovanii, C. J. Fonteyn, 1856, in 8° de xcvii-327 pages.

9. *Grammatica græcitat̃is Novi Testamenti.*
— Lovanii, C. J. Fonteyn, 1857; in 8° de
VIII-584 pages.
10. *Grondregels voor het vervaardigen eener
nederduitsche vertaling van het Nieuwe
Testament ten gebruike der katholieken.*
— Leuven, Vanlinthout, 1858; in-8° de VII-
142 pages.
11. *Het Nieuwe Testament Onzes Heeren Jesus-
Christus volgens den latijnschen tekst der
Vulgaat, in het nederduitsch vertaald en
in doorlopende aantekeningen uitgelegd.*
— Leuven, C. J. Fonteyn, 1859-1869; 3 vol.
in-8° de XI-678, 690 et 439 pages.
12. *De Epistels en Evangelien op alle de zon-
dagen en op de voornaamste feestdagen
van het kerkelijk jaar, naar den latijn-
schen tekst van het romeinsch Missaal,
opnieuw in het nederduitsch vertaald en
in doorlopende aantekeningen uitgelegd.*
— Leuven, C. J. Fonteyn, 1870; vol. in 8° de
XLVI-332 pages.
13. *De lessen en Evangelien op al de dagen
van den heiligen tijd van den vaste, naar
den latijnschen tekst van het romeinsche
Missaal, opnieuw in het nederduitsch ver-
taald en in doorlopende aantekeningen
uitgelegd.* — Leuven, C. J. Fonteyn, 1871;
vol. in-8° de XII-266 pages.
14. *Het boek der psalmen naar den latijnschen*

tekst der Vulgaat, in het nederduitsch vertaald en in doorlopende aanteekeeningen uitgelegd. — Leuven, K. Fonteyn, 1878; 2 vol. in-8° de XII-357 et 322 pages.

15. *De spreuken van Salomo, naar den latijnschen tekst der Vulgaat, in het nederlandsch vertaald en in doorlopende aanteekeningen uitgelegd.* — Leuven, Karel Fonteyn, 1879; vol. in-8° de VII-237 pages.
16. *Het boek genaamd de Predikeer, naar den latijnschen tekst der Vulgaat, in het nederlandsch vertaald en in doorlopende aanteekeningen uitgelegd.* — Leuven, Karel Fonteyn, 1880; vol. in-8° de VI-74 pages.
17. *Het boek der Wijsheid, naar den latijnschen tekst der Vulgaat, in het nederlandsch vertaald en in doorlopende aanteekeningen uitgelegd.* — Leuven, Karel Fonteyn, 1881; vol. in-8° de VIII-133 pages.
18. *Het boek genaamd Ecclesiasticus, naar den latijnschen tekst der Vulgaat, in het nederlandsch vertaald en in doorlopende aanteekeningen uitgelegd.* — Leuven, Karel Fonteyn, 1883; vol. in 8° de VIII-360 pages.
19. *Grammatica syriaca*, sans titre ni date; restée inachevée, 88 pages in-8° imprimées vers 1854.
20. *Grammatica et chrestomathia hebraica*, inachevée et autographiée par l'auteur vers 1851.

Dans la Revue catholique de Louvain.

21. *Remarques sur la théologie dogmatique du P. Perrone, IV-V. 1846 1847.*

En manuscrit.

22. *Archæologia biblica.* Traité fort étendu, mais incomplet qui comprend les leçons données en 1840 1841.
23. *Scholia in quatuor Evangelia, in Epistolas ad Corinthios, ad Hebræos, in psalmos, in librum Sapientie, in Isaiam.* Ces commentaires sont inachevés; mais on les consultera avec profit. Le commentaire sur Isaïe renferme une introduction générale sur les prophètes et est plus achevé que les autres.
24. *Version française du Nouveau Testament avec des remarques critiques sur les versions de Sacy, de Carrières et de plusieurs autres.*

T. J. LAMY,
de la Fac. de Théol.

NOTICE

sur l'institut de microscopie.

La création d'un laboratoire de cytologie, à l'Université catholique de Louvain, remonte à l'année 1876. Monsieur le professeur J. B. Carnoy, premier titulaire de la chaire de biologie cellulaire, érigée à cette époque, en jeta les fondements, le dota, à ses frais, de cinquante excellents microscopes, y groupa le mobilier, l'outillage et les matériaux; et, dès le début, le mit à même de satisfaire aux exigences de l'enseignement exclusivement pratique qu'il voulait y donner.

Successivement ces premières installations furent perfectionnées et enrichies.

Rappelons en passant que l'*Alma Mater* est encore actuellement la seule Université qui puisse se glorifier d'avoir une chaire autonome de biologie cellulaire. Cette heureuse initiative est conforme d'ailleurs à ses traditions.

Monseigneur le recteur Pieraerts, qui apprécie hautement la nécessité d'un enseignement intuitif et pratique dans les sciences, et qui a manifesté tant de fois son estime pour cet enseignement par la création et l'amélioration de plusieurs laboratoires et musées, n'a pas manqué d'accorder à l'institut micrographique la

part de sollicitude que celui-ci réclamait. Aussi, grâce à ses libéralités éclairées, les installations de l'institut furent élargies et le mobilier considérablement augmenté et approprié aux travaux des étudiants. Actuellement les laboratoires de cytologie peuvent rivaliser avec ceux dont les allemands ont tant de raisons d'être fiers.

Nous devons à l'histoire de l'Université catholique de donner une description sommaire de l'institut micrographique.

Les locaux en sont situés au collège du Pape Adrien VI, place de l'Université. Ils y occupent le premier étage du corps de bâtiment principal, au fond de cet imposant quadrilatère dont l'architecture à la fois sévère et grandiose rappelle le prestige et les gloires de la vieille *Alma Mater*.

Composés de trois pièces contigues, d'inégale dimension et en rapport chacune avec sa destination spéciale, ces locaux constituent un ensemble très harmonieux et sont admirablement appropriés aux usages variés quoique connexes, auxquels ils doivent servir.

La première salle, la plus vaste, occupe le centre; c'est tout à la fois le laboratoire et l'auditoire habituel du cours. A la vue de cette grande salle, on a peine à croire qu'un professeur puisse s'y faire entendre aux cent et quarante étudiants qui viennent journellement s'initier aux méthodes scientifiques. Mais la régularité de la

pièce en rend l'acoustique facile. Sa longueur est de vingt-huit mètres, sa largeur de dix mètres; son élévation de six à sept mètres. L'aérage et l'hygiène ne laissent rien à désirer.

De hautes fenêtres ouvertes au levant, dispensent partout une lumière vive et abondante, élément de première nécessité pour les observations microscopiques.

Ajoutons que des fontaines distribuent de tous côtés l'eau de pluie recueillie dans des bassins placés à l'étage supérieur.

La chaire du professeur occupe le centre de la paroi opposée aux fenêtres; elle porte à son arrière-plan un tableau noir monté sur pivot et mobile dans tous les sens. D'autres tableaux noirs sont disposés aux extrémités de la salle.

Vingt-quatre tables de très grande dimension, solides, très pesantes et bien dressées, sont placées sur trois rangées perpendiculaires à la direction du jour et graduellement plus élevées de manière à ménager sur toutes le libre accès de la lumière. Chaque table reçoit deux ou trois microscopes suivant son étendue; et les étudiants, associés deux par deux pour travailler ensemble pendant toute la durée des exercices, prennent place devant chaque microscope. Un rasoir, des aiguilles à dissection, une pince, des verres de montre, des verres porte objets et couvre-objets, divers réactifs complètent l'outillage afférent à chaque microscope. Ces menus objets sont re-

misés, à la fin de chaque leçon, dans des armoires spéciales où l'élève trouve une case qui lui est personnellement affectée.

Dans un établissement de cette nature, ce qui doit avant tout fixer l'attention, ce pour quoi on a le droit de se montrer exigeant, ce sont les instruments d'optique. Nous sommes heureux de pouvoir le dire : la collection de ces instruments, qui sont mis quotidiennement à l'usage de la jeunesse laborieuse de l'Université catholique, constitue l'ensemble le plus complet et le plus perfectionné qu'il soit possible de réunir; elle peut, sans conteste, être proposée comme modèle du genre. Soixante-dix microscopes construits sur les indications de M. le professeur Carnoy, par l'habile opticien d'Iéna, M. Karl Zeiss, forment la partie essentielle. Ces microscopes sont tous munis de deux oculaires et des deux objectifs A et D du même constructeur, les mieux appropriés aux observations ordinaires.

A côté de ces instruments qui sont d'un usage constant, le laboratoire dispose d'une foule d'appareils qui prêtent leur concours aux investigations : le microscope grand modèle de Zeiss, avec ses derniers perfectionnements, pourvu du condensateur Abbe et enrichi de ses multiples accessoires; le stativ IV du même constructeur; toute la série des objectifs si parfaits de l'opticien allemand, sans en excepter ses objectifs à immersion dans l'eau, et ses admirables $1/12$ et

1/18 de pouce à immersion homogène, merveilles de l'art, qui analysent les détails les plus délicats de la cellule et en surprennent les secrets; le microscope pétrologique de Voigt et Hochgesang de Göttingen, avec goniomètre et appareils de polarisation; le prisme de Hartnaek pour la lumière monochromatique, le microspectroscope du professeur Abbe, l'objectif spectral de Engelmann, le spectropolariseur de Rollett, des micromètres, plusieurs chambres claires de Nachet et du professeur Abbe, un oculaire stéréoscopique, enfin et pour ne citer que les principaux, le nouvel et excellent appareil microphotographique de Zeiss auquel nous réservons quelques lignes plus loin.

Tous ces instruments sont conservés entre les leçons dans de spacieuses armoires vitrées où s'accumulent également les matériaux du cours empruntés aux deux règnes organisés, des collections intéressantes de préparations types de toutes sortes, qui s'accroissent chaque jour de ce que le travail quotidien du maître et des élèves produit de meilleur; les nombreux réactifs employés dans les manipulations micrographiques, d'importantes collections de végétaux fossiles, un herbier belge complet, etc., etc.

De petits aquariums en verre, au nombre d'une trentaine, établis de distance en distance, rendent facile la culture des organismes inférieurs, animaux et végétaux, qui fournissent de si précieux objets d'étude aux cytologistes.

Le riche laboratoire que nous venons de décrire, est principalement affecté à l'usage des étudiants en seconde année de sciences et aux élèves pharmaciens, pour le cours de biologie cellulaire. Son outillage si complet le désignait tout naturellement pour les leçons d'embryologie humaine et comparée qui s'y donnent depuis l'an passé par M. G. Gilson, chargé de cours. Enfin les démonstrations microscopiques y sont faites subsidiairement aux élèves de l'institut agronomique.

La seconde pièce, contigue à la première et de dimension moitié moindre, est réservée comme laboratoire particulier au professeur. C'est là qu'il s'entoure de ses assistants pour diriger leurs premiers travaux micrographiques et les initier d'une manière plus spéciale aux méthodes scientifiques. C'est là aussi que les matériaux, qui doivent servir aux cours de cytologie et d'embryologie, subissent les traitements et la préparation éloignée qu'ils requièrent souvent : dissection, macération, durcissement, congélation, enrobage, distribution en coupes minces, etc., etc. On y trouve un mobilier soigné, de grandes tables, d'immenses armoires vitrées, un outillage complet parfaitement adapté à ses multiples usages. Notons seulement les appareils d'incubation artificielle, les microscopes à dissection, tout le matériel que nécessite la technique microscopique. Une mention spéciale pour

le microtome grand modèle de Thoma et pour celui de Zeiss. Leur usage, devenu déjà familier à Louvain à toute une catégorie d'étudiants, ne contribue pas peu à y développer le goût des recherches scientifiques dont il donne la clef.

Tous les jours, à toute heure, cette seconde pièce est ouverte à tous les jeunes gens dont les goûts et les aptitudes font présager une vocation scientifique. La facilité de son accès en augmente l'utilité et en centuple les résultats heureux.

La microphotographie a réalisé dans ces dernières années des progrès qui semblent devoir définitivement lui assigner une place dans la science. A Louvain on a déjà reconnu l'importance de ce nouveau procédé de reproduction. On trouve ces installations spéciales dans une troisième salle, suffisamment spacieuse et attenante aux deux autres.

L'ingénieux appareil de Zeiss mentionné plus haut commence à y fonctionner; et tout fait prévoir que, dans un avenir prochain, il légitimera l'hospitalité qu'il reçoit, et dédommagera pleinement des sacrifices qu'il impose.

Cet aperçu, tout incomplet qu'il est, suffira pour établir que l'Université catholique est résolument entrée dans la voie de l'enseignement intuitif et pratique. Par là elle continue ses glorieuses traditions du passé; elle saura réaliser, n'en doutons point, les espérances qu'on est en droit de fonder sur elle.

A. MEUNIER.



TABLE DES MATIÈRES.

PRÉLIMINAIRES.

<i>Correspondance des ères anciennes, etc.</i>	v
<i>Calendrier</i>	xi
<i>Planètes principales</i>	xxxvii

PREMIÈRE PARTIE.

<i>Prière à la très sainte Mère de Dieu, patronne de l'Université</i>	3
<i>Corps épiscopal de Belgique</i>	5
<i>Personnel de l'Université</i>	7
<i>Collèges et établissements académiques</i>	27
<i>Programme des cours de l'année académique 1884-1885</i>	38
<i>Société de Saint-Vincent de Paul</i>	84
<i>Rapport présenté, au nom du Conseil, sur les travaux des Conférences pendant l'année académique 1883-1884</i>	90
<i>Societas philologa Lovaniensis</i>	102
<i>Rapport sur les travaux de la SOCIETAS PHILOLOGA de l'Université catholique, pendant l'année académique 1883-1884, par M. le baron Léon Béthune, docteur en philosophie et lettres, secrétaire</i>	106
<i>Société littéraire de l'Université catholique de Louvain</i>	113

<i>Rapport sur les travaux de la Société littéraire de l'Université catholique pendant l'année académique 1883-1884, présenté, au nom de la commission directrice, par M. V. Hanotieau, secrétaire</i>	114
<i>Société de littérature flamande (Taal- en letterlievend studentengenootschap der katholieke Hoogeschool, onder ken- spreuk : MET TIJD EN VLIJT).</i>	138
<i>Verslag over de werkzaamheden van het taal en letterlievend studentengenoot- schap MET TIJD EN VLIJT, gedurende het verlopen schooljaar 1883 1884 . . .</i>	141
<i>Société juridique de l'Université catho- lique de Louvain.</i>	159
<i>Rapport sur les travaux de la Société juridique de l'Université catholique de Louvain, pendant l'année académique 1883-1884, fait au nom de la commission directrice, par M. l'abbé J. Lennaitre, secrétaire</i>	161
<i>Société médicale de l'Université catho- lique de Louvain.</i>	179
<i>Rapport sur les travaux de la Société médicale, pendant l'année 1883-1884, fait au nom de la commission direc- trice, par M. A. Vanderstraeten, secré- taire sortant</i>	181
<i>Cercle industriel des Écoles spéciales de l'Université catholique</i>	189

<i>Rapport sur les travaux du Cercle industriel pendant l'année académique 1883-1884, fait au nom du bureau directeur, par M. L. De Pelsmaeker, secrétaire</i>	190
<i>Liste des étudiants admis aux grades académiques par l'Université pendant l'année 1883-1884</i>	197
<i>École normale pour les ecclésiastiques qui se préparent à l'enseignement moyen.</i>	200
<i>Institut agronomique.</i>	201
<i>Écoles spéciales des arts et manufactures, du génie civil et des mines</i>	203
<i>Liste des étudiants admis aux grades académiques par les commissions d'examen de l'Université pendant l'année 1883-1884</i>	209
<i>Statistique des admissions en théologie et en droit canon.</i>	242
<i>Statistique des admissions par les jurys d'examen.</i>	244
<i>Statistique des grades obtenus devant les jurys d'examen</i>	247
<i>Tableau général des inscriptions prises pendant les années 1834-1835 à 1883-1884</i>	250
<i>Statistique des élèves inscrits pendant l'année académique 1883-1884 et répartis d'après leur pays d'origine. . . .</i>	253
<i>Tableau des inscriptions des deux premiers mois comparées avec le total de chaque année académique</i>	255

<i>Inscriptions par Facultés, prises pendant les deux premiers mois de la nouvelle année académique 1884-1885</i>	258
<i>Nécrologe</i>	259

DEUXIÈME PARTIE.

<i>Règlement général de l'Université . . .</i>	263
<i>Liste des règlements publiés dans les An- nuaires</i>	281
<i>Le Séminaire américain de Louvain . .</i>	286

APPENDICE.

<i>Publications</i>	III
<i>Nominations et distinctions scientifiques</i>	III
<i>Discours prononcé à la salle des Promo- tions de l'Université catholique de Lou- vain, le 15 octobre 1884, jour de l'ouver- ture des cours académiques, après la messe du St Esprit, par Mgr Pieraerts, recteur magnifique de l'Université. .</i>	V
<i>Fêtes jubilaires célébrées à l'occasion du cinquantième anniversaire de l'Uni- versité catholique de Louvain, le lundi 12 et le mardi 13 mai 1884</i>	XXVII
<i>1^o Programme général des fêtes. . .</i>	XXVIII
<i>2^o Rapport sur les cinquante premières années de l'Université catholique, par Mgr Pieraerts, recteur magnifique. .</i>	XXXIV
<i>3^o Liste des docteurs « honoris causa » .</i>	LIX

4 ^o Adresse du Corps académique à Sa Sainteté Léon XIII.	LXIII
5 ^o Bref de Sa Sainteté au Corps acadé- mique.	LXX
6 ^o Adresse à Sa Majesté Léopold II . . .	LXXVI
7 ^o Adresse à NN. SS. les Evêques de Belgique.	LXXVIII
8 ^o Lettre de NN. SS. les Evêques au corps académique	LXXXI
9 ^o Lettre des étudiants à S. S. Léon XIII	LXXXVI
10 ^o Bref de S. S. aux étudiants	XCH
11 ^o Cantate jubilaire.	XCV
12 ^o Studentenlied	C
13 ^o Louvain! Souvenir du cinquantième anniversaire	CH
Notice sur la vie et les travaux de Mgr Beelen	CVI
Notice sur l'institut de microscopie . .	CLV



ANNUAIRE
DE
L'UNIVERSITÉ CATHOLIQUE
DE LOUVAIN.
1884.

ANNUAIRE

DE

L'UNIVERSITÉ CATHOLIQUE

DE LOUVAIN.

ANNÉE BISSEXTILE

1884.

QUARANTE-HUITIÈME ANNÉE.

- 43⁷¹

LOUVAIN,

TYP. DE VANLINTHOUT FRÈRES.

IMPRIMEURS DE L'UNIVERSITÉ.

644643

27-3-57

Correspondance
des ères anciennes avec l'ère vulgaire.

—

Année de la création du monde	5890
— de la période julienne	6597
— depuis le déluge universel.	4232
— de la fondation de Rome, selon Varron	2637
— de l'ère de Nabonassar	2631
— de l'ère chrétienne	1884

L'année 2660 des Olympiades, ou la 4^e année de la 665^e Olympiade, commence en juillet 1884.

L'année 1301 des Turcs ou de l'Hégire commence le 2 novembre 1883; et l'année 1302 commence le 21 octobre 1884, selon l'usage de Constantinople, d'après l'*Art de vérifier les dates*.

L'année 1884 du calendrier julien commence le dimanche 13 janvier.

Eclipses en 1884.

Il y aura dans l'année trois éclipses de soleil et deux éclipses de lune.

I. Le 27 mars, éclipse partielle de soleil, à peine visible à Louvain, au lever du soleil.

II. Le 10 avril, éclipse totale de lune, invisible à Louvain.

III. Le 25 avril, éclipse partielle de soleil, invisible à Louvain.

IV. Le 4 et le 5 octobre, éclipse totale de lune, visible à Louvain.

Entrée de la lune dans la pénombre le 4, à 7 h. 35 m. du soir.

Entrée dans l'ombre à 8 h. 34 m.

Commencement de l'éclipse totale à 9 h. 34 m.

Milieu de l'éclipse à 10 h. 20 m. 30 s.

Fin de l'éclipse totale à 11 h. 7 m.

Sortie de l'ombre le 5 octobre, à 0 h. 7 m. du matin.

Sortie de la pénombre le 5, à 1 h. 6 m.

Grandeur de l'éclipse = 1,525, le diamètre de la lune étant pris pour unité.

V. Le 18 et le 19 octobre, éclipse partielle de soleil, invisible à Louvain.

Comput ecclésiastique.

Nombre d'or	4
Epacte	III
Cycle solaire	17
Indiction romaine	12
Lettres dominicales	F, E

Fêtes mobiles.

Septuagésime	10 février.
Les Cendres	27 février.
Pâques.	13 avril.
Les Rogations	19, 20, 21 mai.
L'Ascension	22 mai.
La Pentecôte	1 ^{er} juin.
La Sainte-Trinité	8 juin.
La Fête-Dieu	12 juin.
Le premier dimanche de l'Avent	30 novembre.

Fêtes de commandement.

Le premier jour de Noël, l'Ascension, l'Assomption et la Toussaint.

La solennité des fêtes de l'Épiphanie, du Saint-Sacrement, des saints Pierre et Paul et du Patron de chaque paroisse est transférée au dimanche suivant.

Les fêtes abolies ou transférées par concession de Sa Sainteté Pie VII sont marquées dans le calendrier d'un astérique (*), pour indiquer qu'on célèbre l'office de la fête dans les églises. Sa Sainteté exhorte tous les fidèles à sanctifier ces jours autant que possible, en assistant au moins au saint Sacrifice de la Messe.

Jours de jeûne d'obligation.

Les quarante jours du Carême, les Quatre-temps, la veille de la Pentecôte, de la solennité des saints Pierre et Paul, de l'Assomption, de la Toussaint et de Noël.

Quatre-Temps.

Les 5, 7 et 8 mars. — Les 4, 6 et 7 juin. — Les 17, 19 et 20 septembre. — Les 17, 19 et 20 décembre.

Indulgences.

Sa Sainteté GRÉGOIRE XVI a accordé, le 18 septembre 1838, à l'Université catholique de Louvain les indulgences plénières qui suivent :

1^o Le 4 novembre et le 2 février, pour les bienfaiteurs, les professeurs, les élèves et les fonctionnaires de l'Université qui, après s'être confessés et après avoir communie, visiteront leur église paroissiale ou une des chapelles de l'Université et y prieront selon l'intention de Sa Sainteté.

2^o Les jours de la Toussaint, de la Conception de la très sainte Vierge et de la Nativité de Notre Seigneur, les dimanches de Quinquagésime et de Pentecôte et le dimanche pendant l'octave des apôtres saints Pierre et Paul, pour les professeurs et les élèves qui, après s'être confessés et après avoir communie, visiteront une des chapelles de l'Université et y prieront selon l'intention de Sa Sainteté.

Sa Sainteté PIE IX a accordé, en outre, le 23 décembre 1854, les faveurs suivantes :

1^o Le jour de la promotion au grade de docteur en théologie ou en droit canon, une indulgence plénière peut être gagnée par le jeune docteur, le recteur, le vice-recteur, le secrétaire de l'Université, les professeurs de la Faculté de théologie et le pléban de Saint-Pierre, en priant devant

l'image de la sainte Vierge invoquée à l'église de Saint-Pierre sous le titre de *Sedes Sapientiæ*.

2^o Une indulgence de trois cents jours est accordée indistinctement à tous les professeurs et étudiants de l'Université chaque fois qu'ils réciteront devant cette image de la sainte Vierge, à l'église de Saint-Pierre, la prière suivante : *Ave Virgo beatissima sine labe originali concepta*, avec l'oraison dominicale et la salutation angélique.

3^o Une indulgence plénière peut être gagnée à la chapelle du collège du Saint-Esprit le 7 mars (fête de saint Thomas d'Aquin), jour auquel il y a exposition du Saint-Sacrement en forme de prières de quarante heures.

**Faveur accordée par le Saint-Père aux élèves
du collège du St-Esprit.**

PIUS PP. IX.

AD PERPETUAM REI MEMORIAM.

Supplicatum nuper Nobis fuit nomine dilecti filii hodierni Præsidis Collegii S. Spiritus in Universitate Studiorum Lovaniensi Mechliniensis diœcesis existentis, ut sibi, professoribus et alumni in Collegio commorantibus facultatem concedere dignaremur illas indulgentias, quibus

a.

acquirendis Ecclesia aliqua vel Oratorium publicum visitandum esset, facta ad Sacellum ejusdem Collegii visitatione consequendi. Nos autem Fidelium bono et commoditati, quantum in Domino possumus, consulere volentes, piis hujusmodi precibus annuendum esse censuimus. Quamobrem omnibus et singulis Christi fidelibus in præfato Collegio Universitatis studiorum Lovaniensis nunc et pro tempore commorantibus, ut illas Indulgentias, quibus acquirendis Ecclesiæ alicujus aut Oratorii publici Lovaniensis visitatio præscripta est, proprium ipsius Sacellum visitando, dummodo cetera quæ injuncta sunt pietatis opera rite præstiterint, consequi possint, auctoritate Apostolica tenore præsentium concedimus et elargimur. In contrarium facientibus non obstantibus quibuscumque. Præsentibus, perpetuis, futuris temporibus valituris. Datum Romæ apud Sanctum Petrum sub annulo Piscatoris die XXI januarii MDCCCLXXVI, Pontificatus Nostri anno trigesimo.

F. CARD. ASQUINIUS.

Concordantiam cum autographo testor.

A. J. NAMÈCHE,
Rector Universitatis.

Janvier.

Le soleil entre dans le Verseau le 20. Pendant ce mois les jours croissent de 1 heure 3 minutes.

- ☽ P. Q. le 5, à 9 h. 53 m. du soir.
- ☺ P. L. le 12, à 3 h. 45 m. du soir.
- ☾ D. Q. le 20, à 5 h. 42 m. du matin.
- ☉ N. L. le 28, à 5 h. 20 m. du matin.

—

- 1 Mard. CIRCONCISION DE NOTRE SEIGNEUR.
- 2 Merc. s. Adélard, abbé de Corbie.
- 3 Jeud. ste Geneviève, vierge.
- 4 Vend. s. Tite, évêque; ste Pharaïlde, vierge.
- 5 Sam. s. Télesphore, pape.
- 6 DIM. ÉPIPHANIE.
- 7 Lund. ste Mélanie, vierge. — *Réunion de la Faculté des Sciences.*
- 8 Mard. ste Gudule, vierge. — *Réunion de la Faculté de Philosophie et Lettres.*
- 9 Merc. s. Marcellin, évêque. — *Réunion de la Fac. de Médecine.*
- 10 Jeud. s. Agathon, pape. — *Réunion de la Fac. de Droit.*
- 11 Vend. s. Hygin, pape. — *Réunion de la Fac. de Théologie.*
- 12 Sam. s. Arcade, martyr.
- 13 DIM. *Saint Nom de Jésus.* ste Véronique.
- 14 Lund. s. Hilaire, évêque de Poitiers. — *Réunion du Conseil rectoral.*

- 15 Mard. s. Paul, ermite.
16 Merc. s. Marcel. pape.
17 Jeud. s. Antoine, abbé.
18 Vend. Chaire de s. Pierre à Rome.
19 Sam. s. Canut, roi de Danemark.
20 DIM. ss. Fabien et Sébastien, martyrs.
21 Lund. ste Agnès, vierge et martyre.
22 Mard. ss. Vincent et Anastase, martyrs.
23 Merc. Épousailles de la très sainte Vierge.
s. Raymond de Pennafort.
24 Jeud. s. Timothée, évêque d'Éphèse.
25 Vend. Conversion de s. Paul.
26 Sam. s. Polycarpe, évêque et martyr. —
*A 7 1/2 heures, à la chapelle du collège du
Saint-Esprit, Messe anniversaire pour le
repos de l'âme de Mgr Laforet, deuxième
Recteur de l'Université catholique, décédé
le 26 janvier 1872.*
27 DIM. s. Jean Chrysostôme, évêque et docteur.
28 Lund. s. Julien, évêque de Cuença.
29 Mard. s. François de Sales, évêque de Genève.
30 Merc. ste Martine, vierge et martyre.
31 Jeud. s. Pierre Nolasque.
-

Février.

Le soleil entre dans les Poissons le 19. Pendant ce mois les jours croissent de 1 heure 38 minutes.

- ☽ P. Q. le 4, à 6 h. 16 m. du matin.
 - ☺ P. L. le 11, à 5 h. 6 m. du matin.
 - ☾ D. Q. le 19, à 3 h. 31 m. du matin.
 - ☉ N. L. le 26, à 6 h. 53 m. du soir.
-

- 1 Vend. s. Ignace, évêque et martyr.
- 2 Sam. PURIFICATION DE LA TRÈS SAINTE VIERGE. *Fête patronale de l'Université. Messe solennelle en l'église primaire de St-Pierre, à onze heures. — Indulgence plénière.*
- 3 DIM. s. Blaise, évêque et martyr.
- 4 Lund. s. André Corsini, évêque; ste Jeanne. reine. — *Réunion de la Fac. des Sciences.*
- 5 Mard ste Agathe, vierge et martyre. — *Réunion de la Fac. de Philosophie et Lettres. — Ouverture de la première session ordinaire des Commissions d'examens.*
- 6 Merc. ste Dorothee, vierge et mart. s. Amand, évêque. — *Réunion de la Fac. de Médecine.*
- 7 Jeud. s. Romuald, abbé. — *Réunion de la Fac. de Droit.*
- 8 Vend. s. Jean de Matha. — *Réunion de la Fac. de Théologie.*

- 9 Sam. s. Cyrille d'Alexandrie, évêque; ste Apolline, vierge et martyr.
 - 10 DIM. *Septuagésime*. ste Scolastique, vierge.
 - 11 Lund. s. Séverin, abbé. — *Réunion du Conseil rectoral. — Commencement du second semestre de l'année académique 1883-1884.*
 - 12 Mard. ste Eulalie, vierge et martyr.
 - 13 Merc ste Euphrosine, vierge.
 - 14 Jeud. s. Valentin, prêtre et martyr.
 - 15 Vend. ss. Faustin et Jovite, martyrs.
 - 16 Sam. ste Julienne, vierge.
 - 17 DIM *Sexagésime*. ss. Théodule et Julien, martyrs.
 - 18 Lund. s. Siméon, évêque et martyr.
 - 19 Mard. s. Boniface de Lausanne.
 - 20 Merc. s. Eleuthère, évêque de Tournai.
 - 21 Jeud. b. Pepin de Landen.
 - 22 Vend. Chaire de s. Pierre à Antioche.
 - 23 Sam. s. Pierre Damien, évêque et docteur.
 - 24 DIM. *Quinquagésime*. s. Mathias, apôtre. — *Indulgence plénière.*
 - 25 Lund. ste Walburge, vierge.
 - 26 Mard. ste Adeltrude, abbesse de Maubeuge.
 - 27 Merc. *Les Cendres*. s. Alexandre, évêque d'Alexandrie.
 - 28 Jeud. ss. Julien, Chronion et Bésas, martyrs.
 - 29 Vend s. Justin. s. Oswald, évêque.
-

Mars.

Le soleil entre dans le Bélier (commencement du Printemps) le 20, à 5 heures 3 minutes du matin. Pendant ce mois les jours croissent de 1 heure 51 minutes.

☾ P. Q. le 4, à 1 h. 51 m. du soir.

☺ P. L. le 11, à 7 h. 58 m. du soir.

☾ D. Q. le 19, à 11 h. 31 m. du soir.

☉ N. L. le 27, à 6 h. 6 m. du matin.

—

1 Sam. s. Aubin, évêque d'Angers.

2 DIM. 1^r dim. du Carême. s. Simplicie, pape. —

Conformément à la résolution du Corps épiscopal, le premier et le deuxième dimanche du Carême on fait dans toutes les églises de Belgique une collecte pour l'Université.

3 Lund. ste Cunégonde, impératrice. — *Réunion de la Fac. des Sciences.*

4 Mard. s. Casimir, roi. — *Réunion de la Fac. de Philosophie et Lettres.*

5 Merc. Quatre-temps. s. Théophile. — *Réunion de la Fac. de Médecine.*

6 Jeud. ste Colette, vierge. — *Réunion de la Fac. de Droit.*

7 Vend. Quatre temps. s. Thomas d'Aquin. — *Indulgence plénière et exposition du Saint-Sacrement à la chapelle du collège du Saint-Esprit. — Réunion de la Fac. de Théologie.*

- 8 Sam. *Quatre-temps*. s. Jean de Dieu.
 - 9 DIM. *Reminiscere*. ste Françoise, veuve.
 - 10 Lund. Les 40 ss. Martyrs de Sébaste. — *Réunion du Conseil rectoral*.
 - 11 Mard. s. Vindicien, évêque.
 - 12 Merc. s. Grégoire le Grand, pape.
 - 13 Jeud. ste Euphrasie, vierge.
 - 14 Vend. ste Mathilde, reine.
 - 15 Sam. s. Longin, soldat.
 - 16 DIM. *Oculi*. ste Eusébie, vierge.
 - 17 Lund. ste Gertrude, abbesse de Nivelles.
 - 18 Mard. s. Gabriel, archange; s. Cyrille de Jérusalem, évêque.
 - 19 Merc. s. Joseph, patron de la Belgique.
 - 20 Jeud. s. Wulfran, évêque de Sens.
 - 21 Vend. s. Benoît, abbé.
 - 22 Sam. s. Basile, martyr.
 - 23 DIM. *Lætare*. s. Victorien, martyr.
 - 24 Lund. s. Agapet, évêque de Synnade.
 - 25 Mard. ANNONCIATION DE LA TRÈS SAINTE VIERGE. s. Humbert, évêque.
 - 26 Merc. s. Ludger, évêque de Munster.
 - 27 Jeud. s. Rupert, évêque de Worms.
 - 28 Vend. s. Sixte III, pape.
 - 29 Sam. s. Eustase, abbé.
 - 30 DIM. *La Passion*. s. Véron, abbé.
 - 31 Lund. s. Benjamin, martyr.
-

Avril.

Le soleil entre dans le Taureau le 19. Pendant ce mois les jours croissent de 1 heure 42 minutes.

- ☽ P. Q. le 2, à 9 h. 35 m. du soir.
- ☺ P. L. le 10, à 0 h. 2 m. du soir.
- ☾ D. Q. le 18, à 4 h. 13 m. du soir.
- ☉ N. L. le 25, à 3 h. 16 m. du soir.

—

- 1 Mard. s. Hugues, abbé.
- 2 Merc. s. François de Paule.
- 3 Jeud. s. Richard, évêque de Chicester.
- 4 Vend. *Notre-Dame des Sept-Douleurs*. s. Isidore de Séville.
- 5 Sam. ste Julienne de Cornillon ; s. Vincent Ferrier.
- 6 DIM. *Les Rameaux*, s. Célestin, pape.
- 7 Lund. s. Albert, ermite.
- 8 Mard. s. Perpétue, évêque de Tours. — *Commencement des vacances académiques.*
- 9 Merc. ste Waudru, abbesse. — *Anniversaire de la naissance de S. M. LÉOPOLD II, Roi des Belges, né à Bruxelles le 9 avril 1835.*
- 10 Jeud. *Jeudi-Saint*. s. Macaire, évêque.
- 11 Vend. *Vendredi-Saint*. s. Léon le Grand, pape.
- 12 Sam. *Samedi-Saint*. s. Jules I, pape.
- 13 DIM. PAQUES. s. Herménégilde, martyr.
- 14 Lund. SECOND JOUR DE PAQUES. s. Justin, philosophe et martyr ; ss. Tiburce, Valérien et Maximien, martyrs.

- 15 Mard. stes Anastasie et Basilisse, martyres.
16 Merc. s. Benoît-Joseph Labre, confesseur;
s. Drogon, ermite.
17 Jeud. s. Anicet, pape et martyr.
18 Vend. s. Ursmer, évêque, abbé de Lobbes.
19 Sam. s. Léon IX, pape.
20 DIM. *Quasimodo*. ste Agnès de Monte-Pul-
ciano, vierge.
21 Lund. s. Anselme, archevêque de Cantorbéry.
22 Mard. ss. Soter et Cajus, papes et martyrs.
23 Merc. s. Georges, martyr.
24 Jeud. s. Fidèle de Sigmaringen.
25 Vend. *Rogations*. s. Marc, évangéliste.
26 Sam. ss. Clet et Marcellin, papes et martyrs.
27 DIM. *Misericordia*. s. Anthime, évêque et
martyr.
28 Lund. s. Paul-de-la-Croix; s. Vital, martyr.
29 Mard. s. Pierre de Milan, martyr. — *Messe
anniversaire, fondée dans la chapelle du
collège du Saint-Esprit, pour le repos de
l'âme de M. F.-T. Becqué, curé de Saint-
Michel à Louvain, décédé le 29 avril 1835.*
— *Fin des vacances académiques.*
30 Merc. ste Catherine de Sienne, vierge.
-

Mai.

Le soleil entre dans les Gémeaux le 20. Pendant ce mois les jours croissent de 1 heure 19 minutes.

- ☽ P. Q. le 2, à 6 h. 26 m. du matin.
- ☺ P. L. le 10, à 4 h. 26 m. du matin.
- ☾ D. Q. le 18, à 5 h. 13 m. du matin.
- ☉ N. L. le 24, à 10 h. 55 m. du soir.
- ☽ P. Q. le 31, à 5 h. 15 m. du soir.

—

- 1 Jeud. ss. Philippe et Jacques, apôtres.
- 2 Vend. s. Athanase, évêque et docteur.
- 3 Sam. Invention de la ste Croix.
- 4 DIM. *Jubilate*. Patronage de s. Joseph. ste Monique, veuve.
- 5 Lund. s. Pie V, pape. — *Réunion de la Fac. des Sciences.*
- 6 Mard. s. Jean devant la Porte Latine. — *Réunion de la Fac. de Philosophie et Lettres.*
- 7 Merc. s. Stanislas, évêque et martyr. — *Réunion de la Fac. de Médecine.*
- 8 Jeud. Apparition de s. Michel. — *Réunion de la Fac. de Droit.*
- 9 Vend. s. Grégoire de Nazianze, docteur. — *Réunion de la Fac. de Théologie.*
- 10 Sam. s. Antonin, archevêque de Florence.
- 11 DIM. *Cantate*. s. François de Hiéronymo.
- 12 Lund. ss. Nérée et Achillée, martyrs. — *Réunion du Conseil rectoral.*

- 13 Mard. s. Servais, évêque de Tongres.
14 Merc. s. Pacôme, abbé de Tabennes. — A
10 heures, à l'église de Saint-Pierre, Messe
anniversaire pour le repos de l'âme de
Mgr de Ram, premier Recteur de l'Uni-
versité catholique, décédé le 14 mai 1865.
15 Jeud. ste Dymphne, vierge et martyr.
16 Vend. s. Jean Népomucène, martyr.
17 Sam. s. Pascal Baylon.
18 DIM. *Vocem.* s. Venance, martyr.
19 Lund. *Rogations.* s. Pierre Célestin, pape.
20 Mard. *Rogations.* s. Bernardin de Sienne.
21 Merc. *Rogations.* ste Itisberge, vierge.
22 Jeud. ASCENSION. ste Julie, vierge et mart.
23 Vend. s. Guibert, fondateur de Gembloux.
24 Sam. Notre-Dame Secours des Chrétiens.
25 DIM. *Exaudi.* s. Grégoire VII, pape.
26 Lund. s. Philippe de Néri.
27 Mard. ste Marie Madeleine de Pazzis; s. Jean I,
pape.
28 Merc. s. Augustin, apôtre de l'Angleterre;
s. Germain, évêque de Paris.
29 Jeud. s. Maximin, évêque de Trèves.
30 Vend. s. Ferdinand III, roi.
31 Sam. ste Angèle de Mérici; ste Pétronille,
vierge. *Jeûne.*
-

Juin.

Le soleil entre dans l'Écrevisse (commencement de l'Été) le 21, à 1 heure 17 minutes du matin. Pendant ce mois les jours croissent de 19 minutes jusqu'au 21, et décroissent ensuite de 4 minutes jusqu'au 30.

☺ P. L. le 8, à 8 h. 8 m. du soir.

☾ D. Q. le 16, à 2 h. 53 m. du soir.

☉ N. L. le 23, à 5 h. 51 m. du matin.

☽ P. Q. le 30, à 6 h. 33 m. du matin.

—

1 DIM. PENTECOTE. s. Justin; s. Pamphile, martyr.

2 Lund. SECOND JOUR DE PENTECÔTE. ss. Marcellin, Pierre et Erasme, martyrs.

3 Mard. ste Clotilde, reine. — *Réunion de la Fac. de Philosophie et Lettres.*

4 Merc. Quatre-temps. s. Optat, évêque de Milève. — *Réunion de la Fac. de Médecine.*

5 Jead. s. Boniface, apôtre de l'Allemagne. — *Réunion de la Fac. de Droit.*

6 Vend. Quatre-temps. s. Norbert, évêque. — *Réunion de la Fac. de Théologie.*

7 Sam. Quatre-temps. s. Robert, évêque. — *Réunion de la Fac. des Sciences.*

8 DIM. LA SAINTE-TRINITÉ. s. Médard, évêque de Noyon.

9 Lund. ss. Prime et Félicien, martyrs. — *Réunion du Conseil rectoral.*

- 10 Mard. ste Marguerite, reine.
 - 11 Merc. s. Barnabé, apôtre; s. Aleydis de Schaerbeek.
 - 12 Jeud. FÊTE-DIEU*. s. Jean de Sahagun.
 - 13 Vend. s. Antoine de Padoue.
 - 14 Sam. s. Basile le Grand, archevêque de Césarée.
 - 15 DIM. SOLENNITÉ DE LA FÊTE-DIEU. *Procession générale.* s. Guy, s. Modeste et ste Crescence, martyrs.
 - 16 Lund. ste Lutgarde, vierge; s. Jean François Régis.
 - 17 Mard. ste Alène, vierge et martyr.
 - 18 Merc. ss. Marc et Marcellin, martyrs.
 - 19 Jeud. ste Julienne de Falconiéri, vierge.
 - 20 Vend. s. Sylvère, pape et martyr.
 - 21 Sam. s. Louis de Gonzague.
 - 22 DIM. *Fête du Sacré-Cœur de Jésus. — Fête du Saint-Sacrement de Miracle à Louvain.* s. Paulin, évêque de Nole.
 - 23 Lund. ste Marie d'Oignies.
 - 24 Mard. Nativité de s. Jean Baptiste.
 - 25 Merc. s. Guillaume, abbé.
 - 26 Jeud. ss. Jean et Paul, martyrs.
 - 27 Vend. s. Ladislav, roi de Hongrie.
 - 28 Sam. s. Léon II, pape. — *Jeûne.*
 - 29 DIM. ss. PIERRE ET PAUL, apôtres. — *Indulgence plénière.*
 - 30 Lund. ste Adile, vierge.
-

Juillet.

Le soleil entre dans le Lion le 22. Pendant ce mois les jours décroissent de 59 minutes.

☺ P. L. le 8, à 10 h. 29 m. du matin.

☾ D. Q. le 15, à 9 h. 57 m. du soir.

☉ N. L. le 22, à 1 h. 12 m. du soir.

☾ P. Q. le 29, à 10 h. 20 m. du soir.

—

1 Mard. s. Rombaut, év., patron de Malines.

2 Merc. Visitation de la Ste-Vierge.

3 Jeud. s. Euloge, martyr.

4 Vend. s. Théodore, évêque; ste Zoé, vierge et martyr.

5 Sam. ss. Cyrille et Méthodius, apôtres des Slaves.

6 Dim. ste Godelive, martyre.

7 Lund. s. Willebaud, évêque d'Aichstadt. —
*Ouverture de la seconde session ordinaire
des Commissions d'examens.*

8 Mard. ste Elisabeth, reine de Portugal.

9 Merc. ss. Martyrs de Gorcum.

10 Jeud. les sept Frères Martyrs.

11 Vend. s. Pie I, pape.

12 Sam. s. Jean Gualbert, abbé.

13 Dim. s. Anaclet, pape et martyr.

14 Lund. s. Bonaventure, évêque et docteur.

15 Mard. s. Henri, empereur d'Allemagne.

16 Merc. Notre-Dame de Mont-Carmel. ste Renilde.

- 17 Jeud. s. Alexis, confesseur.
18 Vend. s. Camille de Lellis.
19 Sam. s. Vincent de Paul.
20 DIM. *Fête du Saint-Sacrement de Miracle à
Bruxelles.* — s. Jérôme Émilien.
21 Lund. ste Praxède, vierge.—*Anniversaire de
l'inauguration de S. M. LÉOPOLD I, Roi
des Belges.*
22 Mard. ste Marie-Madeleine.
23 Merc. s. Apollinaire, évêque de Ravenne.
24 Jeud. ste Christine, vierge et martyre.
25 Vend. s. Jacques le Majeur, apôtre.
26 Sam. ste Anne, mère de la très sainte Vierge
Marie.
27 DIM. s. Pantaléon, martyr.
28 Lund. ss. Nazaire et Celse, martyrs; s. Victor,
martyr.
29 Mard. ste Marthe, vierge.
30 Merc. ss. Abdon et Sennen, martyrs.
31 Jeud. s. Ignace de Loyola.
-

Août

Le soleil entre dans la Vierge le 22. Pendant ce mois les jours décroissent de 1 heure 39 minutes.

- ☺ P. L. le 6, à 11 h. 25 m. du soir.
 - ☾ D. Q. le 14, à 3 h. 26 m. du matin.
 - ☉ N. L. le 20, à 10 h. 12 m. du soir.
 - ☽ P. Q. le 28, à 4 h. du soir.
-

- 1 Vend. s. Pierre ès-Liens. — *Commencement des vacances académiques.*
- 2 Sam. *Portioncule.* s. Alphonse de Liguori; s. Étienne, pape.
- 3 DIM. Invention du corps de s. Étienne.
- 4 Lund. s. Dominique, confesseur.
- 5 Mars. Notre-Dame-aux-Neiges.
- 6 Merc. Transfiguration de Notre Seigneur Jésus-Christ.
- 7 Jeud. s. Gaëtan de Thiennes; s. Donat, évêque et martyr.
- 8 Vend. s. Cyriaque, martyr.
- 9 Sam. s. Romain, martyr.
- 10 DIM. s. Laurent, martyr.
- 11 Lund. s. Géry, évêque de Cambray.
- 12 Mars. ste Claire, vierge.
- 13 Merc. s. Hippolyte, martyr; b. Jean Berchmans, de Diest, confesseur.
- 14 Jeud. s. Eusèbe, martyr. *Jeûne.*

- 15 Vend. ASSOMPTION DE LA TRÈS SAINTE
VIERGE. s. Arnould, évêque de Soissons.
 - 16 Sam. s. Hyacinthe, confesseur; s. Roch,
confesseur.
 - 17 DIM. s. Joachim, père de la très sainte Vierge
Marie; s. Libérat, abbé.
 - 18 Lund. ste Hélène, impératrice.
 - 19 Mard. s. Jules, martyr; b. Urbain II, pape;
b. Louis Florès, d'Anvers, martyr.
 - 20 Merc. s. Bernard, abbé de Clairvaux, docteur.
 - 21 Jeud. ste Jeanne Françoise Frémiot de Chan-
tal, veuve.
 - 22 Vend. s. Timothée, martyr.
 - 23 Sam. s. Philippe Béniti.
 - 24 DIM. s. Barthélemi, apôtre.
 - 25 Lund. s. Louis, roi de France.
 - 26 Mard. s. Zéphyrin, pape et martyr.
 - 27 Merc. s. Joseph Calasance.
 - 28 Jeud. s. Augustin, évêque et docteur.
 - 29 Vend. Décollation de s. Jean Baptiste.
 - 30 Sam. ste Rose de Lima, vierge.
 - 31 DIM. s. Raymond Nonnat.
-

Septembre.

Le soleil entre dans la Balance (commencement de l'Automne) le 22, à 3 heures 39 minutes du soir. Pendant ce mois les jours décroissent de 1 heure 46 minutes.

- ☺ P. L. le 5, à 11 h. 14 m. du matin.
 - ☾ D. Q. le 12, à 8 h. 35 m. du matin.
 - N. L. le 19, à 9 h. 55 m. du matin.
 - ☽ P. Q. le 27, à 10 h. 39 m. du matin.
-

- 1 Lund. s. Gilles, abbé.
- 2 Mard. s. Étienne, roi de Hongrie.
- 3 Merc. s. Remacle, évêque de Maestricht.
- 4 Jeud. ste Rosalie, vierge.
- 5 Vend. s. Laurent Justinien. patriarche de Venise.
- 6 Sam. s. Donatien, martyr.
- 7 DIM. ss. *Anges Gardiens.* ste Reine. — INSTALLATION DE L'UNIVERSITÉ DE LOUVAIN (1426), ÉRIGÉE PAR LE PAPE MARTIN V (9 décembre 1425).
- 8 Lund. NATIVITÉ DE LA TRÈS SAINTE VIERGE*. s. Adrien, martyr.
- 9 Mard. s. Gorgone, martyr.
- 10 Merc. s. Nicolas de Tolentino.
- 11 Jeud. ss. Prote et Hyacinthe, martyrs.
- 12 Vend. s. Guy d'Anderlecht.
- 13 Sam. s. Amé, évêque de Sion en Valais.

- 14 DIM. *Saint Nom de Marie*. Exaltation de la
ste Croix.
- 15 Lund. s. Nicomède, martyr.
- 16 Mard. ss. Corneille et Cyprien, martyrs.
- 17 Merc. *Quatre-temps*. s. Lambert, évêque de
Maestricht.
- 18 Jeud. s. Joseph de Cupertino.
- 19 Vend. *Quatre-temps*. s. Janvier, martyr.
- 20 Sam. *Quatre-temps*. s. Eustache, martyr.
- 21 DIM. *Commémoration des Sept-Douleurs de
la très sainte Vierge Marie*. s. Mathieu,
apôtre.
- 22 Lund. s. Thomas de Villeneuve, évêque;
ss. Maurice et ses compagnons, martyrs.
- 23 Mard. ste Thècle, vierge et martyre.
- 24 Merc. Notre-Dame de la Merci.
- 25 Jeud. s. Firmin.
- 26 Vend. s. Cyprien et ste Justine, martyrs.
- 27 Sam. ss. Côme et Damien, martyrs.
- 28 DIM. s. Wenceslas, duc de Bohême, martyr.
- 29 Lund. s. Michel, archange.
- 30 Mard. s. Jérôme, docteur.
-

Octobre.

Le soleil entre dans le Scorpion le 23. Pendant ce mois les jours décroissent de 1 heure 48 minutes.

- ☺ P. L. le 4, à 10 h. 18 m. du soir.
- ☾ D. Q. le 11, à 2 h. 48 m. du soir.
- N. L. le 19, à 0 h. 50 m. du matin.
- ☽ P. Q. le 27, à 5 h. 13 m. du matin.

-
- 1 Merc. s. Remi ; s. Bavon, patron de Gand.
 - 2 Jeud. s. Léodegaire, évêque d'Autun.
 - 3 Vend. s. Gérard, abbé.
 - 4 Sam. s. François d'Assise.
 - 5 DIM. *Solennité du Saint-Rosaire.* s. Placide, martyr.
 - 6 Lund. s. Brunon, confesseur. — *Ouverture de la session supplémentaire des Commissions d'examens.*
 - 7 Mard. s. Marc, pape.
 - 8 Merc. ste Brigitte, veuve.
 - 9 Jeud. s. Denis et ses compagnons, martyrs.
 - 10 Vend. s. François de Borgia.
 - 11 Sam. s. Gommaire, patron de Lierre.
 - 12 DIM. s. Wilfrid, évêque d'York.
 - 13 Lund. s. Édouard, roi d'Angleterre. — *Les inscriptions et les recensements se font à partir de ce jour jusqu'au samedi 25 octobre, à la salle du Sénat académique, de neuf heures à midi, et de trois à cinq heures.*

- 14 Mard. s. Calliste, pape et martyr. — *Fin des vacances académiques.*
- 15 Merc. ste Thérèse, vierge. — *Messe solennelle du St-Esprit, pour l'ouverture des cours académiques, en l'église primaire de St-Pierre, à onze heures. — Commencement du premier semestre de l'année académique 1884-1885.*
- 16 Jeud. s. Mummolin, évêque de Noyon et de Tournai.
- 17 Vend. ste Hedwige, veuve.
- 18 Sam. s. Luc, évangéliste.
- 19 Dim. s. Pierre d'Alcantara. — *Les demandes qui se rapportent aux art. 41, 42 et 45 du règlement général doivent être adressées aux Facultés avant les réunions de cette semaine.*
- 20 Lund. s. Jean de Kenti. — *Réunion de la Fac. des Sciences.*
- 21 Mard. ste Ursule et ses compagnes, martyres. — *Réunion de la Fac. de Philosophie et Lettres.*
- 22 Merc. s. Mellon, évêque. — *Réunion de la Fac. de Médecine.*
- 23 Jeud. s. Jean de Capistran. — *Réunion de la Fac. de Droit.*
- 24 Vend. s. Raphaël, archange. — *Réunion de la Fac. de Théologie.*
- 25 Sam. s. Crépin. s. Crépinien. s. Chrysante et ste Darie, martyrs. — *Clôture des inscrip-*

tions et des recensements. Après ce jour on ne peut être inscrit ou recensé que si le retard de l'inscription est dû à des motifs légitimes. (Règl. gén. art. 6.)

26 Dim. s. Évariste, pape et martyr.

27 Lund. s. Frumence, apôtre de l'Éthiopie. —

Réunion du Conseil rectoral.

28 Mard. ss. Simon et Jude, apôtres.

29 Merc. ste Ermeline, vierge.

30 Jeud. s. Feuillen, martyr.

31 Vend. s. Quentin, martyr. *Jeûne.*

Novembre.

Le soleil entre dans le Sagittaire le 21. Pendant ce mois les jours décroissent de 1 heure 20 minutes.

☺ P. L. le 3, à 8 h. 55 m. du matin.

☾ D. Q. le 9, à 11 h. 31 m. du soir.

● N. L. le 17, à 6 h. 30 m. du soir.

☽ P. Q. le 25, à 10 h. 34 m. du soir.

—

1 Sam. TOUSSAINT. — *Indulgence plénière.*

2 DIM. Patronage de la sainte Vierge.

3 Lund. Les Fidèles Trépassés; s. Hubert, évêque de Liège. — *Réunion de la Fac. des Sciences.*

4 Mard. s. Charles Borromée, archevêque de Milan. — INAUGURATION DE L'UNIVERSITÉ CATHOLIQUE A MALINES (1834), ÉRIGÉE PAR LE CORPS ÉPISCOPAL DE BELGIQUE AVEC L'ASSENTIMENT DE S. S. GRÉGOIRE XVI. — *Indulgence plénière. — Réunion de la Fac. de Philosophie et Lettres.*

5 Merc. ste Odrade, vierge; s. Zacharie et ste Elisabeth, parents de s. Jean Baptiste. — *Réunion de la Fac. de Médecine.*

6 Jeud. s. Winoc, abbé. — *Réunion de la Fac. de Droit.*

7 Vend. s. Willibrord, évêque d'Utrecht. — *Réunion de la Fac. de Théologie.*

8 Sam. s. Godefroid, évêque d'Amiens.

9 DIM. Dédicace de l'église du Sauveur à Rome; s. Théodore, martyr. — *Messe solennelle*

pour les bienfaiteurs de l'Université, en l'église primaire de Saint-Pierre, à onze heures.

- 10 Lund. s. André Avellin.—*Réunion du Conseil rectoral.*
- 11 Mard. s. Martin, évêque de Tours.
- 12 Merc. s. Liévin, évêque et martyr.
- 13 Jeud. s. Stanislas Kostka.
- 14 Vend. s. Josaphat, évêque et martyr; s. Albéric, évêque d'Utrecht.
- 15 Sam. ste Gertrude, vierge; s. Léopold, confesseur. — *Fête patronale de Sa Majesté le Roi LÉOPOLD II.*
- 16 DIM. DÉDICACE UNIVERSELLE DES ÉGLISES.
s. Edmond, archevêque de Cantorbéry.
- 17 Lund. s. Grégoire Thaumaturge.
- 18 Mard. Dédicace des basiliques de s. Pierre et de s. Paul à Rome.
- 19 Merc. ste Élisabeth, duchesse de Thuringe.
- 20 Jeud. s. Félix de Valois.
- 21 Vend. Présentation de la très sainte Vierge.
- 22 Sam. ste Cécile, vierge et martyre.
- 23 DIM. s. Clément I, pape et martyr.
- 24 Lund. s. Jean de la Croix.
- 25 Mard. ste Catherine, vierge et martyre.
- 26 Merc. s. Albert de Louvain, évêque de Liège et martyr.
- 27 Jeud. s. Acaire, évêque de Noyon.
- 28 Vend. s. Rufe, martyr.
- 29 Sam. s. Saturnin, martyr.
- 30 DIM. *Avent*: s. André, apôtre.

Décembre.

Le soleil entre dans le Capricorne (commencement de l'Hiver) le 21, à 9 heures 51 minutes du matin. Pendant ce mois les jours décroissent de 20 minutes jusqu'au 21, et croissent ensuite de 4 minutes jusqu'à la fin du mois.

- ☺ P. L. le 2, à 7 h. 18 m. du soir.
- ☾ D. Q. le 9, à 11 h. 49 m. du matin.
- ☉ N. L. le 17, à 1 h. 43 m. du soir.
- ☽ P. Q. le 25, à 1 h. 40 m. du soir.

—

- 1 Lund. s. Éloi, évêque de Noyon. — INSTALLATION DE L'UNIVERSITÉ CATHOLIQUE A LOUVAIN (1835). — *Réunion de la Fac. des Sciences.*
- 2 Mard. ste Bibienne, vierge et martyre. — *Réunion de la Fac. de Philosophie et Lettres.*
- 3 Merc. s. François Xavier. — *Réunion de la Fac. de Médecine.*
- 4 Jeud. ste Barbe, martyre; s. Pierre Chrysologue. — *Réunion de la Fac. de Droit.*
- 5 Vend. s. Sabbas, abbé. — *Réunion de la Fac. de Théologie.*
- 6 Sam. s. Nicolas, évêque de Myre.
- 7 DIM. s. Ambroise, évêque et docteur.
- 8 Lund. IMMACULÉE CONCEPTION DE LA TRÈS SAINTE VIERGE. — *Indulgence plénière.*

- 9 Mard. ste Léocadie, vierge et martyre. —
Réunion du Conseil rectoral.
- 10 Merc. s. Melchiade, pape et martyr.
- 11 Jeud. s. Damase, pape.
- 12 Vend. s. Valérie, abbé en Picardie.
- 13 Sam. ste Lucie, vierge et martyre.
- 14 DIM. s. Nicaise, évêque.
- 15 Lund. s. Adon, archevêque de Vienne.
- 16 Mard. s. Eusèbe, évêque de Verceil.
- 17 Merc. *Quatre-temps.* ste Begge, veuve, ste Wivine. — MESSE D'OR. — *Anniversaire de l'inauguration de S. M. LÉOPOLD II, Roi des Belges.*
- 18 Jeud. Expectation de la très sainte Vierge.
- 19 Vend. *Quatre-temps.* s. Némésion, martyr.
- 20 Sam. *Quatre-temps.* s. Philogone, évêque.
- 21 DIM. s. Thomas, apôtre.
- 22 Lund. s. Hungère, évêque d'Utrecht.
- 23 Mard. ste Victoire, vierge et martyre.
- 24 Merc. s. Lucien. *Jeûne.*
- 25 Jeud. NOËL. — *Indulgence plénière.*
- 26 Vend. SECOND JOUR DE NOËL. s. Étienne, premier martyr.
- 27 Sam. s. Jean, apôtre et évangéliste.
- 28 DIM. ss. Innocents.
- 29 Lund. s. Thomas de Cantorbéry.
- 30 Mard. s. Sabin, évêque et martyr.
- 31 Merc. s. Silvestre, pape.
-

Planètes principales.

*Moment du passage au méridien à Louvain,
le 15 de chaque mois.*

—

VÉNUS.

Le 15 janvier	à 2 h. 7 m. du soir.
— février	à 2 h. 26 m. du soir.
— mars	à 2 h. 38 m. du soir.
— avril	à 2 h. 58 m. du soir.
— mai	à 3 h. 9 m. du soir.
— juin	à 2 h. 23 m. du soir.
— juillet. . . .	à 11 h. 40 m. du matin.
— août	à 9 h. 24 m. du matin.
— septembre . . .	à 8 h. 56 m. du matin.
— octobre	à 9 h. 2 m. du matin.
— novembre . . .	à 9 h. 14 m. du matin.
— décembre . . .	à 9 h. 35 m. du matin.

MARS.

Le 15 janvier	à 1 h. 53 m. du matin.
— février	à 11 h. 0 m. du soir.
— mars	à 8 h. 47 m. du soir.
— avril	à 7 h. 9 m. du soir.
— mai	à 5 h. 57 m. du soir.
— juin	à 4 h. 54 m. du soir.
— juillet. . . .	à 3 h. 58 m. du soir.
— août	à 3 h. 5 m. du soir.
— septembre . . .	à 2 h. 19 m. du soir.
— octobre	à 1 h. 42 m. du soir.
— novembre . . .	à 1 h. 15 m. du soir.
— décembre . . .	à 0 h. 55 m. du soir.

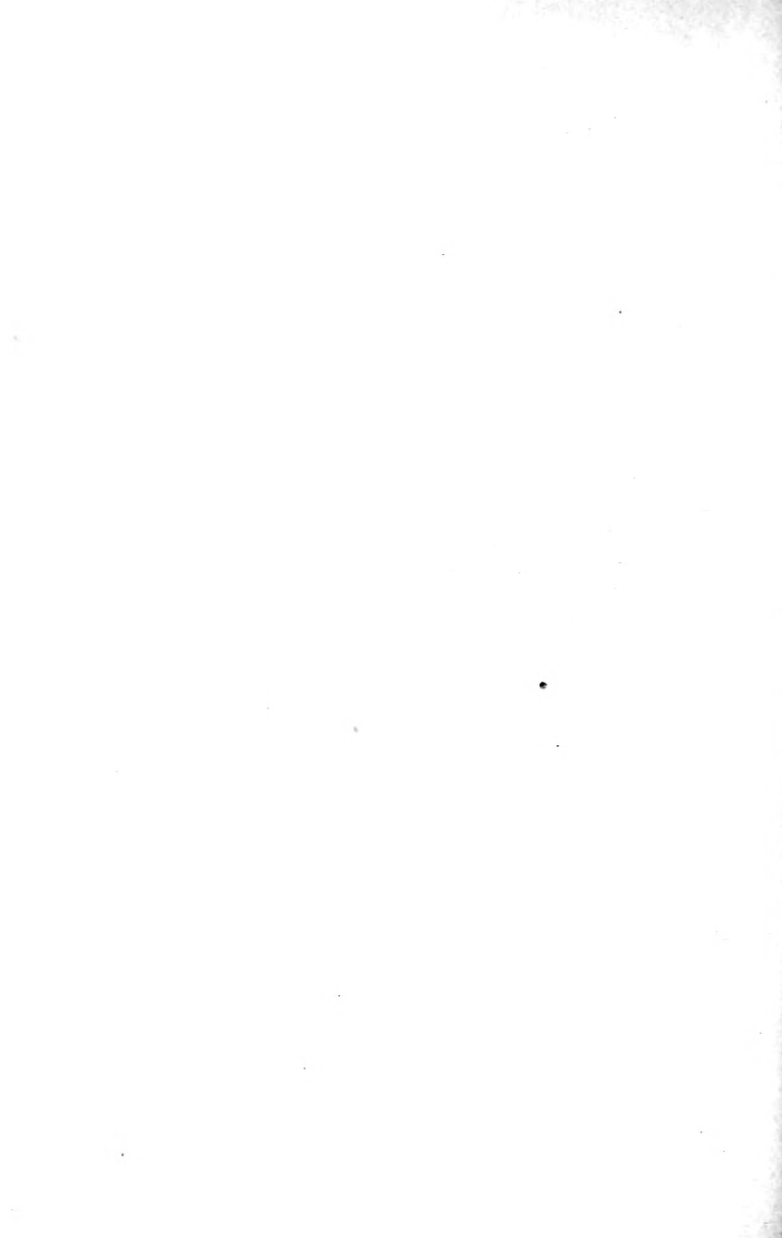
JUPITER.

Le 15 janvier	à 0 h. 35 m. du matin.
— février	à 10 h. 12 m. du soir.
— mars	à 8 h. 11 m. du soir.
— avril	à 6 h. 14 m. du soir.
— mai	à 4 h. 30 m. du soir.
— juin	à 2 h. 50 m. du soir.
— juillet. . . .	à 1 h. 17 m. du soir.
— août	à 11 h. 43 m. du matin.
— septembre . . .	à 10 h. 7 m. du matin.
— octobre	à 8 h. 31 m. du matin.
— novembre . . .	à 6 h. 45 m. du matin.
— décembre . . .	à 4 h. 55 m. du matin.

SATURNE.

Le 15 janvier	à 8 h. 29 m. du soir.
— février	à 6 h. 26 m. du soir.
— mars	à 4 h. 38 m. du soir.
— avril	à 2 h. 48 m. du soir.
— mai	à 1 h. 4 m. du soir.
— juin	à 11 h. 19 m. du matin.
— juillet. . . .	à 9 h. 37 m. du matin.
— août	à 7 h. 49 m. du matin.
— septembre . . .	à 5 h. 55 m. du matin.
— octobre	à 3 h. 59 m. du matin.
— novembre . . .	à 1 h. 51 m. du matin.
— décembre . . .	à 11 h. 39 m. du soir.

PREMIÈRE PARTIE.



Prière à la très sainte Mère de Dieu, patronne de l'Université (1).

Souvenez-vous, ô bienheureuse Vierge Marie, qu'il n'a jamais été dit que quelqu'un ait eu recours à vous sans avoir été exaucé. Plein d'une confiance sans bornes en cette toute-puissante protection, je viens, ô Marie, avec tous les fidèles de Belgique implorer vos bontés sur l'Université catholique, établie par nos premiers pasteurs, d'un commun accord avec le Chef auguste de l'Église. Cette œuvre, ô très sainte Vierge, n'a d'autre but que la gloire de votre Fils chéri, par la conservation du précieux don de la foi, des mœurs et de la vraie science parmi notre jeunesse catholique. Bénissez-la donc, ô Mère de bonté, afin que tous ceux qui s'y trouvent réunis aient un cœur pur, une intelligence droite, et qu'ils soient remplis de l'Esprit Saint, qui est le Dieu des Sciences. Obtenez-moi, ô Marie, ainsi qu'à tous les fidèles catholiques de Belgique, un zèle constant pour seconder cet établissement, afin que nous devenions tous participants des fruits qu'il doit produire. Reine du ciel, votre

(1) Nosseigneurs le Cardinal-Archevêque et les Évêques de Belgique ont accordé 40 jours d'indulgence à tous les fidèles chaque fois qu'ils réciteront dévotement cette prière.

propre gloire est intéressée au succès de cette œuvre. Si elle prospère, plus de cœurs s'uniront à nous pour chanter vos louanges et dire sans cesse avec amour et reconnaissance : O très miséricordieuse, ô très bonne et très douce Vierge Marie! — AVE, MARIA.

Corps épiscopal de Belgique.

Archevêque nommé de Malines, S. G. Mgr PIERRE-LAMBERT GOOSSENS, né à Perck le 18 juillet 1827, nommé évêque d'Abdère et coadjuteur de Mgr GRAVEZ avec droit de succession le 1^{er} juin 1883, sacré le 24 juin 1883, entré en possession du siège de Namur le 16 juillet 1883, nommé archevêque de Malines à la fin du mois de novembre de la même année.

Évêque de Bruges, S. G. Mgr JEAN JOSEPH FAICT, né à Leffinghe le 22 mai 1813, docteur en théologie et en philosophie et lettres, prélat domestique et évêque assistant au trône de Sa Sainteté, sacré à Bruges le 18 octobre 1864, officier de l'ordre de Léopold.

Évêque de Gand, S. G. Mgr HENRI-FRANÇOIS BRACQ, né à Gand le 26 février 1804, docteur en théologie, sacré à Gand le 1^{er} mai 1865, officier de l'ordre de Léopold.

Évêque de Liège, S. G. Mgr VICTOR-JOSEPH DOUTRELOUX, né à Chénée le 20 mai 1837, préconisé dans le consistoire du 5 juillet 1875 en qualité d'évêque de Gerrum sacré à Liège le 1^{er} août 1875, entré en possession du siège épiscopal de Liège le 24 août 1879.

Évêque de Tournai, S. G. Mgr ISIDORE-JOSEPH DU ROUSSEAU, né à Hal le 19 janvier 1826, nommé le 1^{er} décembre 1879 administrateur apostolique du diocèse de Tournai, le 27 février 1880 évêque d'Euménie et sacré à Malines le 14 mars suivant; préconisé évêque de Tournai le 14 novembre 1880.

Évêque nommé de Namur, Mgr EDOUARD-JOSEPH BELIN, né à Obigies en 1821, nommé évêque de Namur à la fin du mois de novembre 1883.

ÉVÊQUE COADJUTEUR

De S. G. Mgr l'Évêque de Gand :

S. G. Mgr GUSTAVE-LÉONARD DE BATTICE, évêque de Pella, né à Gand le 19 mai 1839, sacré à Gand le 20 janvier 1878.

Personnel de l'Université.

RECTEUR MAGNIFIQUE.

C. F. J. Pieraerts, prélat domestique de Sa Sainteté, docteur en théologie, chanoine honoraire de l'église métropolitaine de Malines, professeur ordinaire à la Faculté de philosophie et lettres. Montagne du Collège, n° 2.

RECTEUR ÉMÉRITE.

A. J. Namèche, prélat domestique de Sa Sainteté, docteur en théologie, chanoine honoraire de l'église métropolitaine de Malines, officier de l'ordre de Léopold, membre de la société d'émulation pour l'étude de l'histoire et des antiquités de la Flandre, etc., professeur émérite à la Faculté de philosophie et lettres. Abbaye de Parc.

VICE-RECTEUR.

C. P. E. Cartuyvels, prélat domestique de Sa Sainteté, docteur en théologie, licencié en droit canon, chanoine honoraire de la cathédrale de Liège, chevalier de l'ordre de Léopold, professeur ordinaire à la Faculté de philosophie et lettres. Rue des Récollets (cour St-François).

SECRÉTAIRE.

P. G. H. Willems, chevalier de l'ordre de Léopold, docteur en philosophie et lettres, membre
1.

de l'académie royale des sciences, des lettres et des beaux-arts de Belgique, correspondant de l'académie royale des sciences des Pays-Bas à Amsterdam, de l'institut royal Lombard à Milan, de l'académie royale d'histoire d'Espagne, et de l'académie de législation et de jurisprudence de Madrid, membre de la société asiatique de Paris, président de la société « *Zuid-Nederlandsche maatschappij van Taalkunde* », président du *Davidfonds*, correspondant de la société d'archéologie du duché de Limbourg, professeur ordinaire à la Faculté de philosophie et lettres. Rue de Bruxelles, n° 192.

CONSEIL RECTORAL.

C. P. E. Cartuyvels, vice-recteur.

A. B. Van der Moeren, doyen de la Faculté de théologie.

J. J. Thonissen, doyen de la Faculté de droit.

E. Hubert, doyen de la Faculté de médecine.

F. Collard, doyen de la Faculté de philosophie et lettres.

H. Ponthière, doyen de la Faculté des sciences.

P. G. H. Willems, secrétaire de l'Université.

ASSESSEURS DU VICE-RECTEUR.

J. de Groutars, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie et lettres, chanoine honoraire de la cathédrale de Liège, chevalier de

l'ordre de Léopold, directeur de l'école normale ecclésiastique des humanités.

D. Mercier, professeur ordinaire de la Faculté de théologie, docteur en théologie, chanoine honoraire de l'église métropolitaine de Malines.

--

FACULTÉ DE THÉOLOGIE.

Doyen, A. B. Van der Moeren.

Secrétaire, T. J. Lamy.

J. T. BEELEN, professeur émérite, prélat domestique de Sa Sainteté, consultant de la sacrée congrégation de l'index, docteur en théologie, chanoine honoraire de la cathédrale de Liège, chevalier de l'ordre de Léopold. Coll du St-Esprit.

H. J. FEYE, professeur ordinaire, prélat domestique de Sa Sainteté, docteur en théologie et en droit canon, consultant du concile du Vatican et secrétaire de la députation de discipline ecclésiastique; les institutions canoniques et les décrétales. Rue Ste-Anne, n° 7.

J. B. LEFEBVE, professeur émérite, docteur en théologie, chanoine honoraire de la cathédrale de Namur. A Sclayn (Namur).

F. J. LEDOUX, professeur ordinaire, docteur en théologie et en philosophie, chanoine honoraire de la cathédrale de Liège; la théologie dogmatique générale. Collège du St-Esprit.

T. J. LAMY, professeur ordinaire, docteur en théologie, chanoine honoraire de la cathédrale

de Namur, membre de l'académie royale des sciences, des lettres et des beaux-arts de Belgique, chevalier de l'ordre de Léopold, président du collège Marie-Thérèse; l'Écriture Sainte et les langues sémitiques.

E. H. J. REUSENS, professeur ordinaire, docteur en théologie, chanoine honoraire de l'église métropolitaine de Malines, bibliothécaire de l'Université, chevalier de l'ordre de Léopold, membre titulaire de l'académie d'archéologie de Belgique, vice-président de la gilde de Saint-Thomas et de Saint-Luc, membre de la commission de surveillance du musée royal d'antiquités et d'armures, membre correspondant de la commission royale des monuments et de l'académie pontificale d'archéologie; les antiquités chrétiennes, l'archéologie et la paléographie. Rue de Bériot, n° 25.

F. J. MOULART, professeur ordinaire, docteur en droit canon, chanoine honoraire de la cathédrale de Tournai; le droit civil-ecclésiastique. Rue des Bogards, n° 76.

A. J. J. F. HAINE, professeur ordinaire honoraire, docteur en théologie, chanoine honoraire de l'église métropolitaine de Malines. Rue de Namur, n° 108.

B. JUNGSMANN, professeur ordinaire, docteur en théologie et en philosophie, chanoine honoraire de la cathédrale de Bruges, l'histoire ecclésiastique et la patrologie. Collège Marie-Thérèse.

A. H. H. DUPONT, professeur ordinaire, docteur en philosophie et en théologie, chanoine honoraire de la cathédrale de Liège ; la théologie dogmatique spéciale — la métaphysique générale et spéciale (cours de la Faculté de philosophie). Collège du Pape.

A. B. VAN DER MOEREN, professeur ordinaire, docteur en théologie, président du collège du St-Esprit, chanoine honoraire de la cathédrale de Gand ; la théologie morale.

D. MERCIER, professeur ordinaire, assesseur du vice recteur ; le cours de haute philosophie de saint Thomas d'Aquin. Collège du St-Esprit.

FACULTÉ DE DROIT.

Doyen, J. J. Thonissen.

Secrétaire, A. Nyssens.

T. J. C. SMOLDERS, professeur émérite, chevalier de l'ordre de Léopold, membre de la Chambre des représentants, ancien membre du conseil provincial du Brabant, ancien bourgmestre de Louvain. Rue de Bériot, n° 22.

J. B. C. G. DELCOUR, professeur émérite, commandeur de l'ordre de Léopold, grand cordon de l'ordre du Lion et du Soleil de Perse, grand-croix de l'ordre du Christ de Portugal, chevalier de l'ordre des SS. Maurice et Lazare, membre de la Chambre des représentants, ancien ministre de l'intérieur. Rue Marie-Thérèse, n° 27.

J. J. THONISSEN, professeur ordinaire, grand officier de l'ordre de Léopold, chevalier de la Légion d'honneur et de Charles III d'Espagne, chevalier de 1^{re} classe de la Branche Ernestine de Saxe, commandeur de nombre de l'ordre du Christ, commandeur de l'ordre royal de Notre-Dame de Villa-Viçosa, grand-officier de l'ordre de St Stanislas (Russie), membre de la Chambre des représentants, de l'académie royale des sciences, des lettres et des beaux-arts de Belgique, de l'institut de France, de l'académie des sciences morales et politiques de Madrid, de l'académie de législation et de jurisprudence de la même ville, de l'académie de législation de Toulouse, de l'académie d'archéologie d'Anvers, de la société générale des prisons de France, de la société pour l'amélioration des prisons d'Espagne et de la société d'économie politique de Paris, officier d'académie de l'université de France, membre du conseil d'administration de la bibliothèque royale, membre de la commission centrale de statistique, membre de la commission de surveillance du pénitencier central de Louvain; le droit criminel. Rue de la Station, n° 88.

E. E. A. DE JAER, professeur ordinaire, chevalier de l'ordre de Léopold, ancien secrétaire de l'Université; le droit civil approfondi. Rue de la Station, n° 152.

C. H. X. PÉRIN, professeur émérite, chevalier de l'ordre de Léopold, commandeur de l'ordre

de Pie IX, membre correspondant de l'institut de France, de l'académie de législation de Toulouse, de la société d'économie politique et de la société d'économie charitable de Paris, de la société des sciences, des arts et des lettres du Hainaut, officier d'académie de l'université de France, membre honoraire de l'académie de législation de Madrid et de la compagnie des avocats de St-Pierre à Rome, membre correspondant du cercle archéologique de Mons. A Ghlin (Mons).

A THIMUS, professeur ordinaire, chevalier de l'ordre de Léopold; le cours spécial de droit civil. Place St-Jacques, n° 8.

J. P. A. H. STAEDTLER, professeur ordinaire; l'histoire et les institutes du droit romain. Rue Léopold, n° 3.

J. VAN BIERVLIET, professeur ordinaire; le droit civil approfondi, l'organisation et les attributions judiciaires, et la procédure civile. Rue Saint-Hubert, n° 1.

L. MABILLE, professeur ordinaire; le droit civil approfondi. Rue de Marengo, n° 24.

E. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire; l'encyclopédie du droit, l'introduction historique au cours de droit civil, le droit naturel, le droit administratif et le droit des gens. Rue de la Station, n° 114.

F. DE MONGE, professeur ordinaire; les pandectes. Rue des Joyeuses Entrées, n° 43.

A. NYSSSENS, professeur extraordinaire ; le droit commercial, le droit notarial et le droit fiscal. Rue des Joyeuses-Entrées, n° 20.

F. VAN DEN HEUVEL, professeur extraordinaire ; le droit public. Rue des Joyeuses-Entrées, n° 20.

—

FACULTÉ DE MÉDECINE.

Doyen, E. Hubert.

Secrétaire, T. Debaisieux.

P. J. E. CRANINX, professeur émérite, commandeur de l'ordre de St-Grégoire le Grand, commandeur de l'ordre de Léopold et chevalier de la Légion d'honneur, membre de l'académie royale de médecine. Rue Léopold, n° 1.

M. R. MICHAUX, professeur ordinaire, sénateur, officier de l'ordre de Léopold, chevalier de 3^e classe (officier) de la couronne royale de Prusse, président de l'académie royale de médecine de Belgique, membre correspondant de l'académie nationale de Paris, membre associé de la société de chirurgie de Paris, etc. ; la clinique externe. Marché aux Grains, n° 16.

F. HAIRION, professeur émérite, officier de l'ordre de Léopold, ex-directeur de l'institut ophtalmique de l'armée, membre et ancien président de l'académie royale de médecine de Belgique, membre de la société scientifique de Bruxelles, membre correspondant de l'académie

impériale de Rio Janeiro et des sociétés médicales d'Anvers, Bruges, Bruxelles, Malines, Lisbonne, Lyon, Paris, Rotterdam, Dresde, St-Pétersbourg, membre de la société d'ophtalmologie d'Heidelberg, etc. Boulevard de Tirlemont, n° 9.

P. J. HAAN, professeur émérite, chevalier de l'ordre de Léopold, membre de la société des sciences médicales de Lisbonne. Rue de Tirlemont, n° 127.

E. M. VAN KEMPEN, professeur émérite, officier de l'ordre de Léopold, membre de l'académie royale de médecine. Rue de Bruxelles, n° 182.

F. J. M. LEFEBVRE, professeur ordinaire, officier de l'ordre de Léopold, chevalier de l'ordre de François Joseph d'Autriche, commandeur de l'ordre de Pie IX, membre et ancien vice-président de l'académie royale de médecine, associé étranger de la société médico-psychologique de Paris, membre et ancien président de la société de médecine mentale de Belgique, membre et ancien président de la société scientifique de Bruxelles, médecin honoraire des établissements d'aliénés de la ville de Louvain; la pathologie générale et la thérapeutique générale. Rue de Bériot, n° 36.

E. HAYOT, professeur ordinaire, membre correspondant de l'académie royale de médecine; la pathologie et la thérapeutique des maladies internes y compris les maladies des enfants, et la médecine légale. Rue de Namur, n° 66.

E. MASOIN, professeur ordinaire, membre titulaire de l'académie royale de médecine, membre titulaire et ancien président de la société de médecine mentale de Belgique, associé étranger de la société médico-psychologique de Paris, médecin principal des établissements d'aliénés de la ville de Louvain, médecin consultant de l'asile de St-Joseph à Cortenberg; la physiologie et les maladies mentales. Marché Ste-Anne, n° 15.

E. HUBERT, professeur ordinaire, membre correspondant de l'académie royale de médecine et de la société médico-chirurgicale de Liège; le cours théorique des accouchements, la clinique obstétricale et la gynécologie. Rue Léopold, n° 13.

C. LEDRESSEUR, professeur ordinaire; l'anatomie descriptive, l'anatomie des régions et la polyclinique obstétricale. Voer des Capucins, n° 75.

T. DEBAISIEUX, professeur ordinaire, chef de clinique chirurgicale, membre correspondant de l'académie royale de médecine; la pathologie chirurgicale et la médecine opératoire. Rue Léopold, n° 9.

G. VERRIEST, professeur ordinaire, membre correspondant de l'académie royale de médecine; la clinique interne, l'hygiène. Rue des Ecreniers, n° 25.

G. BRUYLANTS, professeur ordinaire, pharmacien, docteur en sciences chimiques, correspondant de l'académie royale de médecine de Belgique; la chimie physiologique et la chimie

médicale, la pharmacie théorique (partie organique), la pharmacie pratique et l'urologie. Rue des Moutons, n° 34.

E. VENNEMAN, professeur extraordinaire; la théorie et la clinique des maladies oculaires; l'histologie et les exercices d'anatomie microscopiques. Rue Notre-Dame, n° 12.

—

FACULTÉ DE PHILOSOPHIE ET LETTRES.

Doyen, F. L. G. Collard.

Secrétaire, V. L. J. L. Brants.

C. F. J. PIERAERTS, recteur de l'Université, professeur ordinaire.

A. J. NAMECHE, ancien recteur de l'Université, professeur émérite.

C. P. E. CARTUYVELS, vice-recteur, professeur ordinaire; l'explication approfondie des vérités fondamentales de la Religion.

F. J. B. J. NÈVE, professeur émérite, chevalier de l'ordre de Léopold, docteur en philosophie et lettres, membre de l'académie royale des sciences, des lettres et des beaux-arts de Belgique, correspondant de l'académie impériale des sciences de St-Pétersbourg, membre des sociétés asiatiques de Paris et de Londres, membre de l'académie de la religion catholique de Rome et de l'académie arménienne de Saint-Lazare à Venise, correspondant de la société des sciences de Lille, de l'académie de Stanislas à Nancy, etc. Rue des Orphelins, n° 52.

E. NÈVE, professeur ordinaire honoraire, ancien bibliothécaire de l'Université. A Hauthem-Saint-Gerlache, près Maestricht.

C. C. A. M. MOELLER, professeur ordinaire, chevalier de l'ordre de Léopold, docteur en philosophie et lettres; l'histoire générale et les antiquités grecques et l'histoire politique contemporaine. Rue des Bogards, n° 19.

L. C. DE MONGE, professeur ordinaire, docteur en droit; l'histoire de la littérature française et l'histoire comparée des littératures européennes modernes. Rue des Jones, n° 3.

P. G. H. WILLEMS, professeur ordinaire, secrétaire de l'Université; la littérature latine, les antiquités romaines, la grammaire générale et l'encyclopédie de la philologie.

L. BOSSU, professeur ordinaire, chanoine honoraire de la cathédrale de Tournai, docteur en philosophie et lettres; le cours de religion, l'histoire de la philosophie et le cours de philosophie générale. Rue de Bériot, n° 38.

C. DE HARLEZ, professeur ordinaire, camérier secret de Sa Sainteté, docteur en droit, chanoine honoraire de la cathédrale de Liège, ancien président du collège Juste-Lipse, membre titulaire de l'athénée oriental, membre correspondant de l'académie indo-chinoise, membre de la société asiatique et de la société de linguistique de Paris, de la société orientale allemande; les langues et les littératures sanscrites et éraniennes. Rue au Vent, n° 8.

P. P. M. ALBERDINGK-THIJM, professeur ordinaire, docteur en philosophie et lettres, chevalier de l'ordre de St-Grégoire-le-Grand, membre de la société de littérature néerlandaise de Leyde, de la société historique d'Utrecht et de la société historique et archéologique du Bas-Rhin; l'histoire de la littérature flamande. Rue des Récollets, n° 5.

J. JACOBS, professeur ordinaire, président du collège du Pape Adrien VI, chanoine honoraire de l'église métropolitaine de Malines; l'introduction à la philosophie, la logique, la psychologie et la philosophie morale.

F. L. G. COLLARD, professeur ordinaire, docteur en philosophie et lettres, chevalier de 1^{re} classe de l'ordre d'Albert le Valeureux de Saxe, chevalier de 3^e classe (officier) de l'ordre de la Couronne royale de Prusse; les exercices pratiques sur la langue latine et la traduction à livre ouvert; l'histoire de la littérature grecque et celle de la littérature latine; les exercices philologiques sur la langue grecque (cours du doctorat); les exercices pratiques et didactiques sur la langue grecque (école normale des humanités). Rue Léopold, n° 24.

J. DE GROUTARS, professeur ordinaire, assesseur du vice-recteur; la pédagogie et la méthodologie, la philologie romane, la grammaire comparée des langues grecque, latine et française, la littérature grecque et le grec moderne. Rue des Récollets, n° 16B.

F. M. E. LEFEBVRE, professeur ordinaire, chanoine honoraire de l'église métropolitaine de Malines; la logique, la psychologie et la philosophie morale, pour les élèves de la Faculté des sciences. Rue de Bériot, n° 34.

Is. HEMERYCK, professeur extraordinaire, président du collège Juste-Lipse; la langue et la littérature latine, les antiquités romaines, les langues allemande et flamande à l'école normale ecclésiastique des humanités.

V. L. J. L. BRANTS, professeur ordinaire, docteur en philosophie et lettres et en droit, secrétaire perpétuel de la société belge d'économie sociale, membre de la société d'économie politique de Paris, membre de l'union de la paix sociale, de la société bibliographique et de la société de législation comparée de Paris, membre de la société centrale d'agriculture de Belgique, de la section centrale de la société royale agricole de l'Est, de la société belge pour le progrès des études philologiques et historiques; l'économie politique et la statistique, l'histoire de Belgique, l'histoire politique moderne et le droit rural. Place du Manège, n° 17.

A. TIELEMANS, professeur agrégé, bibliothécaire-adjoint. Rue de la Station, n° 120.

FACULTÉ DES SCIENCES, ÉCOLES SPÉCIALES DES
ARTS ET MANUFACTURES, DU GENIE CIVIL ET
DES MINES, ET INSTITUT AGRONOMIQUE.

Doyen, H. Ponthière.
Secrétaire, G. Helleputte.

P. J. VAN BENEDEN, professeur ordinaire, commandeur de l'ordre de Léopold, commandeur de l'ordre de N.-D. de la Conception de Villa-Viçosa, chevalier de l'ordre de l'Étoile polaire, commandeur de l'ordre de la Rose du Brésil, docteur en médecine et en sciences, docteur en droit de l'université d'Édimbourg, membre de l'académie royale des sciences, des lettres et des beaux-arts de Belgique, membre honoraire de l'académie royale de médecine de Belgique, de l'Institut de France, de la société royale de Londres, de l'académie de médecine de Paris, de l'Institut de Bologne, de l'académie impériale des sciences de St-Pétersbourg, de l'institut royal des sciences, lettres et arts de Venise, des académies royales de Lisbonne, de Berlin et de Munich, de l'académie des sciences naturelles de Philadelphie et de Californie, de la société d'histoire naturelle de Boston, de l'Institut des Pays-Bas, de l'académie des sciences de Montpellier, de la société Linnéenne, de la société royale de microscopie et de la société géologique de Londres, de la société des sciences des Indes néerlandaises à

Batavia, de la société philomatique de Paris, de la société des naturalistes de la Prusse rhénane à Bonn, de la société impériale et royale des médecins à Vienne, de la société des sciences à Haarlem, de la société Linnéenne de Bordeaux, de la société des sciences naturelles de Cherbourg, de la société royale des sciences de Liège, membre du conseil d'administration de la bibliothèque royale, président du conseil de surveillance du musée royal d'histoire naturelle; la zoologie, l'anatomie comparée et la paléontologie animale. Collège du Roi, rue de Namur, n° 93.

P. L. GILBERT, professeur ordinaire, chevalier de l'ordre de Léopold, docteur en sciences, ancien associé de l'académie royale des sciences, des lettres et des beaux-arts de Belgique, membre correspondant de l'académie pontificale des *Nuovi Lincei* à Rome, de la société philomatique de Paris, membre du conseil de la société scientifique de Bruxelles; le calcul différentiel et le calcul intégral, la mécanique analytique, etc. Rue Notre-Dame, n° 20.

L. HENRY, professeur ordinaire, chevalier de l'ordre de Léopold, docteur en sciences, correspondant de l'académie royale des sciences, des lettres et des beaux-arts de Belgique, membre de la société chimique de Paris, de la société chimique allemande de Berlin, de la société royale des sciences de Liège, membre du conseil de la société scientifique de Bruxelles, etc.; la

chimie générale, organique et inorganique. Rue du Manège, n° 2.

P. E. MARTENS, professeur ordinaire, docteur en sciences et en médecine, membre du conseil de la société royale de botanique de Belgique, membre honoraire de la société royale d'horticulture et d'agriculture d'Anvers, etc.; la botanique générale et spéciale et la géographie botanique. Rue Marie-Thérèse, n° 27.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN, professeur ordinaire, docteur en sciences; la minéralogie et la géologie. Rue de Namur, n° 190.

A. J. A. DEVIVIER, professeur ordinaire, docteur en sciences; la physique expérimentale, l'astronomie physique, la physique expérimentale approfondie. Collège des Prémontrés, rue de Namur, n° 95.

F. DE WALQUE, professeur ordinaire, ingénieur des arts et manufactures et des mines, membre du conseil de salubrité publique de la province de Liège, membre du conseil de la société scientifique de Bruxelles, vice-président de la société géologique de Belgique, membre de la société chimique de Paris, de la société des naturalistes de la Prusse rhénane et de la Westphalie, de l'académie nationale, agricole et manufacturière de Paris, membre correspondant de la société royale des sciences de Liège et membre honoraire de l'institut royal Grand-Ducal de Luxembourg; la chimie industrielle,

les manipulations chimiques; l'administration industrielle. Rue des Joyeuses-Entrées, n° 26.

C. BLAS, professeur ordinaire, chevalier de l'ordre de la couronne royale de Prusse, docteur en sciences, correspondant de l'académie royale de médecine de Belgique, etc.; la chimie analytique (docimasia); la chimie pharmaceutique inorganique et toxicologique et la pharmacognosie (cours de la Faculté de médecine). Rue de Tirlemont, n° 88.

G. LAMBERT, professeur ordinaire, chevalier de l'ordre de Léopold, ingénieur des mines; l'exploitation des mines. Place de l'Université, n° 4.

L. COUSIN, professeur ordinaire, chevalier de l'ordre de Charles III d'Espagne, ingénieur des ponts et chaussées, vice-consul d'Espagne, membre de la société scientifique de Bruxelles, de l'institut royal des ingénieurs de La Haye; les constructions du génie civil. Rue Léopold, n° 26.

J. MICHA, professeur ordinaire, ingénieur mécanicien, membre de l'association des ingénieurs allemands de Berlin; la description générale et la construction des machines. Place du Peuple, n° 8.

J. A. CARNOY, professeur ordinaire, docteur en sciences, membre de la société scientifique de Bruxelles, de l'académie pontificale des *Nuovi Lincei* à Rome, de l'académie royale de Lisbonne; la géométrie analytique, l'algèbre supé-

rieure, le calcul des probabilités, les compléments d'analyse, la géométrie supérieure analytique. Rue des Joyeuses-Entrées, n° 13.

N. E. BREITHOF, professeur ordinaire, commandeur de l'ordre du Christ de Portugal, ingénieur des mines et des arts et manufactures, membre correspondant de l'académie royale des sciences de Madrid, de l'académie royale des sciences de Lisbonne, de l'académie pontificale des *Nuovi Lincei* à Rome, de l'institut royal Grand-Ducal de Luxembourg et de la société royale des sciences de Liège, membre de la société géologique de Belgique et de la société scientifique de Bruxelles; la géométrie supérieure synthétique, la géométrie descriptive, ses applications aux ombres, à la perspective et à la coupe des pierres, et les travaux graphiques. Rue de Bruxelles, n° 95.

E. L. J. PASQUIER, professeur ordinaire, docteur en sciences, professeur agrégé de l'enseignement moyen du degré supérieur pour les sciences; la mécanique appliquée, l'astronomie mathématique, la mécanique céleste et la méthodologie mathématique. Rue Marie-Thérèse, n° 22.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire, ingénieur honoraire des ponts et chaussées, vice-consul du Brésil; l'architecture, les constructions rurales et la physique industrielle. Rue des Récollets, n° 16A.

J. B. CARNOY, professeur ordinaire, docteur

en sciences naturelles, inspecteur du matériel de l'université, membre correspondant de l'académie pontificale des *Nuovi Lincei* à Rome; la paléontologie végétale, la botanique générale et spéciale (cours de doctorat), la microscopie théorique et appliquée à la biologie générale et à l'étude des protoorganismes, la botanique et la physiologie végétale (institut agronomique), et les maladies des plantes. Marché aux Grains, n° 11.

H. PONTIÈRE, professeur ordinaire, ingénieur des arts et manufactures, du génie civil et des mines, membre de l'institut du fer et de l'acier de Londres; la métallurgie et l'électricité appliquée. Rue des Joyeuses-Entrées, n° 45.

U WAREG MASSALSKI, professeur extraordinaire, docteur en sciences chimiques, ingénieur des arts et manufactures, membre de la société scientifique de Bruxelles et de la société centrale d'agriculture de Belgique; l'économie industrielle aux écoles spéciales. Rue Juste-Lipse, 1B.

J. M. A. CARTUYVELS, professeur ordinaire, ingénieur honoraire au corps des mines, ingénieur des arts et manufactures, membre du conseil administratif de la société centrale d'agriculture de Belgique, membre du comité scientifique de la société royale agricole de l'Est de la Belgique, membre d'honneur de la société agricole de la Flandre Orientale, membre correspondant de la société royale des sciences, des arts et des lettres

du Hainaut, de l'institut royal Grand-Ducal des sciences de Luxembourg, membre de la société scientifique de Bruxelles, de la société géologique de Belgique, etc.; l'agronomie (l'agriculture générale, les cultures spéciales, les industries agricoles). Place de l'Université, n° 12.

A. DE MARBAIX, professeur ordinaire, agronome, médecin-vétérinaire, bourgmestre d'Eynthout, membre du conseil provincial d'Anvers, membre du conseil supérieur d'agriculture, vice-président de la société centrale d'agriculture de Belgique, de la société scientifique de Bruxelles, de la société agricole du Nord, de la société agricole du Brabant-Hainaut, etc.; la zootechnie. Rue des Bogards, n° 78.

A. PROOST, professeur ordinaire, docteur en sciences naturelles, secrétaire de la société centrale d'agriculture de Belgique, vice-président de la société scientifique de Bruxelles, membre de la société de microscopie de Bruxelles; la chimie agricole, les animaux utiles ou nuisibles à l'agriculture, et l'hygiène rurale. Place de l'Université, n° 4.

J. MARCHAND, professeur extraordinaire, docteur en sciences physiques et mathématiques, ingénieur des arts et manufactures, du génie civil et des mines, directeur de l'institut préparatoire; le génie rural et la méthodologie mathématique. Rue des Orphelins, n° 58.

E. VANDERLAAT, professeur agrégé, ingénieur

des arts et manufactures, du génie civil et des mines, consul de la république de l'Équateur à Anvers, membre de la société scientifique de Bruxelles, de la société de géographie d'Anvers, de la société centrale d'agriculture de Belgique, de l'union de la paix sociale et de la société bibliographique de Paris, de la société industrielle, commerciale et maritime d'Anvers, etc.; la géographie industrielle et commerciale. Rue des Orphelins, n° 49.

A. LECART, professeur extraordinaire, ingénieur agricole, ancien élève de l'école forestière de Nancy, membre du conseil administratif de la société centrale d'agriculture de Belgique; l'économie rurale, la comptabilité agricole et la silviculture. Rue des Orphelins, n° 49.

A. THEUNIS, professeur extraordinaire, ingénieur des arts et manufactures, du génie civil et des mines, membre de la société scientifique de Bruxelles et de la société centrale d'agriculture de Belgique; la chimie générale et la chimie analytique, la falsification des denrées alimentaires. Rue de Tirlemont, n° 65.

A. DUMONT, professeur extraordinaire, ingénieur des arts et manufactures, du génie civil et des mines, président de l'Union des ingénieurs sortis de l'Université de Louvain, membre du conseil de la société scientifique de Bruxelles, membre de la société géologique de Belgique; suppléant pour le cours d'exploitation des mines. Anvers, rue d'Argile, n° 51.

RECEVEUR DES FACULTÉS.

C. BAGUET, docteur en droit, membre du conseil de la société royale de botanique de Belgique, membre de la société botanique de France. Rue des Joyeuses-Entrées, n° 6.

IMPRIMEURS DE L'UNIVERSITÉ.

VANLINTHOUT frères. Rue de Diest, n° 44.

BUREAU DE RENSEIGNEMENTS.

J. BAGUET, agent d'affaires, rue Juste-Lipse, 11.

APPARITEURS.

A. FENENDAEL. Krakestraat, n° 2.

P. VANDEBORNE. Rue Vleminckx, n° 15.

L. VANDERLINDEN. Rue Ste-Anne, n° 25.

F. DEGROM. Abbaye de Parc.

CONCIERGE DE L'UNIVERSITÉ.

A. FENENDAEL. Krakestraat, n° 2.

COMMIS AUX ÉCRITURES.

F. DEGROM. Abbaye de Parc.

Collèges & Établissements académiques

COLLÈGE DES THÉOLOGIENS DIT DU SAINT-ESPRIT.
(Rue de Namur.)

Président, A. B. Van der Moeren, professeur
à la Faculté de théologie.

Sous-régent, O. Cambier, licencié en théologie.

COLLÈGE DU PAPE ADRIEN VI : PÉDAGOGIE DES
FACULTÉS DE PHILOSOPHIE ET DE DROIT (1).
(Place de l'Université.)

Président, J. Jacobs, professeur à la Faculté
de philosophie et lettres.

(1) Le collège du Pape ADRIEN VI est destiné aux élèves inscrits dans les Facultés de philosophie et de droit, et celui de MARIE-THÉRÈSE aux élèves inscrits dans les Facultés des sciences et de médecine. Ils ne sont admis dans ces établissements que pour le terme à courir depuis leur entrée jusqu'à la fin de l'année académique.

L'appartement de chaque élève se compose de deux chambres, dont une avec foyer. Le collège fournit, moyennant une rétribution annuelle de 8 francs, le bois de lit avec rideaux, une table, des chaises, une armoire en forme de commode et une bibliothèque. Chaque élève doit être pourvu d'un couvert d'argent, de serviettes, d'essuie-mains, etc. Le prix de la pension pour l'année académique est de 750 francs, payable d'avance et par trimestre. Les droits d'inscription et les rétributions pour les cours académiques n'y sont point compris. Il n'est fait aucune réduction du prix de la pension pour les absences, ni pour le cas où l'on se retirerait avant l'échéance du trimestre. Le blanchissage, le raccommodage et les frais de maladie sont à la charge des parents.

Sous-régent, J. Lemaître, bachelier en droit canon, et M. Lecler, étudiant en droit canon.

COLLÈGE MARIE-THÉRÈSE; PÉDAGOGIE
DES FACULTÉS DES SCIENCES ET DE MÉDECINE.
(Rue St-Michel.)

Président, T. J. Lamy, professeur à la Faculté de théologie.

Sous-régent, A. Hebbelinck, bachelier en théologie.

COLLÈGE JUSTE-LIPSE.
(Rue des Récollets.)

Président, Is. Hemeryck, professeur à la Faculté de philosophie et lettres.

Sous-régent, C. Van Coillie, licencié en droit canon, et A. Meunier, candidat en sciences naturelles.

ÉCOLE NORMALE ECCLÉSIASTIQUE DES HUMANITÉS.
(Collège du St-Esprit.)

Directeur, J. de Groutars, professeur à la Faculté de philosophie et lettres.

Professeurs, F. Collard et Is. Hemeryck, professeurs à la Faculté de philosophie et lettres.

BIBLIOTHÈQUE (1).
(Aux Halles, rue de Namur.)

Bibliothécaire, E. H. J. Reusens, professeur à la Faculté de théologie. Rue de Bériot, n° 25.

1) La bibliothèque est ouverte tous les jours (les dimanches, les

Bibliothécaire adjoint, A. Tielemans, professeur à la Faculté de philosophie. Rue de la Station, n° 120.

Aide-bibliothécaire, J. F. Clynmans. Grand-Béguinage, n° 61.

Concierge, A. Fenendael. Krakestraat, n° 2.

LABORATOIRE DE MICROSCOPIE ET DE BIOLOGIE
GÉNÉRALE.

(Collège du Pape.)

Directeur, J. B. Carnoy, professeur à la Faculté des sciences.

Préparateurs : l'abbé Meunier, H. Glorieux, J. F. Heymans, F. Giele, R. Doutréline, Van Gehuchten.

Concierge, A. Lenaerts.

LABORATOIRE DE CHIMIE GÉNÉRALE (1).

(Rue St-Michel.)

Directeur, L. Henry, professeur à la Faculté des sciences.

Assistant, A. Lamal, pharmacien.

Garçon de service, Ph. Delmot.

jours de fêtes et les samedis exceptés), de deux à quatre heures pendant le semestre d'hiver et de deux à cinq pendant le semestre d'été. Une salle de lecture est mise à la disposition des étudiants et du public aux heures indiquées. Voir le regl. pour le service de la bibliothèque, du 18 avril 1856, et la notice sur la bibliothèque dans les *Annuaire*s de 1850, p. 282, et de 1851, p. 257.

(1) Voyez la notice dans l'*Annuaire* de 1851, p. 246.

LABORATOIRE DE CHIMIE ANALYTIQUE.

(Place de l'Université, 4.)

Directeur, C. Blas, professeur à la Faculté des sciences.

Assistants : V. André, place de l'Université, n° 4 et L. De Pelsmaeker, collège Juste-Lipse.

Concierger, J. Vranckx.

LABORATOIRE POUR LES EXERCICES PRATIQUES
DE CHIMIE.

(Place de l'Université, 4.)

Directeur, Fr. De Walque, professeur à la Faculté des sciences.

Chef des travaux, L. Guislain, ingénieur.
Rue Nobelus.

Garçon de service, J. Vits.

MUSÉE ET LABORATOIRE DE CHIMIE INDUSTRIELLE.

(Place de l'Université, 4.)

Directeur, Fr. De Walque, professeur à la Faculté des sciences.

Chef des travaux, L. Guislain.

Garçon de service, J. Vits.

LABORATOIRE DE CHIMIE AGRICOLE.

(Collège Juste-Lipse.)

Directeur, A. Theunis, professeur extraordinaire.

CABINET ET LABORATOIRE DE PHYSIQUE.

(Collège des Prémontrés, rue de Namur.)

Directeur, A. Devivier, professeur à la Faculté des sciences.

Concierger-préparateur, P. Vaesen.

JARDIN BOTANIQUE (1).

(Voer des Capucins.)

Professeur, P. E. Martens, professeur à la Faculté des sciences.

Chef de culture, J. Giele.

MUSÉE ET LABORATOIRE DE BOTANIQUE.

Directeur, P. E. Martens, professeur à la Faculté des sciences.

Concierger, P. Vaesen.

(1) Le jardin botanique, entretenu par la ville, est mis à la disposition de l'Université pour l'enseignement de la botanique. Il est ouvert tous les jours ouvrables, pendant les mois d'avril à octobre de six heures du matin jusqu'à midi et de deux heures jusqu'à huit heures du soir; et pendant les mois de novembre à mars, depuis huit heures du matin jusqu'à quatre heures du soir. Les dimanches et jours de fête, il est accessible au public, de huit heures du matin à une heure. Les étudiants qui désirent obtenir des échantillons pour l'étude doivent en faire la demande au chef de culture. Voir le regl. arrêté par l'Administration communale le 3 avril 1848, et l'*Annuaire* de 1851, p. 285.

CABINET DE MINÉRALOGIE (1).
(Collège des Prémontrés, rue de Namur.)

Directeur, C. L. J. X. de la Vallée Poussin,
professeur à la Faculté des sciences.

Concierge, P. Vaesen.

MUSÉE DE MÉTALLURGIE,
D'EXPLOITATION DES MINES, ETC.
(Place de l'Université, 4.)

Directeur, G. Lambert, professeur à la Faculté
des sciences.

Concierge, J. Vranckx.

MUSÉE D'ARCHITECTURE.
(Place de l'Université, 4.)

Directeur, G. Helleputte, professeur à la Fa-
culté des sciences.

Concierge, J. Vranckx.

MUSÉE ARCHÉOLOGIQUE.
(Place de l'Université, 4.)

Directeur, E. H. J. Reusens, professeur à la
Faculté de théologie.

Concierge, J. Vranckx.

(1) Voyez l'*Annuaire* de 1851, p. 145.

CABINET ET LABORATOIRE DE ZOOLOGIE,
DE PALÉONTOLOGIE ET D'ANATOMIE COMPARÉE (1).
(Collège du Roi, rue de Namur, 93.)

Directeur, P. J. Van Beneden, professeur à la
Faculté des sciences.

Assistant, G. Gilson, chargé de cours.

Préparateur, G. Vanminsel.

Concierge, Eug. Clynmans.

INSTITUT VÉSALE.
(Rue des Récollets, n° 36.)

ANATOMIE DESCRIPTIVE.

Directeur, C. Ledresseur, professeur à la Fa-
culté de médecine.

Assistant, R. Sansen, docteur en médecine.

Concierge, J. Deleuze.

LABORATOIRE DE PHYSIOLOGIE.
(Institut Vésale, rue des Récollets, n° 36.)

Directeur, E. Masoin, professeur à la Faculté
de médecine.

Assistant, J. F. Heymans, étudiant en médecine.

Concierge, J. Deleuze.

1) Voyez l'Annuaire de 1854, p. 267.

INSTITUT RÉGA.

LABORATOIRE D'HISTOLOGIE NORMALE.

(Rue des Récollets, n° 27.)

Directeur, E. Venneman, professeur à la Faculté de médecine.

Assistant, Schepens, étudiant en médecine.

Concierge, X. Wouters.

LABORATOIRE D'ANATOMIE PATHOLOGIQUE.

(Rue des Récollets, n° 27.)

Directeur, A. Denys, chargé de cours.

Concierge, X. Wouters.

LABORATOIRE DE CHIMIE PHYSIOLOGIQUE.

(Rue des Récollets, n° 27.)

Directeur, G. Bruylants, professeur à la Faculté de médecine.

Assistant, Gilson, étudiant en pharmacie.

Concierge, X. Wouters.

LABORATOIRE DE PHARMACIE.

(Rue des Récollets, n° 27.)

Directeur, G. Bruylants, professeur à la Faculté de médecine.

Assistant, Gilson, étudiant en pharmacie.

Concierge, X. Wouters.

SALLE DE CLINIQUE EXTERNE.

(A l'hôpital St-Pierre, rue de Bruxelles.)

Professeur, M. E. M. Michaux.

Chefs de clinique : M. le professeur T. Debaisieux et M. le docteur Dandois, chargé de cours.

Élèves internes : A. Stordeur et Rossignol, docteurs en médecine.

SALLE DE CLINIQUE INTERNE.

(A l'hôpital St-Pierre, rue de Bruxelles.)

Professeur, G. Verriest.

Chef de clinique, M. le docteur Denys, chargé de cours.

Élève interne. Z. Glorieux.

CLINIQUE OPHTALMOLOGIQUE.

Professeur, E. Venneman.

Élève interne, A. Thooft, docteur en médecine.

HOSPICE DE LA MATERNITÉ (1).

(Rue des Dominicains.)

Professeur, E. Hubert.

Directrice, A. Peeters.

Élèves internes, E. Lauwers et E. Butaye, docteurs en médecine.

(1) Voyez l'*Annuaire* de 1851, p. 266.

CLINIQUE DES MALADIES MENTALES.

Professeur, E. Masoin.

*Chefs des travaux graphiques aux Écoles
spéciales.*

G. Pardon, ingénieur (section des Arts et Manufactures, du Génie civil et des Mines).

S. Mortier, lauréat de l'École St-Luc à Gand (section d'Architecture et Institut'agronomique).

*Répétiteur de calcul infinitésimal et de
mécanique analytique.*

E. Suttor, ingénieur honoraire des ponts et chaussées.

Programme des cours de l'année académique 1883-1884.

FACULTÉ DE THÉOLOGIE.

Doyen : M. *Van der Moeren*.—Secrétaire : M. *Lamy*.

H. J. FEYE, professeur ordinaire. DE IMPEDIMENTIS ET DISPENSATIONIBUS MATRIMONIALIBUS, mardi, mercredi et jeudi à 11 heures, samedi à 10 heures.

F. J. LEDOUX, professeur ordinaire DE ROMANO PONTIFICE ET DE LOCIS THEOLOGICIS, lundi à midi, jeudi à 10 heures, vendredi à 9 heures.

T. J. LAMY, professeur ordinaire et président du collège Marie-Thérèse. *Le livre de la Génèse* (continuation) et *l'épître aux Galates*, lundi, jeudi et samedi à 9 heures. — Cours d'*Hébreu*, mardi et vendredi à 10 heures. — Cours de *Syriaque*, mardi à 9 heures.

E. H. J. REUSENS, professeur ordinaire et bibliothécaire de l'Université. *Les Antiquités chrétiennes et l'Archéologie*, vendredi à 3 heures.

F. J. MOULART, professeur ordinaire. *Droit civil-ecclésiastique : partie générale*, mercredi et jeudi à midi, samedi à 11 heures, pendant le premier semestre; mercredi à midi, vendredi et samedi à 11 heures, pendant le second semestre.

B. JUNGSMANN, professeur ordinaire. *L'Histoire ecclésiastique* du VIII^e au XII^e siècle de l'ère

chrétienne, lundi et mercredi à 10 heures, mardi à midi. — *La Patrologie*, vendredi à midi.

A. H. H. DUPONT, professeur ordinaire. Le traité DE GRATIA, lundi à 11 heures, mercredi à 9 heures, samedi à 8 heures.

A. B. VAN DER MOEREN, professeur ordinaire et président du collège du Saint-Esprit. *La Théologie morale*, 1^a 2^æ de la *Somme de saint Thomas*, lundi, mardi et mercredi à 8 heures.

D. MERCIER, professeur ordinaire et assesseur du vice-recteur. Cours de *haute Philosophie de saint Thomas*, Summ. theol. 1^a q. 2-26; cont. Gent. lib. I et lib. III, cap. I-XLV, jeudi et vendredi à 8 heures. — Discussion des matières expliquées, au jour et à l'heure à déterminer.

—

FACULTÉ DE DROIT.

Doyen : M. Thonissen. — Secrét.: M. Nyssens.

Examen de Candidat.

F. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire. *L'Encyclopédie du Droit, l'Introduction historique au cours de Droit civil et le Droit naturel ou la Philosophie du Droit*, lundi et mardi de 9 heures à 11 heures.

J. P. A. H. STAEDTLER, professeur ordinaire. *L'Histoire et les Institutes du Droit romain*, mercredi, jeudi, vendredi et samedi de 11 heures à 1 heure.

Premier examen de Docteur.

F. DE MONGE, professeur ordinaire. *Les Pandectes*, lundi, mardi et mercredi de 9 heures et demie à 11 heures.

E. E. A. DE JAER, professeur ordinaire. *Le Code civil*, lundi, mardi et samedi à 8 heures et demie, jeudi à 10 heures et demie, et vendredi à 9 heures.

J. VAN DEN HEUVEL, professeur extraordinaire. *Le Droit public*, mardi et mercredi de 11 heures à midi et demi, jeudi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le second semestre.

E. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire. *Le Droit administratif*, mercredi de 8 heures à 9 heures et demie, jeudi de 9 heures à 10 heures et demie, pendant le premier semestre ; jeudi de 9 heures à 10 heures et demie, pendant le second semestre.

V. L. J. L. BRANTS, professeur ordinaire de la Faculté de Philosophie. *L'Économie politique*, mardi de 11 heures à midi et demi, vendredi de 10 heures à 11 heures et demie, et samedi de 9 heures et demie à 11 heures, pendant le premier semestre.

F. J. MOULART, professeur ordinaire de la Faculté de Théologie. *Droit civil-ecclésiastique : partie générale* (cours facultatif), mercredi et jeudi à midi, samedi à 11 heures, pendant le premier semestre ; mercredi à midi, vendredi et samedi à 11 heures, pendant le second semestre.

Deuxième examen de Docteur.

L. MABILLE, professeur ordinaire. *Le Code civil*, lundi de 11 heures à midi et demi, mardi de 9 heures et demie à 11 heures, mercredi de 8 heures à 9 heures et demie.

J. J. THONISSEN, professeur ordinaire. *Le Droit criminel belge*, lundi de 9 heures et demie à 11 heures, mardi et samedi de 8 heures à 9 heures et demie.

A. NYSSSENS, professeur extraordinaire. *Les éléments du Droit commercial*, jeudi et vendredi de 9 heures à 10 heures et demie, pendant le premier semestre; jeudi de 9 heures à 10 heures et demie, pendant le second semestre.

J. VAN BIERVLIET, professeur ordinaire. *Le Code civil*, jeudi et vendredi de 10 heures et demie à midi, samedi de 9 heures et demie à 11 heures, pendant le premier semestre; jeudi de 10 heures et demie à midi, vendredi et samedi de 9 heures et demie à 11 heures, pendant le second semestre. — *Les éléments de l'Organisation judiciaire, de la Compétence et de la Procédure civile*, mercredi de 9 heures et demie à 11 heures.

F. J. MOULART, professeur ordinaire de la Faculté de Théologie. *Droit civil-ecclésiastique : partie générale* (cours facultatif), mercredi et jeudi à midi, samedi à 11 heures, pendant le premier semestre; mercredi à midi, vendredi et samedi à 11 heures, pendant le second semestre.

Examens diplomatiques.

Première année.

E. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire. *Le Droit des gens*, mercredi de 11 heures à midi et demi, pendant le second semestre. — *L'introduction historique au cours de Droit civil et le Droit naturel*, cours indiqués ci-dessus.

J. VAN DEN HEUVEL, professeur extraordinaire. *Le Droit public*, cours indiqué ci-dessus.

V. L. J. L. BRANTS, professeur ordinaire de la Faculté de Philosophie. *L'Économie politique*, cours indiqué ci-dessus.

Deuxième année.

E. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire. *La continuation du cours de Droit des gens*, comme ci-dessus. — *Le Droit administratif*, cours indiqué ci-dessus. — *La Législation consulaire*, aux jours et heures à déterminer.

V. L. J. L. BRANTS, professeur ordinaire de la Faculté de Philosophie. *La continuation du cours d'Économie politique*, comme ci-dessus. — *La Statistique*, aux jours et heures à déterminer.

A. NYSENS, professeur extraordinaire. *Les éléments du Droit commercial*, cours indiqué ci-dessus.

*Épreuve préparatoire au Doctorat en Sciences
politiques et administratives.*

E. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire.
L'Encyclopédie du Droit, l'Introduction historique au cours de Droit civil et la Philosophie du Droit, cours indiqués ci-dessus.

V. L. J. L. BRANTS, professeur ordinaire de la Faculté de Philosophie. *L'Histoire politique moderne*, mercredi, jeudi et vendredi à 8 heures, pendant le second semestre.

*Examen de Docteur en Sciences politiques
et administratives.*

J. VAN DEN HEUVEL, professeur extraordinaire. *Le Droit public*, cours indiqué ci-dessus.

E. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire. *Le Droit des gens*, cours indiqué ci-dessus (cours de deux années). — *Le Droit administratif*, cours indiqué ci-dessus

V. L. J. L. BRANTS, professeur ordinaire de la Faculté de Philosophie. *L'Économie politique*, cours indiqué ci-dessus (cours de deux années).

D. MERCIER, professeur ordinaire de la Faculté de Théologie et assesseur du vice-recteur. Cours de *haute Philosophie de saint Thomas*, jeudi et vendredi à 8 heures. — Discussion des matières expliquées, au jour et à l'heure à déterminer.

Examen de Candidat Notaire.

Première année.

A. NYSENS, professeur extraordinaire. *Les lois organiques du Notariat*, mercredi de 11 heures à midi et demi, pendant toute l'année.

A. THIMUS, professeur ordinaire. *Cours spécial de Droit civil* (cours de deux années), lundi de 11 heures à midi et demi, jeudi, vendredi et samedi de 9 heures et demie à 11 heures.

E. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire. *L'Encyclopédie du Droit et l'Introduction historique au cours de Droit civil*, cours indiqués ci-dessus.

L. BOSSU, professeur ordinaire de la Faculté de Philosophie. *L'Explication approfondie des vérités fondamentales de la Religion*, lundi à 8 heures, pendant toute l'année. — *Les principes de la Philosophie*, mardi et samedi à 8 heures, pendant le second semestre.

Deuxième année.

A. NYSENS, professeur extraordinaire. *Le Droit fiscal*, mardi de 11 heures à midi et demi, pendant le premier semestre; mardi et vendredi de 11 heures à midi et demi, pendant le second semestre.

A. THIMUS, professeur ordinaire. *Cours spécial de Droit civil* (cours de deux années), lundi

de 11 heures à midi et demi, jeudi, vendredi et samedi de 9 heures et demie à 11 heures.

E. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire. *Le Droit naturel ou la Philosophie du Droit*, cours indiqué ci-dessus.

FACULTÉ DE MÉDECINE.

Doyen : M. Hubert. — Secrét.: M. Debaisieux.

Premier examen de Candidat.

E. MASOIN, professeur ordinaire. *La Physiologie humaine* (y compris *la Physiologie comparée*), jeudi, vendredi et samedi à midi.

E. VENNEMAN, professeur extraordinaire. *L'Anatomie de texture*, mardi, mercredi et samedi à 8 heures et demie, pendant le second semestre. — *Exercices pratiques d'anatomie microscopique*, deux séances par semaine.

C. BLAS, professeur ordinaire de la Faculté des Sciences. *La Pharmacognosie et les éléments de Pharmacie*, lundi, mardi et mercredi à 10 heures, pendant le second semestre.

P. J. VAN BENEDEN, professeur ordinaire de la Faculté des Sciences *Les éléments d'Anatomie comparée*, lundi et mardi à 11 heures et demie, pendant le second semestre.

C. LEDRESSEUR, professeur ordinaire. *L'Anatomie descriptive (ostéologie, syndesmologie et myologie)*, jeudi et vendredi à 9 heures, samedi à 8 heures, pendant le premier semestre.

Le professeur d'anatomie descriptive et le chef des travaux anatomiques dirigeront les élèves dans les *dissections* tous les jours, de 9 heures à 11 heures et de 2 heures et demie à 6 heures, pendant le premier semestre.

Deuxième examen de Candidat.

E. MASOIN, professeur ordinaire. Le cours de *Physiologie*, indiqué ci-dessus. — *Démonstrations et Exercices pratiques de Physiologie*, une séance par semaine.

C. LEDRESSEUR, professeur ordinaire. *L'Anatomie descriptive (splachnologie, angéiologie, névrologie et organes des sens)* et *l'Anatomie des régions*, lundi, mardi et mercredi à 8 heures, pendant le premier semestre ; mardi, mercredi et samedi de 7 heures à 8 heures et demie, pendant le second semestre. — *Exercices pratiques d'anatomie des régions*, aux jours et heures à déterminer.

G. BRUYLANTS, professeur ordinaire. *L'Histo-chimie et la Chimie physiologique*, lundi à 9 heures et demie, pendant le premier semestre ; lundi à 9 heures, pendant le second semestre.

G. GILSON, chargé de cours. *L'Embryologie*, samedi de 2 heures et demie à 4 heures, pendant le second semestre.

Dissections comme plus haut.

Premier examen de Docteur.

F. J. M. LEFEBVRE, professeur ordinaire. *La Pathologie générale*, mercredi, vendredi et samedi à 8 heures, pendant le premier semestre. — *La Thérapeutique générale*, y compris *la Pharmacodynamique*, mercredi, vendredi et samedi à 7 heures, pendant le second semestre.

E. HAYOT, professeur ordinaire. *La Pathologie et la Thérapeutique spéciales des maladies internes*, y compris *les maladies des enfants*, lundi, mercredi et vendredi à 11 heures, mardi à 8 heures, pendant le premier semestre; lundi, mercredi et vendredi à 10 heures, mardi à 7 heures, pendant le second semestre.

E. MASOIN, professeur ordinaire. *Leçons théoriques sur les maladies mentales*, mardi à midi, pendant le second semestre.

T. DEBAÏSIEUX, professeur ordinaire, chef de clinique chirurgicale. *La Pathologie chirurgicale* (y compris *les maladies cutanées et syphilitiques*), lundi et jeudi à 8 heures, vendredi à midi, pendant le premier semestre; mardi, vendredi et samedi à 11 heures, pendant le second semestre.

E. VENNEMAN, professeur extraordinaire. *Leçons théoriques et cliniques sur l'Ophtalmologie*, mardi et vendredi de 2 heures et demie à 4 heures. — *Exercices ophtalmoscopiques*, aux jours et heures à déterminer.

E. HUBERT, professeur ordinaire. *Exercices cliniques d'obstétrique*, lundi et mardi à 4 heures.

C. LEDRESSEUR, professeur ordinaire. *La Polyclinique obstétricale*, aux jours et heures à déterminer.

G. VERRIEST, professeur ordinaire. *La Clinique interne et Consultations gratuites*, lundi, mercredi et vendredi de 9 heures à 11 heures, pendant le premier semestre; de 8 heures à 10 heures, pendant le second semestre. — *L'Hygiène publique et privée*, mardi, jeudi et samedi à 10 heures, pendant le second semestre.

M. R. MICHAUX, professeur ordinaire. *La Clinique externe et Consultations gratuites*, mardi, jeudi et samedi de 9 heures à 11 heures, pendant le premier semestre; de 8 heures à 10 heures, pendant le second semestre.

Exercices cliniques, aux jours et heures à déterminer.

J. DENYS, chargé de cours. *L'Anatomie pathologique*, leçons théoriques et pratiques, mardi, jeudi et samedi de 11 heures à 1 heure, pendant le premier semestre. — (Suppléant de M. VERRIEST). *La Clinique propédeutique*, trois séances par semaine, aux jours et heures à déterminer.

L. DANDOIS, chargé de cours, chef de clinique chirurgicale.

Deuxième examen de Docteur.

E. HUBERT, professeur ordinaire. *La Théorie*

des Accouchements, les Manœuvres obstétricales et la Gynécologie, lundi, vendredi et samedi à midi. — *Exercices cliniques d'obstétrique et Consultations gratuites*, lundi et mardi à 4 heures. — *La Clinique obstétricale*, aux jours et heures à déterminer.

C. LEDRESSEUR, professeur ordinaire. *La Polyclinique obstétricale*, aux jours et heures à déterminer.

E. VENNEMAN, professeur extraordinaire. Le cours d'*Ophtalmologie*, indiqué ci-dessus.

E. HAYOIT, professeur ordinaire. *La Médecine légale*, lundi à 7 heures, mercredi à 4 heures, pendant le second semestre.

G. VERRIEST, professeur ordinaire. Les cours d'*Hygiène et de Clinique interne*, indiqués ci-dessus.

M. R. MICHAUX, professeur ordinaire. Le cours de *Clinique externe*, indiqué ci-dessus.

T. DEBAISIEUX, professeur ordinaire, chef de clinique chirurgicale. *La Pathologie chirurgicale* y compris les *maladies cutanées et syphilitiques*, cours indiqué ci-dessus. — *L'Anatomie chirurgicale*, mercredi à midi, pendant le premier semestre. — *Les Bandages, les Appareils et la Petite Chirurgie*, mercredi et jeudi à 2 heures et demie, pendant le premier semestre. — *La Médecine opératoire*, lundi, mercredi et jeudi à 2 heures et demie, pendant le second semestre.

L. DANDOIS, chargé de cours, chef de clinique chirurgicale.

Troisième examen de Docteur.

G. VERRIEST, professeur ordinaire. Le cours de *Clinique interne*, indiqué ci-dessus.

M. R. MICHAUX, professeur ordinaire. Le cours de *Clinique externe*, indiqué ci-dessus.

E. HUBERT, professeur ordinaire. *Exercices cliniques d'Obstétrique*, etc., cours indiqué ci-dessus. — *La Clinique obstétricale*, aux jours et heures à déterminer.

E. VENNEMAN, professeur extraordinaire. *La Clinique ophtalmologique*, cours indiqué ci-dessus.

T. DEBAISIEUX, professeur ordinaire, chef de clinique chirurgicale. *L'Anatomie chirurgicale, les Bandages et les Appareils, la Petite Chirurgie et la Médecine opératoire*, cours indiqués ci-dessus.

E. MASOIN, professeur ordinaire. *Leçons cliniques sur les Maladies mentales*, aux jours et heures à déterminer.

L. DANDOIS, chargé de cours, chef de clinique chirurgicale.

COURS FACULTATIF.

G. BRUYLANTS, professeur ordinaire. *L'urologie* (cours théorique et pratique), aux jours et heures à déterminer, pendant le premier semestre.

Examen de Pharmacien.

C. BLAS, professeur ordinaire de la Faculté des Sciences. *La Pharmacie théorique (partie inorganique); les éléments de Chimie analytique et de Chimie toxicologique*, lundi et mardi à 11 heures et demie, mercredi, jeudi et vendredi à 10 heures, pendant le premier semestre.

G. BRUYLANTS, professeur ordinaire. *La Pharmacie théorique (partie organique)*, mercredi et jeudi à 11 heures et demie, pendant le premier semestre. — *Les Drogues et les Médicaments en tant que marchandises, les Altérations, les Falsifications et les Doses maxima*, lundi, mardi, mercredi et jeudi à 11 heures et demie, pendant le second semestre. — *La Pharmacie pratique, les Opérations et Recherches chimiques, pharmaceutiques, analytiques et microscopiques*, lundi de 2 heures et demie à 6 heures, mardi de 8 heures et demie à 11 heures et demie et de 2 heures et demie à 6 heures, mercredi de 2 heures et demie à 6 heures, pendant toute l'année. —

FACULTÉ DE PHILOSOPHIE ET LETTRES.

Doyen : M. Collard. — Secrétaire : M. Brants.

*Premier examen
de Candidat en Philosophie et Lettres.*

C. P. E. CARTUYVELS, professeur ordinaire et vice-recteur de l'Université. *L'Explication*

approfondie des vérités fondamentales de la Religion, jeudi à 10 heures, pendant le premier semestre; vendredi à 9 heures, pendant le second semestre.

J. JACOBS, professeur ordinaire et président du collège du Pape *La Logique et la Psychologie*, lundi, vendredi et samedi à 10 heures, jeudi à 11 heures, pendant le premier semestre; lundi à 8 heures, mardi et samedi à 10 heures, pendant le second semestre.

P. G. H. WILLEMS, professeur ordinaire et secrétaire de l'Université. *L'Explication d'auteurs latins*, lundi, mardi, mercredi et jeudi à 9 heures, pendant le second semestre.

F. COLLARD, professeur ordinaire. *Exercices pratiques sur la langue latine et traductions à livre ouvert*, lundi et mardi à 9 heures, pendant le premier semestre; vendredi à 10 heures, samedi à 9 heures, pendant le second semestre.

J. DE GROUTARS, professeur ordinaire et assesseur du vice-recteur. *L'Explication d'auteurs grecs*, mardi à 11 heures, mercredi à midi, pendant le premier semestre; et pour les élèves qui se préparent au doctorat, samedi à 11 heures, pendant toute l'année.

C. C. A. M. MOELLER, professeur ordinaire. *L'Histoire politique de l'antiquité*, lundi, mercredi et vendredi à 11 heures, mardi à 8 heures, pendant le premier semestre.

V. L. J. L. BRANTS, professeur ordinaire.

L'Histoire politique moderne, mercredi, jeudi et vendredi à 8 heures, pendant le second semestre.

L. C. DE MONGE, professeur ordinaire. *L'Histoire de la Littérature française*, mardi et mercredi à 10 heures, vendredi et samedi à 9 heures, pendant le premier semestre.

P. P. M. ALBERDINGK THIJM, professeur ordinaire. *L'Histoire de la Littérature flamande*, mardi et mercredi à 10 heures, vendredi et samedi à 9 heures, pendant le premier semestre.

*Deuxième examen
de Candidat en Philosophie et Lettres.*

J. JACOBS, professeur ordinaire et président du collège du Pape. *La Philosophie morale*, jeudi à 10 heures, vendredi de 11 heures à midi et demi, pendant le second semestre.

C. C. A. M. MOELLER, professeur ordinaire. *L'Histoire politique du moyen âge*, lundi et mercredi à 10 heures, mardi et samedi à 8 heures, pendant le second semestre.

V. L. J. L. BRANTS, professeur ordinaire. *L'Histoire politique interne de la Belgique*, lundi à 8 heures, mercredi et jeudi à 9 heures, pendant le premier semestre.

P. G. H. WILLEMS, professeur ordinaire et secrétaire de l'Université. *Les Antiquités romaines envisagées au point de vue des institutions politiques jusqu'au règne de Justinien*,

mercredi, jeudi, vendredi et samedi à 8 heures, pendant le premier semestre. — *L'Explication d'auteurs latins*, cours indiqué ci-dessus.

F. COLLARD, professeur ordinaire. *Exercices pratiques sur la langue latine et traductions à livre ouvert*, cours indiqué ci-dessus.

L. C. DE MONGE, professeur ordinaire. *L'Histoire de la Littérature française*, cours indiqué ci-dessus.

P. P. M. ALBERDINGK THIJM, professeur ordinaire. *L'Histoire de la Littérature flamande*, cours indiqué ci-dessus.

*Examen de Candidat en Sciences morales
et historiques,*

préparatoire à l'étude des Sciences politiques
et administratives.

C. P. E. CARTUYVELS, professeur ordinaire et vice-recteur de l'Université. *Le Cours de Religion*, indiqué ci-dessus.

J. JACOBS, professeur ordinaire et président du collège du Pape. *La Logique, la Psychologie et la Philosophie morale*, cours indiqués ci-dessus.

C. C. A. M. MOELLER, professeur ordinaire. *L'Histoire politique de l'Antiquité et du Moyen âge*, cours indiqués ci-dessus.

Examen de Docteur en Philosophie et Lettres.

P. G. H. WILLEMS, professeur ordinaire et

secrétaire de l'Université. *Exercices philologiques sur la langue latine*, mardi et mercredi à 11 heures, pendant le premier semestre. — *L'Explication d'auteurs latins*, lundi, mardi, mercredi et jeudi à 9 heures, pendant le second semestre. — *Les Éléments de la Grammaire générale et l'Encyclopédie de la Philologie* (cours de deux années), mercredi et jeudi à 11 heures, pendant le second semestre.

F. COLLARD, professeur ordinaire. *Exercices philologiques sur la langue grecque*, mardi et mercredi à 10 heures, pendant le second semestre. — *L'Histoire de la Littérature grecque et celle de la Littérature latine* (cours de deux années), mercredi, jeudi, vendredi et samedi à 10 heures, pendant le premier semestre.

J. DE GROUTARS, professeur ordinaire. *L'Explication d'auteurs grecs*, samedi à 11 heures, pendant toute l'année.

L. BOSSU, professeur ordinaire. *L'Histoire de la Philosophie ancienne et de la Philosophie moderne* (cours de deux années), mercredi, jeudi et vendredi à 9 heures, pendant le premier semestre.

C. C. A. M. MOELLER, professeur ordinaire. *Les Antiquités grecques* (cours de deux années), jeudi et vendredi à 11 heures, pendant le premier semestre.

L. C. DE MONGE, professeur ordinaire. *L'Histoire comparée des Littératures européennes*

modernes (cours de deux années), jeudi à 10 heures, vendredi à 9 heures, pendant le second semestre.

A. H. H. DUPONT, professeur ordinaire de la Faculté de Théologie. *La Métaphysique générale et spéciale* (cours de deux années), lundi et mardi à 4 heures, pendant toute l'année.

D. MERCIER, professeur ordinaire de la Faculté de Théologie et assesseur du vice-recteur. Cours de *haute Philosophie de saint Thomas*, jeudi et vendredi à 8 heures. — Discussion des matières expliquées, au jour et à l'heure à déterminer.

COURS FACULTATIFS.

C. C. A. M. MOELLER, professeur ordinaire. *L'Histoire politique contemporaine*, aux jours et heures à déterminer.

C. DE HARLEZ, professeur ordinaire. *La Langue et la Littérature sanscrites*, lundi et mercredi à 4 heures. — *Les Langues iraniennes (zend, pehlvi, vieux persan)*, samedi à 4 heures.

J. DE GROUTARS, professeur ordinaire et assesseur du vice-recteur. *La Grammaire comparée des Langues grecque, latine et française*, jeudi à midi. — *Le Grec moderne*, aux jours et heures à indiquer.

T. J. LAMY, professeur ordinaire de la Faculté de Théologie et président du collège Marie-Thérèse. Les cours d'*Hébreu* et de *Syriaque*, indiqués ci-dessus.

E. H. J. REUSENS, professeur ordinaire de la Faculté de Théologie et bibliothécaire de l'Université. *Les Antiquités chrétiennes et l'Archéologie*, cours indiqué ci-dessus. — Cours de *Paléographie*, aux jours et heures à déterminer.

ÉCOLE NORMALE

pour les ecclésiastiques qui se préparent à l'enseignement moyen.

Directeur : M. DE GROUTARS, professeur ordinaire et assesseur du Vice-Recteur.

Professeurs pour les cours spéciaux : M. COLLARD, professeur ordinaire, et M. J. HEMERYCK, professeur extraordinaire et président du collège Juste-Lipse.

Les cours et les exercices sont déterminés par un programme particulier.

—

FACULTÉ DES SCIENCES.

Doyen : M. Ponthière. — Secrét. : M. Helleputte.

Examen de Candidat en Sciences naturelles.

Première année.

C. P. E. CARTUYVELS, professeur ordinaire de la Faculté de Philosophie et vice-recteur de l'Université. Le cours de *Religion*, jeudi à 10 heures, pendant le premier semestre; vendredi à 9 heures, pendant le second semestre.

L. HENRY, professeur ordinaire. *La Chimie générale*, lundi, mardi, mercredi et jeudi à 9 heures, pendant le premier semestre; lundi, mardi, mercredi et jeudi à 9 heures, vendredi à 8 heures, pendant le second semestre.

A. J. A. DEVIVIER, professeur ordinaire. *La Physique expérimentale*, lundi, mardi et mercredi de 10 heures à 11 heures et demie, jeudi à 11 heures, pendant le premier semestre; lundi de 10 heures à 11 heures et demie, mardi et mercredi de 11 heures à midi et demi, pendant le second semestre.

P. E. MARTENS, professeur ordinaire. *Les éléments de Botanique générale et spéciale*, y compris la *Botanique médicale*, lundi de 11 heures et demie à 1 heure, vendredi et samedi de 9 heures à 10 heures et demie, pendant le premier semestre; jeudi et vendredi de 10 heures à 11 heures et demie, et samedi de 11 heures à midi et demi, pendant le second semestre. — *Herborisations* aux jours et heures à déterminer.

F. M. E. LEFEBVRE, professeur ordinaire de la Faculté de Philosophie. *La Logique*, mardi et mercredi à 10 heures, pendant le second semestre.

F. DE WALQUE, professeur ordinaire. *Exercices de Chimie pratique*, lundi de 3 heures à 6 heures, pendant le premier semestre, pour les élèves qui désirent subir la première épreuve à la session de février; lundi et, s'il y a lieu, mardi

de 3 heures à 6 heures, pendant le second semestre, pour les autres élèves.

Deuxième année.

P. J. VAN BENEDEN, professeur ordinaire. *Les éléments de Zoologie*, lundi, mardi et mercredi à 8 heures, pendant le premier semestre. — Visite du Musée, vendredi à 2 heures, pendant le premier semestre.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN, professeur ordinaire. *Notions élémentaires de Minéralogie et de Géologie*, jeudi et vendredi à 8 heures, pendant le premier semestre.

F. M. E. LEFEBVRE, professeur ordinaire de la Faculté de Philosophie. *La Psychologie et la Philosophie morale*, mardi et mercredi de 11 heures et demie à 1 heure, jeudi à midi, samedi à 8 heures, pendant le premier semestre.

J. B. CARNOY, professeur ordinaire. *La Microscopie théorique; la Microscopie appliquée à la biologie générale et à l'étude des protoorganismes*, vendredi et samedi de 10 heures et demie à 1 heure, pour la première section, mardi et mercredi de 2 heures à 5 heures, pour la seconde section, pendant le premier semestre.

N. B. La première section comprend les élèves qui ont subi la première épreuve. La seconde section comprend tous les autres élèves.

Examen de Candidat en Pharmacie.

L. HENRY, professeur ordinaire. Le cours de *Chimie générale*, indiqué ci-dessus.

A. J. A. DEVIVIER, professeur ordinaire. Le cours de *Physique expérimentale*, indiqué ci-dessus.

P. E. MARTENS, professeur ordinaire. *Les éléments de Botanique générale et spéciale*, y compris la *Botanique médicale*, cours indiqué ci-dessus.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN, professeur ordinaire. *Notions élémentaires de Minéralogie et de Géologie*, cours indiqué ci-dessus.

L. BOSSU, professeur ordinaire de la Faculté de Philosophie. *L'Explication approfondie des vérités fondamentales de la Religion*, lundi à 8 heures, pendant toute l'année.— *Les Principes de la Philosophie*, mardi et samedi à 8 heures, pendant le second semestre.

F. DE WALQUE, professeur ordinaire. *Exercices de Chimie pratique*, indiqués ci-dessus.

J. B. CARNOY, professeur ordinaire. Le cours de *Microscopie*, indiqué ci-dessus.

Examen de Candidat en Sciences physiques et mathématiques.

Première année.

C. P. E. CARTUYVELS, professeur ordinaire de la Faculté de Philosophie et vice-recteur de

l'Université. Le cours de *Religion*, indiqué ci-dessus.

L. HENRY, professeur ordinaire. *Principes généraux de Chimie*. (Partie du cours de *Chimie générale*, indiqué ci-dessus.)

A. J. A. DEVIVIER, professeur ordinaire. *La Physique expérimentale*, cours indiqué ci-dessus.

J. A. CARNOY, professeur ordinaire. *La Géométrie analytique et l'Algèbre supérieure*, jeudi, vendredi et samedi à 8 heures, pendant le premier semestre. — *Les compléments de Géométrie analytique*, lundi, mardi et samedi à 8 heures, pendant le second semestre.

N. E. BREITHOF, professeur ordinaire. *La Géométrie descriptive*, mercredi à 8 heures, vendredi et samedi à 9 heures, pendant le premier semestre; samedi de 8 heures et demie à 10 heures, pendant le second semestre.

F. M. E. LEFEBVRE, professeur ordinaire de la Faculté de Philosophie. Les cours de *Logique*, de *Psychologie* et de *Philosophie morale*, indiqués ci-dessus.

Deuxième année.

P. L. GILBERT, professeur ordinaire. *Le Calcul différentiel et le Calcul intégral*, mercredi, jeudi, vendredi et samedi de 8 heures à 9 heures et demie, jusqu'au 1^{er} janvier. — *Compléments du cours précédent et Éléments du calcul des*

Variations, aux jours et heures à déterminer.
— *La Statique analytique et la Dynamique du point*, parties du cours de *Mécanique* des Écoles spéciales, indiqué ci-dessous.

J. A. CARNOY, professeur ordinaire. *Les compléments d'Algèbre supérieure et les éléments de la théorie des Déterminants*, mercredi, jeudi et vendredi à 8 heures, pendant le second semestre.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN, professeur ordinaire. *La Cristallographie*. Voir le cours de *Minéralogie* des Écoles spéciales.

A. J. A. DEVIVIER, professeur ordinaire. *L'Astronomie physique*, mardi et mercredi à midi, pendant toute l'année.

Examen de Docteur en Sciences naturelles.

P. J. VAN BENEDEN, professeur ordinaire. *La Zoologie proprement dite*, lundi, mardi et mercredi à 8 heures, pendant le premier semestre, avec compléments aux jours et heures à déterminer. — *La Géographie et la Paléontologie animales*, mardi à 9 heures et demie, pendant le second semestre. — *L'Anatomie comparée*, lundi, mardi et mercredi à 11 heures et demie, pendant le second semestre.

Suppléant pour le cours d'Anatomie comparée, G. GILSON, chargé de cours.

E. VENNEMAN, professeur extraordinaire de la Faculté de Médecine. *L'Anatomie de texture*,

mardi, mercredi et samedi à 8 heures et demie, pendant le second semestre.

E. MASOIN, professeur ordinaire de la Faculté de Médecine. *La Physiologie comparée*, jeudi, vendredi et samedi à midi, pendant toute l'année.

G. BRUYLANTS, professeur ordinaire de la Faculté de Médecine. *L'Histochimie et la Chimie physiologique*, lundi à 9 heures et demie, pendant le premier semestre; lundi à 9 heures, pendant le second semestre.

J. B. CARNOY, professeur ordinaire. *La Botanique générale et spéciale*, y compris *la Paléontologie végétale*, mardi et mercredi de 2 heures à 5 heures, pendant toute l'année.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN, professeur ordinaire. *La Minéralogie*, cours des Écoles spéciales indiqué ci-dessous avec compléments aux jours et heures à déterminer.—*La Géologie*, cours des Écoles spéciales indiqué ci-dessous.—*La Paléontologie stratigraphique*, lundi à 11 heures, pendant le premier semestre.

L. HENRY, professeur ordinaire. *La Chimie générale*, samedi à 6 heures.

C. BLAS, professeur ordinaire. *La Chimie analytique*, mercredi, jeudi et vendredi à 10 heures et demie, pendant le premier semestre; jeudi et vendredi de 10 heures à 11 heures et demie, pendant le second semestre. Travaux du laboratoire, mercredi et jeudi à 2 heures et demie.

P. E. MARTENS, professeur ordinaire. *La Géographie végétale*, lundi de 3 heures à 4 heures et demie, pendant le second semestre.

*Examen de Docteur en Sciences physiques
et mathématiques.*

Première année.

P. L. GILBERT, professeur ordinaire. *L'Analyse pure*, jeudi et vendredi à 3 heures, pendant le second semestre. — *La Mécanique analytique des systèmes, l'Hydrostatique et l'Hydrodynamique*. Cours des Écoles spéciales indiqué ci-dessous. — *La Physique mathématique générale*, y compris *la Théorie du potentiel*, jeudi et vendredi à 3 heures, pendant le premier semestre.

J. A. CARNOY, professeur ordinaire. *Le Calcul des probabilités*, mardi et mercredi à 10 heures, pendant le premier semestre.

E. L. J. PASQUIER, professeur ordinaire. *L'Astronomie mathématique*, mardi de 11 heures à midi et demi.

Deuxième année.

P. L. GILBERT, professeur ordinaire. *Les Compléments d'analyse*, aux jours et heures à déterminer. — *Les Théories dynamiques de Jacobi*, aux jours et heures à déterminer.

A. J. A. DEVIVIER, professeur ordinaire. *La Physique expérimentale approfondie*, jeudi de

8 heures à 9 heures et demie, pendant toute l'année.

J. A. CARNOY, professeur ordinaire. *Les Compléments d'analyse*, mardi de 11 heures à midi et demi, pendant toute l'année. — *La Géométrie supérieure analytique*, jeudi de 11 heures à midi et demi, pendant toute l'année.

E. L. J. PASQUIER, professeur ordinaire. *La Mécanique céleste*, mercredi de 11 heures à midi et demi, pendant toute l'année.

N. E. BREITHOF, professeur ordinaire. *La Géométrie supérieure synthétique*, jeudi, vendredi et samedi à 8 heures et demie, pendant le second semestre.

—

ÉCOLES SPÉCIALES DES ARTS ET MANUFACTURES, DU GÉNIE CIVIL ET DES MINES.

Ingénieurs des arts et manufactures, du génie civil et des mines.

Première année.

L. HENRY, professeur ordinaire. *La Chimie générale, inorganique et organique*, cours indiqué ci-dessus.

A. J. A. DEVIVIER, professeur ordinaire. *La Physique expérimentale*, cours indiqué ci-dessus.

F. DE WALQUE, professeur ordinaire. *La Théorie des manipulations chimiques*, mardi à

8 heures. pendant le premier semestre. — Des exercices de Chimie pratique, obligatoires, ont lieu, mercredi et jeudi de 3 heures à 6 heures, pendant le second semestre.

J. A. CARNOY, professeur ordinaire. *La Géométrie analytique* et *l'Algèbre supérieure*, cours indiqués ci-dessus.

N. E. BREITHOF, professeur ordinaire. *La Géométrie descriptive*, cours indiqué ci-dessus.

L. BOSSU, professeur ordinaire de la Faculté de Philosophie. *L'Explication approfondie des vérités fondamentales de la Religion* et *les principes de la Philosophie*, cours indiqués ci-dessus.

Travaux graphiques, sous la direction de M. le professeur BREITHOF, vendredi et samedi de 10 heures à 1 heure, pendant toute l'année, et vendredi de 9 heures à 10 heures, pendant le second semestre.

Deuxième année.

P. L. GILBERT, professeur ordinaire. *Le Calcul différentiel et le Calcul intégral*, cours indiqué ci-dessus. — *La Mécanique analytique*, mercredi, jeudi, vendredi et samedi de 8 heures à 9 heures et demie, depuis le 1^r janvier jusqu'au second semestre; lundi et mardi de 8 heures à 9 heures et demie, pendant le second semestre.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN, professeur ordinaire. *La Minéralogie*, mercredi et jeudi de

8 heures à 9 heures et demie, vendredi de 8 heures à 9 heures, pendant le second semestre. Le cabinet de *Minéralogie* est ouvert vendredi et samedi de 2 heures à 4 heures, pendant le premier semestre, et de 2 heures à 6 heures, pendant le second semestre.

C. BLAS, professeur ordinaire. *La Chimie analytique (docimasia)*, mercredi, jeudi et vendredi à 10 heures et demie, pendant le premier semestre; jeudi et vendredi de 10 heures à 11 heures et demie, pendant le second semestre. — *Travaux du laboratoire (travaux analytiques)*, mercredi et jeudi de 2 heures et demie à 5 heures et demie; vendredi à 2 heures et demie, séance facultative.

J. MICHA, professeur ordinaire. *La Description générale des Machines*, vendredi de 11 heures et demie à 1 heure.

N. E. BREITHOF, professeur ordinaire. *Les Applications de la Géométrie descriptive aux ombres, à la perspective et à la stéréotomie*, lundi et mardi de 8 heures et demie à 10 heures, pendant le premier semestre.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire. *La Physique industrielle*, mercredi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre; mercredi et jeudi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le second semestre.

Travaux graphiques, sous la direction de M. le professeur BREITHOF, lundi et mardi de

10 heures à 1 heure, pendant le premier semestre; de 9 heures et demie à 1 heure, pendant le second semestre.

Troisième année.

P. J. VAN BENEDEN, professeur ordinaire. *Les éléments de la Paléontologie animale*, partie du cours indiqué ci-dessus, mardi à 9 heures et demie, pendant le second semestre. Visite du cabinet de *Zoologie*, vendredi à 2 heures, pendant le second semestre.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN, professeur ordinaire. *La Géologie*, lundi et mardi de 8 heures à 9 heures et demie, samedi à 11 heures, pendant le premier semestre.

F. DE WALQUE, professeur ordinaire. *La Chimie industrielle*, mardi de 11 heures et demie à 1 heure et mercredi de 9 heures et demie à 11 heures. — *Travaux du laboratoire*, mardi et mercredi de 3 heures à 7 heures, jusqu'au 15 janvier, pour les sections du *Génie civil*, de la *Construction des machines et des Mines*, et pendant tout le premier semestre, pour les sections de *Métallurgie et de Chimie*.

G. LAMBERT, professeur ordinaire (suppléant A. DUMONT, professeur extraordinaire). *L'Exploitation des Mines*, jeudi et vendredi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre; mercredi et jeudi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le second semestre.

L. COUSIN, professeur ordinaire. *Les Constructions du Génie civil*, mercredi, jeudi et vendredi de 8 heures à 9 heures et demie. — *Exercices topographiques*, pendant le second semestre.

J. MICHA, professeur ordinaire. *La Construction des machines*, jeudi de 9 heures et demie à 11 heures, samedi de 8 heures à 9 heures et demie. Tous les jeudis après midi, *pour la section des mécaniciens, visite d'un établissement de construction*.

E. L. J. PASQUIER, professeur ordinaire. *La Mécanique appliquée*, vendredi et samedi de 9 heures et demie à 11 heures, pendant le premier semestre ; vendredi de 10 heures à 11 heures et demie, samedi de 9 heures et demie à 11 heures, pendant le second semestre.

H. PONTIÈRE, professeur ordinaire. *La Métallurgie*, lundi et mercredi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre ; vendredi et samedi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le second semestre.

Travaux graphiques, sous la direction de M. le professeur BREITHOF, lundi, mardi, mercredi et samedi de 2 heures et demie à 4 heures et demie, du 15 janvier jusqu'à la fin du premier semestre, pour les sections du *Génie civil*, de la *Construction des machines* et des *Mines* ; mardi, mercredi et samedi de 3 heures à 6 heures, pendant tout le second semestre, pour toutes les sections.

Quatrième année.

F. DE WALQUE, professeur ordinaire. *La Chimie industrielle* (cours de deux années), aux jours et heures indiqués ci-dessus. — *Travaux du laboratoire*, mardi de 9 heures à 11 heures et demie, et de 3 heures à 7 heures, mercredi de 3 heures à 6 heures et demie, pendant tout le premier semestre, pour la section de *Métallurgie*, et jusqu'au 1^r avril, pour la section de *Chimie*.

G. LAMBERT, professeur ordinaire (suppléant A. DUMONT, professeur extraordinaire). *L'Exploitation des Mines* (cours de deux années), aux jours et heures indiqués ci-dessus.

L. COUSIN, professeur ordinaire. *Les Constructions du Génie civil* (cours de deux années), aux jours et heures indiqués ci-dessus. — *Exercices topographiques*, pendant le second semestre.

J. MICHA, professeur ordinaire. *La Construction des machines* (cours de deux années), aux jours et heures indiqués ci-dessus.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire. *Les Principes de l'Architecture*, vendredi à 3 heures, pendant le second semestre.

H. PONTIÈRE, professeur ordinaire. *La Métallurgie* (cours de deux années), aux jours et heures indiqués ci-dessus. — *Les Applications industrielles de l'électricité*, mardi de 8 heures à 9 heures, pendant le premier semestre.

Conférences sur la Législation des Mines par M. le professeur LAMBERT, sur l'*Administration industrielle* par M. le professeur DE WALQUE, et sur l'*Économie industrielle* par M. le professeur MASSALSKI.

Travaux graphiques, sous la direction de M. le professeur BREITHOF, lundi et vendredi de 9 heures et demie à 11 heures et demie, mardi de 9 heures à 11 heures et demie, et samedi de 9 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre, pour les sections des *Mines*, du *Génie civil* et de la *Construction des machines*; mardi de 8 heures et demie à 11 heures et demie, mercredi de 3 heures à 6 heures, samedi de 9 heures et demie à 11 heures et demie et de 3 heures à 6 heures, pendant tout le second semestre, pour les sections des *Mines*, du *Génie civil*, de la *Construction des machines*, et de la *Métallurgie*, du 1^r avril jusqu'à la fin du semestre pour la section de *Chimie*.

COURS FACULTATIFS.

N. E. VANDERLAAT, professeur agrégé. *La Géographie industrielle*, vendredi à 6 heures.

A. THEUNIS, professeur extraordinaire de l'Institut agronomique. *La Falsification des denrées alimentaires*, aux jours et heures à déterminer.

Ingénieurs-Architectes.

Première année.

L. HENRY, professeur ordinaire. *La Chimie inorganique*, partie du cours de *Chimie générale* indiqué ci-dessus.

A. J. A. DEVIVIER, professeur ordinaire. *La Physique expérimentale*, cours indiqué ci-dessus.

F. DE WALQUE, professeur ordinaire. *La Théorie des manipulations chimiques*, cours indiqué ci-dessus. — *Exercices de chimie pratique*, jeudi de 3 heures à 6 heures, pendant le second semestre.

J. A. CARNOY, professeur ordinaire. *La Géométrie analytique* et *l'Algèbre supérieure*, cours indiqués ci-dessus.

N. E. BREITHOF, professeur ordinaire. *La Géométrie descriptive*, cours indiqué ci-dessus.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire. *Les Eléments d'Architecture*, jeudi de 3 heures à 4 heures et demie, pendant le premier semestre.

L. BOSSU, professeur ordinaire de la Faculté de Philosophie. *Le cours de Religion* et *les Principes de la philosophie*, cours indiqués ci-dessus.

Travaux graphiques, sous la direction de M. le professeur BREITHOF, vendredi de 10 heures à 1 heure, pendant le premier semestre; vendredi et samedi de 10 heures à 1 heure, pendant le second semestre.

Exercices d'Architecture, sous la direction de M. le professeur HELLEPUTTE, lundi, mardi et mercredi de 11 heures et demie à 1 heure, samedi de 10 heures à 1 heure, pendant le premier semestre; jeudi de 10 heures à 1 heure, mercredi et samedi de 3 heures à 6 heures et demie, pendant le second semestre.

Deuxième année.

P. L. GILBERT, professeur ordinaire. *Le Calcul différentiel et le Calcul intégral. La Mécanique analytique*, cours indiqués ci-dessus.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN, professeur ordinaire. *Notions élémentaires de Minéralogie*, partie du cours de *Minéralogie*, indiqué ci-dessus.

J. MICHA, professeur ordinaire. *La Description générale des Machines*, cours indiqué ci-dessus.

N. E. BREITHOF, professeur ordinaire. *Les Applications de la Géométrie descriptive aux ombres, à la perspective et à la stéréotomie*, cours indiqué ci-dessus.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire. *Les Éléments d'Architecture* (cours de deux années), au jour et à l'heure indiqués ci-dessus. — *La Physique industrielle (chauffage et ventilation des lieux habités)*, mercredi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre. — *Exercices d'Architecture*, jeudi et samedi de 9 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre :

jeudi de 9 heures à 11 heures et demie, mercredi et samedi de 3 heures à 6 heures et demie, pendant le second semestre.

E. H. J. REUSENS, professeur ordinaire de la Faculté de Théologie et bibliothécaire de l'Université. *L'Archéologie chrétienne*, vendredi à 3 heures, pendant toute l'année.

Travaux graphiques, sous la direction de M. le professeur BREITHOF, lundi et mardi de 10 heures à 1 heure, pendant le premier semestre; lundi de 9 heures et demie à 1 heure, pendant le second semestre.

Troisième année.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN, professeur ordinaire *Notions élémentaires de Géologie, Partie du cours de Géologie*, indiqué ci dessus.

L. COUSIN, professeur ordinaire. *Les Constructions du Génie civil*, cours indiqué ci-dessus.

E. L. J. PASQUIER, professeur ordinaire. *La Mécanique appliquée*, cours indiqué ci-dessus.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire. *L'Histoire raisonnée de l'Architecture*, mardi de 10 heures à 11 heures et demie, pendant le second semestre. — *L'Architecture civile et religieuse*, mercredi de 3 heures à 4 heures et demie, vendredi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre. — *Projets d'Architecture*, lundi de 9 heures et demie à midi et demi, mardi de 9 heures et demie à 1 heure,

jeudi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre; mardi de 8 heures à 10 heures et de 11 heures et demie à 1 heure, jeudi et samedi de 11 heures à 1 heure, mercredi et samedi de 3 heures à 6 heures et demie, pendant le second semestre.

E. H. J. REUSENS, professeur ordinaire de la Faculté de Théologie et bibliothécaire de l'Université. *L'Archéologie chrétienne* (cours de trois années), au jour et à l'heure indiqués ci-dessus.

Quatrième année.

L. COUSIN, professeur ordinaire. *Les Constructions du Génie civil* (cours de deux années), aux jours et heures indiqués ci-dessus.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire. *L'Histoire raisonnée de l'Architecture* (cours de deux années), au jour et à l'heure indiqués ci-dessus. — *L'Architecture civile et religieuse* (cours de deux années), aux jours et heures indiqués ci-dessus. — *L'Esthétique appliquée à l'Architecture*, mercredi à 3 heures, pendant le second semestre. — *Projets d'Architecture*, lundi de 9 heures à midi et demi, mardi de 8 heures à midi et demi, mercredi de 9 heures et demie à 1 heure, jeudi de 11 heures à 1 heure, samedi de 9 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre; mardi de 8 heures à 10 heures et de 11 heures et demie à 1 heure,

mercredi de 4 heures à 6 heures et demie, jeudi de 11 heures à 1 heure, samedi de 9 heures et demie à 1 heure et de 3 heures à 6 heures et demie, pendant le second semestre.

E. H. J. REUSENS, professeur ordinaire de la Faculté de Théologie et bibliothécaire de l'Université. *L'Archéologie chrétienne* (cours de trois années), au jour et à l'heure indiqués ci-dessus.

H. PONTIÈRE, professeur ordinaire. *Les Applications industrielles de l'électricité*, cours indiqué ci-dessus.

Conférences sur la Législation, l'Administration et l'Économie industrielles, indiquées ci-dessus.

Ingénieurs des Constructions civiles et des Constructions mécaniques.

Ingénieurs des Arts chimiques.

Voir le programme spécial.

INSTITUT AGRONOMIQUE.

Première année.

L. BOSSU, professeur ordinaire de la Faculté de Philosophie. *L'Explication approfondie des vérités fondamentales de la Religion*, lundi à 8 heures, pendant toute l'année.

A. THEUNIS, professeur extraordinaire. *La Chimie générale*, mercredi et jeudi de 9 heures à 10 heures et demie, pendant le premier semestre; mardi et mercredi de 9 heures à 10 heures et demie, pendant le second semestre. *Exercices de Chimie pratique*, mercredi et jeudi de 10 heures et demie à midi, pendant toute l'année.

J. B. CARNOY, professeur ordinaire de la Faculté des Sciences. *La Botanique*, y compris les démonstrations et exercices pratiques, vendredi de 8 heures à 11 heures, pendant le premier semestre; vendredi de 8 heures à 10 heures, pendant le second semestre. — *La Microscopie appliquée*, vendredi de 10 heures à midi, pendant le second semestre. — *Herborisations*.

A. DE MARBAIX, professeur ordinaire. *La Zootechnie (Anatomie comparée et descriptive)*, mercredi de 8 heures à 9 heures, pendant toute l'année. — *Démonstrations et exercices pratiques*, mardi à 3 heures. — *Excursions zootechniques*.

J. MARCHAND, professeur extraordinaire. *Le Génie rural* (Introduction : *Eléments de Physique, Mécanique générale*), mardi de 9 heures à 10 heures, samedi de 11 heures à midi, pendant le premier semestre; lundi de 11 heures à midi, samedi de 8 heures à 9 heures, pendant le second semestre. — *Exercices d'Arpentage et de Topographie*, aux jours et heures à déterminer.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire de la Fa-

culté des Sciences. *Le Génie rural* (*Constructions rurales, Notions sommaires d'Archéologie*), jeudi et samedi de 8 heures à 9 heures, pendant le premier semestre. — *Dessin*, lundi et samedi de 9 heures à 11 heures, pendant toute l'année.

J. M. A. CARTUYVELS, professeur ordinaire. *L'Agronomie* (Introduction : *Notions élémentaires de Géologie, Aperçu de la Minéralogie, Culture générale, Climatologie, Agrologie, Travaux du sol*), mardi de 8 heures à 9 heures, pendant toute l'année.

A. PROOST, professeur ordinaire. *La Zoologie*, jeudi de 9 heures à 10 heures, pendant le second semestre.

Deuxième année.

J. M. A. CARTUYVELS, professeur ordinaire. *L'Agronomie* (*Les Cultures spéciales*), mercredi de 8 heures à 9 heures, pendant toute l'année. — *Excursions*.

L. BOSSU, professeur ordinaire de la Faculté de Philosophie. *Les Principes de la Philosophie*, mardi et samedi de 8 heures à 9 heures, pendant le second semestre.

A. DE MARBAIX, professeur ordinaire. *La Zootechnie* (*Physiologie et Esthétique animales*), mardi de 10 heures à 11 heures, pendant toute l'année. — *Applications*, mardi à 3 heures.

A. THEUNIS, professeur extraordinaire. *La Chimie analytique*, vendredi de 8 heures à

9 heures et demie, pendant le premier semestre ; jeudi de 8 heures à 9 heures et demie, pendant le second semestre. — *Travaux du laboratoire (Recherches analytiques, qualitatives et quantitatives)*, mercredi de 10 heures à midi, jeudi de 9 heures à midi, pendant le premier semestre ; mercredi de 9 heures à midi, jeudi de 9 heures et demie à midi, pendant le second semestre.

A. PROOST, professeur ordinaire. *Chimie et Physiologie spéciales des plantes cultivées*, vendredi de 9 heures à 10 heures et demie, pendant le second semestre. — *L'Hygiène*, mardi de 9 heures à 10 heures, samedi de 11 heures à midi, pendant le second semestre.

J. MARCHAND, professeur extraordinaire. *Le Génie rural (Mécanique agricole, Géodésie agraire, Hydraulique agricole)*, lundi de 8 heures à 9 heures, mardi de 11 heures à midi, pendant le premier semestre ; lundi de 8 heures à 9 heures, vendredi de 11 heures à midi, pendant le second semestre.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire de la Faculté des Sciences. *Le Génie rural (Constructions rurales)*, jeudi et samedi de 8 heures à 9 heures, pendant le premier semestre. — *Dessin*, lundi et samedi de 9 heures à 11 heures, pendant toute l'année.

J. B. CARNOY, professeur ordinaire de la Faculté des Sciences. *L'Arboriculture fruitière*, samedi de 11 heures à midi, pendant le premier

semestre. — *Les maladies des plantes*, mercredi de 9 heures à 10 heures, pendant le premier semestre; lundi de 11 heures à midi, pendant le second semestre. — *Arboriculture pratique*, mercredi à 3 heures, pendant le second semestre.

A. LECART, professeur extraordinaire. *L'Économie rurale*, mardi de 8 heures à 9 heures, pendant le premier semestre; mardi de 11 heures à midi, pendant le second semestre. — *La Silviculture*, vendredi de 10 heures à 11 heures, pendant le premier semestre; vendredi de 8 heures à 9 heures, pendant le second semestre.

Troisième année.

J. M. A. CARTUYVELS, professeur ordinaire. *L'Agronomie (Les industries agricoles)*, vendredi de 8 heures à 9 heures, samedi de 11 heures à midi, pendant toute l'année. — *Excursions*.

A. DE MARBAIX, professeur ordinaire. *La Zootechnie (Exploitation des Animaux domestiques)*, mercredi de 11 heures à midi, jeudi de 9 heures à 10 heures, pendant le premier semestre; mercredi de 10 heures à 11 heures, jeudi de 9 heures à 10 heures, pendant le second semestre. — *Exercices zootechniques*, mardi à 3 heures. — *Excursions*.

A. LECART, professeur extraordinaire. *L'Économie rurale*, mardi et mercredi de 8 heures à 9 heures, pendant le premier semestre; mardi de 11 heures à midi, mercredi de 8 heures à

9 heures, pendant le second semestre. — *La Comptabilité agricole*, mercredi de 10 heures à 11 heures, pendant le premier semestre; lundi de 11 heures à midi, pendant le second semestre. — *La Silviculture*, jeudi de 8 heures à 9 heures, pendant toute l'année. — *Excursions forestières*.

A. PROOST, professeur ordinaire. *L'Entomologie*, mercredi de 9 heures à 10 heures, pendant le second semestre.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire de la Faculté des Sciences. *La Physique industrielle*, mercredi de 11 heures à midi et demi, pendant le second semestre. — *Dessin et projets*, lundi, mardi et samedi de 9 heures à 11 heures, pendant toute l'année.

J. B. CARNOY, professeur ordinaire de la Faculté des Sciences. *Les maladies des plantes*, mercredi de 9 heures à 10 heures, pendant le premier semestre; samedi de 8 heures à 9 heures, pendant le second semestre.

V. L. J. L. BRANTS, professeur ordinaire de la Faculté de Philosophie. *Le Droit rural et forestier*, lundi et mardi de 8 heures à 9 heures, pendant le second semestre.

J. MARCHAND, professeur extraordinaire. *Les Machines agricoles*, samedi de 8 heures à 9 heures, pendant le premier semestre.

A. THEUNIS, professeur extraordinaire. *Les Travaux du laboratoire (Analyses industrielles et agricoles)*, jeudi de 10 heures à midi, vendredi de 9 heures à midi, pendant toute l'année.

INSTITUT PRÉPARATOIRE

*pour l'admission aux Écoles spéciales et à
l'Institut agronomique.*

Directeur : J. MARCHAND, professeur extraordinaire de l'Institut agronomique.

Professeur : M. TIELEMANS, professeur agrégé de la Faculté de Philosophie, bibliothécaire-adjoint.

Les cours et les exercices sont déterminés par un programme particulier.

LE RECTEUR DE L'UNIVERSITÉ,
C. F. J. PIERAERTS.

Le Secrétaire, P. G. H. WILLEMS.

—

Société de SAINT-VINCENT DE PAUL.

Président d'honneur, Mgr C. PIERAERTS, recteur magnifique de l'Université catholique.

Ancien Président d'honneur, Mgr NAMECHE, recteur émérite de l'Université catholique.

CONSEIL PARTICULIER DE LOUVAIN.

Président, F. Lefebvre, professeur à la Faculté de médecine.

Vice-Président, N. Stasse, professeur au collège de la Sainte-Trinité.

Secrétaire, Ch. Baguet, docteur en droit, receveur des Facultés de l'Université.

Trésorier, Jos. Boine, docteur en médecine, conseiller provincial.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINT-PIERRE.

Président d'honneur, M. De Ridder, curé doyen de Saint-Pierre.

Président, N. Stasse, professeur au collège de la Sainte-Trinité.

1^{er} Vice-Président, Ch. Delcour, membre de la Chambre des représentants, ancien ministre de l'Intérieur.

2^d Vice-Président, J. B. Boine, rentier.

Secrétaire, Ch. Baguet, receveur des Facultés de l'Université.

Trésorier, Jos. Boine, docteur en médecine, conseiller provincial.

Gardien du vestiaire, A. Daniau, rentier.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE NOTRE-DAME.

Président, T. Debaisieux, professeur à la Faculté de médecine.

Vice-Président, A. Stordeur, étud. en médecine.

Secrétaire, J. Jacqmotte, id.

Trésorier, J. Anciaux, étud. en théologie.

Gardien du vestiaire, G. Nicolas, étud. en médecine.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINT-MICHEL.

Président, V. Brants, professeur à la Faculté de philosophie et lettres.

Vice-Président, L. Ouwerx, étudiant en droit.

Secrétaire, A. Van Zuylen, id.

Trésorier, P. Deckers, id.

Gardien du vestiaire, A. Cols, étud. en philosophie.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINTE-GERTRUDE.

Président, L. Henry, professeur à la Faculté des sciences.

Vice-Président, A. Struelens, étud. en médecine.

Secrétaire, E. Compeeren, id.

Trésorier, G. Smets, étud. en sciences.

Gardien du vestiaire, L. Landmeeters, étud. en médecine.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINT-QUENTIN.

Président, E. Hubert, professeur à la Faculté de médecine.

Vice-Président, A. Herdewyn, étudiant en droit.

Secrétaire, baron H. Coppens, id.

Trésorier, J. Poliart, id.

Gardien du vestiaire, J. Alénus, étudiant en notariat.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINT-ALBERT.

Président, Fr. de Monge, professeur à la Faculté de droit.

Vice-Président, C. Peeters, étud. en médecine.

Secrétaire, J. Verbist, étud. en droit.

Trésorier, C. Moereels, étud. en médecine.

Gardien du vestiaire, J. Witteveen, étud. en droit.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINT-JACQUES.

Président, F. Lefebvre, professeur à la Faculté de médecine.

Vice-Président, A. Van Hoonacker, étudiant en théologie.

Secrétaire, Em. Pattyn, étud. en médecine.

Trésorier, E. Lauwers, id.

Gardien du vestiaire, Th. Vandromme, étud. en notariat.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINT-LAMBERT.
(HÉVERLÉ LEZ-LOUVAIN.)

Protecteur, Son Altesse Sérénissime le jeune Duc régnant d'Arenberg, et, en son nom, Madame la duchesse douairière d'Arenberg, à Héverlé.

Président, Chevalier X. van Elewyck, docteur en sciences politiques et administratives, à Louvain.

Vice-Président, ""

Secrétaire, G. Tombeur, conseiller communal, à Héverlé.

Trésorier, A. Ruelens, curé à Héverlé.

Gardien du vestiaire, G. Vanderborght, fermier, à Héverlé.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINT-JOSEPH.
(COLLÈGE DE LA SAINTE-TRINITÉ.)

Président d'honneur, M. le Supérieur du collège.

Président, P. Pouillet, étudiant.

Vice-Président, V. De Groote, id.

Secrétaire, L. Finet, id.

Trésorier, G. Ponet, id.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINTE-BARBE.
(SOCIÉTÉ DES OUVRIERS.)

Président, J. de Trooz-van Elewyck, conseiller provincial.

Vice-Président, F. Schollaert, avocat, conseiller provincial.

Secrétaire, P. De Becker, docteur en droit.

Trésorier, l'abbé Kennis.

Membres : U. Wareg Massalski, professeur à l'Université; Van Olmen, vicaire de la paroisse St-Pierre; Wilryckx, vicaire de la paroisse de St Quentin; J. B. Boine, rentier; Jules Baguet, agent de change; Janssens, aumônier de la maison d'arrêt; Deckers, vicaire de la paroisse Ste-Gertrude.

ÉCOLE DOMINICALE ET PATRONAGE.

1^{re} subdivision (rue des Orphelins).

Président, F. Schollaert.

Vice-Président, ...

Secrétaire-trésorier, abbé Kennis.

Aumônier, Van Olmen, vicaire.

Membres : Ch. Peeters, G. Jacqmotte, négociant; Van Hoorenbeke, étudiant; Pels, employé; Boon-Hecking, rentier.

2^e subdivision (Rattemans-poort).

Vice-Président, P. De Becker.

Aumônier, abbé Verhaegen, aumônier-adjoint.

Secrétaire-trésorier, Peeters, vicaire de la paroisse de N.-D. aux Dominicains.

Membres : abbé Janssens, Van Hoorenbeek, vicaire de la paroisse de Ste-Gertrude.

Grande section (adultes).

Président, J. de Trooz.

Vice-Président, U. Wareg Maśsalski.

Aumônier, Wilryckx, vicaire.

Secrétaire-trésorier, Jules Baguet.

Membres : J. B. Boine, Deckers, vicaire; J. Novent, A. Peeters, avocat; baron van Oldeneel tot Oldenzeel.

RAPPORT

**présenté au nom du Conseil sur les
travaux des Conférences pendant
l'année académique 1882-1883.**

**MONSEIGNEUR,
MESSIEURS,**

Nous voici réunis de nouveau pour faire en famille notre examen de conscience annuel. Le rapport que le Conseil vous soumet le 8 décembre ne peut être considéré comme une simple formalité de routine. Ce rapport résume ce que nous avons fait pendant l'année écoulée : il retrace les progrès, les innovations, signale les points faibles réclamant une attention sérieuse, afin que l'expérience du passé ne soit point jetée aux vents, afin que ses leçons précieuses nous mènent toujours plus avant dans la perfection de la charité.

L'année 1883, la grande année jubilaire, a été pour notre Société un temps de fête et de bénédiction. En ces heures solennelles, n'en doutons pas, la bonté divine a ouvert pour nous et pour nos pauvres les trésors de ses grâces infinies. Notre Très Saint Père le Pape a daigné nous accorder une indulgence plénière spéciale, pour nous engager à sanctifier dignement l'heureux cinquantenaire de St-Vincent de Paul.

Vous n'avez pas oublié, messieurs, la manière dont les Conférences de Louvain ont célébré le grand anniversaire de la fondation de notre Œuvre.

Une retraite, prêchée avec autant d'onction et de cœur que de talent par M. le chanoine Lefebvre, si dévoué à la Société, nous a réunis pendant quatre soirées au pied de la chaire sacrée. A la voix du sympathique orateur, nous sommes rentrés en nous-mêmes. Il nous a dit, avec une énergie toute sacerdotale, nos devoirs d'homme et de chrétien, nous rappelant ce qu'est la charité, cette vertu tant agréable à Dieu, qui doit régir tous nos actes, toute notre vie. Nous avons compris que nous n'avons point fait assez et nous avons pris de viriles résolutions pour l'avenir.

Merci à M. le chanoine Lefebvre, merci au nom de toutes les Conférences de Louvain.

Fortifiés par les enseignements évangéliques que nous venions de recevoir, nous sommes allés trouver nos pauvres. Nous les avons fraternellement conviés à s'unir à nous et à participer avec nous à la fête religieuse du jubilé. Nos paroles, bénies par Dieu, n'ont pas été stériles : les pauvres sont accourus nombreux à notre appel.

Et le dimanche suivant, dans la vaste église de St-Michel, remplie comme aux grands jours, protégés et bienfaiteurs ont assisté recueillis à

la messe de reconnaissance que notre bien-aimé Président d'honneur, Mgr Pieraerts, a bien voulu célébrer à notre intention.

A l'Évangile, M. le chanoine Van der Moeren est monté en chaire. Inspiré par les sentiments qui débordaient de son âme d'apôtre, il a adressé, en flamand, à son auditoire une simple, mais bien touchante allocution. A ces pauvres, venus pour prier et communier à nos côtés, il a dit ce qu'est le pauvre devant Dieu; il a exposé la dignité du pauvre, de l'ouvrier, ces amis privilégiés de Jésus-Christ; et, en même temps, il leur a rappelé leurs devoirs et les mérites que leur valent leurs souffrances. M. le chanoine Van der Moeren a ému profondément son auditoire, quand il lui a parlé de la vraie charité, la charité chrétienne, qui serre la main au pauvre comme à un frère, qui le relève, le réhabilite aux yeux du monde, et qui, à cette heure même, unissait, dans le sanctuaire, en une sainte et commune pensée, les rangs les plus divers de la société.

Que M. le chanoine Van der Moeren veuille bien recevoir le témoignage public de sincère gratitude que nous aimons à lui donner aujourd'hui.

A l'issue de la messe, les pauvres et les confrères se sont approchés de la Sainte Table, pour recevoir, des mains de Mgr le Recteur, le Dieu vivant de l'Eucharistie.

Merci à vous, messieurs, d'être venus si nom-

breux à cette solennité. Merci à vous d'avoir ainsi donné à notre ville un spectacle éclatant de la vraie fraternité qu'inspire la charité chrétienne.

Devons-nous ajouter qu'en ce jour heureux nous n'avons pas manqué de préparer à nos pauvres un solide et joyeux festin? Vous savez que le Conseil avait accordé à nos protégés une distribution large et extraordinaire: chaque ménage a reçu en abondance café, lard et gâteaux. Il y a eu fête, grande fête au foyer de ceux qui travaillent et qui souffrent.

Le même jour, à onze heures, nos Conférences ont tenu une assemblée générale sous la présidence de Mgr Pieraerts. A sa droite, nous voyions avec bonheur l'illustre Recteur des Ecoles de Paris, Mgr d'Hulst, qui a consenti gracieusement à nous adresser la parole, dans un langage élevé et paternel, et dont les enseignements ne sont point sortis de votre mémoire.

Dans cette séance jubilaire, nous avons repassé ensemble les origines et les progrès des Conférences de Louvain. Nous avons pris de bonnes et sérieuses résolutions. Pensons-y et sachons les mettre à exécution.

..

Avant de rappeler succinctement les travaux de nos Conférences, pendant l'année 1882-1883, nous avons à remplir un pénible et pieux devoir.

La mort a fait des vides dans nos rangs; elle nous a ravi de précieux concours.

La Conférence St-Michel a été la plus éprouvée. Elle a perdu le chef aimé, qui, depuis plusieurs années, la guidait par l'exemple et par la parole. M. Edmond Pouillet aimait les pauvres comme un chrétien les sait aimer : son cœur compatissait à toutes les souffrances et ses confrères peuvent témoigner de la bonté et de la générosité qui remplissaient cette grande âme, sanctifiée par une religion éclairée. Gardons, messieurs, à notre regretté Président, un souvenir reconnaissant, devant Dieu, en mémoire des bienfaits qu'il a répandus sur notre Œuvre.

La Conférence St-Michel a fait une seconde perte, dans le courant de l'année. M. Jules Tack, étudiant en droit, a été enlevé, par une mort douloureusement prématurée, à l'affection de sa famille, de ses amis et aux bonnes œuvres de Louvain. M. Tack était l'un des membres les plus zélés et les plus actifs de la Conférence. Aimé de tous, à cause de ses vertus et de son dévouement, il laisse après lui des souvenirs consolants et un exemple qui n'aura point été stérile.

Deux de nos membres bienfaiteurs nous ont été aussi enlevés : M. Verreydt, révérend curé de N.-D. aux Dominicains, et M. N. de Behault, dont la charité venait depuis longtemps en aide à nos pauvres.

L'un de nos confrères, M. le professeur Martens a été cruellement éprouvé par la mort de sa Dame, M^{me} Martens-Delcour. M^{me} Martens était de toutes les bonnes œuvres ; son généreux appui était acquis à toutes les associations qui s'occupent de charité et d'instruction populaire. Aussi cette perte a-t-elle été particulièrement sensible à nos diverses Sociétés catholiques.

Suivant l'usage chrétien de nos familles catholiques, M. Martens a fait remettre à nos pauvres une somme de 300 francs, demandant pour la regrettée défunte les prières de nos patronés et de nos Conférences.

C'est ici le lieu de vous rappeler, messieurs, que lorsque nous perdons l'un de nos bienfaiteurs, le *De Profundis* est récité à la première réunion qui suit la mort, et qu'une messe de *Requiem* est ensuite célébrée en l'église de St-Pierre, dans le plus court délai. N'oublions jamais, messieurs, ces rendez-vous que nous nous donnons au pied des saints autels. La reconnaissance nous fait un devoir strict de n'y point manquer.

. . .

Outre les modifications qui ont lieu chaque année dans les bureaux des Conférences, nous avons à signaler la nomination de M. Brants, professeur à la Faculté de droit, lequel a été appelé à la présidence de la Conférence Saint-

Michel. Le concours actif que M. Brants a bien voulu accorder à notre Œuvre a été accueilli avec une satisfaction et une sympathie générales.

Les Conférences, pour la visite du pauvre à domicile, ont compté 387 membres, qui ont secouru 278 ménages; c'est-à-dire, 32 membres de moins et 8 ménages de plus qu'en 1881-82.

Le Conseil a des raisons d'espérer que la diminution dans le nombre des visiteurs n'est qu'accidentelle. Il vous engage à faire une vaillante propagande afin que les vides laissés par les morts et les départs soient bientôt comblés.

Les réunions hebdomadaires sont bien suivies et les pauvres généralement visités avec régularité.

Nous avons eu, comme de coutume, nos assemblées générales réglementaires et nos messes de communion. Ne négligeons pas légèrement l'assistance aux assemblées; soyons assidus à nos fêtes religieuses. Car s'il nous arrivait d'oublier d'invoquer la force d'en haut, loin d'édifier, nous reculerions nécessairement dans la voie du sacrifice et de la charité.

. . .

Jetons un coup d'œil rapide sur les dons que nous avons reçus et sur l'emploi que nous en avons fait.

Nos dépenses se sont élevées à 8284 fr. 16 c. Hâtons-nous de dire que, dans cette somme, est

comprise une somme de 779 fr. 93 c., qui a servi à solder les dépenses extraordinaires votées à l'occasion du cinquantenaire.

Nous avons distribué 13,549 pains, soit 1037 pains de plus qu'en l'année précédente. La dépense de ce chef n'a cependant atteint que 3838 fr. 48 c., somme inférieure de 316 fr. 81 c. à la dépense pour pains faite en 1881-82. Cela s'explique par une circonstance heureuse : le prix moyen du kilo de pain n'a été que de 28 centimes $1/2$, tandis qu'antérieurement il se payait 35 centimes. Donc, économie d'un millier de francs.

Toutes nos dépenses ont augmenté pendant le dernier exercice. Le vestiaire nous a coûté 316 francs de plus et la distribution de poêles 41 francs de plus.

Cette augmentation générale indique clairement une grande régularité dans les visites hebdomadaires.

Mais — car il y a un mais — les recettes sont loin d'avoir suivi la progression des dépenses, au contraire; elles ont toutes diminué. Et, n'était le bas prix du blé et la réserve — presque disparue — de la Kermesse flamande, notre compte se clôturerait par un terrible déficit.

Les recettes ont produit 4650 fr. 11 c., et les dépenses ont absorbé 8284 fr. 16 c.

Pour arriver à la balance, la réserve a dû nous fournir 3634 fr. 05 c. ! (1).

Comme vous le voyez, messieurs, nos recettes normales sont devenues de loin insuffisantes pour payer les dépenses normales. Cette situation est de nature à faire réfléchir. Il est indispensable, urgent, d'augmenter nos ressources et de mettre tout en œuvre pour y parvenir. Car, songeons-y : que deviendrions-nous le jour où notre réserve sera éteinte et notamment si nous nous trouvions en face d'une année cal-

(1) Tableau des recettes et des dépenses :

RECETTES.		DÉPENSES.	
Quêtes ordinaires :	4,756 36	Pains (15549) :	5,858 48
Quêtes extraordinaires :	272 55	Vêtements :	2,524 95
Souscriptions :	1,782 00	Poêles :	151 55
Dons particuliers :	465 00	Coke :	250 10
Sermon	574 20	Paille :	576 20
	————	Divers :	582 67
Total :	fr. 4,650 11	Dépenses spéciales occasionnées par la célébration du 50 ^e anniv.	779 95

Total : fr. 8,284 10

BILAN.

Total des dépenses : fr. 8,284 26

Total des recettes : 4,650 11

Déficit : fr. 3,634 05

Réserve provenant de la Kermesse flamande fr. 5016 85

A déduire le déficit de 1882 1883 5634 05

Reste à la réserve fr. 1582 80

miteuse, réclamant des secours extraordinaires?

Nous disions que tous nos postes de recettes ont faibli. Les collectes aux conférences sont en baisse de près de 200 francs. Quant aux collectes extraordinaires, l'écart est de 251 francs. Les quêtes faites à la messe et à la réunion générale du 8 décembre n'ont donné que 117 fr. 22 c., tandis que les collectes faites le 8 décembre précédent avaient produit 418 francs.

Depuis le mois d'octobre 1882, nous avons 38 membres souscripteurs de moins; c'est là une perte importante pour notre caisse. Il y a nécessité absolue de combler ce vide. Habitants de Louvain, étudiants, donnons-nous la main pour réunir au plus tôt de nombreuses recrues. L'avenir de nos Conférences en dépend.

Ajoutons que malheureusement la ressource si précieuse des fêtes musicales nous a totalement fait défaut.

• •

Le sermon de charité a été prêché cette année par le R. P. De la Porte, un des orateurs les mieux écoutés de la chaire française. La collecte faite à l'issue du sermon a produit 372 fr. 20 c. Nous aimons à remercier ici publiquement le R. P. De la Porte de la bonté qu'il a eue de venir plaider la cause de nos pauvres au milieu de notre excellente population catholique.

* *
*

La Société de St-Charles Borromée a persévéré cette année dans la voie que lui ont tracée ses fondateurs. Les distributions de viande et de bouillon ont pris plus d'extension que jamais. Ajoutons que l'exercice se clôt par un déficit de plus de 2000 francs.

Pour combler ce vide et pour permettre à l'Œuvre de continuer ses bienfaits, il sera nécessaire de faire toucher cette année les cotisations des membres souscripteurs. Il y a plusieurs années que l'on n'a plus rien demandé aux bienfaiteurs. Aujourd'hui que la caisse a des dettes, nous comptons sur la générosité des Louvanistes. Ils ne voudront point sans doute que la Société de St-Charles Borromée cesse son action utile et suspende ses distributions.

* . *

Parlons maintenant de la Conférence St-Lambert, établie à Héverlé, sous le haut patronage de la Sérénissime Maison d'Arenberg.

Nos confrères, au nombre de douze, continuent à remplir avec zèle leur charitable mission parmi les pauvres de la commune. L'exercice écoulé n'a guère rien présenté de saillant. Recettes et dépenses sont restées ce qu'elles étaient l'an dernier (1).

(1) Tableau des recettes et des dépenses de la Conférence Saint-Lambert :

La Conférence s'est vue privée du concours d'un de ses membres les plus actifs, qui est venu habiter Louvain. Nous espérons voir bientôt notre zélé confrère prendre place à notre Conférence bourgeoise. En revanche, la Conférence St-Lambert a fait une nouvelle recrue; de sorte que le nombre des membres visiteurs n'a pas diminué.

. . .

Venons-en à la Société des Ouvriers (Conférence Ste-Barbe).

Nous avons lieu d'être satisfaits de la marche de cette Conférence.

La Grande Section (adultes) se développe de jour en jour, au point que les locaux sont devenus absolument insuffisants. Cela prouve que le

RECETTES.		DÉPENSES.	
Don annuel de la Sérén.		Combustible :	fr. 380 00
Maison d'Arenberg : fr.	500 00	Perte d'animaux :	45 00
Souscrip. particul ^{es} :	252 00	Habillements de 1 ^{re} com. :	97 50
Inter. 5 0/0 de 600 fr.		Pains :	41 00
fonds belges :	18 00	Secours en argent :	9 00
Excédant de l'exercice		Habillements :	7 00
précédent :	82 86		---
	<hr/>	Total :	fr. 579 50
Total :	fr. 652 86		

BILAN.

Total des recettes :	fr. 652 86
Total des dépenses :	579 50
	<hr/>

Bon en caisse : fr. 75 56

dévouement de nos confrères est couronné de succès. Et l'on peut dire que s'ils étaient dotés d'installations plus vastes, ils seraient à même d'étendre considérablement la sphère de leur action sociale.

Les ouvriers font chaque année une excursion dans quelqu'une de nos provinces. C'est Nivelles cette fois qui a été choisie comme but du voyage. Nos ouvriers flamands ont reçu de leurs frères wallons un accueil cordial et sympathique. Cette fraternisation était vraiment touchante. M. de Burlet, bourgmestre de Nivelles, a bien voulu présider au repas offert à nos braves travailleurs. Aussi les excursionnistes, avant de partir, ont-ils offert leurs meilleurs remerciements à M. de Burlet, ainsi qu'à M. Guignardé qui avait organisé l'aimable réception dont nos Louvanistes ont été on ne peut plus satisfait.

Dans le courant de l'année, la Société des Ouvriers de Namur a rendu visite à la Société de Louvain.

Le 28 octobre 1882, la Société *La Fidélité* de Bruxelles est venue donner une fête dramatique et musicale des mieux réussies, au profit de la Conférence Ste-Barbe. La recette a été de 1300 fr.

L'École Dominicale ne reste pas stationnaire. Les confrères y font preuve d'un zèle infatigable. On voit qu'ils se sont attachés à leurs protégés et qu'ils ne négligent rien pour assurer à ceux-ci les bienfaits que doivent leur procurer les réunions hebdomadaires du dimanche.

La Conférence a vu s'éloigner avec regret M. le vicaire Meulens, qui maintenant pratique à Bruxelles l'apostolat de la charité qu'il exerçait si activement parmi nous.

D'autre part, M. François Bolen, quittant la ville, a dû abandonner l'École Dominicale. Depuis quarante ans, M. Bolen donnait ses loisirs à l'institution dont il avait été, avec M. le bourgmestre Van Bockel, l'un des principaux fondateurs. Ceux qui ont connu M. Bolen savent que la modestie, chez lui, égalait le dévouement. Nos Conférences n'oublieront jamais les longues années qu'il a passées parmi nous au service de l'enseignement du pauvre.

La Conférence Ste-Barbe accuse en recettes : 3600 fr. 73 c., en dépenses : 2390 fr. 79 c. Quelques dettes restant à payer, le boni, s'élevant à 1209 fr. 94 c., ne suffira pas pour faire balancer le compte. Mais nos confrères espèrent combler le déficit avant la fin de l'année.

. . .

La *Bibliothèque des Bons Livres* est toujours bien suivie. Malheureusement ses ressources sont bornées et ont diminué. Elle comptait, l'année dernière sur une ressource extraordinaire, qui lui a fait défaut. Par suite, le déficit n'a pu être comblé et les achats de livres sont restés suspendus.

Nous recommandons à tous les catholiques

cette œuvre intéressante et importante, que l'on considère à bon droit comme le complément indispensable des écoles populaires.

. . .

Nous avons entretenu nos confrères, dans un rapport précédent, de l'excellente publication populaire flamande : *Onze Wekker*, imprimée à Louvain et rédigée par quelques-uns de nos confrères. Le *Wekker* paraît tous les mois par livraisons de 16 pages chacune : le prix d'abonnement est minime : 40 centimes par an (1).

Beaucoup d'entre nous se sont abonnés pour leurs pauvres à cette utile revue : il serait à désirer que tous les membres de nos Conférences imitassent cet exemple. Le recueil est instructif et amusant. Sa propagation serait un véritable bienfait.

. . .

La Conférence St-Joseph (collège de la T. St^e Trinité), a compté vingt-trois membres, qui ont patroné 120 enfants (2). Les jeunes protecteurs ont visité régulièrement les enfants chaque semaine à l'école des Frères de Charité;

(1) On peut s'adresser chez M. EDOUARD FORNEVILLE, rue du Souci, n° 15, Louvain.

(2) Tableau des recettes et des dépenses de la Conférence Saint-Joseph :

ils ont encouragé l'application des élèves par des distributions hebdomadaires de pain et par des distributions semestrielles de vêtements. Ils se sont efforcés de donner à ces petits, que la fortune a déshérités, quelques jours de bonheur, à l'instar de ceux qui luisent si souvent pour l'enfant du riche : la St Nicolas, la Première Communion, les fêtes champêtres sont en effet des jours que, grâce à la Conférence St-Joseph, les jeunes patronés se rappelleront toujours avec bonheur.

La bibliothèque de la Conférence, fondée il y a trois ans, s'est enrichie d'un bon nombre de volumes.

L'œuvre des bourses d'étude, créées pour venir en aide aux élèves des écoles catholiques

RECETTES.		DÉPENSES.	
Membres honoraires : fr.	57 50	Billard, jeux, etc. ; fr.	28 50
Quêtes ordinaires et		Aumônes particulières :	50 75
extraordinaires :	49 15	Pains, vêtements, ob-	
Dons :	25 45	jets divers :	215 20
1 ^{re} bénéfice de la séance		1 ^{re} communion, livres.	
dramatique :	52 25	chapelets :	110 00
Billards, jeux, ves-		St-Nicolas, nouveau :	90 58
taire, amendes, et c. :	252 18		
			fr. 474 85
Total	fr. 416 55		

BILAN.

Total des dépenses : fr. 474 85

Total des recettes : 416 55

Deficit : fr 58 50

qui auraient des aptitudes spéciales pour les études humanitaires, n'a pas prospéré autant que l'aurait désiré la Conférence. Nos confrères avaient compté que le produit d'une fête dramatique leur aurait permis d'augmenter le capital de fondation. Malheureusement les bénéfices n'ont point été en rapport avec l'organisation magnifique, trop magnifique peut-être, de la fête, dans laquelle les jeunes acteurs ont su se faire, durant trois soirées, applaudir avec un enthousiasme sincère et mérité.

A l'an prochain, la revanche financière.

LE CINQUANTENAIRE de la Société de Saint-Vincent de Paul à Louvain.

—

MESSEIGNEURS (1),
MESSIEURS,

Le monde entier célèbre en ce moment le cinquantenaire de la Fondation de la Société de Saint-Vincent de Paul. Dans les immenses cités américaines, dans les profondeurs de l'Afrique, aux régions glacées du Nord, comme dans notre vieille Europe, les membres des 15000 Conférences se réunissent, côte à côte avec leurs frères pauvres, au pied des autels; ils remercient Dieu de toute la ferveur d'un cœur reconnaissant des bienfaits dont la Providence a comblé leur Œuvre; ils demandent à la divine miséricorde de lui continuer son puissant appui et de la bénir dans l'avenir, comme elle l'a bénie dans le passé.

Quel grand et étonnant spectacle, messeigneurs, messieurs, de voir, à la même heure pour ainsi dire, le nom glorieux de Saint-Vincent de Paul loué et honoré, sous tous les cieux, parmi toutes les nations de la terre! Il y a

(1) Mgr Pieraerts, recteur magnifique de l'Université de Louvain, Mgr Cartuyvels, vice-recteur, et Mgr d'Hulst, recteur de l'Institut catholique de Paris.

cinquante ans notre Société n'existait pas; et voici qu'aujourd'hui elle remplit l'univers. Il n'y a cependant rien en cela qui nous doive surprendre. Cette œuvre n'est-elle pas l'œuvre de Dieu?

Elle a surgi à l'heure où l'indifférence et l'incrédulité se disputaient le monde, à l'heure même où l'on entendait les puissants du siècle proclamer tout haut que les dogmes avaient fait leur temps.

Effrayés des audaces et des progrès de l'incrédulité, huit étudiants des écoles de Paris se réunirent dans la chambre de l'un d'entre eux. Catholiques, croyants et pratiquants, ils voulaient garder intacts les trésors de leur foi, et ils songèrent à mettre leur foi sous l'égide de la charité. Ils se dirent aussi qu'au milieu de la redoutable crise morale et religieuse dont souffrait la France il ne suffisait plus au chrétien de demeurer chrétien. Un devoir impérieux s'imposait à tous les hommes de cœur : combattre l'irréligion et arracher les âmes à la torpeur de l'indifférence. Et ils se résolurent de prêcher la foi par la charité.

« Le monde, disait il y a peu d'années le bien-aimé Pie IX, en s'adressant au président général de la Société de Saint-Vincent de Paul, le monde ne croit plus à la prédication, ni au sacerdoce; mais il croit encore à la charité. Prêchez la vérité par la charité, marchez à la conquête du monde par l'amour du pauvre. »

Nos fondateurs se proposaient de venir au secours du pauvre, de réhabiliter le misérable. Et, ce faisant, ils n'avaient en vue que Dieu seul, la gloire de Dieu, le règne de la religion divine. Or, Dieu, messeigneurs, messieurs, récompense toujours avec munificence ce que l'on fait pour l'honneur de son nom.

Et voilà pourquoi la Société de Saint-Vincent de Paul, au prix de beaucoup d'efforts et de peines, sans doute, n'a cessé de grandir et de prospérer; voilà pourquoi elle a traversé victorieusement les épreuves les plus menaçantes, répandant dans les deux mondes l'amour de Jésus-Christ par la pratique chrétienne de l'amour du pauvre.

Ne laissons point passer, messeigneurs, messieurs, cette solennelle circonstance du grand triomphe catholique, qui s'appelle le cinquante-naire de Saint-Vincent de Paul, sans rendre un nouvel hommage aux vaillants lutteurs qui ont créé notre Œuvre, et, avant tout, à leur illustre chef Ozanam, dont le nom restera dans les annales du xix^e siècle comme l'expression la plus pure du dévouement par la foi et par la charité.

Contemplant les nobles exemples de nos devanciers et promettons-nous de ne jamais faillir dans la voie qu'ils nous ont tracée et dans laquelle nous nous sommes engagés à leur suite.

Nous aussi nous aimons à célébrer solennellement notre glorieux cinquantième. Nous nous sommes préparés par un *Triduum* de méditations religieuses à honorer dignement aujourd'hui notre saint Patron. Ce matin, avec nos chers pauvres, que la véritable fraternité avait mêlés à nos rangs, nous avons prié, nous avons communiqué. Nous avons béni Dieu pour le passé; nous avons, en toute confiance, remis l'avenir aux soins de Sa miséricordieuse bonté.

Et puis, voulant qu'en ce beau jour il y eût fête et joie aux modestes foyers de nos protégés, nous leur avons distribué des bons extraordinaires, afin qu'une table abondamment servie leur fit goûter une fois au moins une de ces satisfactions matérielles que les enfants du pauvre ne connaissent que de nom.

Et maintenant, messeigneurs, messieurs, nous voici réunis en assemblée générale. L'occasion nous semble toute naturelle de rappeler brièvement à nos confrères et aux bienfaiteurs de nos familles indigentes les origines et les progrès des Conférences de Louvain.

..

L'œuvre de Saint-Vincent de Paul a vu le jour en France, au mois de mai de l'année 1833. Ses commencements furent des plus modestes. Pendant neuf ans elle demeura concentrée au lieu même de son berceau.

La Belgique, cette terre privilégiée de la religion et de la charité, fut la première entre les nations à se ranger sous la bannière de la jeunesse des écoles de Paris.

En 1842, Bruxelles vit s'établir la première Conférence belge pour la visite du pauvre.

Dès le 15 décembre 1844, Louvain se mettait à la tête du mouvement qui allait se propager rapidement à travers nos catholiques provinces.

Quelques étudiants de notre Université, *inspirés*, comme ils le disaient eux mêmes, *par la pensée de travailler à l'amélioration du pauvre et à leur propre édification*, prirent la généreuse résolution de mettre leur dévouement et leurs cœurs au service des délaissés et des malheureux. Comme leurs devanciers de Paris, ils étaient huit quand ils se réunirent pour la première fois. Les obstacles ne les arrêterent point. Ils se constituèrent en Conférence sous la présidence d'un de leurs maîtres vénérés, M. Verhoeven. Les familles à secourir ne manquaient pas; le choix fut fait bien vite. Quant aux ressources, pleins de confiance dans la Providence, ils étaient persuadés qu'il leur suffirait de demander pour recevoir. Et en effet, à l'appel des jeunes étudiants, l'illustre Recteur, Mgr De Ram — qui fut toujours si généreusement dévoué à nos Conférences — et le corps académique tout entier répondirent par de nombreuses souscriptions et par d'abondantes aumônes.

Et quand vint le dernier jour de la première année, le rapporteur put, avec une légitime satisfaction, compter 22 membres visiteurs, 30 ménages secourus, 100 souscripteurs et une recette de 882 francs.

Ce début magnifique donnait les plus brillantes espérances ; l'avenir ne les a pas démenties.

Si l'on parcourt les procès-verbaux de la jeune et active *Conférence Notre-Dame*, on s'aperçoit que nos confrères, dès l'origine, pratiquaient, dans la mesure de leurs moyens, tous les principes qui servent de base à notre Œuvre. La visite du pauvre à domicile était considérée comme le plus important des devoirs ; dans cette visite, on s'occupait certainement des misères corporelles ; mais on s'appliquait en même temps, avec beaucoup de sollicitude, à l'instruction religieuse et à l'amélioration morale des familles patronnées. Les visiteurs exerçaient une surveillance hebdomadaire sérieuse sur les enfants en âge d'école et se faisaient rendre compte de l'exactitude avec laquelle les élèves fréquentaient les classes.

Vous le voyez, messeigneurs, messieurs, dès la première heure on trouve en germe dans la Conférence Notre-Dame l'Œuvre importante du patronage, qui ne devait éclore que plus tard.

Depuis cette époque, messeigneurs, messieurs, que de chemin parcouru, que de progrès réalisé sous la protection de Dieu et avec l'aide de notre vénéré patron !

∴

Le dévouement appelle le dévouement ; la charité inspire la charité.

Bientôt de vaillants auxiliaires, s'affirmant hautement chrétiens, viennent grossir les rangs de la petite phalange. De nombreux élèves de l'*Alma Mater* se font gloire de suivre l'exemple de leurs aînés. Grâce au concours du corps académique et de la bourgeoisie, les ressources augmentent et, avec les ressources, croît parallèlement le nombre des ménages patronés.

Aussi dès le 23 novembre 1845, le dédoublement de la Conférence Notre-Dame fut-il jugé nécessaire. 74 confrères visitaient 96 ménages et 184 membres honoraires avaient donné en aumônes la somme de 3679 fr. Une seconde Conférence fut érigée sous le nom de *Conférence de St-Jacques*. Et le 20 avril 1846 les deux Conférences se trouvèrent affiliées définitivement au Conseil de Paris.

En 1848, nos Conférences firent l'essai d'un patronage pour les apprentis.

Déjà l'institution était fondée, le règlement voté. On avait choisi et admis les apprentis. Les fonds n'auraient pas fait défaut. Malheureusement, il fallut bientôt se résoudre à ajourner l'exécution du projet : on se trouvait devant l'impossibilité absolue de se procurer un local convenable.

Pendant la période qui suivit — 1848 à 1854 — il y eut comme un temps d'arrêt dans la marche des Conférences. Certes on marchait, on progressait, mais lentement. En 1854, 92 membres visitaient 163 familles et la caisse avait permis de distribuer au delà de 5000 francs.

Jusqu'à ce moment, la bourgeoisie louvaniste s'était plu à accorder ses plus vives sympathies et à confier de larges aumônes à l'œuvre universitaire, qui répandait ses bienfaits sur la classe pauvre de notre ville. L'heure était proche cependant où nos concitoyens allaient à leur tour venir partager, avec les ouvriers de la première heure, l'insigne honneur de servir Jésus-Christ dans la personne des déshérités du monde.

Nos concitoyens comprenaient que, dans nos temps malheureux, ce n'est point assez de donner, même à profusion, le superflu de la fortune. La voix de la religion leur disait qu'eux aussi ils devaient apporter leur pierre à l'édifice de la rénovation sociale et joindre à l'aumône matérielle l'aumône du dévouement personnel.

La *Conférence St-Pierre* était fondée. Elle fut inaugurée le 15 octobre 1855. Et, à la fin de l'année déjà, grâce à ce puissant appoint, on comptait dans nos Conférences 133 membres actifs portant secours à 183 ménages ; les recettes dépassaient 6300 francs.

Le 15 mars 1857, grâce au zèle et aux dé-

marches d'un des membres actifs de la nouvelle Conférence St-Pierre, nous avons le bonheur de voir ériger à Héverlé la Conférence St-Lambert qui, dès sa fondation, se trouva placée sous le haut patronage de la Sérénissime Maison d'Arenberg.

D'année en année, notre petite armée se fortifiait. Bientôt il fallut songer de nouveau à diviser les conférences universitaires. En 1860, le Conseil créa la *Conférence Ste-Gertrude*, et, plus tard, en 1868 la *Conférence St-Michel*. L'année 1874 vit naître enfin les *Conférences St-Albert et St-Quentin*.

Voilà, messeigneurs, messieurs, à quels résultats heureux est arrivée l'humble et modeste institution de 1844. Nous voyons aujourd'hui le Conseil particulier diriger sept Conférences uniquement dévouées à la visite du pauvre. Leurs ressources annuelles s'élèvent en moyenne à 6000 francs. 300 membres souscripteurs alimentent le trésor de nos protégés; le chiffre des ménages s'élève à 280; les membres actifs se répartissent comme suit : Conférences universitaires, 354; Conférence bourgeoise, 66.

Avions-nous tort, messeigneurs, messieurs, de dire que la Providence a prodigieusement béni nos faibles efforts et récompensé nos peines au centuple?

Jusqu'en 1862, nos confrères s'étaient attachés uniquement à réaliser le but principal de la Société et à se perfectionner, avec une noble émulation, dans la pratique de la visite du pauvre.

Mais en allant voir le pauvre, chez lui, dans sa demeure, en s'entretenant intimement avec lui, en lui donnant le pain du cœur qui relève les courages chancelants, qui remet dans la voie droite, qui refait les ménages chrétiens, on ne fut pas longtemps sans reconnaître qu'il se rencontre chez le pauvre, chez l'ouvrier, des besoins, des nécessités, réclamant des secours spéciaux.

L'enfant au sortir de l'école est trop souvent livré à lui-même. L'âge des passions va venir. L'atmosphère de la famille n'est pas toujours des plus pures. Il manque au pauvre petit un guide, un protecteur.

Le voilà bientôt à l'atelier; il rencontre des compagnies dangereuses; les tentations sont là. D'autre part il va oublier le peu qu'il a appris; il perdra les vertus du pauvre : le courage, la patience, la foi. Malheur à lui s'il ne rencontre un cœur qui le comprenne et qui le sauve de l'abîme des défaillances.

La *Conférence Saint-Joseph*, fondée au mois d'octobre 1862, n'a pas cru, qu'il fallait attendre pour travailler au salut du pauvre qu'il eût quitté les bancs de l'école. C'est alors que nous avons vu naître et se développer, sous l'influence heureuse de maîtres pieux et aimés, ce touchant

atronage des enfants par des adolescents. La Conférence Saint-Joseph, une des plus belles efflorescences de la charité chrétienne, a eu son berceau au collège de la Très Sainte-Trinité. Nos rapports annuels vous ont initié, messeigneurs, messieurs, à cette œuvre aussi utile qu'intéressante. Vous savez avec quel dévouement nos jeunes confrères s'occupent des élèves de l'école des Frères de Charité, comment ils se font leurs maîtres dans la science de la religion, avec quelle sollicitude ils les encouragent dans leurs études, avec quel amour ils prodiguent à leurs chers protégés les innocents plaisirs de l'enfance. Laissez-nous vous dire encore que la Conférence Saint Joseph réussit à réunir tous les ans un joli budget de recettes, qui dépasse 3000 francs.

..

En l'année 1867, nous avons vu s'établir parmi nous la *Société des Ouvriers*, qui fut bientôt affiliée à nos Conférences sous le nom de Conférence Sainte-Barbe.

Le temps nous manque pour vous entretenir longuement des travaux de cette œuvre sociale si importante. Qu'il nous suffise de vous rappeler que cette institution comprend une école dominicale, un patronage et une section pour les adultes. Là le jeune ouvrier entretient ses connaissances acquises, les développe, reçoit des

instructions religieuses qui lui gardent la pureté de l'âme et la dignité de la vie; et, aux jours de fête, il trouve au local de la Conférence des délassements et des jeux qui l'arrachent aux dangers de la rue et aux séductions grossières du cabaret.

La Conférence Sainte-Barbe compte 40 membres actifs; elle exerce son influence salutaire sur 3 à 400 ouvriers, son budget de recettes varie annuellement de 2 à 3000 francs.

∴

D'autres œuvres encore viennent compléter notre organisation. Voici la *Société de Saint-François Régis*, qui s'occupe de la légitimation des unions illicites contractées par les pauvres. Cette œuvre doit son origine à la sollicitude de quelques membres de notre Société; et nos confrères continuent à la soutenir de leurs deniers. A la tête de la direction se trouve un des révérends vicaires de Louvain, M. Tielemans, que l'on rencontre partout où il y a du bien à faire et qui ne songe jamais à ménager, ni son temps, ni ses peines. La Société de Saint-François Régis, comme vous le comprenez, rend des services signalés à nos protégés.

Voici encore la *Bibliothèque des bons livres*, si utile, indispensable même à notre époque. L'instruction s'étend de jour en jour parmi le peuple. L'ouvrier a soif de lire. Et quels dangers

offrent pour lui ces ouvrages innombrables qu'on lui jette en pâture et dans lesquels pullulent l'immoralité et l'impiété! Si l'ouvrier ne lit pas de bons livres, si au contraire il en dévore de mauvais, que deviendront son âme, son avenir, le bonheur de sa famille?

Aussi nos confrères donnent-ils tous leurs soins à la Bibliothèque populaire. Trente à trente-cinq mille volumes sont donnés chaque année gratuitement en lecture. Malheureusement, le budget de cette œuvre si éminemment morale a faibli : il ne s'élève plus guères qu'à 1100 fr. Puisse la charité catholique comprendre qu'il lui faut relever largement cette institution, que l'on doit considérer à juste titre comme *le complément de l'école catholique*.

..

Il est enfin une autre institution particulière fondée par nos Conférences, l'*Œuvre de Saint-Charles Borromée*.

Grâce à cette institution, à tout pauvre qui vient à mourir est assurée la célébration du S. Sacrifice de la Messe pour le repos de son âme.

Grâce à elle encore, les malades qui ne peuvent être soignés à l'hôpital sont pourvus de vin et d'aliments fortifiants et réparateurs.

Nos pauvres ne sont pas les seuls à jouir de ce bienfait. Nous mettons à la disposition du clergé de la ville — toujours si sympathique et

si dévoué à notre œuvre — des bons de bouillon et de viande, qu'il lui est loisible de distribuer à tout malade indigent qu'il vient à rencontrer dans ses visites pastorales.

∴

Nos Conférences pratiquent régulièrement les réunions et les visites hebdomadaires. Elles célèbrent avec ponctualité les fêtes de la Société.

Le dimanche de la Fête-Dieu, on est heureux de voir nos confrères accompagner, en très grand nombre, avec des flambeaux la procession du T.-S. Sacrement, faisant ainsi profession publique de leur foi.

Lorsque le Conseil songea à introduire parmi nos Conférences cette pieuse pratique, on put facilement compter les confrères qui répondirent au premier appel. Ils étaient dix. Aujourd'hui c'est par centaines que nos membres accompagnent le cortège du Roi des rois.

Quand on veut pour Dieu, on réussit toujours avec l'aide de Dieu.

∴

Voilà, messeigneurs, messieurs, le rapide historique de nos Conférences.

Gloire et reconnaissance à la divine Providence et à notre saint Patron. Les bénédictions n'ont pas manqué à notre œuvre.

Mais ces bénédictions ne doivent pas être seu-

lement pour nous une consolation et un encouragement. Elles nous créent d'impérieuses obligations, le devoir de ne pas nous arrêter dans l'exercice de la charité et de la propagande catholiques, le devoir de marcher résolument en avant.

Ce qui a été accompli n'est rien en présence de ce qui reste à faire. Pour une misère soulagée, que de souffrances non consolées !

Le Mal, sous toutes ses formes, élargit son cercle envahissant. Il veut dépouiller la société de l'esprit religieux, pour la pouvoir ainsi livrer impunément, sans défense, à la merci des passions les plus barbares.

C'est à l'âme du chrétien que le Mal s'attaque et ses premiers coups sont dirigés contre l'âme de l'enfant. Ne dirait-on pas qu'en proie au plus fol délire il s'élance de nos jours à un assaut suprême, qui doit terminer la lutte ?

Soldats du Christ, votre place est marquée dans cette mêlée furieuse.

Dieu vous a comblé de ses dons ; il vous a préservé de l'erreur ; il vous a gardé la foi ; il vous a armé des vertus chrétiennes et pacificatrices, afin que vous vous dépensiez à faire triompher sa cause sacrée et à sauver ses enfants égarés et opprimés.

Fils de saint Vincent de Paul, voilà votre mission. Cette mission, sachez dignement et complètement la remplir. Et, vous la remplirez

dignement, n'en doutez point, si, ne vous appuyant que sur Dieu, vous reconnaissez, dans toute l'humilité de vos cœurs, que par lui-même l'homme ne peut rien et que toute force lui vient d'en haut.

Societas Philologa Lovaniensis.

Illustrissimus ac Reverendissimus Dom. C. PIERAERTS, Rector magnificus, *Præses ad hon.*

Illustrissimus ac Reverendissimus Dom. A. J. NAMÈCHE, Rector emeritus, *Præses ad hon.*

P. G. H. Willems, professor ordinarius, *Præses.*

Fr. Collard, professor ordinarius, *Vice-Præsid.*

Leo Bethune, Alostanus, phil. et litt. cand., *p. t. a Secret.*

Socii.

Victor Brants, prof. ordin., ex-secret. (1874-75).

Johannes Terrens, ex Waldbillig (Magni Duc. Lucilib.), philos. et litt. candidatus.

Johannes Petrus Biwer, ex Remich (Magni Duc. Lucilib.), philos. et litt. candid.

Rev. Edmundus Remy, Sonégiensis, philologiæ licentiatus.

Rev. Leonardus Lootens, ex Anseghem, philologiæ baccalaureus.

Alphonsus Roegiers, Teneræmundanus, phil. et litt. studiosus.

Alfredus De Groote, Gerardimontensis, id.

Augustus Bertrand, Bullionensis, id.

Rev. Adrianus Couwenbergh, ex Hoeven (Batavus), id.

Rev. Alphonsus Dassonville, ex Heule, philologiæ studiosus.

Rev. Ignatius Cordonnier, ex Baelen, id.

Rev. Theophilus Delanote, ex Haringhe, id.

Rev. Camillus Depoorter, ex Castro (Fland. occ.),
id.

Michael Meyers, ex Boxhorn (Magni Duc. Lucilib.),
philos. et litt. stud.

Michael Glaesener, ex Wilwerdingen (Magni
Duc. Lucilib.), id.

Qui olim socii feure.

Car. Michel, Tornacensis, phil. et litt. doctor,
lector univers. Leodiensis, ex-secret. (1873-74).

Eug. Hubert, Lovaniensis, phil. et litt. doctor,
professor athenæi Leodiensis.

Leo De Bruyn, Lovaniensis, phil. et litt. doctor.

Petr. Sturm, ex Bivange (Magni Duc. Luciliburg.),
phil. et litt. doct., professor progymnasii Dikirschensis.

Rev. Johannes Vanden Weghe, ex Ledeghem,
philolog. licentiatus, professor collegii Poperingh.

Rev. Alf. Segers, ex Appels, philolog. licentiatus,
rector coll. Gerardimont.

Joh. Petr. Bestgen, ex Hollerich (Magni Duc. Lucilib.),
phil. et litt. doctor, lector in Athenæo Luciliburg.

Rev. Celest. Wadeux, ex Brée, philolog. licentiatus,
professor seminarii Sancto-Trudonensis, ex-secret. (1875 76).

- Rev. Leo Van Dorpe, ex Zevecote, philolog. licentiat, professor collegii Poperinghensis.
- Rev. Victor Bourmanne, ex Blehin, philolog. licentiat.
- Josephus Habran, ex Sancta-Maria (Etalle), phil. et litt. doctor, professor athenæi Bullionensis, ex-secret. (1876-77).
- Eduardus Houtart, ex Montibus ad Sabim, phil. et litt. atque juris doctor, ex-secret. (1877-78).
- Rev. Henricus Eggers, Monasteriensis, philologiæ doctor.
- Rev. Arthur Vermeersch, ex Ertvelde, doct. jur. et scient. polit., ex secret. (1878-79).
- Ludovicus Simons, Ruremondensis, phil. et litt. doct., professor athenæi Virtonensis.
- Constantinus Gelders, Lewensis, phil. et litt. doct., professor coll. Diesthem.
- Desiderius Petit, ex Wodecq, phil. et litt. doct., professor coll. Diesthem.
- Nicolaus Walch, ex Niederpallen (Magni Duc. Luciliburg.), phil. et litt. doct., professor athenæi Virtonensis.
- Constantinus Nannan, ex Redu, phil. et litt. doct. juris stud. in univers. Leodiensi.
- Gulielmus Streel, ex Alleur, phil. et litt. atque juris doct., ex secret. (1879-80).
- Johannes Dubois, ex Barnich, phil. et litt. atque juris doct., ex-secret. (1880-1881).
- Julius Van Biervliet, Brugensis, phil. et litt. doct. ex-secret. (1881-1882).

Edmundus Cordewener, Mosætrajectinus, phil.
et litt. doct.

Petrus Doppler, Mosætrajectinus, phil. et litt.
cand., ex-ag. vices secret. (1882 83).

Van Ryckelen, Augustus, ex Halle-Boyenho-
ven, phil. et litt. doct.

RAPPORT

sur les travaux de la SOCIETAS PHILOLOGA de l'Université catholique, pendant l'année académique 1882-1883, par M. P. DOPPLER, candidat en philosophie et lettres, f. f. de secrétaire.

MESSIEURS,

Il a plu à Dieu de rappeler à lui, dans la fleur de l'âge, notre regretté condisciple M. Joseph Vandenbroeck, qui fut le secrétaire de la *Societas Philologa* pendant la dernière année. Cette perte sensible et imprévue est la cause pour laquelle notre Président m'a chargé de vous présenter le rapport des travaux de l'année académique qui vient de s'écouler.

Conformément au but que notre Société se propose, la majeure partie de nos séances a été consacrée à l'étude en commun d'un auteur classique et à l'analyse d'articles choisis, parus dans les différentes revues philologiques du pays et de l'étranger.

L'auteur qui a été l'objet de nos études pendant l'année écoulée, est un des grands écrivains de l'antiquité classique, Horace. Nous avons étudié plusieurs odes du 1^r livre. Après la traduction et les explications historiques et lexicogra-

phiques, nous nous sommes efforcés, pour chaque ode en particulier, d'en déterminer le but, d'en préciser l'idée fondamentale pour saisir l'unité, dont la connaissance est nécessaire à l'intelligence des diverses parties. Ensuite nous avons abordé la critique du texte et l'examen des variantes. Cette étude a absorbé bon nombre de nos séances et elle a été suivie avec autant d'intérêt que d'utilité.

Les analyses des différentes revues, présentées par les membres de la Société, ont été nombreuses. Faites avec zèle et attention, elles ont souvent donné lieu à des observations et à des discussions fort intéressantes; aussi n'ont-elles pas peu contribué à nous tenir au courant du mouvement philologique.

Diverses circonstances ont empêché les membres de la Société de présenter cette année des travaux originaux.

Dans une de nos séances, notre président, M. le professeur Willems, nous a communiqué les résultats des études de Keil sur le classement des manuscrits de Pline le Jeune.

Ces manuscrits se divisent en trois groupes :

- 1^o Les manuscrits qui contiennent les lettres.
- 2^o Ceux de la correspondance de Pline et Trajan.
- 3^o Ceux qui comprennent le panégyrique.

Quant aux manuscrits de la première catégorie, ils se divisent en trois classes : a) les manuscrits qui contiennent les neuf livres d'épîtres;

b) les manuscrits appelés « manuscrits des cent lettres, » c'est-à-dire ceux qui contiennent les lettres depuis la 1^{re} jusqu'à la 6^{me} du 5^e livre avec omission de la 27^{me} du 4^{me} livre ; c) les manuscrits dans lesquels le 8^{me} livre est omis, le 9^{me} prenant la place du 8^{me}.

Quant au second groupe, il n'en existe plus de manuscrits connus. Au x^{ve} siècle il y en avait un en France, qui fut transporté de là en Italie, mais que l'on n'a plus retrouvé.

Les manuscrits du troisième groupe se divisent en deux classes, dont la première comprend des manuscrits assez nombreux du x^{ve} siècle, et la seconde se compose de quelques feuilles palimpsestes découvertes au commencement de ce siècle. Après un coup d'œil sur la valeur relative de ces différents manuscrits, M. le professeur a terminé cette étude par un exposé résumé des différentes éditions de Plinie.

Me conformant à la tradition, qui veut que le secrétaire ajoute à la revue des travaux de l'année une étude personnelle, j'ai résolu de traiter brièvement une question qui se rapporte à l'art militaire, savoir l'étude des sièges chez les anciens.

L'idée claire et nette du siège d'une ville aux temps héroïques nous est fournie dans l'Iliade. L'ennemi conduit son armée devant la ville ; les assiégés font le matin une sortie, s'engagent avec l'ennemi avec des alternatives de succès et

de revers, jusqu'à ce que le soir ils se retirent derrière les remparts de leur ville. Pendant dix ans les Grecs restèrent en permanence devant les murs de Troie, et cependant la ville ne fut prise que par le stratagème si connu du cheval de bois. L'art de faire le siège d'une ville n'existait pas encore. Jusqu'à l'époque des guerres persanes les grandes villes de la Grèce n'avaient que des citadelles (ἀκροπόλεις), et il n'était guère possible à l'ennemi de s'en emparer si ce n'est par stratagème, surprise ou trahison. Même après qu'Athènes et à son exemple les autres capitales des états grecs se furent entourées de fortifications, l'art du siège ne pouvait faire que des progrès lents; attendu que les campagnes ne duraient que l'été et qu'au commencement de l'hiver l'armée assiégeante retournait dans son pays. Athènes même succomba plus souvent par misère et par trahison que par la tactique de l'ennemi.

A l'origine, il en était de même en Italie. Là aussi chaque ville avait bâti une citadelle (*arx*) et souvent sur des hauteurs inaccessibles. Ces citadelles protégeaient les villes contre les attaques des Romains, et à l'approche de l'hiver la retraite de l'ennemi délivrait les assiégés.

Cependant cette situation fut bientôt modifiée. Le siège de Veji fut continué pendant l'hiver malgré l'opposition des tribuns de la plèbe. Pour se garantir contre les attaques des peuples amis de Veji, l'armée romaine entoura son camp de

deux remparts, l'un du côté de la ville, l'autre du côté opposé. Cette tactique fut maintenue et développée dans la suite.

Ces remparts consistaient en des retranchements (*loricæ*), pourvus de crénaux (*pinnæ*). De distance à distance s'élevaient des tours. Au delà du rempart on creusait un fossé peu large et peu profond, défendu par des palissades (*cippi*). Si l'eau ne faisait pas défaut, on en remplissait un second fossé. Devant les fossés on creusait des fosses de trois pieds de profondeur, dans lesquelles on enfonçait des pieux pointus et endurcis au feu, et à l'entour, des tiges pointues (*stimuli*). A certaines distances, en deça des remparts, se trouvaient des postes fortifiés, d'où l'on pouvait venir immédiatement au secours des points menacés (Cæs. b. g. 7, 69). Un tel blocus coupant tout secours du dehors, obligeait souvent une ville à se rendre.

Les assiégés de leur côté tâchaient d'empêcher les plans de l'ennemi. Ils creusaient des voies souterraines qui passaient sous les lignes ennemies, et ils détruisaient les travaux à mesure qu'ils s'exécutaient. Ou bien ils faisaient des sorties pour démolir de vive force les remparts à demi achevés et pour mettre le feu aux constructions en bois.

Si le blocus ne réussissait pas, l'assiégeant essayait l'assaut. Les soldats marchaient vers les murs en rangs serrés et élevant les boucliers

au-dessus de leurs têtes, de manière à former un toit (*testudo*), pour se protéger contre les projectiles des assiégés. Arrivés au pied des remparts, ils tâchaient d'y pratiquer une brèche pour y entrer. De leur côté les ennemis lançaient sur les assiégeants des pierres, des projectiles, etc. Ailleurs, on dressait des échelles (*scalæ*) contre les remparts pour les escalader. Les assiégés tâchaient de les en précipiter au moyen de fourches (*furcæ*) et de crochets (*luppi*), ou en jetant sur eux de l'eau bouillante et de la poix fondue.

Pour le siège de villes mieux fortifiées, l'assiégeant se servait de machines de guerre, spécialement du bélier (*κρίός*, *aries*), il creusait des galeries souterraines et construisait des tours.

En travaillant aux galeries souterraines, les soldats étaient protégés contre les traits des assiégés par un hangar en bois (*χελώνη διορυκτής*), dont le toit, recouvert de peaux mouillées, descendait jusqu'à terre. Ces galeries souterraines (*cuniculus ὑπέρρυμα*) allaient parfois depuis les remparts du camp jusqu'aux remparts de la ville. Arrivés là, les assiégeants pratiquaient des brèches dans les fondations des remparts, et étayaient ceux-ci au moyen de poutres pour prévenir un écoulement immédiat. Le travail étant achevé, le feu était mis aux poutres, et le mur de la ville s'écroulait. Parfois aussi la gale-

rie souterraine était continuée jusque dans l'intérieur de la ville, et permettait à l'ennemi d'y entrer pendant la nuit. Les assiégés, de leur côté, dès qu'ils avaient connaissance des travaux de l'ennemi, tâchaient de découvrir la direction de la galerie souterraine au moyen de minces plaques de métal qu'ils plaçaient à plusieurs endroits le long des remparts ou dans les fossés qui les entouraient. Les coups des mineurs (*cunicularii*) faisant résonner ces plaques, l'endroit de la galerie était découvert. Dès lors les assiégés allaient au devant de l'ennemi en creusant des contre-galeries. Quelquefois il en résultait des combats souterrains, mais le plus souvent l'ennemi était chassé de la galerie par la fumée, par des abeilles ou des guêpes.

Les grandes machines de siège étaient la terrasse (*agger*) et la tour (*turris*). La terrasse était élevée près des remparts de la ville assiégée à une hauteur considérable, de manière à mettre les assiégeants de niveau avec les assiégés qui défendaient les remparts, et à leur permettre d'examiner les mesures de défense prises à l'intérieur de la ville. L'assiégé tâchait de couper la vue sur l'intérieur de la ville par des toiles (*sayæ*) et des nattes de poil de chèvres (*cilicia*) tendues entre les crénaux : ou bien par de grands feux entretenus sur les murs, ou enfin par de nouvelles constructions qui surpassaient l'*agger* ennemi. Efforts inutiles. Au bout de la terrasse

s'élevaient l'une après l'autre des tours qui dominaient absolument les environs. Les assiégés cherchaient, il est vrai, à les détruire ou à les incendier, soit par des soldats que des cordes descendaient la nuit, soit par des projectiles inflammables, dont les plus petits (*malleoli*) étaient lancés par la main, les plus grands (*falaricæ*) par des machines. Mais les tours étant solidement construites et garanties contre l'action du feu, les assiégés ne parvenaient que fort rarement à leur but.

L'art du siège et des fortifications fit de notables progrès par l'invention et l'application de grandes machines de guerre. Denys de Syracuse, se préparant à faire la guerre aux Carthaginois, avait ouvert un concours entre tous les savants, versés dans l'art militaire. Ce concours donna lieu à des inventions nouvelles, qui furent ensuite appliquées et développées par les Romains.

Les villes étaient dès lors fortifiées de la manière suivante :

Entre deux remparts on élevait un troisième, large de vingt pieds, de telle manière que l'épaulement extérieur était plus élevé et en pente du côté de la ville. La couronne (*corona*) du mur devait être assez large pour porter les défenseurs et les machines. Un tel mur, dont la hauteur normale était de 30 pieds, résistait mieux aux coups du béliet, et même si la muraille de devant était percée, l'ennemi se heurtait contre la se-

conde. On construisait en outre à des intervalles de 150 à 300 pieds des tours d'une structure solide, de forme ronde ou angulaire : outre les ouvertures ordinaires, ces tours en avaient de plus grandes (*θύριδες, fenestræ*), pour le passage des projectiles de grand calibre, et qui se fermaient au moyen de rouleaux (*καλύμματα*), pour empêcher l'entrée de l'ennemi.

C'était une grande difficulté pour les assiégés de bien défendre les portes, qui ordinairement étaient attaquées en premier lieu. Elles étaient protégées contre des tentatives d'incendie par des ferrures ou par des aspersions d'eau. De chaque côté se trouvait une tour fort solide. Elles étaient encore protégées par des remparts (*propugnacula*) construits devant la porte, pour retenir l'ennemi qui poursuivait les assiégés après une sortie infructueuse. Pour empêcher l'ennemi d'investir la ville de trop près, on construisait des ouvrages avancés (*προτειχίσματα*), auxquels on faisait servir autant que possible les accidents naturels du terrain.

Pour s'emparer de telles forteresses, l'assiégeant devait disposer de plus grandes machines et de plus forts toits de défense. Ces derniers étaient les *vineæ, musculi, plutei* et les *testudines*.

1) Les *vineæ* avaient huit pieds de hauteur, seize de longueur et sept de largeur. Elles étaient composées de quatre à dix poutres et

formaient une sorte de portique (*porticus*. *Cæs.* b. g. 2. 2). Leur toit était ordinairement plat, mais, le plus souvent, double, fait de planches et d'argile. Trois côtés étaient fermés par des claies de saule et le tout était abrité contre le feu de la manière habituelle. Les poutres étant pointues en bas, pour être fixées dans le sol, les *vineæ* devaient être transportées à l'endroit voulu. Plus tard, on les roulait. Quelquefois elles remplaçaient les *musculi*; de là ces deux genres de toits sont parfois confondus chez les auteurs anciens (*Tac. hist.* 2. 2).

2) Les *musculi* sont employés pour les grands travaux de creusement, d'où aussi leur nom de *testudines fossariæ*. De hauteur peu élevée, ils ont quelquefois la longueur de 60 pieds. Les deux côtés sont pourvus de claies et de peaux mouillées et le toit est fait de briques et d'argile. Devant il y a un toit de forme triangulaire qui s'avance jusqu'à terre. Ils sont portés sur des rouleaux.

3) Les *plutei* n'étaient que de simples murs mi-circulaires ou angulaires. Ils se meuvent au moyen de trois roues. Derrière eux les frondeurs et les archers s'abritent contre les flèches des assiégés.

4) *Testudo*. Vitruve dérive le nom de cette machine de son mouvement lent, de sa ressemblance avec la tortue, puisque, comme celle-ci, le béliet qui se trouve dans cette machine

avance et retire la tête. Les *testudines* ont une double destination et de là la diversité de leurs formes. a) Les *testudines arietariæ* *χελῶναι κριόεσσι*, littéralement « tortues qui portent le bélier », destinées à abriter le bélier et le personnel qui le manœuvre. Elles doivent, par conséquent, avoir une certaine hauteur. Par devant elles sont ouvertes pour que le bélier puisse travailler librement, mais elles sont recouvertes d'un auvent qui détourne les projectiles de l'ennemi. Souvent au-dessus du toit s'élève encore une tour de plusieurs étages. L'étage inférieur contient de l'eau pour éteindre l'incendie, qui pourrait se produire. Les autres étages sont remplis d'archers et de ballistes pour attaquer et repousser les défenseurs du mur, qui cherchent à écarter les coups du bélier. Ces *testudines* sont fixées à l'endroit destiné au moyen de pieux enfoncés dans la terre pour que la réaction, produite par les coups du bélier, ne les fasse reculer.

b) Une autre sorte de tortues étaient les *testudines aggestitiæ* (*χελῶναι χῶστροῖδες*) qui protégeaient les soldats occupés aux travaux de terrassement. Elles n'avaient pas la hauteur des *testudines arietariæ*. Leur auvent venait jusqu'à terre. Comme elles ne devaient pas s'approcher aussi près des murs que les autres, leur toit n'était pas de la même solidité. Les tours placées sur les *testudines* devenaient de plus en plus colossales. Dès lors on ne les construisait plus au pied des

murs, mais derrière la ligne des retranchements, d'où on les roulait à la hauteur voulue. De là leur nom de *turres ambulatoriæ*.

Il faut en distinguer les tours transportables (*πύργοι φορητοί*), qui d'une structure plus légère pouvaient être démontées et amenées pièce par pièce. On en faisait usage pour attaquer immédiatement des places moins fortes, ce à quoi les autres ne pouvaient servir, puisqu'elles n'étaient construites que sous les murs et différemment pour chaque forteresse. Il faut en distinguer encore les tours appelées *ἐλεπόλεις*, qui datent de Démétrius Poliorcète et dont la construction plus solide était en état de supporter les lourds projectiles des ballistes.

La hauteur des tours mobiles dépend de celle des remparts assiégés et de la situation des lieux où elles sont érigées. Elle est d'ordinaire de 90 à 180 pieds. Elles ont de dix à vingt étages et sont garanties contre l'incendie. Aux étages inférieurs on fait provision d'une grande quantité d'eau. Plus tard à l'étage inférieur était placé un bélier et aux étages supérieurs de petites ballistes. Les différents étages communiquaient entre eux au moyen d'escaliers et d'échelles et avaient chacun un couloir de trois pieds de largeur. A la hauteur des murs, ces tours avaient, pour y être abattu, un pont (*sambuca*, *σαμβύκη*, *ἐπιβαθρα*). Les assiégés s'efforçaient de les détruire, ou d'en arracher les défenseurs par des

crochets (*lupi*). Ils leur jetaient même du sable ardent, qui, pénétrant dans les jointures de l'armure, leur causait de grandes souffrances.

Il importait à l'assiégeant d'avoir une connaissance exacte de la situation intérieure de la ville. A cet effet il employait un levier semblable à ceux avec lesquels on puise l'eau. A l'une des extrémités est attachée une corbeille remplie de soldats. En déprimant l'autre extrémité, on élevait la corbeille de soldats, et ceux-ci, de la hauteur où ils étaient élevés, planaient sur l'intérieur de la ville.

Telles sont, messieurs, les différentes phases par lesquelles l'art du siège ou la Poliorcétique a passé dans l'antiquité.

SOCIÉTÉ LITTÉRAIRE

de l'Université catholique de Louvain.

Présidents d'honneur, Mgr NAMÈCHE, recteur émérite, et Mgr PIERAERTS, recteur de l'Université.

Commission directrice.

Président, M. F. Lefebvre, professeur à la Faculté de philosophie et lettres.

1^r *Vice-Président*, M. Descamps, professeur à la Faculté de droit.

2^d *Vice-Président*, M. Ch. Nagels, étudiant en droit.

Secrétaire, M. V. Hanotieau, étudiant en droit.

Trésorier, M. Herdewyn, étudiant en droit.

Bibliothécaire, M. Anciaux, étudiant en théologie.

Membre, M. de Monge, professeur à la Faculté de philosophie et lettres.

RAPPORT
sur les travaux de la SOCIÉTÉ LITTÉ-
RAIRE de l'Université catholique de
Louvain, pendant l'année académique
1882-1883, fait au nom de la Commis-
sion directrice (1) par M. Ch. NAGELS,
secrétaire.

—

MESSIEURS,

Avant de vous faire rapport sur les travaux de la Société Littéraire pendant l'année 1882-1883, je dois remplir un devoir douloureux, imposé par l'événement pénible qui a apporté, cette année, la désolation et le deuil dans la grande famille universitaire. Si, pour ne pas attrister par une pensée amère le souvenir de l'année brillante que nous venons de traverser, j'avais pu hésiter à vous parler du membre éminent que nous avons perdu, M. le professeur Pouillet, je n'aurais pu m'empêcher de rencontrer son

(1) La commission était composée comme suit :

M. le professeur F. M. E. Lefebvre, président ; M. le professeur Descamps, 1^{er} vice-président ; M. Vollen, 2^d vice-président ; M. Ch. Nagels, secrétaire ; M. Hanotieau, trésorier ; M. Solvyns, bibliothécaire ; M. le professeur E. Pouillet, membre. — Dans la séance du 30 janvier, le regretté M. Pouillet a été remplacé par M. le professeur L. de Monge.

souvenir vivant parmi nous. Ce n'est pas mon silence qui eût pu dissimuler à votre mémoire et à votre cœur le vide immense qu'a laissé au milieu de nous celui qui fut notre professeur aimé et, j'ose le dire, notre ami vénéré.

Je ne dirai pas les qualités et les talents qui distinguaient M. Edm. Pouillet : ce serait faire injure à vos sentiments que de les rappeler. Je me bornerai à dire que la Société Littéraire pleure un ami dévoué et sincère; un membre éminent dont le concours lui fut assuré depuis le jour déjà lointain où il lui donna, dans une étude remarquée, les prémices des savants travaux qui devaient plus tard illustrer son nom; un maître enfin qui pendant sa trop courte carrière donna, dans sa vie publique comme dans sa vie privée, l'exemple de toutes les vertus chrétiennes.

Que le Très-Haut recueille dans son éternité cet homme de bien. Pour nous, messieurs, conservons précieusement avec son souvenir la grande leçon de sa vie, et retenons de lui comment il faut aimer et servir la science, la patrie et l'Eglise.

L'année qui vient de s'écouler a été une des périodes les plus brillantes qu'ait traversées la Société Littéraire.

Si j'en crois les anciennes traditions, il existait primitivement un cabinet de lecture à notre Société. Par suite de circonstances fâcheuses,

cette institution éminemment utile cependant avait disparu. Grâce au soin de notre président, M. le chanoine Lefebvre, elle est ressuscitée et met aujourd'hui à la disposition des membres les revues et les publications les plus intéressantes.

Dix travaux et études littéraires ont figuré successivement à nos ordres du jour, et quatorze fois l'ancien local a réuni, nombreux, les membres de notre jeune phalange, pour assister à des séances aussi instructives qu'agréables. Passons en revue les différents travaux qui ont vu le jour parmi nous.

M. Hanotieau a ouvert la série des analyses littéraires par une étude sur *Charles Monselet*. Après une introduction dans laquelle il indique les origines du genre abordé par le poète, il nous donne la caractéristique de la poésie légère et le danger qu'elle présente. Elle exige une imagination vive, une grande souplesse de talent, d'ingénieuses analyses, et surtout une grande perfection dans la forme. L'écueil à éviter, c'est l'affectation, le vague, la monotonie des épithètes. M. Hanotieau nous montre ensuite Monselet auteur d'un recueil de poésies fugitives, tantôt charmantes et naïves comme le poème du Medoc, tantôt parsemées de critiques fines et sagaces, comme ses sonnets gastronomiques, tantôt un peu bizarres, pour ne pas employer un terme plus sévère.

Le travail se termine par une appréciation générale de l'écrivain. Son style est simple et naturel, plein de grâce et de vivacité, quelquefois même d'énergie; mais la forme et la langue manquent assez souvent de la perfection et de la pureté désirables. On saisit d'ailleurs déjà dans son recueil la verve de l'humoriste et de l'écrivain habile, qui nous donnera plus tard ses chroniques et ses figurines parisiennes.

Les deux séances suivantes furent occupées par une étude de M. l'abbé B. Lefebvre : *les passages de Vénus sur le disque solaire*. En recueillant les échos de l'événement astronomique du 6 décembre 1882, la Société Littéraire se montrait fidèle au premier article de sa charte constitutive et à ses anciennes traditions, et consacrait une fois de plus le principe de l'union parfaite et constante des sciences et des lettres.

Le grand problème dont le passage de Vénus devait amener ou du moins avancer la solution, est le problème de la distance du soleil à la terre. M. Lefebvre esquissa d'abord l'histoire de ce problème fondamental de la science des astres. Outre son utilité du moment, les intérêts du calcul céleste, de la navigation et de la géographie, ce problème offre en lui-même une singulière grandeur. L'homme est le roi de la création : il lui importe de contempler, d'étudier et même de mesurer l'œuvre de Dieu. Il y a deux à trois mille ans, il a obtenu une première mesure

sérieuse, en dépit de la faiblesse de ses méthodes, semblable à l'ouvrier d'élite qui tire bon parti d'un mauvais outil. Au siècle de Newton, de nouvelles avenues se sont révélées à lui pour le conduire à la solution du problème antique : le jeune et illustre ami de Newton, Edmond Halley découvrit la « méthode des passages de Vénus ». M. Lefebvre nous exposa l'esprit et le génie de cette découverte de Halley. Il raconta les grandioses expéditions qui saluèrent les passages de 1761 et de 1769 : elles resteront pour le dix-huitième siècle un des titres scientifiques les plus glorieux et les plus éclatants. Il fit connaître par quel admirable concert d'efforts, de sacrifices et de dévouements les savants du monde entier se sont préparés aux observations des passages de 1874 et de 1882, apportant chacun son contingent de science et de travail, puis s'expatriant de longs mois à l'avance et se transportant au prix de voyages lointains et parfois périlleux en des centaines de stations disséminées sur le globe, à l'intérieur des continents et sur les côtes d'îles inhospitalières.

« Si j'ai détaché ce chapitre de l'histoire de l'astronomie, j'ai voulu, » nous dit M. Lefebvre en terminant sa lecture, — « j'ai voulu vous intéresser au spectacle de la science la plus ancienne et la plus sublime aux prises avec son problème fondamental, la recherche de la base de la mesure des cieux. »

Après cette excursion en terrain scientifique, nous rentrâmes dans le domaine de la littérature par une étude de M. Herdewyn sur *Hégésippe Moreau*. Avant d'aborder ses œuvres, M. Herdewyn examina le caractère, la vie, le milieu dans lequel le poète a vécu.

Moreau reçut une éducation chrétienne, et, ses études terminées, entra comme apprenti chez un imprimeur. Le désir de briller lui fit abandonner cette modeste condition et l'amena à Paris. Mais bientôt, épuisé par la misère et miné par la maladie, il quitta la grande ville et se réfugia à Provins, chez sa bienfaitrice, madame Guérard. Il y essaya la publication d'un journal satirique en vers, *Le Diogène*, qui n'eut pas le succès qu'il en attendait. Découragé, le poète retourna à Paris et y mourut à l'hôpital, à l'âge de 29 ans.

Les vers de Moreau sont un mélange bizarre de tristesse et de gaieté. Le poète a parfois des accents qui touchent et d'autres fois des imprécations qui révoltent. L'imitation de Béranger est très sensible dans ses chansons : comme son modèle, il lance la fronde aux rois, il chante le plaisir et la volupté, il outrage les choses saintes.

Mais il serait injuste de n'envisager que les ombres du tableau. Il y a aussi bien des clartés qu'on ne peut omettre de signaler.

A côté de ses sarcasmes et de ses chansons, Moreau a parfois des vers charmants, empreints

de simplicité et de fraîcheur. Ses contes sont de petits chefs-d'œuvre, d'une pureté de style remarquable. On voudrait retrouver plus souvent dans les chants du poète cette expression de candeur et de naïveté enfantine qui font le charme de ces récits.

En définitive, la nature avait doué Moreau d'une âme grande et généreuse; ce qui a perdu le poète, ce sont ses rêves stériles de gloire et de fortune, c'est l'impatience de la destinée, l'immodération de l'âme et le sacrifice du devoir religieux et moral à l'entraînement des passions.

Après M. Herdewyn, M. Dijon nous donna une étude littéraire sur *la Fille de Roland*. M. Dijon n'a pas entrepris une étude complète et détaillée du drame d'Henri de Bornier. Il a cru que l'examen des caractères, dans cette pièce, dont il fait presque un chef-d'œuvre, lui fournirait une ample matière.

Il a pris chacun des personnages en particulier, a recherché leur caractéristique, leur rôle dans l'ensemble et la raison de l'intérêt qu'ils inspirent.

Charlemagne est le roi pieux et valeureux qui dans sa grandeur et sa gloire reste toujours homme « avec toutes les faiblesses de l'humanité. »

Ragenhardt est un barbare, incapable d'oublier un bienfait, incapable de pardonner une offense. Le rôle de ce personnage renferme bon nombre d'allusions politiques, de cris de haine du vaincu

dompté mais non soumis, qui rappellent les plus beaux chants de M. Paul Deroulède. M. Dijon étudie ensuite Berthe et Gérard, ces deux jeunes amoureux qui sacrifient leur bonheur à leur devoir. Le travail se termine par une appréciation de la moralité de la pièce.

M. l'abbé Anciaux nous entretint ensuite de *la vie et des œuvres de l'abbé Perreye*.

M. Anciaux ne s'attache pas à nous montrer les beautés du style de l'écrivain; il veut pénétrer profondément dans sa vie et nous montrer dans ses ouvrages le reflet de sa belle âme.

Ses *lettres* sont l'histoire de sa vocation, des émotions de son enfance, des alternatives de joie et de douleur, mêlées d'une courageuse espérance qui partagèrent sa vie et lui donnèrent avec l'intelligence des souffrances humaines, cette exquise délicatesse pour les adoucir et apprendre à les sanctifier.

Partout on rencontre l'expression de son admiration enthousiaste pour le grand livre de la nature, surtout dans sa charmante poésie des *Deux roses*. Il garda jusqu'à sa mort le culte de l'amitié et trouva dans son cœur, pour dépeindre ce sentiment chrétien, une vérité, une profondeur et une élévation que peu d'auteurs ont su atteindre, parce que peu l'ont senti comme lui.

Toute sa vie fut consacrée à montrer l'union harmonieuse de la raison et de la foi, de l'Église et de la civilisation moderne, du cœur humain

dans ses généreuses passions avec les lois de l'Evangile. C'est dans ce but qu'il écrivit la plupart de ses discours et de ses biographies, comme celles d'*Alfred Tonnelé*, d'*Herman de Jouffroy*, le *Panégérique de Jeanne d'Arc* et le *Sermon aux Polonais*. C'est cette pensée qui lui dicta la délicieuse élogie de *Rosa Ferrucci*, où l'idéal des amours chrétiennes apparaît dans toute sa pureté. Le zèle pour éclairer l'ignorance et dissiper les préjugés de notre siècle contre le catholicisme, lui fit consacrer ses labeurs au livre des *Entretiens sur l'Eglise catholique*.

Les Méditations sur les saints ordres contiennent les élans les plus sublimes, mêlés aux conseils les plus pratiques et les plus sûrs, et constituent un de ses plus beaux titres à la reconnaissance de ses frères dans le sacerdoce.

Les Méditations sur le chemin de la croix, livre d'une piété solide et douce, pourraient s'appeler l'antidote du découragement.

La Journée des malades, son chef-d'œuvre, est le fruit de ses longues souffrances physiques si courageusement supportées.

Perreyve mourut à l'âge de 39 ans, sans avoir achevé son œuvre, mais laissant aux générations futures de grands enseignements et de grands exemples.

Après ces études sur la littérature contemporaine, M. l'abbé Collinet nous fait entrevoir un coin du domaine de la littérature ancienne,

inconnue aux regards profanes, en étudiant devant nous trois hymnes du Rigveda, le livre sacré des Hindous. Ces hymnes nous représentent trois degrés de la pensée religieuse et philosophique de l'Inde primitive. Le premier est adressé à Varuna, dans lequel il est aisé de voir un souvenir assez clair du vrai Dieu. Le poète lui attribue les traits caractéristiques de la puissance souveraine, de l'omnipotence et de l'omniscience.

Le second hymne est une invocation d'Aslas, la brillante aurore. Le poète décrit sa marche et sollicite ses faveurs.

Le troisième hymne est beaucoup plus philosophique et beaucoup plus riant. Il dépeint la naissance des dieux et l'origine du monde. Cette description est tellement fantastique, qu'il serait fort difficile de découvrir exactement ce que le poète a voulu dire, on peut même présumer que le poète ne le savait pas très bien lui-même. Voici en résumé la genèse des dieux. Brahmanaspate est le seigneur de la prière. La prière étant considérée comme toute puissante sur les dieux, cette puissance elle-même est personnifiée et regardée comme la cause première de tous les dieux. Brahmanaspate produisit les forces de la nature et les dieux qui y président. Ces êtres naquirent réciproquement les uns des autres. Si cette conception a un sens quelconque, il faut supposer un

état primitif chaotique, où ces êtres se trouvaient confondus de telle sorte qu'ils devaient se contempler les uns les autres.

Déjà dans cet hymne nous voyons poindre l'idée de l'être indéterminé qui finira par détrôner les conceptions mythologiques, dont la stérile abondance remplit les fastes des prémices philosophiques dans l'Inde.

Après les analyses littéraires, nous passons aux critiques des différents genres en littérature. Nous pouvons ranger sous cette rubrique les travaux de MM. Coucke et Destrée.

M. Coucke dans son étude intitulée *Naturalisme ou idéalisme*, rencontre les principales objections qu'on fait au naturalisme.

Il y a des naturalistes qui sont « sales »; il y en a qui forgent des mots inutiles et bizarres: mais sont-ils seuls à donner dans ces travers? Et cela tient-il à leur système?... Passons donc rapidement sur ces difficultés de moindre poids et abordons le reproche capital qu'on adresse au naturalisme.

Le naturalisme, dit-on, exclut l'idéal dans l'art. L'idéal, répond la théorie naturaliste, c'est l'abstraction: c'est le beau (le bien et le vrai) subjectif, avec une tendance naturelle vers le mieux. Dans une œuvre d'art il y a deux choses distinctes: l'élément objectif, la nature, et l'impression qu'elle communique aux sens: cet élément, la nature, est le même pour tous;

l'élément subjectif, c'est à-dire l'impression communiquée à l'âme et rendue par l'artiste, n'est pas le même pour tous : un homme sans culture intellectuelle ne voit pas les choses de la même manière qu'un artiste. L'artiste en reproduisant la nature, la montre sous un aspect spécial, telle qu'il la voit ou qu'il veut la représenter. Le naturalisme n'exclut nullement l'idéal. Les deux éléments de l'art, matière et idéal, sont aussi essentiels l'un que l'autre. L'idéal peut différer, il est vrai, car les choses ne sont pas pour nous telles qu'elles sont, mais telles que nous voyons. Or, chacun les voit différemment, d'après ses idées, son caractère, ses passions, en un mot, son « tempéramment », comme dit M. Zola. Mais l'homme est double, esprit et matière, et il lui est aussi impossible de se débarrasser de l'idéal que de séparer en lui l'esprit et la matière.

Aucune école n'a jamais voulu supprimer l'élément subjectif dans l'art. L'artiste, dans ce cas, aurait dû se borner à faire de la photographie. D'après M. Zola « le naturalisme est un coin de » nature ou d'humanité vu à travers un tempérament. » Cette définition contenant les deux éléments, objectif et subjectif, est complète ; le naturalisme tient compte de l'homme entier et prend le juste milieu entre les écoles extrêmes qui exagèrent l'un ou l'autre de ces éléments.

M. Coucke conclut en ces termes : « Le naturalisme n'empêche pas l'idéal, de même que rien

n'empêche d'employer à la fois à la même œuvre le procédé analytique et le procédé synthétique. Le beau n'a ni écoles ni systèmes, il est beau partout où il se trouve et quel que soit le moyen employé pour l'obtenir. Et si le mot naturalisme effraie, n'adoptons pour école que celle de la nature, de la nature sentie et interprétée par l'idéal de l'artiste. Quand j'admire la Sainte Famille et la Descente de la Croix, je n'ai pas besoin de me demander d'abord si Raphaël est un idéaliste et Rubens un naturaliste. L'art suprême est la région des égaux ».

Le travail de M. Coucke donna lieu à une discussion longue et animée. Deux points surtout furent vivement attaqués dans la théorie du naturalisme. Il n'est pas vrai que l'idéal ne soit « qu'une abstraction, le beau subjectif avec une tendance vers le mieux. » Pas plus que le vrai et le bien, le beau n'est ni une abstraction ni une conception purement subjective. Le beau dans les êtres créés est le reflet lointain, mais réel, des idées divines suivant lesquelles Dieu les a réalisés. Dieu est ainsi la Beauté suprême et infinie, comme il est la Vérité absolue et le Bien parfait. A mesure que l'âme humaine s'élève par les créatures dans la conception du beau, elle remonte vers Dieu, foyer vivant dont les choses tirent tout ce qu'elles ont de vérité, de bonté et de beauté. Encore donc que nos conceptions du beau ou plutôt nos conceptions des beautés par-

ticulières varient, il y a cependant un beau absolu, objectif et réel, qui, loin d'être dépendant de notre pensée, est, au contraire, sa loi suprême, et dès lors aussi il n'y a pas de beauté véritable contre les immuables lois de la vérité et du bien. Quant à la définition de M. Zola, qui fait du naturalisme « un coin de nature ou d'humanité vu à travers un tempérament », on la critiqua vivement. L'homme n'est pas seulement un tempérament, il est encore et surtout une âme. Faire dépendre l'idéal artistique du tempérament de l'artiste, c'est substituer la physiologie à la psychologie, la matière à l'esprit, et c'est pousser l'art à un matérialisme qui est la voie d'une irrémédiable et abjecte décadence.

Après le travail de M. Coucke vient se placer celui de M. Destrée, qui entreprend de réfuter la théorie exposée par M. E. Leclercq dans son ouvrage intitulé : *L'Art est rationnel*. M. Leclercq soutient que c'est par le développement progressif de la matière cérébrale que l'homme a acquis tous les attributs de la personnalité humaine. Les arts viennent compléter et couronner ce perfectionnement.

Cette théorie est inadmissible, dit M. Destrée, D'où l'homme tiendrait-il la puissance de se gratifier d'intelligence et de liberté? La matière ne peut produire des effets supérieurs à sa nature.

L'histoire d'ailleurs prouve victorieusement que l'homme de tout temps a été doué d'intelli-

gence et de liberté, et nous admirons encore les chefs-d'œuvre inimitables des anciens. La loi du progrès existe dans le monde, mais le perfectionnement qui se produit dans les connaissances humaines n'est pas le résultat d'une simple influence physique, c'est l'œuvre des efforts continués d'êtres intelligents.

La recherche de la beauté idéale et l'expression de cette noble préoccupation dans les œuvres d'art n'est certes pas le résultat d'un développement physique, c'est l'effet de l'instinct primitif qui guide l'homme vers sa fin; mais l'expression de la beauté idéale est soumise à des influences physiques et morales des plus diverses. Rien de surprenant dès lors, si les œuvres des hommes portent l'empreinte profonde du milieu dans lequel elles se sont épanouies. Les naturalistes rejettent en théorie la recherche de la beauté idéale dans l'art, bien qu'en pratique ils nient souvent les principes qu'ils préconisent.

M. Destrée termine en établissant que l'art doit avoir un double élément : la recherche d'une beauté supérieure et l'observation; sinon il tombe dans la vulgarité, ou est dépourvu d'intérêt.

Après les travaux littéraires qui nous ont occupés jusqu'ici, il me reste à analyser deux études, l'une philosophique et historique, l'autre purement philosophique.

La première est due à M. Meyers, qui a scruté devant nous *la méthode historique de M. Taine*.

M. Meyers commence par insister sur le caractère fataliste de la méthode philosophique de l'auteur des *Origines de la France contemporaine*. Ces observations ont une grande importance, dit-il, car fataliste en philosophie, M. Taine le sera également en histoire. Pour lui, un fait est la conséquence inévitable d'un autre fait; une cause n'est que le fait primitif d'où sortent tous les suivants. On arrive ainsi à la théorie de la race, du milieu, du moment.

M. Meyers critique d'abord le nombre de ces causes, qu'on aurait pu, d'après M. Taine lui-même, réduire à une seule, le climat ou le milieu. Il ajoute que cette énumération, excessive d'un côté, est incomplète d'un autre côté : il faudrait y ajouter Dieu et la liberté. Et même alors on ne saurait pas encore tout expliquer. Les mêmes causes en histoire ne produisent pas fatalement les mêmes effets. A quoi serviraient les enseignements du passé, le spectacle des fautes et des châtiments, si les générations à venir ne pouvaient combattre ou éviter les dangers?

Au point de vue historique pur, M. Meyers n'a plus que des éloges pour l'éminent académicien. Il vante ses recherches scrupuleuses, sa marche assurée au milieu des documents, sa franchise, son bon sens qui le défend des idées préconçues. L'écrivain possède de brillantes

qualités, auxquelles M. Meyers en terminant se plaît à rendre hommage.

La seconde étude dont je vous parlais à l'instant est l'œuvre de M. Herdewyn, qui, après avoir traité devant nous un sujet purement littéraire, va nous exposer un des problèmes les plus intéressants de la philosophie.

M. Herdewyn examine *l'idée de l'infini*, au point de vue de son origine et de sa formation. Deux questions se présentèrent : l'intelligence est-elle capable de connaître l'infini et dans quel sens ? Comment arrivons-nous à l'idée de l'infini, quelle est la marche psychologique que suit notre intelligence dans la recherche de cette idée ?

L'auteur examine successivement ces deux questions. Il n'hésite pas à résoudre affirmativement la première. Sans doute nous ne connaissons pas l'infini de la même manière que le fini, c'est-à-dire, par une idée propre, mais par négation des limites et par analogie ou transcendance. Affirmer que la connaissance de l'infini, dans ce sens restreint, est au-dessus des forces de notre intelligence, c'est d'abord nier la nature raisonnable de l'homme. Car l'universel est l'objet propre de la faculté intellectuelle. En concevant l'infini, l'intelligence ne dépasse donc pas les bornes de son activité.

Ensuite la conscience humaine ne vient-elle pas attester avec une certitude indéniable que

nous avons en nous cette idée de l'infini? De l'existence on peut, sans doute, conclure à la possibilité.

Le langage humain confirme ces arguments. Ne serait-il pas absurde de prétendre que nous ne pouvons avoir l'idée de l'infini, alors que dans toutes les langues il existe un mot correspondant à cette idée?

M. Herdewyn après avoir développé ces considérations, entreprend de réfuter l'hypothèse des idées innées et le système ontologiste.

Ici, messieurs, finit l'humble tâche du rapporteur. J'ai essayé de vous rendre compte le plus fidèlement que j'ai pu, des travaux qui ont vu le jour dans notre compagnie. Il me resterait pourtant à vous parler d'une œuvre poétique due à la plume facile et harmonieuse de M. Coucke. Mais résumer des vers, ce serait les déflorer. Qu'il me suffise de vous dire que l'idée maîtresse de cette œuvre charmante, c'est que l'âme du poète vibre à toutes les impressions, toutes les idées, tous les sentiments, et que ces sources d'inspiration se résument en deux influences opposées, le mal, qui a ses poètes, hélas! et Dieu, qui est le foyer lumineux et ardent dont procède la vraie poésie. Et pour terminer, permettez-moi de vous citer trois strophes qui résument cette idée, heureux de tempérer par là l'inévitable sécheresse d'un compte-rendu :

EVOCATION.

Chante, poète ! chante et qu'un divin délire
Fasse vibrer ton âme aux cordes de ta lyre !

I.

Je suis la foi naïve et douce de l'enfance,
Sublime élan du cœur, amour qu'un doute offense,
Confiant abandon de l'être sans défense

En l'être plus puissant que soi.

Je suis la foi de l'ange aux baisers de sa mère,
La foi des anges saints à l'étoile éphémère,
La foi de Job qui clame en sa détresse amère :

« Père, je crois en Toi ! »

La foi qui ressuscite et les chairs et les lombes,
Qui méprise la mort et fait vivre les tombes.
La force des martyrs, la foi des catacombes,
Je suis la foi.



.
Chante, poète ! chante, et qu'un divin délire
Fasse vibrer ton âme aux cordes de ta lyre.

VI.

Je suis Satan, l'orgueil et l'immortelle haine,
Le dompté qui se cabre en secouant sa chaîne,
Le maudit, que de force au noir abîme entraîne

La voix terrible qu'il entend :

La voix qui des clartés le rejette dans l'ombre,
Eternel naufragé qui se cramponne et sombre,
La voix qui foudroyante, inexorable et sombre,
Lui répète : « va-t'en ! »

Je suis le grand vaincu désespéré qui souffre,
Se rue au ciel, du sein de la flamme et du soubre,
Et sans cesse plus bas retombe dans le gouffre :
Je suis Satan.

Chante, poète, chante, et qu'un divin délire
Fasse vibrer ton âme aux cordes de ta lyre.

VII.

C'est moi qui suis le Dieu qui règne et qui demeure,
Qui veut que le coupable espère et non qu'il meure.
Fils prodigue, c'est moi ton vieux père qui pleure,
C'est moi la mère que tu fuis !

C'est moi qui dis au flot impétueux : arrête !
Toi, volcan noir, tressaille et tiens ta lave prête :
Roule, avalanche ! Frappe, éclair ! Hurle, tempête !
Et toi, soleil, reluis !

Régnez, ô rois, j'attends, mon heure va paraître :
Je suis le Fort, je suis le Seul, je suis le Maître ;
Je suis le patient éternel, je suis l'Etre !

C'est Moi qui suis :

Je suis le Dieu vivant ! Chante et courbe la tête,
Et jusqu'au jour des jours adore-moi, poète !

SOCIÉTÉ JURIDIQUE de l'Université catholique de Louvain.

Commission directrice.

Président, M. le professeur Descamps.

Vice-Président, M. V. Hanotieau.

Secrétaire, M. J. Lemaître.

Trésorier, M. J. Jans.

Membres, Hoyois, Coppens, Aldernaght.

Membres protecteurs.

Mgr Pieraerts, *Président d'honneur*.

Mgr Namèche, id.

M. le professeur Fr. de Monge, *Vice-Président d'honneur*.

MM. les professeurs De Jaer, Thonissen, Jacops,
Van Biervliet et Nyssens.

Membres honoraires.

MM. Soenens, P. Verhaegen, Lowet, Leemans, Gilkin, Zwaenepoel, avocats à Bruxelles; Pil; Janssen; Lamothe; Losseau; Moens, industriel à Alost; Sanders, avocat à Bruges; Simonard, Jonnart, Faucon, avocats à Mons; Michaux, Carlier, avocats à Nivelles; Delmée, avocat à Tournai; Hoefnagels, Serigiers, de Ravenne, avocats à Anvers; G. Streel, avocat à Liège.

Membres actifs.

MM. les étudiants Fontaine, Cappuyns, Schicks, Tonnelier, De Walkenaere, Rops, Hayoit, Hoyoïs, Mussely, Lappan, Ortegat, Dermine, Coucke Albert, Coucke St., Chevalier, Joly, Mommaerts, Meyers, Verbruggen, Vandenbroeck, Hanotieau, Christiaens, Herdewyn, Parmentier, Vande Werve, Gourdet, Criquillion, Van Reeth, Solvyns, Dassý, T'Serstevens, Ermel, Diricq, Dubois, Tibbaut, Coppens, Witteveen, Buyse, Caprasse, Lepaige, Wauters, Leroy, G. Verbiest, Van Caster, T. De Decker, Hecquet, Alhon, Quinet, Van Dieren, Boeyé, Mineur, Boekaert, Aglave, Vanham, DeGroote, Deville, Wellens, Cambresy, abbé Lemaitre, Jans, Bartholomeussen, Tack, D'Heygere, Bertrand, Quirini, Demaret, Vanden Wouwer, Butaye, Ancot, de Thier, Scheyvaerts, Carly, Barbieur, Van Troyen, Standaert, Glorieux, Montens, Poliart, Decot, Leduc, Dupriez, Morelle, Singelée, Muûls, Empain, abbé Lecler, Decraene, Debríe, Goemaere, Opsomer, Du-jardin, Aldernaght, Noterdaeme, Hoebeke, Jorion, Jacquemin, De Haene, De Roecke, J. Verbist, Vico, Vandeput, Neven, Rossay, Latour, Bodeux, Slotte, Raes, De Neckere, Carbon, Alb. Parmentier, Vander Heyde, Loix et de Ghélin.

RAPPORT
sur les travaux de la **SOCIÉTÉ JURIDIQUE** pendant l'année académique
1882-83, fait au nom de la Commission directrice, par **M. Victor HANOTIEAU**, secrétaire (1).

—
MESSIEURS.

C'est chaque année un heureux moment pour votre secrétaire que celui où il peut jeter un coup-d'œil d'ensemble sur vos travaux et parcourir à nouveau des pages pleines d'intérêt, parce qu'elles ont recherché la vérité juridique et l'ont défendue avec conviction.

Vous présenter, enchâssé dans le cadre d'une langue grave et belle comme le droit, un rapport qui fût l'exact reflet de vos débats; remémorer ces séances où l'on frappait d'estoc et de taille, où la même discussion, spirituelle et animée, se prolongeait cinq soirées durant, comme les combats du paladin Roland, et d'où les lutteurs ne sortaient que meilleurs amis, de même toujours qu'Olivier et Roland; tirer de ce riche passé des leçons et une semence pour l'avenir : ce serait le devoir parfait de votre rapporteur.

(1) La commission était composée comme suit :

M. le professeur Descamps, président; M. Hoyoïs, vice-président;
M. Hanotieau, secrétaire; M. Lemaitre, trésorier.

Le travail dont je vais vous donner lecture n'aura, je le crains, d'autre mérite que de faire ressortir par le contraste ce splendide idéal.

Il n'est qu'un point, messieurs, où je tiens à rester au premier rang : je veux dire l'expression de nos sentiments envers ceux qui sont nos guides dans nos jeunes essais, comme ils sont nos maîtres écoutés dans la science. Ce n'est point chez nous que

« Le bien a pour tombeau l'ingratitude humaine. »

Au nom de toute la Société, merci du fond du cœur à vous, monsieur le président, dont nous admirons depuis quatre années le dévouement à nos intérêts, le tact exquis et la souriante indulgence dans la direction de nos séances; à qui Thémis a confié, je pense, une baguette divinatoire pour découvrir et faire jaillir les nombreux travaux où s'épanouit notre institution, et qui ne cessez de nous stimuler par l'exemple en nous offrant la primeur des fruits de vos études particulières.

Sur toutes les lèvres et dans tous les cœurs, je retrouve aussi le nom de M. le professeur F. de Monge, qui, en daignant accepter la vice-présidence de notre Société, lui a donné un nouvel et précieux gage de prospérité, et qui, pendant l'absence de notre président, a bien voulu diriger nos travaux. Nous avons eu alors l'occasion d'apprécier mieux que jamais

cette affabilité de caractère et cette variété de connaissances que nous connaissions dès longtemps.

A ces deux noms aimés, il est naturel, messieurs, de joindre celui de M. le professeur Jacops qui fut, dès le berceau de notre Société, l'un de ses plus sympathiques protecteurs et qui, cette année encore, dans l'embarras où nous étions de trouver un local, s'est empressé de nous accorder l'hospitalité dans le milieu studieux du collège du Pape.

Sous de tels auspices, la Société Juridique ne pouvait que fleurir, et l'année à laquelle nous faisons nos adieux est demeurée à la hauteur des précédentes. Le chiffre des membres n'a fait que s'accroître, et toutes nos séances ont été remplies par des travaux aussi nombreux que variés.

Dès le début, M. l'abbé Lemaître, rappelant des vérités qui doivent toujours rester présentes à nos esprits, nous fit saisir l'accord parfait qui existe entre *« le pouvoir et la liberté dans la doctrine catholique. »* Dans la direction des peuples, il importe par dessus tout de concilier la liberté des sujets avec l'autorité du souverain. La condition première de la solution de ce problème est, non pas tant la forme du gouvernement, que l'observation des rapports essentiels qui doivent unir la nation aux pouvoirs publics. L'Église résoudra la difficulté : elle écartera le

despotisme et l'anarchie pour associer le pouvoir et la liberté dans une harmonieuse union.

I. Vis-à-vis de tous les pouvoirs légitimes elle professe un égal respect, car ils émanent de Dieu. Ce qui est divin, c'est moins le prince lui-même, que le principe qu'il représente, c'est-à-dire cette puissance morale qui a le droit d'obtenir soumission des sujets en vue du bien social. La théorie révolutionnaire, en affirmant que la souveraineté comme telle émane du peuple, en d'autres termes du nombre, est impuissante à exiger justement cette obéissance : une volonté extérieure n'a par elle-même aucun droit sur ma liberté.

Après avoir signalé la source élevée de l'autorité, la religion s'empresse de marquer aux princes leur véritable mission. « Dieu, dit-elle par la bouche de Bossuet, n'a donné sa puissance aux rois que pour procurer le bien public et être le support des peuples. » L'exagération des prérogatives du pouvoir, la négation et l'usurpation par l'État des droits de Dieu est l'œuvre du protestantisme, des Parlements et des légistes. Le rationalisme de son côté n'a fait que ressusciter l'idée païenne, et sa prétendue souveraineté du peuple aboutit — on le sait trop — au despotisme impersonnel et anonyme des majorités.

II. Mais en rendant hommage au pouvoir, l'Église a reconnu les droits de la liberté et a fixé ses justes limites.

Elle a d'abord prudemment et graduellement aboli l'esclavage antique, pour doter le monde d'une conquête magnifique, la liberté individuelle. Elle a sauvé en même temps contre les empiétements de l'État, le dogme social de la propriété, le patrimoine du riche ; et devant les riches, notamment par le repos dominical, la conscience et la liberté du travailleur. Sans cesse elle dispense aux malheureux les secours de sa charité et conserve, malgré l'hostilité de certains législateurs contemporains, sa place légitime et bénie au chevet du malade et au foyer du pauvre.

Dans la famille elle a relevé la femme en extirpant le divorce et la polygamie ; elle a protégé l'enfance par une sage réglementation de l'autorité paternelle, par ses anathèmes contre l'infanticide et contre les scandales : car l'innocence est la plus sacrée des libertés.

C'est l'Église encore qui a donné à la conscience humaine la liberté en lui apportant la vérité. Qu'on ne l'accuse donc pas de vouloir l'opprimer sous la rigueur de sa morale et de ses dogmes.

Si parfois, dans sa lutte éternelle contre l'erreur et le mal, sa justice s'est armée de rigueur, les mœurs de l'époque et les criminelles violences de l'hérésie en furent la cause. On connaît assez la mansuétude et l'amour de la paix qui règnent dans l'Église. Tout en prêchant la vérité,

tout en combattant l'erreur, elle est prudente et tolérante comme Dieu. D'où viennent donc cette défiance des pouvoirs contre l'Église et leurs entreprises contre la Papauté, sinon de ce que l'une abrite toutes les libertés des sujets et l'autre, du haut de la chaire romaine, censure les princes dans leurs excès?

Quant à la révolution cette arme terrible des nations, l'Église, toujours sage et mesurée, la proscrit, ou du moins elle y met, pour la proclamer légitime, les réserves les plus graves et exige la nécessité la plus impérieuse.

Traiter la grande question du *Principe de la justice sociale*, était œuvre ardue et considérable. Elle fut consciencieusement accomplie par M. Herdewyn.

Le fait de la justice est universel. Mais la société a-t-elle le droit de punir? Avant d'entamer le fond de la question, l'orateur fait un exposé des différentes manières dont on a successivement conçu le fondement de la justice sociale; puis il examine les principales solutions données au problème du droit de punir.

Ici encore la bataille s'engage entre le matérialisme, soldat de l'utilité, et le spiritualisme, champion de la justice. On s'est précipité d'un extrême à l'autre; des systèmes mixtes ont cherché une conciliation : nous y découvrirons la vérité.

Dans la théorie déterministe, le scélérat, fata-

lement entraîné par une passion irrésistible, est bien moins coupable que son juge, lequel sévit froidement et avec réflexion. Pour réfuter ce système, il suffit de prouver la liberté humaine. La théorie utilitaire n'est qu'une forme mitigée de la précédente. Les systèmes de la vengeance privée et de la réparation sociale y confinent. A côté se place le système de la prévention qui, sous des formes diverses, l'exemplarité, l'avertissement, la défense directe ou indirecte, conserve un caractère identique. On peut signaler encore le ridicule système du contrat social.

En opposition avec toutes ces théories plus ou moins matérialistes, Kant dressa le drapeau spiritualiste de l'expiation. Mais cette théorie absolue repose, comme toutes les autres, sur une confusion du but et du principe de la peine. Défense, utilité, avertissement, tout cela découle de la peine, mais ne la justifie pas; la fin, si louable qu'elle soit, ne saurait justifier des moyens contraires au droit. On fut amené de cette façon à proposer des systèmes mixtes dont MM. Lucas, Haus, de Broglie, Rossi sont les principaux représentants.

Il ne m'a pas été permis, messieurs, de suivre les longues considérations ou les réfutations complètes dans lesquelles M. Herdewyn est entré quant à ces multiples opinions. Je passe immédiatement au résumé de la doctrine qu'il professe.

Son point de départ réside dans ces deux principes : existence d'un ordre moral, existence d'un ordre social. Justice et utilité, tels sont les deux fondements nécessaires et suffisants du droit de punir. Au point de vue du coupable, la justice violée est la légitimation de la souffrance qu'on lui inflige. Deux corollaires en découlent aussitôt : c'est que la peine doit frapper le seul coupable et être proportionnée à l'offense. Le pouvoir public de son côté fonde son droit sur l'utilité de la société qu'il doit diriger vers le bien commun, et où il doit faire régner l'ordre extérieur. Il a donc le droit d'employer les moyens qui servent à cette fin ; l'un d'eux, c'est la peine ; donc la société a le droit de punir. Tous les autres moyens étant en définitive inefficaces, la peine devient nécessaire ; donc la société a le devoir de punir. Elle châtie donc, quand le besoin s'en fera sentir, mais seulement dans des limites restreintes, en tenant compte spécialement de cet axiôme dont la politique impose l'observance : il faut éviter un mal plus grand.

A ce travail se rattache la thèse, enlevée à l'emporte-pièce, de M. de Thier contre « la prétendue nécessité de la peine de mort ». De prime-abord l'auteur pose la lutte sur ce terrain : dans l'état actuel de la société européenne presque entière et spécialement de la Belgique, le maintien de cette peine est-il nécessaire, par consé-

quent est-il légitime? M. de Thier répond hardiment : non.

La contradiction fut vive, la réplique fut ardente.

Pour M. de Thier, il en est de la peine de mort comme de tant d'institutions anciennes : elle doit disparaître. Les cas d'application devenus infiniment plus rares, la faculté laissée au jury d'accorder les circonstances atténuantes, les commutations fréquentes, la répulsion que semble inspirer cette peine aux magistrats, aux législateurs et aux peuples, attestent qu'on avance à grands pas vers ce résultat.

L'échafaud ne fait guère reculer le scélérat; la passion emportée ne pèse point méticuleusement les désagréments qui l'attendent; elle veut d'abord atteindre son but, puis échapper à la peine.

Objecterez-vous la vie des honnêtes gens à protéger et l'exemple à donner? Mais alors, répond M. de Thier, pourquoi les assassinats, au temps jadis, étaient-ils si fréquents? Voulez-vous donc avec la théorie de l'intimidation nous ramener au régime de la torture? Et pourquoi, si vous prétendez faire peur, exécutez-vous souvent loin des regards du public, dans la cour sombre d'une prison?

Nouvel argument : la peine de mort est indivisible et rarement proportionnée au crime; la santé physique et morale, l'hérédité, le milieu,

les circonstances ont souvent influé sur le criminel. Cette peine est surtout d'une application incertaine, elle est irréparable, et ce sont des juges faillibles qui sont chargés de la prononcer. Aussi combien d'erreurs judiciaires! Ainsi en Angleterre, dans la période de 1846 à 1856, il n'y eut pas moins de dix exemples déplorables de ces condamnations injustes.

Si l'on étudie les faits, la statistique à la main, il est avéré que, dans les pays où l'on a eu le courage de rayer des codes la peine sanglante, la criminalité n'en a point subi de fâcheux contre-coup. Or, dès que la sécurité sociale est assurée, il ne faut pas retirer au criminel les moyens de s'amender.

La loi peut donc accorder, ne fut-ce que provisoirement, l'abolition de la peine de mort : la science et l'humanité n'ont qu'à y gagner, la justice n'a rien y perdre.

Passant au droit civil, nous avons eu le plaisir d'entendre M. St. Coucke discuter, avec une originalité qui ne mettait que mieux en relief la valeur des arguments, un point très compliqué et sur lequel le Palais et l'École apportent beaucoup d'hésitations; je veux parler de cette controverse : *L'interdit judiciaire peut-il se marier?*

La thèse est celle-ci : L'interdit est, quant au mariage, absolument sous l'empire du droit commun; c'est-à-dire que son mariage sera

valable, inexistant ou nul selon les circonstances, mais jamais comme conséquence directe de l'interdiction.

En premier lieu, un tel mariage n'est pas inexistant par cela seul que l'individu est interdit. Les conditions d'existence se déduisent de la nature même du contrat : or, l'interdit peut avoir des intervalles lucides ; il n'est donc point incapable naturellement. D'ailleurs, en admettant que l'art. 502 du Code civil s'applique au mariage, remarquez que cet article ne suppose pas une impossibilité absolue de consentir ; il dit simplement : « Les actes passés par l'interdit seront nuls de droit. » Marcadé outrepassé donc la loi en prétendant appliquer ici l'art. 146 où on lit : « Pas de contentement, pas de mariage. » Il est bien vrai que les travaux préparatoires ont rangé le cas de l'interdit sous l'art. 146 ; mais il en résulte uniquement qu'il y aura mariage inexistant au seul cas où l'interdit aura été naturellement incapable de donner son consentement ; hors ce cas, le mariage est valable.

M. Coucke s'attache ensuite à démontrer que ce mariage n'est pas nul par lui-même. L'art. 502 porte sans doute que *tous* les actes passés par l'interdit seront nuls de droit. Mais l'interdiction ne vise que les actes intéressant le patrimoine ; pour ceux-ci et pour eux seuls, la loi en a pu déléguer l'exercice exclusif au tuteur. Mais pour un droit aussi essentiellement incessible,

intransmissible et personnel que le mariage, le Code civil n'a pas voulu tenir compte des intermittences lucides, et retirer au dément cette inaliénable faculté dans ce que les Romains appelaient *intervallum perfectissimum*. Les précautions qui entourent le mariage; conditions requises, publications, droit d'opposition, responsabilité de l'officier, solennité, etc., sont alors des garanties suffisamment efficaces.

Et puis, si vous prétendez appliquer l'art. 502 au mariage de l'interdit, il est logique de lui appliquer l'art. 1304 qui donnerait à l'intéressé dix ans à partir de la mainlevée de l'interdiction pour demander la nullité de son mariage!

De plus, aux auteurs qui ne prétendent point admettre de distinction dans l'art. 502, on fait observer que, dans la même matière et malgré la généralité des textes, — on est d'accord à cet égard, — la disposition de l'art. 504 ne s'applique point aux testaments, et que l'assimilation établie en termes si larges à l'art. 509 entre le mineur et l'interdit est loin d'être absolue.

Deux considérations finales étayaient encore l'argumentation de l'orateur; il signalait les dissidences qui existent entre les défenseurs de la doctrine adverse, et relevait la contradiction où tombent la plupart d'entr'eux en refusant à l'interdit le droit de se marier et lui accordant par contre celui de faire une reconnaissance d'enfant naturel.

M. Coucke avait élucidé l'une des nombreuses difficultés qui hérissent le titre du mariage; M. Dassy, prenant la question dans son ensemble, osa dans une théorie neuve et hardie battre en brèche la doctrine généralement reçue sur *les nullités de mariage*.

Il déplore d'abord l'œuvre du législateur de 1803, dont voici l'idée caractéristique : réduire le contrat nuptial aux proportions d'un contrat civil, — tandis qu'il appartient au domaine du droit naturel et du droit positif chrétien. Le devoir du jurisconsulte chrétien est donc d'essayer, dans la mesure du possible, la réconciliation entre le droit ecclésiastique et le droit civil.

Plus de ces systèmes échafaudés sur la croulante autorité de textes obscurs ou de confuses discussions! Il y a en cette matière à observer deux règles fondamentales :

I. Quand le texte contient une expression obscure, mais à laquelle est attaché un sens traditionnel, c'est à celui-ci qu'il faut s'en rapporter, si les documents législatifs ne prouvent pas à l'évidence qu'on a voulu y déroger.

II. Quand les discussions sont obscures, au lieu d'édifier un système sur la parole restée sans écho d'un novateur, il est rationnel d'admettre que l'intention des rédacteurs du Code a été de maintenir les traditions dont ils étaient nourris.

Partant de là, M. Dassy repousse la théorie

classique de la différence entre l'inexistence et l'annulabilité absolue. D'après les auteurs, il est besoin et il suffit, pour que le mariage existe, de trois conditions : le consentement, la différence de sexes, la présence d'un officier d'état-civil. Mais un contrat existant peut manquer d'une condition de validité et de ce chef être annulé. Ces conditions de validité sont du ressort du législateur, car, dit-on, « il n'y a pas de nullité sans texte. » Si le contrat est inexistant, tout intéressé peut toujours faire constater qu'il n'y a rien; s'il n'est qu'annulable, il subsiste jusqu'à ce que la nullité ait été prononcée; certaines causes peuvent empêcher d'agir et l'action appartient seulement à ceux que la loi désigne.

A ce système l'auteur oppose l'ancienne notion du mariage. Aux conditions essentielles la loi en a ajouté d'autres tout aussi essentielles à ses yeux pour l'existence du contrat. Si l'une d'elle est absente, il n'y a rien. En certains cas, l'élément défaillant était requis dans un intérêt général, de par la nature des choses ou les principes du droit chrétien. Alors le droit de faire constater l'inexistence complète, sans renonciation ni prescription, à quiconque y a intérêt. — D'autres fois, au contraire, la condition absente était surtout exigée dans l'intérêt privé des époux; la victime alors possédait la faculté légale de réaliser, de suppléer cette condition et de donner ainsi l'existence au mariage.

Les interprètes distinguent ordinairement trois espèces de nullités : l'inexistence, l'annulabilité absolue, l'annulabilité relative. Il n'y a pour M. Dassy que deux hypothèses possibles : la nullité absolue et la nullité relative; dans l'un et l'autre cas il n'y a rien; mais dans le second ce rien peut devenir quelque chose. Voilà la théorie nouvelle, ou plutôt la théorie ancienne; voici les arguments.

En raison, le droit canon et les plus grands jurisconsultes de l'ancien droit confirment cette opinion.—Voyez ensuite la bizarrerie de la notion d'annulabilité : d'après la science moderne, un mariage entaché de polyandrie *existe* jusqu'à ce qu'on le fasse annuler. Figurez-vous donc un contrat de droit naturel qui existe affecté d'un vice contraire à cette même loi naturelle ! Et conçoit-on cette existence que tout intéressé peut toujours faire cesser à son gré ? — En outre, il est impossible d'établir une distinction radicale entre l'inexistence et la nullité absolue. L'inexistence, dit-on, découle de la nature des choses, la nullité de la loi. Est-ce donc, par hasard, que dans le silence de la loi il serait permis de constituer le mariage sur les bases de la polyandrie ? Pas de nullité sans texte : aphorisme faux et prétentieux ! Il est de ces nullités évidentes de droit naturel qu'un législateur ne doit point formuler dans ses codes, à moins qu'il n'entende les écarter.

Le texte s'accorde avec la raison pour justifier le système présenté. L'auteur invoque à son appui la terminologie uniforme du code qui ne parle que de nullités; et l'ordonnance du chapitre I^r du titre du mariage, où sont pêle mêle indiquées conditions d'existence et conditions de validité. — Il se prévaut surtout des articles 180 et 1340 du Code civil. L'erreur sur la personne, dit l'art. 180, est un cas de nullité relative. Or, d'après l'une des règles posées tantôt, M. Dassy s'efforce de prouver, contrairement à la jurisprudence reçue, que le Code entend par là l'erreur sur l'identité physique ou sociale, c'est-à-dire une erreur exclusive de consentement. L'art. 1340 de son côté, en permettant aux héritiers d'un donateur de confirmer une donation dite inexistante pour défaut de solennité, ne prouve-t-il point aussi que les rédacteurs du Code ne professaient nullement la théorie rigoureuse et irrationnelle de Zachariæ et de ses successeurs? On objecte les travaux préparatoires. Mais Bonaparte ne trouva point d'écho ni de partisan quand il plaida la cause de cette légendaire distinction; en la plaidant d'ailleurs, il demandait deux catégories de nullité; mais rien ne montre qu'il en demandât trois. Toullier, Duranton nient la distinction; Devincourt ne l'aperçoit point.

Mais, s'écriera la doctrine, dans le cas des nullités relatives il y a mariage, le consentement

est vicié, mais il existe. Et du reste, jeune audacieux, vous-même dites qu'il n'y a rien ; est-ce qu'on confirme le néant ?

M. Dassy a la riposte prompt. Un consentement vicié n'est pas *légalement* suffisant pour donner existence au mariage ; d'après le droit canon, il faut en effet un nouveau consentement complet donné par l'une ou par l'autre partie. « Et ce consentement, écrit Pothier, réhabilite mon mariage... quoiqu'il n'ait été contracté que depuis, par le consentement que j'ai donné depuis l'erreur reconnue ». Substituant à cette solution logique une solution pratique admise par le droit ecclésiastique dans des cas exceptionnels, le Code reporte fictivement la seconde acceptation, la seule valable, au jour de l'offre, et c'est ainsi que le mariage est réputé avoir existé dès le jour de sa célébration. Telle est la vraie notion de la confirmation.

M. Dassy applique ensuite ses principes aux controverses relatives aux diverses nullités. C'est ainsi que notre ami passe en revue l'exception préjudicielle en matière de bigamie, les nullités résultant de la clandestinité ou de l'incompétence de l'officier, etc.

Je regrette vivement, messieurs, que cette analyse soit encore trop succincte et trop incomplète. Vous avez gardé mémoire de ce travail approfondi, fruit d'une maturité juridique rare chez un étudiant, et frappant témoi-

gnage de l'indépendance de pensée qu'il convient de conserver dans les études. Vous vous rappelez la parole du docteur angélique : *Locus ab auctoritate quæ fundatur super ratione humanâ est infirmissimus.*

A mon tour, dans quelques pages sur *les principes du domicile réel*, je m'élevai contre la tendance de certains jurisconsultes à plier le texte au gré de leur appréciation et à introduire les préoccupations politiques dans le calme sanctuaire de la justice.

Avec le tribun Mouricault, j'essayai de montrer comment l'élasticité de ces mots : principal établissement donne à l'art. 102 du Code civil des limites assez indécises. A cet article succède une série d'articles particuliers dont les premiers ont trait au changement de domicile. Rappelant la volonté des rédacteurs du code et la maxime : *specialia generalibus prævalent*, j'en conclus que, pour connaître le domicile d'un individu, il faut d'abord appliquer ces articles précis avant de recourir à l'article général 102. Deux conditions sont indispensables pour former un nouveau domicile : l'habitation dans un autre lieu et l'intention d'y fixer son principal établissement. Donc la claire intention seule suffit pour conserver un domicile une fois acquis, quand même l'on aurait résidence en un autre endroit : le projet de ce titre le disait en termes exprès, Mouricault le répète et la pensée des législateurs fut unanime sur ce point.

Et cependant, entre plusieurs autres, un arrêt de notre Cour de cassation décide le 28 février 1875 : « La déclaration de conserver un domicile que l'on quitte réellement est inopérante... L'intention peut aussi bien s'induire des circonstances que d'une déclaration expresse, conformément à la règle générale sanctionnée par l'art. 105. » Désormais le fait suffira donc pour transférer un domicile ! J'avais toujours cru lire à l'art. 105 : on ne recourra aux circonstances qu'à défaut de déclaration expresse.

Emmery en 1803 avait déjà fait ressortir l'arbitraire auquel expose un mot si ondoyant : « les circonstances ; » il avait protesté d'avance contre cet arrêt en disant : « La loi a fait de l'intention une preuve... qu'aucune autre ne peut balancer. »

Notre Cour suprême, dans maints arrêts, déclare encore que le juge du fond est souverain pour trancher la question du principal établissement, et par conséquent du domicile. C'est tout bonnement se dépouiller du droit d'infirmer des jugements contraires aux lois. Si en effet il plaisait à un tribunal, malgré ma volonté indubitablement prouvée de conserver mon ancien domicile, de m'en imposer un nouveau, ne serait-il point du devoir de la Cour de cassation de redresser cette décision ?

Il est facile de toucher du doigt, sur le terrain politique, les conséquences de cette jurispru-

dence? Radiation d'un électeur par deux Cours différentes, des listes de deux communes; ou, par contre, inscription sur deux listes électorales à la fois; exercice obligatoire de mon droit civique dans telle localité où, ne connaissant personne, je ne puis voter en connaissance de cause; éligibilité au conseil provincial enlevée dans telle province où l'on redoute mon influence; transport à Liège de mon domicile qui doit se trouver à Louvain et ainsi violation pratique de l'art. 8 de la Constitution, tout cela est possible, et plusieurs de ces faits sont déjà advenus. Voilà comment, en jetant les principes dans le creuset d'un parti, on ébranle, — sans le vouloir, je le veux bien, — les droits civils les plus naturels et les plus précieux.

La conclusion de ce petit travail, réquisitoire convaincu contre la jurisprudence sur le domicile, était celle-ci : Certes, il faut soustraire le domicile à la mauvaise foi des individus, et le Code y a pris garde; l'intérêt social veut que chacun ait un domicile, mais non pas ici plutôt que là. La liberté individuelle, ce principe capital, autorise chacun à changer à son gré de domicile. Le vieux président Bouhier, Emmery, Régnier, un autre législateur de 1803, l'ont proclamé avant moi : « Dans la question de domicile la volonté est tout. »

Une agréable surprise nous échet au milieu de nos travaux. M. le professeur Descamps nous

avait réservé la primeur d'une étude ou l'élévation du style et la précision du langage revêtent d'un charme lumineux l'érudition et l'élévation de la pensée. Vous savez, messieurs, que la ville de Delft et la Hollande ont célébré cette année le 300^e anniversaire de la naissance de Grotius. C'est cet homme illustre que notre honorable Président a voulu saluer. *Hugo Grotius et le droit naturel*, tel fut le sujet de ce travail où se trouvent caractérisées l'œuvre de Grotius et son influence sur la science. Ce qui fait le mérite du grand ouvrage de Grotius, ce n'est point « d'avoir fait de la raison un instrument de déductions scientifiques en matière de morale et de droit; » ce n'est pas non plus d'avoir jeté de nouvelles lumières sur les multiples questions traitées dans son *De jure belli ac pacis*. Les grands philosophes anciens et surtout les docteurs de l'Église et les scolastiques avaient nettement discerné le rôle de la raison et résolu nombre de problèmes du droit naturel.

Le véritable titre du savant hollandais, c'est d'avoir rassemblé les règles nombreuses que découvre la raison en étudiant la nature morale et sociale de l'homme, et en se guidant dans cette étude par le flambeau du christianisme et l'expérience de l'histoire; c'est d'avoir fait de ces règles une branche distincte et capitale dans la vaste science du droit.

Protester contre le brutal empire de la force,

ramener les princes et les peuples à l'observation de la justice, tel fut le but que se fixa Grotius. Malheureusement, notre auteur était protestant; il éprouvait, sans en pénétrer la cause, les douloureuses incertitudes du christianisme du libre examen. Attristé d'autre part par l'aspect de l'arbitraire et des hypocrisies d'une politique dont la morale était exilée, « Grotius se cramponna, si l'on peut ainsi parler, de toute la vigueur de son génie à la nature sociale et raisonnable de l'homme et s'efforça de tirer du travail de la raison, appliqué à cette nature, un ensemble de préceptes certains, immuables, acceptables par tous, sorte de minimum des règles que doivent observer dans leurs relations des êtres raisonnables et sociaux. » Un autre but qu'il se proposa fut de mettre de l'ordre dans le chaos des matières juridiques, d'y rechercher les parties similaires, de distinguer, comme il le dit, « ce qui est d'établissement positif et ce qui découle de la nature, » et de coordonner enfin dans un vaste et splendide corps de doctrine ces diverses parties.

Cette distinction entre le droit et la morale naturels d'une part, et la morale et le droit chrétiens d'autre part, est parfaitement admissible. Mais dans cette époque d'émancipation à outrance, où l'on oubliait si facilement toute donnée purement chrétienne, l'entreprise de Grotius poursuivie par un chrétien du libre

examen, offrait de graves dangers. Grotius n'y échappa point. De là les erreurs qui déparent son grand ouvrage. Il y a dans le monde « une loi providentielle qui ne permet pas qu'une intelligence illuminée des splendeurs du christianisme méconnaisse ou néglige ces lumières sans détriment pour elle-même, et qui châtie ceux qui s'efforcent de transgresser cette loi, en les livrant à je ne sais quel esprit d'imprudence et d'erreur dont ils sont les premières victimes ».

Tel fut Grotius, esprit dévoyé par le milieu religieux de son siècle, involontaire auteur d'une génération de rationalistes, mais homme d'un talent puissant et d'une honnêteté profonde, que la science a marqué d'honneur entre les soldats de ses glorieuses épopées. Aussi nous remercions M. le professeur Descamps de nous avoir conviés à mieux connaître Grotius et à l'admirer.

A la même séance, M Schicks, dans un travail très soigné et très apprécié, nous exposa ses vues sur le droit délicat et terrible de *la résistance aux actes illégaux des autorités*, ce palladium suprême de la liberté du citoyen, occasion d'incidents célèbres, comme celui de Châteaubriand en 1816 et de Manuel en 1823.

Les lois romaines consacraient déjà cette garantie; Grotius la proclamait; Jousse et d'éminents juristes, ainsi que la jurisprudence dans l'ancien droit, la reconnaissent unanimement. La législation révolutionnaire ne dévia point du

principe traditionnel : le Code pénal de 1791 la sanctionnait implicitement, et la Déclaration des droits de l'homme de 1793 l'éleva à la hauteur d'un dogme politique et philosophique. Le Brésil et la Louisiane, de nos jours, n'ont point hésité à l'inscrire dans leurs Codes.

La thèse de M. Schicks se résume en ces termes : on peut dans les limites de la nécessité résister aux actes illégaux des agents du pouvoir. Dès lors, en effet, que l'agent du pouvoir outre passe ou enfreint la loi, son autorité tombe ; il est licite de lui résister, tout comme à un simple particulier. Comment donc notre généreuse Constitution n'a-t-elle point promulgué ce principe ? M. de Robaulx en fit la proposition ; le rapporteur, M. Fleussu, exprima comme suit l'opinion du Congrès : « Tout acte illégal est nécessairement un attentat contre les personnes ou contre les droits garantis aux Belges par la Constitution. Il est donc superflu de proclamer par un article particulier le droit de résister aux actes illégaux. » Bref, tout le monde rendit hommage au principe ; mais la crainte des fausses applications d'un principe formulé d'une façon trop élastique, trop générale, fit trouver peu prudent, inutile et insuffisant de consigner cette disposition dans notre pacte fondamental ; il demeura admis que l'exercice de ce droit resterait soumis à l'arbitrage des tribunaux.

A cette thèse qui ne fait point difficulté d'oc-

trouver le droit de résistance, on a opposé le texte de l'art. 209 du Code pénal de 1810 qui défend la rébellion, sans faire, dit-on, aucune distinction entre les actes légaux et illégaux. M. Leseyllier et MM. Chauveau-Hélie se sont évertués à expliquer cet article dans le sens d'une distinction.

Quoi qu'il en soit l'art. 209 est aujourd'hui supprimé en Belgique. En face des principes de stricte légalité qui dominent notre droit positif, des discours prononcés au Congrès, des droits départis aux citoyens par notre pacte fondamental, devant les déclarations faites par le législateur de 1867 en commentant l'art. 269 du nouveau Code, article conçu dans les mêmes termes que l'art. 209 du Code de 1810, le droit de résistance demeure incontestable.

Les rédacteurs de l'art. 269, — cela résulte de l'exposé des motifs et du rapport de M. Pirmez, — ont admis avec nos constituants le principe, et laissé l'appréciation des faits au pouvoir judiciaire.

Si, de la doctrine et des textes, nous passons à la jurisprudence, il est peu de matières où les solutions soient aussi contradictoires. La Cour de cassation de France, après avoir à plusieurs reprises nié carrément le droit qui nous occupe, nous offre en 1836 le spectacle d'un de ces arrêts qu'on a nommés les glorieux retours de la jurisprudence.

Quant à nos Cours d'appel, elles se sont montrées très réservées dans l'application du principe et très rigoureuses contre les résistances des citoyens (1).

De cet intéressant chapitre du droit criminel, M. Hoyoïs nous ramena au droit civil. Dans une véhémence critique de l'art. 340 du Code civil, il se déclara partisan convaincu de la *recherche de la paternité naturelle* (2). Se plaçant au point de vue moral, M. Hoyoïs fit voir comment cette prohibition de rechercher la paternité naturelle viole à la fois le droit de l'enfant que le père a la stricte obligation d'élever, et le droit de la mère déshonorée envers qui le séducteur est tenu de réparer sa faute.

Si l'on se tourne vers l'intérêt social, l'infanticide, l'éducation négligée des enfants naturels, la mesure fatalement insuffisante dont la charité peut leur venir en aide; d'autre part, le sort déplorable réservé à la mère, que la misère, sa flétrissure et le remords livrent souvent en proie à la prostitution, témoignent de l'urgence d'ôter au père l'espérance de l'impunité. Des statistiques d'une source autorisée et d'une effrayante

(1) Voir les arrêts des Cours de Gand, 6 février 1853; Liège, 10 avril 1845; Bruxelles, 14 février 1846 et 27 février 1864.

(2) Ce travail fut extrait d'une brochure, depuis publiée et très remarquée sous ce titre : *Liberté, tolérance ou répression en matière de mœurs*. Louvain, Ch. Peeters, 1885.

éloquence montrent assez le nombre d'enfants naturels qui peuplent les prisons et de filles-mères qui vont chercher l'oubli de leur chute dans la débauche.

Ces considérations renversent de fond en comble la faible raison qui prétend justifier le système inauguré en 1804; l'on ne peut sacrifier des droits sacrés à la peur du scandale, à la crainte chimérique de compromettre la réputation d'honnêtes gens, quand on accorde à des infâmes une honteuse immunité.

Sans doute, il est impossible de connaître avec une certitude absolue le père naturel. Mais connaissez-vous donc d'une manière indubitable le père de l'enfant de telle femme mariée? Vous avez dans ce cas une certitude morale; cette même certitude existera ici quand il s'agira de relations ostensiblement affichées et notamment d'un concubinage dont plusieurs enfants sont issus.

Le principe du système de M. Hoyoïs est donc d'une éclatante équité. Il ne s'agit plus que d'en régler l'application. Il n'est plus question de revenir aux vieux abus ni au vieil axiôme : *creditur virgini in partu juranti*. Il est d'autres moyens de preuve usités en d'autres matières, d'une efficacité incontestable et qui prévendraient d'injustes dénonciations, à savoir : la possession d'état, les aveux, les écrits, le serment déferé d'office, l'interrogatoire sur faits et

articles, les témoins dans la limite du possible, les présomptions de fait, mais non de droit; car la recherche en paternité naturelle est une *pure question de fait*. Que tous les efforts s'unissent donc pour rayer de nos lois cette tache qui s'appelle l'art. 340! La conscience publique, les meilleurs jurisconsultes, les législations de l'Allemagne, de l'Angleterre, des États-Unis sont des encouragements, des autorités et des exemples.

Notre année sociale fut ainsi clôturée dignement; elle a été bien remplie : nous n'avions point encore atteint un pareil chiffre de travaux. La manifestation de la vie c'est l'action; donc nous vivons, messieurs. Les fruits de cette année démontrent, mieux qu'un long discours, la raison d'être et la vitalité de la Société juridique. Devant ces résultats, quel est notre devoir? Continuons ces vaillantes traditions; venons assidûment, venons en foule à nos réunions. Que ceux qui, par une vague appréhension, n'ont pas encore gravi cette tribune, y montent hardiment; elle est ouverte à tous les efforts. Soyons enthousiastes, soyons éloquents, si nous le pouvons; l'éloquence naît de la foi et la communique.

Préparés par un labeur personnel, qu'y a-t-il de pénible à venir un soir par semaine, — entourés des agréments que l'étudiant aime à se ménager dans ses travaux les plus sérieux. — écouter la conférence sincère et parfois passion-

née d'un condisciple, sentir s'évanouir alors des erreurs ou des idées fausses, entrevoir avec lui de nouveaux horizons, pénétrer plus avant en d'importants problèmes de cette science haute et vaste : le droit, et admirer, au choc de la discussion, la claire lumière qui s'élève peu à peu et resplendit ensuite dans l'intelligence ?

Dans la grave étude de la science juridique, on retrouve à la fois des souffles pleins de poésie, la sérénité tranquille et profonde de la philosophie et des émotions qui tiennent du drame. C'est que tous les intérêts les plus sacrés y sont en jeu : les droits de Dieu et les devoirs de l'homme, le frein de la force et la liberté. Faisons donc de la méditation de la justice notre pain quotidien.

Nous avons au cœur l'idéal et le culte des grandes choses. Le vent desséchant du matérialisme contemporain n'a pas flétri chez nous la fleur des nobles aspirations. N'ayons pas peur, nous, d'être jeunes ! Le droit, dans la pure acception du mot, voilà la cause que nous voulons aimer et défendre. Nous assistons à un spectacle étrange et douloureux. Ce n'est plus seulement le triomphe de la force sur la justice qui afflige nos yeux ; voici que l'école révolutionnaire et libérale a découvert et pratiqué l'art de pallier les iniquités du royal manteau du droit. La liberté et l'initiative privée sont des épouvantails pour nos jurisconsultes statolâtres,

et notre Mère, l'Église catholique, se trouve n'avoir même plus le bénéfice du droit commun. Nous pouvons ainsi constater tous les jours comment le droit, ce mot sublime et ce bien sacré, est prostitué et, en quelque sorte, tourné contre lui-même.

Plaise à Dieu, ainsi qu'en exprimait le vœu dans l'une de ses leçons de l'an dernier M. le professeur de Monge, qu'il nous vienne dans la science juridique un Newton qui, dissipant les erreurs, illumine ses immenses profondeurs des clartés éternelles de la droite raison, de la morale chrétienne et des doctrines de l'Église,— qui, en un mot, venge le droit souffleté et en ramène la sereine glorification.

A cette œuvre, chacun de nous doit se dévouer pour sa très humble part, mais de toute son énergie. L'un des moyens qui nous est offert, c'est notre chère Société. Permettez-moi donc, en terminant, d'exprimer le souhait et l'espoir qu'elle prendra un essor nouveau.

A la fin de cette année académique, l'Université célébrera le cinquantenaire de son rétablissement; la Société Juridique aura accompli son premier lustre. Elle est la cadette parmi ses sœurs; mais elle n'est pas la moins florissante. Il faut donc que, tous, nous lui préparions brillante parure, qu'elle figure noblement aux fêtes du cinquantenaire, et qu'on lui sourie et qu'on l'aime, — comme nous l'aimons !

SOCIÉTÉ MÉDICALE de l'Université catholique de Louvain.

Président d'honneur, Mgr PIERAERTS, recteur
magnifique de l'Université.

Président émérite, M. le professeur Van Kempen.

Composition du bureau.

Président, M. le professeur Masoin.

1^r Vice-Président, M. le professeur Debaisieux.

2^d Vice-Président, M. Baguet, Edm., étudiant en
médecine.

Secrétaire, M. Vanderstraeten, id.

Membres, MM. Boutfeu, Lauwers, Coopman, id.

Membres actifs.

MM. les professeurs Craninx, Michaux, Hairion,
Haan, Van Kempen, Lefebvre, Hayoit, Masoin,
Debaisieux, Hubert, Ledresseur, Verriest,
Blas, Venneman et Bruylants.

MM. les docteurs Dandois, Denys, Sansen, Van
Roechoudt G., Derode Léon, Boine.

MM. les étudiants en médecine Wyseur, Demol,
Lefebvre Fl., Focquet, Boutfeu, Baguet, Cal-
laert, Stordeur, Stroobant, Garnier, Deroitte,
Struelens, Moyart, Coopman, D'hondt, Lau-
wers, Evrard, Vanderstraeten, Thiers, Nicolas,

Pourbaix, Gailly, Poliart, Lantener, Desneux,
Godeau J., Carlier F., Tamine, Lejear, Bricard,
Butaye, Huybrechts H., Giele Fr., Bodart,
Delbeke, Glorieux, Belvaux, Peeters C.,
Heymans, Haers, Declercq, Schepens, Cau-
cheteux.

RAPPORT
sur les travaux de la SOCIÉTÉ MÉDI-
CALE pendant l'année 1882-1883,
fait, au nom de la Commission direc-
trice (1), dans la séance du 24 octobre
1883, par M. BAGUET, Edm., secré-
taire sortant.

—

MESSIEURS,

Notre règlement, si sagement élaboré par les fondateurs de notre Société impose au secrétaire le devoir de venir dès le commencement de l'année académique vous remémorer, dans un rapport général et substantiel, ce qu'a été et ce qu'a fait pendant l'année précédente la Société Médicale. Nous réintégrons ainsi dans notre mémoire ce que nous aurions pu oublier des travaux si instructifs que nous avons entendu lire, des discussions si intéressantes auxquelles nous avons pris part. C'est cette tâche que je remplis aujourd'hui dans la mesure de mes forces.

(1) La Commission directrice pour l'année académique 1882-1883 était composée comme suit :

Président, M. le professeur Masoin ; 1^{er} Vice-Président, M. le professeur Debaisieux ; 2^d Vice-Président, M. E. Wibin, étud. en médecine ; Secrétaire, M. Edm. Baguet, id. ; Membres, MM. Sansen, Cochez et Boutfeu.

Mais, avant de l'entreprendre, qu'il me soit permis de remercier, au nom de tous, le précieux collaborateur que nous avons été heureux de revoir au milieu de nous, M. le docteur Dandois. Etudiant, il fit, pendant quatre années, partie de notre Société : c'est vous dire combien hautement il en appréciait le but; lauréat du concours de l'enseignement supérieur, aussitôt que l'Université l'adjoignit à nos plus éminents professeurs, l'un de ses premiers soins en revenant à Louvain fut de reprendre sa place dans nos rangs. De tels exemples, messieurs, sont bien faits pour exciter notre zèle. M. le docteur Dandois a voulu faire davantage encore : se rappelant que c'est en étudiant un travail traitant des « *germes animés* », pour la Société Médicale en 1877, qu'il gagna le goût d'approfondir spécialement cette vaste question de la pathogénie microbienne, M. Dandois a fait don à notre bibliothèque de son mémoire sur « *le rôle des organismes inférieurs dans les complications des plaies* », mémoire couronné au concours de l'enseignement supérieur. Ce savant ouvrage appartient ainsi en quelque sorte à la Société médicale par son idée première : nous le gardons avec un soin jaloux.

Que M. le docteur Dandois veuille bien croire à nos plus vifs remerciements pour ces marques d'intérêt qu'il a daigné donner à notre Société.

Hélas, messieurs, nous allions d'ailleurs avoir

bientôt un grand vide à combler. Pendant l'année académique, nous avons eu le regret de perdre M. Charles Dieudonné. Je ne saurais m'empêcher de reporter un instant notre pensée vers l'excellent condisciple que la mort impitoyable nous a prématurément enlevé. Tous nous l'avons connu et aimé; Charles Dieudonné était l'un des membres les plus dévoués et les plus assidus de notre Société. D'autres nous ont dit ce qu'était l'ami; nous, nous avons surtout apprécié l'étudiant; nous avons admiré sa justesse de vues, son profond discernement; doué d'une intelligence rare, il allait au fond des choses pour en retirer des idées larges et fécondes; plus d'une fois il nous a fait participer au fruit de ses laborieuses recherches : c'est encore lui qui a ouvert la série de nos travaux par un mémoire sur *L'action des émissions sanguines sur les fonctions organiques*. S'appuyant sur des données rigoureusement exactes, il exposait d'abord l'état actuel de nos connaissances sur le nombre de globules, la quantité d'hémoglobine et de sang complet en circulation dans les différentes conditions normales et pathologiques, prémisses nécessaires à une étude aussi profonde et aussi complexe. Il exposait ensuite les effets de la saignée sur la circulation, la respiration, la température, la nutrition générale; mettant à profit les belles recherches de Hayem, un maître dans la pathologie du sang, il nous parlait surtout des alté-

rations anatomiques et physico-chimiques subies par le sang lui-même. En terminant et comme conclusion pratique, il énonçait les règles qui doivent guider le médecin dans l'emploi de la saignée.

Nous devons nous borner ici à l'énumération des autres travaux présentés à la Société (1) :

Travail de M. Cousot : *Influence trophique du système nerveux.*

Communication de M. Créteur sur : *Les calculs urinaires.* A ce sujet, M. le professeur Debaisieux compare la taille et la lithotritie, et M. le docteur Dandois nous parle de la lithotritie à séances prolongées.

Travail de M. Hertoghe : *De quelques symptômes précurseurs de l'ataxie locomotrice.*

Thèse de M. Wibin : *Pathogénie de l'albuminurie.*

Notice de M. Hertoghe sur : *L'arséniate d'antimoine.*

Notice de M. Hertoghe : *Traitement des hémorrhoides par les injections d'acide phénique.*

Communication de M. Cousot sur : *Les scléroses de la moelle en général.*

Communication de M. Struelens sur : *L'élongation des nerfs périphériques dans le traitement de l'ataxie locomotrice.*

(1) La Société fait tirer à part un rapport détaillé sur tous ces travaux.

Etude de M. Sansen : *De la réduction de l'inversion utérine.*

Travail de M. Lauwers : *Physiologie pathologique de l'épilepsie.*

Travail de M. Leubere : *Des désinfectants.*

Etude de M. Créteur : *Les hystériques en médecine légale.*

Note de M. Baguet : *Le lavage de l'estomac.*

Travail de M. Evrard : *Du régime lacté dans les maladies.*

Travail de M. Boutfeu : *De la transfusion du sang.*

Travail de M. Hertoghe : *Des causes de la non-réunion immédiate des plaies.*

Travail de M. Baguet : *Du gavage des Phtisiques.*

Toute société scientifique manifeste sa vitalité par le nombre de ses séances, la richesse de ses ordres du jour, l'intérêt des communications qu'on y fait; si nous envisageons notre Société Médicale à ce critère, nous trouvons que, loin de dégénérer, elle a donné tous les signes d'une vitalité pleine d'espérances. C'est de notre zèle à tous que dépend l'heureuse continuation de l'œuvre de nos devanciers : aussi, j'aime à le croire, aucun de nous ne faillira à son devoir : nous comblerons les vides que chaque fin d'année amène dans nos rangs, par de jeunes recrues dont l'activité est encore entière, dont le courage n'a pas besoin de stimulants. Nous étu-

dierons spécialement chacun quelques points intéressants des sciences médicales, et nous viendrons ici, à cette tribune familière, faire part à nos condisciples de nos recherches et de nos connaissances nouvelles, apporter à nos discussions courtoises notre contingent d'arguments et de répliques.

En terminant, messieurs, qu'il me soit permis, au nom de tous, de remercier nos chers Présidents de la sollicitude éclairée, de la vive sympathie qu'ils veulent bien montrer à notre Société. Grâce à leur sage direction, la Société Médicale ne peut cesser de faire des progrès. Qu'ils soient assurés de notre sincère gratitude et de notre profonde reconnaissance.

CERCLE INDUSTRIEL
des Écoles spéciales de l'Université
catholique.

Bureau directeur (1883-1884).

Président d'honneur, M. le professeur A. Devivier.

Président effectif, M. le professeur L. Cousin.

Vice-Président, M. H. Nagant.

Secrétaire, M. L. De Pelsmaeker.

Trésorier, M. C. L'Olivier.

Bibliothécaire, M. A. Siret.

RAPPORT

sur les travaux du CERCLE INDUS-
TRIEL pendant l'année académique
1882-1883, fait au nom du bureau
directeur⁽¹⁾ par M. H. NAGANT, vice-
président.

MESSIEURS,

Chargé de vous présenter un résumé des travaux du Cercle industriel pour l'année académique qui vient de s'écouler, je ne puis m'empêcher de vous faire part de quelques réflexions que la lecture de tant de travaux divers m'a suggérées. Les études préalables qu'ils ont exigées de la part de leurs auteurs étaient parfois difficiles, souvent laborieuses, et pour la plupart ils manifestent un examen sérieux, approfondi des matières exposées.

Comme le disait si bien l'an dernier notre président, M. le professeur Cousin, il est impossible, du moins dans le cours des études universitaires, à chacun de nous isolément de se tenir au courant des progrès réalisés chaque jour dans l'in-

(1) Le Bureau était composé de MM. le professeur Devivier, *président d'honneur*; le professeur Cousin, *président effectif*; H. Nagant, *vice-président*; J. Jacquart, *secrétaire*; A. Heylen, *trésorier*; E. Humbert, *bibliothécaire*.

dustrie; pour y parvenir nous devrions disposer de loisirs qui nous font défaut, et de nombreux ouvrages scientifiques que notre modeste bibliothèque d'étudiant ne renferme pas. Mais ce qu'aucun de nous ne pourrait faire par lui seul, nous le réalisons ensemble dans notre Cercle : ici chacun profite des études de tous; en associant nos ressources et nos labeurs, nous venons sans peine, sans fatigue, dans des séances charmantes et variées, puiser à pleines mains les connaissances si multiples et si nécessaires que, tôt ou tard, nous aurons pour mission de mettre à profit. Notre Cercle, messieurs, n'a plus besoin de donner des preuves de son utilité; dix années de prospérité nous permettent d'espérer pour lui un long et honorable avenir.

Mais si nos aînés nous ont donné un utile exemple, si nous nous trouvons en présence d'une situation brillante, n'oublions pas, messieurs, que notre Cercle puise sa vitalité et sa force dans le dévouement et le zèle infatigable de notre digne président, M. le professeur Cousin : c'est lui qui est véritablement l'âme et le cœur de nos réunions, et qui, par une direction active et prudente, sait donner de l'attrait à ce qui, dans nos séances, pourrait menacer d'être trop abstrait pour ne pas être aride.

Nous devons aussi remercier notre bienveillant président d'honneur, M. le professeur Devivier, de s'être toujours souvenu qu'il s'est intéressé

dès l'origine à notre Société, et d'avoir bien voulu, après des journées laborieuses, passer maintes fois sa soirée au milieu de nous. La reconnaissance me fait encore un devoir d'adresser les plus vifs remerciements à notre bien-aimé Recteur qui a, par un don généreux, contribué puissamment à la prospérité de notre Cercle, en nous mettant à même de subvenir aux frais de notre bibliothèque.

J'aborde, messieurs, l'exposé de notre bilan scientifique. Le mot bilan est impropre, car dans les bilans d'industrie ou de commerce il existe toujours un passif, et ici il n'y a point de travaux négatifs : chaque effort de la pensée, en même temps qu'il nous remémore des notions parfois oubliées, nous enrichit de connaissances nouvelles, et chacune de nos séances a pour effet de nous exciter à l'étude de nos cours.

Je regrette de ne pouvoir donner qu'un pâle résumé des conférences et des causeries auxquelles nous avons assisté pendant la dernière année académique ; je dois me borner à indiquer les sujets de ces travaux, en y joignant quelques mots d'explication. Quant aux rapports sur les diverses revues industrielles que nous recevons au Cercle (1), je me vois bien obligé de n'en

(1) Voici les titres des principales revues qui se trouvent au Cercle : *Revue universelle des Mines*, *The Ingeneering*, *Le Génie civil*, *La Lumière électrique*, *L'Electricien*, *Annales d'Opperman*, *Portefeuille d'Ar-*

signaler que le nombre très respectable de soixante. Ces résumés des diverses revues périodiques embrassent toutes les questions scientifiques, artistiques, industrielles, que l'ingénieur peut avoir à résoudre. En général les rapports ont été faits avec soin; leurs auteurs ont su choisir les questions principales, celles qui offraient le plus d'intérêt pour nos études, donnant aux points difficiles ou importants quelques développements, de manière à faire saisir avec peu d'effort l'ensemble des faits scientifiques exposés dans les revues.

Les trois premières séances de l'année furent entièrement occupées par la lecture de semblables rapports.

Le 1^r décembre une excursion, récemment faite à la papeterie de Mont-St-Guibert par M. Beghin, fournit à celui-ci l'occasion de décrire toutes les phases de la fabrication du papier, et de nous donner de nombreux et utiles renseignements sur cette branche de l'industrie.

Le 19 janvier, M. Heylen présenta un travail intitulé : *les forces motrices de l'industrie*. Quoique très vaste, le sujet fut très bien cir-

mengaud, Revue des Questions scientifiques, Annales des Ponts et Chaussées, Revue générale des chemins de fer, Annales de la Société des ingénieurs de Gand, Annales de l'association des ingénieurs de Louvain, Annales de la Société scientifique, L'Ingénieur conseil, Het tijdschrift de l'Institut royal des ingénieurs hollandais.

conscrit par l'orateur, qui classa avec méthode et clarté les diverses forces motrices au point de vue de leurs rendements, et donna son appréciation raisonnée sur chaque catégorie de moteurs industriels.

M. Kunsch, dans la séance du 26 janvier, étudia la question si controversée de l'établissement des grands canaux maritimes qui relieraient Louvain, Bruxelles et Malines à l'Escaut. Exposant les différents projets en présence, il les discuta et fit ressortir les avantages que l'un d'eux assurerait au trafic belge.

Un travail très intéressant sur *les ferments organisés* occupa la séance du 9 février. L'auteur, M. Guille, qui avait dû étudier son sujet à fond pour nous l'exposer si bien, nous décrivit les principales espèces de ferments, et spécialement ceux de la bière; dans un brillant exposé il nous donna l'histoire complète d'un de ces êtres infiniment petits auxquels les ferments doivent leur action, nous fit assister aux différentes phases de sa vie, ainsi qu'à ses maladies, et nous montra les effets redoutables que ces microbes peuvent causer.

La séance du 2 mars fut entièrement occupée par une remarquable conférence de M. le professeur Gilbert sur les *preuves mécaniques de la rotation de la terre*. Ce titre et le nom du conférencier promettaient une séance du plus haut intérêt. Les membres du Cercle étaient

tous présents et des personnes, qui comptent parmi les plus marquantes de la ville, furent admises sur leur demande. Remontant à l'antiquité, M. Gilbert nous a indiqué tout d'abord les différentes idées, les unes plus vagues que les autres, qui avaient cours chez les philosophes anciens, sur les mouvements de notre globe. Ce fut à l'époque de Galilée que la question commença à être sérieusement étudiée. Alors Riccioli, l'un des défenseurs de la doctrine de Ptolémée, ignorant le principe de l'indépendance des mouvements simultanés, soutint que, si la terre tournait, un corps tombant du haut d'une tour devrait tomber à l'ouest de celle-ci, c'est à dire en arrière. A cet égard les expériences de Mersenne et Petit, au moyen d'un boulet de canon, amenèrent des résultats qui se contredisaient et par conséquent ne purent conduire à aucune conclusion.

Galilée et Gassendi firent observer qu'une pierre tombant du haut d'une tour gardait la vitesse de son point de départ, et que cette vitesse devait influencer sur le chemin que la pierre décrivait dans sa chute. Poursuivant leur raisonnement, Newton conclut que la pierre devait tomber à l'est de la tour, laquelle possédait, en vertu de la rotation de la terre, une plus grande vitesse au sommet qu'à la base. Hooke voulut confirmer par des faits la conclusion de Newton, mais ses expériences ne furent pas conduites avec une précision suffisante.

En 1790 un abbé italien, Guglielmini, entreprit à Bologne une série d'expériences dans une tour d'environ 100 mètres de hauteur. Il trouva, vers l'est, des déviations qui approchaient assez de la déviation calculée, mais qui malheureusement n'étaient pas mesurées avec assez d'exactitude.

Depuis lors on a repris ces essais dans divers puits sans obtenir de meilleurs résultats. En somme ces expériences montraient une déviation vers l'est et même aussi vers le sud; mais toutes manquaient de précision. Les recherches de ce genre sont à refaire, surtout pour l'étude de la déviation vers le sud qui paraît exister réellement, quoiqu'elle n'ait jusqu'à présent été indiquée par aucune théorie.

En 1850 Léon Foucault accumula dans son célèbre pendule, durant un temps assez long pour les rendre bien visibles, les effets d'abord tout-à-fait inappréciables que la rotation du globe terrestre produit sur le mouvement apparent des corps, et rendit par là cette rotation bien manifeste.

Une loi remarquable, connue sous le nom de *loi de la tendance des axes de rotation au parallélisme*, a trouvé sa confirmation dans des expériences faites avec des appareils ingénieux, notamment avec le pendule gyroscopique inventé et construit par M. George Sire, et a conduit à de nouvelles manifestations de la rotation de la terre, par le gyroscope de Foucault et le baro-

gyroscope de M. Gilbert. Cette loi peut s'énoncer de la manière suivante : Si un corps tourne avec rapidité autour d'un axe de symétrie supposé libre, et si une force agit pour faire tourner le corps autour d'un nouvel axe, ce dernier mouvement ne se produit pas, mais l'axe de symétrie se déplace et tend à se mettre parallèlement au nouvel axe, avec une orientation telle que les deux rotations ont le même sens.

Ainsi qu'il vient d'être dit, cette loi a trouvé son application dans une manifestation du mouvement de la terre par le gyroscope de Foucault. Cet instrument fonctionne parfaitement bien quand il est construit avec tout le soin voulu; mais il doit absolument satisfaire à des conditions extrêmement difficiles à réaliser.

En étudiant l'application de la théorie au pendule gyroscopique, M. Gilbert a été conduit à l'invention du barogyroscope. Il a eu le mérite de vaincre de sérieuses difficultés de calcul et de faire ressortir, avec une rare habileté, la fécondité des méthodes de la mécanique analytique. Son appareil, robuste bien que peu volumineux, se transporte facilement, se règle sans difficulté et sans le secours d'aucun autre appareil, il accuse nettement et immédiatement le sens de la rotation de la terre.

M. le Président prit ensuite la parole pour remercier son savant collègue de l'intérêt que celui-ci portait au Cercle Industriel; il rappela

que plusieurs fois déjà M. Gilbert avait bien voulu prêter le concours de son talent et de son éloquence aux modestes travaux de ses élèves; il fit ressortir la haute valeur du maître dont le mémoire sur les appareils gyroscopiques en général et le barogyroscope en particulier, avait été l'objet d'un rapport extrêmement favorable à l'Académie des sciences de Paris, et avait obtenu les honneurs de l'insertion dans le *Recueil des mémoires des savants étrangers*. L'assemblée toute entière exprima sa reconnaissance et sa sympathie au brillant conférencier par de chaleureux applaudissements.

Je suis heureux d'ajouter que depuis lors le barogyroscope a valu à M. le professeur Gilbert un diplôme d'honneur, la plus haute récompense décernée par le jury de l'exposition internationale d'Amsterdam.

Après avoir de grand cœur rendu hommage au mérite de notre brillant professeur, je poursuis la revue des séances du Cercle industriel.

Le 27 avril M. Humbert nous présenta son travail intitulé : *Les unités électriques*. Quoique le sujet fût aride et plein de difficultés, le conférencier montra, par son exposé clair et méthodique, que toutes les transformations des unités électriques lui sont familières : aussi son travail est-il un excellent résumé de ce que l'élève ingénieur doit connaître pour entreprendre avec fruit l'étude de plus en plus nécessaire des applications industrielles de l'électricité.

Une excursion faite à Anvers, sous la direction de M. le professeur Cousin, donna lieu à deux rapports présentés le 18 mai, l'un par M. Kunsch, l'autre par M. Englert. M. Kunsch traita spécialement des travaux aux quais, tandis que M. Englert s'occupa surtout des moteurs et des appareils employés dans ces grands travaux.

Le 25 mai, M. le professeur Devivier, qui présidait, nous donna, pour terminer la séance, quelques notions d'astronomie relatives aux passages de Vénus sur le disque du soleil : après nous avoir rapidement initiés aux mouvements généraux des astres, il nous expliqua la manière d'utiliser les passages de Vénus pour déterminer la distance exacte entre la terre et le soleil, distance dont une valeur moyenne sert fréquemment d'unité en astronomie.

M. Treinen, dans la séance du 1^r juin, nous a lu son travail sur la Graphostatique. Il a parfaitement montré comment, au moyen de quelques procédés ingénieux, on peut multiplier et diviser des lignes, des rapports, élever des nombres à diverses puissances ou en extraire des racines. Il termina en résumant la théorie qui forme la base de la graphostatique appliquée, c'est-à-dire celle du polygone funiculaire.

M. Leroy nous parla le 15 juin de l'emploi de l'air comprimé. Après en avoir fait l'historique, il arriva à la construction des quais d'Anvers; il décrivit spécialement le système par caissons

et batardeau mobile; puis, faisant ressortir les avantages de l'emploi de l'air comprimé, il termina en exposant les effets physiologiques produits sur les ouvriers par l'air comprimé.

Enfin, le 24 juin, M. Hissette termina la série de nos conférences par la communication d'une étude sur l'architecture. Il parcourut rapidement l'histoire de l'art de construire, en s'arrêtant aux traits caractéristiques de chaque style; mais ce fut surtout dans l'exposé des principes du style gothique que l'orateur fit preuve de connaissances approfondies. Grâce à lui, si cette séance fut la dernière de l'année académique, elle n'en fut pas la moins intéressante.

**Société de littérature flamande (taal- en
letterlievend Studentengenootschap
der katholieke Hoogeschool onder de
zinspreuk : MET TIJD EN VLIJT).**

—

Eere-Voorzitter.

Hoogeerw. Heer C. PIERAERTS, Rector-Magnificus.

Oud Eere-Voorzitter.

Hoogeerw. Heer A. J. NAMECHE, rector-emeritus.

Bestuur.

De Heeren :

P. G. H. Willems, hoogleeraar, *Bestendige Voorzitter.*

G. Helleputte, hoogleeraar, *Eerste Ondervoorzitter.*

P. P. M. Alberdingk-Thijm, hoogleeraar, *Tweede Ondervoorzitter.*

Jos. Barbieur, *Eerste Schrijver.*

Jaak Witteveen, *Tweede Schrijver.*

E. H. Van Coillie, *Boekbewaarder.*

Theod. De Decker, *Penningmeester.*

H. Velkamp, advocaat, *Raad.*

H. Lebon, student, *id.*

Eerelid.

Eerw. Heer Schuermans, pastoor te Wilsele.

Werkende leden.

De heeren P. P. M. Alberdingk-Thijm, hoogleeraar; Jos. Barbieur, student; Bartholomeussen, id.; K. Brants, id.; Cappuyns, id.; Th. Dedecker, id.; J. Delbecke, id.; J. Dekeersmaeker, id.; Devisscher, id.; J. Dewinter, id.; Dubois, onderpastoor; Dupont, hoogleeraar; Franck, student; Em. Goetschalckx, id.; Helleputte, hoogleeraar; Heymans, student; L. Huybrechts, id.; Aug. Ingelram, id.; Aug. Laporte, id.; H. Lebon, id.; Marmillon, id.; Ouwerckx, id.; A. Pauwels, id.; K. Peeters, id.; H. Plancquaert, id.; Schepens, id.; Schiltz, id.; E. H. Schuermans, pastoor; Sobry, student; K. Soeten, id.; Eug. Standaert, id.; H. Thiers, id.; Ern. Vancoillie, id.; H. Vandavelde, id.; Vanlinthout, drukker der Hoogeschool; Vanwinkel, student; H. Veltkamp, advokaat; Verryt, student; A. Verwilghen, id.; P. Willems, hoogleeraar; J. Witteveen, student; F. Wyseur, id.

Bijwonende leden.

De heeren A. Aelbrecht, student; L. Aldernacht, id.; E. Baeten, id.; K. Begerem, id.; P. Bethune, id.; A. Boeye, id.; K. Borreman, id.; Boutens, id.; Cailloux, id.; Cambresy, id.; Mgr Cartuyvels, onderrector; Cols, student; H. Colsaerts, id.; A. Craenen, id.; Debiest, id.; Debock, id.; F. Deherdt, id.; E. Delaet, id.;

L. Denecker, id.; Devers, id.; L. Dujardyn, id.; Fr. Gessler, id.; E. H. Hemeryck, hoogleeraar; P. Hoho, student; J. Indeken, id.; M. Jacobs, advokaat; E. H. Jacops, hoogleeraar; Joye, student; A. Kempinck, id.; A. Loix, id.; Luysterborghs, id.; E. H. Maes, aalmoezenier; H. Mahieu, student; Martens, hoogleeraar; A. Meyers, student; Jos. Michiels, id.; Mgr Nameche, oud-rector; Nyssens, hoogleeraar; Pattyn, student; K. Peeters, id.; Cl. Peeters, id.; A. Pelgrims, id.; Raemdonck, id.; J. Raes, id.; Roegiers, id.; Schoeters, id.; F. Schollaert, advokaat; P. Soetaerd, student; Em. Solvyns, id.; J. Steenackers, id.; J. Steylaers, id.; R. Stroobants, id.; Em. Thibaux, id.; E. Tibbaux, id.; J. Vanbavel, id.; Vanbiervliet, hoogleeraar; A. Vandenbergh, student; Vandeput, id.; A. Vandeput, id.; M. Vandewalle, id.; Vandewouwer, id.; V. Vaneecke, id.; Vangehuchten, id.; Vanhaefte, id.; Vanhoorenbeek, id.; L. Vannayen, id.; Vanreeth, id.; G. Verbiest, id.; Em. Verdoodt, id.; L. Verhoef, id.; R. Verhulst, id.; Verriest, hoogleeraar; A. Versteylen, student; J. Vuylsteke, id.; A. Wyseur, id.

Dewijl de heer aftredende tweede geheim-schrijver het verslag over de avondzittingen niet heeft ingezonden, werd de heer eerste geheimschrijver verhinderd zijn volledig verslag bij tijds in te leveren.

LISTE DES ÉTUDIANTS

admis aux grades académiques par l'Université
pendant l'année 1882-1883.

BACHELIERS EN THÉOLOGIE (1).

- 1 Bockstal, Alexandre, de Renaix, prêtre du diocèse de Gand; 16 juillet.
- 2 Broux, Jean, de Genck, prêtre du diocèse de Liège; id.
- 3 Hebbelynck, Adolphe, de Meirelbeke, prêtre du diocèse de Gand; id.
- 4 Ostyn, Gaspard, de Wervicq, prêtre du diocèse de Bruges; id.
- 5 Vandorpe, Evrard, de Cruyshautem, prêtre du diocèse de Gand; id.
- 6 Vandyck, Libert, de Vosselaer, prêtre de l'archidiocèse de Malines; id.
- 7 Vermeire, Edouard, de Somergem, prêtre du diocèse de Gand; id.
- 8 Vosters, Jules, de Vilvorde, prêtre de l'archidiocèse de Malines; id.
- 9 Iles, Daniel, de Kempsford, prêtre du diocèse de Clifton; id.

(1) Les grades en théologie et en droit canon sont conférés conformément aux règlements du 15 mars 1836, du 4 mai 1837 et du 19 juin 1841. Voyez plus loin la *Liste des Réglements publiés dans les Annales.*

BACHELIERS EN DROIT CANON.

- 1 Bouzin, Léopold, de Béciers, prêtre du diocèse de Tournai; 16 juillet.
- 2 Wittenberg, Jean-Baptiste, de Neeryssche, prêtre de l'archidiocèse de Malines; id.

LICENCIÉS EN THÉOLOGIE.

- 1 Malecki, Jacques, de Grabowo (en Pologne), prêtre du diocèse de Culm; 16 juillet.
- 2 Lemoine, Jean-Louis-Marie, de St-Servan (France), prêtre de la Congrégation des Sacrés-Cœurs, professeur d'Écriture sainte et de droit canon au séminaire de Versailles; id.

LICENCIÉ EN DROIT CANON.

- Van Coillie, Constantin, de Hooglede, prêtre du diocèse de Bruges; 16 juillet.

DOCTEURS EN THÉOLOGIE.

- 1 Hizette, Ernest, de St-Léger, prêtre du diocèse de Namur (1); 16 juillet.
- 2 Mannens, Paul, de Merkelbeek, prêtre du diocèse de Ruremonde (2); id.

(1) Les thèses de M. Hizette étaient précédées d'une dissertation inaugurale intitulée : *Definitionis raticanæ de infallibili romani pontificis magisterio*, XII-254 pp. in 8°.

(2) Les thèses de M. Mannens étaient précédées d'une dissertation inaugurale intitulée : *Disquisitio in doctrinam S. Thomæ de voluntate salvifica et prædestinatione*, X-218 pp. in 8°.

- 3 Lucas, Charles, de Ruremonde, prêtre du diocèse de Liège (1); id.

ÉPREUVE PRÉPARATOIRE AU DOCTORAT
EN SCIENCES POLITIQUES ET ADMINISTRATIVES.

D'une manière satisfaisante.

- 1 de Bousies, Constantin, de Mons.
2 Van Mechelen, Maurice, de Louvain.

DOCTEURS EN SCIENCES POLITIQUES
ET ADMINISTRATIVES.

Avec grande distinction.

- 1 Mussely, Jules, de Ledeghem.

D'une manière satisfaisante.

- 2 Criquillion, Adolphe. de Lierre.
3 Gedoelst, Henri, de Louvain.
4 Caïmo, Adrien, de Tongres.
5 Ancot, Florimond, de Bruges.
6 Empain, François Louis, de Tongres-N.-D.
7 De Becker, Auguste, d'Anvers.
8 Ouwerx, Lambert, de Hasselt.
9 Diricq, Louis, de Glabais.

(1) Les thèses de M. Lucas étaient précédées d'une dissertation inaugurale intitulée : *De naturali nostra cognitione Dei*, X-268 pp. in 8°.

EXAMEN DIPLOMATIQUE (1^{re} ÉPREUVE).

Avec distinction.

Merry del Val, Alphonse, de Madrid.

DOCTEUR EN MÉDECINE, CHIRURGIE
ET ACCOUCHEMENTS.

D'une manière satisfaisante.

Brière, Marie Louis Jacq., de Montbizot (France).

CANDIDATS EN SCIENCES MORALES ET HISTORIQUES.

Avec distinction.

1 Bivort, Fernand, de Monceau-sur-Sambre.

D'une manière satisfaisante.

2 Walchnowski, André, de Niziny (Pologne).

3 Rotsart de Hertaing, Paul, de Bruges.

4 Biesiekirski, Joseph, de Plowec (Pologne).

DOCTEUR EN SCIENCES CHIMIQUES.

Avec grande distinction.

Aschmann, Camille, de Luxembourg (1).

(1) Les thèses de M. Aschmann étaient précédées d'une Dissertation inaugurale intitulée : *Sur le pouvoir additionnel des composés non saturés bivalents et les dérivés allyl-acétiques*, 56 pp. in 8°.

ÉCOLE NORMALE

**pour les ecclésiastiques qui se préparent
à l'enseignement moyen.**

BACHELIERS EN SCIENCES PHILOLOGIQUES ET LITTÉRAIRES.

- 1 Lootens, Léonard, d'Anseghem, diacre du diocèse de Bruges ; 14 juillet.
- 2 Raeymaekers, Victor, de Desschel, prêtre de l'archidiocèse de Malines ; id.

LICENCIÉS EN SCIENCES PHILOLOGIQUES ET LITTÉRAIRES.

- 1 Coeckx, Louis, d'Edegem, prêtre de l'archidiocèse de Malines, 14 juillet.
 - 2 Craynest, Jean, d'Oost-Roosebeke, prêtre du diocèse de Bruges ; id,
 - 3 Remy, Edmond, de Soignies, prêtre du diocèse de Tournai ; id.
-

INSTITUT AGRONOMIQUE.

I. Élèves réguliers.

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 1^{re} ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 2^{me}.

Avec la plus grande distinction.

1 Vanderyst, Hyacinthe, de Tongres.

Avec distinction.

2 Rouri y Rovirola, Paul, de Damas.

D'une manière satisfaisante.

3 Pèchon, Léon, de St-Léger.

4 François, Prosper, de Ternath.

5 Franssen, Armand, de Liège.

6 Delvaux, Eugène, de Bonsin.

7 Hancart, Nestor, de Dampremy.

8 Stock, Joseph, de Menin.

9 Rigaux, Felix, de Ehein.

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 2^e ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 3^e.

Avec la plus grande distinction.

1 Bolle, Oscar, de Louvain.

D'une manière satisfaisante.

- 2 Mattos, Judice, de Campos (Brésil).
- 3 Sani, Guello, de Ferrare.
- 4 Dijon, Alfred, de Huy.
- 5 Rouri y Rovirola, Paul, de Damas.
- 6 Faucon, Louis, de Frasnes lez-Gosselies.
- 7 Domingo Call y Morros (Barcelone).
- 8 Deltenre, Ernest, de Fayt.
- 9 Pèchon, Léon, de St-Léger.
- 10 Fontaine, Joseph, de Daussoulx (Vedrin).

EXAMENS DE SORTIE ET ONT OBTENU LE DIPLOME
D'INGÉNIEUR AGRICOLE.

Avec grande distinction.

- 1 Pereira Galdino, Rodriguez, de Rio-Janeiro.

Avec distinction.

- 2 Vander Linden, Arthur, de Goefferdingen .
- 3 Desprez, Auguste, de Tournai.
- 4 Laurent, Nestor, de Marche lez-Ecaussines.
- 5 Hizette, Lucien, de St-Léger.

D'une manière satisfaisante.

- 6 Pâques, Frédéric, de Paifve.
- 7 Finfe, Adolphe, d'Evrehailles.
- 8 Poisket, Henri, de Glons.
- 9 Mattos, Judice, de Campos (Brésil).

II. Élèves hors cadre.

ÉPREUVES SUR DIVERSES BRANCHES.

Avec le plus grand succès.

1 Desseille, Alexis, de Ave et Auffe (Rochefort).

Avec succès.

2 De le Hoye, de Bruxelles.

3 Franssen, Hubert, de Liège.

4 Tielmans, Emile, d'Aerschot.

ÉCOLES SPÉCIALES

des arts et manufactures, du génie civil
et des mines.

1^o Élèves ordinaires.

I. EXAMENS D'ADMISSION.

- 1 Adam, François, de Leffe-Dinant.
- 2 Bauwens, Louis, de Lierre.
- 3 Bidez, Léon, de Frameries.
- 4 Blaise, Charles, de Mons.
- 5 Blondieau, Etienne, de Peer.
- 6 Brewer, Charles, de l'île St-Thomas (Antilles).
- 7 Brouyère, Armille, de Frameries.
- 8 Cornu, Florent, de Bernissart.
- 9 Decot, Florestan, de Jumet.
- 10 Delacre, Léon, de Bruxelles.
- 11 de Liedekerke, comte Florimond, de Bruxelles.
- 12 Dony, Julien, de Rummen.
- 13 Doutrepont, Léon, de Herve.
- 14 Henin, Oscar, de Bonsin.
- 15 Liesens, Mathieu, de Tongres.
- 16 Mathy, Charles, de Louvain.
- 17 Maus, Jules, de Bruxelles.
- 18 Quinet, Charles, de Mons.
- 19 Renders, Gustave, de Schaerbeek.
- 20 Steylaers, Joseph, de Bruges.
- 21 Strick, Eugène, de Noordwykerhoud (Hollande).

- 22 Tasiaux, Alexis, de Schaltin.
- 23 Thomas, Emile, de Gouy lez-Piéton.
- 24 Van Den Eynde, Hector, de Voorde.
- 25 Vandewyer, Gustave, d'Anvers.
- 26 Vuylsteke, Jules, de Menin.
- 27 Wauters, Ernest, de Thielt.
- 28 Wibaut, Eugène, de Lille (France).

II. *Ingénieurs des arts et manufactures,
du génie civil et des mines.*

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 1^{re} ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 2^e.

Avec grande distinction.

- 1 De Ridder, Georges, de Louvain.
- 2 Pepinster, Joseph, de Herve.
- 3 Steylaers, Joseph, de Bruges.

Avec distinction.

- 4 Degand, Jules, d'Hellebecq.
- 5 De Lannoy, Louis, de Messines.

D'une manière satisfaisante.

- 6 Dasselborne, Léopold, de Bastogne.
- 7 Delbruyère, Arthur, de Trazegnies.
- 8 Dewerpe, Auguste, de Jumet.
- 9 François, Alexandre, de Silenrieux.
- 10 Fréson, Léon, de Marbais.
- 11 Grognard, Emile, de Baranzy.

- 12 Marot, Fortuné, de Rochefort.
- 13 Mélard, Hector, d'Ixelles.
- 14 Michiels, Josse, de Berchem-Ste-Agathe.
- 15 Moreau, Félicien, d'Ellezelles.
- 16 Naniot, Armand, de Flawinne.
- 17 Poncelet, Paul, d'Orsinfain.
- 18 Stoesser, Fernand, de Quaregnon.
- 19 Vandermeulen, Jean, de Brée.

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 2^e ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 3^e.

Avec distinction.

- 1 Dessery, Nestor, de Paliseul.
- 2 Dor, Emile, d'Ampsin.
- 3 François, Gaspar, de Braffe.
- 4 Vanden Bossche, Alphonse, d'Opdorp.

D'une manière satisfaisante.

- 5 Croisieaux, Eugène, de Stambruges.
- 6 Deneubourg, Clément, de Châtelineau.
- 7 Hoho, Paul, de Wittem (Hollande).
- 8 Lemaître, Jules, de Marcinelle.
- 9 Massart, Louis, de Meux.
- 10 Moreels, Constant, de Burst.
- 11 Roisin, Louis, de Châtelineau.
- 12 Smits, Eugène, de Couillet.
- 13 Stoesser, Fernand, de Quaregnon.
- 14 Thibaut, Maurice, de Mont-sur-Marchiennes.
- 15 Van Lierde, Camille, d'Everbecq.

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 3^e ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 4^e.

Avec grande distinction.

1 De Pelsmaeker, Louis, de Denderleeuw.

Avec distinction.

2 Dor, Lucien, d'Ampsin.

D'une manière satisfaisante.

3 Beghin, Prosper, de Maeter.

4 Bihain, Firmin, de Strainchamps.

5 De Beer, Edgar, de Leeuwerghem.

6 De Beer, Herman, de Leeuwerghem.

7 De Bruycker, Polydore, d'Aeltre.

8 Deckers, Alphonse, d'Anvers.

9 De Cock, Emile, d'Alost.

10 Englert, Louis, de Porto-Alegre (Brésil).

11 Gyselinx, Alphonse, de Sart-Custine.

12 Lievens, Joseph, de Binche.

13 L'Olivier, Camille, de Feluy.

14 Périn, Albert, de Louvain.

15 Stacquet, Alexandre, de Fleurus.

16 Siret, Alexis, de Mons.

17 Verschueren, Jacques, de Hofstade lez-Ma-
lines.

18 Wautier, Joseph, d'Ittre.

EXAMENS DE SORTIE.

Avec grande distinction.

- 1 Jacquart, Joseph, de Mouscron.
- 2 Piret, Léon, de Mont-sur-Marchiennes.

Avec distinction.

- 3 Bouttiau, Antoine, de Thy-le-Château.
- 4 Fettweis, Emmanuel, de Verviers.
- 5 Humbert, Emile, de Habay-la-Neuve.
- 6 Kunsch, Jules, de Beho.
- 7 Leroy, Arthur, d'Héverlé.
- 8 Renquin, Joseph, de Bastogne.

D'une manière satisfaisante.

- 9 Adam, Joseph, de Termes.
- 10 Appelmans, Louis, de Bodeghem-St Martin.
- 11 Bodart, Emile, de Louvain.
- 12 Bourgeois, Charles, de Neufchâteau.
- 13 de Huidobro, Joseph, de Santander (Espagne).
- 14 de Kerckhove, Fréd., de Montpellier (France).
- 15 Hazebrouck, Cyriaque, de Gand.
- 16 Herrier, Jules, de Havinnes.
- 17 Heylen, Auguste, d'Itegem.
- 18 Mattlet, François, de Ben-Ahin.
- 19 Pottier, Raphaël, de Spa.
- 20 Ries, Joseph, d'Esch-sur-l'Alzette (G.-D. de Luxembourg).
- 21 Willems, Georges, de Neder-Swalm.

III. *Ingénieurs des constructions civiles
et des constructions mécaniques.*

EXAMEN POUR LE PASSAGE DE LA 1^{re} ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 2^{me}.

D'une manière satisfaisante.

Delin, Joseph, de Louvain.

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 2^e ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 3^e.

D'une manière satisfaisante.

- 1 Bodinar, Antoine, de Londres.
- 2 Canga Argüelles, Joachim, de Madrid (Espagne).
- 3 Ciantar, Henri, de Malte (île de Malte).
- 4 De Rode, Laurent, de Louvain.
- 5 Hill, Harry, de la Nouvelle-Orléans (Etats-Unis de l'Amérique).
- 6 Lopez Doriga, Joseph-Marie, de Santander (Espagne).
- 7 Robie, Alphonse, de Bruxelles.

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 3^e ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 4^e.

Avec distinction.

- 1 Michaux, Alfred, de Rochefort.

D'une manière satisfaisante.

- 2 Chabot, Victor, de Ciney.

- 3 De Smeth, Maximilien, de Laeken.
- 4 Dewalque, Léon, de Chênée.
- 5 Goubet, Alfred, de Louvain.
- 6 Pogorzelski, Stanislas, de Maciejowice (Pologne).
- 7 Van Meerbeeck, Emile, de Bruxelles.

EXAMENS DE SORTIE.

D'une manière satisfaisante.

- 1 Bauwens, Arthur, de Bruxelles.
- 2 Charlier, Louis, de Malmedy (Prusse).
- 3 Gilain, Adolphe, de Dinant.
- 4 Goubet, Alfred, de Louvain.
- 5 Hissette, Louis, de St-Léger.
- 6 Regout, Louis, de Maestricht (Hollande).

IV. *Ingénieurs des arts chimiques.*

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 2^e ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 3^e.

D'une manière satisfaisante.

- 1 Limelette, Arthur, de Gosselies.
- 2 Motquin, Louis, de Soignies.
- 3 Ouwerx, Charles, de Velm.

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 3^e ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 4^e.

Avec grande distinction.

- 1 Claes, Paul, de Tongres.

D'une manière satisfaisante.

2 Six, Emile, de Warneton

EXAMEN DE SORTIE.

Avec la plus grande distinction.

1 Guille, Lucien, de Leuze.

D'une manière satisfaisante.

2 Legrand, Jules, de Namur.

3 Streel, Hubert, d'Alleur.

V. Ingénieurs-architectes.

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 1^{re} ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 2^e.

D'une manière satisfaisante.

1 Salmon, Clément, de Bruxelles.

2 Swéron, Oscar, de Haecht.

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 2^e ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 3^e.

Avec grande distinction.

1 Christiaens, Mathieu, de Tongres.

D'une manière satisfaisante.

2 Mélotte, Emile, de Wyck-Maestricht (Hollande).

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 3^e ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 4^e.

Avec distinction.

1 Michaux, Alfred, de Rochefort.

D'une manière satisfaisante.

2 Lange, Louis, de Marchin.

EXAMEN DE SORTIE.

D'une manière satisfaisante.

• Hissette, Louis, de St-Léger.

2^o Élèves libres.

EXAMENS SUR DES COURS DE LA 2^e ANNÉE.

Avec grand succès.

1 Gyselinx, Joseph, de Hotton.

2 Tielemans, Emile, d'Aerschot.

EXAMENS SUR DES COURS DE LA 3^e ET DE LA
4^e ANNÉE.

Avec grand succès.

1 Jimenez y Bonefil, Odilon, de Costa-Rica (Amérique centrale).

Avec succès.

2 Sépulchre, Joseph, de Perwez (Namur).

LISTE DES ÉTUDIANTS

admis aux grades académiques par les Commissions d'examen de l'Université, en exécution de la loi du 20 mai 1876, dans les deux sessions ordinaires et la session supplémentaire de 1883.

--

FACULTÉ DE DROIT.

EXAMEN DE CANDIDAT.

Avec la plus grande distinction.

- 1 Jonnart, Omer, de Masnuy-St-Jean.
- 2 Morelle, François, de Gosselies.
- 3 De Lantsheere, Léon, de Bruxelles.

Avec grande distinction.

- 4 Van Caster, Joseph, d'Anvers.
- 5 Verstraeten, Charles, de Wetteren.
- 6 Barbieur, Joseph, de Santbergen.

Avec distinction.

- 7 Baeten, Ernest, de Nieuwerkerken.
- 8 Dupriez, Léon, de Peruwelz.
- 9 Mineur, Emile, de Charleroi.
- 10 Kumps, Auguste, de Limal.
- 11 Gravis, Omer, de Peronnes.
- 12 De Bleeckere, Léon, d'Audenaerde.
- 13 Pecquereau, Gustave, de Pottes.

14 Van Wintershoven, Frédéric, d'Amby lez-Maestricht.

15 de Buriel, Paul, de Nivelles.

16 Tibbaut, Emile, de Calcken.

D'une manière satisfaisante.

17 de Pret Roose de Calesberg, Daniel, d'Anvers.

18 Dailly, Eugène, de Bruxelles.

19 De Groote, Eugène, de Dixmude.

20 de Villers, Fernand, de Gand.

21 Bolle, Emile, de Fleurus.

22 De Cooman, Oscar, de Ninove.

23 Lemaire, Jean, de Mons.

24 Declercq, Henri, de Beveren.

25 De Vuyst, Paul, de Borsbeek.

26 de Fauteur, Adelin, de Bruxelles.

27 Boeye, Aimé, de St-Nicolas.

28 Bartholomeussen, Alphonse, d'Anvers.

29 de Briey, Camille, de Laclaireau.

30 Savoné, Camille, de Louvain.

31 Leroy, Auguste, de Wasmes.

32 de Pierpont, Albert, de Namur.

33 Derroitte, Henri, de Ciney.

34 Jans, Jean, de Sichen.

35 Haye, Hector, d'Anvers.

36 Duguet, Paul, de Liège.

37 Kieckens, Joseph, de Ninove.

38 Lambert, Camille, d'Anseremme.

39 De Winter, Joseph, d'Anvers.

40 Petit, Ferdinand, d'Auvelais.

- 41 Anthony, Joseph, d'Anvers.
- 42 Thomas, François, de Gouy lez-Piéton.
- 43 de Nimal, Edmond, de Marchiennes.
- 44 Vanden Staepeler, Albert, de Louvain.
- 45 de Patin de Langemarck, v^{te} Carlos, de Langemarck.
- 46 Roberti, Max, de Louvain.
- 47 Detilloux, Théodore, de Berlingen.
- 48 Wacrenier, Paul, d'Escanaffles.
- 49 D'Heygere, Camille, de Courtrai.
- 50 Drion, Adolphe, de Gosselies.
- 51 Denis, Eugène, de Liernu.
- 52 Simons, Henri, d'Ixelles.
- 53 Malherbe, Paul, d'Andenne.
- 54 Baus, Hector, d'Ypres,
- 55 Loix, Arthur, d'Alken.
- 56 Cambresy, Léon, de Gand.
- 57 De Becker, Camille, d'Aerschot.
- 58 Carbon, Charles, d'Ostende.
- 59 Butaye, Emile, de Messines.
- 60 De Brassine, Léopold, de Wihogne.
- 61 Lasalle, Victor, de Gerpinnes.
- 62 Goossens, Edmond, de Vilvorde.
- 63 Vincent, Edgar, d'Acoz.
- 64 Inghelram, Auguste, de Stype.
- 65 Fontaine de Ghélin, Edouard, de Horrues.
- 66 Misonne, Edouard, de Gilly.
- 67 Lauwers, Jean, d'Ostende.
- 68 Maffei, Honoré, de Malines.
- 69 Standaert, Eugène, de Bruges.

PREMIER EXAMEN DE DOCTEUR.

Avec la plus grande distinction.

- 1 Renkin, Jules, d'Ixelles.
- 2 Ouwerx, Lambert, de Hasselt.

Avec grande distinction.

- 3 Velghe, Oscar, de Hasselt.
- 4 Caprasse, Edmond, de Cherain.
- 5 Hanotieau, Victor, d'Ecaussines.
- 6 Glorieux, Paul, de Dottignies.
- 7 Nagels, Louis, de Hasselt.
- 8 Diricq, Louis, de Glabais.

Avec distinction.

- 9 De Bruyn, Eugène, de St-Trond.
- 10 de Lalieux, Emile, de Nivelles.
- 11 Vander Heyde, Jules, d'Ostende.
- 12 Meyers, Armand, de Tongres.
- 13 Verbiest, Georges, de St-Nicolas.
- 14 Empain, Louis, de Tongres Notre-Dame.
- 15 Scheyvaerts, Léon, de Malines.
- 16 De Becker, Auguste, d'Anvers.
- 17 Nagels, Charles, de Hasselt.
- 18 Sobry, Henri, de Furnes.
- 19 Tibbaut, Jules, de Calcken.

D'une manière satisfaisante.

- 20 Moulart, Léon, de Bruges.

- 21 Streel, François, de Jeneffe.
- 22 Rommens, George, de Poperinghe.
- 23 Huybrechts, Louis, d'Anvers.
- 24 Montens, Louis, de Massenhove.
- 25 Cammaert, Odilon, de Lippeloo.
- 26 Leroux, Gaston, de Wervicq.
- 27 De Decker, Théodore, de St-Nicolas.
- 28 Indekeu, Joseph, de Neeroeteren.
- 29 Nieter, Louis, de Gand.
- 30 De Decker, Paul, de Bruxelles.
- 31 Deville, Félix, de Huy.
- 32 Vergote, Louis, de Bruxelles.
- 33 Cornet d'Elzius, c^{te} Charles, de Bruxelles.
- 34 Ancot, Florimond, de Bruges.
- 35 De Hert, Félix, d'Alost.
- 36 de Gerlache, Alexandre, de Differdange.
- 37 Quinet, Abel, de Mons.
- 38 Devos, Michel, d'Audenaerde.
- 39 Herdewyn, Armand, de Lierre.
- 40 Parmentier, Antille, de Bavichove.
- 41 Van Lierde, Hubert, de Sotteghem.
- 42 Witteveen, Jacques, d'Anvers.
- 43 Nys, Gustave, de Hasselt.
- 44 Kenes, Auguste, de Meensel-Kieseghem.
- 45 Verbruggen, Emile, de Geel.
- 46 Christiaens, Léon, d'Ostende
- 47 de Troostembergh, Max, de Louvain.
- 48 Drion, Georges, de Gosselies.
- 49 Leunen, Joseph, de St-Trond.
- 50 Guelton, Georges, de Namur.

- 51 Mullie, Hippolyte, de Staden.
- 52 Matton, Georges, de Nivelles.

SECOND EXAMEN DE DOCTEUR.

Avec la plus grande distinction.

- 1 Dassy, Léon, de Namur.
- 2 Hoyois, Joseph, de Tournai.
- 3 Dubois, Jean, de Barnich.
- 4 Gourdet, Henri, de Neufchateau.
- 5 Schicks, Alfred, de Zele.

Avec grande distinction.

- 6 Chevalier, Jules, d'Ogy.
- 7 Desmaisières, Camille, de Bruxelles.

Avec distinction.

- 8 De Coster, Théodore, de Malines.
- 9 Leboulengé, Ernest, de Dinant.
- 10 Vannesse, Emile, de Trognée.
- 11 Pringiers, Hector, de Courtrai.
- 12 de Limburg-Stirum, c^{te} Albert, de Zettrud-
Lumay.
- 13 Joly, Edouard, de St-Gilles.
- 14 Desmaisières, Albert, de Bruxelles.
- 15 Mommaerts, Jean, de Bruxelles.
- 16 T'Serstevens, Jean, de Stavelot.
- 17 Moulaert, Léon, de Bruges.
- 18 Van Reeth, Joseph, d'Anvers.
- 19 Dermine, Alfred, de Huy.

- 20 de Pierpont, Albéric, de Bruxelles.
- 21 Aglave, Jean-Baptiste, de Strée.
- 22 Van Steenberghe, Joseph, de Ninove.
- 23 Mussely, Jules, de Gand.
- 24 Coucke, Albert, de Courtrai.
- 25 Coucke, Stanislas, de Courtrai.

D'une manière satisfaisante.

- 26 Limage, Oscar, de Monceau-sur-Sambre.
- 27 Hendrickx, Louis, de Tirlemont.
- 28 de Woelmont, Herman, de Soiron.
- 29 Le Paige, Edmond, de Herenthals.
- 30 Pillons, Alphonse, de Maubray.
- 31 Ranwez, Ernest, d'Andenne.
- 32 Lauwers, Paul, d'Ingelmunster.
- 33 Feys, Eméric, de Hoogstaede.
- 34 Rops, Paul, de Namur.
- 35 Versteylen, Alphonse, de Turnhout.
- 36 Vander Banck, Clément, d'Audenaerde.
- 37 Hecquet, Hippolyte, de Dour.
- 38 De Temmerman, Omer, de Leupegghem.
- 39 Wauters, Jean-Baptiste, d'Anderlecht.
- 40 Van Dieren, Edouard, d'Anvers.
- 41 Ortegat, Hippolyte, de Dour.
- 42 De Clercq, Joseph, de Bruges.
- 43 Persyn, Henri, de Wynghene.
- 44 de Valkeneer, Léon, d'Ixelles.
- 45 Vande Werve, Ludovic, d'Anvers.
- 46 Quirini, Léon, de Velaine sur-Sambre.
- 47 Van Zeebroeck, Laurent, de Merchtem.

- 48 Rommens, Georges, de Poperinghe.
- 49 Van Neste, Paul, de Roulers.
- 50 Lebacqz, Joseph, de Charleroi.
- 51 Verbist, Charles, d'Arendonck.
- 52 Berrewaerts, Firmin, de Louvain.
- 53 Bouquet, Justin, d'Ypres.
- 54 Hayoit, Eugène, de St-Ghislain.
- 55 Vande Poel, Ghislain, de Stabroeck.

1^{re} ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE CANDIDAT NOTAIRE.

Avec la plus grande distinction.

- 1 Alenus, Egide, de Baelen-sur-Nethe.

Avec grande distinction.

- 2 Paepen, Edouard, de Deurne.
- 3 Ramault. Jules, de Kemmel.
- 4 Jansen, Désiré, de Baelen-sur-Nethe.
- 5 Van Eecke, Victor, de Boesinghe.

Avec distinction.

- 6 Geeraerts, Ernest, de Heyst op den Berg.
- 7 Roose, Alfred, de Courtrai.
- 8 Eeman, Edouard, d'Idderghem.

D'une manière satisfaisante.

- 9 Servais, Prosper, de Louvain.
- 10 Vlegels, Honoré, de Meire.
- 11 Ceyssens, Joseph, de Beeringen.
- 12 Van Robais, Firmin, de Sweveghem.

- 13 Van Ormelingen, Eugène, de Tongres.
- 14 Massart, Jean Baptiste, de Meux.
- 15 Gaussin, Jules, de Neufchâteau.
- 16 Mignolet, Félix, de Louvain.
- 17 Aerts, Edgar, de Lierre.
- 18 Back, Auguste, de Lokeren.
- 19 Audenaert, François, de Saffelaere.
- 20 Meeus, Laurent, de Hove.
- 21 Soetaert, Pierre, de Ledeghem.
- 22 Cruyt, Ernest, de Lokeren.
- 23 Borreman, Léon, de Lessines.
- 24 Lecoutre, Emile, de Courtrai.
- 25 Dierckx, Louis, de Turnhout.
- 26 Bouret, Herman, de Charleroi.
- 27 Begerem, Charles, de Courtrai.
- 28 Bruaux, Louis, de Hanzinnes.
- 29 Xhaflaire, Auguste, de Charneux.
- 30 Brosens, Constant, de Hoogstraeten.
- 31 Goemaere, Adolphe, de Bruxelles.
- 32 Haye, Arthur, d'Anvers.

2^e ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE CANDIDAT NOTAIRE.

Avec grande distinction.

- 1 Vanderbelen, Joseph, de Louvain.
- 2 Vanden Eynde, Eugène, d'Aerschot.
- 3 Lootens, Henri, de Beernem.
- 4 Van Ooteghem, Henri, de Synghem.

Avec distinction.

- 5 Depasse, Léon, de Mellet.

6 Jouret, François, de Ladeuze.

7 Bekaert, Henri, de Maldegem.

D'une manière satisfaisante.

8 Van Oudenhove, Auguste, d'Appelterre.

9 Percy, Emile, dé St-Nicolas.

10 Bollen, Lucien, de Beveren.

11 Jaminet, Armand, de Stambert.

12 Prevost, Achille, de Tourpes.

13 De Wachter, Charles, de Ruysbroeck.

14 Fové, Henri, de Wervicq.

15 Wellens, Florent, d'Anvers.

16 De Milliano, Théophile, de Watervliet.

17 De Keersmaecker, Louis, de Londerzeel.

18 Verhofstede, Remi, de Nieuwkerken (Waes).

19 Mistiaen, Henri, de Buggenhout.

20 Cousyn, Lucien, de Beveren lez-Rousbrugge.

21 Chambille, Ferdinand, de Nivelles.

22 Van Robais, Firmin, de Sweveghem.

23 De Keyser, Charles, de Leffinghe.

24 Callioux, Arthur, de Tirlemont.

25 Van Eynde, Edmond, de Moll.

26 Heylen, Joseph, de Meerhout.

27 Dufour, Hubert, de Ninove.

28 Daumerie, Joseph, de Bois-de-Lessines.

29 de Contreras, Gentil François, d'Audenarde.

30 T'Kint, Honoré, de Burst.

31 Poupeler, Gustave, de Vilvorde.

32 Van Cauwenberghe, Isidore, d'Anvers.

33 Coppée, Paul, de La Louvière.

EXAMEN DE CANDIDAT-NOTAIRE
(DOCTEURS EN DROIT).

Avec la plus grande distinction.

- 1 Fontaine, Théodore, de Tirlemont.
- 2 Hoyois, Joseph, de Tournai.
- 3 Lauwers, Paul, d'Ingelmunster.

Avec grande distinction.

- 4 Danloy, Henri, de Laroche.
- 5 Faucon, Victor, de Rœulx.

Avec distinction.

- 6 Butaye, Arthur, de Warneton.

D'une manière satisfaisante.

- 7 Velge, Charles, de Lennick-St-Quentin.
- 8 Hendrickx, Louis, de Tirlemont.
- 9 Pillons, Alphonse, de Maubray.
- 10 Vander Haeghen, Odilon, d'Alost.

EXAMEN DE CANDIDAT-NOTAIRE

D'après la loi de 1857.

D'une manière satisfaisante.

- Cornesse, Nicolas, de Liège.

FACULTÉ DE MÉDECINE.

1^{re} ÉPREUVE DE CANDIDATURE.

Avec la plus grande distinction.

- 1 Doutreligne, Robert, de Courtrai.
- 2 Heymans, Jean-François, de Goyck.

Avec grande distinction.

- 3 Bovy, Jules, de Villers-le-Peuplier.
- 4 Glorieux, Henri, de Bruges.
- 5 Louveaux, Charles, de Malines.
- 6 Thevelin, Arthur, de Kemmel.
- 7 Dutilleux, Marcellin, de Coutesse (Andenne).
- 8 Hiriart, Pierre, de Montevideo (Uruguay).

Avec distinction.

- 9 Lantmeeters, Louis, de Genck.
- 10 Moereels, Céleste, de Willebroeck.
- 11 Leuridan, Aimable, de Nieppe.
- 12 Standaert, Léopold, d'Adegem.
- 13 Lamal, Prosper, de Malines.
- 14 Van Bever, Odilon, de Woubrechtgem.
- 15 Bragard, Henri, de Charneux.
- 16 Depoitte, Emile, de Ronquières.
- 17 Cafferata, Adolphe, de Waterloo (Angleterre).
- 18 Vermeylen, Louis, de Louvain.
- 19 Pergens, Edouard, de Maeseyck.
- 20 Praet, Emile, de Grammont.

- 21 Piret, Jules, d'Eghezée.
- 22 Motte, Auguste, de Dinant.
- 23 Gillet, Joseph, d'Anloy.
- 24 Valentin, Eudore, de Gonrioux.
- 25 Stryckers, Alphonse, de Maeseyck.
- 26 Hiriart, Jean, de Montevideo (Urugay).
- 27 Turner, Alfred, de Rœulx.

D'une manière satisfaisante.

- 28 Goedertier, Polydore, de Munte.
- 29 De Leyn, Emile, de Foëcy.
- 30 Fortemps, Gérard, de Trembleur.
- 31 Verwilghen, Alphonse, de Roosendael.
- 32 Caffet, Adolphe, de Haine-St-Paul.
- 33 Martin, Aimé, de Niverlée.
- 34 Vincart, Antoine, de Saintes (Wisbecq).
- 35 Foucart, Adhémar, de Mainvault.
- 36 Verschraegen, Jean, de Beirvelde.
- 37 Tamine, Edmond, de Nivelles.
- 38 Piret, Léopold, de Tournai.
- 39 Lefebure, Ernest, de Thieusies.
- 40 De Corte, Victorien, de Hoves.
- 41 De Laet, Eugène, de Wommelghem.
- 42 Van Coillie, Edouard, de Gits.
- 43 Lucq, Louis, de Templeuve.
- 44 Van Pevenaëge, Henri, de Nerderbrakel.
- 45 Vander Haeghen, Cyrille, de Sulsique.
- 46 Joestens, Alphonse, d'Ixelles.
- 47 De Marbaix, François d'Eynthout.
- 48 Jacqmotte, Pierre, de Blanden.

- 49 Dessy, Jules, de Dion-le-Val.
- 50 Buisseret, Emile, d'Erpion.
- 51 Jobart, Gustave, de Dinant.
- 52 Masen, Emile, de Lede.
- 53 Wuyts, François, d'Anvers.
- 54 Duperroy, Louis, de Monceau-sur-Sambre.
- 55 Possemiers, Victor, d'Anvers.
- 56 Gallez, Léon, de Châtelet.
- 57 Opdebeeck, Philémon, de Wavre Notre-Dame.
- 58 Duvellié, Henri, de Mourcourt.
- 59 Snyers, Evariste, de Menin,
- 60 Fézir, Constant, de Bras.
- 61 Brieven, Gustave, de Wasseiges.
- 62 Nihon, Toussaint, de Blegny.
- 63 Warsage, Lucien, de Verviers.
- 64 Alesch, Edouard, de Bacharage.
- 65 Joye, René, de Woumen.
- 66 Hemmer, François, de Clémency.
- 67 Faucon, Adolphe, du Rœulx.
- 68 Düren, Nicolas, de Bettembourg.
- 69 Vanden Hove, Constant, de St-Trond.
- 70 Vilain, Albert, de Pâturages.
- 71 Hachez, Victor, d'Espinois.
- 72 Blancke, Auguste, de Wynghene.
- 73 Luysterborghs, Louis, de Lichtaert.

2^{me} ÉPREUVE DE CANDIDATURE.

Avec la plus grande distinction.

1 Giele, Frédéric, de Louvain.

- 2 Rubbens, Armand, de Zele.
- 3 Mortiaux, Henri, d'Andenne.
- 4 Brusselmans, Jules, de Puers.
- 5 Schepens, Auguste, de Bulscamp.

Avec grande distinction.

- 6 Lagrange, Jules, d'Ypres.
- 7 Roose, Arthur, de Courtrai.
- 8 Lefebvre, Edmond, d'Ohey.
- 9 Aerts, Florent, de Malines.
- 10 Marot, Jules, de Rochefort.
- 11 Sacré, Edmond, d'Yves-Gomzée.
- 12 Cuypers, Hubert, de Maestricht.
- 13 Quix, Jean Michel, de Born.
- 14 Leuridan, Aimable, de Nieppe.

Avec distinction.

- 15 Hiernaux, Emile, de Marchiennes-au-Pont.
- 16 Haers, Honoré, de Bassevelde.
- 17 Maubille, René, de Loupoigne.
- 18 De Mesmaecker, Pierre, de Steenhuffel.
- 19 Stubbe, Lambert, de Bruxelles.
- 20 Thoné, Michel, de Reckheim.
- 21 Gedoelst, Louis, de Louvain.
- 22 De Naeyer, Théodore, d'Alost.
- 23 Ingebos, Jean, de Nethen.
- 24 Luyten, Louis, de Beggynendyck.
- 25 Coulon, Joseph, de Paliseul.
- 26 Dessy, Ernest, de Dion-le-Val.
- 27 Claes, Jean Baptiste, d'Oetinghen.

- 28 Volt, Victor, de Bauvechain.
- 29 Wynants, Joseph, d'Opwyck,
- 30 Thevelin, Arthur, de Kemmel.
- 31 Van Vooren, Victor, de Watervliet.

D'une manière satisfaisante.

- 32 Hottlet, Alfred, de Bioul.
- 33 Wibin, Benjamin, de St-Georges.
- 34 Delbeke, Jules, de Thourout.
- 35 Pasquasy, François, de Beirendrecht.
- 36 Strauven, Hippolyte, d'Engelmanshoven.
- 37 Wéry, Auguste, de St-Georges.
- 38 Van Krunkelsven, Franç., de Quaedmechelen.
- 39 Valvekens, Andronic, de Rillaer.
- 40 Burton, Cyprien, de Foy-Notre-Dame.
- 41 Dalne, Alfred, de Beaumont.
- 42 Guyaux, Emile, de Ham-sur-Sambre.
- 43 Bergen, Louis, de Langdorp.
- 44 Smet, Auguste, de St-Nicolas.
- 45 Pourbaix, Henri, de Courcelles.
- 46 Verhoeven, Louis, de Nieuwrode.
- 47 Léonard, Emile, de Wauthier-Braine.
- 48 Derroitte, Nestor, de Ciney.
- 49 Thiernagand, Alphonsa, de Lambermont.
- 50 Caucheteux, Anatole, de Thumaide.
- 51 Schelfaut, Léon, de Sinay.
- 52 Roeder, Mathias, de Breitweiler.
- 53 Pratte, Auguste, de Quarte.
- 54 Debandt, Emile, de Boesinghe.
- 55 Courtoy, Auguste, de Herve.

- 56 Evrard, Léon, d'Acoz.
- 57 Lejeune, Camille, d'Estinnes-au-Val.
- 58 Lacourt, Oscar, de Bruxelles.
- 59 Roosens, Louis, d'Ocquier.
- 60 Grard, Louis, de Brasmenil.
- 61 Lodewyckx, Jules, de Hougaerden.
- 62 Bodart, Charles, de Namur.
- 63 Vranckx, Richard, de Suerbempde.
- 64 Laurent, Edmond, de Daussois.
- 65 Vanderhaegen, Jean Baptiste, de Tourneppe.
- 66 Godeau, Jules, d'Iltre.
- 67 Iserbyt, Alphonse de Cuerne.
- 68 Devos, Maurice, d'Eecloo.
- 69 Martin, Aimé, de Niverlée.
- 70 Roland, Joseph, de Grosage.
- 71 Dupagne, Jules, de Pontillas.
- 72 Verwilghen, Alphonse, de Roosendael.
- 73 Pattyn, Emile, de Handzaeme.
- 74 De Vos, Victor, d'Ath.
- 75 Goedertier, Polydore, de Munte.
- 76 Roosens, Joseph, de Maffe.
- 77 Van Pevenaeghe, Henri, de Nederbrakel.
- 78 Van Leeuw, Emile, d'Anderlecht.
- 79 Sacré, Joseph, de Huy.
- 80 Vander Haeghen, Cyrique, de Sulsique.
- 81 Morciaux, Alfred, de Jodoigne.
- 82 De Wulf, Camille, d'Ingelmunster.
- 83 Van Mol, Léon, de Malines.
- 84 Lucq, Louis, de Templeuve.
- 85 Van Linden, Eugène, de Duffel.
- 86 De Thiers, Léonce, de Jemmapes.

EXAMEN DE DOCTEUR EN MÉDECINE
CHIRURGIE ET ACCOUCHEMENTS (1^{re} ÉPREUVE)
(2^e SOUS-ÉPREUVE).

D'une manière satisfaisante.

Merlier, Félix, de Waereghem.

EXAMEN DE DOCTEUR EN MÉDECINE
CHIRURGIE ET ACCOUCHEMENTS (1^{re} ÉPREUVE)
(ÉPREUVE UNIQUE).

Avec la plus grande distinction.

- 1 Garnier, Louis, de Beauraing.
- 2 Baguet, Edouard, d'Ecaussines.
- 3 Depla, Alphonse, de Ruddervoorde.
- 4 Vanden Bril, François, de Merchtem.
- 5 Lauwers, Emile, d'Ingelmunster.
- 6 Servais, Joseph, de Bossut-Gottechain.
- 7 Glorieux, Zénon, de St-Genois.
- 8 Coopman, Otto, de Verviers.
- 9 Van Vyve, Charles, de Lanacken.

Avec grande distinction.

- 10 Nicolas, Auguste, de St-Léger.
- 11 Thiers, Hippolyte, de Deerlyk.
- 12 Boutfeu, Louis, d'Andenne.
- 13 Bruwier, Aloïs, d'Ichtegem.
- 14 Olivier, Camille, de Corroy-le-Chateau.
- 15 Vannesse, Alfred, de Trognée.
- 16 Materne, Ernest, de Mallien.

- 17 Desneux, Léon, de Loupoigne.
- 18 Blondeau, Emérend, de Gottignies.

Avec distinction.

- 19 Gerniers, Charles, d'Elseghem.
- 20 Lantener, Henri, de Jemmapes.
- 21 Evrard, Henri, de Fontenelle.
- 22 Decloux, Louis, de Jodoigne.
- 23 Vande Velde, Hilaire, de Nieuwerkerken.
- 24 Rossignol, Eugène, d'Yves-Gomezée.
- 25 De Becker, Julien, d'Aerschot.
- 26 Hubeau, Théophile, de Nukerke.
- 27 Corlier, Charles, de Tourinne St-Lambert.
- 28 Somers, Louis, de Gierle.
- 29 Walravens, Auguste, de Goyck.
- 30 Lefebvre, Firmin, de Doissche.
- 31 Gailly, Charles, de Gerpinnes.
- 32 Van Cauwenberghe, Achille, de Wortegem.
- 33 Ost, Zénon, de St-Pierre Capelle.
- 34 Struelens, Alfred, de Grammont.
- 35 D'Hondt, Charles, d'Alost.

D'une manière satisfaisante.

- 36 De Laet, François, de Malines.
- 37 Demol, Adhémar, de Deux-Acren.
- 38 Callaert, Emile, de Meylegem.
- 39 Caluwaerts, Emile, de Corbeek-Loo.
- 40 Poliard, Charles, de Fontaine l'Evêque.
- 41 Godfrin, Alexandre, d'Aublain.
- 42 Dieudonné, Jean-Paul, de Malines.

- 43 Lefebvre, Florimond, de Kain.
- 44 Pierman, Adolphe, de Lens.
- 45 Severin, Luc, de Ciney.
- 46 Van In, Cyrille, de Lierre.
- 47 Coffé, Désiré, de Maurage.
- 48 Meyers, Nicolas, de Weiswampach.
- 49 David, Félix, de Caneghem.
- 50 Van Vaerenbergh, Prosper, d'Erembodegem.
- 51 Belvaux, Alzire, de Surize.
- 52 Bievez, François, de Haine St-Pierre.
- 53 Huybrechts, Henri, de Louvain.
- 54 Glibert, Désiré, de Braine l'Alleud.
- 55 Goltfus, Joseph, de Haecht.
- 56 Delchevalrie, Théophile, de Temploux.
- 57 Wyseur, Alphonse, de Menin.
- 58 Wery, Emile, de Waleffe St-Pierre.
- 59 Focquet, Louis, de Couvin.
- 60 Masen, Aimé, de Lede.
- 61 Schayes, Jean-Baptiste, de Louvain.
- 62 Jaecques, René, de Zarren.

EXAMEN DE DOCTEUR EN MÉDECINE
CHIRURGIE ET ACCOUCHEMENTS (2^e ÉPREUVE).

Avec la plus grande distinction.

- 1 Cousot, Georges, de Dinant.
- 2 Lebrun, Edouard, de Sorée.
- 3 Denys, Joseph, de Ruyssede.
- 4 Canon, Clément, de Horrues.
- 5 Cochez, Stanislas, d'Onnezies.

- 6 Regibo, Pascal, de Renaix.
- 7 Hertoghe, Eugène, d'Anvers.
- 8 Adriaens, René, de Zedelghem.
- 9 Wauthier, Laurent, d'Alost.
- 10 Huon, Dominique, de Mons.
- 11 Creteur, Agricola, de Renaix.
- 12 Sansen, René, de Poperinghe.
- 13 Wibin, Ernest, de St-Georges.
- 14 Vande Vyver, Jean, de Ledeberg,
- 15 Huyberechts, Théophile, de Bossut.

Avec grande distinction.

- 16 Etienne, Alphonse, de Rettigny.
- 17 Bonhomme, Jacques, de Sougnez-Aywaille.
- 18 Lelubre, Léon, de Soignies.
- 19 Henrard, Firmin, de Namur.

Avec distinction.

- 20 Vriamont, Joseph, de Hollogne-s/Geer.
- 21 Anciaux, Théophile, d'Héverlé.
- 22 Sarlet, Emile, de Houmart.
- 23 Cooreman, Emile, de Lebbeke.
- 24 Ruyssen, Auguste, de Beveren.
- 25 Lanssens, Henri, de Selzaete.
- 26 Robyns, Edouard, de Thielt-St-Martin.
- 27 Boden, Théophile, de Bettincourt.
- 28 Vanden Berghe, Odilon, d'Okegem.
- 29 Van Laere, Octave, d'Avelghem.
- 30 Stordeur, Adrien, de Bruges.

D'une manière satisfaisante.

- 31 Caluwaerts, Auguste, de Lubbeck.
- 32 De Herdt; Jules, d'Anvers.
- 33 Clerx, Ignace, de Tessenderloo.
- 34 Vandevelde, Théodule, de Dickele.
- 35 Verjans, Théophile, de Tongres.
- 36 Vandewyer, Vital, de Ranst.
- 37 Cavillot, Victor, de Focant.
- 38 Appelmans, Adolphe, de Bodeghem-St-Martin.
- 39 Van Houtte, Edmond, de Snaeskerke.
- 40 Van Bever, François, de Sterrebeek.
- 41 Verdinne, Louis, d'Anthée.
- 42 Van Wyenbergh, Chrétien, de Vilvorde.
- 43 Costenoble, Jules, de Becelaere.
- 44 Van Robais, Gustave, de Zweveghem.
- 45 Dujardin, Firmin, de Wiers.
- 46 Bribosia, Edmond, de Namur.
- 47 Vanden Eynde, Alphonse, de Herenthout.
- 48 Louf, Emile, de Dranoutre.
- 49 Feys, René, de Hoogstaede.
- 50 Dieudonné, Henri, de Malines.
- 51 Ide, Modeste, d'Aersele.
- 52 Deckers, François, de Calloo.
- 53 Pironnet, Adolphe, de Wéris.
- 54 Decorte, Gédéon, de Lodelinsart.
- 55 Van Olmen, Gustave, de Veerle.
- 56 Godfrin, Alexandre, d'Aublin.
- 57 Severin, Luc, de Ciney.

EXAMEN DE DOCTEUR EN MÉDECINE,
CHIRURGIE ET ACCOUCHEMENTS (3^e ÉPREUVE).

Avec la plus grande distinction.

- 1 Lebrun, Edouard, de Sorée.
- 2 Denys, Joseph, de Ruyssede.
- 3 Cousot, Georges, de Dinant.
- 4 Regibo, Pascal, de Renaix.
- 5 Adriaens, René, de Zedelghem.
- 6 Canon, Clément, de Horrues.
- 7 Cochez, Stanislas, d'Onnezies.
- 8 Huon, Dominique, de Mons.
- 9 Wauthier, Laurent, d'Alost.
- 10 Wibin, Ernest, de St-Georges.
- 11 Creteur, Agricola, de Renaix.
- 12 Sansen, René, de Poperinghe.
- 13 Huybrechts, Théophile, de Bossut-Gottechain.

Avec grande distinction.

- 14 Etienne, Alphonse, de Rettigny.
- 15 Hertoghe, Eugène, d'Anvers.
- 16 Vandevyver, Jean, de Ledeberg.

Avec distinction.

- 17 Vriamont, Joseph, de Hollogne-s/Geer.
- 18 De Herdt, Jules, d'Anvers.
- 19 Cavillot, Victor, de Focant.
- 20 Appelmanns, Adolphe, de Bodeghem-St-Martin.
- 21 Anciaux, Théophile, de Héverlé.

- 22 Lanssens, Henri, de Selzaete.
- 23 Ruysen, Auguste, de Beveren.
- 24 Sarlet, Emile, de Houmart.
- 25 Bonhomme, Jacques, de Sougnez-Aywaille.
- 26 Verdinne, Louis, d'Anthée.
- 27 Robyns, Edouard, de Thielt-St-Martin.
- 28 Boden, Théophile, de Bettincourt.
- 29 Cooreman, Emile, de Lebbeke.
- 30 Bribosia, Edmond, de Namur.
- 31 Lelubre, Léon, de Soignies.
- 32 Louf, Emile, de Dranoutre.
- 33 Henrard, Firmin, de Namur.
- 34 Vanden Berghe, Odilon, d'Okegem.
- 35 Vanlaere, Octave, d'Avelghem.
- 36 Feys, René, d'Hoogstaede.

D'une manière satisfaisante.

- 37 Clerx, Ignace, de Tessengerloo.
- 38 Caluwaerts, Auguste, de Lubbeek.
- 39 Vandavelde, Théodule, de Dickele.
- 40 Vandewyer, Vital, de Ranst.
- 41 Costenoble, Jules, de Becelaere.
- 42 Van Houtte, Edmond, de Snaeskerke.
- 43 Van Weyenbergh, Chrétien, de Vilvorde.
- 44 Van Bever, François, de Sterrebeek.
- 45 Van Robais, Gustave, de Zweveghem.
- 46 Dujardin, Firmin, de Wiers.
- 47 Deckers, François, de Calloo.
- 48 Pironnet, Adolphe, de Wéris.
- 49 Decorte, Gédéon, de Lodelinsart.

- 50 Dieudonné, Henri, de Malines.
- 51 Vanden Eynde, Alphonse, de Hérenthout.
- 52 Ide, Modeste, d'Aersela.
- 53 Godfrin, Alexandre, d'Aublin.
- 54 Van Olmen, Gustave, de Veerle.
- 55 Verjans, Théophile, de Tongres.
- 56 Severin, Luc, de Ciney.

1^{re} ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE PHARMACIEN.

Avec la plus grande distinction.

- 1 Lamal, Alphonse, de Malines.
- 2 Dulière, Walter, de Dampremy.
- 3 Broens, Léonard, de Turnhout.
- 4 Yernaux, Nestor, de Berzée.

Avec grande distinction.

- 5 Dieudonné, Henri, d'Andenne.
- 6 Deneuter, Henri, de Louvain.

Avec distinction.

- 7 Adant, Henri, de Merbes-Ste Marie.
- 8 Laureys, César, de Tamise.
- 9 De Poortere, Hippolyte, de St-Nicolas.
- 10 Colson, Ernest, de Bruxelles.

D'une manière satisfaisante.

- 11 Mairiaux, Henri, de Macon.
- 12 Barbieux, Louis, de Wadelincourt.
- 13 Jonet, Hubert, de Fize-Fontaine.

- 14 Escouflaire, Emile, de Ghislenghien.
- 15 Struyf, Théodore, de Bierbeek.
- 16 Devroye, Herman, de Wavre.
- 17 Vande Vorst, Emile, de Montenaeken.
- 18 Vande Keere, Jean, d'Aeltre.
- 19 Verrue, Joseph, de Courtrai.
- 20 Lefebvre, Albert, de Doissche.

2^e ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE PHARMACIEN.

Avec la plus grande distinction.

- 1 Lamal, Alphonse, de Malines.
- 2 Depoortere, Hippolyte, de St-Nicolas.

Avec grande distinction.

- 3 Dulière, Walter, de Dampremy.
- 4 Yernaux, Nestor, de Berzée.

Avec distinction.

- 5 Broens, Léonard, de Turnhout.
- 6 Dieudonné, Henri, d'Andenne.
- 7 Vande Keere, Jean, d'Aeltre.
- 8 Laureys, César, de Tamise.
- 9 Deneuter, Henri, de Louvain.

D'une manière satisfaisante.

- 10 Dubuisson, Eugène, de Hornu.
- 11 Adant, Henri, de Merbes.
- 12 Leclercq, Joseph, d'Yves-Gomzée.
- 13 Barbieux, Louis, de Wadelincourt.

- 14 Mairiaux, Henri, de Macon.
- 15 Vande Vorst, Emile, de Montenaeken.
- 16 Verrue, Joseph, de Courtrai.
- 17 Struyf, Théodore, de Bierbeek.
- 18 Jonet, Hubert, de Fize-Fontaine.
- 19 Escouflaire, Emile, de Ghislenghien.
- 20 De Vroye, Herman, de Wavre.
- 21 Colson, Ernest, de Bruxelles.
- 22 Lefebvre, Albert, de Doissche.
- 23 Laurent, Louis, de Dinant.

—

FACULTÉ DE PHILOSOPHIE ET LETTRES.

1^{re} ÉPREUVE DE CANDIDATURE (SUR 5 BRANCHES).

Avec la plus grande distinction.

- 1 Dumortier, André, de Meerendré.
- 2 De Haene, Joseph, de Furnes.

Avec grande distinction.

- 3 Roegiers, Alphonse, de Termonde.
- 4 Plancquaert, Hector, de Wortegem.
- 5 Vande Walle, Maurice, de Schaerbeek.
- 6 Hospied, Albert, de Mouscron.

Avec distinction.

- 7 Palmans, Arthur, de Louvain.
- 8 Slotte, Nestor, de Quenast.
- 9 Ernst, Alexandre, de Louvain.
- 10 Aldernaght, Léon, d'Anvers.

- 11 Vico, Louis, de Maubrai.
- 12 Neven, Corneille, de Mettecoven.
- 13 De Becker, Emile, de Louvain.
- 14 de Villermont, Charles, de Bruxelles.
- 15 De Neckere, Louis, de Courtrai.
- 16 Bosmans, Jules, de Louvain.
- 17 Van Kerckhoven, Jules, de Louvain.
- 18 De Roeck, Henri, de Bruxelles.
- 19 Desomer, Clément, de Turnhout.
- 20 Berger, Henri, de Bouvignes.
- 21 Leduc, Octave, de Velaines.

D'une manière satisfaisante.

- 22 Laval, Charles, de Marche.
- 23 Nève, Auguste, de Maestricht.
- 24 Van Hoorde, Henri, de Bruxelles.
- 25 De Kinder, Victor, d'Anvers.
- 26 Bourlart, Edmond, de St Ghislain.
- 27 Staes, Auguste, de Louvain.
- 28 Van Ham, Léon, de Braine-l'Alleud.
- 29 Bauwens, Léon, d'Oostmalle.
- 30 Bracq, Arthur, de Gand.
- 31 Demaret, Alfred, de Binche.
- 32 De Groote, Alfred, de Grammont.
- 33 vander Stegen de Schrieck, Philippe, de Louvain.
- 34 Vandeput, Albert, d'Anvers.
- 35 Ketelers, Henri, de Pervyse,
- 36 Ravelli, Albert, d'Ixelles.
- 37 Claes, Raoul, de Bruxelles.

- 38 Raemdonck, Auguste, de Lokeren.
- 39 Hollay, Paul, de St-Hubert.
- 40 Duquesne, Léon, de Merbes-le-Château.
- 41 Deneffe, Joseph, de Mons.
- 42 Cols, Alphonse, d'Anvers.
- 43 De Kinder, Ernest, d'Anvers.
- 44 Vanderborght, Victor, de Tournai.
- 45 Hanquet, Emile, de Tourinnes-St-Lambert.
- 46 Bettonville, Jean, de Canne.
- 47 Deploige, Florent, de Tongres.
- 48 Lannoy, Gustave, de Comines.
- 49 Smits, Maurice, de Bruxelles.
- 50 de Limburg Stirum, Henri, de Gand.
- 51 Vilain XIII, Max, de Bruxelles.
- 52 Dierckx, Henri, de Turnhout.
- 53 Vander Donckt, Edmond, d'Etichove.
- 54 Peeters, Clément, d'Anvers.
- 55 Van Huffel, Paul, de Seeverghem.
- 56 Dutrieux, Firmin, de La Hestre.
- 57 Aelbrecht, Arnold, de Louvain.
- 58 Van Doren, Casimir, de Bruxelles.
- 59 Rotsart de Hertaing, Richard, de Bruges.
- 60 de Limburg Stirum, Adolphe, de Zettrud-Lumay.
- 61 Stouffs, Louis, d'Ohain.
- 62 Van Winckel, Georges, de Lokeren.
- 63 Gofflot, Louis, de Rochefort.
- 64 Francq, Adrien, de Velaines-sur-Sambre.
- 65 Géron, Victor, de Montzen.
- 66 del Marmol, André, d'Ensival.

- 67 Toussaint, Joseph, de Verviers.
- 68 Lust, Louis, de Bruxelles.
- 69 Gilbert, Eugène, de Louvain.
- 70 Rouchet, Louis, de Melkweser.
- 71 Borel, Jules, de Bruxelles.
- 72 Georis, Edgar, de Marcinelle.
- 73 Bertrand, Auguste, de Noirefontaine.
- 74 Despature, Jules, de Roubaix (France).
- 75 Masselus, Georges, de Belleghem.
- 76 Dinon, Waldor, de Ciney.
- 77 Le Tellier, Pol, d'Ath.
- 78 Heyvaert, Charles, de Bruxelles.
- 79 Pycke, Paul, de Gand.
- 80 Allart, Armand, de Wavre.
- 81 Tubbax, Joseph, de Turnhout.

1^{re} ÉPREUVE DE CANDIDATURE (SUR 8 BRANCHES).

Avec la plus grande distinction.

- 1 Lebon, Hector, de Sottegem.

Avec distinction.

- 2 Bernard, Léopold, de Mons.
- 3 Dujardin, Narcisse, de Bastogne.
- 4 De Brie, Alphonse, de Courtrai.
- 5 Dyon, Eugène, de Huy.

D'une manière satisfaisante.

- 6 Devisschere, Emile, de Ruddervoorde.
- 7 Noterdaeme, Jérôme, de Loo.

- 8 Schepens, Louis, de Bulscamp.
- 9 Piret, Arthur, de Tarcienne.
- 10 Goossens, Hubert, de Laer.

2^e ÉPREUVE DE CANDIDATURE (SUR 5 BRANCHES
Y COMPRIS LA LITTÉRATURE FRANÇAISE).

Avec distinction.

- 1 Terrens, Jean, de Waldbillig (Luxembourg).
- 2 Petit, Louis, d'Auvelais.
- 3 Smits, Jules, de Louvain.
- 4 Dom, Henri, de Liège.
- 5 Vico, Louis, de Maubrai.
- 6 Van Mol, Emile, de Tirlemont.
- 7 De Vis, Paul, de Molenbeek-St-Jean.

D'une manière satisfaisante.

- 8 Frère, Edmond, de Gilly.
- 9 Pecquereau, Oscar, de Pottes.
- 10 Vincent, Edgar, d'Acoz.
- 11 Ramlot, Henri, de Perwez.
- 12 De Haen, David, d'Ixelles.
- 13 Berrewaerts, Alfred, de Louvain.
- 14 d'Udekem de Guertechin, Ferdinand, de Bos-
sut Gottechain.
- 15 Alhon, Victor, de Thiméon.
- 16 van Elewyck, Arnold, de Louvain.
- 17 Snoy, Thierry, d'Oppuers.
- 18 Seghin, Eugène, de Binche.
- 19 Hannecart, Camille, de Souvret.

- 20 Deneeff, Albert, de Louvain.
- 21 Jacobs, Emile, de Louvain.
- 22 Ermel, Charles, de Frasnes-lez-Gosselies.
- 23 Hulin, Adrien, d'Estinnes-au-Val.
- 24 d'Anethan, Jules, de Prague.
- 25 Duchesne, Auguste, d'Arras.
- 26 Ficheset, Emile, de Sombreffe.
- 27 Siderius, Arthur, de Baillonville.
- 28 Vander Meerschen, Eugène, de Schaerbeek.
- 29 de Troostembergh, Louis, de Louvain.
- 30 Bolle, Fernand, de Louvain.
- 31 Duboisdenghien, Arthur, de Seneffe.
- 32 Coppens, Hubert, de Waelhem.
- 33 Biwer, Jean-Pierre, de Remich.
- 34 Lambert, Zacharie, de Montigny-sur-Sambre.
- 35 Dremel, Albert, de Bruxelles.
- 36 Buisseret, René, de Wavre.
- 37 Balot, Victor, de Charleroi.
- 38 Claes, Pierre, de Tongres.
- 39 Slotte, Nestor, de Quenast.
- 40 Demaret, Alfred, de Binche.
- 41 Hannotte, Alphonse, de Battice.
- 42 Quirini, Jules, de Velaines-sur-Sambre.
- 43 Bosquet, Herve, de St-Nicolas.
- 44 Singelée, Charles, de Schaerbeek.
- 45 Wilmart, Adolphe, de Gosselies.
- 46 Fournier, Victor, de Namur.
- 47 Poliart, Jean, de Fontaine-l'Evêque.
- 48 Dailly, Jules, de Schaerbeek.
- 49 Bóval, Emile, de Frasnes-lez-Buissenal.

50 Delfosse, Paulin, de Manage.

51 Muûls, Charles, de Bruges.

2^e ÉPREUVE DE CANDIDATURE (SUR 5 BRANCHES
Y COMPRIS LA LITTÉRATURE FLAMANDE).

Avec la plus grande distinction.

1 Bethune, Léon, d'Alost.

Avec distinction.

2 Raes, Joseph, de Hougaerde.

3 Janssens, Edouard, d'Anvers.

4 Maenhaut, Jules, de Gand.

5 Plancquaert, Hector, de Wortegem.

6 Bauwens, Léon, d'Oostmalle.

D'une manière satisfaisante.

7 Donnez, Alfred, de Gand.

8 De Voghel, François, de Lennick-St-Quentin.

9 Lambreghts, Alfred, de Waterloo.

10 Deckers, Paul, d'Anvers.

11 Roelandts, Aimé, de Wacken.

12 Thienpont, Alphonse, de Hoorebeke.

13 Vermeer, Sylvain, d'Anvers.

14 Van Reeth, Edouard, de Boom.

15 De Kesel, Théodule, de Stekene.

16 Boury, Jules, d'Anvers.

17 Verwilghen, Alphonse, de St-Nicolas.

18 Boutens, Charles, de Bruges.

19 Loix, Constant, d'Eyndhoven.

20 Masselus, Georges, de Belleghem.

21 Bruneel, Gustave, de Courtrai.

2^e ÉPREUVE DE CANDIDATURE (SUR 5 BRANCHES
Y COMPRIS L'HISTOIRE MODERNE.

D'une manière satisfaisante.

- 1 Pêcher, Léon, de Boussu.
- 2 Bernard, Arthur, de Namur.

2^e ÉPREUVE DE CANDIDATURE (SUR 2 BRANCHES
Y COMPRIS LA LITTÉRATURE FRANÇAISE).

Avec distinction.

- 1 de Burlet, Paul, de Nivelles.
- 2 Bernard, Léopold, de Mons.
- 3 Debie, Alphonse, de Courtrai.

2^e ÉPREUVE DE CANDIDATURE (SUR 2 BRANCHES
Y COMPRIS LA LITTÉRATURE FLAMANDE).

Avec la plus grande distinction.

- 1 Lebon, Hector, de Sottegem.

Avec grande distinction.

- 2 Verstraeten, Charles, de Wetteren.
- 3 Cambresy, Léon, de Gand.

Avec distinction.

- 4 Declercq, Henri, de Beveren.
- 5 Noterdaeme, Jérôme, de Loo.
- 6 De Visschere, Emile, de Ruddervoorde.

D'une manière satisfaisante.

7 Schepens, Louis, de Bulscamp.

EXAMEN DE DOCTEUR EN PHILOSOPHIE
ET LETTRES.

Avec distinction.

1 Cordewener, Edmond, de Maestricht.

D'une manière satisfaisante.

2 Van Ryckelen, Auguste, de Halle-Boyenhoven.

—

FACULTÉ DES SCIENCES.

1^{re} ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE CANDIDAT
EN SCIENCES NATURELLES.

Avec grande distinction.

1 Laruelle, Léopold, de Forville.

2 François, Eugène, de Binche.

3 Claes, François, d'Oetinghen.

4 Tellier, Arthur de Barbançon.

5 Van Biervliet, Jules, de Bruges.

6 Deschamps, Alfred, de Châtelineau.

Avec distinction.

7 Rubbens, Emile, de Zele.

8 Wilmaers, Léon, de Duffel.

9 Morren, Emile, de Malines.

- 10 De Ridder, Joseph, de Deurne.
- 11 Billouez, Antoine, de Maulde.
- 12 Deleval, Remi, d'Aubel.
- 13 Dusollier, Cyrille, de Luignes.
- 14 Dubois, Charles, de Graty.
- 15 Devaux, Léon, de Philippeville.
- 16 Xhonneux, Jacques, de Lontzen.
- 17 Planquant, Cyrille, de Mouscron.
- 18 Van Daele, Achille, de Thielt (Fl. occ.).
- 19 Van Holder, Auguste, de Hérinnes.
- 20 Bauwens, François, de Viersel.
- 21 D'Hauwer, Pierre, de Castre.
- 22 Brebant, Adhémar, de Warquignies.
- 23 Carlier, Emile, de Meerbeke.
- 24 Hoyoïs, Jean, de Tournai.
- 25 Lebrun, Nestor, de Séloignes.
- 26 Helsmoortel, John, d'Ostende.
- 27 Loor, Edmond, de Soignies.

D'une manière satisfaisante.

- 28 Verbraeken, Henri, de Zwyndrecht.
- 29 Cousinne, Oscar, de Velaines.
- 30 Schovaers, Armand, de Bruxelles.
- 31 Hesbeens, Ernest, de Tirlemont.
- 32 Chantraine, Henri, de Namur.
- 33 Minet, Auguste, de Ronquières.
- 34 Bodson, Hubert, de Marchienne au Pont.
- 35 Mahieu, Cyrille, de Villerot.
- 36 Nieves, Jean-Pierre, de Dudelange.
- 37 De Becker, Raymond, d'Aerschot.

- 38 Tellier, Emile, de Peruwelz.
- 39 Van Eynde, Henri, de Moll.
- 40 Moens, Evence, de Lombeek-Ste-Catherine.
- 41 Colsaerts, Henri, d'Anvers.
- 42 Pelgrims, Albéric, de Louvain.
- 43 Duchâteau, Alphonse, de Malines.
- 44 Laporta, Auguste, de Lierre.
- 45 Hupin, Herman, de Binche.
- 46 Vandenbergh, Théodore, d'Anvers.
- 47 De Ryck, Léon, de Tamise.
- 48 Laduron, Octave, de Warfusée.
- 49 Drousie, Jules, de Hornu.
- 50 Cambier, François, de Bury.
- 51 Hertsens, Pierre, de Stekene.
- 52 Gielis, François, de Liège.
- 53 Fostée, Antoine, de Signeulx.
- 54 Berx, Constant, de Diepenbeek.
- 55 Allard, Eloi, de Châtelineau.
- 56 De Lantsheere, Joseph, d'Assche.
- 57 De Bock, Louis, de Saffelaere.
- 58 Reusens, Georges, de Malines.
- 59 Vanden Wouwer, Louis, d'Itegem.
- 60 Van Campenhout, Emile, de Vilvorde.
- 61 Theunis, Jules, de Wygmael.
- 62 Mostaert, Georges, de Abeele-Watou.
- 63 Ameels, Charles, de Renaix.
- 64 Fourez, Joseph, de Wasmuël.
- 65 Bastin, Paul, de La Louvière.
- 66 Lamal, Louis, de Ninove.
- 67 Gosse, Charles, de Gand.
- 68 Stiernet, Jean-Baptiste, d'Ottignies.

- 69 Nothelier, Jean, de Chiny.
- 70 Thielemans, Ferdinand, de Hingene.
- 71 Maeyens, Eugène, de Knesselaere.
- 72 Temmerman, Philémon, d'Erembodegem.
- 73 Van Reysen, Joseph, de Bruxelles.
- 74 Flahou, Camille, de Wulveringham.
- 75 Dhainaut, Alfred, de Baudour.
- 76 Sonnet, Octave, de Leugnies.
- 77 Planquart, Godefroid, de Mouscron.
- 78 Van Gorp, Eugène, de Boortmeerbeek.
- 79 Fauconnier, Edmond, de Mignault.
- 80 Renoy, Oscar, de Ciney.
- 81 Kuyl, Clément, de Vilvorde.
- 82 Ciovini, Jean, de Buenos-Ayres.
- 83 Leemans, Charles, de Malines.
- 84 Butaye, Désiré, de Stavele.
- 85 Mahaux, Léon, de Boignée.
- 86 Rooryck, Emile, de Hoogstade.
- 87 Van Tricht, Emile, de Louvain.
- 88 Eeckman, Jean, de Tournai.
- 89 Van Baelen, Adolphe, de Louvain.
- 90 Parent, François, d'Oeudeghien.
- 91 Goossens, Edmond, de Malines.
- 92 Lemmens, Henri, de Berlaer.
- 93 Mahieu, Albert, de Rumbeke.

2^e ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE CANDIDAT
EN SCIENCES NATURELLES.

Avec la plus grande distinction.

- 1 Van Gehuchten, Arthur, d'Anvers.
- 2 Smets, Gérard, de Hombourg.

Avec grande distinction.

- 3 Meunier, Alphonse, de Lessines.
- 4 Castelain, Louis, de Gouy-lez-Pléton.
- 5 Vandermeulen, Gérard, de Brée.
- 6 Gits, René, d'Iseghem.
- 7 Bernard, Théophile, de Mons.

Avec distinction.

- 8 Henault, Emile, de Pontillas.
- 9 Isaac, Edmond, de Quaregnon.
- 10 Debrun, Octave, d'Andenne.
- 11 Cakembergh, Marcel, de Silly.
- 12 Dayez, Albert, de La Bouverie.
- 13 De Bongnie, Léon, de Tournai.
- 14 Van Looveren, Henri, de Wuestwezel.
- 15 Deman, Jacques, de Lierre.
- 16 Wouters, Henri, de Louvain.
- 17 Léonard, Edouard, de Silenrieux.
- 18 Leto, Hyacinthe, de Baudour.
- 19 Van Ongevalle, René, de Lierde-Ste-Marie.
- 20 Luyckx, Eugène, de Casterlé.
- 21 Borreman, Charles, d'Alost.
- 22 Dams, Robert, de Pael.
- 23 Keyaert, Félix, de Hoeylaert.
- 24 Basyn, Georges, de Bruges.

D'une manière satisfaisante.

- 25 Philippe, Emile, de Trazegnies.
- 26 Lemaitre, Edouard, de Charleroi.
- 27 Estas, Hubert, de Hoves (Graty).

- 28 Pattyn, Camille, de Hoogleden.
- 29 De Boeck, Pierre Joseph, de Hofstade.
- 30 Alesch, Edouard, de Bacharage.
- 31 Faucon, Adolphe, de Rœulx.
- 32 Buyle, Alphonse, d'Exaerde.
- 33 Wullaert, Victor, de Courtrai.
- 34 Blancke, Auguste, de Wynghene,
- 35 Van Lierde, Aimé, de Sotteghem.
- 36 Laloyaux, Paul, de Gosselies.
- 37 Van Velsen, Prosper, de Malines.
- 38 Vander Plancken, Louis, de Lierre.
- 39 Smets, Henri, de Malines.
- 40 Crochelet, Hector, de Gourdinne.
- 41 Turner, Alfred, de Rœulx.
- 42 Vanderhoeydonck, Louis, de Heusden.
- 43 Vermeren, François, de Denderwindeke.
- 44 Laenen, Romain, de Heyst-op-den-berg.
- 45 De Ruyter, Joseph, de Lovendeghem.
- 46 Rombauts, Jean, de Malderen.
- 47 Laurent, Louis, d'Irchonwelz.
- 48 Franck, Léopold, de Hoevenen.
- 49 Janssens, Alexandre, de Lillo.
- 50 d'Hooghe, Félix, d'Anvers.
- 51 Crombé, Désiré, d'Audenhove-Ste-Marie.
- 52 Donny, Frédéric, de Velthem.
- 53 Veys, Eugène, de Bruges.
- 54 Linard, Libert, de Wauthier-Braine.
- 55 Allard, Léon, de Boussu-en-Fagne.
- 56 Royer, Emile, de Lens-St-Remy.
- 57 Moulart, Charles, de St-Sauveur.

- 58 De Gheselle, Gustave, d'Ingelmunster.
- 59 Devers, Eugène, de Dixmude.
- 60 Lecomte, Fernand, de Ham-sur-Heure.
- 61 Willems, Jean, de Louvain.
- 62 Van Geersdaele, Eugène, de Dampremy.
- 63 Balot, Charles, de Charleroi.
- 64 Govaerts, Adrien, de Bar-le-Duc.
- 65 Cordier, Herman, de Rixensart.
- 66 Meert, Alfred, de Moorsel.
- 67 Trussart, Louis, de Tombes.
- 68 De Bie, Joseph, de Lichtaert.
- 69 Dotremont, Arthur, de Tirlemont.
- 70 Rademaekers, Joseph, de Maeseyck.
- 71 François, Alphonse, de Bruges.
- 72 Colot, Frédéric, de Namur.
- 73 De Wever, Joseph, de Wambeke.
- 74 Cousinne, Oscar, de Velaines.
- 75 Verbraeken, Henri, de Zwyndrecht.
- 76 Willocx, Gustave, de Merchtem.
- 77 Nieves, Jean-Pierre, de Dudelange.
- 78 Heugebaert, Aloïs, de Dickebusch.
- 79 Baudhuin, Léon, de Bois de Villers.
- 80 Vermynen, Florent, de Schrieck.
- 81 Lommen, Ferdinand, de Moll.
- 82 Mahieu, Cyrille, de Villerot.
- 83 Kerkhofs, Pierre, de Veldwezelt.
- 84 De Herdt, Ernest, de Lebbeke.
- 85 De Becker, Raymond, d'Aerschot.
- 86 Van Tomme, Joseph, de Roulers.
- 87 Schovaers, Armand, de Bruxelles.

- 88 Bodson, Hubert, de Marchiennes.
- 89 Gerard, Arthur, de Dinant.
- 90 Colsaerts, Henri, d'Anvers.
- 91 Chantraine, Henri, de Namur.
- 92 Laruelle, Léopold, de Forville.
- 93 Nothelier, Jean-François, de Chiny.
- 94 Gosse, Charles, de Gand.
- 95 Delvaux, Emile, de Wavre.
- 96 Laurent, Hadelin, de Dinant.
- 97 Burghgraeve, Arthur, de St-Nicolas.

EXAMEN DE CANDIDAT EN SCIENCES NATURELLES
(EXAMEN SUPPLÉMENTAIRE).

Avec distinction.

Vilain, Albert, de Pâturages.

EXAMEN DE CANDIDAT EN PHARMACIE.

Avec distinction.

- 1 Duthoo, Jules, de Wevelgem.
- 2 Deflandre, Fernand, de Thuin.
- 3 Milcamps, Léon, de Châtelet.
- 4 Verlaine, Louis, d'Andenne.

D'une manière satisfaisante.

- 5 Coupez, Joseph, de Saintes.
- 6 Lebacq, Amand, de Ghoyck.
- 7 Créteur, Armand, de Renaix.
- 8 Ceressia, Jules, de Fleurus.
- 9 Bertrand, Alphonse, de Dinant.

- 10 Van Eyndhoven, Auguste, de Weelde.
- 11 Van Cleemput, Julien, d'Eccloo.
- 12 Vanderyst, Henri, de Tongres.
- 13 Roegiers, Firmin, d'Eccloo.
- 14 Roman, François, de Termonde.
- 15 De Stoop, Alphonse, de Roulers.
- 16 Derneville, Albert, de Houdeng-Goegnies.
- 17 Nihoul, Edouard, de Boneffe.
- 18 Pivont, Georges, de Charleroi.
- 19 Rigaux, François, de Grammont.
- 20 Cernel, Robert, d'Anvers.
- 21 Siroe, Constant, de Malines.
- 22 Van Meensel, Florent, d'Anvers.
- 23 De Jonckheere, Joseph, de Thielt.
- 24 Enckels, Emile, de Halen.
- 25 Tihon, Camille, de Viemme.
- 26 Nerinckx, Joseph, de Lennick-St-Quentin.
- 27 Broutoux, Augustin, de Boussu.
- 28 Huart, Louis, de Bouvignes.
- 29 Sloomans, Auguste, de Duffel.
- 30 François, Augustin, de Silenrieux.
- 31 Devos, Alfred, de Grammont.
- 32 Drousie, Louis, de Hornu.
- 33 Fonder, Eugène, de Couvin.

2^{12e} ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE CANDIDAT EN
SCIENCES PHYSIQUES ET MATHÉMATIQUES.

Avec grande distinction.

Van Hoonacker, René, de Bruges.

1^{re} ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE DOCTEUR EN
SCIENCES NATURELLES.

Avec la plus grande distinction.

1 Giele, Frédéric, de Louvain.

Avec grande distinction.

2 Heymans, Jean-François, de Goyck.

Avec distinction.

3 Pergens, Edouard, de Maeseyck.

4 Gedoelst, Louis, de Louvain.

2^{me} ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE DOCTEUR EN
SCIENCES NATURELLES.

Avec la plus grande distinction.

1 Gilson, Gustave, de Boitsfort.

Avec distinction.

2 Pergens, Edouard, de Maeseyck.

D'une manière satisfaisante.

3 Warlomont, René, de Bruxelles.

1^{re} ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE DOCTEUR EN
SCIENCES PHYSIQUES ET MATHÉMATIQUES.

D'une manière satisfaisante.

Van Butsel, Edmond, de Vracene.

STATISTIQUE DES ADMISSIONS EN THÉOLOGIE
ET EN DROIT CANON.

ANNÉE	Bacheliers en théologie	Bacheliers en droit canon	Licenciés en théologie	Licenciés en droit canon	Docteurs en théologie	Docteurs en droit canon	TOTAL
1836	7	"	"	"	"	"	7
1837	10	2	2	"	"	"	14
1838	8	4	4	1	"	"	17
1839	4	1	1	1	"	"	7
1840	1	"	1	"	"	"	2
1841	7	2	"	"	"	1	10
1842	6	1	1	3	"	"	11
1843	4	2	"	1	"	"	7
1844	3	"	2	"	"	"	5
1845	5	1	"	2	"	"	8
1846	8	"	2	1	"	"	11
1847	6	"	3	"	1	1	11
1848	4	3	"	"	"	1	8
1849	9	1	3	"	1	"	14
1850	3	"	2	"	"	"	5
1851	7	1	3	"	1	"	12
1852	4	1	"	1	"	"	6
1853	4	2	2	"	"	1	9
1854	5	3	1	"	"	"	9
1855	3	2	2	"	"	"	7
1856	9	1	4	3	"	"	17
1857	6	"	2	1	1	"	10
1858	3	3	2	"	"	"	8
1859	9	3	3	"	1	"	16
1860	7	2	2	1	1	"	13
Totaux	142	35	42	15	6	4	244

SUITE DE LA STATISTIQUE DES ADMISSIONS EN THÉOLOGIE
ET EN DROIT CANON.

ANNÉE	Bacheliers en théologie.	Bacheliers en droit canon	Licenciés en théologie	Licenciés en droit canon	Docteurs en théologie	Docteurs en droit canon	TOTAL
	142	35	42	15	6	4	244
1861	3	"	2	2	"	1	8
1862	9	"	1	"	1	1	12
1863	8	3	1	1	"	1	14
1864	5	1	4	"	2	1	13
1865	6	1	3	"	1	"	11
1866	6	1	3	"	"	"	10
1867	7	4	2	1	1	"	15
1868	6	1	3	"	"	"	10
1869	5	2	2	2	1	"	12
1870	3	3	1	"	"	"	7
1871	8	3	2	"	1	"	14
1872	3	3	1	2	"	"	9
1873	9	1	4	1	"	1	16
1874	5	3	1	"	"	1	10
1875	4	2	4	1	1	"	11
1876	6	2	2	1	"	"	12
1877	10	2	2	1	1	1	17
1878	7	2	3	"	"	"	12
1879	10	1	4	2	"	1	18
1880	7	2	3	1	2	"	15
1881	5	1	6	"	1	"	13
1882	4	2	4	1	1	"	12
1883	9	2	2	1	3	"	17
Totaux	287	77	102	32	22	12	532

STATISTIQUE DES ADMISSIONS PAR LES JURYS
D'EXAMEN (1).

ANNÉE	Droit	Médecine	Philos. et Lettres	Sciences	TOTAL
1836	15	6	38	12	71
1837	11	33	39	13	96
1838	28	58	78	8	172
1839	31	24	59	19	133
1840	42	46	63	24	175
1841	24	41	59	19	143
1842	24	60	74	22	180
1843	32	50	84	22	188
1844	48	75	80	23	226
1845	61	52	66	25	204
1846	41	72	77	20	210
1847	54	36	76	37	233
1848	50	53	84	14	201
1849	26	61	81	18	186
1850	54	38	99	25	216
1851	81	61	68	54	264
1852	88	75	58	39	260
1853	96	70	67	28	261
1854	92	62	62	29	245
1855	78	70	67	28	243
1856	93	103	108	36	340
Totaux	1069	1176	1487	515	4247

(1) Dans cette statistique et dans celle qui suit ne sont pas comprises les promotions aux grades scientifiques qui ont été faites à Université. Voyez les listes nominatives insérées dans les *Annuaire*s.

**SUITE DE LA STATISTIQUE DES ADMISSIONS PAR LES
JURYS D'EXAMEN.**

ANNÉE	Droit	Médecine	Philos. et Lettres	Sciences	TOTAL.
	1069	1176	1487	515	4247
1857	104	85	58 ⁽¹⁾	54	301
1858	129	93	52	89	363
1859	120	110	36	59	325
1860	104	88	47	58	297
1861	136	93	48	79	356
1862	114	119	38	47	318
1863	135	139	30	45	349
1864	117	125	42	41	325
1865	122	143	44	56	365
1866	97	114	41	64	316
1867	114	100	44	56	314
1868	122	106	38	49	315
1869	124	107	42	71	344
1870	135	118	32	43	328
1871	144	145	56	79	424
1872	148	129	40	65	382
1873	157	162	61	97	477
1874	173	147	46	71	437
1875	187	163	59	80	489
1876	178	193	37	76	484 ⁽²⁾
Totaux	3729	3655	2378	1794	11556

(1) Il est à remarquer que l'épreuve préparatoire à la candidature en sciences, qui avait pour objet des matières philosophiques, a été supprimée par la loi du 1^{er} mai 1857.

(2) Dans ces chiffres sont compris les résultats de la session extraordinaire de décembre 1876, la première qui se soit faite d'après la loi du 20 mai 1876.

SUITE DE LA STATISTIQUE DES ADMISSIONS PAR LES
JURYS D'EXAMEN.

ANNÉE	Droit	Médecine	Philos. et Lettres	Science	TOTAL
	3729	3655	2378	1794	11556
1877	207	267	64	104	642 ⁽¹⁾
1878	197	292	123	163	775
1879	189	284	138	186	797
1880	201	335	146	214	896
1881	247	335	158	210	950
1882	270	291	168	208	937
1883	252	378	177	233	1040
Totaux	5292	5837	3352	3112	17593

(1) Il est à remarquer que le nombre des épreuves dans les différentes Facultés a été considérablement augmenté à la suite de la loi du 20 mai 1876

**STATISTIQUE DES GRADES OBTENUS DEVANT LES JURYS
D'EXAMEN (1).**

ANNÉE	Manière satis- faisante	Distinc- tion	Grande distinc- tion (2)	La pl. gr. distinc- tion	TOTAL
1836	54	10	5	2	71
1837	62	17	15	2	96
1838	112	28	20	12	172
1839	93	25	12	3	133
1840	108	35	22	10	175
1841	92	27	18	6	143
1842	114	30	30	6	180
1843	121	38	23	6	188
1844	129	58	26	13	226
1845	120	31	32	21	204
1846	116	37	47	10	210
1847	151	55	20	7	233
1848	129	46	16	10	201
1849	135	27	19	5	186
1850	141	48	20	7	216
1851	162	62	34	6	264
1852	156	66	33	5	260
1853	157	63	33	8	261
1854	154	62	21	8	245
1855	145	57	28	13	243
Totaux	2606	765	446	147	3664

(1) V. la note, p. 280.

(2) Il est à remarquer que le grade de la *grande distinction* a été supprimé par la loi du 1^{er} mai 1837. Il n'a donc plus été conféré après la 4^{re} session de 1837.

SUITE DE LA STATISTIQUE DES GRADES OBTENUS DEVANT
LES JURYS D'EXAMEN.

ANNÉE.	Manière satis- faisante	Distinc- tion	Grande distinc- tion	La pl. gr. distinc- tion	TOTAL
	2606	765	446	147	3664
1856	227	73	29	11	340
1857	187	89	7	18	301
1858	253	94	(1) "	16	363
1859	216	92	"	17	325
1860	218	66	"	13	297
1861	247	93	"	16	356
1862	211	88	"	19	318
1863	234	93	"	22	349
1864	213	95	"	17	325
1865	232	102	"	31	365
1866	208	90	"	18	316
1867	198	93	"	23	314
1868	208	83	"	24	315
1869	216	97	"	31	344
1870	205	88	"	35	328
1871	260	125	"	39	424
1872	235	118	"	29	382
1873	283	146	"	48	477
1874	278	117	"	42	437
1875	297	141	"	51	489
1876	319	126	"	39	484
Totaux	7396	2931	482	709	11556

(1) Voyez note 2, p. 283.

**SUITE DE LA STATISTIQUE DES GRADES OBTENUS DEVANT
LES JURYS D'EXAMEN.**

ANNÉE	Manière satis- faisante	Distinc- tion	Grande distinc- tion	La pl. gr. distinc- tion	TOTAL
	7396	2931	482	709	11556
1877	389	179	(1) 28	46	(2) 642
1878	472	180	70	53	775
1879	492	180	67	58	797
1880	534	210	81	81	896
1881	582	221	82	65	950
1882	596	208	89	44	937
1883	666	226	75	73	1040
Totaux	11127	4335	1002	1129	17593

(1) Le grade de la *grande distinction* a été rétabli à la suite de la loi du 20 mai 1876.

(2) Voyez note p. 280.

**TABLEAU GÉNÉRAL DES INSCRIPTIONS PRISES PENDANT
LES ANNÉES 1834—35 à 1881—82.**

ANNÉE ACADÉMIQUE	Human.	Phil. et Sc. 1 ^{re} a.	Sciences 2 ^{me} a.	Philos. 2 ^{me} a.	Méd.	Droit.	Théol.	TOTAL
1834-35 1	"	65	"	"	"	"	21	86
1835-36	"	97	26	28	46	37	27	261
1836-37	"	95	33	42	70	79	40	362
1837-38	"	101	60	63	78	89	52	443
1838-39 2	125	105	82	62	64	102	50	590
1839-40	154	136	89	59	62	100	44	644
1840-41	163	129	95	84	79	101	40	691
1841-42	165	155	92	88	84	111	50	745
1842-43	170	153	81	84	73	137	46	744
1843-44	161	136	85	99	77	163	55	776
1844-45	154	137	89	94	81	170	52	777
1845-46	159	133	94	97	88	176	62	809
1846-47	161	121	101	89	92	168	60	792
1847-48	160	111	83	80	99	150	54	737
Totaux	1572	1674	1013	969	993	1583	653	8457

(1) Pendant la première année académique 1834-35 on s'est borue dans l'enseignement, aux cours de première année de Philosophie et des Sciences et à ceux de la faculté de Théologie. Les cours de première année de Médecine et de Droit ont été ouverts l'année suivante.

(2) Le collège des Humanités, ouvert au mois d'octobre 1838, a été supprimé le 6 septembre 1850 (voyez l'*Annuaire* de 1851, p. 225). Les 1895 inscriptions prises pour les Humanités pendant ces douze années ne sont plus comprises dans la suite du Tableau général des inscriptions p. 287.

**SUITE DU TABLEAU GÉNÉRAL DES INSCRIPTIONS PRISES
PENDANT LES ANNÉES 1834-35 à 1882-83.**

ANNÉE ACADÉMIQUE	Human.	Phil. et Sc. 1 ^{re} a.	Sciences	Philos.	Méd.	Droit.	Théol.	TOTAL
	1572	1674	1013	969	993	1583	653	8457
1848-49	159	130	75	66	75	139	61	705
1849-50	162	128	90	74	95	161	64	774
1850-51	"	"	132	113	112	202	56	615
1851-52	"	"	106	110	142	231	58	647
1852-53	"	"	91	127	134	222	55	629
1853-54	"	"	65	143	126	214	54	602
1854-55	"	"	49	144	150	204	53	600
1855-56	"	"	67	194	144	169	57	631
1856-57	"	"	96	186	145	200	66	693
1857-58	"	"	167	105	155	220	75	722
1858-59	"	"	161	92	192	227	82	754
1859-60	"	"	158	107	205	239	84	793
1860-61	"	"	179	113	215	257	79	843
1861-62	"	"	106	119	245	245	98	813
1862-63	"	"	91	128	246	218	111	794
1863-64	"	"	111	102	230	204	121	768
1864-65	"	"	133	100	213	206	112	764
Totaux	1893	1932	2890	2992	3817	5141	1939	20604

(1) A dater de l'année 1850-51, par suite des modifications apportées par la loi du 15 juillet 1849 à la répartition des matières d'examen, les inscriptions pour les Sciences et pour la Philosophie ont été complètement séparées les unes des autres.

**SUITE DU TABLEAU GÉNÉRAL DES INSCRIPTIONS PRISES
PENDANT LES ANNÉES 1854-55 à 1882-85.**

ANNÉE ACADÉMIQUE.	Écoles spécial.	Phil. et Sc. 1 ^{re} a.	Sciences	Philos.	Méd.	Droit.	Théol.	TOTAL.
	"	1932	2890	2992	3817	5141	1939	20604
1865-66	42	"	126	86	199	197	118	768
1866-67	71	"	125	91	195	194	108	784
1867-68	90	"	133	81	210	199	125	838
1868-69	92	"	133	77	211	213	123	849
1869-70	125	"	131	92	227	208	124	907
1870-71	139	"	165	106	227	207	142	986
1871-72	144	"	182	107	245	251	116	1045
1872-73	140	"	187	103	255	245	125	1055
1873-74	160	"	178	113	277	247	125	1100
1874-75	187	"	179	112	282	258	142	1160
1875-76	225	"	183	92	290	275	135	1200
1876-77	217	"	200	110	304	341	139	1311
1877-78	214	"	263	157	271	286	70	1261
1878-79	225	"	297	193	275	286	64	1340
1879-80	204	"	351	209	307	320	60	1451
1880-81	194	"	331	212	340	377	58	1512
1881-82	206	"	343	205	380	401	57	1592
1882-83	193	"	325	202	402	374	62	1558
Totaux	2868	1932	6722	5340	8714	10020	3832	41321

(1) En organisant les Écoles spéciales des arts et manufactures, du génie civil et des mines, on s'est borné, pendant l'année académique 1865-66, aux cours de la 1^{re} et de la 2^e année d'études. Les cours des années subséquentes n'ont été organisés que successivement. En 1867-68, l'enseignement des Écoles spéciales comprenait les quatre années d'études.

STATISTIQUE DES ÉLÈVES INSCRITS PENDANT
L'ANNÉE ACADÉMIQUE 1882-1883 ET RÉPARTIS
D'APRÈS LEUR PAYS D'ORIGINE.

Des 1558 élèves inscrits pendant l'année 1882-83
1451 sont Belges; 107, étrangers.

Les étudiants belges se répartissent entre nos
provinces de la manière suivante :

Province d'Anvers.	178
— de Brabant	325
— de Flandre occidentale.	172
— de Flandre orientale	175
— de Hainaut	280
— de Liège	82
— de Limbourg	62
— de Luxembourg	41
— de Namur	136

Total 1451

Les étudiants étrangers se classent comme
suit d'après leurs nationalités respectives :

Allemagne du Nord	9
Angleterre	5
Autriche	3
Brésil	8
Costarica	1
Chili	1

Espagne	6
Égypte	1
États-Unis	3
France	12
Irlande	1
Italie	1
Luxembourg (grand-duché)	19
Malte	1
Mexique	1
Pays-Bas	17
Pologne	6
République Argentine	1
Russie	1
Turquie	1
Uruguay	5
Suisse	4
<hr/>	
Total	107

—

**TABEAU DES INSCRIPTIONS DES DEUX PREMIERS
MOIS COMPARÉES AVEC LE TOTAL DE CHAQUE
ANNÉE ACADÉMIQUE (1).**

<i>Années.</i>	<i>Deux premiers mois.</i>	<i>Total de l'année.</i>
1834—35	86	86
1835—36	261	261
1836—37	350	362
1837—38	416	443
1838—39	451	465
1839—40	468	490
1840—41	503	528
1841—42	550	580
1842—43	555	574
1843—44	602	615
1844—45	613	623
1845—46	617	650
1846—47	605	631
1847—48	562	577

(1) Dans les chiffres de ce tableau comparatif ne se trouve pas compris celui des étudiants de l'ancien collège des Humanités, de 1838 à 1850, mentionné dans la première colonne du tableau ci-dessus p. 286-288.

<i>Années.</i>	<i>Deux premiers mois.</i>	<i>Total de l'année</i>
1848—49	538	546
1849—50	552	612
1850—51	556	615
1851—52	574	647
1852—53	576	629
1853—54	562	602
1854—55	541	600
1855—56	584	631
1856—57	648	693
1857—58	694	722
1858—59	717	754
1859—60	750	793
1860—61	803	843
1861—62	776	813
1862—63	760	794
1863—64	751	768
1864—65	744	764
1865—66	746	768
1866—67	750	784
1867—68	785	838
1868—69	816	849
1869—70	882	907
1870—71	935	986
1871—72	1005	1045
1872—73	1024	1055
1873—74	1064	1100
1874—75	1111	1160
1875—76	1147	1200
1876—77	1257	1311

<i>Années.</i>	<i>Deux premiers mois.</i>	<i>Total de l'année.</i>
1877—78	1201 (1)	1261
1878—79	1267	1340
1879—80	1375	1451
1880—81	1408	1512
1881—82	1451	1592
1882—83	1427	1558
1883—84	1438	

(1) Cette diminution du chiffre provient de la suppression des cours élémentaires dans la Faculté de Théologie, suppression qui a eu pour effet de réduire de moitié le nombre des étudiants de cette Faculté.

**INSCRIPTIONS PAR FACULTÉS PRISES PENDANT LES
DEUX PREMIERS MOIS DE LA NOUVELLE ANNÉE
ACADÉMIQUE 1883-84 (1).**

Théologie	59
Droit	298
Médecine	395
Philosophie et lettres	191
Sciences	321
Écoles spéciales	174
Total	1438

(1) L'Annuaire devant être mis sous presse au commencement de l'année académique, on doit se borner à donner les inscriptions prises pendant les deux premiers mois (octobre et novembre) de cette année. Les tableaux pp. 286, 287 et 288 donnent le chiffre total de chaque année.

NÉCROLOGE.

*Sancta et salubris est cogitatio pro defunctis
exorare ut a peccatis solvantur.*

II MACHAB. XII, 45.

- 2 Janv. 1883. VAN DEN STEEN, Jean Marie, chanoine de la cathédrale de Gand, docteur en théologie, ancien professeur de théologie morale, ancien sous-régent du collège du St-Esprit, né à Termonde le 2 mai 1825, décédé à Gand.
- 18 janvier. BUISSET, Henri D. I., démonstrateur d'arboriculture agrégé à l'Institut agricole, né à Landelies le 30 juillet 1824, décédé à Louvain.
- 9 février. TACK, Jules, élève de la Faculté de droit, né à Courtrai le 28 octobre 1861, y décédé.
- 30 mars. JACQUEMART, Auguste Ch. D., élève du doctorat en médecine, né à Mouscron en mars 1858, décédé à Louvain.
- 4 avril. DEVILLE, Florent, élève de la Faculté de droit, né à Huy le 16 janvier 1861, y décédé.

- 9 avril. DIEUDONNÉ, Charles M., élève du doctorat en médecine, né à Andenne le 15 mars 1860, décédé à Louvain.
- 24 avril. BOCQUÉ, A. Zénon, élève de la Faculté des sciences, né à Ghoy le 1^r août 1861, décédé à Enghien.
- 9 juin. VAN DEN BROECK, P. M. Joseph, élève du doctorat en philosophie, né à Louvain le 23 février 1860, y décédé.
- 23 juin. DE BRUYNE, Frédéric Hubert M., étudiant en droit, né à Mae-seyck le 15 août 1861, décédé à Louvain.
- 16 juillet. Sa Grandeur Monseigneur THÉODORE JOSEPH GRAVEZ, Evêque de Namur, prélat domestique de Sa Sainteté, Evêque assistant au trône pontifical, né à Sivry le 10 septembre 1810, décédé à Namur. (*V. aux analectes.*)
- 29 septembre. Son Éminence VICTOR AUGUSTE ISIDORE, CARDINAL DECHAMPS, du titre de Saint Bernard aux Thermes, Archevêque de Malines, Primat de Belgique, etc., né à Melle le 6 décembre 1810, décédé à Malines. (*V. aux analectes.*)

- septembre. VON GIOVANELLI, baron Henri, étudiant en droit, né à Bozen (Tyrol), y décédé.
- 7 octobre. DECLERCQ, Henri, élève de la Faculté de droit, né à Beveren le 13 juillet 1862, y décédé.
- 18 octobre. GHYOOT, Jean Ch. A. M., étudiant en sciences, né à Courtrai le 8 octobre 1865, décédé à Louvain.
- 24 octobre. ASSELMAN, François, étudiant en pharmacie, né à Merchtem le 16 mai 1860, y décédé.
- 30 octobre. VAES, Achille, élève du doctorat en médecine, né à Baelen le 30 octobre 1855, décédé à Malines.
- 28 novembre. MOTTE, Auguste P. E., élève du doctorat en médecine, né à Dinant le 31 décembre 1861, y décédé.
- 11 décembre. TOUSSAINT, Joseph, étudiant en philosophie, né à Verviers le 28 janvier 1863, y décédé.

R.

I.

P.

DEUXIÈME PARTIE.



Règlement général de l'Université.

Titre I^r.

De l'Inscription et du Recensement.

ARTICLE 1^r.

Pour être porté au rôle des étudiants, on doit se présenter devant la commission d'inscription présidée par le Recteur, produire un certificat de bonne conduite et justifier qu'on a régulièrement terminé les études préliminaires.

Les étudiants de la Faculté de Théologie produisent un certificat de leur Ordinaire.

ART. 2.

L'inscription doit être renouvelée tous les ans.

Il sera versé dans la caisse de l'Université 10 francs pour la première inscription, et la même somme pour le recensement ou renouvellement de l'inscription (1). Il sera payé en outre aux appariteurs 5 francs par inscription et par recensement.

(1) Cet article a été modifié au commencement de l'année 1872-1873. L'étudiant paye, de plus, une cotisation de cinq francs pour l'usage de la Bibliothèque.

ART. 3.

Pour être admis au recensement, l'étudiant doit présenter son acte d'inscription. En outre il doit être favorablement mentionné dans les rapports annuels du Vice-Recteur et des Facultés.

ART. 4.

Les étudiants inscrits ou recensés le sont pour les cours ordinaires d'une faculté ou d'une année d'études, comme ces cours sont déterminés par les art. 33, 35, 37 et 39. Ceux qui ne se proposent pas de prendre des grades ni de faire un cours complet d'études et qui en font la déclaration, peuvent seuls être inscrits pour des cours spéciaux.

ART. 5.

Les étudiants qui se proposent de prendre les grades académiques ne peuvent être inscrits en Sciences, en Médecine ou en Droit qu'après avoir subi les examens préparatoires, prescrits par la loi ou par les règlements universitaires.

ART. 6.

Les inscriptions et les recensements se font annuellement depuis le lundi qui précède le jour de l'ouverture des cours jusqu'au deuxième samedi suivant.

Après l'expiration de ce terme, on ne peut être inscrit ou recensé que pour des motifs légitimes

ART. 7.

Lors de l'inscription et du recensement les étudiants promettent d'observer le règlement et confirment cette promesse par leur signature sur le registre des inscriptions.

Titre II.

Des Autorités académiques.

ART. 8.

Les autorités académiques sont : le Recteur magnifique, le Vice-Recteur, le Secrétaire, les Doyens des Facultés, les Présidents des collèges universitaires, le Conseil rectoral et le Sénat académique.

ART. 9.

Le Vice-Recteur, le Secrétaire, les Professeurs de l'Université et les Présidents des collèges universitaires, convoqués par le Recteur et assemblés sous sa présidence, constituent le Sénat académique.

ART. 10.

Les Doyens des Facultés, conjointement avec le Vice-Recteur et le Secrétaire, forment le Conseil rectoral.

La réunion ordinaire du Conseil a lieu le deuxième lundi de chaque mois. Lorsque le lundi est un jour de fête, la réunion est remise au lendemain.

ART. 11.

Les réunions ordinaires des Facultés ont lieu, au commencement de chaque mois, dans l'ordre suivant :

Le premier lundi, Faculté des Sciences;

Le mardi, Faculté de Philosophie et Lettres;

Le mercredi, Faculté de Médecine;

Le jeudi, Faculté de Droit;

Le vendredi. Faculté de Théologie.

Lorsque l'un ou l'autre de ces jours coïncide avec une fête, la réunion est remise au samedi suivant.

Titre III.

De la Discipline académique en général.

ART. 12.

Le maintien de la discipline est spécialement confié au Vice-Recteur, qui pourra être aidé d'un ou de plusieurs Assesseurs désignés à cet effet.

ART. 13.

Tous les étudiants doivent professer la religion catholique et en remplir les devoirs.

ART. 14.

Les dimanches et les jours de fête, les étudiants externes assisteront, autant que possible, aux

offices de leur église paroissiale. On leur recommande instamment le fréquent usage des sacrements.

Des conférences religieuses, obligatoires pour tous les étudiants, auront lieu à différentes époques de l'année.

L'explication approfondie des vérités fondamentales de la religion fait partie des cours obligatoires de la première année de Philosophie (1).

ART. 15.

Les étudiants externes doivent, dans les trois jours de la prise de leur domicile, remettre au Vice-Recteur leur adresse portant le nom de la rue, le numéro de la maison, le nom et la profession des personnes chez lesquelles ils se sont logés.

Les mêmes instructions devront être données à chaque changement de domicile.

ART. 16.

Ils doivent rentrer chez eux à dix heures du soir.

Les habitants de la ville qui louent des appartements à des étudiants sont engagés à prêter leur concours au maintien de cette disposition.

(1) Ce cours est également obligatoire pour les élèves de la première année des Sciences, des Écoles spéciales et du Notariat.

ART. 17.

Les étudiants internes observeront les règlements particuliers de leur collège.

ART. 18.

Les étudiants ne peuvent former des associations ni donner des fêtes ni faire des démonstrations collectives sans une autorisation préalable.

ART. 19.

La fréquentation du théâtre est interdite.

ART. 20.

L'entrée de toute maison dont la réputation ne serait pas reconnue irréprochable est rigoureusement défendue.

Titre IV.

Des Peines académiques.

ART. 21.

Les peines académiques sont :

1. Les admonitions;
2. La suspension du droit de fréquenter les cours ou l'un d'eux.
3. La suspension du droit de fréquenter les cours, avec renvoi temporaire.
4. Le *consilium abeundi*, ou renvoi simple, mais illimité;

5. L'exclusion de l'Université, ou renvoi définitif et irrévocable.

Ces peines sont appliquées conformément aux dispositions des articles suivants.

ART. 22.

Les admonitions, par les autorités académiques ou par le professeur;

La suspension du droit de fréquenter un cours, par le professeur de concert avec la Faculté;

La suspension du droit de fréquenter tous les cours ou quelques-uns d'entre eux, par le Recteur, le Vice-Recteur ou les Présidents des collèges et par la Faculté;

Le renvoi temporaire, par le Recteur, le Vice-Recteur ou les Présidents des collèges.

ART. 23.

La suspension du droit de fréquenter les cours emporte pour l'étudiant la défense de sortir de son domicile, si ce n'est pour des causes à déterminer par le Vice-Recteur.

ART. 24.

Le renvoi temporaire emporte pour l'étudiant l'obligation de rentrer dans sa famille.

ART. 25.

Le *consilium abeundi* est prononcé par le Conseil rectoral.

ART. 26.

L'exclusion de l'Université est prononcée par le Sénat académique.

ART. 27.

Lorsqu'une faute paraîtra de nature à provoquer soit le *consilium abeundi*, soit l'exclusion de l'Université, le Recteur en informe l'étudiant et lui accorde un délai moral pour présenter, s'il le juge nécessaire, un mémoire justificatif. Ce mémoire est transmis au corps saisi du jugement.

L'étudiant inculpé pourra être entendu lorsque le Conseil rectoral ou le Sénat académique le trouvera convenable.

ART. 28.

La remise proportionnelle des rétributions payées pour la fréquentation des cours est faite à l'étudiant soumis au *consilium abeundi* ou à l'exclusion.

Titre V.

Des Moyens d'encouragement.

ART. 29.

Les faveurs qui sont à la disposition de l'Université ne sont accordées qu'aux étudiants qui se distinguent par la régularité de leur conduite, par leur application et par le succès qu'ils obtiennent dans leurs études.

ART. 30.

L'exemption des rétributions des cours fixées par les art. 34, 36 et 38 est accordée annuellement à cinq étudiants de chaque Faculté. Ceux qui croiront avoir des titres à cette faveur adresseront leur demande au Recteur, qui accorde l'exemption après avoir pris l'avis des Facultés.

L'exemption pourra être retirée à l'étudiant qui ne continuerait pas à se distinguer par la régularité de sa conduite et par son application.

ART. 31.

Les certificats de bonne conduite, de fréquentation des cours et de succès dans les études sont délivrés par le Recteur.

La demande de ces certificats doit être appuyée sur une déclaration du Vice-Recteur et du Doyen de la Faculté, constatant que rien ne s'oppose à ce qu'ils soient accordés.

En ce qui concerne les étudiants internes, la déclaration est donnée par le Président de leur collège et par le Doyen de la Faculté.

Titre VI.

De la Distribution et des Rétributions des cours.

ART. 32.

Un programme annonce l'ordre et la distribution des cours de chaque semestre.

ART. 33 (1).

Les cours de la Faculté de Philosophie et Lettres et ceux de la Faculté des Sciences comprennent deux années et sont réglés de la manière suivante :

Première année. — Cours ordinaires ou obligatoires pour ceux qui se préparent à l'étude du Droit ou de la Médecine : l'introduction à la Philosophie et la Logique, l'Anthropologie philosophique, la Philosophie morale, l'histoire de la Philosophie ancienne, les Langues grecque et latine, l'Algèbre, la Géométrie et la Trigonométrie rectiligne.

Seconde année. — Cours obligatoires pour ceux qui se préparent à l'étude du Droit : l'introduction à l'Histoire universelle et l'Histoire ancienne, les Antiquités romaines, l'Histoire du moyen âge, l'Histoire politique moderne, l'Histoire nationale, la Littérature française et l'Histoire des Littératures modernes, l'Économie politique et la Statistique, la Physique élémentaire.

Seconde année. — Cours obligatoires pour ceux qui se préparent à l'étude de la Médecine : exercices d'Algèbre et de Géométrie, la Physique

(1) Plusieurs dispositions de cet article et des articles suivants ont dû être modifiées pour être mises en rapport avec nos lois successives sur l'enseignement supérieur, et en dernier lieu avec la loi du 20 mai 1876. Voir le programme annuel des cours.

expérimentale, la Chimie générale, organique et inorganique, et ses applications aux arts et à la médecine, la Zoologie, l'Anatomie comparée, la Minéralogie, la Botanique, la Physiologie des plantes, la Géographie physique et ethnographique.

Cours extraordinaires ou facultatifs de la Faculté de Philosophie et Lettres : la Métaphysique générale et spéciale, l'Archéologie, la Littérature et les Langues orientales, les Littératures grecque et latine, la Littérature flamande.

Cours facultatifs de la Faculté des Sciences : l'introduction aux Mathématiques supérieures, la Géométrie analytique, le Calcul différentiel et le Calcul intégral, la Théorie analytique des Probabilités, la Mécanique analytique, la Mécanique céleste, la Physique mathématique, l'Astronomie physique et la Géologie.

Les étudiants qui se proposent de suivre un ou plusieurs cours facultatifs doivent se faire inscrire chez les professeurs respectifs, immédiatement après la publication du programme.

ART. 34 (1).

Les rétributions pour les cours ordinaires et extraordinaires de chacune des deux années

(1) Cet article et les suivants ont dû être modifiés d'après les exigences de la loi du 20 mai 1876.

dans les Facultés de Philosophie et Lettres et des Sciences s'élèvent à 220 francs.

La rétribution particulière d'un cours annuel est de 60 francs, celle d'un cours semestriel de 30 francs.

ART. 35.

Les cours de la Faculté de Médecine comprennent trois années et sont réglés de la manière suivante :

Première année : l'Anatomie (générale, descriptive, pathologique (1) embryologie), la Physiologie, l'Hygiène, la Pathologie et la Thérapeutique générale.

Deuxième année : la Pathologie et la Thérapeutique spéciale des maladies internes, la Pathologie externe, la Pharmacologie et la Matière médicale, la Clinique interne et la Clinique externe, le cours théorique et pratique des Accouchements.

Troisième année : la continuation des Cliniques interne et externe, des cours de Pathologie et de Thérapeutique spéciale des maladies internes, de Pathologie externe et du cours théorique et pratique des Accouchements, la Médecine opératoire, la Médecine légale et la Police médicale, l'Encyclopédie et l'Histoire de la Médecine.

(1) V. le règlement pour l'amphithéâtre d'anatomie et les salles de dissection, du 15 janvier 1856.

ART. 36 (1).

Tous les cours de la Faculté de Médecine, mentionnés à l'article précédent, sont obligatoires. Il est payé 30 francs par cours semestriel et 60 francs par cours annuel. Les rétributions des cours de la première année s'élèvent à 180 francs, de la deuxième à 210 francs, de la troisième à 240 francs.

Les étudiants en Médecine, qui n'ont pas suivi les cours de la deuxième année des Sciences et qui désireraient fréquenter les cours d'Anatomie comparée, paieront la rétribution semestrielle de 30 francs.

ART. 37.

Les cours de la Faculté de Droit comprennent trois années et sont réglés de la manière suivante :

Première année : l'Encyclopédie du Droit et l'Histoire du Droit romain, les institutes du Droit romain, le Droit naturel ou la Philosophie du Droit et les éléments du Droit civil moderne.

Deuxième année : les Pandectes, le Droit civil moderne approfondi, le Droit public et le Droit administratif, le Droit commercial.

Troisième année : la continuation des Pandectes et du Droit civil moderne approfondi, le Droit criminel y compris le Droit militaire, l'His-

(1) Voir la note à l'art 34.

toire du Droit coutumier de Belgique et les questions transitoires, la procédure civile y compris l'organisation et les attributions judiciaires, et la Médecine légale.

Notariat : le Droit naturel, les éléments du Droit civil moderne et le Droit notarial.

ART. 38 (1).

Tous les cours de la Faculté de Droit, mentionnés à l'article précédent, sont obligatoires.

Il est payé 40 francs par cours semestriel et 80 francs par cours annuel. Les rétributions des cours de la première année s'élèvent ainsi à 200 francs, de la deuxième à 280 francs, de la troisième à 190 francs, du Notariat à 160 francs.

Les étudiants en Droit qui n'ont pas suivi les cours de la deuxième année de Philosophie et qui désireraient fréquenter les cours d'Économie politique et de Statistique, et le cours d'Histoire politique moderne paieront la rétribution semestrielle de 30 francs pour chacun de ces deux cours.

ART. 39.

La distribution des cours de la Faculté de Théologie est déterminée par un règlement particulier.

(1) Voir la note à l'art. 34.

ART. 40.

Les rétributions fixées par les art. 34, 36 et 38, sont payées intégralement entre les mains du receveur des Facultés, au moment de l'inscription ou du recensement.

Le receveur remet aux étudiants avec la quittance une carte d'entrée, portant un numéro d'ordre qui indique la place à occuper par eux dans les auditoires.

ART. 41.

Les Facultés peuvent accorder, à la demande expresse des parents, un délai pour le paiement des rétributions. Les étudiants qui auront obtenu un délai se présenteront avec la déclaration de la Faculté chez le receveur, qui leur remettra la carte d'entrée.

ART. 42.

L'étudiant qui a payé la rétribution pour un cours ou pour les cours d'une année peut être autorisé par la Faculté à fréquenter de nouveau les mêmes cours, sans être tenu à une nouvelle rétribution.

Titre VII.

De la Fréquentation des cours.

ART. 43.

La durée de chaque leçon est d'une heure au moins et d'une heure et demie au plus ; personne

18.

ne peut sortir de l'auditoire avant que la leçon soit terminée.

Les professeurs peuvent s'assurer des progrès des étudiants en leur adressant des questions sur les matières de l'enseignement.

ART. 44.

Les étudiants sont tenus de fréquenter avec exactitude tous les cours pour lesquels ils sont inscrits et qui sont mentionnés dans le programme. La même obligation existe pour ceux qui se font inscrire pour des cours extraordinaires ou facultatifs.

ART. 45.

Les étudiants qui désirent être dispensés de la fréquentation d'un ou de plusieurs cours doivent adresser une demande motivée à leur Faculté.

ART. 46.

Les étudiants qui désirent fréquenter un cours appartenant à une année ou à une Faculté autre que celle dans laquelle ils sont inscrits, doivent en demander par écrit l'autorisation à la Faculté compétente.

ART. 47.

Les étudiants ne peuvent s'absenter des leçons ni sortir de la ville pour un ou plusieurs jours, sans l'autorisation du Vice-Recteur ou du Président de leur collège.

ART. 48.

Les étudiants externes qui, pour cause de maladie sont empêchés d'assister aux leçons, doivent en informer le Vice-Recteur.

ART. 49.

Avant l'entrée du Professeur dans l'auditoire chacun aura soin de s'y trouver à la place qui lui est assignée. Pendant les leçons le silence et le bon ordre doivent être rigoureusement observés. Si quelqu'un se permettait de les troubler, le professeur peut lui enjoindre de sortir de l'auditoire et provoquer selon l'exigence du cas, l'application des peines académiques.

Le silence et le bon ordre doivent être également observés pendant la durée des leçons, dans les locaux où elles se donnent.

ART. 50.

Ne sont admis à fréquenter les cours que ceux qui ont été portés au rôle des étudiants, conformément aux prescriptions du Titre I^r, et qui sont munis de leur carte d'entrée.

ART. 51.

Ceux qui, sans avoir été inscrits, veulent suivre un cours, doivent s'adresser par écrit au professeur qui transmet leur demande au Recteur. Le professeur leur communique ce qui a été arrêté.

Ceux qui désirent assister à une leçon doivent en faire la demande au professeur soit directement, soit par l'entremise de l'appariteur.

ART. 52.

Il y a annuellement deux vacances, l'une du mardi qui précède la fête de Pâques jusqu'au troisième mardi qui la suit, l'autre du premier vendredi d'août jusqu'au premier mardi d'octobre.

Fait et révisé à Louvain, le 19 novembre 1835
et le 3 août 1848.

LE RECTEUR DE L'UNIVERSITÉ.

P. F. X. DE RAM.

L. † S.

Le Secrétaire, BAGUET.

Vu et approuvé dans la réunion annuelle de l'Épiscopat, à Malines, le 4 août 1848.

ENGELBERT, *Card. Arch. de Malines.*

RÈGLEMENT

pour le service de la Bibliothèque.

ART. 1^{er}.

La Bibliothèque est ouverte tous les jours (les dimanches, les jours de fête et les samedis exceptés) de deux à quatre heures, pendant le semestre d'hiver, et de deux à cinq heures pendant le semestre d'été.

ART. 2.

Les catalogues de la Bibliothèque peuvent être consultés dans le cabinet du Bibliothécaire.

ART. 3.

L'entrée des salles de la Bibliothèque n'est permise aux étudiants et au public qu'avec l'autorisation du Bibliothécaire et en présence d'un employé de la Bibliothèque.

ART. 4.

Une salle de lecture est mise à la disposition des étudiants et du public aux heures indiquées à l'art. 1^{er}.

Pour obtenir des livres, on doit remettre à l'un des employés de la Bibliothèque un bulletin portant l'indication de l'ouvrage que l'on désire avec la signature de celui qui fait la demande.

ART. 5.

On doit garder le silence dans la salle de lecture et éviter tout ce qui pourrait distraire les lecteurs.

ART. 6.

Il n'est permis de prendre des notes qu'au crayon. Le calque pouvant endommager les gravures ou les estampes, il est défendu de calquer.

ART. 7.

Aucun livre ne sera communiqué pendant la demi heure qui précède la clôture de la Bibliothèque.

ART. 8.

Les Professeurs et les Fonctionnaires de l'Université peuvent entrer dans les salles de la Bibliothèque et y faire des recherches. Ils sont priés de remettre à leur place les ouvrages qu'ils auront consultés.

ART. 9.

Ils ont le droit d'avoir chez eux les ouvrages qui leur sont nécessaires pour leurs études. Ils les obtiennent en signant un bulletin qui contient l'indication du titre, du nombre des volumes, du format de l'ouvrage et la date de la sortie de la Bibliothèque.

Ce bulletin sera immédiatement transcrit sur un registre particulier, dans lequel la date de la rentrée des livres sera également annotée.

ART. 10.

Les livres peuvent être gardés pendant la durée du semestre jusqu'à l'époque de la remise générale, fixée ci-après à l'art. 13.

Si un ouvrage déjà confié à un Professeur est demandé par un de ses collègues, le Bibliothécaire invitera celui qui a l'ouvrage à le faire rapporter dans la huitaine ou à se concerter avec celui qui en fait la demande, afin de pouvoir s'en servir alternativement. Néanmoins le signataire du bulletin demeure responsable.

ART. 11.

Les étudiants de l'Université et les personnes domiciliées en ville peuvent obtenir des ouvrages de la Bibliothèque pour en faire usage chez eux, en présentant un bulletin revêtu de la signature d'un Professeur de l'Université, qui sera responsable des livres obtenus.

Il convient que les étudiants présentent la signature d'un Professeur de la Faculté à laquelle ils appartiennent.

Les ouvrages pourront être gardés pendant quinze jours. A l'expiration de ce terme, ils doivent être remis à la Bibliothèque. On peut les obtenir pour une seconde quinzaine en faisant renouveler la signature du bulletin (1).

(1) L'article 11 accorde aux étudiants la faculté d'obtenir des livres

ART. 12.

Il ne sera plus accordé de livres à ceux qui ne se seraient pas conformés aux dernières dispositions de l'article précédent.

ART. 13.

Tous les ouvrages prêtés doivent, sans aucune exception, rentrer à la Bibliothèque dans la quinzaine qui précède les vacances de Pâques et dans celle qui précède les vacances du mois d'août.

ART. 14.

Les Professeurs, qui auront satisfait à l'article précédent, peuvent reprendre, en signant un nouveau bulletin, les ouvrages dont ils auraient besoin pendant les vacances.

ART. 15.

Les ouvrages de prix, les collections de planches, les grands dictionnaires, les encyclopédies et autres ouvrages de cette nature ne peuvent jamais sortir de la Bibliothèque. On ne

de la Bibliothèque pour en faire usage chez eux, en présentant un bulletin revêtu de la signature d'un de leurs Professeurs. Il est essentiel de remarquer qu'il faut combiner cet article avec l'art. 4, d'après lequel une salle de lecture est mise à la disposition des étudiants, et qu'il résulte de cette combinaison qu'il n'est permis d'emporter à domicile que l'un ou l'autre ouvrage dont on voudrait faire l'objet d'une étude suivie. *Avis rect. du 22 mai 1837.*

peut les consulter qu'à la salle de lecture ou dans le cabinet du Bibliothécaire.

ART. 16.

Si un Professeur avait besoin, pendant la leçon, d'un des ouvrages mentionnés à l'article précédent, le Bibliothécaire pourra le lui confier contre reçu et sous la condition de le faire rapporter par un appariteur immédiatement après la leçon.

ART. 17.

Celui qui aura dégradé ou perdu tout ou partie d'un ouvrage quelconque sera tenu de fournir à ses frais un autre exemplaire du même ouvrage.

ART. 18.

Les livres de la Bibliothèque ne peuvent être prêtés ou emportés hors de la ville qu'avec une autorisation spéciale de la Régence et du Recteur de l'Université.

ART. 19.

La Bibliothèque est fermée pendant la durée des vacances.

Fait à Louvain, le 18 avril 1836.

LE RECTEUR DE L'UNIVERSITÉ,
P. F. X. DE RAM.

L. † S.

Le Secrétaire, BAGUET.

Liste des Règlements publiés dans les Annales.

1. *Documents relatifs à l'érection de l'Université catholique.* — V. l'Annuaire de 1869, pp. 405 s.

2. *Règlement concernant les pensions des professeurs, des veuves ou des enfants de professeurs de l'Université catholique de Louvain;* 25 octobre 1866. — V. l'Annuaire de 1869.

3. *Ordinatio pro disputationibus sabbatinis S. Facultatis Theologicæ;* 6 juin 1835. — V. les Annales de 1837 à 1840.

4. *Præscripta ad obtinendum gradum Baccalaurei in S. Theologia et Jure Canonico;* 15 mars 1836. — V. les Annales de 1837 à 1840, de 1858 et de 1870.

5. *Præscripta ad obtinendum gradum Licentiati in S. Theologia et Jure Canonico;* 4 mai 1837. — V. les Annales de 1838 à 1840, de 1858 et de 1870.

6. *Præscripta ad obtinendam Lauream doctoralem in S. Theologia vel Jure Canonico;* 19 juin 1841. — V. les Annales de 1842, de 1858 et de 1870.

7. *Cérémonial de la promotion au doctorat en théologie et en droit canon.* — V. les *Annaires* de 1842, de 1858 et de 1870.

8. *Juramentum præstandum ab iis qui gradu academico in S. Facultate Theologica insi-gniuntur.* — V. les *Annaires* de 1840, de 1858 et de 1870.

9. *Juramentum præstandum ab iis qui Laurea doctorali in S. Theologia vel Jure Canonico insi-gniuntur.* — V. les *Annaires* de 1842, de 1858 et de 1870.

10. *Formula promotionis ad Lauream doctorem in S. Theologia vel Jure Canonico.* — V. les *Annaires* de 1842, de 1858 et de 1870.

11. *Regulæ Collegii Theologorum*; 30 juillet 1836. — V. les *Annaires* de 1837 et de 1857.

12. *Règlement pour l'obtention des grades dans la Faculté de droit*; 8 février 1858. — V. les *Annaires* de 1859, de 1864 et de 1871.

13. *Règlement pour l'admission aux examens diplomatiques*; 17 octobre 1862. — V. les *Annaires* de 1863, de 1864 et de 1871.

14. *Règlement pour l'obtention des grades dans la Faculté de médecine*; 13 février 1837. — V. les *Annaires* de 1838 à 1840, de 1859, de 1864 et de 1871.

15. *Juramentum præstandum ab iis qui gradu Doctoris in Facultate medica insigniuntur.* — V. les Annaires de 1840, de 1859, de 1864 et de 1871.

16. *Règlement pour l'amphithéâtre d'anatomie et les salles de dissection;* 15 janvier 1836. — V. les Annaires de 1837 à 1840.

17. *Règlement pour les étudiants en médecine admis au cours de clinique interne et externe à l'hôpital civil;* 7 novembre 1836. — V. les Annaires de 1837 à 1840.

18. *Règlement pour les étudiants en médecine admis à l'hospice de la maternité;* 7 novembre 1836. — V. les Annaires de 1837 à 1840.

19. *Règlement pour les élèves internes de l'hôpital civil;* 7 novembre 1836. — V. les Annaires de 1837 à 1840.

20. *Règlement pour l'élève interne de l'hospice de la maternité;* 7 novembre 1836. — V. les Annaires de 1837 à 1840.

21. *Règlement pour l'obtention des grades dans la Faculté de philosophie et lettres;* 8 mars 1858. — V. les Annaires de 1859, de 1864 et de 1871.

22. *Idem, dans la Faculté des sciences;* 8 mars 1858. — V. les Annaires de 1859, de 1864, de 1873 et de 1879.

23. *Règlement pour le service de la bibliothèque*; 18 avril 1836. — V. les *Annaires* de 1837 à 1861, de 1865, de 1870, de 1873 et de cette année.

24. *Règlement organique pour l'Institut philologique*, fait le 15 octobre 1844, révisé le 30 octobre 1849. — V. les *Annaires* de 1845, de 1847 et de 1849 à 1855. •

25. *Statuts de la Société littéraire*; 8 décembre 1839. — V. les *Annaires* de 1841 et de 1875.

26. *Statuts de la Basoche, société des étudiants en droit*; 14 mars 1860. — V. les *Annaires* de 1861 et de 1862.

27. *Statuts de la Société médicale de l'Université*; 1863. — V. l'*Annuaire* de 1864.

28. *Règlement des Écoles spéciales des arts et manufactures, du génie civil, et des mines*. — V. les *Annaires* de 1872, 1873, 1874, 1879 et de 1880.

29. *Statuts du Cercle industriel des Écoles spéciales de l'Université catholique*. — V. l'*Annuaire* de 1875. •

30. *Écoles spéciales des arts et manufactures, du génie civil et des mines*. — *Attributions de la commission exécutive, et Règlement d'ordre intérieur*; 19 novembre 1873. — V. l'*Annuaire* de 1875.

31. *Loi sur la collation des grades académiques et le programme des examens universitaires.*—V. l'Annuaire de 1877.

32. *Règlement organique pour la collation des grades académiques, adopté principalement en exécution de la loi du 20 mai 1876.* — V. les Annales de 1878 et de 1881

33. *Concours de l'enseignement supérieur organisé en vertu de l'article 44 de la loi du 20 mai 1876. (Arrêté royal du 11 octobre 1877.)*— V. l'Annuaire de 1878.

34. *Programme de l'École supérieure d'agriculture.* —V. les Annales de 1879 et de 1880.

35. *Instructions ministérielles concernant les bourses de voyage.* — V. l'Annuaire de 1881.

36. *Statuts de la Société juridique.* — V. l'Annuaire de 1881.

37. *Bourses de voyage. — Règlement. — Modifications.* (Arrêté royal du 25 juillet 1882.) — V. l'Annuaire de 1883.

Le Séminaire américain de Louvain.

En 1857, plusieurs évêques d'Amérique, mus par la considération des avantages que présente Louvain, y ont établi, avec le consentement et l'approbation de S. Em. le Cardinal Archevêque de Malines, sous le patronage des Évêques de la Belgique et sous les auspices de personnes charitables, un Séminaire américain. Il a pour objet de procurer aux jeunes gens de la Belgique et des pays limitrophes, désireux de se consacrer à la belle œuvre des missions de l'Amérique du Nord, un moyen sûr et facile de suivre leur sainte vocation.

La lettre pastorale des illustres Prélats réunis, le 28 avril 1861, dans le concile provincial de Cincinnati contient le passage suivant par rapport à ce séminaire : « C'est aussi avec une joie » profonde que nous remercions nos vénérables » Frères, le Cardinal Archevêque et les Évêques » de la catholique Belgique, pour le zèle si noble » et si chrétien avec lequel ils ont coopéré à » l'établissement du SÉMINAIRE AMÉRICAIN DE » L'IMMACULÉE CONCEPTION dans la ville de Louvain, siège de cette ancienne et célèbre Université catholique, qui a répandu tant de lustre » sur la sainte Église notre Mère. Ce Séminaire, » fondé avec le louable concours de quelques » Évêques de notre province, a déjà envoyé » onze missionnaires pleins de zèle et de pru-

„ dente activité. Son existence prospère nous est
 „ un sûr garant de tout le bien qu'il est appelé
 „ à rendre à notre sainte Religion; c'est là le
 „ résultat que nous en attendions. Nous prions
 „ les Prélats belges de daigner lui continuer
 „ leur bienveillant appui. »

Et le second concile de Baltimore, tenu en 1866, où étaient présents trente-sept Évêques et sept Archevêques, s'exprime en ces termes :

« Nous devons aussi faire mention du collège
 « établi pour les missionnaires de ce pays près
 « l'Université de Louvain, ce très célèbre siège
 « des lettres et des sciences, par les Évêques de
 « Belgique, et dont nous avons déjà recueilli des
 « fruits fort nombreux et très salutaires. Car,
 « depuis neuf ans que ce collège est fondé, il
 « nous a envoyé plus de cinquante missionnaires
 « pour travailler à la culture de la vigne du
 « Seigneur. »

Les vastes bâtimens de l'ancien collège d'Alne ou Aulne, fondé en 1629 par Dom Edmond Jouvant, abbé d'Alne, près de Thuin en Hainaut, ont été acquis et appropriés pour le Collège américain et sont devenus ainsi une nouvelle pépinière de missionnaires.

Pour les conditions d'admission comme élève, on doit s'adresser à Mgr J. DE NÈVE, prélat domestique de Sa Sainteté, vicaire général de l'évêché de Détroit et président du collège, rue de Namur, n° 110.

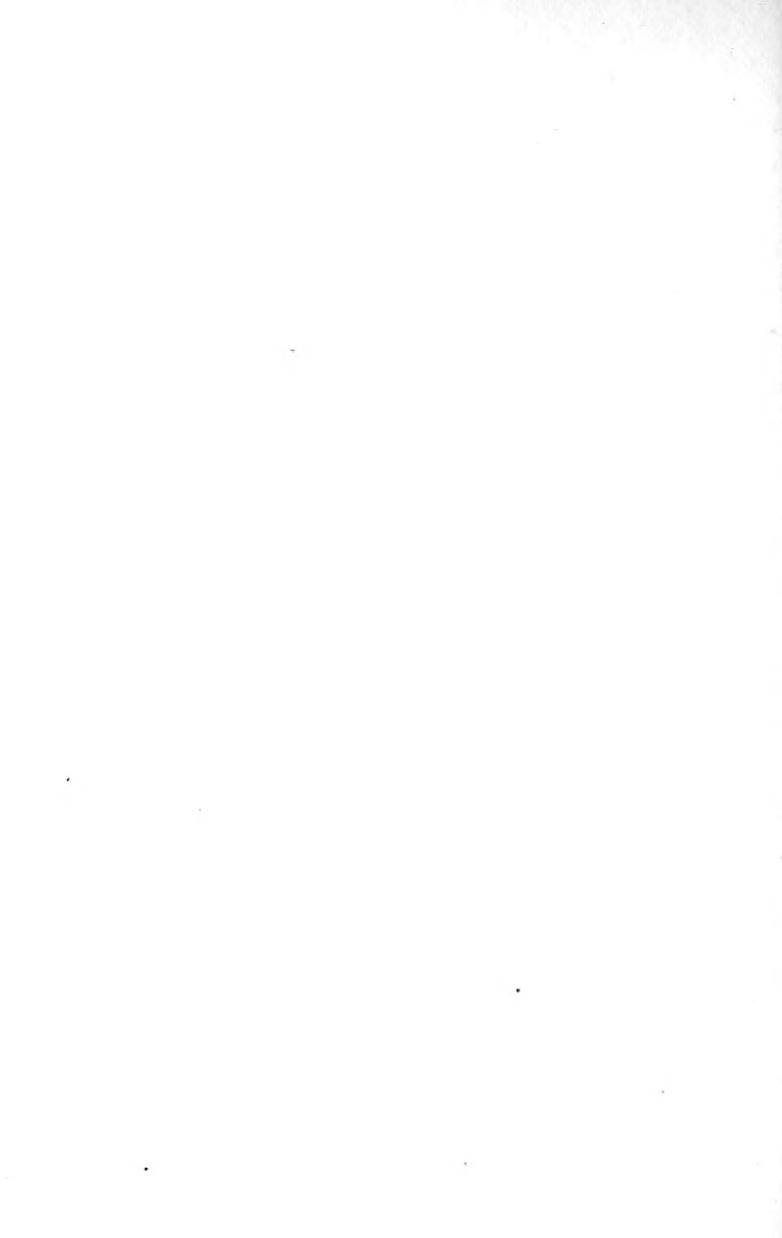
APPENDICE.

—

ANALECTES

POUR SERVIR

A L'HISTOIRE DE L'UNIVERSITÉ DE LOUVAIN.



PUBLICATIONS.

Pendant l'année académique écoulée le corps enseignant a fait de nombreuses publications. En voici la liste :

Dans la Faculté de théologie.

J. T. BEELEN. — *Het boek genaamd ECCLESIATICUS, naar den latijnschen tekst der Vulgaat in het Nederlandsch vertaald en in doorlopende aantekeningen uitgelegd.*

T. J. LAMY. — *Commentarium in librum geneseos.* Mechliniæ, Dessain, 1883, vol. in 8° de VIII-400 pages. Il sera mis en vente avec le second volume qui paraîtra en janvier 1884.

Le christianisme en Roumanie (Revue catholique de Louvain, n° de septembre 1883).

Le prophète Jonas (Controverse, n° de décembre 1882, Lyon).

L'universalité du déluge (Controverse, n° de septembre 1883).

S. Ephræm Syri hymni et sermones inediti, quos e codicibus londinensibus, parisiensibus et oxoniensibus descriptos edidit, latinitate donavit, variis lectionibus instruxit, notis et prolegomenis illustravit. Mechliniæ, 1882, t. 2, gr. in 8°.

E. H. J. REUSENS. — *Eléments d'archéologie chrétienne*. Deuxième édition, t. 1, première partie.

Analectes pour servir à l'histoire ecclésiastique de la Belgique, t. XIX, 1883, 1 vol. in 8°.

Cimetières à fleur du sol pendant les trois premiers siècles de l'ère chrétienne. Article dans la *Revue catholique*, n° de novembre 1883.

Plusieurs notices dans la *Bibliographie nationale*.

Articles bibliographiques dans la *Revue catholique* et dans la *Revue de l'art chrétien*.

A. J. J. F. HAINE. — *Theologiæ Moralis Elementa ex S. Thoma aliisque probatis Doctoribus collegit ordineque disposuit A. Haine*, t. I, II, III. — Le tome IV est sous presse. Louvain, Fonteyn.

B. JUNGMAHN. — *Dissertationes selectæ in Historiam ecclesiasticam*, t. III, in 8°. Ratisbonæ, F. Pustet, 1882.

Institutiones theologiæ dogmaticæ specialis. — Tractatus de Deo Creatore, editio quarta, in 8°. Ratisbonæ. F. Pustet, 1883.

Dans la *Revue catholique* de Louvain, juin 1883 : « *Saint Gilles* » compte rendu sur la « *vie de saint Gilles*, par M. le chanoine Rembry. » — Des articles biographiques dans le *Kirchenlexicon* de Fribourg, 2^e édit.

A. H. H. DUPONT. — *La philosophie de saint Augustin*. Louvain, Peeters.

Dans la *Revue catholique* : *La prédétermination physique et la doctrine de saint Thomas.* — *L'idée de l'infini.* — Plusieurs articles bibliographiques.

Dans la *Controverse* : *Les objections de M. Stuart Mill contre les preuves de l'existence de Dieu.* — *Les objections de M. Hartmann contre le dogme de la Rédemption.* — *L'âme humaine est une substance.*

D. MERCIER. — *Discours d'ouverture du cours de philosophie de saint Thomas.*

Étude sur le déterminisme mécanique et le libre arbitre, dans la *Revue catholique*, octobre et décembre 1883.

Dans la Faculté de droit.

J. J. THONISSEN. — *La poésie française dans la révolution brabançonne.* Notice lue à la séance publique de la classe des lettres de l'Académie royale de Belgique, du 9 mai 1883. Bruxelles, Hayez, 1883, in 8°.

Rapport fait à la classe des lettres de l'Académie royale, sur un mémoire concernant les institutions politiques et civiles de la Belgique sous la dynastie mérovingienne (dans le t. V, 3^e série, du Bulletin de l'Académie).

Mémoire sur les moyens de réduire le nombre des individus qui, tels que les recéleurs, favorisent la perpétration des infractions.

Rome, 1883, in 8°. (Dans le *Bulletin de la commission pénitentiaire internationale.*)

C. H. X. PERIN. — *Les doctrines économiques depuis un siècle.* Paris. Lecoffre

Une traduction allemande de cet ouvrage a été publiée sous ce titre : *Die Lehren der Nationalökonomie seit einem Jahrhunderte.* Freiburg im Breisgau. Herder.

Le modernisme dans l'Église d'après des lettres inédites de La Mennais. Paris, Lecoffre.

L'association ouvrière, discours prononcé à l'assemblée générale des catholiques du Nord et du Pas-de-Calais, le 12 novembre 1881. Lille, Desclée et Cie.

L'État et l'Église dans la société internationale. Rapport présenté au congrès des juristes catholiques, tenu à Reims, du 6 au 8 octobre 1882, publié dans la *Revue catholique des institutions et du droit*, décembre 1882.

De la richesse dans les sociétés chrétiennes. Troisième édition, Paris, Lecoffre.

Mélanges de politique et d'économie. Paris, Lecoffre.

E. E. F. J. DESCAMPS. — *Etudes sur les fondateurs de la science du droit.* Première partie : *Hugo Grotius et le droit naturel.* Louvain. Peeters, 1883.

A. NYSSENS. — A. Nyssens et H. Debaets. *Commentaire législatif du Code de commerce belge*. 4^e livraison.

Revue catholique de Louvain, n^o du 15 août : *La représentation proportionnelle des partis*.

J. VANDENHEUVEL. — *La liberté d'association et la personnalité civile*. Bruxelles, Larcier. 1882.

Revue générale, octobre et décembre 1882 : *De la situation légale des associations en Belgique*. — Avril 1883 : *La liberté d'association et le projet de code civil de M. Laurent*.

Muséon, 15 janvier 1883 : *Le jury anglais au XII^e et XIV^e siècle*.

Rivista Penale, juin 1883 : *Apologia del giuri in Inghilterra*.

Belgique judiciaire, 1^r et 5 octobre 1882 : *De la propriété des dunes*. — 25 juillet 1883 : *Les titres de noblesse étrangers*.

Revue des questions historiques, octobre 1882. *L'Angleterre, son gouvernement, ses institutions* par De Foublanque. Paris 1882.

Polybiblion, novembre 1882. *Code de commerce allemand* par P. Gide et Lyon Caen. Paris, 1881. *Code de procédure pénale du royaume d'Italie* par H. Marcy. Paris, 1881.

Gerichtssaal, t. XXXV. *L'organisation judiciaire et le droit pénal de la loi salique*. par J. Thonissen. Bruxelles, 1882.

Dans la Faculté de médecine.

F. J. M. LEFEBVRE. — Communication à l'Académie royale de médecine sur le choléra asiatique. *Bulletin de l'Académie*, t. XVI, p. 867.

Seconde communication sur le choléra asiatique. Même *Bulletin*, t. XVII, p. 760.

Rapport sur les documents sanitaires adressés au gouvernement belge par ses agents sanitaires à l'étranger et communiqués à l'Académie par M. le ministre de l'intérieur. *Bulletin de l'Académie*, t. XVII, p. 973.

Cours de médecine opératoire fait à l'Université catholique par F. Lefebvre et T. Debaisieux, t. second in 8°, 1000 pages.

Leçons de pathologie générale, fascicules autographiés.

Leçons de thérapeutique générale et de pharmacodynamique, fascicules autographiés.

Le père, la mère et l'enfant, 2^e édition. Sous presse.

E. MASOIN. — Rapport académique au nom de la commission chargée de l'examen du mémoire de M. Semal sur les psycho-névroses dyscrasiques. *Bulletin de l'Académie royale de médecine de Belgique*, 1882, p. 583 et suivantes.

Rapport de la commission chargée d'apprécier les mémoires envoyés en réponse à la question de concours ayant pour objet de déterminer la nature de l'influence de l'innervation sur la nu-

trition des tissus. *Bulletin de l'Académie royale de médecine de Belgique*, 1882, p. 623 et suiv.

Traitement du diabète sucré par le permanganate de potasse. *Bulletin de l'Académie royale de médecine de Belgique*, 1882, p. 1099 et suiv.

Rapport adressé à M. le ministre de l'intérieur par le jury chargé de l'examen des ouvrages publiés dans le royaume par des auteurs belges pendant la période 1876-1880, pour l'obtention du prix quinquennal des sciences médicales. *Moniteur belge* du 25 décembre 1882, n° 359, et *Bulletin de l'Académie royale de Belgique*, 1883, p. 99 et suivantes (partie physiologique), respectivement p. 6 à 18 et 8 à 29 des tirages à part.

Analyse des « Études sur les caractères craniologiques d'une série d'assassins exécutés en Belgique », travail de MM. Héger et Dallemagne. *Bulletin de la Société de médecine mentale de Belgique*, 1883, 2^e fascicule, p. 66 et suivantes.

E. HUBERT. — *Leçons de gynécologie* (autographie).

La Revue médicale (en collaboration avec M. G. Verriest).

Principaux articles publiés dans la *Revue médicale* :

Observation obstétricale : un cas de transformation du crâne ; guérison.

Inversion utérine chronique ; amputation de la matrice ; guérison.

Étude sur l'appareil élytro-ptérygoïde de M. le Dr Chassagny, de Lyon.

Étude sur les déchirures du périnée et du vagin.

Traitement du moignon utérin après l'amputation utéro-ovarique.

A l'Académie de médecine : *Une communication sur l'appareil élytro-ptérygoïde.* (Bulletin t. XVII, 3^e série, n^o 10.)

T. DEBAISIEUX. — Le second volume du *Cours de médecine opératoire*, en collaboration avec M. le professeur Lefebvre. Louvain, Ch. Peeters, éditeur.

Les deux premiers volumes du *Cours de Pathologie chirurgicale*. Autographiés.

Communication imprimée aux *Bulletins de l'Académie de médecine* sur le traitement du goître.

G. VERRIEST. — Dans la *Revue médicale* de Louvain : *Nutrition et alimentation*. — *Jeu et position du Diaphragme dans la fièvre typhoïde*. Clinique interne : *Discours d'ouverture*. Clinique interne : *Cas d'anémie pernicieuse aiguë*. *Le pavillon du Dr Kock à l'exposition d'hygiène de Berlin*. Articles et analyses divers.

G. BRUYLANTS. — *Le dosage de l'Urée* (*Revue des sciences médicales* de Louvain). *Les Pep-tônes* (ibid.).

La chimie physiologique, 1^{re} partie. Autographie de L. Ghysbrechts, Louvain.

E. VENNEMAN. — *L'Atropine*; étude physiologique expérimentale de catalcaloïde, formant six chapitres ou articles dans la *Revue médicale* de Louvain.

Leçons d'histologie humaine, professées par le Dr E. Venneman, professeur à l'Université de Louvain. 1882-1883. Autographie de H. Ghysbrechts.

Sur la contagion des conjonctivites, en particulier de la conjonctivite diphthéritique; article publié dans les *Annales de la Société scientifique de Bruxelles*, 1882 (paru en 1883).

Dans la Faculté de philosophie.

C. PIERAERTS. — *Science et Foi*. Discours prononcé à l'ouverture des cours académiques. Louvain, Vanlinthout.

Éloge funèbre de M. le professeur Pouillet. Louvain, Ch. Peeters.

L'emploi du temps. Allocution prononcée au collège de la Très Sainte Trinité, Louvain, Ch. Peeters.

Oraison funèbre de Son Eminence le Cardinal Dechamps, XIV^e Archevêque de Malines. Malines, Ch. Dessain.

A. J. NAMECHE. — Les tomes IX, X et XI du

Cours d'histoire nationale. Louvain, Ch. Fonteyn.

F. J. B. J. NÈVE. — *Les époques littéraires de l'Inde. Études sur la poésie sanscrite* Bruxelles-Paris (Louvain, typographie de Charles Peeters), 1883, 1 volume in 8°, pp. VIII-520.

L. C. DE MONGE. — Dans la *Revue générale* : *Notice sur M. Edmond Pouillet.*

Dans le *Muséon* : *Étude sur le Cid et Roland.*

P. G. H. WILLEMS. — *Le Sénat de la République romaine*, t. II. — *Les attributions du Sénat.* Louvain, 1883, 784 pages, in 8°.

Le droit public romain ou les institutions politiques de Rome depuis l'origine de la ville jusqu'à Justinien, 5^e édition. Louvain, 1883, 695 pages, in 8°.

Redevoering uitgesproken in naam der Academie, ten sterfhuize van H. Conscience, suivie de la traduction en langue française, dans le *Bulletin de l'Académie royale de Belgique*, 3^e série, t. VI, pp. 290-300. Bruxelles, 1883.

C. DE HARLEZ. — *Les principes de l'Exégèse et de la correction des textes avestiques*; *Yesht* I et XII, in 8°, pp. 264. Leipzig.

Le commentaire de M. Darmesteter sur le Vendidad, in 12. Louvain.

Le Ilan gurun i suduri bithe; *proœmium* et 1^r chap. traduit du mandchou. *Journal asiatique* (septembre).

Quelques traits de la vie du Céleste-Empire. Décrets de Jong-Cheng (textes mandchous inédits), traduction. *Bulletin de l'Académie royale de Belgique*.

Les dernières études Avestiques (*Beiträge zum Studium der Ig. Sprachen*. Heft 3).

Avestische Studien. Zeitschrift D. M. G. Heft II, IV.

H. Geldnér's Studien zum Avesta (*Philologische Wochenschrift*, mai).

L'origine de Cyrus et des Achiménides (*Muséon*, nos 2 et 3).

La Bible et l'unité originaire de l'humanité (*Controverse*, mai).

L'unité primitive de langage de l'humanité (*Id.*, juin).

L'infanticide en Chine (*Id.*, décembre).

La croisade de pénitence à Jérusalem (*Revue catholique*, février).

La civilisation de l'Eran antique (*Bulletin de l'Athénée orientale*, n° 4).

P. P. M. ALBERDINGK-THIJM. — *Ph van Mar-nix, Herr van Sanct Aldegonde*, vol. in 8°, publié par la Société historique catholique, dite *Görres-Gesellschaft*.

Les hôpitaux en Belgique au moyen âge, brochure in 8°, Louvain, Ch. Peeters.

De gestichten van liefdadigheid in België, van Karel den Groote tot op de XVI^e eeuw.

Mémoire couronné par l'Académie royale de la Belgique, vol. in 4°. Bruxelles, Hayez.

Belgiën (Histoire ecclésiastique de la Belgique) publiée dans l'Encyclopédie de S. Em. le Card. Hergenröther, continuée par M. le prof. Kaulen. Fribourg, B. Herder.

Articles sur : *saint Bavon, le Frère Cornelis*, etc., dans la même collection.

Articles bibliographiques et esthétiques dans diverses revues belges et étrangères.

J. JACOBS. — *Revue catholique*. Article bibliographique. Octobre 1883.

F. L. G. COLLARD. — *Trois universités allemandes considérées au point de vue de l'enseignement de la philologie classique (Strasbourg, Bonn et Leipzig)*. Louvain, typographie de Ch. Peeters.

V. D. J. L. BRANTS. — *Lois et méthode de l'économie politique*. Précis des leçons d'introduction au cours d'économie politique. 1 vol. in 12. Louvain, Ch. Peeters. Paris, Champion, 1883.

Dans la *Revue catholique des institutions et du droit*. Grenoble : *Un manuel français du socialisme cathédrant*.

Dans le *Bulletin de la Société de Législation comparée* (Paris) : *La forme du budget belge pour 1884*.

Dans la *Revue de l'Instruction publique en Belgique* (Gand) : *La condition du travailleur libre dans l'industrie athénienne.*

Dans le *Muséon*, revue internationale (Louvain) : *Propriété et communauté dans le droit athénien. — Les formes juridiques de l'exploitation du sol dans la Grèce antique.*

Dans la *Réforme sociale* (Paris) : *Rapports sur les travaux de la société belge d'économie sociale.*

Dans la Faculté des sciences.

P. J. VAN BENEDEN. — Art. *Filaire*. (*Dictionnaire encyclopédique des sciences médicales*. Paris.)

Dans les *Bulletins de l'Académie royale de Belgique*, 3^e série, t. IV, n^o 11, novembre 1882 : *Note sur des ossements de la baleine de Biscaye au Musée de la Rochelle.*

Dans l'*Annuaire de l'Académie*, 1883 : B. A. L. *vicomte du Bus de Gisignies, notice sur sa vie et ses travaux.*

Dans les *Archives de Biologie*, v. III, fasc. IV : *Sur l'articulation temporo-maxillaire chez les cétacés.*

Bulletin de l'Académie royale de Belgique, 3^e série, t. VI, n^o 7, juillet 1883 : *Sur quelques ossements de cétacés fossiles recueillis dans des couches phosphatées.*

Bulletin de l'Académie royale de Belgique, tom. VI, n° 7 : *Sur ce qu'il faut entendre par découverte à propos des Iguanodons de Bernissart.*

Dans les *Bulletins*, t. VI, n° 8, 1883 : *Sur quelques formes nouvelles des terrains tertiaires du pays.*

Dans le *Muséon*, revue internationale, t. II, n° 3 : *Les Basques et la baleine franche.*

Dans l'*Atheneum*, 15 septembre 1883 : *La baleine de l'Atlantique.*

P. L. GILBERT. — Rapport sur une note de M. le comte de Sparre (*Annales de la Société scientifique* de Bruxelles, t. VII, 1883).

Rapport sur un mémoire de M. Gomez Texeira, intitulé : *Sur la théorie des imaginaires* (ibid.).

Rapport sur une note du P. Delsaux relative à la diffraction par une ouverture circulaire (ibid.).

Énoncé des divers théorèmes sur les accélérations (ibid.).

Propriétés nouvelles du potentiel (ibid.).

Mémoire sur une transformation des équations de l'hydrodynamique (ibid.).

Mémoire sur l'application de la méthode de Lagrange à divers problèmes de mouvement relatif. (Extrait des *Annales de la Société scientifique* de Bruxelles, tomes VI et VII)

Démonstration simplifiée des formules de

Fourrier. (Extrait des *Annales de la Société scientifique de Bruxelles*, t. VIII.)

Les preuves mécaniques de la rotation de la terre. (*Journal de Physique* de M. Bouly, mars 1883.)

LOUIS HENRY. — Dans les *Comptes rendus de l'Académie des Sciences de Paris* :

1° *Sur la différence d'aptitude réactionnelle des corps halogènes dans les composés organiques.*

a) *Sur le chloro-brômure d'éthylène*, tome 96, p. 1062.

b) *Sur le chloro-iodure et le brôm-iodure d'éthylène*, tome 96, p. 1149.

c) *Sur le bi-brômure d'éthylène mono-chloré et divers dérivés de l'éthane*, tome 97.

d) *Sur l'acétate d'éthyle bi-chloré bi-pri-maire*, tome 97, p. 1308.

2° *Sur divers dérivés de l'hexylène mannitique*, tome 97, p. 260.

3° *Sur divers dérivés étherés phénoliques*, tome 96, p. 1233.

Dans les *Annales de Chimie et de Physique de France* :

Sur deux types distincts d'oxydes glycoliques, tome XXIX (5^e série), p. 543.

Sur le bibromure de méthylène, tome XXX (5^e série), p. 266.

Dans les *Annales de la Société scientifique de Bruxelles* :

Sur l'emploi des pentachlorures de phosphore et d'antimoine en chimie organique, t. VII, p. 76.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN. — *Le système silurien du centre de la Bohême*, par J. Barrande. Les 4 volumes in 4^o du volume VI. (*Revue des questions scientifiques.*)

Le traité de géologie par M. de Lapparent. (*Revue des questions scientifiques.*)

Principes élémentaires de paléontologie, par A. Briart. (*Revue des questions scientifiques.*)

Note sur la répartition des terrains crétacés et tertiaires des environs de Fauquemont. (*Annuaire de la Société scientifique.*)

F. DE WALQUE. — Dans les *Annales de la Société scientifique* de Bruxelles, année 1882-1883, page 74. — *Communication sur la question du chauffage par le gaz de l'éclairage.*

Dans la *Revue des questions scientifiques*, 7^e année, t. XIV, pages 611 à 613. — *Deux notices bibliographiques sur des ouvrages de photographie.*

Dans les *Annales de la Société géologique de Belgique*, tome X, partie bibliographique. — *Sur le gisement et l'exploitation de la strontianite en Westphalie.*

Manuel de chimie opératoire, 2^e édition.

C. BLAS. — *Application de l'électrolyse à l'analyse chimique*, avec un *Essai d'une mé-*

thode générale d'analyse électrolytique. Louv. Peeters-Ruelens, 1881

Méthode de l'analyse qualitative, 2^e édition, augmentée d'un *Essai de méthode d'analyse électrolytique.* Louvain, Peeters-Ruelens, 1882.

Essai d'application de l'électrolyse à la métallurgie, avec un procédé nouveau pour le traitement électrolytique des minerais sulfurés (en collaboration avec M. l'ingénieur Miest). Louvain, Peeters-Ruelens, 1882.

L. COUSIN. — *Plottage et échonage d'un siphon en fonte*; dans les *Annales de la Société scientifique*.

Rapport sur une question de statique graphique; ibidem.

N. E. BREITHOF. — 1^o *Traité de géométrie descriptive*, tome II, — *Surfaces courbes*, 2^e édition, 1883. Paris, Gauthier-Villars, et Louvain, Peeters-Ruelens.

2^o *Traité de géométrie descriptive*, tome III.

Projections asconométriques. — *Projections obliques.* — *Projections centrales*, 2^e édition, 1883. Paris, Gauthier-Villars, et Louvain, Peeters-Ruelens.

E. L. J. PASQUIER. — *Étude des machines à vapeur, principalement basée sur les expériences de MM. G. A. Hirn et O. Hallauer.* Louvain, Peeters-Ruelens, et Paris, Gauthier-Villars, 1883, in 8^o.

Dans la *Revue universelle des mines*, de Liège, t. IX, 2^e série, 1882. — *Réponse à M. G. Zeuner.*

A. PROOST. — Dans les *Annales de la Société scientifique* de Bruxelles : *Darwin et les progrès de la zoologie* (tiré à part broch. 86 pages), décembre 1882. (Des extraits de ce travail ont paru dans le journal *Le Français* de Paris et le *Journal de Quebec* (Canada), octobre 1883.)

Dans la *Revue des questions scientifiques* : *Les parasites de l'agriculture en Europe et aux États-Unis. Bulletin*, avril et juillet; traduit en partie de l'anglais, de l'*Agricultural Report of Washington*, broch. 68 p. Dessin de l'auteur.

Dans la *Revue générale* :

L'avenir de l'agriculture en Belgique, tiré à part, 2 éditions, mars 1883. Edit. Ramlot, Brux.

L'agriculture progressive en Europe et aux États-Unis. — *L'ingénieur agricole*, 2^e édition, septembre 1883.

Dans le *Constitutionnel* de Paris : quatre études sur *la situation économique de l'agriculture*, 1^r et 24 novembre 1882, 6 janvier et 19 février 1883.

Dans le *Journal de Bruxelles* : une étude sur *la culture intensive et l'enseignement supérieur de l'agriculture*, 19 novembre 1882.

Articles dans le *Journal de la Société centrale d'agriculture de Belgique.*

A. THEUNIS. — *Emploi agricole de l'acide phosphorique.* (*Annales de la Société scientifique de Bruxelles.*)

La falsification des denrées alimentaires.
(*Revue catholique*, septembre 1883.)

Nominations et distinctions scientifiques.

F. J. M. LEFEBVRE. — Nommé membre associé de la Société de statistique de Paris.

P. L. GILBERT. — Diplôme d'honneur à l'exposition internationale d'Amsterdam, pour un appareil propre à manifester la rotation terrestre.

P. G. H. WILLEMS. — Nommé membre associé de l'Académie royale des sciences des Pays-Bas, à Amsterdam; membre correspondant de l'Institut royal Lombard, à Milan; membre correspondant de l'Académie royale d'histoire d'Espagne, à Madrid.

N. E. BREITHOF. — Nommé membre correspondant de la Société royale des sciences de Liège.

C. DE HARLEZ. — Nommé membre étranger de l'Institut ethnographique de France, et membre correspondant de l'Académie royale de Belgique.

V. L. J. L. BRANTS. — Élu secrétaire perpétuel de la Société belge d'économie sociale, et membre de la Société d'économie politique de Paris.

DISCOURS

prononcé à la salle des Promotions de l'Université catholique de Louvain, le 10 octobre 1883.
jour de l'ouverture des cours académiques,
après la messe du Saint-Esprit, par Mgr PIERAERTS, Recteur Magnifique de l'Université.

— •

MESSIEURS LES PROFESSEURS,
MESSIEURS LES ÉTUDIANTS,

Chaque année académique, comme chaque année de l'existence humaine, nous offre l'image de la vie, mélange de joie et de douleur, d'épreuve et de consolation.

Deux des vénérés chefs de l'Université, S. E. le cardinal Dechamps, l'illustre archevêque de Malines, et S. G. Mgr Gravez, le généreux et infatigable évêque de Namur, ont été appelés à Dieu. Ensemble ils avaient assisté, comme étudiants en théologie, à l'ouverture des cours de l'Université catholique, en 1834; ensemble ils avaient reçu à Malines l'onction sacerdotale; ensemble, plusieurs années durant, ils ont porté le poids de l'Episcopat, et l'on peut dire qu'ensemble ils se sont endormis dans le Seigneur : en sorte qu'il n'y a pas témérité à leur appliquer ces mots tirés de l'office des Saints Apôtres : *“ quomodo in vita dilexerunt se, ita et in morte non sunt separati,* de même qu'ils se sont aimés dans la

vie, ainsi ils n'ont pas non plus été séparés dans la mort. » L'un et l'autre ont été honorés de funérailles qui furent un spectacle émouvant pour la terre et pour le ciel, et le pays a pu voir tout ce que le peuple catholique leur avait voué de respect, d'amour filial, de vive gratitude. Pour nous, plus que tous les autres, nous portons le deuil de ces deux pontifes, qui, « devenus les pères de l'*Alma Mater* — c'est la propre expression de Mgr Dechamps, — n'ont jamais oublié qu'ils avaient d'abord été ses fils. » O mon Dieu, écoutez notre prière pour eux. Ils ont eu de si grands labeurs à soutenir : donnez-leur le salaire du « bon et fidèle serviteur, » en les admettant « dans la joie de leur Maître ! » Seigneur, accordez-leur le repos qu'ils ont mérité, l'éternel repos du Paradis.

Un nombre exceptionnel d'étudiants, tous jeunes gens pieux et pleins d'avenir, nous ont également été enlevés par la mort, avec ce cher et éminent professeur Pouillet, notre ami et notre modèle, dont la mémoire ne périra jamais. Paix à lui et paix à eux ; car « bienheureux ceux qui meurent dans le Seigneur. »

M. le professeur Craninx, le respectable doyen du corps académique, a demandé son éméritat, quittant ainsi, après un demi-siècle de glorieux services, un enseignement qu'il a illustré par sa science reconnue et par son expérience consommée. Je n'ai pas besoin de dire que toute

notre fidèle reconnaissance est acquise au maître qui n'a cessé de nous donner l'exemple de l'activité, du zèle, de la ponctuelle exactitude, de la bienveillance pour les collègues et de l'attachement aux étudiants.

L'année académique 1882-1883 a rivalisé avec les précédentes par les travaux et par les succès des professeurs. Je ne puis les énumérer tous; mais il ne m'est pas permis de passer sous silence les hautes distinctions que l'académie des sciences de Paris et l'exposition d'Amsterdam ont accordées à M. le professeur Gilbert pour son *barogyroscope*, merveilleux appareil, témoignage de la force et des progrès de la mécanique analytique, destiné à fournir un signe sensible de la rotation de la terre. Que notre excellent collègue veuille bien agréer l'hommage public de nos plus vives félicitations.

Les inscriptions se sont élevées, pendant l'année écoulée, au chiffre de 1558 étudiants. Ce chiffre eût été de loin dépassé, si nous avions voulu supprimer la sage mesure qui exige comme condition d'admission un certificat d'humanités régulières complètes, ou, à leur défaut, mais par exception et pour des raisons réelles, un examen d'entrée sur les principales matières de rhétorique.

La conduite, le travail et l'application de la très grande majorité des étudiants; leurs habitudes d'ordre, de dignité et de calme; leur fidélité

à remplir les devoirs de la religion ; leur dévouement aux œuvres de charité fondées au sein de l'Université, nous ont été une édification et un puissant encouragement. Nous engageons en père nos chers jeunes gens à persévérer dans cette noble voie, où ils marcheront de succès en succès, s'ils se prémunissent toujours contre le fléau du siècle, j'entends la passion du plaisir et surtout de ce plaisir redoutable et funeste, triste apanage des grandes villes, né de l'oisiveté et des besoins du luxe moderne, pour le malheur, la déconsidération et la ruine des individus et des familles.

Nos écoles spéciales des arts et manufactures, du génie civil et des mines ont continué à donner les meilleurs résultats. Nous les recommandons avec instance, nous recommandons aussi nos ingénieurs, si instruits et si laborieux, aux administrateurs et grands actionnaires catholiques des sociétés industrielles, et tout particulièrement aux hommes éclairés et influents qui ont demandé en 1864 et décidé avec Nos Seigneurs les Evêques la création de nos écoles.

L'école normale des humanités, qui jouit de la confiance du corps épiscopal, a fourni à l'enseignement moyen des divers diocèses plusieurs professeurs bien formés et bien préparés.

L'institut agronomique a conquis les témoignages les plus flatteurs en Belgique et au dehors. Les propriétaires et les cultivateurs commencent

à apprécier toute l'importance de cette institution universitaire. On ne doit pas se faire illusion : la science n'est pas seulement une chose utile à l'agriculture, elle est devenue une nécessité de premier ordre, une question vitale pour l'industrie agricole. C'est ce qu'a parfaitement compris l'honorable commission qui s'est constituée dans le but de protéger et de diriger pratiquement notre institut, sous la présidence d'un de nos anciens étudiants, dont nous sommes justement fiers, Mgr le prince de Rubempré, comte Henri de Mérode, un nom national et illustre.

Quelques mots maintenant sur la partie matérielle de notre enseignement. La bibliothèque s'est enrichie d'ouvrages scientifiques importants; un cabinet de lecture et de travail, où seront déposées exclusivement les principales publications périodiques et qui sera accessible aux étudiants, vient de s'établir; des instruments et appareils nouveaux destinés à l'enseignement de la clinique interne ont été acquis; le cabinet de physique et les collections des écoles spéciales se sont notablement accrus; le cours de botanique a reçu un nouveau développement par l'adjonction d'une salle de musée et de laboratoire; des tables de travail outillées conformément aux besoins de la science ont été placées dans notre cabinet de zoologie; l'électricité appliquée s'est définitivement installée, et, grâce à

ces installations, la salle de dissection sera éclairée par des lampes électriques, ce qui permettra à messieurs les étudiants d'utiliser les soirées, même en hiver; le laboratoire de biologie générale a été agrandi et plusieurs auditoires nouveaux ont été aménagés; l'institut biologique est maintenant tout à fait terminé et prendra le nom d'institut Réga; enfin l'institut anatomique, qui s'appellera désormais Institut Vésale, a vu s'ajouter un local spécial pour la physiologie, un autre pour l'embryologie et un troisième pour les préparations et études d'anatomie. Réga, Vésale, deux noms célèbres, qui appartiennent à l'Université de Louvain, et que nous voulons conserver avec un soin jaloux, car ils nous redisent : noblesse oblige.

Ces divers développements et ces améliorations nécessaires nous les devons à des bienfaiteurs qui, comprenant les multiples exigences de la science et toute la haute importance de l'enseignement supérieur, se sont imposés des sacrifices pour nous venir en aide. Je les remercie avec effusion au nom de l'Université.

J'achève la revue de l'année par l'indication des changements apportés dans la distribution des cours et dans la composition du personnel enseignant.

M. le professeur Verriest a été chargé des cours de clinique interne; il donnera en même temps le cours de clinique propédeutique, in-

stitué pour les étudiants de la première année de doctorat en médecine.

Les cours d'histoire politique interne de la Belgique et d'histoire politique moderne ont été confiés à M. le professeur Brants, qui est promu au rang de professeur ordinaire et qui a passé de la Faculté de droit à la Faculté de philosophie et lettres.

Le cours de droit public est remis aux mains de M. Van den Heuvel, du barreau de Gand. De solides études faites et achevées avec la plus grande distinction, la collaboration fort remarquée à plusieurs revues scientifiques de renom, des publications dénotant de vastes connaissances juridiques, et en tout premier lieu son *Etude comparée, historique et théorique du jury en France et en Angleterre*, ouvrage couronné par l'Institut de France, avaient attiré sur M. Van den Heuvel l'attention du corps épiscopal. J'ai le devoir de déclarer que notre nouveau collègue, professeur extraordinaire à la Faculté de droit, a pleinement répondu à l'attente de Nos Seigneurs les Evêques.

M. André Dumont, fils du célèbre professeur auquel l'université et la ville de Liège ont élevé une statue, a été accordé comme suppléant à M. le professeur Lambert pour le cours d'exploitation des mines. Ingénieur distingué, sorti de nos Écoles, zélé président de l'Association de nos ingénieurs, M. Dumont a appris par la pratique

à exploiter les mines, et des voyages à l'étranger, entrepris dans un but scientifique, lui ont donné cette préparation immédiate indispensable à quiconque veut monter avec honneur dans une chaire universitaire.

M. l'abbé Tielemans, professeur à l'Institut préparatoire, et qui nous a rendu depuis plusieurs années avec une entière abnégation, comme bibliothécaire-adjoint, des services que nous apprécions, a reçu le titre de professeur agrégé à la Faculté de philosophie et lettres.

Trois chargés de cours, pris parmi nos docteurs, qui ont déjà été se perfectionner à l'étranger et qui ont donné des preuves de leurs connaissances spéciales, ont été désignés pour l'embryologie, pour l'anatomie pathologique, et pour la suppléance de la clinique propédeutique et de l'anatomie comparée dans le doctorat en sciences naturelles.

Un chargé de cours a également été attaché à la clinique chirurgicale. L'Université veut de plus en plus étendre l'enseignement démonstratif si développé à notre époque, et à si juste titre.

L'an dernier Nos Seigneurs les évêques fondaient le cours, prospère dès le début et déjà hautement estimé de philosophie supérieure selon saint Thomas.

Cette année, messieurs, — et c'est la dernière communication à vous faire, — le corps épiscopal a décidé la création d'un cours d'histoire contemporaine, confié à M. le professeur Möeller.

L'histoire est entre toutes une étude catholique. Jésus-Christ est le centre, le nœud, la clef de voûte de l'histoire. « Il était hier, il est aujourd'hui, il sera dans tous les siècles ». « Etre attendu — dit Bossuet — être venu, être reconnu par une postérité qui dure autant que les siècles, c'est le caractère de Celui en qui nous croyons. »

Quant à l'histoire contemporaine, elle demande une place à part dans le cadre de l'enseignement historique. Si on juge mieux le présent à la lumière du passé, il est également vrai de dire qu'on juge mieux le passé à la lumière du présent.

L'époque contemporaine mérite d'ailleurs une étude spéciale. Vit-on jamais des temps plus féconds en découvertes de toute nature, en luttes ardentes, en événements qui ont remué le monde? D'autre part, que de mensonges, que de calomnies, accumulées par « ceux qui s'efforcent — comme s'exprime Sa Sainteté Léon XIII dans sa mémorable lettre aux cardinaux de Lucca, Pitra et Hergenroether — de rendre suspectes l'Eglise et la Papauté! » Il importe que ces mensonges soient anéantis et ces calomnies vengées. Malheur à l'historien qui répéterait avec le dédain de Pilate : Qu'est-ce que la vérité? ou qui prendrait pour guide le mot de Voltaire : « Il faut mentir, non pas timidement, non pas pour un temps, mais hardiment et toujours. » (Lettre à Thiériot, 21 octobre 1736). Notre St-Père

le Pape nous fait observer, dans les termes de Cicéron, « que la première loi de l'histoire est de ne pas oser dire le faux, d'oser dire le vrai et d'être à l'abri de tout soupçon d'hostilité ou de faveur. »

A nous en particulier la vérité doit être chère. Notre divin Maître s'est défini la Vérité même, *Ego sum veritas*. Qu'importe si à la suite de l'élément humain inséparable des choses d'ici-bas, il nous arrive parfois de rencontrer des scandales que l'Eglise réproouve! *Magis amica veritas*, la vérité avant tout! Il faut toujours rendre témoignage à la vérité reconnue et établie, dégagée de toutes les exagérations et de toutes les conséquences qu'on voudrait en tirer contre nous : « Qui jamais jugea de l'Océan, dit l'accordaire, par l'écume qu'il rejette sur ses bords ou par les tempêtes qui agitent ses flots? L'Océan n'est pas dans les impurs débris de ses rives ni dans l'inclémence de ses orages; il est dans la profondeur et l'étendue de ses eaux, dans les chemins qu'il ouvre au commerce de toutes les races, dans la solennité de son repos, dans la magnificence de ses émotions; et lorsque le matelot, porté sur ses voûtes tranquilles, les voit tout à coup trembler, il n'accuse pas le Dieu qui a fait cette immensité sublime, il n'accuse que sa faiblesse, et, le front sur la planche de son navire, il implore l'Etoile qui conduit tout et pacifie tout ».

Si, comme chrétiens, nous ne pouvons jeter la première pierre à personne — et nos adversaires le peuvent-ils plus que nous? — comme historiens, nous avons pour mission de proclamer la vérité. L'étude — je ne dirai pas *neutre* : il n'y a pas de neutralité historique; il est impossible, Tacite l'affirme, de regarder d'un œil égal les actes de vertu et les crimes, — mais l'étude impartiale, *sine ira et studio* de la vérité historique, de celle qu'on a dû nommer *la vérité vraie* (tant on a contrefait la vérité elle-même!) cette étude n'a jamais nui à l'Eglise; elle a réhabilité, avec le secours des protestants sincères, S. Grégoire VII, Innocent III, S. Pie V et Sixte-Quint; elle a ramené au catholicisme, — je n'en nommerai que quelques-uns — le comte de Stolberg, Louis de Haller, Frédéric Hurter, Læmmer, qui a publié lui-même, dans un livre intitulé *Misericordias Domine*, les motifs de son retour, et Donoso-Cortès, qui écrivait à M. de Montalembert, le 26 mai 1849 : « Ma conversion aux bons principes est due premièrement à la miséricorde de Dieu, et ensuite à l'étude profonde des révolutions », c'est-à-dire de l'histoire.

L'histoire a un élément matériel qui sont les faits établis dans leur vrai jour, sur la foi des documents et après les travaux d'une saine et sévère critique. Et le fait le plus remarquable des annales de l'humanité, le fait véritablement dominant, c'est le christianisme, c'est l'Eglise.

Mais les faits seuls ne constituent pas l'histoire. Celle-ci a de plus un élément que j'appellerais philosophique; elle recherche l'explication des faits par leurs causes prochaines et éloignées, par leurs rapports et par leurs résultats. La méthode d'observation appliquée dans les sciences naturelles, l'est aussi et doit l'être dans l'histoire. Ainsi se forme la synthèse, et par conséquent la science; ainsi s'obtient cette vue d'ensemble où le penseur découvre les lois de l'histoire et le doigt de Dieu à côté de la liberté de l'homme. « L'homme dispose ses voies, mais Dieu conduit ses pas », a dit le Psalmiste. Et il en est de même de la société qui a, comme l'homme, Dieu pour auteur. « Dieu a sa route sur la terre, et son action de salut au milieu des peuples », a dit encore le Psalmiste. D'Aguesseau avait donc raison d'écrire : « Je regarde l'étude de l'histoire comme l'étude de la Providence... Si Dieu ne parle pas toujours, il agit toujours en Dieu. »

Sublime spectacle, messieurs, que le christianisme seul a pu contempler dans sa large étendue, à la suite de S. Augustin et de Bossuet, mais que l'antiquité païenne avait pourtant entrevu, lorsque Senèque dans son Dialogue *de Providentia*, montrait Dieu présent au milieu des hommes, et que Virgile, au livre X de l'Enéide, nous dépeignait Jupiter, au sommet du ciel, abaissant son regard sur toutes les terres et sur la mer couverte de voiles.

L'histoire sans Dieu ne saurait jamais être qu'une science incomplète. « La vraie science de l'histoire — c'est Bossuet qui parle — est de remarquer dans chaque temps ces secrètes dispositions qui ont préparé les grands événements et les conjonctures importantes qui les font arriver... Le long enchaînement des causes qui font et défont les empires dépend des ordres secrets de la divine Providence. Dieu tient du plus haut des Cieux les rênes de tous les royaumes... C'est lui qui frappe ces grands coups dont le contre-coup porte si loin. »

Et, dans sa *Politique tirée de l'Evangile* : « On a beau compasser dans son esprit tous ses discours et tous ses desseins, l'occasion apporte toujours je ne sais quoi d'imprévu; en sorte qu'on dit ou qu'on fait toujours plus ou moins qu'on ne pensait. Et cet endroit inconnu à l'homme dans ses propres actions et dans ses propres démarches, c'est l'endroit secret par où Dieu agit, et le ressort qu'il remue. S'il gouverne de la sorte les hommes en particulier, à plus forte raison les gouverne-t-il en corps d'état et en royaumes. »

Il est inutile, messieurs, de développer ici tous les fruits que l'on peut retirer des études historiques. Je me contenterai de rappeler que l'histoire offre d'immenses ressources à l'éloquence, à tous les arts; qu'elle procure la maturité de l'esprit et supplée à l'expérience. « Sans elle — dit Cicéron — nous vivons dans une honteuse

ignorance de tout ce qui nous a précédé. Et est-ce là autre chose qu'une puérilité éternelle qui fait de nous des enfants et des étrangers pour le reste de l'univers? — Mais que sont tous ces avantages à côté de ceux que l'histoire procure aux chrétiens, aux sages, aux hommes d'Etat? Que de leçons contenues dans ce livre toujours ouvert pour éclairer et diriger le présent et pour préparer l'avenir! Oui, pour préparer l'avenir. Car « le soleil se lève, atteint son midi et revient à l'orient; les fleuves se perdent dans la mer, puis leurs eaux retournent alimenter leur source. Ainsi une génération passe et une autre arrive. Qu'adviendra-t-il? ce qui est advenu déjà : il n'y a rien de nouveau sous le soleil. » C'est le langage du Sage dans nos divines Ecritures.

Or, qu'est-il advenu et quels sont les avertissements du passé? Ecoutez les témoignages sacrés : « La piété est utile à tout; elle a pour elle les promesses de la vie présente comme de la vie future. — La justice élève une nation et l'iniquité la couche au tombeau. — Il n'y a de salut en nul autre qu'en Jésus-Christ. Il est avec nous jusqu'à la consommation... et les portes de l'enfer ne prévaudront point contre son Eglise. »

Ecoutez les témoignages des grands esprits :

« Dieu venge tôt ou tard son saint nom blasphémé...
Il sait quand il lui plaît faire éclater sa gloire,
Et son peuple est toujours présent à sa mémoire. »

Vous avez, messieurs, reconnu Racine.

Voici Bossuet : « Lorsqu'une fois on a trouvé le moyen de prendre la multitude par l'appât de la liberté, elle suit en aveugle, pourvu qu'elle entende seulement le nom, sans regarder qu'elle va à la servitude. » Et dans un autre endroit : « Quand Dieu laisse sortir du puits de l'abîme la fumée qui obscurcit le soleil, selon l'expression de l'Apocalypse, c'est à dire l'erreur et l'hérésie ; quand, pour punir les scandales ou pour réveiller les peuples et les pasteurs, il permet à l'esprit de séduction de répandre partout un esprit de révolte, il détermine dans sa sagesse profonde les limites qu'il veut donner aux malheureux progrès de l'erreur et aux souffrances de son Eglise. »

Voici Donoso Cortès :

« La foi, qui remue les montagnes, remue aussi les nations ; les empires sans croyances vivent et passent ignorés. » Et encore : « Lorsque le thermomètre religieux s'élève, le thermomètre de la répression politique baisse proportionnellement ; et réciproquement, lorsque le thermomètre religieux baisse, le thermomètre politique, la tyrannie monte. »

Voici Napoléon I^{er} : « Dieu et les siècles ont fait la souveraineté pontificale, et ils ont bien fait. »

Voici Léon XIII, dans sa lettre citée plus haut :

« L'histoire proclame que, malgré les combats et les assauts violents, le pontificat romain est toujours resté victorieux, et que ses adversaires,

décus de leurs espérances, n'ont fait que provoquer leur perte. »

Ce ne sont pas là les seuls enseignements de l'histoire. On ne saurait en épuiser la longue série ! Il en est deux pourtant que je voudrais citer encore, parce qu'ils sont plus propres à notre pays et à notre temps.

J'emprunte donc la voix patriotique du vénérable président du Congrès national de 1830 pour rappeler que « la Belgique puise sa force et son existence comme nation dans le catholicisme et dans la royauté. » Et M. le baron de Gerlache ajoutait : « Celui qui attenterait à l'un attenterait à l'autre. »

J'emprunte enfin la voix de Victor Hugo alors qu'il était l'auteur des *Odes et Ballades*, pour nous avertir tous en présence des récentes catastrophes :

Quand la terre engloutit les cités qui la couvrent,
Que le vent sème au loin un poison voyageur,
Quand l'ouragan mugit, quand les monts brûlants s'ouvrent,
C'est le réveil du Dieu vengeur !

Le poète latin avait dit avant Victor Hugo : « Parce que le culte de la divinité a été négligé, les désastres, comme un torrent, se sont déchainés sur la patrie et sur le peuple. »

MESSIEURS LES PROFESSEURS.

MESSIEURS LES ÉTUDIANTS,

Nous terminions l'année académique 1882 83 sous la présidence de S. G. Mgr Doutreloux, évêque de Liège, en accompagnant nos trois docteurs en théologie aux pieds de Marie, *siège de la sagesse*, patronne de l'Université catholique. C'est encore sous les auspices de Marie qu'au nom de Nos Seigneurs les évêques, j'ouvre cette année nouvelle, l'année de notre glorieux cinquantenaire, où le pays et l'étranger s'uniront à nos anciens professeurs et étudiants comme à nos professeurs et étudiants actuels, pour célébrer les heureux fruits de la liberté d'enseignement garantie par notre Pacte fondamental, et pour entonner joyeux le *Te Deum* de la reconnaissance.

ORAISON FUNÈBRE

de son Éminence le Cardinal DECHAMPS, Archevêque de Malines, prononcée en l'église métropolitaine de St-Rombaut par Monseigneur PIERAERTS, Recteur magnifique de l'Université catholique de Louvain.

Qui fecerit et docuerit, hic magnus vocabitur in regno Cœlorum.

Celui qui aura pratiqué et enseigné, celui-là sera appelé grand dans le royaume des Cieux. MATH. V, 19.

MESSEIGNEURS,
MES FRÈRES,

Elle était donc un testament, la lettre à la fois si élevée et si simple par laquelle, il y a quelques mois à peine, Son Éminence adressait au clergé, avec ses conseils suprêmes, une si pressante invitation à prier pour Elle, afin que sa fin prochaine fût la tranquille fin des justes!

Le grand Archevêque, l'illusire Cardinal est mort, mort sans que nous ayons pu recueillir de sa bouche expirante ces dernières paroles de la séparation qui ne s'oublient jamais.

Pour entendre notre Père bien-aimé, nous devons prêter l'oreille à la voix qui sort du cercueil où il parle encore : car l'âme demeure, « rien ne l'empêche, au témoignage de saint

Ephrem, de venir nous donner encore des enseignements et des préceptes. »

Ou plutôt, levons les yeux au Ciel. C'est du Ciel que désormais la parole de notre Pontife nous viendra : car le Ciel et ses grandeurs sont à ceux qui, non contents d'enseigner la justice, l'auront pratiquée devant Dieu et devant les hommes. *Qui fecerit et docuerit, hic magnus vocabitur in regno cœlorum.*

Le seul enseignement de la justice ne saurait suffire. Il faut qu'il soit précédé et appuyé de l'austère exercice et de la pratique quotidienne, pour ouvrir les portes du Paradis. Ainsi en fut-il de Jésus-Christ lui-même, dont il est écrit qu'il commença à pratiquer et à enseigner, *cœpit Jesus facere et docere*. Divin exemple qui illumine toute la noble carrière de science et de vertu et qui explique toute la vie si pleine de mérites et si sainte de

Son Éminence Révérendissime le Cardinal Dechamps, XIV^e Archevêque de Malines, Primat de Belgique, de la Congrégation du Très Saint Rédempteur, grand-officier de l'Ordre de Léopold, grand-croix de l'Ordre du Saint-Sépulcre de Jérusalem.

Victor Auguste-Isidore Dechamps naquit à Melle, dans notre catholique Flandre, le 10 décembre 1810. Son père, qui dirigeait avec le plus grand succès un établissement d'éducation religieuse, et sa mère, femme distinguée par

l'esprit autant que par le cœur, donnèrent à celui qui devait être un docteur dans Israël, les premières leçons de la foi, en l'habituant à prier au pied du crucifix, où l'on apprend plus que dans tous les livres.

Le père du futur cardinal avait conquis la seconde palme de la Faculté de philosophie dans l'ancienne université brabançonne. Ce fut lui qui initia de bonne heure son plus jeune fils au goût des études sérieuses, en même temps qu'il lui apprit cette distinction de manières, cette aisance de parole, cette conversation facile, spirituelle et pleine d'intérêt, dont le charme devait être si puissant.

L'éducation religieuse et intellectuelle de Victor et de ses deux frères Adolphe et Joseph, s'acheva dans le paisible manoir de Scailmont, à Manage, devenu la propriété de M. Dechamps.

Bientôt arrivèrent les événements de 1830. Ah! quel souvenir cette date de notre histoire éveille dans les temps présents! Et que l'âme se serre en voyant disparaître l'un après l'autre ceux dont l'union a fait la patrie belge!

Victor et Adolphe, les deux frères inséparables, le futur archevêque et le futur homme d'Etat, voulant servir leur pays, se firent publicistes. Les grands journaux de l'époque ont été le théâtre des premières luttes de ces deux athlètes pour les droits et les libertés de l'Eglise.

Ces luttes d'une plume qui valait une épée,

révélèrent au jeune Victor ses forces, ses aptitudes, ses goûts de prédilection et déterminèrent l'objet de sa vie entière. Il était né pour combattre l'erreur et pour instruire les hommes. Dieu l'avait prédestiné à être docteur, *alios autem doctores*; il l'avait compris parmi ceux à qui il confie la grande mission : *Euntes docete*, allez et enseignez!

Mgr Dechamps nous a raconté lui-même sa vocation dans une admirable œuvre dogmatique et ascétique, *la Nouvelle Ève*, témoignage de sa piété envers Marie.

C'était le 21 juillet 1831, à l'entrée de Léopold I^{er} dans sa capitale. Appuyé sur un balcon, Victor vit passer le souverain au milieu de l'enthousiasme de son peuple et la foule accompagner le monarque comme une mer dont les vagues s'éloignent avec le bruit qui les suit. Bientôt le silence et la solitude se firent, et le publiciste néophyte rentra dans le salon où une nombreuse société le railla de l'air grave dont sa physionomie était empreinte. C'est qu'il se disait intérieurement : « Je veux servir la cause éternelle d'un Roi qui ne passe pas. »

Il entra donc au grand séminaire de Tournai au mois d'octobre 1832; et c'est ici, dans cette église métropolitaine aujourd'hui voilée de deuil, près de ce trône pontifical où il ne remontera plus, que Mgr Dechamps reçut la prêtrise, le 20 décembre 1834. Il avait une âme

sacerdotale, douée de cette bonté qui doit être le véritable caractère des ministres de Dieu, comme elle est celui de Dieu lui-même, du *bon* Dieu, bon par essence, Bonté absolue dont J.-C. a dit : Personne n'est bon que Dieu seul, *Nemo bonus nisi solus Deus*. Et avec la bonté, Victor possédait l'amour et le zèle des âmes, cet autre caractère de ceux que le Christ veut oindre à sa place pour le salut des hommes.

« Le sacerdoce — ainsi s'exprime un grand serviteur de Jésus-Christ — est une immolation de l'homme ajoutée à celle de Dieu, et celui-là y est appelé, qui sent dans son cœur le prix et la beauté des âmes. Quiconque ici-bas, sous l'enveloppe douloureuse qui nous presse et nous obscurcit, reconnaît l'image immortelle de Dieu; quiconque y discerne malgré le péché, la ruine, la désolation, un tel et si cher objet d'amour, qu'il en voudrait mourir, celui-là porte dans un vase fragile un grand trésor. Il est du sang qui se verse pour le salut; il entend quelque part, plus haut que toute chose, cette douce et pénétrante parole : *Tu es sacerdos in æternum*, tu es prêtre pour toujours ».

Cependant l'épiscopat belge — et ce sera son éternel honneur — avait ouvert à Malines l'Université catholique, qui devait peu après être transférée à Louvain, pour y recueillir avec éclat la glorieuse succession de l'*Alma Mater*. Victor Dechamps et Théodore Gravez furent

parmi les premiers inscrits aux cours supérieurs de la Faculté de théologie. Hélas ! l'un et l'autre seront absents au jubilé dont nous avons commencé les préparatifs avec leur bénédiction et sous leurs auspices. Mais j'entends l'un et l'autre nous dire de la maison de leur éternité : *Absens quidem corpore, præsens autem spiritu.*

Ici nous entrons plus profondément dans les vues de la Providence sur Victor Dechamps. Le jeune prêtre, qu'agitait l'esprit de Dieu, se sentit promptement attiré vers la vie de perfection. Il redoutait avant tout les honneurs. C'est pour y échapper qu'ayant entendu l'appel d'en haut, il ne tarda pas à embrasser la vie religieuse.

Ah ! le cloître : tout y porte aux pensées sévères et aux vues étendues. On y passe ses jours dans le silence qui laisse la liberté à l'âme et lui permet d'entendre Dieu, Dieu qui n'est pas dans le bruit, *Non in commotione Dominus*. On y est seul, dans « cette solitude de Dieu, où il parle au cœur ». Là on médite, et « dans la méditation s'allume le feu sacré ». Là on exerce la mortification du corps, par laquelle, pour employer le langage de l'Eglise, Dieu comprime les passions, élève l'esprit, accorde la vertu et de magnifiques récompenses. Là on prie : et la prière est une communication ineffable avec l'esprit de Dieu, avec Celui qui est la sagesse éternelle. Là on est protégé par la règle contre les visites, les

distractions incessantes et la dissipation ; on est maître de ses heures, on peut se donner entièrement à son œuvre, sans l'interrompre. C'est la grande atmosphère de la science et de la sainteté.

La sainteté et la science, c'est ce que notre nouveau prêtre recherchait avant tout ; il voulait apprendre à pratiquer, afin d'apprendre à enseigner, et c'est pour cela qu'il demandait ardemment — selon sa propre expression — « une cellule et l'obéissance, la solitude et la liberté. »

Il les trouva dans la Congrégation du Très Saint Rédempteur, dont la règle, si bien appropriée aux temps actuels, offrait un vaste champ à son zèle apostolique. Admirons, mes Frères, cette touchante sollicitude de Dieu, qui suscite des ordres religieux pour répondre aux divers besoins des âmes et aux diverses situations de l'Église et du monde. Leur histoire est comme le résumé de l'histoire même du catholicisme.

Simple religieux, professeur de théologie, recteur, provincial, on vit le Père Dechamps pratiquer toujours avec la plus entière humilité ce qu'il était appelé à enseigner à tant d'âmes dans la correspondance privée, dans le secret du confessionnal, dans les entretiens particuliers avec les hommes les plus marquants du siècle, comme aussi, du haut des chaires de nos grandes cités, aux multitudes qui se sont pressées avides d'entendre de sa bouche la parole de vie et de salut.

Étrange et merveilleuse disposition de Celui qui « arrange tout pour ses élus. » Ce que le Père Dechamps avait surtout en vue, lorsqu'il entra au couvent, c'était, nous l'avons dit, de fuir les honneurs; et c'est précisément au couvent que les honneurs vinrent le trouver; ou plutôt, ce fut Jésus-Christ lui-même qui vint par l'organe de son Vicaire.

Une première fois, à la mort de Mgr van Bom-mel, l'illustre évêque de Liège, il réussit à décliner le poids glorieux de l'Épiscopat; mais quand le siège de Namur fut devenu vacant, il y eut de la part de Pie IX un ordre formel.

L'obéissant religieux s'inclina, mais grand fut le sacrifice, quand il fallut quitter « la cellule et l'obéissance, la solitude et la liberté. »

Saint prêtre, saint religieux, le P. Dechamps, ai-je besoin de le dire? fut aussi un saint évêque, rappelant par plus d'un trait le grand évêque d'Agathe, saint Alphonse, dont il était et dont il resta le digne fils. Ses lettres intimes continuèrent à porter les initiales des noms de Jésus, de Marie, de Joseph et d'Alphonse; il observa au palais épiscopal, dans la mesure de ses forces, les pratiques du cloître; pour armoiries il avait choisi la Vierge de Gennazano, spécialement honorée par saint Alphonse, et pour légende une prière de l'Église lui rappelant à quelle Mère il était redevable de sa vocation : « *Pervia Cœli porta manes, ô Marie, vous res-*

tez à jamais la porte du Ciel; » c'est un prêtre de la Congrégation du Très Saint Rédempteur qui fut jusqu'au bout le confident de sa conscience; son testament porte ces mots : « Je meurs Rédemptoriste; » et enfin sa volonté suprême est de reposer à Rumillies, dans le caveau des Pères du Très Saint Rédempteur, en attendant la résurrection.

Nommé évêque de Namur en 1865, Mgr Dechamps fut transféré, deux années plus tard, au siège métropolitain de Malines, pour y succéder à S. E. le cardinal Sterckx, de grande et bien-aimée mémoire.

A Namur et à Malines il exerça un gouvernement paternel semblable au gouvernement loué dans nos livres saints, de Moïse et de David.

« Pontife pris du milieu des hommes et établi pour eux dans les choses qui regardent Dieu, » il réunissait en sa personne toutes les vertus que, dans ses Lettres à Timothée et à Tite, l'apôtre Paul exigeait d'un évêque. Il est nécessaire — tel est le texte sacré — que l'évêque soit irréprochable, grave, hospitalier, bienveillant, équitable et modéré, capable d'instruire, fortement attaché aux vérités de la foi, afin qu'il puisse exhorter selon la saine doctrine et convaincre ceux qui s'y opposent.

Quel éclat Mgr Dechamps jetait sur l'Église de Belgique! Comme elle était fière de se voir représentée avec tant d'autorité à Rome, lors du

dix-huitième centenaire du martyre de saint Pierre, aux fêtes de la canonisation des martyrs de Gorcum, et surtout — faut-il le rapporter? — tout l'univers le sait et l'histoire le proclamera — à ces solennelles assises du Vatican, où il fut le champion reconnu et l'infatigable vengeur de l'infailibilité pontificale!

Quel autre a été plus puissant par la parole et par les œuvres, *Potens verbo et opere*? Comme il aimait tout ce que Jésus-Christ a aimé: l'Église, Pierre, la Patrie, ceux qui sont faibles ou ceux qui souffrent, les pécheurs et les petits enfants! Oh! oui, les petits enfants, combien il les a aimés! Pour eux il a sacrifié ses forces; il s'est constitué leur protecteur, leur père, leur Providence; il les a sauvés, en leur ouvrant partout, grâce à la charité et à l'esprit de foi de ses diocésains et au zèle de ses prêtres, des écoles franchement chrétiennes, espoir et gage de l'avenir. C'était son devoir de Pasteur, c'était son droit de citoyen, droit formellement reconnu par notre Pacte fondamental, qui a garanti la liberté de l'enseignement.

Je n'ajouterai plus qu'un mot de l'Évêque. Clergé du diocèse de Namur, et vous en particulier, clergé de l'archidiocèse de Malines, qu'il a si souvent loué comme l'avait fait son vénéré prédécesseur, c'est à vous que je m'adresse. N'est-il pas vrai que tous ses soins, tous ses soucis étaient pour vous? Vous étiez sa princi-

pale préoccupation. Sans cesse il pensait à votre lourde charge, à vos travaux, à votre avancement dans la vie spirituelle. Il savait que plus les temps sont durs, plus le clergé doit être le sel de la terre, la lumière du monde, la cité qui s'élève sur la montagne. Ses mandements, ses réunions synodales avaient pour but constant de vous rendre de plus en plus parfait, à l'imitation de Jésus-Christ, notre maître et notre modèle.

Mais que sont les efforts de l'homme sans la prière? Et les prières isolées ne suffisent plus. Il faut, pour fléchir Dieu, en ces jours troublés, l'association puissante et l'invincible assaut de la prière perpétuelle. Le pieux Archevêque n'a été content que lorsqu'il fut parvenu à l'établir dans son vaste diocèse d'un million et demi d'âmes, et parmi les personnes du monde et à l'ombre du cloître, là où les vierges, objet particulier de ses sollicitudes, soupirent vers Dieu et s'offrent en holocauste. Cela fait, il a pu s'écrier, confiant dans de meilleurs jours à venir: « Maintenant, Seigneur, laissez partir votre serviteur... J'ai terminé ma tâche en conservant le dépôt de la foi... Il me tarde d'être délié de mes chaînes et d'habiter avec le Christ. »

Après vous avoir montré, mes Frères, par le spectacle de sa vie de prêtre, de religieux et d'évêque, comment Mgr Dechamps a pratiqué la justice, qu'il me soit permis de développer en

peu de mots comment il l'a enseignée, avec quelle autorité et avec quels fruits!

C'est toujours une haute mission que celle d'enseigner les hommes. Mais combien elle grandit encore, quand il faut leur enseigner Jésus-Christ et sa doctrine, et cette science des sciences où les lumières divines s'allient aux lumières de la raison : science difficile entre toutes, qui requiert de longues études, de vastes méditations, un esprit éclairé et juste, un parfait équilibre des facultés et une constante modération de pensées et de jugement. Pas plus que dans la conduite, la modération n'est ici la faiblesse. Elle est la pleine possession de soi-même, sans enthousiasme irréfléchi, sans passion qui porte aux excès opposés, gardant toujours ce sage milieu qui est la mesure du vrai comme elle est celle du juste. Léon XIII a écrit à ce sujet dans une Lettre mémorable : « Benoît XIV a laissé aux hommes d'étude des règles pleines de sagesse et d'autorité. Il leur a même proposé, comme un modèle à imiter en cette matière, saint Thomas d'Aquin, dont la modération de langage et la maturité de style se maintiennent autant dans la lutte et l'attaque à l'égard des adversaires que *dans l'exposition de la doctrine et des preuves destinées à la défendre.* »

Si les lèvres du prêtre doivent être les dépositaires de la science sacrée, que faut-il juger du devoir des évêques, préposés comme gardiens, témoins et juges de la doctrine!

Il nous suffira de rappeler que les œuvres de l'archevêque de Malines ont mérité les éloges publics de deux grands Papes, de Pie IX et de Léon XIII. A nous, à qui cette science orthodoxe et sûre a si souvent apporté lumière et force, il ne nous reste qu'à crier avec larmes vers l'éminent docteur que nous avons perdu, comme criait le prophète Elisée lorsqu'il vit Elie enlevé au Ciel : *“ Pater mi, Pater mi, currus Israel et auriga ejus, mon Père, mon Père, ô char et conducteur d'Israël! ”*

Personne de nous ne l'ignore. Notre savant archevêque avait un cœur sensible et une âme d'artiste, et l'on peut s'étonner qu'un tel homme ait toujours eu un si vif penchant pour les abstractions philosophiques et les profondes investigations de la théologie. Mais il y avait été formé très jeune par la lecture de Bossuet, de Pascal et de de Maistre. Seules, les sciences philosophiques et théologiques allaient complètement à la trempe de son esprit, il s'y mouvait à l'aise, le plus souvent sans le secours de l'érudition : car il aimait à penser par lui-même, et ce don n'a pas peu contribué à l'originalité de ses œuvres d'apologétique, de polémique, et de ses œuvres oratoires.

C'est l'apologiste qui domine en lui. Ses œuvres apologétiques forment une étude complète de la démonstration de la foi. L'apologiste écarte d'abord d'une main ferme et assurée tous les

systèmes philosophiques incertains ou faux sur lesquels on a voulu, dans ces derniers temps, édifier la défense de l'Eglise. Tout en approuvant l'ancienne méthode d'apologie comme vraie, rigoureusement scientifique et nécessaire, l'auteur estime qu'il en est une plus facile et plus rapide, à savoir l'observation du fait même de l'Eglise; et que ce fait étudié dans tous ses caractères donne d'un coup la démonstration chrétienne et catholique. L'Eglise, dit-il, se tient debout par elle-même, par sa masse, *mole sua stat*. C'est là, pour Mgr Dechamps, l'apologie populaire de notre foi, ce qu'il appelle *la méthode de la Providence*; et c'est, en effet, par cette route que le plus souvent l'on revient à la foi. « La première Constitution doctrinale du Concile du Vatican a fait à l'éminent métropolitain de Malines — ce sont les propres paroles d'une lumière de l'Eglise, le cardinal Pie, de Poitiers — l'honneur très mérité de reproduire le fond et à peu près la forme de son argument ».

Toutefois, le célèbre apologiste ne se contente pas du fait de l'Eglise. A la suite d'Augustin et de Bonaventure, il entre dans le temple et montre la divine harmonie entre la foi et la raison. Le temple, vu de l'extérieur, a sans doute d'admirables lignes qui dénotent un architecte divin, mais il faut y pénétrer pour en saisir les magnifiques proportions et les éclatantes splendeurs. Alors l'enthousiasme vous saisit, et vous vous écriez : *Ecce Deus*, voilà Dieu !

Et tout cela est dit par Mgr Dechamps dans son langage à lui, sobre et clair, visant avant tout à instruire, à frapper l'esprit, mais toujours embaumé de poésie et de prière. Vous avez lu, mes Frères, le traité de l'amour de Dieu par saint François de Sales. Je ne sais si je me trompe, mais il me semble que le souffle harmonieux du tendre évêque d'Annecy a plus d'une fois passé sous la plume de notre Archevêque. Prenez, par exemple, dans *le Christ et les antechrists*, le dialogue vivant et suave entre le divin Maître et l'âme. Celle-ci, pleine d'inquiétude, a révélé ses troubles aux sages qui passent, les suppliant de lui donner la vérité. Mais toutes les réponses de la science humaine n'ont pu la satisfaire pleinement. Alors elle s'est adressée à Jésus-Christ, et Jésus-Christ lui a fourni la simple et divine solution à tous les problèmes qui l'agitaient. Cette complète harmonie entre les besoins et les aspirations de l'âme d'une part, et la doctrine de Jésus Christ de l'autre, prouve à l'évidence que Jésus-Christ est le vrai lien qui unit l'âme à Dieu, qu'il est l'Auteur de la vraie religion, Dieu lui-même. L'âme vaincue se jette à ses pieds, répétant avec l'apôtre Thomas : *Dominus meus et Deus meus*, ô mon Seigneur et mon Dieu !

J'ai résumé les œuvres apologétiques, je ne ferai qu'effleurer les œuvres de polémique, en me bornant aux plus récentes.

Ce n'est ni le moment ni le lieu de rappeler

les tristes circonstances qui les provoquèrent. Mgr Dechamps, qui l'ignore et qui pourrait le lui reprocher? admettait loyalement, comme patriote et citoyen fidèle, les institutions établies de son pays. Mais chaque fois qu'il a été nécessaire de défendre les principes du droit chrétien — ce serait une injustice de ne pas le reconnaître — il s'est trouvé au premier rang, sans peur et sans reproche. Les injures de certaine presse jetées sur une tombe encore ouverte parlent plus haut que mes discours. Je pourrais m'arrêter là. Mais il est opportun de rappeler le témoignage d'un homme dont nul ne récusera l'autorité : « J'ai lu, dit-il, à propos des œuvres » que j'analyse sommairement, j'ai lu tous ces » livres. Bien souvent, en lisant ces pages, j'ai » été tenté de dire : C'est cela! Voilà qui est bien » frappé! Il n'est pas possible de mieux réfuter » *la grande hérésie de notre temps* ». L'auteur de ces lignes, c'est un évêque mort dans l'exil, Mgr Martin de Paderborn, qui a soutenu, lui aussi, « le poids du jour et de la chaleur ».

Il ne me reste plus, mes Frères, qu'à jeter un rapide regard sur les œuvres oratoires.

Guizot a porté sur l'oraison funèbre de notre bien aimée reine Louise-Marie, par le père De champs, ce jugement remarquable : « C'est une des plus belles pages de littérature religieuse écrite depuis vingt ans ». Bien d'autres discours du même orateur mériteraient un semblable

éloge, ceux-là par exemple dans lesquels il défend l'indépendance et la souveraineté pontificale. Le Père Dechamps était, on peut l'affirmer sans exagération et aujourd'hui sans flatterie, un prince de la parole, l'émule de Ravignan, dont il rappelait la simplicité, l'onction, la gravité et l'élévation pieuse.

Si grande était la célébrité oratoire du Père Dechamps, qu'il fut invité à prêcher partout à l'étranger, à Naples, à Frascati, à Rome même. Il nous semble l'entendre et le voir encore avec sa pose majestueuse, son ample geste, sa voix sympathique et sonore. Chacune de ses stations du Carême et de l'Avent à Sainte Gudule, à Saint-Jacques et à Saint-Joseph à Bruxelles, ses conférences à Liège lors du jubilé de la Fête-Dieu en 1846, sa mission aux étudiants de Louvain ont été autant de triomphes. C'est par là que le cardinal-archevêque ne fera jamais oublier le Père Dechamps.

Hélas! C'est consommé, *Consummatum est!* La mort nous a ravi l'orateur, le prêtre, le religieux, l'évêque. Mais elle n'a pu nous le ravir entièrement. Dieu a laissé à son serviteur le temps de nous préparer un souvenir durable dans ses *Œuvres complètes*, monument de sa science, de ses labeurs, de son long apostolat.

Œuvres complètes : le mot nous trompe, la langue humaine est toujours défectueuse par quelque endroit. Dieu seul connaît les œuvres

complètes de l'homme. Dans celles de Mgr De-champs, que nous appelons de ce nom, ne sont pas inscrites ses prières, ses pratiques de tendre dévotion envers Marie, ses abondantes aumônes, ses souffrances physiques supportées avec une héroïque résignation, et, les peines de l'âme qu'il versait dans le cœur de Dieu. Là non plus ne sont pas inscrites les conversions dont il fut l'instrument providentiel, et, pour n'en citer qu'une, la conversion du Général Lamoricière, le héros de Constantine et le glorieux vaincu de Castelfidardo : car « il y a, dit Bossuet, des défaites triomphantes à l'envi des victoires ».

Hâtons-nous de le proclamer bien haut devant son cercueil; sous quelque côté qu'on l'envisage, celui que nous pleurons a été une gloire de la Patrie et de l'Eglise.

S. M. Léopold II, dont le P. Dechamps fut le précepteur d'enfance, a daigné reconnaître les mérites signalés du citoyen en accordant le grade de grand-officier de l'ordre de Léopold à celui qui a été honoré, sous deux règnes, de la confiance du Roi et de la haute estime de la Reine et de la Famille royale.

L'Eglise, à son tour, par l'organe du Saint-Pontife Pie IX, a glorifié son fils chéri en le créant prince, par son élévation à la dignité suprême de cardinal-prêtre, du titre de Saint-Bernard-aux-Thermes.

Plus grand encore, éminemment plus grand

sera Victor-Auguste-Isidore Dechamps dans le Ciel : car celui qui aura pratiqué et enseigné, celui-là on l'appellera grand là-haut.

Il s'était, dans son testament, recommandé à Saint-Michel : et c'est le jour même de la fête de l'Archange qu'il s'est tranquillement endormi. La mort ne l'a pas surpris, il était prêt. Il n'a pas eu d'agonie ou de lutte, il avait assez combattu, il s'était levé assez souvent pour s'écrier avec saint Michel : « Qui est semblable à Dieu ? » Nous n'avons pas eu la consolation d'entourer, comme les enfants de Jacob, le lit de notre Père mourant; il s'est éteint dans sa cellule entre les bras d'un de ses frères en religion.

Et voilà qu'il n'ira pas rejoindre son prédécesseur sous les dalles de sa cathédrale! Les pasteurs ne peuvent plus reposer au milieu de leur troupeau! C'est là-bas, loin de Malines, que nous devons porter sur son humble tombe nos couronnes, nos prières, nos pleurs.

O Pasteur, ô guide, ô Père, permettez moi de vous adresser en finissant ces paroles de saint Ephrem :

« O vous qui avez toujours été pour nous le modèle accompli du bon Pasteur; vous aux prières duquel nous devons le salut de nos âmes; vous, nouveau Moïse, qui avez gouverné notre Eglise avec tant de modération et de mansuétude, d'une main à la fois si ferme et si tranquille : Ah! nous n'en doutons pas, vous partagez au-

jourd'hui avec le chef du peuple d'Israël la glorieuse récompense décernée par Dieu au labeur. Non nous ne sommes pas dans l'angoisse, votre éternelle félicité est assurée. Mais vous, là-haut, pensez à nous, vos ouailles, aidez-nous de vos supplications, demandez à Dieu la conservation et le bonheur de votre troupeau; faites, par votre intercession, que nous tous qui nous pressons ici en foule pour honorer votre grande mémoire, nous partagions un jour votre félicité, et que, réunis à vous dans le séjour des bienheureux, nous bénissions ensemble Celui qui vous a élevé à la gloire du Ciel ! Ainsi soit-il !

Notice sur l'institut Vésale
par M. le professeur MASOIN,
de la Faculté de médecine.

Dans les premiers mois de l'année 1877, l'Université catholique abandonnait les installations qui avaient été fondées par Réga pour le service des sciences anatomiques un siècle et demi auparavant, et que l'on désignait dans le monde universitaire sous le nom d'*Amphithéâtre*. Malgré tout l'attachement que l'on pouvait avoir pour ces locaux d'ailleurs excellents où des maîtres illustres avaient professé, — (MM. Windischmann, Schwann, Van Kempen, Michaux, Lefebvre, pour ne citer que des professeurs de la nouvelle Université catholique) — où de nombreux élèves avaient fait leur premier apprentissage, il était impossible d'y rester plus longtemps : la famille universitaire s'agrandissant chaque année, il fallait lui fournir des locaux plus vastes ; et puis, la science formulant des exigences croissantes, on voulait créer de nouveaux instituts dont l'utilité avait été hautement signalée par la Faculté de médecine ; — redisons-le encore ici, car il importe de le faire : avant même que la dernière loi sur l'enseignement

supérieur (loi du 20 mai 1876) eut rendu obligatoires les travaux pratiques d'histologie normale et d'anatomie pathologique, l'Université de Louvain avait décidé d'organiser les travaux de cette espèce et de leur affecter des laboratoires spéciaux.

A quelques pas de l'ancien Amphithéâtre, dans un quartier tranquille et près de vastes jardins offrant une communication directe avec l'hôpital civil, on vit bientôt s'élever des bâtiments nouveaux, d'après les plans de M. le professeur Helleputte; les constructions existantes sur le terrain furent aménagées convenablement, et enfin, le 21 avril 1877, les portes du nouvel institut, désigné alors sous le nom d'*Institut anatomique*, s'ouvrirent au large : les autorités académiques, des membres nombreux du corps professoral, les étudiants en foule s'assemblèrent dans la grande salle octogone aux lignes architecturales si belles, qui élève sa coupole gothique au-dessus de tous les bâtiments voisins; pour une fois, peut-être la dernière, la Société des fanfares fit entendre ses notes éclatantes et joyeuses en ces lieux de recueillement et d'étude où une science austère entre toutes allait chercher les secrets de la vie dans les dépouilles de la mort; Mgr Namèche, alors recteur de l'Université, revêtu de ses habits sacerdotaux, procéda à la bénédiction des locaux et prononça

une allocution pleine de vues élevées ; après lui, M. le professeur Ledresseur, qui avait surveillé les travaux au point de vue de la destination spéciale, s'étendit avec complaisance sur les conditions matérielles du nouvel Institut, ce qui nous dispense d'y revenir (1).

Mais ce qu'il faut consigner ici, pour l'histoire de nos institutions universitaires, ce sont les changements survenus dans ces locaux et la dénomination récente sous laquelle ils vont être dorénavant connus.

L'enseignement de l'anatomie descriptive et de la médecine opératoire y conserve naturellement son siège ; signalons seulement une innovation toute récente, la première de son genre en Europe, à notre connaissance du moins ; nous voulons dire l'emploi de la lumière électrique pour les travaux sur le cadavre ; grâce à la lumière brillante que versent des lampes-soleil actionnées par un moteur à gaz remis au collège des Prémontrés, rue de Namur, les exercices d'anatomie descriptive et de médecine opératoire peuvent se continuer pendant les longues soirées d'hiver.

Le Musée anatomique reste fixé dans l'ancien bâtiment ; de nouvelles salles vont lui être adjointes pour l'organisation d'une espèce d'expo-

(1) Voir son discours dans *l'Annuaire de l'Université catholique de Louvain*, 1878, 42^e année, p. 447 et suivantes.

sition permanente où les étudiants pourront vérifier à leur aise la disposition des organes; car, on le sait :

« Segnius irritant animos demissa per aures
 » Quam quæ sunt oculis subjecta fidelibus... »
 (HORACE.)

Par certains cours l'Institut agronomique occupe encore le rez-de-chaussée du même bâtiment, mais d'une manière provisoire, jusqu'à l'achèvement prochain de l'installation spéciale qu'il réclame.

Les laboratoires de microscopie pour l'histologie normale et l'anatomie pathologique sont transférés à l'Institut Réga; la physiologie est venue les remplacer : la grande salle gothique, qui se prête si bien aux démonstrations publiques, lui sert d'auditoire; comme laboratoire elle possède l'élégante construction qui s'est élevée pendant l'été dernier le long de la rue, sur le flanc même de la grande salle octogone; l'espace et l'air, la lumière, l'eau et le gaz, ces conditions ou matières premières de toutes les installations de l'espèce ne lui font plus défaut aujourd'hui, et la collection va s'enrichir d'appareils nouveaux, mobilier indispensable pour diverses recherches.

Tout cet ensemble est placé aujourd'hui, comme Mgr Pieraerts l'a dit dans son discours de rentrée, sous le patronage de Vésale. Ce nom

seul, si populaire, si cher à la science, à la Belgique, à Louvain, évoque les plus glorieux et les plus attendrissants souvenirs; est-il, en effet, une carrière plus digne d'intérêt et d'admiration que celle de ce médecin brabançon qui par son travail et son génie jeta un éclat si vif sur le nom belge et tant de lumière sur la science de l'homme?

Rejeton d'une famille de médecins qui avait fourni à l'Université de Louvain un recteur magnifique, André Vésale naît à Bruxelles vers 1514; successivement élève (au collège du Château), puis professeur à l'antique *Alma-Mater*, il s'adonne aux recherches anatomiques avec une ardeur que rien ne déconcerte; marchant à la suite des armées d'un autre belge illustre, de Charles-Quint, dont il était le premier médecin, ou entraîné par l'amour de la science, il parcourt l'Allemagne, la Suisse, la France, l'Italie, l'Espagne, la Hollande; il donne, pour ainsi dire, d'une main ses soins aux plus grands personnages de l'époque; de l'autre main, arrachant les cadavres aux cimetières et au gibet, obéissant ainsi aux instincts de son génie, il fouille pendant des nuits entières dans les profondeurs de l'organisme humain et s'apprête à renouveler la face de l'anatomie. A vingt-quatre ans il est professeur à l'université de Padoue; bientôt après Bologne et Pise le réclament, et les villes italiennes voient avec étonnement ce jeune belge, no-

vateur éloquent et hardi, enchaîner à ses leçons des foules d'auditeurs émerveillés. Secouant le joug de la routine, il lutte, pièces en mains, contre l'autorité de Galien devant laquelle on s'inclinait aveuglément en immobilisant la science anatomique; des attaques inouïes, des intrigues de toutes sortes empoisonnent sa carrière triomphale; dans des conditions mal déterminées, où la légende est intervenue, il s'embarque un jour pour la Terre-Sainte, et au retour il s'en va mourir tristement, loin de son pays et de tous les siens, sur la côte d'une petite île (Zante) où le naufrage l'avait jeté. Vésale n'était alors âgé que d'environ cinquante ans; mais il avait assez fait pour que sa mémoire fût impérissable et que la science qu'il avait tant cultivée fût lancée dans une voie nouvelle. La postérité a conservé et gardera toujours le souvenir de son génie et de ses malheurs, de ses travaux immortels, et même de sa beauté noble et virile que les arts ont popularisée.

On ne pouvait imposer au nouvel institut d'anatomie et de physiologie un nom à la fois plus illustre et plus sympathique : ce nom est entouré d'une auréole de gloire dont la patrie belge et l'Université de Louvain peuvent être justement fières; il attire la pitié, quand on songe aux injustices dont le pauvre Vésale fut abreuvé et quand on le suit jusque sur la plage lointaine où il mourut délaissé, brisé par la

fatigue, le froid et la faim; ce nom rappelle enfin un exemple de ce que peut l'énergie jointe au talent; que tous ceux qui entreront et travailleront dans l'Institut s'inspirent du zèle et de la vaillance du rénovateur de l'anatomie, car tel est le titre que l'histoire décerna à notre glorieux Vésale.

Notice sur l'Institut Réga,
par M. le professeur BRUYLANTS,
de la Faculté de médecine.

—

Le couvent des Ursulines à Louvain se trouvait dans l'île de la Dyle, rue des Récollets, entre les deux ponts, à gauche de la dite voie, et était bâti dans le style qui régnait à la fin du xvii^e siècle. Il fut reconstruit en partie en 1753. L'église, élevée en 1671, et qui était placée le long de la rue des Récollets, était très petite. Le couvent fut supprimé le 1^{er} juin 1798, et immédiatement vendu. L'église avec d'autres constructions fut démolie en 1799 (1).

Sur une partie de l'emplacement du couvent se trouve actuellement le collège Juste-Lipse. L'autre partie qui était devenue une habitation particulière occupée par divers locataires entre autres : par M. le professeur Nève, par M. le professeur Arendt, et en dernier lieu par Mgr Namèche, est depuis le départ de celui-ci convertie en laboratoire de pharmacie et en salle de cours et a reçu le nom d'*Institut Réga*, pour rappeler l'ancien et bel amphithéâtre de dissection construit par Réga dans la rue des Récollets près du jardin botanique et aujourd'hui abandonné.

(1) Van Even, *Louvain monumental*.

A ce propos il ne sera pas sans intérêt de rappeler à nos lecteurs les quelques lignes que l'on trouve dans la *Biographie universelle* concernant ce grand homme.

Rega, Henri-Joseph, docteur en médecine, naquit à Louvain le 26 avril 1690. Ses parents le firent élever avec beaucoup de soin dans les collèges les plus célèbres de la ville, et il ne manqua pas d'y obtenir bientôt les premières places. Son goût l'ayant porté vers la médecine, il fut admis dès 1712, au rang de professeur. Il se rendit bientôt après à Paris et commença à y travailler à son traité *De sympathia*, ouvrage qui a fondé sa réputation. Nous ne parlerons pas de tous les honneurs académiques qu'il obtint dans sa ville natale, mais nous dirons qu'il était d'un désintéressement, d'une générosité extraordinaire, et qu'il refusa les offres des grands afin de pouvoir mieux donner tous ses soins aux malheureux et profiter des moments de loisir qui lui restaient pour se livrer à l'étude dans sa grande bibliothèque. Il mourut célibataire le 22 juillet 1754, léguant une partie de sa fortune pour la fondation de deux bourses destinées aux étudiants en médecine et plusieurs milliers de florins à la bibliothèque de l'Université (1).

(1) Voir la notice et le supplément sur la vie et les ouvrages de Henri-Joseph Réga, docteur et professeur de la Faculté de médecine de l'Université de Louvain, par M. le professeur Martens, publiés dans les *Annales* de 1840 et 1847.

Décrivons maintenant l'Institut Réga :

Au rez-de-chaussée se trouvent les installations suivantes pour l'enseignement de la chimie physiologique et des diverses branches de la pharmacie :

Un laboratoire de chimie d'une superficie de deux cents mètres carrés et d'une élévation de cinq mètres, largement éclairé sur trois faces et abondamment pourvu de moyens d'aérage et de ventilation. Chaque table de travail porte une cage de dégagement et des conduites de gaz et d'eau sous pression. Cinquante étudiants y peuvent à l'aise se livrer aux travaux pratiques.

De ce laboratoire on se rend par un couloir vitré à une salle bien orientée et bien éclairée, destinée aux travaux de microscopie appliquée à la pharmacie, à l'urologie et aux recherches d'altérations et falsifications des denrées alimentaires; là aussi sont conservées les collections de pharmacologie.

Puis viennent un cabinet où se trouvent les balances de précision; un second cabinet pouvant être transformé en chambre obscure pour les exercices d'optique chimique; un laboratoire pour le professeur; un laboratoire affecté à la préparation et au maniement des substances dangereuses; des magasins et des caves pour les instruments et les produits. Enfin pour compléter cet ensemble, une salle de cours de cent cinquante places disposée pour un enseignement

pratique, et un jardin botanique où sont cultivées les plantes médicinales.

Au premier étage sont installés les services de l'*histologie normale* et de l'*anatomie pathologique*; ils comprennent une vaste salle qui correspond au laboratoire du rez de-chaussée et dans laquelle les étudiants, ayant chacun un microscope à leur disposition, reçoivent leur enseignement dont ils font aussitôt l'application; des cabinets de travail pour les professeurs et leurs assistants, et une salle de collection

Une sage économie a présidé à l'établissement purement matériel de l'Institut Réga; on en a rigoureusement banni l'ornementation architecturale à laquelle on sacrifie trop souvent de nos jours les besoins mêmes de la science. Ici point de luxe de construction, point de salle des pas perdus aux riches colonnes, point de corridors spacieux au bout desquels se trouvent parfois des salles étriquées et des laboratoires mal aménagés. En revanche rien n'a été épargné pour acquérir un mobilier instrumental aussi complet que possible et pour établir tout ce qui peut concourir au développement scientifique.

TABLE DES MATIÈRES.

PRÉLIMINAIRES.

<i>Correspondance des ères anciennes, etc.</i>	v
<i>Calendrier</i>	xI
<i>Planètes principales</i>	XXXVI

PREMIÈRE PARTIE.

<i>Prière à la très sainte Mère de Dieu, patronne de l'Université</i>	3
<i>Corps épiscopal de Belgique</i>	5
<i>Personnel de l'Université</i>	7
<i>Collèges et établissements académiques</i>	30
<i>Programme des cours de l'année académique 1883-1884</i>	40
<i>Société de Saint-Vincent de Paul</i>	85
<i>Rapport présenté, au nom du Conseil, sur les travaux des Conférences pendant l'année académique 1882-1883</i>	91
<i>Le cinquantenaire de la société de Saint-Vincent de Paul à Louvain</i>	108
<i>Societas philologa Lovaniensis</i>	124
<i>Rapport sur les travaux de la SOCIETAS PHILOLOGA de l'Université catholique, pendant l'année académique 1882-1883, par M. P. Doppler, candidat en philosophie et lettres, ff. de secrétaire</i>	128
<i>Société littéraire de l'Université catholique de Louvain</i>	141

<i>Rapport sur les travaux de la Société littéraire de l'Université catholique pendant l'année académique 1882-1883, présenté, au nom de la commission directrice, par M. Ch. Nagels, secrétaire.</i>	142
<i>Société juridique de l'Université catholique de Louvain.</i>	162
<i>Rapport sur les travaux de la Société juridique de l'Université catholique de Louvain, pendant l'année académique 1882-1883, fait au nom de la commission directrice, par M. V. Hanotieau, secrét.</i>	164
<i>Société médicale de l'Université catholique de Louvain.</i>	194
<i>Rapport sur les travaux de la Société médicale, pendant l'année 1882-1883, fait au nom de la commission directrice, par M. Edm. Baguet, secrétaire sortant.</i>	196
<i>Cercle industriel des Écoles spéciales de l'Université catholique.</i>	202
<i>Rapport sur les travaux du Cercle industriel pendant l'année académique 1882-1883, fait au nom du bureau directeur, par M. H. Nagant, vice-président.</i>	203
<i>Société de littérature flamande (Taal-en letterlievend studentengenootschap der katholieke Hoogeschool, onder ken-spreuk : MET TIJD EN VLIJT).</i>	214

<i>Liste des étudiants admis aux grades académiques par l'Université pendant l'année 1882-1883</i>	217
<i>École normale pour les ecclésiastiques qui se préparent à l'enseignement moyen.</i>	221
<i>Institut agronomique.</i>	222
<i>Écoles spéciales des arts et manufactures, du génie civil et des mines</i>	225
<i>Liste des étudiants admis aux grades académiques par les commissions d'examen de l'Université pendant l'année 1882-1883</i>	234
<i>Statistique des admissions en théologie et en droit canon.</i>	278
<i>Statistique des admissions par les jurys d'examen.</i>	280
<i>Statistique des grades obtenus devant les jurys d'examen</i>	283
<i>Tableau général des inscriptions prises pendant les années 1834-1835 à 1882-1883</i>	286
<i>Statistique des élèves inscrits pendant l'année académique 1882-1883 et répartis d'après leur pays d'origine. . . .</i>	289
<i>Tableau des inscriptions des deux premiers mois comparées avec le total de chaque année académique</i>	291
<i>Inscriptions par Facultés, prises pendant les deux premiers mois de la nouvelle année académique 1883-1884</i>	294
<i>Nécrologe</i>	295

DEUXIÈME PARTIE.

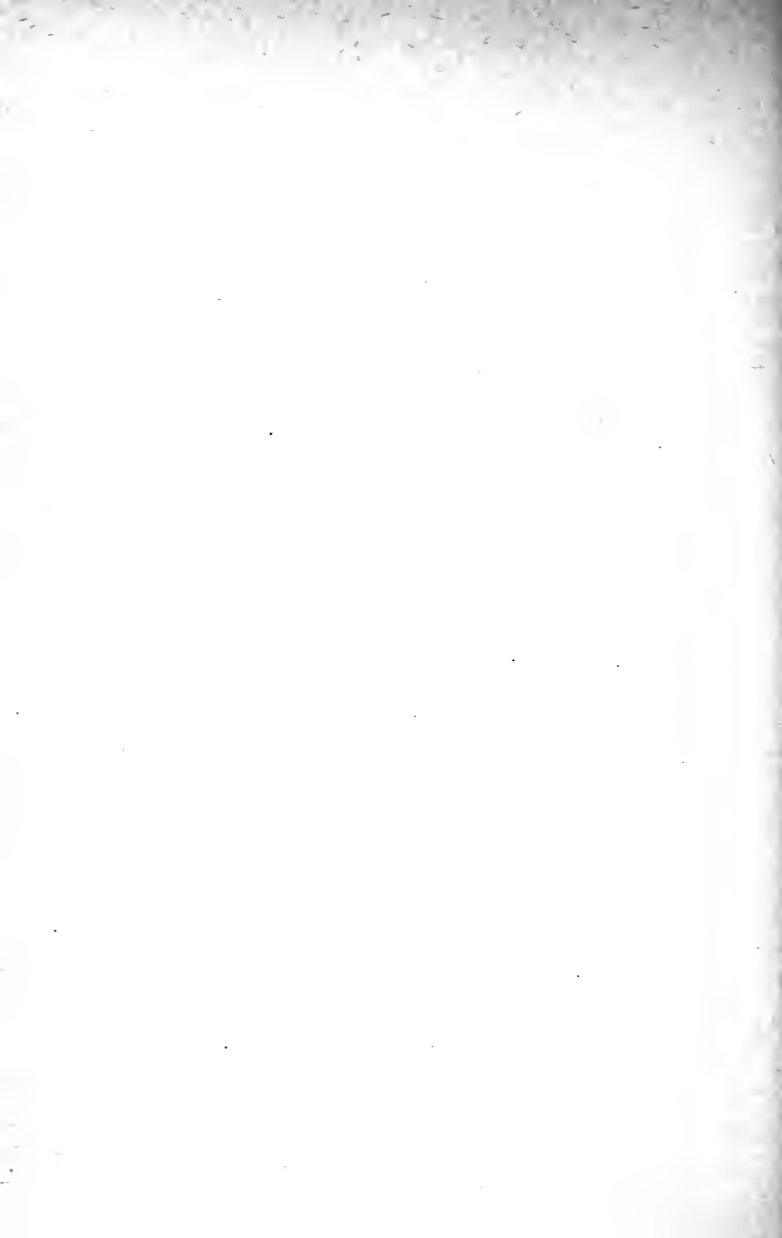
<i>Règlement général de l'Université . . .</i>	301
<i>Règlement pour le service de la bibliothèque.</i>	319
<i>Liste des règlements publiés dans les Annales</i>	324
<i>Le Séminaire américain de Louvain . .</i>	329

APPENDICE.

<i>Publications</i>	333
<i>Nominations et distinctions scientifiques</i>	352
<i>Discours prononcé à la salle des Promotions de l'Université catholique de Louvain, le 10 octobre 1883, jour de l'ouverture des cours académiques, après la messe du St Esprit, par Mgr Pieraerts, recteur magnifique de l'Université. .</i>	353
<i>Oraison funèbre de Son Éminence le Cardinal Dechamps, archevêque de Malines, prononcée en l'église métropolitaine de St-Rombaut, par Mgr Pieraerts, recteur magnifique de l'Université catholique de Louvain. . . .</i>	370
<i>Notice sur l'Institut Vésale par M. le professeur Masoin, de la Faculté de médecine.</i>	390
<i>Notice sur l'Institut Réga par M. le professeur Bruylants, de la Faculté de médecine.</i>	397

ANNUAIRE
DE
L'UNIVERSITÉ CATHOLIQUE
DE LOUVAIN.

1885.



1150

ANNUAIRE

DE

L'UNIVERSITÉ CATHOLIQUE

DE LOUVAIN.

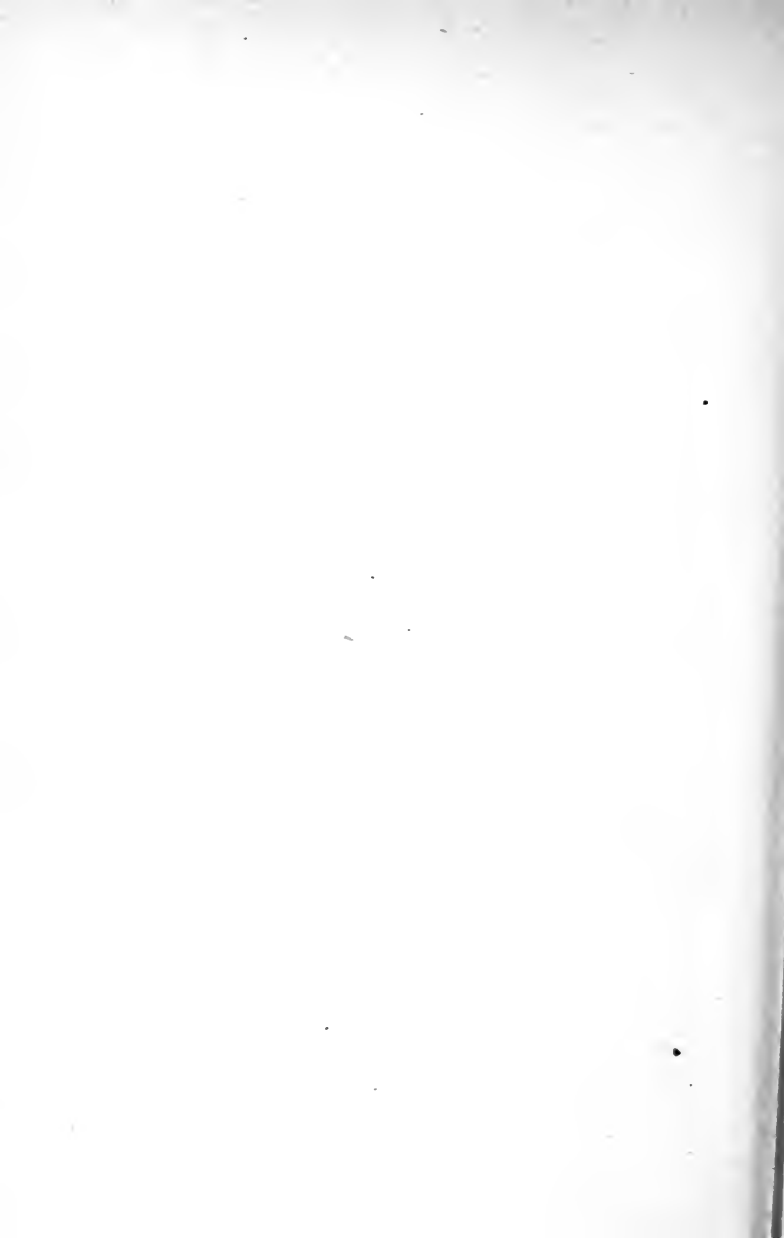
1885.

QUARANTE NEUVIÈME ANNÉE.

LOUVAIN,

TYP. DE VANLINTHOUT FRÈRES,

IMPRIMEURS DE L'UNIVERSITÉ.



Correspondance
des ères anciennes avec l'ère vulgaire.

Année de l'ère chrétienne. 1885

L'année 2661 des Olympiades, ou la 1^e année de la 666^e Olympiade, commence en juillet 1885.

L'année 1302 des Turcs ou de l'Hégire commence le 21 octobre 1884; et l'année 1303 commence le 10 octobre 1885, selon l'usage de Constantinople, d'après *l'Art de vérifier les dates*.

Éclipses en 1885.

Il y aura dans l'année deux éclipses de soleil et deux éclipses de lune.

I. Le 16 mars, éclipse annulaire de soleil, invisible à Louvain.

II. Le 30 mars, éclipse partielle de lune, en petite partie visible à Louvain.

Entrée de la lune dans la pénombre à 2 h. 8 m. du soir.

Entrée de la lune dans l'ombre à 3 h. 17 m.

Milieu de l'éclipse à 4 h. 52 m.

Sortie de l'ombre à 6 h. 27 m.

Sortie de la pénombre à 7 h. 36 m.

Grandeur de l'éclipse = 0,880, le diamètre de la lune étant pris pour unité.

III. Le 8 septembre, éclipse totale de soleil, invisible à Louvain.

IV. Le 24 septembre, éclipse partielle de lune, à peine visible à Louvain.

Entrée de la lune dans la pénombre à 5 h. 21 m. du matin.

Entrée dans l'ombre à 6 h. 33 m.

Milieu de l'éclipse à 8 h. 7 m.

Sortie de l'ombre à 9 h. 41 m.

Sortie de la pénombre à 10 h. 53 m.

Grandeur de l'éclipse = 0,784, le diamètre de la lune étant pris pour unité.

Comput ecclésiastique.

Nombre d'or	5
Epacte.	XIV
Cycle solaire	18
Indiction romaine	13
Lettre dominicale	D

Fêtes mobiles.

Septuagésime	1 ^r février.
Les Cendres	18 février.
Pâques.	5 avril.
Les Rogations	11, 12, 13 mai.
L'Ascension	14 mai.
La Pentecôte	24 mai.
La Sainte-Trinité	31 mai.
La Fête-Dieu	4 juin.
Le premier dimanche de l'Avent.	29 novembre.

Fêtes de commandement.

Le premier jour de Noël, l'Ascension, l'Assomption et la Toussaint.

La solennité des fêtes de l'Épiphanie, du Saint-Sacrement, des saints Pierre et Paul et du Patron de chaque paroisse est transférée au dimanche suivant.

Les fêtes abolies ou transférées par concession de Sa Sainteté Pie VII sont marquées dans le calendrier d'un astérisque (*), pour indiquer qu'on célèbre l'office de la fête dans les églises. Sa Sainteté exhorte tous les fidèles à sanctifier ces jours autant que possible, en assistant au moins au saint Sacrifice de la Messe.

Jours de Jeûne d'obligation.

Les quarante jours du Carême, les Quatre-temps, la veille de la Pentecôte, de la solennité des saints Pierre et Paul, de l'Assomption, de la Toussaint et de Noël.

Quatre-Temps.

Les 25, 27 et 28 février. — Les 27, 29 et 30 mai. — Les 16, 18 et 19 septembre. — Les 16, 18 et 19 décembre.

Indulgences.

Sa Sainteté GRÉGOIRE XVI a accordé, le 18 septembre 1838, à l'Université catholique de Louvain les indulgences plénières qui suivent :

1^o Le 4 novembre et le 2 février, pour les bienfaiteurs, les professeurs, les élèves et les fonctionnaires de l'Université qui, après s'être confessés et après avoir communiqué, visiteront leur église paroissiale ou une des chapelles de l'Université et y prieront selon l'intention de Sa Sainteté.

2^o Les jours de la Toussaint, de la Conception de la très sainte Vierge et de la Nativité de Notre Seigneur, les dimanches de Quinquagésime et de Pentecôte et le dimanche pendant l'octave des apôtres saints Pierre et Paul, pour les professeurs et les élèves qui, après s'être confessés et après avoir communiqué, visiteront une des chapelles de l'Université et y prieront selon l'intention de Sa Sainteté.

Sa Sainteté PIE IX a accordé, en outre, le 23 décembre 1854, les faveurs suivantes :

1^o Le jour de la promotion au grade de docteur en théologie ou en droit canon, une indulgence plénière peut être gagnée par le jeune docteur, le recteur, le vice-recteur, le secrétaire de l'Université, les professeurs de la Faculté de théologie et le pléban de Saint-Pierre, en priant devant l'image de la sainte Vierge invoquée à l'église de Saint-Pierre sous le titre de *Sedes Sapientiæ*.

2^o Une indulgence de trois cents jours est accordée indistinctement à tous les professeurs et étudiants de l'Université chaque fois qu'ils réciteront devant cette image de la sainte Vierge, à l'église de Saint-Pierre, la prière suivante : *Ave Virgo beatissima sine labe originali concepta*, avec l'oraison dominicale et la salutation angélique.

3^o Une indulgence plénière peut être gagnée à la chapelle du collège du Saint-Esprit le 7 mars (fête de saint Thomas d'Aquin), jour auquel il y a exposition du Saint-Sacrement en forme de prières de quarante heures.

Faveur accordée par le Saint-Père aux élèves
du collège du Saint-Esprit.

PIUS PP. IX.

AD PERPETUAM REI MEMORIAM.

Supplicatum nuper Nobis fuit nomine dilecti filii hodierni Præsidis Collegii S. Spiritus in Universitate Studiorum Lovaniensi Mechliniensis diœcesis existentis, ut sibi, professoribus et alumni in Collegio commorantibus facultatem concedere dignaremur illas indulgentias, quibus acquirendis Ecclesia aliqua vel Oratorium publicum visitandum esset, facta ad Sacellum
a..

ejusdem Collegii visitatione consequendi. Nos autem Fidelium bono et commoditati, quantum in Domino possumus, consulere volentes, piis hujusmodi precibus annuendum esse censuimus. Quamobrem omnibus et singulis Christi fidelibus in præfato Collegio Universitatis studiorum Lovaniensis nunc et pro tempore commorantibus, ut illas Indulgentias, quibus acquirendis Ecclesiæ alicujus aut Oratorii publici Lovaniensis visitatio præscripta est, proprium ipsius Sacellum visitando, dummodo cetera quæ injecta sunt pietatis opera rite præstiterint, consequi possint, auctoritate Apostolica tenore præsentium concedimus et elargimur. In contrarium facientibus non obstantibus quibuscumque. Præsentibus perpetuis futuris temporibus valituris. Datum Romæ apud Sanctum Petrum sub annulo Piscatoris die xxi januarii MDCCCLXXVI, Pontificatus Nostri anno trigesimo.

F. CARD. ASQUINIUS.

Concordantiam cum autographo testor,

A. J. NAMÈCHE,
Rector Universitatis.

Janvier.

Le soleil entre dans le Verseau le 19. Pendant ce mois les jours croissent de 1 heure 6 minutes.

☾ D. Q. le 8, à 3 h. 55 m. du matin.

● N. L. le 16, à 8 h. 55 m. du matin.

☾ P. Q. le 24, à 1 h. 45 m. du matin.

☺ P. L. le 30, à 4 h. 37 m. du soir.

—

- 1 Jeud. CIRCONCISION DE NOTRE SEIGNEUR'.
- 2 Vend. s. Adélard, abbé de Corbie.
- 3 Sam. ste Geneviève, vierge.
- 4 DIM. s. Tite, évêque; ste Pharailde, vierge.
- 5 Lund. s. Téléphore, pape. — *Réunion de la Faculté des Sciences.*
- 6 Mard. ÉPIPHANIE'.
- 7 Merc. ste Mélanie, vierge. — *Réunion de la Faculté de Médecine.*
- 8 Jeud. ste Gudule, vierge. — *Réunion de la Faculté de Droit.*
- 9 Vend. s. Marcellin, évêque. — *Réunion de la Faculté de Théologie.*
- 10 Sam. s. Agathon, pape. — *Réunion de la Faculté de Philosophie et Lettres.*
- 11 DIM. SOLENNITÉ DE L'ÉPIPHANIE. s. Hygin, pape.
- 12 Lund. s. Arcade, martyr. — *Réunion du Conseil rectoral.*
- 13 Mard. ste Véronique.

- 14 Merc. s. Hilaire, évêque de Poitiers.
15 Jeud. s. Paul, ermite.
16 Vend. s. Marcel, pape.
17 Sam. s. Antoine, abbé.
18 DIM. *Saint Nom de Jésus*. Chaire de s. Pierre
à Rome.
19 Lund. s. Canut, roi de Danemark.
20 Mard. ss. Fabien et Sébastien, martyrs.
21 Merc. ste Agnès, vierge et martyre.
22 Jeud. ss. Vincent et Anastase, martyrs.
23 Vend. Épousailles de la très sainte Vierge.
s. Raymond de Pennafort.
24 Sam. s. Timothée, évêque d'Éphèse.
25 DIM. Conversion de s. Paul.
26 Lund. s. Polycarpe, évêque et martyr. —
*A 7 1/2 heures, à la chapelle du collège du
Saint-Esprit, Messe anniversaire pour le
repos de l'âme de Mgr Laforet, deuxième
Recteur de l'Université catholique, décédé
le 26 janvier 1872.*
27 Mard. s. Jean Chrysostôme, évêque et docteur.
28 Merc. s. Julien, évêque de Cuença.
29 Jeud. s. François de Sales, évêque de Genève.
30 Vend. ste Martine, vierge et martyre.
31 Sam. s. Pierre Nolasque.
-

Février.

Le soleil entre dans les Poissons le 18. Pendant ce mois les jours croissent de 1 heure 33 minutes.

☾ D. Q. le 6, à 10 h. 56 m. du soir.

☉ N. L. le 15, à 2 h. 40 m. du matin.

☾ P. Q. le 22, à 10 h. 49 m. du matin.

- 1 Dim. *Septuagésime*. s. Ignace, évêque et martyr.
- 2 Lund. PURIFICATION DE LA TRÈS SAINTE VIERGE. *Fête patronale de l'Université. Messe solennelle en l'église primaire de St-Pierre, à onze heures. — Indulgence plénière.*
- 3 Mard. s. Blaise, évêque et martyr. — *Réunion de la Faculté de Philosophie et Lettres. — Ouverture de la première session ordinaire des Commissions d'examens.*
- 4 Merc. s. André Corsini, évêque; ste Jeanne, reine. — *Réunion de la Fac. de Médecine.*
- 5 Jeud. ste Agathe, vierge et martyre. — *Réunion de la Faculté de Droit.*
- 6 Vend. ste Dorothee, vierge et mart. s. Amand, évêque. — *Réunion de la Fac. de Théologie.*
- 7 Sam. s. Romuald, abbé. — *Réunion de la Faculté des Sciences.*
- 8 Dim. *Sexagésime*. s. Jean de Matha.
- 9 Lund. s. Cyrille d'Alexandrie, évêque; ste Apolline, vierge et martyre. — *Réunion du Conseil rectoral. — Commencement du*

*second semestre de l'année académique
1884-1885.*

- 10 mard. *ste Scolastique, vierge.*
 - 11 Merc. s. *Séverin, abbé.*
 - 12 Jeud. *ste Eulalie, vierge et martyre.*
 - 13 Vend. *ste Euphrosine, vierge.*
 - 14 Sam. s. *Valentin, prêtre et martyr.*
 - 15 DIM. *Quinquagésime. Indulgence plénière.*
ss. *Faustin et Jovite, martyrs.*
 - 16 Lund. *ste Julienne, vierge.*
 - 17 Mard. ss. *Théodule et Julien, martyrs.*
 - 18 Merc. *Les Cendres. s. Siméon, évêque et*
martyr.
 - 19 Jeud s. *Boniface de Lausanne.*
 - 20 Vend. s. *Eleuthère, évêque de Tournai.*
 - 21 Sam. b. *Pepin de Landen.*
 - 22 DIM. *Quadragesime 1^r dim. du Carême.*
Chaire de s. Pierre à Antioche. — Confor-
mément à la résolution du Corps épisco-
pal, le premier et le deuxième dimanche
du Carême on fait dans toutes les églises
de Belgique une collecte pour l'Université.
 - 23 Lund. s. *Pierre Damien, évêque et docteur.*
 - 24 Mard. s. *Mathias, apôtre.*
 - 25 Merc. *Quatre-temps. ste Walburge, vierge.*
 - 26 Jeud. *ste Adeltrude, abbesse de Maubeuge.*
 - 27 Vend. *Quatre-temps. s. Alexandre, évêque*
d'Alexandrie.
 - 28 Sam. *Quatre-temps. ss. Julien, Chronion et*
Bésas, martyrs.
-

Mars.

Le soleil entre dans le Bélier (commencement du Printemps) le 20, à 10 heures 48 minutes du matin. Pendant ce mois les jours croissent de 1 heure 52 minutes.

- ☺ P. L. le 1, à 4 h. 19 m. du matin.
- ☾ D. Q. le 8, à 7 h. 12 m. du soir.
- N. L. le 16, à 5 h. 55 m. du soir.
- ☽ P. Q. le 23, à 5 h. 41 m. du soir.
- ☺ P. L. le 30, à 4 h. 58 m. du soir.

-
- 1 DIM. *Reminiscere*. s. Aubin, évêque d'Angers.
 - 2 Lund. s. Simplicie, pape. — *Réunion de la Faculté des Sciences.*
 - 3 Mars. ste Cunégonde, impératrice. — *Réunion de la Fac. de Philosophie et Lettres.*
 - 4 Merc. s. Casimir, roi. — *Réunion de la Fac. de Médecine.*
 - 5 Jeud. s. Théophile. — *Réunion de la Faculté de Droit.*
 - 6 Vend. ste Colette, vierge. — *Réunion de la Faculté de Théologie.*
 - 7 Sam. s. Thomas d'Aquin. — *Indulgence plénière et exposition du Saint-Sacrement à la chapelle du collège du Saint-Esprit.*
 - 8 DIM. *Oculi*. s. Jean de Dieu.
 - 9 Lund. ste Françoise, veuve. — *Réunion du Conseil rectoral.*

- 10 Mard. Les 40 ss. Martyrs de Sébaste.
 - 11 Merc. s. Vindicien, évêque.
 - 12 Jeud. s. Grégoire le Grand, pape.
 - 13 Vend. ste Euphrasie, vierge.
 - 14 Sam. ste Mathilde, reine.
 - 15 DIM. *Lætare*. s. Longin, soldat.
 - 16 Lund. ste Eusébie, vierge.
 - 17 Mard. ste Gertrude, abbesse de Nivelles.
 - 18 Merc. s. Gabriel, archange; s. Cyrille de Jérusalem, évêque.
 - 19 Jeud. s. Joseph, patron de la Belgique.
 - 20 Vend. s. Wulfran, évêque de Sens.
 - 21 Sam. s. Benoît, abbé
 - 22 DIM. *Judica. La Passion*. s. Basile, martyr.
 - 23 Lund. s. Victorien, martyr.
 - 24 Mard. s. Agapet, évêque de Synnade.
 - 25 Merc. ANNONCIATION DE LA TRÈS SAINTE VIERGE. s. Humbert, évêque.
 - 26 Jeud. s. Ludger, évêque de Munster.
 - 27 Vend. *Notre-Dame des Sept-Douleurs*. s. Rupert, évêque de Worms.
 - 28 Sam. s. Sixte III, pape.
 - 29 DIM. *Les Rameaux*. s. Eustase, abbé.
 - 30 Lund. s. Véron, abbé.
 - 31 Mard. s. Benjamin, martyr. — *Commencement des vacances académiques.*
-

Avril.

Le soleil entre dans le Taureau le 19. Pendant ce mois les jours croissent de 1 heure 43 minutes.

- ☾ D. Q. le 7, à 3 h. 1 m. du soir.
 - N. L. le 15, à 6 h. 10 m. du matin.
 - ☾ P. Q. le 21, à 11 h. 39 m. du soir.
 - ☺ P. L. le 29, à 6 h. 33 m. du matin.
-

- 1 Merc. s. Hugues, abbé.
- 2 Jeud. *Jeudi saint*. s. François de Paule.
- 3 Vend. *Vendredi saint*. s. Richard, évêque de Chicester.
- 4 Sam. *Samedi saint*. s. Isidore de Séville.
- 5 DIM. PAQUES. ste Julienne de Cornillon ; s. Vincent Ferrier.
- 6 Lund. SECOND JOUR DE PAQUES*. s. Célestin, pape.
- 7 Mard. s. Albert, ermite.
- 8 Merc. s. Perpétue, évêque de Tours.
- 9 Jeud. ste Waudru, abbesse. — *Anniversaire de la naissance de S. M. LÉOPOLD II, Roi des Belges, né à Bruxelles le 9 avril 1835.*
- 10 Vend. s. Macaire, évêque.
- 11 Sam. s. Léon le Grand, pape.
- 12 DIM. *Quasimodo*. s. Jules I, pape.
- 13 Lund. s. Herménégilde, martyr.
- 14 Mard. s. Justin, philosophe et martyr ; ss. Tiburce, Valérien et Maximien, martyrs.

- 15 Merc. stes Anastasie et Basilisse, martyres.
16 Jeud. s. Benoît-Joseph Labre, confesseur ;
s. Drogon, ermite.
17 Vend. s. Anicet, pape et martyr.
18 Sam. s. Ursmer, évêque, abbé de Lobbes.
19 DIM. *Misericordia*. s. Léon IX, pape.
20 Lund. ste Agnès de Monte-Pulciano, vierge.
21 Mar. s. Anselme, archevêque de Cantorbéry.
— *Fin des vacances académiques*.
22 Merc. ss. Soter et Cajus, papes et martyrs.
23 Jeud. s. Georges, martyr.
24 Vend. s. Fidèle de Sigmaringen.
25 Sam. *Rogations*. s. Marc, évangéliste.
26 DIM. *Jubilate*. ss. Clet et Marcellin, papes et
martyrs.
27 Lund. s. Anthime, évêque et martyr.
28 Mard. s. Paul-de-la Croix ; s. Vital, martyr.
29 Merc. s. Pierre de Milan, martyr. — *Messe
anniversaire, fondée dans la chapelle du
collège du Saint-Esprit, pour le repos de
l'âme de M. F.-T. Becqué, curé de Saint-
Michel à Louvain, décédé le 29 avril 1835.*
30 Jeud. ste Catherine de Sienne, vierge.
-

Mai.

Le soleil entre dans les Gémeaux le 20. Pendant ce mois les jours croissent de 1 heure 19 minutes.

☾ D. Q. le 7, à 9 h. 1 m. du matin.

● N. L. le 14, à 3 h. 36 m. du soir.

☽ P. Q. le 21, à 6 h. 3 m. du matin.

☼ P. L. le 28, à 8 h. 49 m. du soir.

—

- 1 Vend. ss. Philippe et Jacques, apôtres
- 2 Sam. s. Athanase, évêque et docteur.
- 3 DIM. *Cantate.* Patronage de s. Joseph, s. Alexandre. Invention de la ste Croix.
- 4 Lund. ste Monique, veuve. — *Réunion de la Fac. des Sciences.*
- 5 Mard. s. Pie V, pape. — *Réunion de la Fac. de Philosophie et Lettres.*
- 6 Merc. s. Jean devant la Porte Latine — *Réunion de la Faculté de Médecine.*
- 7 Jeud. s. Stanislas, évêque et martyr. — *Réunion de la Faculté de Droit.*
- 8 Vend. Apparition de s. Michel. — *Réunion de la Faculté de Théologie.*
- 9 Sam. s. Grégoire de Nazianze, docteur.
- 10 DIM. *Vocem.* s. Antonin, archevêque de Florence.
- 11 Lund. *Rogations.* s. François de Hiéronymo. — *Réunion du Conseil rectoral.*
- 12 Mard. *Rogations.* ss. Nérée et Achilléo, martyrs.

- 13 Merc. *Rogations*. s. Servais, évêque de Tongres.
- 14 Jeud. ASCENSION. s. Pacôme, abbé de Tabennes.
- 15 Vend. ste Dimphne, vierge et martyr. — A 10 heures, à l'église de Saint-Pierre, Messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mgr de Ram, premier Recteur de l'Université catholique, décédé le 14 mai 1865.
- 16 Sam. s. Jean Népomucène, martyr.
- 17 DIM. *Exaudi*. s. Pascal Baylon.
- 18 Lund s. Venance, martyr.
- 19 Mard. s. Pierre Célestin, pape.
- 20 Merc. s. Bernardin de Sienne.
- 21 Jeud. ste Itisberge, vierge.
- 22 Vend. ste Julie, vierge et martyr.
- 23 Sam. *Jeûne*. s. Guibert, fondateur de Gembloux.
- 24 DIM. PENTECOTE. *Indulgence plénière*.
Notre-Dame Secours des Chrétiens.
- 25 Lund. SECOND JOUR DE PENTECÔTE. s. Grégoire VII, pape.
- 26 Mard. s. Philippe de Néri.
- 27 Merc. *Quatre-temps*. ste Marie Madeleine de Pazzis; s. Jean I, pape.
- 28 Jeud. s. Augustin, apôtre de l'Angleterre; s. Germain, évêque de Paris.
- 29 Vend. *Quatre-temps*. s. Maximin, évêque de Trèves.
- 30 Sam. *Quatre-temps*. s. Ferdinand III, roi.
- 31 DIM. LA SAINTE TRINITÉ. ste Angèle de Mérici; ste Pétronille, vierge.

Juin.

Le soleil entre dans l'Écrevisse (commencement de l'Été) le 21, à 7 heures 9 minutes du matin. Pendant ce mois les jours croissent de 19 minutes jusqu'au 21, et décroissent ensuite de 4 minutes jusqu'au 30.

☾ D. Q. le 6, à 0 h. 23 m. du matin.

● N. L. le 12, à 11 h. 0 m. du soir.

☾ P. Q. le 19, à 2 h. 7 m. du soir.

☼ P. L. le 27, à 11 h. 36 m. du matin.

—

- 1 Lund. s. Justin; s. Pamphile, martyr. — *Réunion de la Faculté des Sciences.*
- 2 Mard. ss. Marcellin, Pierre et Erasme, martyrs. — *Réunion de la Fac. de Philosophie et Lettres.*
- 3 Merc. ste Clotilde, reine. — *Réunion de la Faculté de Médecine.*
- 4 Jeud. LA FÊTE-DIEU. s. Optat, évêque de Milève.
- 5 Vend. s. Boniface, apôtre de l'Allemagne. — *Réunion de la Faculté de Théologie.*
- 6 Sam. s. Norbert, évêque. — *Réunion de la Fac. de Droit.*
- 7 DIM. SOLENNITÉ DE LA FÊTE-DIEU. *Procession générale.* s. Robert, évêque.
- 8 Lund. s. Médard, évêque de Noyon. — *Réunion du Conseil rectoral.*

- 9 Mard. ss. Prime et Félicien, martyrs.
 - 10 Merc. ste Marguerite, reine.
 - 11 Jeud. s. Barnabé, apôtre; s. Aleydis de Schaerbœek.
 - 12 Vend. s. Jean de Sahagun.
 - 13 Sam. s. Antoine de Padoue.
 - 14 DIM. *Fête du Sacré-Cœur de Jésus. — Fête du Saint Sacrement de Miracle à Louvain.*
s. Basile le Grand, archevêque de Césarée.
 - 15 Lund. s. Guy, s. Modeste et ste Crescence, martyrs.
 - 16 Mard. ste Lutgarde, vierge; s. Jean François Régis.
 - 17 Merc. ste Alène, vierge et martyre.
 - 18 Jeud. ss. Marc et Marcellin, martyrs.
 - 19 Vend. ste Julienne de Falconiéri, vierge.
 - 20 Sam. s. Sylvère, pape et martyr.
 - 21 DIM. s. Louis de Gonzague.
 - 22 Lund. s. Paulin, évêque de Nole.
 - 23 Mard. ste Marie d'Oignies.
 - 24 Merc. Nativité de s. Jean Baptiste.
 - 25 Jeud. s. Guillaume, abbé.
 - 26 Vend. ss. Jean et Paul, martyrs.
 - 27 Sam. s. Ladislav, roi de Hongrie.
 - 28 DIM. s. Léon II, pape.
 - 29 Lund. ss. PIERRE ET PAUL*, apôtres.—*Indulgence plénière.*
 - 30 Mard. ste Adile, vierge.
-

Juillet.

Le soleil entre dans le Lion le 22. Pendant ce mois les jours décroissent de 58 minutes.

☾ D. Q. le 5, à 0 h. 44 m. du soir.

● N. L. le 12, à 5 h. 34 m. du matin.

☽ P. Q. le 19, à 0 h. 38 m. du matin.

☺ P. L. le 27, à 2 h. 41 m. du matin.

—

- 1 Merc. s. Rombaut, ev., patron de Malines.
- 2 Jeud. Visitation de la Ste-Vierge.
- 3 Vend. s. Euloge, martyr.
- 4 Sam. *Jeûne.* s. Théodore, évêque; ste Zoé, vierge et martyre.
- 5 DIM. SOLENNITÉ DES SS. PIERRE ET PAUL. — *Indulgence plénière.* ss. Cyrille et Méthodius, apôtres des Slaves.
- 6 Lund. ste Godelive, martyre. — *Ouverture de la seconde session ordinaire des Commissions d'examens.*
- 7 Mard. s. Willebaud, évêque d'Eichstadt.
- 8 Merc. ste Elisabeth, reine de Portugal.
- 9 Jeud. ss. Martyrs de Gorcum.
- 10 Vend. les sept Frères Martyrs.
- 11 Sam. s. Pie I, pape.
- 12 DIM. s. Jean Gualbert, abbé.
- 13 Lund. s. Anaclet, pape et martyr.
- 14 Mard. s. Bonaventure, évêque et docteur.
- 15 Merc. s. Henri, empereur d'Allemagne.

- 16 Jeud. Notre-Dame du Mont-Carmel; ste Renilde.
17 Vend. s. Alexis, confesseur.
18 Sam. s. Camille de Lellis.
19 DIM. *Fête du Saint-Sacrement de Miracle à Bruxelles.* s. Vincent de Paul.
20 Lund. s. Jérôme Émilien.
21 Mard. ste Praxède, vierge.—*Anniversaire de l'inauguration de S. M. LÉOPOLD I, Roi des Belges.*
22 Merc. ste Marie-Madeleine.
23 Jeud. s. Apollinaire, évêque de Ravenne.
24 Vend. ste Christine, vierge et martyre.
25 Sam. s. Jacques le Majeur, apôtre.
26 DIM. ste Anne, mère de la très sainte Vierge Marie.
27 Lund. s. Pantaléon, martyr.
28 Mard. ss. Nazaire et Celse, martyrs; s. Victor, martyr.
29 Merc. ste Marthe, vierge.
30 Jeud. ss. Abdon et Sennen, martyrs.
31 Vend. s. Ignace de Loyola.
-

Août.

Le soleil entre dans la Vierge le 23. Pendant ce mois les jours décroissent de 1 heure 39 minutes.

☾ D. Q. le 3, à 10 h. 14 m. du soir.

● N. L. le 10, à 0 h. 32 m. du soir.

☾ P. Q. le 17, à 2 h. 5 m. du soir.

☼ P. L. le 25, à 5 h. 44 m. du soir.

—

1 Sam. s. Pierre ès-Liens. — *Commencement des vacances académiques.*

2 Dim. *Portioncule.* s. Alphonse de Liguori; s. Étienne, pape.

3 Lund. Invention du corps de s. Étienne.

4 Mars. s. Dominique, confesseur.

5 Merc. Notre-Dame-aux-Neiges.

6 Jeud. Transfiguration de Notre-Seigneur Jésus-Christ.

7 Vend. s. Gaëtan de Thiennes; s. Donat, évêque et martyr.

8 Sam. s. Cyriaque, martyr.

9 Dim. s. Romain, martyr.

10 Lund. s. Laurent, martyr.

11 Mars. s. Géry, évêque de Cambray.

12 Merc. ste Claire, vierge.

13 Jeud. s. Hippolyte, martyr; b. Jean Berchmans, de Diest, confesseur.

14 Vend. *Jeûne.* s. Éusèbe, martyr.

- 15 Sam. ASSOMPTION DE LA TRÈS SAINTE
VIERGE. s. Arnould, évêque de Soissons.
- 16 DIM. s. Hyacinthe, confesseur ; s. Roch,
confesseur.
- 17 Lund. s. Joachim, père de la très sainte Vierge
Marie; s. Libérat, abbé.
- 18 Mard. ste Hélène, impératrice.
- 19 Merc. s. Jules, martyr; b. Urbain II, pape;
b. Louis Florès, d'Anvers, martyr.
- 20 Jeud. s. Bernard, abbé de Clairvaux, docteur.
- 21 Vend. ste Jeanne Françoise Frémiot de Chan-
tal, veuve.
- 22 Sam. s. Timothée. martyr.
- 23 DIM. s. Philippe Béniti.
- 24 Lund. s. Barthélemi, apôtre.
- 25 Mard. s. Louis, roi de France.
- 26 Merc. s. Zéphyrin, pape et martyr.
- 27 Jeud. s. Joseph Calasance.
- 28 Vend. s. Augustin, évêque et docteur.
- 29 Sam. Décollation de s. Jean Baptiste.
- 30 DIM. ste Rose de Lima, vierge.
- 31 Lund. s. Raymond Nonnat.
-

Septembre.

Le soleil entre dans la Balance (commencement de l'Automne) le 22, à 9 heures 34 minutes du soir. Pendant ce mois les jours décroissent de 1 heure 45 minutes.

☾ D. Q. le 2, à 5 h. 33 m. du matin.

● N. L. le 8, à 9 h. 2 m. du soir.

☽ P. Q. le 16, à 6 h. 33 m. du matin.

☼ P. L. le 24, à 8 h. 13 m. du matin.

—

- 1 Mard. s. Gilles, abbé.
- 2 Merc. s. Étienne, roi de Hongrie.
- 3 Jeud. s. Remacle, évêque de Maestricht.
- 4 Vend. ste Rosalie, vierge.
- 5 Sam. s. Laurent Justinien, patriarche de Venise.
- 6 DIM. ss. *Anges-Gardiens*. s. Donatien, mart.
- 7 Lund. ste Reine. — INSTALLATION DE L'UNIVERSITÉ DE LOUVAIN (1426), ÉRIGÉE PAR LE PAPE MARTIN V (9 décembre 1425).
- 8 Mard. NATIVITÉ DE LA TRÈS SAINTE VIERGE. s. Adrien, martyr.
- 9 Merc. s. Gorgone, martyr.
- 10 Jeud. s. Nicolas de Tolentino.
- 11 Vend. ss. Prote et Hyacinthe, martyrs.
- 12 Sam. s. Guy d'Anderlecht.
- 13 Dim. *Saint Nom de Marie*. s. Amé, évêque de Sion en Valais.

- 14 Lund. Exaltation de la ste Croix.
 - 15 Mard. s. Nicomède, martyr.
 - 16 Merc. *Quatre-temps.* ss. Corneille et Cyprien, martyrs.
 - 17 Jeud. s. Lambert, évêque de Maestricht.
 - 18 Vend. *Quatre-temps.* s. Joseph de Cupertino.
 - 19 Sam. *Quatre-temps.* s. Janvier, martyr.
 - 20 DIM. *Commémoration des Sept-Douleurs de la très sainte Vierge Marie.* s. Eustache, martyr.
 - 21 Lund. s. Mathieu, apôtre.
 - 22 Mard. s. Thomas de Villeneuve, évêque; ss. Maurice et ses compagnons, martyrs.
 - 23 Merc. ste Thècle, vierge et martyre.
 - 24 Jeud. Nctre-Dame de la Merci.
 - 25 Vend. s. Firmin.
 - 26 Sam. s. Cyprien et ste Justine, martyrs.
 - 27 DIM. ss. Côme et Damien, martyrs.
 - 28 Lund. s. Wenceslas, duc de Bohême, martyr.
 - 29 Mard. s. Michel, archange.
 - 30 Merc. s. Jérôme, docteur.
-

Octobre.

Le soleil entre dans le Scorpion le 23. Pendant ce mois les jours décroissent de 1 heure 48 minutes.

☾ D. Q. le 1, à 11 h. 47 m. du matin.

☉ N. L. le 8, à 7 h. 50 m. du matin.

☾ P. Q. le 16, à 1 h. 39 m. du matin.

☺ P. L. le 23, à 9 h. 41 m. du soir.

☾ D. Q. le 30, à 6 h. 16 m. du soir.

- 1 Jeud. s. Remi; s. Bavon, patron de Gand.
- 2 Vend. s. Léodegaire, évêque d'Autun.
- 3 Sam. s. Gérard, abbé.
- 4 DIM. *Solennité du Saint-Rosaire.* s. François d'Assise.
- 5 Lund. s. Placide, martyr. — *Ouverture de la session supplémentaire des Commissions d'examens.*
- 6 Mard. s. Brunon, confesseur.
- 7 Merc. s. Marc, pape.
- 8 Jeud. ste Brigitte, veuve.
- 9 Vend. s. Denis et ses compagnons, martyrs.
- 10 Sam. s. François de Borgia.
- 11 DIM. s. Gommaire, patron de Lierre.
- 12 Lund. s. Wilfrid, évêque d'York. — *Les inscriptions et les recensements se font à partir de ce jour jusqu'au samedi 24 octobre, à la salle du Sénat académique, de neuf heures à midi, et de trois à cinq heures.*
b.

- 13 Mard. s. Édouard, roi d'Angleterre. — *Fin des vacances académiques.*
- 14 Merc. s. Calliste, pape et martyr. — *Messe solennelle du St-Esprit, pour l'ouverture des cours académiques, en l'église primaire de St-Pierre, à onze heures. — Commencement du premier semestre de l'année académique 1885-1886.*
- 15 Jeud. ste Thérèse, vierge.
- 16 Vend. s. Mummolin, évêque de Noyon et de Tournai.
- 17 Sam. ste Hedwige, veuve.
- 18 DIM. s. Luc, évangéliste. — *Les demandes qui se rapportent aux art. 41, 42 et 45, du règlement général doivent être adressées aux Facultés avant les réunions de cette semaine.*
- 19 Lund. s. Pierre d'Alcantara. — *Réunion de la Faculté des Sciences.*
- 20 Mard. s. Jean de Kenti. — *Réunion de la Faculté de Philosophie et Lettres.*
- 21 Merc. ste Ursule et ses compagnes, martyres. — *Réunion de la Faculté de Médecine.*
- 22 Jeud. s. Mellon, évêque. — *Réunion de la Faculté de Droit.*
- 23 Vend. s. Jean de Capistran. — *Réunion de la Faculté de Théologie.*
- 24 Sam. s. Raphaël, archange. — *Clôture des inscriptions et des recensements. Après ce jour on ne peut être inscrit ou recensé que*

si le retard de l'inscription est dû à des motifs légitimes. (Règl. gén. art. 6.)

- 25 DIM. s. Crépin. s. Crépinien. s. Chrysante et
ste Darie, martyrs.
- 26 Lund. s. Évariste, pape et martyr.—*Réunion
du Conseil rectoral.*
- 27 Mard. s. Frumence, apôtre de l'Éthiopie.
- 28 Merc. ss. Simon et Jude, apôtres.
- 29 Jeud. ste Ermeline, vierge.
- 30 Vend. s. Feuillen, martyr.
- 31 Sam. *Jeûne.* s. Quentin, martyr.
-

Novembre.

Le soleil entre dans le Sagittaire le 22. Pendant ce mois les jours décroissent de 1 heure 21 minutes.

- N. L. le 6, à 9 h. 21 m. du soir.
 - ☾ P. Q. le 14, à 10 h. 18 m. du soir.
 - ☺ P. L. le 22, à 9 h. 58 m. du matin.
 - ☾ D. Q. le 29, à 2 h. 15 m. du matin.
-

- 1 DIM. TOUSSAINT. — *Indulgence plénière.*
- 2 Lund. Les Fidèles Trépassés. — *Réunion de la Faculté des Sciences.*
- 3 Mard. s. Hubert, évêque de Liège. — *Réunion de la Faculté de Philosophie et Lettres.*
- 4 Merc. s. Charles Borromée, archevêque de Milan. — INAUGURATION DE L'UNIVERSITÉ CATHOLIQUE A MALINES (1834), ÉRIGÉE PAR LE CORPS ÉPISCOPAL DE BELGIQUE AVEC L'ASSENTIMENT DE S. S. GRÉGOIRE XVI. — *Indulgence plénière. — Réunion de la Faculté de Médecine.*
- 5 Jeud. ste Odrade, vierge; s. Zacharie et ste Élisabeth, parents de s. Jean Baptiste. — *Réunion de la Faculté de Droit.*
- 6 Vend. s. Winoc, abbé. — *Réunion de la Fac. de Théologie.*
- 7 Sam. s. Willibrord, évêque d'Utrecht.

- 8 DIM. Patronage de la sainte Vierge. s. Godefroid, évêque d'Amiens. — *Messe solennelle pour les bienfaiteurs de l'Université, en l'église primaire de St-Pierre, à onze heures.*
- 9 Lund. Dédicace de l'église du Sauveur à Rome; s. Théodore, martyr. — *Réunion du Conseil rectoral.*
- 10 Mard. s. André Avellin.
- 11 Merc. s. Martin, évêque de Tours.
- 12 Jeud. s. Liévin, évêque et martyr.
- 13 Vend. s. Stanislas Kostka.
- 14 Sam. s. Josaphat, évêque et martyr; s. Albéric, évêque d'Utrecht.
- 15 DIM. DÉDICACE UNIVERSELLE DES ÉGLISES. ste Gertrude, vierge; s. Léopold, confesseur. — *Fête patronale de Sa Majesté le Roi LÉOPOLD II.*
- 16 Lund. s. Edmond, archevêque de Cantorbéry.
- 17 Mard. s. Grégoire Thaumaturge.
- 18 Merc. Dédicace des basiliques de s. Pierre et de s. Paul à Rome.
- 19 Jeud. ste Élisabeth, duchesse de Thuringe.
- 20 Vend. s. Félix de Valois.
- 21 Sam. Présentation de la très sainte Vierge.
- 22 DIM. ste Cécile, vierge et martyre.
- 23 Lund. s. Clément I, pape et martyr.
- 24 Mard. s. Jean de la Croix.
- 25 Merc. ste Catherine, vierge et martyre.

- 26 Jeud. s. Albert de Louvain, évêque de Liège
et martyr.
27 Vend. s. Acaire, évêque de Noyon.
28 Sam. s. Rufe, martyr.
29 Dim. *Avent.* s. Saturnin, martyr.
30 Lund. s. André, apôtre.
-
-

Décembre.

Le soleil entre dans le Capricorne (commencement de l'Hiver) le 21, à 3 heures 46 minutes du soir. Pendant ce mois les jours décroissent de 21 minutes jusqu'au 21, et croissent ensuite de 4 minutes jusqu'à la fin du mois.

● N. L. le 6, à 1 h. 35 m. du soir.

☾ P. Q. le 14, à 6 h. 40 m. du soir.

☼ P. L. le 21, à 9 h. 17 m. du soir.

☾ D. Q. le 28, à 0 h. 40 m. du soir.

—

- 1 **Mard. s. Éloi, évêque de Noyon.** — **INSTALLATION DE L'UNIVERSITÉ CATHOLIQUE A LOUVAIN (1835).**
- 2 **Merc. ste Bibienne, vierge et martyre.**
- 3 **Jead. s. François Xavier.**
- 4 **Vend. ste Barbe, martyre; s. Pierre Chrysologue.**
- 5 **Sam. s. Sabbas, abbé.**
- 6 **Dim. s. Nicolas, évêque de Myre.**
- 7 **Lund. s. Ambroise, évêque et docteur.** — *Réunion de la Faculté des Sciences.*
- 8 **Mard. IMMACULÉE CONCEPTION DE LA TRÈS SAINTE VIERGE.** — *Indulgence plénière.*
- 9 **Merc. ste Léocadie, vierge et martyre.** — *Réunion de la Faculté de Médecine.*
- 10 **Jead. s. Melchiade, pape et martyr.** — *Réunion de la Faculté de Droit.*

- 11 Vend. s. Damase, pape. — *Réunion de la Faculté de Théologie.*
 - 12 Sam. s. Valérie, abbé en Picardie. — *Réunion de la Faculté de Philosophie et Lettres.*
 - 13 DIM. ste Lucie, vierge et martyre.
 - 14 Lund. s. Nicaise, évêque. — *Réunion du Conseil rectoral.*
 - 15 Mard. s. Adon, archevêque de Vienne.
 - 16 Merc. *Quatre temps.* s. Eusèbe, évêque de Verceil. — MESSE D'OR.
 - 17 Jeud. ste Begge, veuve; ste Wivine. — *Anniversaire de l'inauguration de S. M. LÉOPOLD II, Roi des Belges.*
 - 18 Vend. *Quatre-temps.* Expectation de la très sainte Vierge.
 - 19 Sam. *Quatre temps.* s. Némésion, martyr.
 - 20 DIM. s. Philogone, évêque.
 - 21 Lund. s. Thomas, apôtre.
 - 22 Mard. s. Hungère, évêque d'Utrecht.
 - 23 Merc. ste Victoire, vierge et martyre.
 - 24 Jeud. *Jeûne.* s. Lucien.
 - 25 Vend. NOËL. — *Indulgence plénière.*
 - 26 Sam. SECOND JOUR DE NOËL. s. Étienne, premier martyr.
 - 27 DIM. s. Jean, apôtre et évangéliste.
 - 28 Lund. ss. Innocents.
 - 29 Mard. s. Thomas de Cantorbéry.
 - 30 Merc. s. Sabin, évêque et martyr.
 - 31 Jeud. s. Silvestre, pape.
-

Planètes principales.

*Moment du passage au méridien à Louvain,
le 15 de chaque mois.*

VÉNUS.

Le 15 janvier	à 10 h. 14 m. du matin.
— février	à 10 h. 57 m. du matin.
— mars	à 11 h. 23 m. du matin.
— avril	à 11 h. 43 m. du matin.
— mai	à 0 h. 8 m. du soir.
— juin	à 0 h. 49 m. du soir.
— juillet	à 1 h. 28 m. du soir.
— août	à 1 h. 50 m. du soir.
— septembre . . .	à 2 h. 4 m. du soir.
— octobre	à 2 h. 27 m. du soir.
— novembre . . .	à 3 h. 2 m. du soir.
— décembre . . .	à 3 h. 19 m. du soir.

MARS.

Le 15 janvier	à 0 h. 36 m. du soir.
— février	à 0 h. 12 m. du soir.
— mars	à 11 h. 45 m. du matin.
— avril	à 11 h. 11 m. du matin.
— mai	à 10 h. 38 m. du matin.
— juin	à 10 h. 6 m. du matin.
— juillet	à 9 h. 37 m. du matin.
— août	à 9 h. 5 m. du matin.
— septembre . . .	à 8 h. 28 m. du matin.
— octobre	à 7 h. 43 m. du matin.
— novembre . . .	à 6 h. 46 m. du matin.
— décembre . . .	à 5 h. 38 m. du matin.

JUPITER.

Le 5 janvier	à 2 h. 50 m. du matin.
— février	à 0 h. 35 m. du matin.
— mars	à 10 h. 27 m. du soir.
— avril	à 8 h. 18 m. du soir.
— mai	à 6 h. 23 m. du soir.
— juin	à 4 h. 34 m. du soir.
— juillet. . . .	à 2 h. 54 m. du soir.
— août	à 1 h. 16 m. du soir.
— septembre . . .	à 11 h. 38 m. du matin.
— octobre	à 10 h. 4 m. du matin.
— novembre . . .	à 8 h. 23 m. du matin.
— décembre . . .	à 6 h. 40 m. du matin.

SATURNE.

Le 15 janvier	à 9 h. 27 m. du soir.
— février	à 7 h. 22 m. du soir.
— mars	à 5 h. 34 m. du soir.
— avril	à 3 h. 42 m. du soir.
— mai	à 1 h. 58 m. du soir.
— juin	à 10 h. 13 m. du soir.
— juillet. . . .	à 10 h. 31 m. du matin.
— août	à 8 h. 45 m. du matin.
— septembre . . .	à 6 h. 54 m. du matin.
— octobre	à 5 h. 1 m. du matin.
— novembre . . .	à 2 h. 56 m. du matin.
— décembre . . .	à 0 h. 50 m. du matin.

PREMIÈRE PARTIE.

Prière à la très sainte Mère de Dieu, patronne de l'Université (1).

Souvenez vous, ô bienheureuse Vierge Marie, qu'il n'a jamais été dit que quelqu'un ait eu recours à vous sans avoir été exaucé. Plein d'une confiance sans bornes en cette toute-puissante protection, je viens, ô Marie, avec tous les fidèles de Belgique implorer vos bontés sur l'Université catholique, établie par nos premiers pasteurs, d'un commun accord avec le Chef auguste de l'Église. Cette œuvre, ô très sainte Vierge, n'a d'autre but que la gloire de votre Fils chéri, par la conservation du précieux don de la foi, des mœurs et de la vraie science parmi notre jeunesse catholique. Bénissez la donc, ô Mère de bonté, afin que tous ceux qui s'y trouvent réunis aient un cœur pur, une intelligence droite, et qu'ils soient remplis de l'Esprit Saint, qui est le Dieu des sciences. Obtenez-moi, ô Marie, ainsi qu'à tous les fidèles catholiques de Belgique, un zèle constant pour seconder cet établissement, afin que nous devenions tous participants des fruits qu'il doit produire. Reine du ciel, votre

(1) Nosseigneurs le Cardinal-Archevêque et les Évêques de Belgique ont accordé 40 jours d'indulgence à tous les fidèles chaque fois qu'ils réciteront dévotement cette prière.

propre gloire est intéressée au succès de cette œuvre. Si elle prospère, plus de cœurs s'uniront à nous pour chanter vos louanges et dire sans cesse avec amour et reconnaissance : O très miséricordieuse, ô très bonne et très douce Vierge Marie! — AVE, MARIA.

Corps épiscopal de Belgique.

Archevêque de Malines, S. G. Mgr PIERRE-LAMBERT GOOSSENS, né à Perck le 18 juillet 1827, nommé évêque d'Abdère et coadjuteur de Mgr GRAVEZ, évêque de Namur, avec droit de succession le 1^{er} juin 1883, sacré le 24 juin 1883, entré en possession du siège de Namur le 16 juillet 1883, et du siège archiépisopal de Malines le 12 avril 1884.

Évêque de Bruges, S. G. Mgr JEAN-JOSEPH FAICT, né à Leffinghe le 22 mai 1813, docteur en théologie et en philosophie et lettres, prélat domestique et évêque assistant au trône de Sa Sainteté, sacré à Bruges le 18 octobre 1864, officier de l'ordre de Léopold.

Évêque de Gand, S. G. Mgr HENRI FRANÇOIS BRACQ, né à Gand le 26 février 1804, docteur en théologie, sacré à Gand le 1^{er} mai 1865, officier de l'ordre de Léopold.

Évêque de Liège, S. G. Mgr VICTOR-JOSEPH DOUTRELOUX, né à Chênée le 20 mai 1837, nommé évêque de Gerrum et coadjuteur de Mgr DE MONTPELLIER avec droit de succession le 5 juillet 1875, sacré à Liège le 1^{er} août suivant, entré en possession du siège épiscopal de Liège le 24 août 1879.

Évêque de Tournai, S. G. Mgr ISIDORE-JOSEPH DU ROUSSEAU, né à Hal le 19 janvier 1826, nommé le 1^{er} décembre 1879 administrateur apostolique du diocèse de Tournai, le 27 février 1880 évêque d'Euménie et sacré à Malines le 14 mars suivant; préconisé évêque de Tournai le 14 novembre 1880.

Évêque de Namur, S. G. Mgr EDOUARD-JOSEPH BELIN, né à Obigies en 1821, sacré à Namur le 14 avril 1884.

ÉVÊQUE COADJUTEUR

De S. G. Mgr l'Évêque de Gand :

S. G. Mgr GUSTAVE-LÉONARD DE BATTICE, évêque de Pella, né à Gand le 19 mai 1839, sacré à Gand le 20 janvier 1878.

Personnel de l'Université.

RECTEUR MAGNIFIQUE.

C. F. J. Pieraerts, prélat de la maison de Sa Sainteté, docteur en théologie, chanoine honoraire de l'église métropolitaine de Malines, membre de l'académie de la religion catholique de Rome, commandeur de l'ordre de François-Joseph d'Autriche, professeur ordinaire à la Faculté de philosophie et lettres. Montagne du Collège, 2.

RECTEUR ÉMÉRITE.

A. J. Namèche, prélat domestique de Sa Sainteté, docteur en théologie, chanoine honoraire de l'église métropolitaine de Malines, officier de l'ordre de Léopold, etc., professeur émérite à la Faculté de philosophie et lettres. Abbaye de Parc.

VICE-RECTEUR.

C. P. E. Cartuyvels, prélat domestique de Sa Sainteté, docteur en théologie, licencié en droit canon, chanoine honoraire de la cathédrale de Liège, chevalier de l'ordre de Léopold, professeur ordinaire à la Faculté de philosophie et lettres. Rue des Récollets (cour St-François).

SECRÉTAIRE.

P. G. H. Willems, chevalier de l'ordre de Léopold, docteur en philosophie et lettres, membre de l'académie royale des sciences, des lettres et des beaux-arts de Belgique, membre étranger de l'académie royale des sciences des Pays-Bas à Amsterdam, correspondant de l'institut royal Lombard à Milan, de l'académie royale d'histoire d'Espagne, et de l'académie royale de législation et de jurisprudence de Madrid, président de la société « *Zuid Nederlandsche maatschappij van Taalkunde* », professeur ordinaire à la Faculté de philosophie et lettres. Rue de Bruxelles, 192.

CONSEIL RECTORAL.

C. P. E. Cartuyvels, vice-recteur.

D. Mercier, doyen de la Faculté de théologie.

F. de Monge, doyen de la Faculté de droit.

C. Ledresseur, doyen de la Faculté de médecine.

F. M. E. Lefebvre, doyen de la Faculté de philosophie et lettres.

P. J. Van Beneden, doyen de la Faculté des sciences.

P. G. H. Willems, secrétaire de l'Université.

ASSESSEURS DU VICE-RECTEUR.

J. de Groutars, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie et lettres, chanoine hono-

raire de la cathédrale de Liège, chevalier de l'ordre de Léopold, directeur de l'école normale ecclésiastique des humanités.

D. Mercier, professeur ordinaire de la Faculté de théologie, docteur en théologie, chanoine honoraire de l'église métropolitaine de Malines.

FACULTÉ DE THÉOLOGIE.

Doyen, D. Mercier.

Secrétaire, T. J. Lamy.

H. J. FEYE, professeur ordinaire, prélat domestique de Sa Sainteté, docteur en théologie et en droit canon, consultant du concile du Vatican et secrétaire de la députation de discipline ecclésiastique; les institutions canoniques et les décrétales. Rue Ste Anne, 7.

J. B. LEFEBVE, professeur émérite, docteur en théologie, chanoine honoraire de la cathédrale de Namur. A Sclayn (Namur).

F. J. LEDOUX, professeur ordinaire, docteur en théologie et en philosophie, chanoine honoraire de la cathédrale de Liège; la théologie dogmatique générale. Collège du St-Esprit.

T. J. LAMY, professeur ordinaire, docteur en théologie, chanoine honoraire de la cathédrale de Namur, membre de l'académie royale des sciences, des lettres et des beaux-arts de Belgique, chevalier de l'ordre de Léopold, membre de la société d'archéologie biblique de Londres,

président du collège Marie-Thérèse; l'Écriture Sainte et les langues sémitiques.

E. H. J. REUSENS, professeur ordinaire, docteur en théologie, chanoine honoraire de l'église métropolitaine de Malines, bibliothécaire de l'Université, chevalier de l'ordre de Léopold, membre titulaire de l'académie d'archéologie de Belgique, membre de la commission de surveillance du musée royal d'antiquités et d'armures, membre effectif de la commission royale des monuments et membre correspondant de l'académie pontificale d'archéologie; les antiquités chrétiennes, l'archéologie et la paléographie. Rue Neuve, 22.

F. J. MOULART, professeur ordinaire, docteur en droit canon, chanoine honoraire de la cathédrale de Tournai; le droit civil ecclésiastique. Rue des Bogards, 76.

A. J. J. F. HAINE, professeur ordinaire honoraire, docteur en théologie, chanoine honoraire de l'église métropolitaine de Malines. Rue de Namur, 108.

B. JUNGSMANN, professeur ordinaire, docteur en théologie et en philosophie, chanoine honoraire de la cathédrale de Bruges, l'histoire ecclésiastique et la patrologie. Collège Marie Thérèse.

A. H. H. DUPONT, professeur ordinaire, docteur en philosophie et en théologie, chanoine honoraire de la cathédrale de Liège; la théologie dogmatique spéciale -- la métaphysique générale.

et spéciale (cours de la Faculté de philosophie).
Collège du Pape.

A. B. VAN DER MOEREN, professeur ordinaire.
docteur en théologie, président du collège du
St-Esprit, chanoine honoraire de la cathédrale
de Gand; la théologie morale.

D. MERCIER, professeur ordinaire, assesseur
du vice-recteur; le cours de philosophie supé-
rieure selon saint Thomas d'Aquin. Collège du
St-Esprit.

FACULTÉ DE DROIT.

Doyen, F. de Monge.

Secrétaire, A. Nyssens.

T. J. C. SMOLDERS, professeur émérite, officier
de l'ordre de Léopold, ancien membre de la
Chambre des représentants et du conseil pro-
vincial du Brabant, ancien bourgmestre de Lou-
vain. Rue de Bériot, 22.

J. B. C. G. DELCOUR, professeur émérite, com-
mandeur de l'ordre de Léopold, grand cordon
de l'ordre du Lion et du Soleil de Perse, grand-
croix de l'ordre du Christ de Portugal, chevalier
de l'ordre des SS. Maurice et Lazare, membre de
la Chambre des représentants, ancien ministre
de l'intérieur. Rue Marie-Thérèse, 27

J. J. THONISSEN, professeur émérite, ministre
de l'intérieur et de l'instruction publique, mi-
nistre d'État, grand officier de l'ordre de Léopold,

chevalier de la Légion d'honneur et de Charles III d'Espagne, chevalier de 1^{re} classe de la Branche Ernestine de Saxe, commandeur de nombre de l'ordre du Christ, commandeur de l'ordre royal de Notre Dame de Villa-Viçosa, grand officier de l'ordre de St-Stanislas (Russie), membre de la Chambre des représentants, de l'académie royale des sciences, des lettres et des beaux-arts de Belgique, de l'institut de France, de l'académie des sciences morales et politiques de Madrid, de l'académie de législation et de jurisprudence de la même ville, de l'académie de législation de Toulouse, de l'académie d'archéologie d'Anvers, de la société générale des prisons de France, de la société pour l'amélioration des prisons d'Espagne, de la société de statistique de Paris, officier d'académie de l'université de France, membre du conseil d'administration de la bibliothèque royale, membre de la commission centrale de statistique, membre de la commission de surveillance du pénitencier central de Louvain. Rue de la Station, 88.

E. E. A. DE JAER, professeur ordinaire, chevalier de l'ordre de Léopold; le droit civil approfondi. Rue de la Station, 152.

C. H. X. PÉRIN, professeur émérite, chevalier de l'ordre de Léopold, commandeur de l'ordre de Pie IX, membre correspondant de l'institut de France, de l'académie de législation de Toulouse, officier d'académie de l'université de

France, membre honoraire de l'académie de législation de Madrid et de la compagnie des avocats de St-Pierre à Rome. A Ghlin (Mons).

A. THIMUS, professeur ordinaire, chevalier de l'ordre de Léopold; le cours spécial de droit civil. Place St-Jacques, 8.

J. P. A. H. STAEDTLER, professeur ordinaire; l'histoire et les institutes du droit romain. Rue Léopold, 3.

J. VAN BIERVLIET, professeur ordinaire; le droit civil approfondi, l'organisation et les attributions judiciaires, et la procédure civile. Rue Saint Hubert, 1.

L. MABILLE, professeur ordinaire; le droit civil approfondi. Rue de Marengo, 24.

E. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire; l'encyclopédie du droit, l'introduction historique au cours de droit civil, le droit naturel, le droit administratif, le droit international et la législation consulaire. Rue de la Station, 114.

F. DE MONGE VICOMTE DE FRANEAU, professeur ordinaire; les pandectes. Rue de l'Abreuvoir, 9.

A. NYSENS, professeur extraordinaire, chevalier de l'ordre de la Couronne de chêne; le droit criminel (droit pénal), le droit commercial, le droit notarial et le droit fiscal. Rue des Joyeuses-Entrées, 20.

J. VAN DEN HEUVEL, professeur ordinaire; le droit public et le droit criminel (procédure pénale). Rue des Joyeuses-Entrées, 20.

FACULTÉ DE MÉDECINE.

Doyen, C. Ledresseur.

Secrétaire, G. Verriest.

P. J. E. CRANINX, professeur émérite, commandeur de l'ordre de St Grégoire le Grand, commandeur de l'ordre de Léopold et chevalier de la Légion d'honneur, président de l'académie royale de médecine. Rue Léopold, 1.

M. R. MICHAUX, professeur ordinaire, sénateur, officier de l'ordre de Léopold, chevalier de 3^e classe (officier) de la couronne royale de Prusse, membre et ancien président de l'académie royale de médecine de Belgique, membre correspondant de l'académienationale de Paris, membre associé de la société de chirurgie de Paris, etc.; la clinique externe. Marché aux Grains, 16.

F. HAIRION, professeur émérite, officier de l'ordre de Léopold, ex-directeur de l'institut ophtalmique de l'armée, membre et ancien président de l'académie royale de médecine de Belgique, membre correspondant de l'académie impériale de Rio-Janeiro, etc. Boulevard de Tirlemont, 9.

P. J. HAAN, professeur émérite, chevalier de l'ordre de Léopold, membre de la société des sciences médicales de Lisbonne. Rue de Tirlemont, 127.

E. M. VAN KEMPEN, professeur émérite, offi-

cier de l'ordre de Léopold, membre de l'académie royale de médecine. Rue de Bruxelles, 182.

F. J. M. LEFEBVRE, professeur ordinaire, officier de l'ordre de Léopold, chevalier de l'ordre de François-Joseph d'Autriche, commandeur de l'ordre de P^{te} IX, membre et ancien vice-président de l'académie royale de médecin, membre de la société de statistique de Paris; la pathologie générale et la thérapeutique générale. Rue de Bériot, 36.

E. HAYOT, professeur ordinaire, membre de l'académie royale de médecine; la pathologie et la thérapeutique des maladies internes y compris les maladies des enfants, et la médecine légale. Rue de Namur, 66.

E. MASOIN, professeur ordinaire, membre titulaire de l'académie royale de médecine; la physiologie et les maladies mentales. Marché Ste-Anne, 15.

E. HUBERT, professeur ordinaire, membre correspondant de l'académie royale de médecine de Belgique; le cours théorique des accouchements, la clinique obstétricale et la gynécologie. Rue Léopold, 13.

C. LEDRESSEUR, professeur ordinaire; l'anatomie descriptive, l'anatomie des régions et la policlinique obstétricale. Voer des Capucins, 75

T. DEBAISIEUX, professeur ordinaire, chef de clinique chirurgicale, membre correspondant de l'académie royale de médecine de Belgique;

la pathologie chirurgicale et la médecine opératoire. Rue Léopold, 9.

G. VERRIEST, professeur ordinaire, membre correspondant de l'académie royale de médecine de Belgique; la clinique interne, l'hygiène. Rue des Écreniers, 25.

G. BRUYLANTS, professeur ordinaire, pharmacien, docteur en sciences chimiques, correspondant de l'académie royale de médecine de Belgique; la chimie physiologique et la chimie médicale, la pharmacie théorique (partie organique), la pharmacie pratique et l'urologie. Rue des Moutons, 34.

E. VENNEMAN, professeur ordinaire; la théorie et la clinique des maladies oculaires; l'histologie et les exercices d'anatomie microscopique. Rue du Canal, 23.

FACULTÉ DE PHILOSOPHIE ET LETTRES.

Doyen, F. M. E. Lefebvre.

Secrétaire, A. Tielemans.

C. F. J. PIERAERTS, recteur de l'Université, professeur ordinaire.

A. J. NAMÈCHE, ancien recteur de l'Université, professeur émérite.

C. P. E. CARTUYVELS, vice-recteur, professeur ordinaire; l'explication approfondie des vérités fondamentales de la Religion.

F. J. B. J. NÈVE, professeur émérite, chevalier de l'ordre de Léopold, docteur en philosophie et lettres, membre de l'académie royale des sciences, des lettres et des beaux arts de Belgique, correspondant de l'académie impériale des sciences de St-Pétersbourg, membre de l'académie de la religion catholique de Rome et de l'académie arménienne de Saint-Lazare à Venise, etc. Rue des Orphelins, 52.

E. NÈVE, professeur ordinaire honoraire, ancien bibliothécaire de l'Université. A Hauthem-Saint-Gerlac, près Maestricht.

C. C. A. M. MOELLER, professeur ordinaire, chevalier de l'ordre de Léopold, docteur en philosophie et lettres; l'histoire générale, les antiquités grecques et l'histoire politique contemporaine. Rue des Bogards, 19.

L. C. DE MONGE VICOMTE DE FRANEAU, professeur ordinaire; l'histoire de la littérature française et l'histoire comparée des littératures européennes modernes. Rue des Jones, 3.

P. G. H. WILLEMS, professeur ordinaire, secrétaire de l'Université; la littérature latine, les antiquités romaines, la grammaire générale et l'encyclopédie de la philologie.

L. BOSSU, professeur ordinaire, chanoine honoraire de la cathédrale de Tournai, docteur en philosophie et lettres; le cours de religion, l'histoire de la philosophie et le cours de philosophie générale. Rue de Bériot, 38.

C. DE HARLEZ, professeur ordinaire, camérier de Sa Sainteté, chanoine honoraire de la cathédrale de Liège, membre correspondant de l'académie royale des sciences, des lettres et des beaux-arts de Belgique, membre de la *Royal asiatic Society* de Londres, de la société asiatique et de la société linguistique de Paris, de l'institut ethnographique de France, de l'académie indo chinoise, de la société des textes pâlis, de la société américaine de France: les langues et les littératures sanscrites et éraniennes, chinoise et mandchoue. Rue au Vent, 8.

P. P. M. ALBERDINGK-THIJM, professeur ordinaire, docteur en philosophie et lettres, chevalier de l'ordre de St-Grégoire-le-Grand; l'histoire de la littérature flamande. Rue des Récollets, 5.

J. JACOBS, professeur ordinaire, président du collège du Pape Adrien VI, chanoine honoraire de l'église métropolitaine de Malines; l'introduction à la philosophie, la logique, la psychologie et la philosophie morale.

F. L. G. COLLARD. professeur ordinaire, docteur en philosophie et lettres, chevalier de 1^{re} classe de l'ordre d'Albert le Valeureux de Saxe, chevalier de 3^e classe de l'ordre de la Couronne royale de Prusse; les exercices pratiques sur la langue latine et la traduction à livre ouvert; l'histoire de la littérature grecque et celle de la littérature latine; les exercices philo-

logiques sur la langue grecque (cours du doctorat); les exercices pratiques et didactiques sur la langue grecque (école normale des humanités). Rue Léopold, 24.

J. DE GROUTARS, professeur ordinaire, assesseur du vice-recteur; la pédagogie et la méthodologie, la philologie romane, la grammaire comparée des langues grecque, latine et française, la littérature grecque et le grec moderne. Rue des Récollets, 55.

F. M. E. LEFEBVRE, professeur ordinaire, chanoine honoraire de l'église métropolitaine de Malines; la logique, la psychologie et la philosophie morale, pour les élèves de la Faculté des sciences. Rue de Bériot, 34.

Is. HEMERYCK, professeur extraordinaire, président du collège Juste-Lipse; la langue et la littérature latine, les antiquités romaines, les langues allemande et flamande à l'école normale ecclésiastique des humanités.

V. L. J. L. BRANTS, professeur ordinaire, docteur en philosophie et lettres et en droit; l'économie politique et la statistique, l'histoire de Belgique, l'histoire politique moderne et le droit rural. Place du Manège, 17.

A. TIELEMANS, professeur agrégé, bibliothécaire-adjoint. Rue de la Station, 120.

FACULTÉ DES SCIENCES, ÉCOLES SPÉCIALES DES
ARTS ET MANUFACTURES, DU GÉNIE CIVIL ET
DES MINES, ET INSTITUT AGRONOMIQUE.

Doyen, P. J. Van Beneden.

Secrétaire, J. B. Carnoy.

P. J. VAN BENEDEN, professeur ordinaire, commandeur de l'ordre de Léopold, commandeur de l'ordre de N. D. de la Conception de Villa-Viçosa, chevalier de l'ordre de l'Étoile polaire, commandeur de l'ordre de la Rose du Brésil, docteur en médecine et en sciences, docteur en droit de l'université d'Édimbourg, membre de l'académie royale des sciences, des lettres et des beaux-arts de Belgique, membre honoraire de l'académie royale de médecine de Belgique, de l'Institut de France, de la société royale de Londres, de l'académie royale des sciences de Stockholm et d'Édimbourg, de l'académie de médecine de Paris, correspondant de l'académie voldarnese del Poggio, membre honoraire de l'Institut de Bologne, de l'académie impériale des sciences de St-Pétersbourg, de l'institut royal des sciences, lettres et arts de Venise, des académies royales de Lisbonne, de Berlin et de Munich, de l'académie des sciences naturelles de Philadelphie et de Californie, de la société d'histoire naturelle de Boston, de l'Institut des Pays-Bas, de l'académie des sciences de Montpellier, de la société

Linnéenne, de la société royale de microscopie et de la société géologique de Londres, de la société des sciences des Indes néerlandaises à Batavia, de la société philomatique de Paris, de la société impériale et royale des médecins à Vienne, de la société des sciences à Haarlem, de la société Linnéenne de Bordeaux, président de la commission académique chargée de la publication de la Biographie nationale, membre du conseil d'administration de la bibliothèque royale, président du conseil de surveillance du musée royal d'histoire naturelle; la zoologie, l'anatomie comparée et la paléontologie animale. Collège du Roi, rue de Namur, 93.

P. L. GILBERT, professeur ordinaire, chevalier de l'ordre de Léopold, docteur en sciences, ancien associé de l'académie royale des sciences, des lettres et des beaux-arts de Belgique, membre correspondant de l'académie pontificale des *Nuovi Lincei* à Rome, de la société philomatique de Paris; le calcul différentiel et le calcul intégral, la mécanique analytique, etc. Rue Notre Dame, 20.

L. HENRY, professeur ordinaire, chevalier de l'ordre de Léopold, docteur en sciences, correspondant de l'académie royale des sciences, des lettres et des beaux-arts de Belgique, etc; la chimie générale, organique et inorganique. Rue du Manège, 2.

P. E. MARTENS, professeur ordinaire, docteur

en sciences et en médecine, etc.; la botanique générale et spéciale (cours de candidature) et la géographie botanique. Rue Marie-Thérèse, 27.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN, professeur ordinaire, docteur en sciences; la minéralogie et la géologie. Rue de Namur, 190.

A. J. A. DEVIVIER, professeur ordinaire, docteur en sciences; la physique expérimentale, l'astronomie physique, la physique expérimentale approfondie. Collège des Prémontrés, rue de Namur, 95.

F. DE WALQUE, professeur ordinaire, ingénieur des arts et manufactures et des mines; la chimie industrielle, les manipulations chimiques; l'administration industrielle. Rue des Joyeuses-Entrées, 26.

C. BLAS, professeur ordinaire, chevalier de l'ordre de la couronne royale de Prusse, docteur en sciences, correspondant de l'académie royale de médecine de Belgique, etc.; la chimie analytique (docimasia); la chimie pharmaceutique inorganique et toxicologique et la pharmacognosie. Rue de Tirlemont, 88.

G. LAMBERT, professeur ordinaire, chevalier de l'ordre de Léopold, ingénieur des mines; l'exploitation des mines. Place de l'Université, 4.

L. COUSIN, professeur ordinaire, chevalier de l'ordre de Charles III d'Espagne, ingénieur des ponts et chaussées, vice-consul d'Espagne; les constructions du génie civil. Rue Léopold, 26.

J. MICHA, professeur ordinaire, ingénieur mécanicien; la description générale et la construction des machines. Place du Peuple, 8.

J. A. CARNOY, professeur ordinaire, docteur en sciences, membre de l'académie pontificale des *Nuovi Lincei* à Rome, de l'académie royale de Lisbonne; la géométrie analytique, l'algèbre supérieure, le calcul des probabilités, les compléments d'analyse, la géométrie supérieure analytique. Rue des Joyeuses-Entrées, 13.

N. E. BREITHOF, professeur ordinaire, commandeur de l'ordre du Christ de Portugal, ingénieur des mines et des arts et manufactures, membre correspondant de l'académie royale des sciences de Madrid, de l'académie royale des sciences de Lisbonne, de l'académie pontificale des *Nuovi Lincei* à Rome; la géométrie supérieure synthétique, la géométrie descriptive, ses applications aux ombres, à la perspective et à la coupe des pierres, et les travaux graphiques. Rue de Bruxelles, 95.

E. L. J. PASQUIER, professeur ordinaire, docteur en sciences; la mécanique appliquée, l'astronomie mathématique, la mécanique céleste et la méthodologie mathématique. Rue Marie-Thérèse, 22.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire, ingénieur honoraire des ponts et chaussées, vice-consul du Brésil; l'architecture, les constructions rurales et la physique industrielle. Rue des Récollets, 16A.

J. B. CARNOY, professeur ordinaire, docteur en sciences naturelles, inspecteur du matériel de l'université, membre correspondant de l'académie pontificale des *Nuovi Lincei* à Rome; la paléontologie végétale, la botanique générale et spéciale (cours de doctorat), la microscopie théorique et appliquée à la biologie générale et à l'étude des protorganismes, la botanique, la physiologie végétale et les maladies des plantes (institut agronomique) Marché aux Grains, 11.

H. PONTIÈRE, professeur ordinaire, ingénieur des arts et manufactures, du génie civil et des mines; la métallurgie et l'électricité appliquée. Rue des Joyeuses-Entrées, 45.

U. WAREG MASSALSKI, professeur extraordinaire, docteur en sciences chimiques, ingénieur des arts et manufactures; l'économie industrielle aux écoles spéciales. Rue Juste Lipse, 1B.

J. M. A. CARTUYVELS, professeur ordinaire, ingénieur honoraire au corps des mines, etc.; l'agronomie (l'agriculture générale, les cultures spéciales, les industries agricoles). Rue de Bériot, 25.

A. DE MARBAIX, professeur ordinaire, agronome, médecin-vétérinaire, bourgmestre d'Eynthout, membre du conseil provincial d'Anvers, etc.; la zootechnie. Rue des Bogards, 78.

A. PROOST, professeur ordinaire, docteur en sciences naturelles; la chimie et la géologie agricoles, les animaux utiles ou nuisibles. à

l'agriculture, et l'hygiène rurale. Rue Notre-Dame, 19.

J. MARCHAND, professeur extraordinaire, docteur en sciences physiques et mathématiques, ingénieur des arts et manufactures, du génie civil et des mines, directeur de l'institut préparatoire; le génie rural et la méthodologie mathématique. Rue des Orphelins, 58.

E. VANDERLAAT, professeur agrégé, ingénieur des arts et manufactures, du génie civil et des mines, consul de la république de l'Équateur à Anvers, etc.; la géographie industrielle et commerciale. Rue des Orphelins, 49.

A. LECART, professeur extraordinaire, ingénieur agricole; l'économie rurale, la comptabilité agricole, la silviculture et l'arboriculture pratique. Rue des Orphelins, 49.

A. THEUNIS, professeur extraordinaire, ingénieur des arts et manufactures, du génie civil et des mines; la chimie générale et la chimie analytique, la falsification des denrées alimentaires. Rue de Tirlemont, 65.

A. DUMONT, professeur extraordinaire, ingénieur des arts et manufactures, du génie civil et des mines; suppléant pour le cours d'exploitation des mines. Anvers, rue d'Argile, 51.

—

RECEVEUR DES FACULTÉS.

C. BAGUET, docteur en droit, rue des Joyeuses-Entrées, 6.

IMPRIMEURS DE L'UNIVERSITÉ.

VANLINTHOUT frères. Rue de Diest, 44.

BUREAU DE RENSEIGNEMENTS.

J. BAGUET, rue Juste-Lipse, 11.

APPARITEURS.

A. FENENDAEL. Krakestraat, 2.

P. VANDEBORNE. Rue Vleminckx, 15.

L. VANDERLINDEN. Rue Ste-Anne, 25

F. DEGROM. Abbaye de Parc.

CONCIERGE DE L'UNIVERSITÉ.

A FENENDAEL Krakestraat, 2.

COMMIS AUX ÉCRITURES.

F DEGROM. Abbaye de Parc.

Collèges & Établissements académiques

—

COLLÈGE DES THÉOLOGIENS DIT DU SAINT-ESPRIT.
(Rue de Namur.)

Président, A. B. Van der Moeren, professeur à la Faculté de théologie.

Sous-régent, F. Ceulemans, licencié en théologie.

COLLÈGE DU PAPE ADRIEN VI : PÉDAGOGIE DES
FACULTÉS DE PHILOSOPHIE ET DE DROIT (1).
(Place de l'Université.)

Président, J. Jacops, professeur à la Faculté de philosophie et lettres.

(1) Le collège du Pape ADRIEN VI est destiné aux élèves inscrits dans les Facultés de philosophie et de droit, et celui de MARIE-THÉRÈSE aux élèves inscrits dans les Facultés des sciences et de médecine. Ils ne sont admis dans ces établissements que pour le terme à courir depuis leur entrée jusqu'à la fin de l'année académique.

L'appartement de chaque élève se compose de deux chambres, dont une avec foyer. Le collège fournit, moyennant une rétribution annuelle de 8 francs, le bois de lit avec rideaux, une table, des chaises, une armoire en forme de commode et une bibliothèque. Chaque élève doit être pourvu d'un couvert d'argent, de serviettes, d'essuie-mains, etc. Le prix de la pension pour l'année académique est de 750 francs, payable d'avance et par trimestre. Les droits d'inscription et les rétributions pour les cours académiques n'y sont point compris. Il n'est fait aucune réduction du prix de la pension pour les absences, ni pour le cas où l'on se retirerait avant l'échéance du trimestre. Le blanchissage, le raccommodage et les frais de maladie sont à la charge des parents.

Sous-régents, M. Lecler, bachelier en droit canon, et G. Ostyn, bachelier en théologie.

COLLÈGE MARIE-THÉRÈSE; PÉDAGOGIE
DES FACULTÉS DES SCIENCES ET DE MÉDECINE.
(Rue St-Michel.)

Président, T. J. Lamy, professeur à la Faculté de théologie.

Sous régent, A. Hebbelinck, bachelier en théologie.

COLLÈGE JUSTE LIPSE.
(Rue des Récollets.)

Président, Is. Hemeryck, professeur à la Faculté de philosophie et lettres.

Sous régents, A. Meunier, docteur en sciences naturelles, et J. Caïmo, étudiant en théologie.

ÉCOLE NORMALE ECCLÉSIASTIQUE DES HUMANITÉS.
(Collège du St-Esprit.)

Directeur, J. de Groutars, professeur à la Faculté de philosophie et lettres.

Professeurs, F. Collard et Is. Hemeryck, professeurs à la Faculté de philosophie et lettres.

BIBLIOTHÈQUE (1).
(Aux Halles, rue de Namur.)

Bibliothécaire, E. H. J. Reusens, professeur à la Faculté de théologie. Rue Neuve, 22.

(1) La bibliothèque est ouverte tous les jours (les dimanches, les

Bibliothécaire adjoint, A. Tielemans, professeur à la Faculté de philosophie. Rue de la Station, 120.

Aide-bibliothécaire, J. F. Clynmans. Montagne du Bélier, 19.

Concierger, A. Fenendael. Krakestraat, 2.

LABORATOIRE DE MICROSCOPIE ET DE BIOLOGIE
CELLULAIRE.

(Collège du Pape.)

Directeur, J. B. Carnoy, professeur à la Faculté des sciences.

Préparateurs, l'abbé Meunier, Van Gehuchten, Wilmaers, Van Biervliet, Morren.

Concierger, A. Lenaerts.

LABORATOIRE D'EMBRYOLOGIE HUMAINE
ET COMPARÉE.

(Collège du Pape.)

Directeur, G. Gilson, chargé de cours.

Préparateurs, A. Van Gehuchten, J. Van Biervliet.

Concierger, A. Lenaerts.

jours de fêtes et les samedis exceptés), de deux à quatre heures pendant le semestre d'hiver et de deux à cinq pendant le semestre d'été. Une salle de lecture est mise à la disposition des étudiants et du public aux heures indiquées. Voir le régl. pour le service de la bibliothèque, du 18 avril 1856, et la notice sur la bibliothèque dans les *Annuaire*s de 1850, p. 282, et de 1851, p. 257.

LABORATOIRE DE CHIMIE GÉNÉRALE (1).

(Rue St-Michel.)

Directeur, L. Henry, professeur à la Faculté des sciences.

Assistant, M. De Laere, pharmacien.

Garçon de service, Ph. Delmot.

LABORATOIRE DE CHIMIE ANALYTIQUE.

(Place de l'Université, 4.)

Directeur, C. Blas, professeur à la Faculté des sciences.

Assistants, V. André. Place de l'Université, 4 et T. Moreau, rue au Vent, 5.

Concierger, J. Vranckx.

LABORATOIRE POUR LES EXERCICES PRATIQUES
DE CHIMIE.

(Place de l'Université, 4.)

Directeur, Fr. De Walque, professeur à la Faculté des sciences.

Chef des travaux, L. Guislain, ingénieur.
Rue Nobelus.

Garçon de service, J. Vits.

(1, Voyez la notice dans l'*Annuaire* de 1851, p. 246.

SEE ET LABORATOIRE DE CHIMIE INDUSTRIELLE.

(Place de l'Université, 4.)

Directeur, Fr. De Walque, professeur à la Faculté des sciences.

Chef des travaux, L. Guislain.

Garçon de service, J. Vits.

LABORATOIRE DE CHIMIE AGRICOLE.

(Collège Juste-Lipse.)

Directeur, A. Theunis, professeur extraordinaire.

CABINET ET LABORATOIRE DE PHYSIQUE.

(Collège des Prémontrés, rue de Namur.)

Directeur, A. Devivier, professeur à la Faculté des sciences.

Concierge-préparateur, P. Vaesen.

JARDIN BOTANIQUE (1).

(Voer des Capucins.)

Professeur, P. E. Martens, professeur à la Faculté des sciences.

Chef de culture, J. Giele.

(1) Le jardin botanique, entretenu par la ville, est mis à la disposition de l'Université pour l'enseignement de la botanique. Il est ouvert tous les jours ouvrables, pendant les mois d'avril à octobre de six heures du matin jusqu'à midi et de deux heures jusqu'à huit

MUSÉE DE BOTANIQUE.

(Collège des Prémontrés, rue de Namur.)

Directeur, P. E. Martens, professeur à la Faculté des sciences.

Concierger, P. Vaesen.

CABINET DE MINÉRALOGIE (1).

(Collège des Prémontrés, rue de Namur.)

Directeur, C. L. J. X. de la Vallée Poussin, professeur à la Faculté des sciences.

Concierger, P. Vaesen.

MUSÉE DE MÉTALLURGIE,
D'EXPLOITATION DES MINES, ETC.

(Place de l'Université, 4.)

Directeur, G. Lambert, professeur à la Faculté des sciences.

Concierger, J. Vranckx.

heures du soir ; et pendant les mois de novembre à mars, depuis huit heures du matin jusqu'à quatre heures du soir. Les dimanches et jours de fête, il est accessible au public, de huit heures du matin à une heure. Les étudiants qui désirent obtenir des échantillons pour l'étude doivent en faire la demande au chef de culture. Voir le régl. arrêté par l'Administration communale le 5 avril 1848, et l'*Annuaire* de 1851, p. 285.

(1) Voyez l'*Annuaire* de 1851, p. 145.

MUSÉE D'ARCHITECTURE.

(Place de l'Université, 4.)

Directeur, G. Helleputte, professeur à la Faculté des sciences.

Concierge, J. Vranckx.

MUSÉE ARCHÉOLOGIQUE.

(Place de l'Université, 4.)

Directeur, E. H. J. Reusens, professeur à la Faculté de théologie.

Concierge, J. Vranckx.

CABINET ET LABORATOIRE DE ZOOLOGIE,
DE PALÉONTOLOGIE ET D'ANATOMIE COMPARÉE (1).
(Collège du Roi, rue de Namur, 93.)

Directeur, P. J. Van Beneden, professeur à la Faculté des sciences.

Assistant, G. Gilson, chargé de cours.

Préparateur, G. Vanminsel.

Concierge, Eug. Clynmans.

INSTITUT VÉSALÉ.

(Rue des Récollets, 36.)

ANATOMIE DESCRIPTIVE.

AMPHITHÉÂTRE DE DISSECTION.

Directeur, C. Ledresseur, professeur à la Faculté de médecine.

(1) Voyez l'*Annuaire* de 1851, p. 267.

Assistant, R. Sansen, docteur en médecine.
Concierge, J. Deleuze.

MUSÉE ANATOMIQUE ET SALLE DE TRAVAIL
PRATIQUE.

Directeur, C. Ledresseur, professeur à la Faculté de médecine.
Prosecteur, F. Giele.
Concierge, J. Deleuze.

LABORATOIRE DE PHYSIOLOGIE.
(Institut Vésale, rue des Récollets, 36.)

Directeur, E. Masoin, professeur à la Faculté de médecine.
Assistant principal, J. F. Heymans, étudiant en médecine, docteur en sciences naturelles.
Assistants adjoints, A. Van Gehuchten, E. Charlier, H. Smets, J. Nothelier, O. Laduron, étudiants en médecine.
Concierge, J. Deleuze.

INSTITUT RÉGA.

LABORATOIRE D'HISTOLOGIE NORMALE.
(Rue des Récollets, 27.)

Directeur, E. Venneman, professeur à la Faculté de médecine.
Assistant, Van Gehuchten, étudiant en médecine.
Concierge, X. Wouters.

LABORATOIRE D'ANATOMIE PATHOLOGIQUE.

(Rue des Récollets, 27.)

Directeur, A. Denys, chargé de cours.

Concierge, X. Wouters.

LABORATOIRE DE CHIMIE PHYSIOLOGIQUE.

(Rue des Récollets, 27.)

Directeur, G. Bruylants, professeur à la Faculté de médecine.

Assistant, A. Créteur.

Concierge, X. Wouters.

LABORATOIRE DE PHARMACIE.

(Rue des Récollets, 27.)

Directeur, G. Bruylants, professeur à la Faculté de médecine.

Assistant, A. Créteur.

Concierge, X. Wouters.

SALLE DE CLINIQUE EXTERNE.

(A l'hôpital St-Pierre, rue de Bruxelles.)

Professeur, M. R. Michaux.

Chefs de clinique, M. le professeur T. Debaisieux et M. le docteur Dandois, chargé de cours.

Élèves internes, Rossignol et Scohy, docteurs en médecine.

SALLE DE CLINIQUE INTERNE.

(A l'hôpital St-Pierre, rue de Bruxelles.)

Professeur, G. Verriest.

Chef de clinique, M. le docteur Denys, chargé de cours.

Élèves internes, le Dr Z. Glorieux et A. Roosen.

CLINIQUE OPHTALMOLOGIQUE.

Professeur, E. Venneman.

Élève interne, A. Schepens, docteur en médecine.

HOSPICE DE LA MATERNITÉ (1).

(Rue des Dominicains.)

Professeur, E. Hubert.

Directrice, A. Peeters.

Élèves internes, E. Butaye et J. Brusselmans, docteurs en médecine.

POLICLINIQUE OBSTÉTRICALE.

Directeur, C. Ledresseur, professeur à la Faculté de médecine.

Assistant, R. Sansen, docteur en médecine.

Élève attaché au service, Ch. Peeters.

CLINIQUE DES MALADIES MENTALES.

Professeur, E. Masoin.

(1) Voyez l'*Annuaire* de 1851, p. 266.

*Chefs des travaux graphiques aux Écoles
spéciales.*

G. Pardon, ingénieur (section des Arts et Manufactures, du Génie civil et des Mines).

S. Mortier, lauréat de l'École St-Luc à Gand (section d'Architecture et Institut agronomique).

*Répétiteur de calcul infinitésimal et de
mécanique analytique.*

E. Suttor, ingénieur honoraire des ponts et chaussées.

Programme des cours de l'année académique 1884-1885.

FACULTÉ DE THÉOLOGIE.

Doyen : M. *Mercier*. — Secrétaire : M. *Lamy*.

H. J. FEYE, professeur ordinaire. DE DISPENSATIONIBUS MATRIMONIALIBUS. TITULI SELECTI E LIBRIS I ET III DECRETALIUM, lundi, mardi et mercredi à 11 heures, jeudi à 10 heures.

F. J. LEDOUX, professeur ordinaire. DE VERBO INCARNATO, lundi et jeudi à 10 heures, vendredi à 9 heures.

T. J. LAMY, professeur ordinaire et président du collège Marie-Thérèse. L'ÉVANGILE DE S. MATTHIEU, lundi et samedi à 9 heures, jeudi à 11 heures. — COURS D'HÉBREU : *grammaire et explication de quelques psaumes*, mardi et vendredi à 10 heures. — COURS DE SYRIAQUE, mardi à 9 heures.

E. H. J. REUSENS, professeur ordinaire et bibliothécaire de l'Université. LES ANTIQUITÉS CHRÉTIENNES ET L'ARCHÉOLOGIE, vendredi à 3 heures.

F. J. MOULART, professeur ordinaire. DROIT CIVIL-ECCLÉSIASTIQUE : *partie spéciale, l'administration du temporel du culte*, mercredi et jeudi à midi, samedi à 11 heures, pendant le

premier semestre; mercredi à midi, vendredi et samedi à 11 heures, pendant le second semestre.

B. JUNGSMANN, professeur ordinaire. L'HISTOIRE ECCLÉSIASTIQUE du XI^e au XV^e siècle de l'ère chrétienne, lundi et mardi à midi, mercredi à 10 heures. — PATROLOGIE, vendredi à midi.

A. H. H. DUPONT, professeur ordinaire. Le traité DE DEO UNO ET TRINO, mercredi à 9 heures, vendredi à 11 heures, samedi à 8 heures.

A. B. VAN DER MOEREN, professeur ordinaire et président du collège du Saint-Esprit. LA THÉOLOGIE MORALE : DE CONSCIENTIA (S. Alph. de Lig. theol. mor. lib. 1, tract. 1); DE TEMPERANTIA (S. Thom. *Summ. theol.* 2. 2. q. 141 171), lundi, mardi et mercredi à 8 heures.

D. MERCIER, professeur ordinaire et assesseur du vice-recteur. Cours de PHILOSOPHIE SUPÉRIEURE SELON SAINT THOMAS : *Théorie de la connaissance et de la certitude* (Qq disp. de verit., in II post. anal., in XII Met., etc.), jeudi et vendredi à 8 heures. — Discussion des matières expliquées, au jour et à l'heure à déterminer.

FACULTÉ DE DROIT.

Doyen : M. de Monge. — Secrétaire : M. Nyssens.

Examen de candidat.

E. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire. *L'encyclopédie du droit, l'introduction histo-*

rique au cours de droit civil et le droit naturel ou la philosophie du droit, lundi et mardi de 9 heures à 11 heures.

J. P. A. H. STAEDTLER, professeur ordinaire. *L'histoire et les institutes du droit romain*, mercredi, jeudi, vendredi et samedi de 11 heures à 1 heure.

Premier examen de Docteur.

F. DE MONGE, professeur ordinaire. *Les pandectes*, lundi, mardi et mercredi de 9 heures et demie à 11 heures.

E. E. A. DE JAER, professeur ordinaire. *Le code civil*, lundi, mardi et samedi à 8 heures et demie, jeudi à 10 heures et demie, et vendredi à 9 heures.

J. VAN DEN HEUVEL, professeur ordinaire. *Le droit public*, mardi et mercredi de 11 heures à midi et demi, jeudi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le second semestre.

E. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire. *Le droit administratif*, mercredi de 8 heures à 9 heures et demie, jeudi de 9 heures à 10 heures et demie, pendant le premier semestre; jeudi de 9 heures à 10 heures et demie, pendant le second semestre.

V. L. J. L. BRANTS, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie. *L'économie politique*, mardi de 11 heures à midi et demi, vendredi de 10 heures à 11 heures et demie, et samedi de

9 heures et demie à 11 heures, pendant le premier semestre.

F. J. MOULART, professeur ordinaire de la Faculté de théologie. *Droit civil-ecclésiastique : partie spéciale, l'administration du temporel du culte* (cours facultatif), mercredi et jeudi à midi, samedi à 11 heures, pendant le premier semestre; mercredi à midi, vendredi et samedi à 11 heures, pendant le second semestre.

Deuxième examen de Docteur.

L. MABILLE, professeur ordinaire. *Le code civil*, lundi de 11 heures à midi et demi, mardi de 9 heures et demie à 11 heures, mercredi de 8 heures à 9 heures et demie.

A. NYSENS, professeur extraordinaire. *Les éléments du droit commercial*, jeudi et vendredi de 9 heures à 10 heures et demie, pendant le premier semestre; jeudi de 9 heures à 10 heures et demie, pendant le second semestre. — *Le droit criminel* (droit pénal), lundi de 9 heures et demie à 11 heures, et samedi de 8 heures à 9 heures et demie, pendant le premier semestre; samedi de 8 heures à 9 heures et demie, pendant le second semestre.

J. VAN DEN HEUVEL, professeur ordinaire. *Le droit criminel* (procédure pénale), Trois leçons par semaine, pendant le second semestre, aux jours et heures à déterminer.

J. VAN BIERVLIET, professeur ordinaire. *Le*

code civil, jeudi et vendredi de 10 heures et demie à midi, samedi de 9 heures et demie à 11 heures, pendant le premier semestre; jeudi de 10 heures et demie à midi, vendredi et samedi de 9 heures et demie à 11 heures, pendant le second semestre. — *Les éléments de l'organisation judiciaire, de la compétence et de la procédure civile*, mercredi de 9 heures et demie à 11 heures.

F. J. MOULART, professeur ordinaire de la Faculté de théologie. *Droit civil-ecclésiastique : partie spéciale, l'administration du temporel du culte* (cours facultatif), mercredi et jeudi à midi, samedi à 11 heures, pendant le premier semestre; mercredi à midi, vendredi et samedi à 11 heures, pendant le second semestre.

Examens diplomatiques.

Première année.

E. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire. *Le droit des gens*, mercredi de 11 heures à midi et demi, pendant le second semestre. — *L'introduction historique au cours de droit civil et le droit naturel*, cours indiqués ci-dessus.

J. VAN DEN HEUVEL, professeur ordinaire. *Le droit public*, cours indiqué ci-dessus.

V. L. J. L. BRANTS, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie. *L'économie politique*, cours indiqué ci-dessus.

Deuxième année.

E. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire. *La continuation du cours de droit des gens*, comme ci-dessus. — *Le droit administratif*, cours indiqué ci-dessus. — *La législation consulaire*, aux jours et heures à déterminer.

V. L. J. L. BRANTS, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie. *La continuation du cours d'économie politique*, comme ci-dessus. — *La statistique*, aux jours et heures à déterminer.

A. NYSSENS, professeur extraordinaire. *Les éléments du droit commercial*, cours indiqué ci-dessus.

Épreuve préparatoire au Doctorat en Sciences politiques et administratives.

E. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire. *L'encyclopédie du droit, l'introduction historique au cours de droit civil et la philosophie du droit*, cours indiqués ci-dessus.

V. L. J. L. BRANTS, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie, *L'histoire politique moderne*, mercredi, jeudi et vendredi à 8 heures. pendant le second semestre.

Examen de Docteur en Sciences politiques et administratives.

J. VAN DEN HEUVEL, professeur ordinaire. *Le droit public*, cours indiqué ci dessus.

E. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire. *Le droit des gens*, cours indiqué ci-dessus (cours de deux années). — *Le droit administratif*, cours indiqué ci-dessus.

V. L. J. L. BRANTS, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie. *L'économie politique*, cours indiqué ci-dessus (cours de deux années).

D. MERCIER, professeur ordinaire de la Faculté de théologie et assesseur du vice-recteur. Cours de *philosophie supérieure selon saint Thomas*, jeudi et vendredi à 8 heures. — Discussion des matières expliquées, au jour et à l'heure à déterminer.

Examen de Candidat Notaire.

Première année.

A. NYSENS, professeur extraordinaire. *Les lois organiques du notariat*, mercredi de 11 heures à midi et demi, pendant toute l'année.

A. THIMUS, professeur ordinaire. *Cours spécial de droit civil* (cours de deux années), lundi de 11 heures à midi et demi, jeudi, vendredi et samedi de 9 heures et demie à 11 heures.

E. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire. *L'encyclopédie du droit et l'introduction historique au cours de droit civil*, cours indiqués ci-dessus.

L. BOSSU, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie. *L'explication approfondie des*

vérités fondamentales de la religion, jeudi à midi, pendant le premier semestre; mardi à 8 heures, pendant le second semestre. — *Les principes de la philosophie*, mercredi et jeudi à 8 heures, pendant le second semestre.

Deuxième année.

A. NYSENS, professeur extraordinaire. *Le droit fiscal*, mardi de 11 heures à midi et demi, pendant le premier semestre; mardi et vendredi de 11 heures à midi et demi, pendant le second semestre.

A. THIMUS, professeur ordinaire. *Cours spécial de droit civil* (cours de deux années), lundi de 11 heures à midi et demi, jeudi, vendredi et samedi de 9 heures et demie à 11 heures.

E. E. F. J. DESCAMPS, professeur ordinaire. *Le droit naturel ou la philosophie du droit*, cours indiqué ci-dessus.

—

FACULTÉ DE MÉDECINE.

Doyen : M. Ledresseur. — Secrét. : M. Verriest.

Premier examen de Candidat.

E. MASOIN, professeur ordinaire. *La physiologie humaine* (y compris la physiologie comparée), jeudi, vendredi et samedi à midi.

E. VENNEMAN, professeur ordinaire. *L'anatomie de texture*, mardi, mercredi et samedi

à 8 heures et demie, pendant le second semestre. — *Exercices pratiques d'anatomie microscopique*, deux séances par semaine.

C. BLAS, professeur ordinaire de la Faculté des sciences. *La pharmacognosie et les éléments de pharmacie*, lundi, mardi et mercredi à 10 heures, pendant le second semestre.

P. J. VAN BENEDEN, professeur ordinaire de la Faculté des sciences. *Les éléments d'anatomie comparée*, lundi et mardi à 11 heures et demie, pendant le second semestre.

C. LEDRESSEUR, professeur ordinaire. *L'anatomie descriptive (ostéologie, syndesmologie et myologie)*, jeudi et vendredi à 9 heures, samedi à 8 heures, pendant le premier semestre.

Le professeur d'anatomie descriptive et le chef des travaux anatomiques dirigeront les élèves dans les *dissections* tous les jours, de 9 heures à 11 heures et de 2 heures et demie à 6 heures, pendant le premier semestre.

Deuxième examen de Candidat.

E MASOIN, professeur ordinaire. Le cours de *physiologie*), indiqué ci-dessus. — *Démonstrations et exercices pratiques de physiologie*, une séance par semaine.

C. LEDRESSEUR, professeur ordinaire. *L'anatomie descriptive (splachnologie, angéiologie, névrologie et organes des sens) et l'anatomie des régions*, lundi, mardi et mercredi à 8 heures.

pendant le premier semestre; mardi, mercredi et samedi de 7 heures à 8 heures et demie, pendant le second semestre. — *Exercices pratiques d'anatomie des régions*, aux jours et heures à déterminer.

G. BRUYLANTS, professeur ordinaire. *L'histo-chimie et la chimie physiologique*, lundi à 9 heures et demie, pendant le premier semestre; lundi à 9 heures, pendant le second semestre.

G. GILSON, chargé de cours. *L'embryologie*, samedi de 2 heures et demie à 4 heures, pendant le second semestre.

Dissections comme plus haut.

Premier examen de Docteur.

F. J. M. LEFEBVRE, professeur ordinaire. *La pathologie générale*, mercredi, vendredi et samedi à 8 heures, pendant le premier semestre. — *La thérapeutique générale*, y compris *la pharmacodynamique*, mercredi, vendredi et samedi à 7 heures, pendant le second semestre.

E. HAYOT, professeur ordinaire. *La pathologie et la thérapeutique spéciales des maladies internes*, y compris *les maladies des enfants*, lundi, mercredi et vendredi à 11 heures, mardi à 8 heures, pendant le premier semestre; lundi, mercredi et vendredi à 10 heures, mardi à 7 heures, pendant le second semestre.

E. MASOIN, professeur ordinaire. *Leçons théoriques sur les maladies mentales*, mardi à midi, pendant le second semestre.

T. DEBAISIEUX, professeur ordinaire, chef de clinique chirurgicale. *La pathologie chirurgicale* (y compris les maladies cutanées et syphilitiques), lundi et jeudi à 8 heures, vendredi à midi, pendant le premier semestre; mardi, vendredi et samedi à 11 heures, pendant le second semestre.

E. VENNEMAN, professeur ordinaire. *Leçons théoriques et cliniques sur l'ophtalmologie*, mardi et vendredi de 2 heures et demie à 4 heures. — *Exercices ophtalmoscopiques*, aux jours et heures à déterminer.

E. HUBERT, professeur ordinaire. *Exercices cliniques d'obstétrique*, lundi et mardi à 4 heures.

C. LEDRESSEUR, professeur ordinaire. *La polyclinique obstétricale*, aux jours et heures à déterminer.

G. VERRIEST, professeur ordinaire. *La clinique interne et consultations gratuites*, lundi, mercredi et vendredi de 9 heures à 11 heures, pendant le premier semestre; de 8 heures à 10 heures, pendant le second semestre. — *L'hygiène publique et privée*, mardi, jeudi et samedi à 10 heures, pendant le second semestre.

M. R. MICHAUX, professeur ordinaire. *La clinique externe et consultations gratuites*, mardi, jeudi et samedi de 9 heures à 11 heures, pendant le premier semestre; de 8 heures à 10 heures, pendant le second semestre.

Exercices cliniques, aux jours et heures à déterminer.

J. DENYS, chargé de cours. *L'anatomie pathologique*, leçons théoriques et pratiques, mardi, jeudi et samedi de 11 heures à 1 heure, pendant le premier semestre. — (Suppléant de M. VERRIEST.) *La clinique propédeutique*, trois séances par semaine, aux jours et heures à déterminer.

L. DANDOIS, chargé de cours, chef de clinique chirurgicale.

Deuxième examen de Docteur.

E. HUBERT, professeur ordinaire. *La théorie des accouchements, les manœuvres obstétricales et la gynécologie*, lundi, vendredi et samedi à midi. — *Exercices cliniques d'obstétrique et consultations gratuites*, lundi et mardi à 4 heures. — *La clinique obstétricale*, aux jours et heures à déterminer.

C LEDRESSEUR, professeur ordinaire. *La polyclinique obstétricale*, aux jours et heures à déterminer.

E. VENNEMAN, professeur ordinaire. Le cours d'*ophtalmologie*, indiqué ci-dessus.

E. HAYOIT, professeur ordinaire. *La médecine légale*, lundi à 7 heures, mercredi à 4 heures, pendant le second semestre.

G. VERRIEST, professeur ordinaire. Les cours d'*hygiène et de clinique interne*, indiqués ci-dessus.

M. R. MICHAUX, professeur ordinaire. Le cours de *clinique externe*, indiqué ci-dessus.

T. DEBAISIEUX, professeur ordinaire, chef de clinique chirurgicale. *La pathologie chirurgicale*, y compris les *maladies cutanées et syphilitiques*, cours indiqué ci-dessus. — *L'anatomie chirurgicale*, mercredi à midi, pendant le premier semestre. — *Les bandages, les appareils et la petite chirurgie*, mercredi et jeudi à 2 heures et demie, pendant le premier semestre. — *La médecine opératoire*, lundi, mercredi et jeudi à 2 heures et demie, pendant le second semestre.

L. DANDOIS, chargé de cours, chef de clinique chirurgicale.

Troisième examen de Docteur.

G VERRIEST, professeur ordinaire. Le cours de *clinique interne*, indiqué ci-dessus.

M. R. MICHAUX, professeur ordinaire. Le cours de *clinique externe*, indiqué ci-dessus.

E. HUBERT, professeur ordinaire. *Exercices cliniques d'obstétrique*, etc., cours indiqué ci-dessus. — *La clinique obstétricale*, aux jours et heures à déterminer.

E. VENNEMAN, professeur ordinaire. *La clinique ophtalmologique*, cours indiqué ci-dessus.

T. DEBAISIEUX, professeur ordinaire, chef de clinique chirurgicale. *L'anatomie chirurgicale, les bandages et les appareils, la petite chirurgie et la médecine opératoire*, cours indiqués ci-dessus.

E. MASOIN, professeur ordinaire. *Leçons cliniques sur les maladies mentales*, aux jours et heures à déterminer.

L. DANDOIS, chargé de cours, chef de clinique chirurgicale.

COURS FACULTATIF.

G. BRUYLANTS, professeur ordinaire. *L'urologie* (cours théorique et pratique), aux jours et heures à déterminer, pendant le premier semestre.

Examen de Pharmacien.

C. BLAS, professeur ordinaire de la Faculté des sciences. *La pharmacie théorique (partie inorganique); les éléments de chimie analytique et de chimie toxicologique*, lundi à 11 heures, mardi à 8 heures et demie, mercredi et jeudi à 10 heures, pendant le premier semestre.

G. BRUYLANTS, professeur ordinaire. *La pharmacie théorique (partie organique)*, mercredi et jeudi à 11 heures et demie, pendant le premier semestre. — *Les drogues et les médicaments en tant que marchandises, les altérations, les falsifications et les doses maxima*, lundi, mardi, mercredi et jeudi à 11 heures et demie, pendant le second semestre. — *La pharmacie pratique, les opérations et recherches chimiques, pharmaceutiques, analytiques et*

microscopiques, lundi de 2 heures et demie à 6 heures, mardi de 10 heures à 1 heure et de 2 heures et demie à 6 heures, mercredi de 2 heures et demie à 6 heures, pendant toute l'année.

FACULTÉ DE PHILOSOPHIE ET LETTRES.

Doyen : M. *Lefebvre*. — Secrét. : M. *Tielemans*.

*Premier examen
de Candidat en Philosophie et Lettres.*

C. P. E. CARTUYVELS, professeur ordinaire et vice-recteur de l'Université. *L'explication approfondie des vérités fondamentales de la religion*, jeudi à 10 heures, pendant le premier semestre; vendredi à 9 heures, pendant le second semestre.

J. JACOBS, professeur ordinaire et président du collège du Pape. *La logique et la psychologie*, lundi, vendredi et samedi à 10 heures, jeudi à 11 heures, pendant le premier semestre; lundi à 8 heures, mardi et samedi à 10 heures, pendant le second semestre.

P. G. H. WILLEMS, professeur ordinaire et secrétaire de l'Université. *L'explication d'auteurs latins*, lundi, mardi, mercredi et jeudi à 9 heures, pendant le second semestre.

F. COLLARD, professeur ordinaire. *Exercices pratiques sur la langue latine et traductions à livre ouvert*, lundi et mardi à 9 heures, pen-

dant le premier semestre; vendredi à 10 heures, samedi à 9 heures, pendant le second semestre.

J. DE GROUTARS, professeur ordinaire et assesseur du vice-recteur. *L'explication d'auteurs grecs*, mardi à 11 heures, mercredi à midi, pendant le premier semestre; et pour les élèves qui se préparent au doctorat, samedi à 11 heures, pendant toute l'année.

C. C. A. M. MOELLER, professeur ordinaire. *L'histoire politique de l'antiquité*, lundi, mercredi et vendredi à 11 heures, mardi à 8 heures, pendant le premier semestre.

V. L. J. L. BRANTS, professeur ordinaire. *L'histoire politique moderne*, mercredi, jeudi et vendredi à 8 heures, pendant le second semestre.

L. C. DE MONGE, professeur ordinaire. *L'histoire de la littérature française*, mardi et mercredi à 10 heures, vendredi et samedi à 9 heures, pendant le premier semestre.

P. P. M. ALBERDINGK THIJM, professeur ordinaire. *L'histoire de la littérature flamande*, mardi et mercredi à 10 heures, vendredi et samedi à 9 heures, pendant le premier semestre.

Deuxième examen

de Candidat en Philosophie et Lettres.

J. JACOBS, professeur ordinaire et président du collège du Pape. *La philosophie morale*, jeudi à 10 heures, vendredi de 11 heures à midi et demi, pendant le second semestre.

C. C. A. M. MOELLER, professeur ordinaire. *L'histoire politique du moyen âge*, lundi et mercredi à 10 heures, mardi et samedi à 8 heures, pendant le second semestre.

V. L. J. I. BRANTS, professeur ordinaire. *L'histoire politique interne de la Belgique*, lundi à 8 heures, mercredi et jeudi à 9 heures, pendant le premier semestre.

P. G. H. WILLEMS, professeur ordinaire et secrétaire de l'Université. *Les antiquités romaines envisagées au point de vue des institutions politiques jusqu'au règne de Justinien*, mercredi, jeudi, vendredi et samedi à 8 heures, pendant le premier semestre. — *L'explication d'auteurs latins*, cours indiqué ci-dessus.

F. COLLARD, professeur ordinaire. *Exercices pratiques sur la langue latine et traductions à livre ouvert*, cours indiqué ci-dessus.

L. C. DE MONGE, professeur ordinaire. *L'histoire de la littérature française*, cours indiqué ci-dessus.

P. P. M. ALBERDINGK THIJM, professeur ordinaire. *L'histoire de la littérature flamande*, cours indiqué ci-dessus.

*Examen de Candidat en Sciences morales
et historiques,*

préparatoire à l'étude des Sciences politiques
et administratives.

C. P. E. CARTUYVELS, professeur ordinaire et

vice-recteur de l'Université. *Le cours de religion*, indiqué ci-dessus.

J. JACOBS, professeur ordinaire et président du collège du Pape. *La logique, la psychologie et la philosophie morale*, cours indiqués ci-dessus.

C. C. A. M. MOELLER, professeur ordinaire. *L'histoire politique de l'antiquité et du moyen âge*, cours indiqués ci-dessus.

Examen de Docteur en Philosophie et Lettres.

P. G. H. WILLEMS, professeur ordinaire et secrétaire de l'Université. *Exercices philologiques sur la langue latine*, mardi et mercredi à 11 heures, pendant le premier semestre. — *L'explication d'auteurs latins*, lundi, mardi, mercredi et jeudi à 9 heures, pendant le second semestre. — *Les éléments de la grammaire générale et l'encyclopédie de la philologie* (cours de deux années), mercredi et jeudi à 11 heures, pendant le second semestre.

F. COLLARD, professeur ordinaire. *Exercices philologiques sur la langue grecque*, lundi et mardi à 11 heures, pendant le second semestre. — *L'histoire de la littérature grecque et celle de la littérature latine* (cours de deux années), mercredi, jeudi, vendredi et samedi à 10 heures, pendant le premier semestre.

J. DE GROUTARS, professeur ordinaire. *L'explication d'auteurs grecs*, samedi à 11 heures, pendant toute l'année.

L. BOSSU, professeur ordinaire. *L'histoire de la philosophie ancienne et de la philosophie moderne* (cours de deux années), mercredi, jeudi et vendredi à 9 heures, pendant le premier semestre.

C. C. A. M. MOELLER, professeur ordinaire. *Les antiquités grecques* (cours de deux années), mardi à midi, mercredi à 8 heures, pendant le second semestre.

L. C. DE MONGE, professeur ordinaire. *L'histoire comparée des littératures européennes modernes* (cours de deux années), jeudi à 10 heures, vendredi à 9 heures, pendant le second semestre.

A. H. H. DUPONT, professeur ordinaire de la Faculté de théologie. *La métaphysique générale et spéciale* (cours de deux années), lundi et mardi à 4 heures, pendant toute l'année.

D. MERCIER, professeur ordinaire de la Faculté de théologie et assesseur du vice-recteur. Cours de *philosophie supérieure selon saint Thomas*, jeudi et vendredi à 8 heures.— Discussion des matières expliquées, au jour et à l'heure à déterminer.

COURS FACULTATIFS.

C. C. A. M. MOELLER, professeur ordinaire. *L'histoire politique contemporaine*, jeudi à 3 heures, pendant le premier semestre.

C. DE HARLEZ, professeur ordinaire. *La langue*

et la littérature sanscrites, lundi et mercredi à 4 heures. — *Les langues iraniennes (zend, pehlvi, vieux persan)*, samedi à 4 heures.

J. DE GROUTARS, professeur ordinaire et assesseur du vice-recteur. *La grammaire comparée des langues grecque, latine et française*, jeudi à midi. — *Le grec moderne*, aux jours et heures à indiquer.

T. J. LAMY, professeur ordinaire de la Faculté de théologie et président du collège Marie-Thérèse. Les cours d'*hébreu* et de *syriaque*, indiqués ci-dessus.

E. H. J. REUSENS, professeur ordinaire de la Faculté de théologie et bibliothécaire de l'Université. *Les antiquités chrétiennes et l'archéologie*, cours indiqué ci-dessus. — Cours de *paléographie*, aux jours et heures à déterminer.

ÉCOLE NORMALE

*pour les Ecclésiastiques qui se préparent
à l'enseignement moyen.*

Directeur : M. DE GROUTARS, professeur ordinaire et assesseur du vice-recteur.

Professeurs pour les cours spéciaux : M. COLLARD, professeur ordinaire, et M. J. HEMERYCK, professeur extraordinaire et président du collège Juste-Lipse.

Les cours et les exercices sont déterminés par un programme particulier.

FACULTÉ DES SCIENCES.

Doy.: M. Van Beneden.—Secrét.: M. J. B. Carnoy.

Examen de Candidat en Sciences naturelles.

Première année.

C. P. E. CARTUYVELS, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie et vice recteur de l'Université. Le cours de *religion*, jeudi à 10 heures, pendant le premier semestre; vendredi à 9 heures, pendant le second semestre.

L. HENRY, professeur ordinaire. *La chimie générale*, lundi, mardi, mercredi et jeudi à 9 heures, pendant le premier semestre; lundi, mardi, mercredi et jeudi à 9 heures, vendredi à 8 heures, pendant le second semestre.

A. J. A. DEVIVIER, professeur ordinaire. *La physique expérimentale*, lundi, mardi et mercredi de 10 heures à 11 heures et demie, jeudi à 11 heures, pendant le premier semestre; lundi de 10 heures à 11 heures et demie, mardi et mercredi de 11 heures à midi et demi, pendant le second semestre.

P. E. MARTENS, professeur ordinaire. *Les éléments de botanique générale et spéciale*, y compris la *botanique médicale*, lundi de 11 heures et demie à 1 heure, vendredi de 9 heures à 10 heures et demie, et samedi de 10 heures et demie à midi, pendant le premier semestre; jeudi et vendredi, de 10 heures à 11 heures et

demie, et samedi de 11 heures à midi et demi, pendant le second semestre. — *Herborisations*, aux jours et heures à déterminer.

F. M. E. LEFEBVRE, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie. *La logique*, mardi et mercredi à 10 heures, pendant le second semestre.

F. DEWALQUE, professeur ordinaire. *Exercices de chimie pratique*, lundi de 3 heures à 6 heures, pendant le premier semestre, pour les élèves qui désirent subir la première épreuve à la session de février; lundi de 3 heures à 6 heures, pendant le second semestre, pour les autres élèves.

Deuxième année.

P. J. VAN BENEDEN, professeur ordinaire. *Les éléments de zoologie*, lundi, mardi et mercredi à 8 heures, pendant le premier semestre. — Visite du musée, vendredi à 2 heures, pendant le premier semestre.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN, professeur ordinaire. *Notions élémentaires de minéralogie et de géologie*, jeudi et vendredi à 8 heures, pendant le premier semestre.

F. M. E. LEFEBVRE, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie. *La psychologie et la philosophie morale*, mardi et mercredi de 11 heures et demie à 1 heure, jeudi et samedi à midi, pendant le premier semestre.

J. B. CARNOY, professeur ordinaire. *La mi-*

croscopie théorique, la microscopie appliquée à la biologie générale et à l'étude des proto-organismes, mardi et mercredi de 2 heures à 5 heures, pour la première section, vendredi de 10 heures et demie à 1 heure, samedi de 9 heures à 10 heures et demie, pendant le premier semestre.

Examen de Candidat en Pharmacie.

L. HENRY, professeur ordinaire. Le cours de *chimie générale*, indiqué ci-dessus.

A. J. A. DEVIVIER, professeur ordinaire. Le cours de *physique expérimentale*, indiqué ci-dessus.

P. E. MARTENS, professeur ordinaire. *Les éléments de botanique générale et spéciale*, y compris *la botanique médicale*, cours indiqué ci-dessus.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN, professeur ordinaire. *Notions élémentaires de minéralogie et de géologie*, cours indiqué ci-dessus.

L. BOSSU, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie. *L'explication approfondie des vérités fondamentales de la religion*, jeudi à midi, pendant le premier semestre; mardi à 8 heures, pendant le second semestre.—*Les principes de la philosophie*, mercredi et jeudi à 8 heures, pendant le second semestre.

F. DEWALQUE, professeur ordinaire. *Exercices de chimie pratique*, lundi de 3 heures à

6 heures, pendant le premier semestre, pour les élèves qui désirent se présenter à l'examen au mois de février; lundi de 3 heures à 6 heures, pendant le second semestre, pour les autres élèves.

J. B. CARNOY, professeur ordinaire. Le cours de *microscopie*, indiqué ci-dessus.

*Examen de Candidat
en Sciences physiques et mathématiques.*

Première année.

C. P. E. CARTUYVELS, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie et vice-recteur de l'Université. Le cours de *religion*, indiqué ci-dessus.

L. HENRY, professeur ordinaire. *Principes généraux de chimie*. (Partie du cours de *chimie générale*, indiqué ci-dessus.)

A. J. A. DEVIVIER, professeur ordinaire. *La physique expérimentale*, cours indiqué ci-dessus.

J. A. CARNOY, professeur ordinaire. *La géométrie analytique et l'algèbre supérieure*, jeudi, vendredi et samedi à 8 heures, pendant le premier semestre. — *Les compléments de géométrie analytique*, lundi, mardi et samedi à 8 heures, pendant le second semestre.

N. E. BREITHOF, professeur ordinaire. *La géométrie descriptive*, mercredi à 8 heures, ven-

dredi et samedi à 9 heures, pendant le premier semestre; samedi de 8 heures et demie à 10 heures, pendant le second semestre.

F. M. E. LEFEBVRE, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie. Les cours de *logique*, de *psychologie* et de *philosophie morale*, indiqués ci-dessus.

Deuxième année.

P. L. GILBERT, professeur ordinaire. *Le calcul différentiel et le calcul intégral*, jeudi, vendredi et samedi de 8 heures à 9 heures et demie, pendant le premier semestre. — *Compléments du cours précédent et éléments du calcul des variations*, aux jours et heures à déterminer. — *La statique analytique et la dynamique du point*, parties du cours de *mécanique* des Écoles spéciales, indiqué ci-dessous.

J. A. CARNOY, professeur ordinaire. *Les compléments d'algèbre supérieure et les éléments de la théorie des déterminants*, mercredi, jeudi et vendredi à 8 heures, pendant le second semestre.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN, professeur ordinaire. *La cristallographie*. Voir le cours de *minéralogie* des Écoles spéciales.

A. J. A. DEVIVIER, professeur ordinaire. *L'astronomie physique*, mardi et mercredi à midi, pendant toute l'année.

Examen de Docteur en Sciences naturelles

P. J. VAN BENEDEN, professeur ordinaire. *La zoologie proprement dite*, lundi, mardi et mercredi à 8 heures, pendant le premier semestre, avec compléments aux jours et heures à déterminer. — *La géographie et la paléontologie animales*, mardi à 9 heures et demie, pendant le second semestre — *L'anatomie comparée*, lundi, mardi et mercredi à 11 heures et demie, pendant le second semestre.

Suppléant pour le cours d'anatomie comparée, G. GILSON, chargé de cours.

E. VENNEMAN, professeur ordinaire de la Faculté de médecine. *L'anatomie de texture*, mardi, mercredi et samedi à 8 heures et demie, pendant le second semestre.

E. MASOIN, professeur ordinaire de la Faculté de médecine. *La physiologie comparée*, jeudi, vendredi et samedi à midi, pendant toute l'année.

G. BRUYLANTS, professeur ordinaire de la Faculté de médecine. *L'histochimie et la chimie physiologique*, lundi à 9 heures et demie, pendant le premier semestre; lundi à 9 heures, pendant le second semestre.

J. B. CARNOY, professeur ordinaire. *La botanique générale et spéciale* y compris la *paléontologie végétale*, mardi et mercredi de 2 heures à 5 heures, pendant toute l'année.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN, professeur

ordinaire. *La minéralogie*, cours des Écoles spéciales indiqué ci-dessous avec compléments, aux jours et heures à déterminer.—*La géologie*, cours des Écoles spéciales indiqué ci-dessous. — *La paléontologie stratigraphique*, lundi à 11 heures, pendant le premier semestre.

L. HENRY, professeur ordinaire. *La chimie générale*, samedi à 6 heures.

C. BLAS, professeur ordinaire. *La chimie analytique*, mercredi et jeudi à 10 heures, pendant le premier semestre; mercredi, jeudi et vendredi à 10 heures et demie, pendant le second semestre. Travaux du laboratoire, mercredi et jeudi à 2 heures et demie.

P. E. MARTENS, professeur ordinaire. *La géographie végétale*, lundi de 3 heures à 4 heures et demie, pendant le second semestre.

Examen de Docteur en Sciences physiques et mathématiques.

Première année.

P. L. GILBERT, professeur ordinaire. *L'analyse pure*, jeudi et vendredi à 3 heures, pendant le second semestre. — *La mécanique analytique des systèmes, l'hydrostatique et l'hydrodynamique*, cours des Écoles spéciales indiqué ci-dessous. — *La physique mathématique générale*, y compris la théorie du potentiel, jeudi et vendredi à 3 heures, pendant le premier semestre.

J. A. CARNOY, professeur ordinaire. *Le calcul des probabilités*, mardi et mercredi à 10 heures, pendant le premier semestre.

E. L. J. PASQUIER, professeur ordinaire. *L'astronomie mathématique*, mardi de 11 heures à midi et demi.

Deuxième année.

P. L. GILBERT, professeur ordinaire. *Les compléments d'analyse*, aux jours et heures à déterminer. — *Les théories dynamiques de Jacobi*, aux jours et heures à déterminer.

A. J. A. DEVIVIER, professeur ordinaire. *La physique expérimentale approfondie*, jeudi de 8 heures à 9 heures et demie, pendant toute l'année.

J. A. CARNOY, professeur ordinaire. *Les compléments d'analyse*, mardi de 11 heures à midi et demi, pendant toute l'année. — *La géométrie supérieure analytique*, jeudi de 11 heures à midi et demi, pendant toute l'année.

E. L. J. PASQUIER, professeur ordinaire. *La mécanique céleste*, mercredi de 11 heures à midi et demi, pendant toute l'année.

N. E. BREITHOF, professeur ordinaire. *La géométrie supérieure synthétique*, jeudi, vendredi et samedi à 8 heures et demie, pendant le second semestre.

ÉCOLES SPÉCIALES DES ARTS ET MANUFACTURES,
DU GÉNIE CIVIL ET DES MINES.

*Ingénieur des arts et manufactures, du génie
civil et des mines.*

Première année.

L. HENRY, professeur ordinaire. *La chimie générale, inorganique et organique*, cours indiqué ci-dessus.

A. J. A. DEVIVIER, professeur ordinaire. *La physique expérimentale*, cours indiqué ci-dessus.

F. DEWALQUE, professeur ordinaire. *La théorie des manipulations chimiques*, mardi à 8 heures, pendant le premier semestre. — Des exercices de chimie pratique, obligatoires, ont lieu mercredi et jeudi de 3 heures à 6 heures, pendant le second semestre.

J. A. CARNOY, professeur ordinaire. *La géométrie analytique et l'algèbre supérieure*, cours indiqués ci-dessus.

N. E. BREITHOF, professeur ordinaire. *La géométrie descriptive*, cours indiqué ci-dessus.

L. BOSSU, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie. *L'explication approfondie des vérités fondamentales de la religion et les principes de la philosophie*, cours indiqués ci-dessus.

Travaux graphiques, sous la direction de

M. le professeur BREITHOF, vendredi et samedi de 10 heures à 1 heure, pendant toute l'année, et vendredi de 9 heures à 10 heures, pendant le second semestre.

Deuxième année.

P. L. GILBERT, professeur ordinaire. *Le calcul différentiel et le calcul intégral*, cours indiqué ci-dessus. — *La mécanique analytique*, lundi, mardi et mercredi de 8 heures à 9 heures et demie, pendant le second semestre.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN, professeur ordinaire. *La minéralogie*, jeudi et vendredi de 8 heures à 9 heures et demie, samedi de 8 heures à 9 heures, pendant le second semestre. Le cabinet de *minéralogie* est ouvert vendredi et samedi de 2 heures à 4 heures pendant le premier semestre et de 2 heures à 6 heures pendant le second semestre.

C. BLAS, professeur ordinaire. *La chimie analytique (docimasia)*, mercredi et jeudi de 10 heures à 11 heures et demie, pendant le premier semestre; mercredi, jeudi et vendredi à 10 heures et demie, pendant le second semestre. — *Travaux du laboratoire (travaux analytiques)*, mercredi et jeudi de 2 heures et demie à 5 heures et demie; vendredi à 2 heures et demie séance facultative.

J. MICHA, professeur ordinaire. *La description générale des machines*, vendredi de 9 heures et demie à 11 heures.

N. E. BREITHOF, professeur ordinaire. *Les applications de la géométrie descriptive aux ombres, à la perspective et à la stéréotomie*, lundi et mardi de 8 heures et demie à 10 heures, pendant le premier semestre.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire. *La physique industrielle*, mercredi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre; mercredi et jeudi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le second semestre.

Travaux graphiques, sous la direction de M. le professeur BREITHOF, lundi et mardi de 10 heures à 1 heure, pendant le premier semestre; de 9 heures et demie à 1 heure, pendant le second semestre.

Troisième année.

P. J. VAN BENEDEN, professeur ordinaire *Les éléments de la paléontologie animale*, partie du cours indiqué ci-dessus, mardi à 9 heures et demie, pendant le second semestre. Visite du cabinet de *zoologie*, vendredi à 2 heures, pendant le second semestre.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN, professeur ordinaire. *La géologie*, lundi et mardi de 9 heures et demie à 11 heures, pendant le premier semestre.

F. DEWALQUE, professeur ordinaire. *La chimie industrielle*, mardi de 11 heures et demie à 1 heure et mercredi de 9 heures et demie à

11 heures. — *Travaux du laboratoire*, mardi et mercredi de 3 heures à 7 heures, jusqu'au 15 janvier, *pour les sections du génie civil, de la construction des machines et des mines*, et pendant tout le premier semestre, *pour les sections de métallurgie et de chimie*.

G LAMBERT, professeur ordinaire (suppléant A. DUMONT, professeur extraordinaire). *L'exploitation des mines*. jeudi et vendredi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre; mercredi et jeudi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le second semestre.

L. COUSIN, professeur ordinaire. *Les constructions du génie civil*, lundi, mardi et mercredi de 8 heures à 9 heures et demie, pendant le premier semestre; mercredi, jeudi et vendredi de 8 heures à 9 heures et demie, pendant le second semestre. — *Exercices topographiques*, pendant le second semestre.

J MICHA, professeur ordinaire. *La construction des machines*, jeudi de 9 heures et demie à 11 heures, samedi de 8 heures à 9 heures et demie. Tous les jeudis après midi, *pour la section des mécaniciens, visite d'un établissement de construction*.

E. L. J. PASQUIER, professeur ordinaire. *La mécanique appliquée*, vendredi et samedi de 9 heures et demie à 11 heures, pendant le premier semestre; vendredi de 10 heures à 11 heures et demie, samedi de 9 heures et demie à 11 heures, pendant le second semestre.

H. PONTIÈRE, professeur ordinaire. *La métallurgie*, lundi et mercredi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre; vendredi et samedi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le second semestre.

Travaux graphiques, sous la direction de M. le professeur BREITHOF, lundi, mardi, mercredi et samedi de 2 heures et demie à 4 heures et demie, du 15 janvier jusqu'à la fin du premier semestre, pour les sections du *génie civil*, de la *construction des machines* et des *mines*; mardi, mercredi et samedi de 3 heures à 6 heures, pendant tout le second semestre, pour toutes les sections.

Quatrième année.

F. DEWALQUE, professeur ordinaire. *La chimie industrielle* (cours de deux années), aux jours et heures indiqués ci-dessus. — *Travaux du laboratoire*, mardi de 9 heures à 11 heures et demie, et de 3 heures à 7 heures, mercredi de 3 heures à 6 heures et demie, pendant tout le premier semestre, pour la section de *métallurgie*, et jusqu'au 1^r avril, pour la section de *chimie*.

G. LAMBERT, professeur ordinaire (suppléant A. DUMONT, professeur extraordinaire). *L'exploitation des mines* (cours de deux années), aux jours et heures indiqués ci-dessus.

L. COUSIN, professeur ordinaire. *Les construc-*

tions du génie civil (cours de deux années), aux jours et heures indiqués ci-dessus. — *Exercices topographiques*, pendant le second semestre.

J. MICHA, professeur ordinaire. *La construction des machines* (cours de deux années), aux jours et heures indiqués ci-dessus.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire. *Les principes de l'architecture*, vendredi à 3 heures, pendant le second semestre.

H. PONTIÈRE, professeur ordinaire. *La métallurgie* (cours de deux années), aux jours et heures indiqués ci-dessus. — *Les applications industrielles de l'électricité*, mardi de 8 heures à 9 heures, pendant le premier semestre.

Conférences sur la *législation des mines* par M. le professeur LAMBERT, sur l'*administration industrielle* par M. le professeur DEWALQUE, et sur l'*économie industrielle* par M. le professeur MASSALSKI.

Travaux graphiques, sous la direction de M. le professeur BREITHOF, lundi et vendredi de 9 heures et demie à 11 heures et demie, mardi de 9 heures à 11 heures et demie, et samedi de 9 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre, pour les sections des *mines*, du *génie civil* et de la *construction des machines*; mardi de 8 heures et demie à 11 heures et demie, mercredi de 3 heures à 6 heures, samedi de 9 heures et demie à 11 heures et demie et de 3 heures à

6 heures, pendant tout le second semestre, pour les sections des *mines*, du *génie civil*, de la *construction des machines* et de la *métallurgie*, et du 1^{er} avril jusqu'à la fin du semestre pour la section de *chimie*.

COURS FACULTATIFS.

N. E. VANDERLAAT, professeur agrégé. *La géographie industrielle*, vendredi à 6 heures.

A. THEUNIS, professeur extraordinaire. *La falsification des denrées alimentaires*, aux jours et heures à déterminer.

Ingénieurs-Architectes.

Première année.

L. HENRY, professeur ordinaire. *La chimie inorganique*, partie du cours de *chimie générale* indiqué ci-dessus.

A. J. A. DEVIVIER, professeur ordinaire. *La physique expérimentale*, cours indiqué ci-dessus.

F. DEWALQUE, professeur ordinaire. *La théorie des manipulations chimiques*, cours indiqué ci-dessus — *Exercices de chimie pratique*, jeudi de 3 heures à 6 heures, pendant le second semestre.

J. A. CARNOY, professeur ordinaire. *La géométrie analytique et l'algèbre supérieure*, cours indiqués ci-dessus.

N. E. BREITHOF, professeur ordinaire. *La géométrie descriptive*, cours indiqué ci-dessus.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire. *Les éléments d'architecture*, jeudi de 3 heures à 4 heures et demie, pendant le premier semestre.

L. BOSSU, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie. *Le cours de religion et les principes de la philosophie*, cours indiqués ci-dessus.

Travaux graphiques, sous la direction de M. le professeur BREITHOF, vendredi de 10 heures à 1 heure, pendant le premier semestre; vendredi et samedi de 10 heures à 1 heure, pendant le second semestre.

Exercices d'architecture, sous la direction de M. le professeur HELLEPUTTE, lundi, mardi et mercredi de 11 heures et demie à 1 heure, samedi de 10 heures à 1 heure, pendant le premier semestre; jeudi de 10 heures à 1 heure, mercredi et samedi de 3 heures à 6 heures et demie, pendant le second semestre.

Deuxième année.

P. L. GILBERT, professeur ordinaire. *Le calcul différentiel et le calcul intégral. La mécanique analytique*, cours indiqués ci-dessus.

J. MICHA, professeur ordinaire. *La description générale des machines*, cours indiqué ci-dessus.

N. E. BREITHOF, professeur ordinaire. *Les applications de la géométrie descriptive aux*

ombres, à la perspective et à la stéréotomie, cours indiqué ci-dessus.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire. *Les éléments d'architecture* (cours de deux années), au jour et à l'heure indiqués ci-dessus. — *La physique industrielle (chauffage et ventilation des lieux habités)*, mercredi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre. — *Exercices d'architecture*, jeudi et samedi de 9 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre; jeudi de 9 heures à 11 heures et demie, mercredi et samedi de 3 heures à 6 heures et demie, pendant le second semestre.

E. H. J. REUSENS, professeur ordinaire de la Faculté de théologie et bibliothécaire de l'Université. *L'archéologie chrétienne*, vendredi à 3 heures, pendant toute l'année.

Travaux graphiques, sous la direction de M. le professeur BREITHOF, lundi et mardi de 10 heures à 1 heure, pendant le premier semestre; lundi de 9 heures et demie à 1 heure, pendant le second semestre.

Troisième année.

C. L. J. X. DE LA VALLÉE POUSSIN, professeur ordinaire. *Notions élémentaires de minéralogie et de géologie*, cours indiqué ci-dessus.

L. COUSIN, professeur ordinaire. *Les constructions du génie civil*, cours indiqué ci-dessus.

E. L. J. PASQUIER, professeur ordinaire. *La mécanique appliquée*, cours indiqué ci-dessus.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire. *L'histoire raisonnée de l'architecture*, mardi de 10 heures à 11 heures et demie, pendant le second semestre. — *L'architecture civile et religieuse*, mercredi de 3 heures à 4 heures et demie, vendredi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre. — *Projets d'architecture*, lundi de 9 heures et demie à midi et demi, mardi de 9 heures et demie à 1 heure, jeudi de 11 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre; mardi de 8 heures à 10 heures et de 11 heures et demie à 1 heure, jeudi et samedi de 11 heures à 1 heure, mercredi et samedi de 3 heures à 6 heures et demie, pendant le second semestre.

E. H. J. REUSENS, professeur ordinaire de la Faculté de théologie et bibliothécaire de l'Université: *L'archéologie chrétienne* (cours de trois années), au jour et à l'heure indiqués ci-dessus.

Quatrième année.

L. COUSIN, professeur ordinaire. *Les constructions du génie civil* (cours de deux années), aux jours et heures indiqués ci-dessus.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire. *L'histoire raisonnée de l'architecture* (cours de deux années), au jour et à l'heure indiqués ci-dessus. — *L'architecture civile et religieuse* (cours de deux années), aux jours et heures indiqués ci-dessus. — *L'esthétique appliquée à*

l'architecture, mercredi à 3 heures, pendant le second semestre. — *Projets d'architecture*, lundi de 9 heures à midi et demi, mardi de 8 heures à midi et demi, mercredi de 9 heures et demie à 1 heure, jeudi de 11 heures à 1 heure, samedi de 9 heures et demie à 1 heure, pendant le premier semestre; mardi de 8 heures à 10 heures et de 11 heures et demie à 1 heure, mercredi de 4 heures à 6 heures et demie, jeudi de 11 heures à 1 heure, samedi de 9 heures et demie à 1 heure et de 3 heures à 6 heures et demie, pendant le second semestre.

E. H. J. REUSENS, professeur ordinaire de la Faculté de théologie et bibliothécaire de l'Université. *L'archéologie chrétienne* (cours de trois années), au jour et à l'heure indiqués ci-dessus.

H. PONTIÈRE, professeur ordinaire. *Les applications industrielles de l'électricité*, cours indiqué ci-dessus.

Conférences sur la législation, l'administration et l'économie industrielles, indiquées ci-dessus.

Ingénieurs des Constructions civiles et des Constructions mécaniques.

Ingénieurs des Arts chimiques.

Voir le programme spécial.

INSTITUT AGRONOMIQUE.

Première année.

L. BOSSU, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie. *Religion*, jeudi à midi, pendant le premier semestre; mardi à 8 heures, pendant le second semestre.

A. THEUNIS, professeur extraordinaire. *La chimie générale*, mercredi et jeudi de 9 heures à 10 heures et demie, pendant le premier semestre; mercredi de 9 heures à 10 heures et demie et jeudi de 8 heures à 9 heures et demie, pendant le second semestre. — *Exercices de chimie pratique*, mercredi de 10 heures et demie à 1 heure, et jeudi de 10 heures et demie à midi, pendant le premier semestre; mardi de 10 heures à midi, et jeudi de 9 heures et demie à midi, pendant le second semestre.

J. B. CARNOY, professeur ordinaire. *La botanique*, y compris les démonstrations et exercices pratiques, vendredi de 8 heures à 11 heures, pendant le premier semestre; vendredi de 8 heures à 10 heures, pendant le second semestre. — *La microscopie appliquée*, vendredi de 10 heures à midi, pendant le second semestre. — *Herborisations*.

A. DE MARBAIX, professeur ordinaire. *La zootechnie (Anatomie comparée et descriptive)*, mercredi de 8 heures à 9 heures, pendant le premier semestre, et de 11 heures à midi, pendant le

second semestre. — *Démonstrations et exercices pratiques*, mardi à 3 heures. — *Excursions zootechniques*.

J. MARCHAND, professeur extraordinaire. *Le génie rural* (introduction: *éléments de physique, mécanique générale*), mardi de 8 heures à 9 heures et samedi de 11 heures à midi, pendant le premier semestre; lundi de 11 heures à midi et samedi de 8 heures à 9 heures, pendant le second semestre. — *Mathématiques*, mardi de 9 heures à 10 heures, pendant toute l'année. — *Exercices d'arpentage et de topographie*, aux cours et heures à déterminer.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire. *Le génie rural* (constructions rurales, notions sommaires d'archéologie), jeudi et samedi de 8 heures à 9 heures, pendant le premier semestre. — *Dessin*, lundi de 9 heures à midi, et samedi de 9 heures à 11 heures, pendant le premier semestre; lundi de 9 heures à 11 heures, et samedi de 9 heures à midi, pendant le second semestre.

J. M. A. CARTUYVELS, professeur ordinaire. *L'agronomie* (culture générale, climatologie, agrologie, travaux du sol), lundi de 8 heures à 9 heures, pendant toute l'année.

A. PROOST, professeur ordinaire. *Les éléments de zoologie*, mercredi de 8 heures à 9 heures pendant le second semestre.

Deuxième année.

L. BOSSU, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie. *La philosophie générale*, mercredi et jeudi à 8 heures, pendant le second semestre.

J. M. A. CARTUYVELS, professeur ordinaire. *L'agronomie (les cultures spéciales)*, mercredi de 8 heures à 9 heures, pendant le premier semestre, mardi de 8 heures à 9 heures, pendant le second semestre.

A. DE MARBAIX, professeur ordinaire. *La zootechnie (physiologie et esthétique animales)*, mardi de 10 heures à 11 heures, pendant le premier semestre, et de 11 heures à midi, pendant le second semestre. — *Applications*, mardi à 3 heures.

A. THEUNIS, professeur extraordinaire. *La chimie analytique*, vendredi de 8 heures à 9 heures et demie, pendant toute l'année. — *Travaux du laboratoire (recherches analytiques, qualitatives et quantitatives)*, mercredi de 9 heures à midi, pendant toute l'année; jeudi de 9 heures à midi, pendant le premier semestre, et de 9 heures et demie à midi, pendant le second semestre.

A. PROOST, professeur ordinaire *Chimie et physiologie spéciales des plantes cultivées, et géologie*, jeudi de 8 heures à 9 heures et demie, pendant le second semestre. — *L'hygiène*,

mercredi et vendredi de 10 heures à 11 heures, pendant le second semestre.

J. MARCHAND, professeur extraordinaire. *Le génie rural (mécanique agricole, géodésie agraire, hydraulique agricole)*, mardi de 11 heures à midi, pendant le premier semestre; lundi de 8 heures à 9 heures, pendant le second semestre. — *Mathématiques*, lundi de 9 heures à 10 heures, pendant le second semestre.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire. *Le génie rural (constructions rurales)*, jeudi et samedi de 8 heures à 9 heures, pendant le premier semestre. — *Dessin*, lundi et samedi de 9 heures à midi, pendant le premier semestre; lundi et samedi de 10 heures à 1 heure, pendant le second semestre.

J. B. CARNOY, professeur ordinaire. *Les maladies des plantes*, samedi de 8 heures à 10 heures, pendant le second semestre.

A. LECART, professeur extraordinaire. *L'économie rurale*, mardi de 8 heures à 9 heures, pendant le premier semestre; mercredi de 8 heures à 9 heures, pendant le second semestre. — *La silviculture*, vendredi de 10 heures à 11 heures, pendant le premier semestre; mardi de 9 heures à 10 heures, pendant le second semestre.

Troisième année.

J. M. A. CARTUYVELS, professeur ordinaire.

L'agronomie (les industries agricoles), mardi et vendredi de 8 heures à 9 heures, pendant le premier semestre; mercredi et vendredi de 8 heures à 9 heures, pendant le second semestre. — *Excursions*.

A. DE MARBAIX, professeur ordinaire. *La zootechnie (exploitation des animaux domestiques)*, mercredi de 11 heures à midi, et jeudi de 8 heures à 9 heures, pendant le premier semestre; mercredi de 9 heures à 10 heures, et jeudi de 8 heures à 9 heures, pendant le second semestre. — *Exercices zootechniques*, mardi à 3 heures. *Excursions*.

A. LECART, professeur extraordinaire. *L'économie rurale*, mercredi de 8 heures à 9 heures, pendant le premier semestre; vendredi de 9 heures à 10 heures, pendant le second semestre. — *La comptabilité agricole*, mercredi de 10 heures à 11 heures, pendant toute l'année. — *La silviculture*, samedi de 8 heures à 9 heures, pendant le premier semestre; jeudi de 9 heures à 10 heures et demie, pendant le second semestre. — *Arboriculture pratique*, mercredi à 3 heures. — *Excursions forestières*.

A. PROOST, professeur ordinaire. *L'entomologie*, mercredi de 11 heures à midi, pendant le second semestre.

G. HELLEPUTTE, professeur ordinaire. *La physique industrielle*, mardi de 8 heures à 9 heures et demie, pendant le second semestre. — *Dessin*.

et projets, lundi de 10 heures à 1 heure, mardi de neuf heures à midi, samedi de 10 heures à 1 heure, pendant le premier semestre; lundi de 9 heures à midi, et samedi de 11 heures à 1 heure, pendant le second semestre.

J. B. CARNOY, professeur ordinaire. *Les maladies des plantes*, samedi de 8 heures à 10 heures, pendant le second semestre.

V. L. J. L. BEANTS, professeur ordinaire de la Faculté de philosophie. *Le droit rural et forestier*, lundi de 8 heures à 9 heures, et mardi de 10 heures à 11 heures, pendant le second semestre.

J. MARCHAND, professeur extraordinaire. *Génie rural (les machines agricoles)*, samedi de 8 heures à 9 heures, pendant le premier semestre, et de 10 heures à 11 heures, pendant le second semestre. — *Mathématiques*, lundi de 9 heures à 10 heures, pendant le premier semestre; mardi de 11 heures à midi, pendant le second semestre.

A. THEUNIS, professeur extraordinaire. *Les travaux du laboratoire (analyses industrielles et agricoles)*, jeudi et vendredi de 9 heures à midi, pendant le premier semestre, et de 10 heures à 1 heure, pendant le second semestre.

INSTITUT PRÉPARATOIRE
*pour l'admission aux Écoles spéciales et à
l'Institut agronomique.*

Directeur : J. MARCHAND, professeur extraordinaire de la Faculté des sciences.

Professeur : M. TIELEMANS, professeur agrégé de la Faculté de philosophie, bibliothécaire-adjoint.

Les cours et les exercices sont déterminés par un programme particulier.

LE RECTEUR DE L'UNIVERSITÉ,
C. F. J. PIERAERTS.

Le Secrétaire, P. G. H. WILLEMS.

Société de SAINT-VINCENT DE PAUL.

Président d'honneur, Mgr C. PIERAERTS, recteur magnifique de l'Université catholique.

Ancien Président d'honneur, Mgr NAMÈCHE, recteur émérite de l'Université catholique.

CONSEIL PARTICULIER DE LOUVAIN.

Président, F. Lefebvre, professeur à la Faculté de médecine.

Vice-Président, G. Cappellen Smolders, avocat, conseiller provincial.

Secrétaire, Ch. Baguet, docteur en droit, receveur des Facultés de l'Université.

Trésorier, Jos. Boine, docteur en médecine, conseiller provincial.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINT-PIERRE.

Président d'honneur, M. De Ridder, curé-doyen de Saint Pierre.

Président, G. Cappellen-Smolders, avocat, conseiller provincial

1^{er} *Vice-Président*, Ch. Delcour, membre de la Chambre des représentants, ancien ministre de l'Intérieur.

2^d *Vice-Président*, J. B. Boine, rentier.

Secrétaire, Ch. Baguet, receveur des Facultés de l'Université.

Trésorier, Jos. Boine, docteur en médecine, conseiller provincial.

Gardien du vestiaire, G. Jacqmotte, négociant.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE NOTRE-DAME.

Président, T. Debaisieux, professeur à la Faculté de médecine.

Vice-Président, P. Jacqmotte, industriel.

Secrétaire, L. Debougnie, étudiant en médecine.

Trésorier, J. Helsmortel, id.

Gardien du vestiaire, J. Godeau, id.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINT-MICHEL.

Président, V. Brants, professeur à la Faculté de philosophie et lettres.

Vice-Président, P. Deckers, étudiant en droit.

Secrétaire, A. Cols, id.

Trésorier, F. Wilmart, id.

Gardien du vestiaire, P. Van Cutsem, étudiant en philosophie.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINTE-GERTRUDE.

Président, L. Henry, professeur à la Faculté des sciences.

Vice-Président, E. Compeeren, étudiant en médecine.

Secrétaire, J. Vuylsteke, étudiant aux Écoles spéciales.

Trésorier, G. Smets, étudiant en sciences.

Gardien du vestiaire, L. Landmeesters, étudiant en médecine.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINT-QUENTIN.

Président, E. Descamps, professeur à la Faculté de droit.

Vice Président, J. Poliard, étudiant en droit.

Secrétaire, baron H. Coppens, id.

Trésorier, F. Vandersmissen, étudiant en notariat.

Gardien du vestiaire, C. Jorian, étudiant en philosophie.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINT-ALBERT.

Président, Fr. de Monge, professeur à la Faculté de droit

Vice-Président, C. Peeters, étudiant en médecine.

Secrétaire, J. Verbist, étudiant en droit.

Trésorier, A. Bartholomeussen, id.

Gardien du vestiaire, C. Moereels, étudiant en médecine.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINT-JACQUES.

Président, F. Lefebvre, professeur à la Faculté de médecine.

Vice-Président, A. Van Hoonacker, étudiant en théologie.

Secrétaire, Em. Pattyn, étudiant en médecine.

Trésorier, G. Mostaert, id.

Gardien du vestiaire, A. Laporta, id.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINT-LAMBERT.
(HÉVERLÉ LEZ-LOUVAIN.)

Protecteur, Son Altesse Sérénissime le jeune Duc régnant d'Arenberg, et, en son nom, Madame la duchesse douairière d'Arenberg, à Héverlé.

Président, Chevalier X. van Elewyck, docteur en sciences politiques et administratives, à Louvain.

Vice-Président, ""

Secrétaire, G. Tombeur, conseiller communal, à Héverlé.

Trésorier, A. Ruelens, curé à Héverlé.

Gardien du vestiaire, G. Vanderborght, fermier, à Héverlé.

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINT-JOSEPH.
(COLLÈGE DE LA SAINTE TRINITÉ.)

Président d'honneur, M. le supérieur du collège.

Président, L. Finet, étudiant.

Vice-Président, V. De Groote, id.

Secrétaire, E. Lauwers, id.

Trésorier, A. Houyoux, id.

Gardien des jeux, J. De Cleene, id.

Gardien du vestiaire, J. Baeckelmans, id

CONSEIL DE LA CONFÉRENCE SAINTE BARBE.
(SOCIÉTÉ DES OUVRIERS.)

Président, J. de Trooz-van Elewyck, conseiller provincial.

Vice-Président, F. Schollaert, avocat, conseiller provincial.

Secrétaire, P. De Becker, avocat.

Trésorier, l'abbé Kennis.

Membres : Jules Baguet, agent de change ; J. B. Boine, rentier ; M. Boon, rentier ; Deckers, vicaire de Ste-Gertrude ; J. Novent, professeur ; A. Peeters, avocat ; Van Olmen, vicaire de St-Pierre ; Wilryckx, vicaire de St-Quentin.

ÉCOLE DOMINICALE ET PATRONAGE.

1^{re} subdivision (rue des Orphelins).

Président, F. Schollaert.

Vice-Président, ""

Secrétaire-trésorier, abbé Kennis.

Aumônier. Van Olmen, vicaire.

Membres : M. Boon ; J. Jacqmotte, négociant ; Ch. Peeters ; Pels, employé ; Van Hoorenbeke frères, étudiants.

2^e subdivision (Rattemanspoort).

Vice-Président, P. De Becker.

Aumônier, abbé Verhaegen, aumônier-adjoint au pénitencier.

Secrétaire-trésorier, Peeters, vicaire de N.-D. aux Dominicains.

Membres : Janssens, aumônier de la maison d'arrêt, et Van Hoorenbeek, vicaire de Sainte-Gertrude.

Grande section (adultes).

Président, J. de Trooz.

Vice-Président, J. Novent.

Aumônier : Wilryckx, vicaire.

Secrétaire trésorier, ""

Membres : J. Baguet; J. B. Boine; Deckers, vicaire; J. Novent; A. Peeters; baron van Oldeneel tot Oldenzeel; U. Wareg Massalski.

RAPPORT

présenté au nom du Conseil sur les
travaux des Conférences pendant
l'année académique 1883-1884.

MONSEIGNEUR,
MESSIEURS,

Notre première pensée, en rappelant ce qui s'est passé pendant cette année 1884 au sein de notre Société, doit être de songer à ceux d'entre nos frères que la mort nous a ravis.

Les uns sont tombés l'arme au bras, membres encore actifs de la grande armée de la charité chrétienne; d'autres que leurs forces avaient trahi, continuaient à soutenir de leur bourse les malheureux. Tous aimaient le pauvre et le déshérité d'un égal amour, et c'est à ce titre qu'ils ont compté parmi nos coopérateurs.

Laissez-moi vous citer parmi nos membres actifs décédés cette année, les noms de M. Motte, étudiant, un des membres les plus zélés de la Conférence Ste-Gertrude; de M. Vuylsteke, étudiant, membre de la Conférence St Jacques; de M. Josse Evrard, membre de la Conférence St-Pierre, homme d'un dévouement à toute épreuve, qui est mort en semant l'aumône autour de son lit de douleur.

Les pauvres secourus par la Conférence St-Pierre ont encore fait une grande perte dans la personne de M. Doniau, membre actif et gardien du vestiaire, un des vétérans de notre Société à Louvain.

N'oublions pas M. Ocreman, membre souscripteur et ancien membre fondateur de la Conférence St-Pierre, qu'il n'a quittée que quand sa santé ne lui a plus permis de fréquenter assidûment les réunions.

Nous avons à déplorer la perte de plusieurs membres honoraires : M. Oscar Pecquereau, dont j'ai pu apprécier personnellement l'âme charitable; M. Dubois, vicaire de l'église de Ste- Gertrude, un des membres de ce clergé flamand qu'on trouve toujours sur la brèche quand il y a une infortune à adoucir. Nous lui devons une reconnaissance spéciale, car, nous pouvons le dire maintenant — sa modestie ne pourra plus, hélas, s'en offenser — à mainte reprise, M. Dubois se plut à nous aider à rétablir par des dons anonymes l'équilibre de notre budget.

Vous vous rappelez avec quelle générosité Madame Torné, continuant les traditions de son charitable mari, soutenait notre œuvre. La mort l'a ravi cette année à nos pauvres.

Récemment, nous avons encore perdu en Madame la Baronne Dr^e d'Udekem d'Acoz, une bienfaitrice de longue date de notre œuvre. Il est beau de porter un grand nom; il est plus beau de l'illustrer par une noble générosité.

Nous avons eu plus d'une fois le bonheur de nous retrouver aux pieds des autels, aux services célébrés pour nos chers défunts. C'est M. le chanoine Carnoy qui, suivant une ancienne et généreuse habitude que nous aimons à rappeler ici, a célébré tous ces services.

Jetons maintenant un rapide coup d'œil sur la situation de nos Conférences.

Le nombre total de nos membres actifs est de 382. Le nombre des familles secourues est de 269.

Signalons — en la déplorant — une certaine diminution dans le nombre de nos membres actifs. Le feu de la charité que J. C. lui-même a allumé dans nos âmes, tendrait-il à s'affaiblir? La visite à domicile des pauvres est un assujettissement parfois pénible, j'en conviens. Ce n'en est pas moins un devoir pour tout bon chrétien que son labeur journalier ne retient pas absolument. Disons plus, au point de vue social, n'est-ce pas un bonheur de pouvoir se faire pardonner sa richesse en devenant le serviteur du pauvre?

Les occupations multiples de M. le professeur Eug. Hubert, président de la Conférence St-Quentin, l'ont forcé de se démettre de ses fonctions. Qu'il veuille bien recevoir ici l'expression de notre reconnaissance et de celle de nos pauvres pour les services qu'il a rendus pendant une carrière de charité déjà longue. Son successeur est M. le professeur Descamps qui ne s'est jamais refusé à mettre au service des

malheureux sa fortune et l'appui plus précieux d'un dévouement à toute épreuve.

L'assiduité des membres actifs aux réunions n'a pas laissé trop à désirer. Néanmoins, je ne puis laisser passer cette question sans y insister d'une façon toute particulière. Il est en effet de la plus haute importance que les membres soient instruits de toutes les décisions du comité central; que la visite des pauvres et la remise des secours se fasse régulièrement; que chacun enfin reste dans le mouvement. Le plus sûr moyen d'obtenir ce résultat n'est-il pas dès lors de pratiquer le moins possible l'absentéisme?

L'*Alma Mater* n'a pas voulu célébrer les fêtes glorieuses du cinquantenaire de sa reconstitution sans faire participer à l'allégresse générale les pauvres de Louvain.

Mgr le Recteur nous a fait parvenir une somme de mille francs, au moyen de laquelle une distribution extraordinaire de comestibles choisis a été faite à nos protégés. Le matin du 11 mai, une messe solennelle les réunit à l'église Saint-Michel, et beaucoup de membres actifs vinrent, en s'approchant des SS. Sacrements avec leurs pauvres, sceller une fois de plus l'alliance de la religion et de la charité.

Une des plus belles œuvres de notre Société, est la distribution d'un St-Nicolas aux pauvres. Venant au milieu de l'hiver, ces secours extraordinaires sont de la plus grande utilité. N'est-il

pas touchant, du reste, de faire participer le déshérité de la fortune aux fêtes de la famille; de faire rayonner de joie au moins une fois ces fronts courbés par un travail incessant? C'est à M. Stasse, président de la Conférence St-Pierre, que nous devons d'avoir pu organiser cette belle fête des années précédentes. Espérons qu'au milieu de sa vie de plus en plus occupée, M. Stasse n'oubliera pas son œuvre de prédilection.

Voici l'exposé de la situation financière pendant l'exercice écoulé (1884).

Le total des recettes s'est élevé à fr. 6430 63. Elles se répartissent comme suit :

Quêtes ordinaires fr. 1479-48. C'est le produit des quêtes hebdomadaires faites aux séances. Ce chiffre de 1479 fr. est inférieur de 277 fr. à celui de l'année précédente (1883). Cette diminution est tout entière le fait de la Conférence St-Pierre, où le zèle financier des membres semble se ralentir. Nous sommes persuadés qu'on ne devra pas rappeler au dévouement cette vaillante bourgeoisie brabançonne dont les membres ont toujours payé largement de leur bourse et de leur personne.

Parmi les Conférences d'étudiants, honneur aux Conférences de Ste- Gertrude et de St Michel, qui sont visiblement en progrès. Puisse l'exemple de ces deux Conférences être contagieux.

Une seconde source de revenus, ce sont les

quêtes extraordinaires qui se sont élevées à fr. 218-10, soit une diminution d'une cinquantaine de francs sur l'exercice écoulé.

Rappelons ici que depuis plusieurs années, une ressource importante de notre budget a disparu. Je veux parler de la fête de charité dont le produit nous aidait autrefois à combler le déficit. Nous faisons un appel pressant aux sociétés catholiques de la ville. Elles qui s'entendent si bien à faire agréablement le bien, ne peuvent oublier la grande œuvre de la bienfaisance libre et chrétienne.

Nos souscriptions se sont élevées à 1789 fr., chiffre qui ne diffère pas sensiblement de celui que nous avons obtenu en 1883.

Mentionnons parmi nos plus fidèles souscripteurs, M. Henri de Kerchove qui, établi depuis bien des années à Gand, n'a jamais négligé ses anciens pauvres de Louvain.

M^{lle} la baronne Constance de Dieudonné appartient à une famille que les malheureux connaissent de longue date.

Si je ne craignais de blesser une noble humilité, je soulèverais le voile de l'anonyme que s'obstine à garder un de nos bienfaiteurs les plus zélés, ancien professeur à l'Université. Les pauvres qu'il a secourus tant de fois, le bénissent, et ce nom qu'il m'est interdit de vous dire est écrit sur le Livre de Vie.

Malgré ces beaux exemples d'une générosité

persistante, il semble nécessaire d'augmenter le nombre de nos souscripteurs.

Mgr Cartuyvels a bien voulu nous prêter le concours de sa parole éloquente pour le sermon de charité prêché tous les ans à la collégiale de St-Pierre. Le sermon a produit 633 fr., soit 258 fr. de plus que l'année précédente.

Enfin comme produit de dons particuliers nous trouvons une somme de 2311 fr. Nous sommes heureux de pouvoir rendre hommage ici à la famille de feu M. Maes, qui a tenu à continuer les traditions généreuses du défunt. Un don de 500 fr. vient enfin nous rappeler le souvenir d'un homme de bien, Edmond Pouillet. La génération d'étudiants qui a eu le bonheur de le connaître quittera bientôt les bancs de l'Université. Mais qu'il me soit permis de le dire, avec une émotion que je ne veux pas maîtriser, son nom restera gravé dans le cœur de chacun de ses anciens élèves.

Le chapitre de nos dépenses comprend :

D'abord 13,360 pains, payés fr. 3589-17, soit une diminution de 249 fr. sur ce poste. Notons que ce chiffre élevé et consolant de distributions de pains n'a pu être obtenu que grâce au bas prix du blé. Une hausse éventuelle et toujours possible de cette denrée de première nécessité augmenterait nos dépenses dans une notable proportion. Nous prions nos coopérateurs de ne jamais perdre de vue ce fait économique.

Les Conférences ont ensuite dépensé en vêtements la somme de 3094 fr. 82 c. Ce chiffre est tout-à fait anormal, et nous croyons nécessaire de rappeler à ce propos aux membres des différentes Conférences, quelles sont les règles fixées par le Conseil à ce sujet. Chaque famille ne peut recevoir en moyenne des vêtements que pour une valeur de six francs — ce qui porte le chiffre total de nos dépenses de ce chef à 1800 ou 2000 fr. au plus. Au contraire, nous voyons que pendant l'hiver extrêmement doux de 1884, nos dépenses de vêtements se sont élevées à 3094 fr. 82 c. La modération s'impose donc.

Nos autres dépenses dont le total est de 991 fr. 10 c., sont restées sensiblement les mêmes.

N'oublions pas de porter à ce chapitre la dépense de fr. 1008.72, occasionnée par le cinquantenaire de l'Université. Nous avons expliqué plus haut l'origine et l'emploi de cette somme.

Le total de nos recettes comparé à celui de nos dépenses, accuse un déficit de 2252 fr. 18 c. (1).

(4) Tableau des recettes et des dépenses :

RECETTES.		DÉPENSES.	
Quêtes ordinaires :	1,479 48	Pains (15360) :	3,589 17
Quêtes extraordinaires :	218 10	Vêtements :	3,094 82
Souscriptions :	1,789 00	Poêles :	115 90
Dons particuliers :	2,311 00	Coke :	187 20
Sermon	633 05	Paille :	348 50
Reliquat de la Kermesse		Divers :	541 70
flamande	1581 80	Cinquantenaire de l'Uni-	
		versité	1,008 72
Total :	fr. 7,812 43	Total :	fr. 8,685 81

Heureusement, que le dernier reliquat de la réserve fournie par notre part dans le produit de la kermesse flamande nous permet de combler une partie de ce déficit.

Quoi qu'il en soit, notre budget de 1884 se solde par un mali de 870 fr. 38 c. Il y a là une menace pour l'avenir. A votre charité, Messieurs, à votre esprit de prosélytisme à la conjurer.

Quelques détails sur la Conférence St-Joseph établie au collège de la Ste-Trinité en cette ville. Cette utile institution, où se fait peut-on dire l'apprentissage de la charité, continue à porter les meilleurs fruits. Nos jeunes confrères, appréciant justement le bienfait d'une éducation chrétienne, ont spécialement en vue dans leur œuvre de procurer ce bienfait aux enfants déshérités, comme le budget ci-annexé le prouve (1).

Mentionnons également la Conférence St-

BILAN.

Total des dépenses : fr. 8,683 84

Total des recettes : 7,812 44

Déficit : fr. 870 38

(1) Tableau des recettes et des dépenses de la Conférence Saint-Joseph :

Recettes fr. 2,246 77

Dépenses « 2,242 96

Boni fr. 3 81

Mais il est à remarquer que parmi les 2242,96 de dépenses est comprise une somme de 800 fr. destinée à la fondation de bourses d'études.

Lambert à Heverlé qui continue sous les auspices d'une famille illustre à adoucir les souffrances parfois si cruelles et les misères cachées de notre prolétariat agricole (1).

Une œuvre profondément sympathique, parce qu'elle répond à un besoin social de la plus haute importance — la préservation de la jeunesse ouvrière — c'est l'École Dominicale-Patronage (2), établie à Louvain sous le vocable de Ste-Barbe.

Cent cinquante enfants sont inscrits à la section inférieure. Chaque dimanche on constate environ cent vingt présences. Des fêtes variées servent d'attrait, de récompense et de stimulant à toute cette jeunesse. L'instruction religieuse, ce condiment nécessaire de la paix sociale et domestique, est donnée chaque dimanche par les RR. PP. de la Société de Jésus.

La Grande Section comprend cent cinq mem-

(1) Tableau des recettes et des dépenses de la Conférence Saint-Lambert :

Recettes	fr.	586 56
Dépenses	»	556 00
		<hr/>
Boni	fr.	30 56

(2) Budget de la Conférence Ste-Barbe :

Recettes	fr.	2,072 84
Dépenses	»	2,018 61
		<hr/>
Boni	fr.	54 23

Le déficit qui était l'an dernier de 1444.42 est réduit cette année à 1051.48.

bres. Quatre-vingt-dix sont des plus assidus. Le programme est analogue à celui de l'École Dominicale, mais approprié à l'âge plus avancé des sociétaires. Une excursion à Lierre leur a permis de fraterniser avec les Xavériens de cette jolie petite ville catholique.

Si je pouvais personnellement émettre un vœu, ce serait celui d'étendre cette œuvre dans de plus vastes proportions. Au lieu de deux cent cinquante jeunes gens, n'en pourrait-on pas préserver cinq cents ou plus de la mauvaise compagnie et des habitudes du cabaret?

Quoi qu'il en soit, je me plais à rendre un hommage légitime à cette œuvre toute d'actualité, que je voudrais voir fleurir dans tous nos centres ouvriers. Suivons dans cette voie nos frères allemands qui, ayant à sauver l'ouvrier d'un double danger, celui de l'hérésie et de l'irréligion, ont donné la plus grande extension aux œuvres ouvrières. Dans toutes les réunions plénières des catholiques allemands, cette question est traitée avec la plus grande compétence : les solutions pratiques ne manquent pas. A nous flamands à profiter de l'exemple et de l'expérience de nos frères allemands.

Car, Messieurs, nous devons aimer les pauvres, c'est la voix de Jésus-Christ qui le proclame, mais c'est aussi la voix de la nature qui le crie. Eh quoi ! n'aurions nous pas honte de n'être ici-bas que des jouisseurs inutiles, de passer l'œil

sec à côté de nos frères malheureux, de les éblouir quelquefois d'un luxe insolent. Ce serait bien mal comprendre les enseignements de la charité chrétienne et les leçons de l'histoire contemporaine.

Et ici, Messieurs, permettez moi une dernière réflexion.

Quand le socialisme promet à courte échéance une transformation sociale dont la perspective séduit les uns et inquiète les autres, ne devons-nous pas remercier la Providence d'avoir mis entre nos mains dans la Société de St-Vincent, un instrument de pacification et de fraternisation qui comble l'abîme qu'on vise à creuser de nos jours entre le riche et le pauvre ?

Puissions-nous le saisir, Messieurs, ce rôle, puissions-nous le mettre à exécution, en adoucissant les trop brusques transitions qui séparent les classes. Agissons partout, au sein de la société de St-Vincent et dans ces œuvres qui sont ses filles et qui gravitent autour d'elle. Agissons dans les cercles d'ouvriers, les patronages, sous la direction éclairée de notre admirable clergé. Là se trouve le vrai progrès de l'humanité. Là se trouve à la fois la régénération du pauvre et, ne l'oublions pas, la nôtre.

Societas Philologa Lovaniensis.

Illustrissimus ac Reverendissimus Dom. C. PIË-
RAERTS, Rector magnificus, *Præses ad hon.*

Illustrissimus ac Reverendissimus Dom. A. J. NA-
MÈCHE, Rector emeritus, *Præses ad hon.*

P. G. H. Willems, professor ordinarius, *Præses.*

Fr. Collard, professor ordinarius, *Vice-Præsid.*

Johannes Terrens, ex Waldbillig (Magni Duc.
Lucilib.), philos. et litt. doct., *p. t. a Secret.*

Socii.

Victor Brants, prof. ordin., ex-secret. (1874-75).

Baro Leo Bethune, Alostanus, phil. et litt. doct.
et juris candid., ex-secret. (1883-84).

Alphonsus Roegiers, Teneræmundanus, phil. et
litt. candidatus.

Augustus Bertrand, Bullionensis, id.

Rev. Adrianus Couwenbergh, ex Hoeven (Ba-
tavus), phil. et litt. id.

Rev. Alphonsus Dassonville, ex Heule, philolo-
giæ baccalaureus.

Eugenius Herbecq, Dionantensis, phil. et litt.
candidatus.

Rev. Josephus Van Hove, Thiletanus, philologiæ
stud.

Rev. Ludovicus Reyter, ex Altwies (Magni Duc.
Lucilib.), phil. et litt. stud.

Æmilius Godineau, ex Wiers, id.

Qui olim socii fuere.

Car. Michel, Tornacensis, phil. et litt. doctor,
lector univers. Leodiensis, ex-secret. (1873-74).

Eug. Hubert, Lovaniensis, phil. et litt. doctor,
professor univers. Leodiensis.

Leo De Bruyn, Lovaniensis, phil. et litt. doctor.

Petr. Sturm, ex Bivange (Magni Duc. Luciliburg.), phil. et litt. doct., professor progymnasii Dikirschensis

Rev. Johannes Vanden Weghe, ex Ledeghem,
philolog. licentiatus, professor collegii Pope-
ringh.

Rev. canonicus Alf. Segers, ex Appels, philolog.
licentiatus, inspector studiorum humaniorum
in dioecesi Gandavensi.

Joh. Petr. Bestgen, ex Hollerich (Magni Duc.
Lucilib.), phil. et litt. doctor, lector in Athe-
næo Luciliburg.

Rev. Celest. Wadeleux, ex Brée, philolog. licen-
tius, professor seminarii Sancto Trudonen-
sis, ex-secret. (1875-76).

Rev. Leo Van Dorpe, ex Zevecote, philolog. li-
centiatus, vicarius in oppido Brugensi.

Rev. Victor Bourmanne, ex Blehin, philolog.
licentiatus.

Eduardus Houtart, ex Montibus ad Sabim, phil.
et litt. atque juris doctor, ex-secret. (1877-78).

Rev. Henricus Eggers, Monasteriensis, philolo-
giæ doctor.

- Rev. Arthur Vermëersch, S. J., ex Ertvelde,
doct. jur. et scient. polit., ex-secret. (1878 79),
professor in collegio Pacis Namurcensi.
- Ludovicus Simons, Ruremondensis, phil. et litt.
doct., professor athenæi Lovaniensis.
- Constantinus Gelders, Lewensis, phil. et litt.
doct., professor coll. Diesthem.
- Desiderius Petit, ex Wodecq, phil. et litt. doct.,
professor coll. Diesthem.
- Nicolaus Walch, ex Niederpallen (Magni Duc.
Luciliburg.), phil. et litt. doct., professor col-
legii Virtonensis.
- Constantinus Nannan, ex Redu, phil. et litt. doct.
- Gulielmus Streef, ex Alleur, phil. et litt. atque
juris doct., ex-secret. (1879-80).
- Johannes Dubois, ex Barnich, phil. et litt. atque
juris doct., ex-secret. (1880 81).
- Julius Van Biervliet, Brugensis, phil. et litt. doct.
et scient. nat. candidatus. ex secret. (1881-82).
- Edmundus Cordewener, Mosætrajectinus, phil.
et litt. doct.
- Petrus Doppler, Mosætrajectinus, phil. et litt.
doct., ex-ag. vices secret. (1882 83).
- Augustus Van Ryckelen, ex Halle-Boyenhoven,
phil. et litt. doct.
- Johannes Petrus Biwer, ex Remich (Magni Duc.
Lucilib.), phil. et litt. cand., jam in univ. Bon-
nensi studiosus.
- Rev. Edmundus Remy, Sonégiensis, philologiæ
doct., professor in collegio oppidi La Louvière.

Rev. Leonardus Lootens, ex Anseghem, philologiæ licentiatus, professor in seminario Rolariensi.

Alfredus De Groote, Gerardimontensis, phil. et litt. candid., stud. in seminario Gandavensi.

Michael Meyers, ex Boxhorn (Magni Duc. Lucilib.), phil. et litt. cand.

Michael Glaesener, ex Wilverdingen (Magni Duc. Lucilib.), phil. et litt. cand.

RAPPORT

sur les travaux de la SOCIÉTAS PHILOLOGA de l'Université catholique, pendant l'année académique 1883-1884, par M. le baron Léon BÉTHUNE, docteur en philosophie et lettres, secrétaire.

MESSIEURS,

Le 12 mai 1884 — premier jour des fêtes jubilaires de l'Université — le bureau de la Société Philologique a été appelé à présenter ses respectueux hommages à NN. SS. les Evêques. M. François Collart, vice-président de la Société, s'est fait l'interprète de nos sentiments reconnaissants à l'égard de l'épiscopat belge. Son discours éloquent retrace l'histoire, et explique d'une façon succincte le but de notre Société.

Je crois donc répondre à vos vœux en insérant dans notre rapport annuel un passage de ce discours.

Voici les paroles de M. Collart :

.
Création toute spontanée et libre, la Société Philologique, Messieurs, reproduit, dans ses traits fondamentaux, cette institution féconde qui fait la gloire des universités allemandes, et qui est connue sous le nom de *séminaire philo-*

logique. Dans sa sollicitude constante pour son doctorat en philosophie et lettres, notre chère Université, devançant les réclamations de la presse pédagogique, a reconnu, il y a douze ans déjà, qu'un enseignement philologique complet doit comprendre non seulement des cours théoriques, qui communiquent à la jeunesse la science toute faite, mais encore des cours pratiques, où l'élève, sous l'œil vigilant d'un maître, apprend à travailler, à chercher et à découvrir. Et grâce au dévouement de l'un de ses professeurs les plus éminents, M. Willems, elle a créé dès lors une société d'un caractère tout intime, dont les membres interprètent des auteurs grecs et latins, font des travaux originaux et s'initient au mouvement philologique, en analysant les revues et les publications les plus importantes qu'ils tiennent en grande partie de votre générosité.

Malgré les difficultés de toute innovation, la Société Philologique croit avoir répondu, Messieurs, dans la mesure de ses faibles forces, à votre haute confiance. Chaque année, elle a compté des membres nombreux et zélés, qu'animait un véritable amour pour l'étude de l'antiquité classique; plusieurs fois déjà, elle a reçu publiquement les éloges les plus flatteurs de savants distingués; et ce n'est pas sans un légitime orgueil qu'elle a vu, en un si petit nombre d'années, plusieurs de ses membres entrer dans

l'enseignement supérieur : elle semble avoir eu ainsi la bonne fortune de résoudre, presque à son insu, le problème de la formation des professeurs de nos Universités belges.

Nosseigneurs les Evêques ont adressé leurs plus chaleureux remerciements au professeur éminent, qui est le fondateur de notre Société et qui continue à présider cette utile institution avec un zèle que nous avons tous apprécié et que l'étranger nous envie.

En voulez-vous la preuve, Messieurs? Laissons parler M. Paul Frédéricq, professeur à l'université de Liège. Voici ce qu'il disait dans un ouvrage publié cette année (1) :

« Si l'Université catholique de Louvain ne possède pas de cours pratique d'histoire, elle peut être fière de sa « Societas Philologa » que dirige depuis douze ans M. le professeur Willemms avec un dévouement et un tact admirables. Cette société philologique, qui se réunit dans la maison du Professeur, s'efforce de combler les lacunes du doctorat belge en philosophie pour ce qui concerne la philologie classique qui, dans sa véritable acception, embrasse la langue, l'histoire, les institutions et les beaux-arts de la Grèce et de Rome. Son objet principal est l'exa-

(1) *Travaux du cours pratique d'histoire nationale*, Gand, J. Vuylsteke, 1885, p. XLII.

men des articles les plus importants des revues philologiques belges et étrangères (allemandes, hollandaises, françaises, italiennes, anglaises et danoises). D'après le règlement, les membres de la Société sont chargés à tour de rôle de lire quelques articles et d'en rendre compte. De cette façon, tous sont à même de suivre, dans une certaine mesure, le mouvement général des sciences philologiques. De plus, chaque année on explique en commun un auteur grec ou latin d'une manière approfondie. Deux jeunes collègues de M. Willems, MM. les professeurs Brants et Collard, font partie de la Société et aident à son succès par d'importantes communications.

» La « Societas Philologa » de M. Willems a déjà contribué à former des savants distingués, parmi lesquels je citerai mon collègue de Liège, M. Charles Michel, et MM. Brants et Collard eux-mêmes. Pour les détails, je renvoie aux petits rapports annuels de la « Societas Philologa Lovaniensis ... »

» Les livres de M. Willems jouissent d'une réputation européenne bien méritée, mais à mes yeux sa « Societas Philologa » est son œuvre la plus belle et la plus féconde. »

Jetons maintenant, Messieurs, un coup d'œil sur la situation intérieure de la Société et résumons ses travaux pendant l'année 1883 84.

Le nombre des membres actifs s'est élevé cette année à dix huit.

Le bureau de la Société n'a pas subi de changements, sauf le remplacement de M. le Dr Dopp-ler comme secrétaire par le Dr^b Léon Béthune.

Comme les années précédentes, l'explication d'un auteur classique nous a occupés pendant une majeure partie de nos séances. Nous avons lu et commenté une partie du VI^e Livre de Polybe. M. le professeur Collard nous a donné lecture d'une savante notice sur Polybe destinée à faciliter l'étude de cet auteur.

La séance d'ouverture a été occupée en partie par la lecture du rapport de M. Doppler, auquel était joint un aperçu sommaire sur certains points d'art militaire chez les anciens.

Ensuite, M. le professeur Willems nous communiqua ses impressions sur le travail du Rév. Vanden Gheyn, intitulé : *Les participes latins en minus, amaminus, etc* La discussion qui s'ouvrit à ce sujet fut reprise pendant une partie de la séance suivante.

N'oublions pas de mentionner une nouvelle communication de M. Willems au sujet de l'ouvrage récent de Cagnat : *Les impôts indirects chez les Romains*. M. le président traita ensuite d'une manière approfondie la question des circonscriptions douanières dans l'empire romain.

Dans une des séances suivantes, M. Remy, aujourd'hui docteur spécial en sciences philologiques, nous communiqua quelques fragments intéressants de son mémoire de Doctorat, sur

l'emploi du subjonctif et de l'infinitif dans Pline le Jeune.

J'eus enfin l'honneur de vous dire quelques mots au sujet du livre de M. Des Chesnes, sur la législation forestière romaine. Ce livre comme celui de M. Cagnat traite de points un peu spéciaux touchant à l'histoire et à l'économie politique. Il est du reste intéressant de présenter dans son ensemble et son développement une question comme celle qu'étudie M. Des Chesnes. Peut-être eût-on pu réclamer un peu plus de clarté, et ce scrupule qui semble l'apanage de notre esprit germanique, et auquel notre vénéré président a tenu à nous habituer.

Une partie de nos réunions a été absorbée par les rapports mensuels des membres sur les Revues mises à notre disposition par la munificence de l'Université.

Citons quelques-unes des revues étudiées spécialement :

Le *Hermes*, le *Jahresbericht über die Fortschritte der classischen Alterthumswissenschaft*, le *Zeitschrift für die österreichischen Gymnasien*, et les *Blätter für das bayerische Gymnasialschulwesen* représentent spécialement le mouvement philologique allemand.

M. le professeur Collard nous fit une savante analyse de l'année 1881 (tome 9) du *Jahresbericht*, en faisant connaître le but de la revue, le caractère général de chacune de ses parties et

les travaux les plus importants publiés dans ce volume.

La *Mnemosyné*, organe de la philologie néerlandaise, reste fidèle encore à cette langue latine qui fut jadis l'instrument scientifique universel.

L'Italie nous envoie la *Rivista di Filologia*, de Turin, et la France, la *Revue de Philologie, de Littérature et d'Histoire anciennes*, et le *Bulletin épigraphique de la Gaule*. Ce dernier nous fournit souvent l'occasion de nous exercer à l'art difficile de lire les inscriptions.

Voilà, Messieurs, le résumé succinct de nos travaux pendant l'année 1883 84. Puisse-t-il nous encourager à recommencer nos études avec une nouvelle ardeur!

SOCIÉTÉ LITTÉRAIRE

de l'Université catholique de Louvain.

Présidents d'honneur, Mgr NAMÈCHE, recteur émérite, et Mgr PIERAERTS, recteur de l'Université.

Commission directrice.

Président, M. F. Lefebvre, professeur à la Faculté de philosophie et lettres.

1^{er} Vice-Président, M. L. de Monge, professeur à la Faculté de philosophie et lettres.

2^d Vice-Président, M. E. Standaert, étudiant en droit.

Secrétaire, M. G. Vanden Gheyn, étudiant en théologie.

Trésorier, M. E. Dijon, étudiant en droit.

Bibliothécaire, M. Gilbert, étudiant en droit.

Membre, M. D. Mercier, professeur à la Faculté de théologie.

RAPPORT

sur les travaux de la SOCIÉTÉ LITTÉRAIRE de l'Université catholique de Louvain, pendant l'année académique 1883-1884, fait au nom de la Commission directrice (1) par M. V. HANOTIEAU, secrétaire.

—

MESSIEURS,

Il est d'usage d'ensevelir en quelques pages les souvenirs de toute une année.

Ces sérieux travaux, fruits de longues recherches ou de graves et profondes méditations, ces études spirituellement pensées, alertement écrites, toutes vos œuvres, viennent se confondre mélancoliquement sous une même poussière et dans un même oubli, sans flamme, sans couleur, sans vie, dans ces tristes reliquaires qu'on appelle *des rapports*.

Encore, Messieurs, si, pour ces fils de vos veilles, vous aviez la certitude qu'on vous offrira un coffret délicatement ouvragé, peut-

(1) La commission était composée comme suit :

M. le professeur F. M. E. Lefebvre, président ; M. le professeur Descamps, 1^{er} vice-président, M. Ch. Nagels, 2^d vice-président ; M. V. Hanotieau, secrétaire ; M. A. Herdewyn, trésorier ; M. J. Anciaux, bibliothécaire ; M. le professeur L. de Monge, membre.

être vos cœurs paternels seraient-ils légèrement consolés. Il vous faudrait un fin joaillier : voulez-vous du forgeron qui vous revient de la campagne?

. . .

Il me souvient avoir lu qu'au moyen âge Florence avait gravé au frontispice d'un palais cette noble dédicace :

« A Jésus-Christ, Roi de Florence, l'élu du Sénat et du Peuple! » Cette royauté du Christ célébrée par une cité, cette glorification par la foule de la foi catholique a gardé en ce siècle des soldats et des apôtres; parmi les plus dévoués et les plus illustres figurait l'un de nos membres d'honneur, Mgr Dechamps, à la mémoire vénérée duquel je veux, au nom de notre Société, rendre ici un hommage d'admiration et de gratitude. Le Cardinal-Archevêque de Malines s'intéressait à notre association; il lui écrivait un jour ces lignes : « C'est en faisant la petite guerre dans la Société littéraire que ses membres se préparent à faire plus tard la grande guerre à l'erreur, à l'injustice, à l'arbitraire, pour donner la victoire à la raison, à la foi, au droit et à la liberté chrétienne. »

Que notre compagnie entende rester fidèle à ce programme, notre président, M. Lefebvre, l'attestait dans une solennelle circonstance devant le successeur de Mgr Dechamps, entouré

de ses vénérables collègues de l'Episcopat. Lors des fêtes grandioses qui ont marqué le cinquantenaire de la restauration de l'*Alma Mater*, vous savez en quels termes excellents M. le président, en remerciant NN. SS. les Evêques de leur sollicitude pour notre Société, rappelait son passé, son rôle, ses bienfaits, et comment à notre modeste tribune, toutes les sciences cultivées à l'Université catholique se rencontrent, pour rendre ensemble témoignage à la vérité.

Avons-nous, cette année encore, comme le voulait Mgr Dechamps, fait la petite guerre pour la foi, pour la science et pour la justice? Oui, certes; un coup d'œil jeté sur les mémoires présentés nous en fournira la meilleure preuve.

M. Herdewyn inaugura nos séances en réfutant certaines erreurs philosophiques.

L'apparition d'une brochure intitulée : *Matérialisme et Spiritualisme* lui suggéra d'intéressantes observations sur ce phénomène, étrange à première vue, d'un professeur comme M. Tiberghien, que d'aucuns accusent d'être spiritualiste et qui forme cependant des élèves qui font profession ouverte de matérialisme et qui aboutissent à cette aberration horrible, mais inéluctable : l'athéisme!

Frappé de ce fait, M. Herdewyn en recherche la cause et nous fait saisir les affinités logiques qui existent entre *l'athéisme et le panenthéisme*, entre la théorie de M. Berlier et la théorie de

M. Tiberghien. Et en effet, si le monde est infini, nécessaire, éternel, qu'a-t-on besoin de Dieu pour l'expliquer? Voici venir le temps souhaité par un libre penseur, « où l'on enseignera une psychologie indépendante de l'entité âme et une philosophie indépendante de la cause première! »

Dans un autre travail, notre ami a entrepris de nous exposer le système et la méthode de Hegel. Ce philosophe identifie complètement l'être et la pensée; il les comprend sous une seule dénomination : l'Idée. L'Idée est un principe indéterminé qui se détermine suivant une loi nécessaire pour devenir toutes choses. Dès lors, Messieurs, n'est-il pas évident que l'âme humaine perd toute personnalité! Et s'il en est ainsi, « si l'homme moral, comme parle Hegel, a conscience de son action comme de quelque chose de nécessaire », que devient notre liberté?

Dans cette doctrine, l'homme, comme tout être, subit les lois de l'évolution naturelle. Mais alors, encore un coup, où donc est la liberté? où le droit? où le devoir? Et le fait accompli, et toutes les actions de l'homme ne sont-ils pas, tout simplement, le devenir de l'être?!

Dans sa *Philosophie du Droit*, Hegel poursuit la conciliation de la réalité existante avec le droit. Il pose cet axiome en principe : « Tout ce qui est réel est rationnel, et tout ce qui est rationnel est réel; ce qui est, est la raison même. » Et le droit, pour le philosophe allemand.

est « le règne de la liberté réalisée ». En développant cette définition, M. Herdewyn fait voir, avec beaucoup de science, comment elle se lie à la théorie générale de Hegel et combien est fausse cette idée qu'il donne du droit.

Au point de vue politique, selon Hegel, la loi et la force ne sont pas distinctes du droit et de la justice. La liberté individuelle est annihilée; la nation est tout, elle se développe fatalement; au citoyen de fléchir devant elle : l'État est omnipotent. Dans les relations internationales, les traités ne sont plus qu'un vain mot; chacun les apprécie à sa guise; ce n'est plus la droite raison, ni l'équité, ni la bonne foi qui interpréteront les pactes conclus; ce sont les soldats et les canons. La force, encore et toujours, est la grande souveraine!

« Voilà l'idéal prussien dont on veut faire l'idéal humain! Est-ce l'avenir ou le passé? »

Après ces doctes spéculations, Messieurs, j'eus l'honneur de vous égrener quelques rimes, votre attention fut ainsi reportée vers ce qui constitue l'essence même de la véritable poésie, vers le beau.

C'est encore du beau qu'on vint vous parler à quelques jours de là avec une éloquence pleine d'humour et de profondeur.

Sous le titre *Idéalisme et Naturalisme*, M. le professeur Léon de Monge a donné lecture d'une étude sur une tendance littéraire qu'on érige en

système. De tout temps les romanciers et les poètes se sont vantés de connaître la nature et de peindre les passions humaines. De tout temps, ils ont distingué dans l'œuvre de l'écrivain et de l'artiste un élément personnel, *subjectif*. En reproduisant la nature, le poète, comme le peintre, la transforme; il donne à ses tableaux la marque de sa propre personnalité.

Lorsque les « naturalistes » disent que « l'art, c'est la nature vue à travers un tempérament », ils disent une banalité vieille comme le monde, à moins que le mot de *tempérament* n'implique pour eux une impulsion fatale, irrésistible, irresponsable, c'est-à-dire un *déterminisme* absolu.

Il en est bien ainsi. Les apôtres de la nouvelle doctrine sont déterministes, en effet. C'est, *en théorie*, la seule différence entre eux et les grands génies d'autrefois, romanciers ou poètes.

Je cède la parole à M. de Monge.

« L'immanence, le monisme et le déterminisme leur étant inconnus, ces romanciers et ces poètes ne savaient pas que le phénomène humain n'est qu'une phase de la vie diffuse, universelle, impersonnelle. Chacun d'eux s'imaginait avoir son *moi* particulier à lui tout seul, ce qu'il nommait son âme; de plus, il s'imaginait que cette âme est libre, et que, par son libre effort, elle peut se perfectionner elle-même, c'est-à-dire se rapprocher de Dieu...

« Mais, pour un naturaliste convaincu, tous les

goûts, tous les *tempéraments* sont légitimes. Tout ce qui existe est dans la nature. Tout le monde a le droit de suivre son tempérament; le tout est d'en avoir un, bien marqué, riche et plantureux. Es-tu fauvette? Gazouille. Es-tu singe? Grimace. Es-tu lion? Rugis. Te sens-tu cochon? Vite, saisis le moment de l'inspiration; grogne .. Un beau grognement, qui gargouille, magistral et grave, au profond du ventre, ronfle en trémolo dans ton large gosier, puis tout-à-coup s'exaspère, vibre et monte en gamme chromatique furieuse pour éclater en cri suraigu? — Bien grogné, grand artiste! Tu peux te vanter d'être un fier cochon, mon ami! »

Dans une autre lecture, M. de Monge oppose l'idéalisme au naturalisme.

L'idéal, c'est la perfection de la nature. Dans ce qui est fatal et déterminé par des lois irrésistibles comme le mouvement des astres dans l'espace, l'idéal se confond avec la réalité.

Mais l'homme, intelligent et libre, n'accomplit la loi de sa nature que par l'effort volontaire vers le *mieux*, vers la perfection.

L'art, c'est l'effort libre de l'homme vers la perfection du beau.

M. de Monge s'occupe ensuite de quelques unes des tentatives faites par les philosophes pour définir le beau : les meilleures définitions en approchent, mais nulle ne l'enserme et ne le contient tout entier. Malgré tout, il reste dans le

sentiment du beau quelque chose de mystérieux et d'inconnu.

Mais s'il paraît impossible de saisir l'essence même de la beauté, peut-être n'est-il pas complètement impossible d'en connaître la *fonction* naturelle et sociale dans l'ordre providentiel.

Il est un fait incontestable, universel : tout être vivant se pare pour la fécondité. Avant le fruit qui conservera l'espèce, la plante produit l'éclat et la symétrie de la fleur. Mais c'est surtout l'animal que les lois de la nature parent pour la fécondité de l'avenir. C'est pour cela que la chenille devient papillon et que le rossignol chante.

Cette parure est celle d'une victime. L'amour tue, vite ou lentement, mais il tue. Un instinct irrésistible sacrifie l'être vivant à la perpétuité de sa race : et la beauté vient parer le sacrifice. Il est d'autant plus impitoyable et plus prompt que l'on descend l'échelle animale. Beaucoup de vertébrés voient plusieurs générations de leurs enfants. Ils sont très rares, au contraire, les insectes qui voient naître leurs fils.

Si l'attrait du plaisir et l'aiguillon de la douleur sont les seuls guides de la bête, à quoi servent l'éclat métallique de l'aile du colibri, le chant de la fauvette ? D'ailleurs, dans les animaux supérieurs, dans le lion qui meurt pour défendre sa lionne et dans la lionne qui meurt pour défendre ses petits, l'affection, qui semble se rapprocher

de la beauté morale, ne purifie-t-elle pas déjà l'attrait égoïste du plaisir?

Maintenant, parcourez l'histoire, parcourez les œuvres des poètes et des artistes les plus admirés et les plus aimés du genre humain : et vous verrez que le beau, qui provoque chez l'animal, le sacrifice, le dévouement, spontané mais inconscient, aux intérêts de l'espèce, provoque chez l'homme le sacrifice et le dévouement volontaire, conscient et libre.

Les poètes chantent l'amour, et les plus grands ont célébré l'amour chaste et fidèle, l'amour d'une seule compagne pour toute la vie, l'amour dévoué jusqu'au sacrifice du bonheur, jusqu'à l'acceptation de la souffrance et de la mort : l'amour qui fonde la famille, qui transmet aux générations nouvelles la sève de force et de vie, d'enthousiasme et de noble passion pour le bien; l'amour qui fait le courage des fils et la pudeur des filles.

Mais l'amour humain ne s'arrête pas à la famille; il s'étend plus loin et monte plus haut.

Le poète chante la vaillance et la mort héroïque du soldat. Et ses vers sont redits par la vierge timide...

La guerre est déclarée. L'armée va partir, demain peut être, pour arrêter l'ennemi sur les frontières menacées. Le régiment défile dans la rue, paré comme pour une fête : et la fanfare, ardente et martiale, jette aux fatigues, aux souff-

frances, aux périls, à la mort son superbe et joyeux défi.

Le jeune homme passe, droit sur son cheval, le front pâle et fier. Il salue de son épée. Et de sa fenêtre, la fiancée se penche vers lui, l'œil rempli d'orgueil et de passion sous ses larmes. L'éclat et le bruit; l'or des uniformes et l'acier des armes; les hurras de la foule et la voix stridente des cuivres la mordent au cœur d'une angoisse délicieuse et terrible. Ah! comme elle l'aime, cet homme qui sacrifie l'amour à la patrie, et la quitte pour chercher la mort. Et Dieu le veut ainsi. La race des braves ne doit point s'éteindre : il est digne de vivre, le peuple où la femme sait aimer l'homme qui sait mourir.

Mais il est un dévouement plus beau, plus noble encore.

Les plus grands, les plus purs des poètes, les seuls vraiment *inspirés* ont célébré la gloire incomparable des apôtres et des martyrs.

Le missionnaire va partir. Il va verser son sang pour des hommes féroces et stupides, souillés de vice et de fange, qui le haïssent déjà sans le connaître. Jeune, il va quitter sa mère et n'a pas voulu de fiancée. Cet homme a du génie peut-être; il pourrait prétendre à la gloire, il sacrifie sa réputation même. On rit de son dévouement; on le calomnie, on l'abreuve de persécutions viles et mesquines, plus dures à supporter pour un homme de cœur que les supplices qu'il va chercher au-delà des mers.

Mais qu'il est beau, son dévouement ! Il sème la foi qui fait la vie des nations ; il enfante des âmes à Jésus-Christ « Qu'ils sont beaux, les pieds de ceux qui portent l'Évangile ! »

L'amour qui fonde la famille est digne d'admiration. Plus admirable encore est le courage, l'abnégation qui fondent la patrie. Plus grand et plus noble encore, le zèle qui fonde le Royaume de Dieu.

Plus j'étudie l'histoire littéraire à travers les âges et mieux je vois que ce sentiment de la beauté, de l'admiration, le plus désintéressé des sentiments humains, de plus en plus pur à mesure qu'il s'élève, a pour fonction divine de provoquer le dévouement de l'homme à la grandeur et au progrès du genre humain.

Ce sentiment qui s'éveille confusément avec la vie, et qui va se développant de plus en plus dans l'échelle des êtres, c'est, pour parler avec Leibnitz, un des leviers dont Dieu se sert dès l'origine des choses pour faire marcher l'univers, d'un mouvement de plus en plus libre, vers un ordre de plus en plus parfait.

Le sentiment du beau doit être fécond, comme l'amour. Le poète qui, volontairement perverti, verse l'enthousiasme, l'émotion, le génie, la vie de l'âme enfin dans une œuvre stérile et funeste, une œuvre qui arrête le développement humain ou le fait rétrograder vers la brute, celui-là, de même que celui qui corrompt et déshonore

l'amour, celui-là commet un crime contre la nature et contre Dieu. —

De ces radieux sommets, laissez-moi vous ramener dans l'Inde : il y a là-bas tant de mines précieuses, à peine explorées, où les savants promènent curieusement leur lampe investigatrice ! M. Colinet va nous dire, pour cette fois, la conception que l'on se faisait de *la divinité personnelle dans l'Inde ancienne*. C'est dans le Rig-Véda qu'il faut étudier la première phase historique de la religion indienne, car plus tard l'idée d'un principe supérieur et d'un dieu personnel finira par s'évanouir dans l'idée de l'unité universelle et indéterminée.

Mais d'abord, quelle est la valeur des renseignements puisés dans la littérature védique ? Tout en admettant avec Withney Barth, que la plupart des hymnes portent un cachet artificiel, l'auteur du travail défend leur valeur, comme sources authentiques et fécondes pour la connaissance de la religion populaire. Il ne s'occupe dans cette étude que des dieux éléments du Rig-Véda.

Ces divinités représentent quelque chose d'analogue à la personne humaine où le principe intelligent et le principe matériel forment un être unique. Les Dévas sont des êtres personnels, intelligents et actifs, indépendants et absolus dans leur nature et dans leur action, immortels, mais non sans naissance en général, et doués

d'une perfection illimitée. Où faut-il chercher l'origine de cette conception des dieux védiques ? Ce n'est pas dans le fétichisme. Serait-ce dans le mythisme ou dans l'anthropomorphisme ? L'idée de la divinité ne serait-elle que le résultat de la pensée humaine attribuant aux forces de la nature l'intelligence que l'homme reconnaît en sa propre activité ? M. Colinet ne le pense pas. Le caractère le plus saillant des dévatâs, celui qui les élève au-dessus du monde visible et force l'homme à se prosterner devant eux dans des hommages religieux, c'est leur suprême et absolue indépendance. Mais qui ne voit qu'on ne peut expliquer ce caractère des dieux du Rig-Véda qu'en admettant une notion antérieure de la divinité comme cause première ?

Puisque nous parlons d'histoire des religions, je veux placer ici le mémoire de M. Hebbelynck sur une publication de M. Goblet d'Alviella : *L'évolution religieuse contemporaine chez les anglais, les américains et les hindous*.

Cet ouvrage n'est qu'une manifestation nouvelle de ce procédé des écrivains rationalistes qui se plaisent à nous représenter la religion comme subissant une continuelle transformation sous l'influence du progrès humain. M. l'abbé Hebbelynck, après avoir donné un aperçu général du livre de M. Goblet, étudie de plus près quelques pages de sa conclusion. Appliquant au christianisme sa théorie de l'évolution, l'écrivain

prétend expliquer l'origine et le développement de la *Religion du passé*. Malheureusement pour M. Goblet, cette explication n'a aucun fondement dans l'histoire religieuse des peuples chez lesquels le christianisme se développa tout d'abord; elle est en désaccord avec les données de l'histoire de la philosophie et ne saurait justifier la propagation du christianisme sans recourir à des hypothèses inadmissibles.

Selon M. Goblet, une évolution semblable à celle qui prépara l'avènement du christianisme amènera bientôt le règne d'une religion nouvelle. Dans la seconde partie de son mémoire, M. Hebbelynck examine les caractères que l'auteur prête à cette *foi de l'avenir*, et il conclut qu'elle ne réunit pas les conditions essentielles à toute religion. Enfin il démontre que M. Goblet d'Alviella répudie à tort le christianisme comme l'ennemi des arts et de la science. Non seulement, notre foi donne à la loi morale sa plus haute sanction, mais, aujourd'hui comme toujours, elle répond parfaitement à la triple tendance de l'homme vers le vrai, vers le beau et vers le bien.

M. Deschamps nous a donné lecture de quelques pages où il retrace la *Chute de Napoléon III*. Il nous a fait le sombre tableau de la décadence du second empire et des fautes accumulées comme à plaisir pour mériter enfin, ainsi qu'un châtiment, les hontes et les désastres qui aboutirent au renversement de la dynastie.

A son tour, Messieurs, votre secrétaire voulut étudier la *Situation de l'Irlande et de l'Angleterre*.

Les malheurs séculaires de l'Irlande retentissent à travers l'histoire. Rappelez-vous les conquérants anglais prétendant substituer tout d'un coup à la propriété familiale, collective de l'Hibernie primitive la féodalité normande, et ensuite à la religion catholique une religion ennemie. Au prix de quels crimes l'Angleterre consumma son œuvre, on ne le sait que trop.

Au XVIII^e siècle cependant, l'Irlande put saluer l'aurore des mesures réparatrices : Grattan, Burke et William Pitt y ont attaché leurs noms. Peu après O'Connell, cette glorieuse incarnation de la patrie, ouvre à ses concitoyens les hautes fonctions civiles et militaires et force l'entrée du Parlement. Enfin en 1869, les catholiques irlandais obtiennent la liberté de leur foi et la pacification religieuse. Mais Albion égoïste et cupide n'a pas encore effacé toutes les souillures de son passé. La *question agraire*, la réglementation des rapports entre les propriétaires et leurs fermiers, reste toujours debout. Le péril social est là, terrible et non encore conjuré. Ici, Messieurs, je me suis appliqué à préciser la position des deux parties, l'organisation de la propriété, en un mot les misères et les revendications de l'Irlande.

A cet état de choses, la législation de 1860 et

celle de 1870 furent presque impuissantes à remédier. Aucun mouvement contre le régime agraire n'atteignit autant d'énergie et d'universalité que celui de ces dernières années. Le 22 août 1881, est voté le Land Act, qui consacre l'adoption du programme des trois F : fixité de la tenure, fermage modéré, garantie contre l'éviction arbitraire. Mais chaque jour fait tomber les illusions qu'on s'était formées sur l'efficacité de cette loi. Comme je pense l'avoir prouvé dans mon travail, le fond du problème n'est point encore touché.

Pour conclure j'indiquais timidement comme remède l'expropriation des landlords, la formation d'une classe de paysans propriétaires, la création de l'industrie : toutes réformes que devrait opérer sous le contrôle anglais, un parlement autonome. Assez longtemps, Messieurs, l'Angleterre a traité l'île-sœur en paria et en victime; qu'elle le veuille ou non, une solution radicale s'imposera tôt ou tard. Comme l'a dit M. Paul Fournier, « c'est à l'État, auteur des confiscations, d'en réparer les conséquences ».

Nous rentrons dans les sereines régions de l'art, et c'est M. Vanden Gheyn qui sera notre guide. Dans une double étude : *L'art chrétien aux VIII premiers siècles de l'Église* et *Les origines du style ogival*, il nous esquisse l'histoire de l'architecture chrétienne depuis les premiers temps de l'Église jusqu'à la Renaissance.

S'inspirant de cette maxime : « le style, c'est l'homme », il insiste surtout sur la manière dont l'architecture est devenue chrétienne, de païenne qu'elle était. Quand le temps fut passé où les premiers convertis devaient cacher leurs mystères dans les catacombes, nous voyons, avec le triomphe de la religion sous Constantin, surgir de toutes parts les temples du culte nouveau : la basilique romaine en fut le type et le modèle. En suivant les différentes modifications que la basilique a subies au cours des temps, nous avons constaté les progrès du style *latin* de l'Occident.

Avec le transfert de la capitale impériale sur les bleus rivages du Bosphore, ce style pénétra en Orient. Là, grâce à l'influence exercée sur lui par l'étincelant génie oriental, il revêtit une forme nouvelle et s'appela désormais le style *byzantin*.

Au VIII^e siècle les invasions des Normands vinrent arrêter la marche progressive de l'architecture chrétienne. Mais bientôt, grâce aux efforts de Charlemagne, une renaissance s'épanouit. Les moines, ces gardiens de toutes les sciences et de tous les arts, avaient abrité dans leurs cloîtres quelques précieux vestiges de l'architecture; de leurs études et de leurs recherches sortit le style *roman*, auquel, dans la seconde moitié du XII^e siècle, succéda le style *ogival*. Quelle fut l'origine du style ogival? Ni l'opinion

de Chateaubriand — ce poète! — qui voit dans le gothique l'imitation des forêts sacrées des Gaules, ni celle de Lenormant qui se plaît à croire que le style ogival est un produit étranger apporté d'Orient, ne sont acceptées par le conférencier. Ce style a, au contraire, été créé par nos architectes, voulant modifier le style roman et lui donner une forme plus svelte et plus élancée. M. Vanden Gheyn admet cependant que cette pensée leur est venue au spectacle des monuments arabes dont ils enviaient pour leurs édifices la richesse et l'élégance.

En terminant, notre confrère émet l'avis que le style ogival, pour être bien saisi, exige une étude approfondie du style roman dont il est l'heureux achèvement, et doit, s'il est employé à notre époque, suivre les progrès que l'art a réalisés depuis le XIII^e siècle.

Les deux derniers travaux dont j'ai à faire mention présentaient un attrait spécial pour les étudiants en droit; ils ont cependant intéressé vivement tous les membres de la Société. Le premier est l'*essai* de M. Standaert *sur l'histoire du barreau belge*. La pénurie des documents, la dispersion des sources, les vicissitudes politiques de notre pays rendaient cet essai difficile.

Il ne faut pas chercher l'origine du barreau dans les rapports qui existaient à Rome entre patrons et clients, ni dans le système des avoueries du moyen âge. Encore moins peut-on pré-

tendre que le barreau est contemporain de l'établissement de la justice et qu'il est la conséquence du droit de défense. C'est dans les monastères qu'on trouve, à l'origine, des hommes experts en droit et à même de l'enseigner; les documents à l'appui de cette thèse sont nombreux et indiscutables.

A une époque moins obscure, le conférencier recueille dans les établissements de Jérusalem de curieux et importants détails sur les mœurs judiciaires de notre pays. Mais ce n'est guère qu'au XIII^e siècle, avec la territorialité du droit se substituant aux lois personnelles qu'on voit se dégager nettement dans les débats judiciaires la personnalité de l'*avocat*. Plus tard encore, avec l'expansion des cours de justice, au XV^e et au XVI^e siècle, l'ordre des avocats nous apparaît avec tout son prestige et ses prérogatives; des ordonnances de François I^{er}, des placards de Flandre et de Brabant règlent minutieusement l'organisation du barreau.

A cet endroit, M. Standaert examine, dans leurs sources et phases successives, les privilèges des avocats : tels sont le droit d'être juges suppléants, d'être exempts de corvées, d'impôts et de patente, d'être crus sur parole, de porter la robe, etc. Toutes ces prérogatives, les avocats ne les doivent qu'à l'antique renommée d'honneur et de probité dont jouit leur ordre.

Quant aux devoirs de la profession, les fastes

du barreau ne nous offrent qu'un brillant tissu d'exemples et une galerie ininterrompue de modèles. Et franchement, Messieurs, les héritiers de ces hommes-là ne peuvent pas ne point éprouver un mâle sentiment de fierté devant ces grandes figures qui ont, dès longtemps, illustré la profession.

Mais les lugubres jours de 1789 se lèvent. Dans ce grand naufrage du droit et de la liberté, l'ordre des avocats ne pouvait manquer de disparaître, et avec lui furent chassées du prétoire la bonne administration de la justice, la dignité et la probité. Et cependant, bien qu'on les eût refoulés dans la solitude comme si l'on avait craint d'entendre résonner des accents libres et fiers, les avocats ne laissèrent point passer le flot des iniquités sans protestation et sans flétrissure. L'histoire a enregistré le dévouement du vieux Malesherbes sortant de sa retraite et bravant la guillotine pour défendre le roi et le droit.

M. Standaert, en manière de conclusion, nous lisait une page émue de Berryer que résumait cette leçon, ce conseil au jeune barreau d'aujourd'hui : « souvenez-vous des anciens et vous-mêmes transmettez leurs traditions pures, inviolées et enrichies par vos exemples à ceux qui, après vous, seront avocats. »

Le travail de M. Sobry traitait une question autour de laquelle la passion politique a soulevé

de vives discussions. Sous ce titre : *l'Article 117 de la Constitution et ses motifs*, M. Sobry justifie pleinement la disposition qui met à la charge de l'État les traitements des ministres du culte catholique. Les motifs qui inspirèrent le congrès, c'est d'abord la haute estime où nos constituants tenaient le service social rendu par la religion; c'est ensuite la volonté d'indemniser le clergé de la perte des biens dont la révolution française l'avait dépouillé, et de s'acquitter ainsi d'une dette déjà reconnue par les gouvernements antérieurs.

Le devoir du législateur est de proportionner le traitement des ministres des cultes aux nécessités de la vie et au rang social qu'ils ont droit d'occuper. Il a fallu le règne du dernier ministère libéral pour oûir contester cette doctrine strictement constitutionnelle. Le commentaire impartial de l'article 117 suffit à réfuter la théorie du service vérifié, laquelle, selon l'expression de M. Nyssens, n'est que le caprice du gouvernement érigé à la hauteur d'un principe.

Avant de clore ce rapport, laissez-moi vous féliciter, Messieurs, d'une œuvre à laquelle vous avez tous vaillamment coopéré : je veux dire la revision de notre charte fondamentale. Entr'autres réformes notables, vous avez restauré une institution qui avait longtemps existé parmi nous. Aux membres actifs, — qui oublient bien parfois un peu d'être actifs, — ont été adjoints

des membres assistants : ces nouveaux membres contribueront pour leur large part, nous en avons la ferme confiance, à la prospérité de notre Société et à l'attrait de nos réunions. — Pendant l'année qui vient de s'écouler, notre cabinet de lecture a été enrichi de nouvelles revues ; vos ressources vous permettront de le développer encore et de vous procurer les ouvrages les plus remarquables et les plus actuels. — Le treizième volume des Mémoires choisis sera bientôt publié ; notre Cercle donnera ainsi une nouvelle preuve de sa vitalité et de sa volonté de garder le renom que son passé lui a valu. — Dans sa notice sur notre tant regretté M. Poulet, l'un de nos meilleurs historiens, en rendant hommage à l'intense activité intellectuelle qui distingue l'Université de Louvain, a bien voulu faire de la Société littéraire un éloge particulièrement flatteur.

Peut-être, Messieurs, devrais je m'arrêter ici. Mais celui qui s'en va se croit volontiers permis de glisser une petite observation. Permettez-moi donc de vous soumettre celle-ci : depuis quelques années presque toutes les places dans la Société ont été abandonnées aux étudiants en droit. L'article 1^{er} de nos statuts ne porte-t-il donc plus que la Société est établie dans un but littéraire et scientifique ? Que nos condisciples des autres facultés viennent donc à nous ! Notre main fraternelle leur est cordialement tendue. Toutes

les sciences ont droit de cité chez nous, et si les sociétés universitaires, sœurs de la nôtre, s'attachent à cultiver quelque science spéciale, le droit, la philologie, la biologie..., nous ne nous interdisons aucun de ces terrains. Seulement, et c'est là le caractère que nous visons à donner à nos causeries, au mérite nécessaire et avant tout précieux du fond, notre compagnie veut unir le culte d'une langue polie et le souci d'une diction élégante. Vénérons cette reine aux charmes austères mais éternellement jeunes, la pensée; — mais aimons aussi cette séduisante souveraine : la forme pure et artistement ciselée. Soyons amoureux du beau style et tachons d'être les athéniens de l'*Alma Mater* : l'expression pourra sembler un peu ambitieuse, je ne la retire pas !

Je le sais bien, Messieurs, l'étudiant est un peu sceptique, un peu gouailleur de sa nature; il aime, passez-moi le mot en faveur de sa justesse, il aime à se blaguer lui-même. A peine une société a-t-elle prononcé le *dignus est intrare*, que souvent, trop souvent, le nouveau venu néglige d'y travailler, et, pour justifier la douce somnolence où il s'engourdit, fait des traits d'esprit, fort jolis, fort agréables sans doute, sur la futilité de son titre de membre, et de plus en plus pratique la flânerie de l'esprit et cultive le farniente ! Hélas ! c'est ainsi que les intelligences s'étiolent, que les énergies s'éteignent, que les

esprits les mieux faits pour briller au premier rang et conquérir de fortes et salutaires influences se perdent dans la foule.

Messieurs, c'est un salutaire et légitime orgueil de prétendre conserver dans toute leur expansion et dans toute leur fierté l'élévation de nos idées, nos enthousiasmes et nos ardeurs, l'amour viril de nos croyances et la sereine indépendance du caractère. Or, il n'y a que le travail, le travail personnel et obstiné, qui puisse nous conserver ces grandes choses. Ne nous résignons donc jamais, quoi qu'il arrive et quoi qu'on dise, à nous enrégimenter dans le troupeau des moutons de Panurge qui broutent obstinément les pâturages de la commune et facile vulgarité. Gardons notre relief personnel; restons *nous-mêmes!*

De cette façon, Messieurs, nous imprimerons à notre chère Société littéraire un cachet particulier de noble travail et d'exquise distinction. Nous la maintiendrons, comme c'est notre désir à tous, à la place d'honneur où nos devanciers l'ont élevée parmi ces nombreuses et florissantes sociétés qui ont grandi sur le sol fécond de l'Université catholique!

**Société de littérature flamande (taal- en
letterlievend Studentengenootschap
der katholieke Hoogeschool onder de
zinspreuk : MET TIJD EN VLIJT).**

—

Eere-Voorzitter.

Hoogeerw. Heer PIERAERTS, rector magnificus.

Oud Eere-Voorzitter.

Hoogeerw. heer NAMECHE, rector emeritus.

Bestuur :

De Heeren :

P. G. H. Willems, hoogleeraer, *Bestendige Voorzitter.*

G. Helleputte, hoogleeraar, *Eerste Ondervoorzitter.*

P. P. M. Alberdingk Thijm, hoogleeraar, *Tweede Ondervoorzitter.*

Em. Goetschalckx, *Eerste Schrijver.*

J. Delbeke, *Tweede Schrijver.*

H. Veltkamp, *Penningmeester.*

H. Lebon, *Boekbewaarder.*

A. Pauwels, *Raad.*

A. Verwilghen, *id.*

Eerelid.

Eerw. Heer Schuermans, pastoor te Wilsèle.

Werkende leden.

De heeren P. P. M. Alberdingk Thijm, hoogleeraar; J. Barbieur, student; Bartholomeÿssen, id.; E. Cappuyns, advokaat; Coenegracht, student; J. Dekeersmaecker, id.; J. Delbeke, id.; Devisscher, id.; J. De Winter, id.; P. Franck, id.; Em. Goetschalckx, id.; Helleputte, hoogleeraar; F. Heymans, student; A. Ingelram, id.; A. Laporta, id.; H. Lebon, id.; J. Michiels, id.; Noterdaeme, id.; A. Pauwels, id.; K. Peeters, id.; J. Raes, id.; A. Roegiers, id.; L. Schepens, id.; E. Schiltz, id.; E. Standaert, id.; Steylaerts, id.; E. Van Coillie, id.; A. Van den Berghe, id.; J. Vanlinthout, drukker der Hooogeschool; J. Vanreeth, advokaat; G. Van Winkel, student; H. Veltkamp, advokaat; R. Verhulst, student; Alf. Verwilghen, id.; P. Willems, hoogleeraar; F. Wyseur, student.

Bijwonende leden.

De heeren A. Aelbrecht, student; U. Aelbrecht, id.; L. Aertsens, id.; Aldernaght, id.; E. Baeten, id.; G. Berckmans, id.; L. Béthune, id.; K. Borreman, id.; K. Boutens, id.; G. Bossaerts, id.; A. Cailloux, id.; R. Camerlynck, id.; A. Carpentero, id.; A. Craenen, id.; Eerw. Craenen, onderpastoor, Wilsele; A. Cols, student; H. Colsaerts, id.; R. Daems, id.; J. De Bie, id.; De Bock, id.; De Clippele, id.; M. de

Gottal, id.; E. de Groote, id.; E. De Herdt, id.; E. De Laet, id.; Denekker, id.; G. De Ridder, id.; J. De Ridder, id.; Descamps, hoogleeraar; Devers, student; J. D'Haenens, id.; G. du Parc, id.; F. Gessler, id.; Cl. Goemaere, id.; P. Guillemin, id.; Eerw. Hemeryck, hoogleeraar; K. Hertoghe, student; B. Hoebeke, id.; P. Hoho, id.; J. Indekeu, id.; Med. Jacobs, advokaat; Eerw. Jacops, hoogleeraar; E. Janssens, student; A. Kardinael, id.; A. Kempinck, id.; K. Kockerols, id.; M. Lintse, id.; A. Loix, id.; L. Luysterborghs, id.; Eerw. Maes, aalmoesener; Eerw. Maes, onderpastoor; A. Mahieu, student; Mariens, hoogleeraar; J. Masselus, student; A. Meyers, id.; Nyssens, hoogleeraar; J. Opsomer, student; Pattyn, id.; K. Peeters, zoon, drukker; A. Pelgrims, student; H. Planquaert, id.; L. Plessers, id.; A. Raemdonck, id.; D. Schoeters, id.; Fr. Schollaert, advokaat; Stille, student; R. Stroobant, id.; E. Struelens, id.; A. Stryckers, id.; Th. Surmont van Volsberghen, id.; E. Tibbaut, id.; Van Biervliet, hoogleeraar; J. Vandenhaute, student; Vande Put, id.; Vandeuren, id.; M. Vande Walle, id.; Vande Wouwer, id.; K. Van Doorselaar de Ten Ryen, id.; A. Van Gehuchten, id.; O. Van Malleghem, id.; L. Van Nuyen, id.; J. Vanneste, id.; A. Van Vueren, id.; F. Venderickx, id.; J. Verhelst, id.; L. Verhoef, id.; A. Vermeire, id.; Verriest, hoogleeraar; A. Versteylen, student; J. Vuylsteke, id.

VERSLAG

over de werkzaamheden van het taal-en
letterlievend Studentengenootschap
MET TIJD EN VLIJT, gedurende het
verloopen schooljaar 1883-84.

MIJNE HEEREN,

De eervolle taak van verslaggever, die *Met Tijd en Vlijt* mij opdroeg, brengt dit jaar door bijzondere omstandigheden niet weinig bezwaring bij; doch de hoop dat de goedwilligheid der leden de menigvuldige leemten dezer samenvatting onzer werkzaamheden over het hoofd mocht zien, zal mij het werk lichter maken.

∴

Daar de fransche geest sinds verscheidene eeuwen reeds ons de vloeiende moedertaal uit de keel begon te ontwringen, en onze instellingen verkrachtte om Vlaanderen in een fransch pak te steken en het des te beter in te lijven, vonden de heeren De Visschere in *Een woordje taalstudie*, en De Decker door het behandelen van *Het dwangrecht*, het geraadzaam eenen blik op het verleden te slaan, om de reeks onzer redekundige voordrachten aan te vangen.

De heer De Visschere is een taaie studiemán,

die zich door geen bestoven handschriftige in-folio laat verschrikken. Om te bewijzen dat de slepende *e*, die tegenwoordig in Westvlaanderen nog in vollen zwang is, wel degelijk tot de oorspronkelijke zuivere taal behoort, aarzelt hij niet tot den Heliant zijne navorschingen voort te zetten; en springt van daar op Maerlants eeuw, om, door voorbeelden der meest geprezen schrijvers, zijn gezegde te staven. — De heer Goetschalckx betwist wel eenigszins de waarde van den Heliant voor hetgeen de eigentlijke vlaamsche taal betreft, doch de schrijver houdt zonder wankelen voet bij stek.

De heer Voorzitter eindigt die bespreking door eene zeer belangrijke voordracht over den rijkdom van den limburgschen tongval die eene zoo voortreffelijke plaats in onze oude letteren bekleedt.

In *Het dwangrecht* geeft de heer De Decker merkwaardige inlichtingen bijzonderlijk over de windmolens wier monopool de leenheer in handen had, over hunnen toestand, en de verplichting aller inwoners der leen er het graan te laten malen. Dit werk, voorgedragen met die bevallige stem en opgeruimdheid van geest die in ons Genootschap den heer De Decker sedert lang ieders hert had gewonnen, schenkt ons een uiterst aangenaam avonduur. De heeren F. Wyseur en A. Verwilghen volledigen die aantrekkelijke bespreking.

De heer Heymans kwam op zijne beurt den tol des ievers aan *Met Tijd en Vlijt* betalen met zijne studie : *Een oogslag op stof en kracht in betrekking met het Darwinismus*, zooveel te gretiger aanhoord, daar spreker in dergelijke vakken bijzonder wel thuis is. Vooreerst ontwikkelt hij het stelsel der eenheid van stof en kracht, dat in betrekking staat met de veronderstelling van Laplace, en bij iederen vooruitgang der natuurkunde, eenen stap verder naar de wezenlijke waarheid schijnt te doen.

Doch sedert een twintigtal jaren wordt dit stelsel op een ander terrein gevoerd, en degelijk overdreven. In die eenheid zoekt men eene brug om levende en onlevende, redelijke en onredelijke wezens te verbinden, en den onsterfelijken geest, dien God ons ten deele schonk, geen anderen oorsprong te erkennen dan de regelmatige ontwikkeling der natuurkrachten. Zoo denkt er spreker niet over; edoch, daar dergelijke denkbeelden ontelbare aanhangers tellen in onze xix^e eeuw, wil hij die school van hare wieg tot den huidigen dag in het spoor treden, en door de aanstipping der feiten toonen hoe het mogelijk was dat verstandige mannen eene zoo vernederende leer aanpreken konden. De heer Heymans doet het met veel bijval, en bewijst dat hij niet met lichtzinnigheid een zoo doornig onderwerp heeft besproken.

En toch, zich niet aan 't minste doortje ste-

ken, dit was geen gering werk. Dit meenden toch de heeren Van Coillie en Peeters bij de bespreking dezer studie. De eerw. heer Van Coillie aanzag het vraagstuk van wijsgeerig standpunt. Met overtuigende stem hield hij de leering der katholieke Kerk scheutvrij; en, ofschoon het al vrij moeielijk is dergelijke rede met eenige bloemtjes te doorstrengelen, wist de sympatieke spreker de aandacht zijner toehoorders in dwang te houden, en welgemeende gelukwensen in te zamelen.

Een tweede talentvolle en welsprekende rede-naar, de heer Karel Peeters, wist zoo behendig de wetenschappelijke drogredenen van het Darwinismus uiteen te slaan, dat er bij niemand nog twijfel bestond of de erbarmelijk overdrevene gevolgen die men van het eerste steunpunt dezer leer tracht af te leiden, zouden door ieder weldenkend man met eenen schaterlach worden begroet. ware het niet dat het ongeloof er een wapen zoekt om de Kerk naar de kroon te staan.

Doch, zoolang redetwisten over stelsels die den mensch tot het dier verlagen, dit mocht op den duur toch besmettelijk worden, en ons den geest eenigszins benevelen. De heer Franck dacht dat het in zulke omstandigheden niet misstaan zou ons wat hooger dan de gewone sferen heên te voeren, en tusschen de hemelplaneten een avondstapje te wagen. Na eenen bewonderingsblik op die duizenden van zonnen die onver-

poosd dooreenwiemelen zonder ooit een vingerbreed van den voorgeschreven weg af te wijken, spreekt de heer Franck *over de meervoudigheid der bewoonde werelden*. Dergelijke voordrachten vermogen wel de toehoorders te verlustigen, doch tot eene ernstige bespreking aanleiding geven, dit kon niet. Edoch, laat het ons den heer Franck niet ten kwade duiden ons zoo dichtterlijk te hebben verstrooid; zijn werk getuigt van wetenschappelijke nieuwsgierigheid en opzoekingsgeest die in ons midden steeds welkom heet.

Iets over Inkwisitie in België raakte een der gevoeligste vraagstukken onzer geschiedenis aan. Dat de Inkwisitie een eerste stap was naar de gewetensvrijheid der huidige tijden, en dat dezen die hedendaags de Inkwisitie het meest laken de opvolgers zijn harer onrechtvaardigheden, dit zou uw verslaggever trachten te bewijzen.

Wat bestond er immers ten tijde der Inkwisitie? De Kerk is eene volmaakte maatschappij, en heeft diensvolgens haar strafrecht. Welnu Kerk en Staat stonden gedurende de middeleeuwen onder dat opzicht op gelijken voet. Een misdrijf tegen den godsdienst gepleegd kon voor zooveel aanzien worden als een aanslag op de tijdelijke maatschappij. Het tribunaal der Inkwisitie zag van het kerkrecht, in zijn strengste genomen af. In plaats van den misdadiger on-

meedoogend te treffen zoohaast zijne dwaling bewezen was, trachtte het door overtuiging den zondaar van het dwaalspoor te helpen, en schonk elk berouw vergiffenis : waar bestaan nog zulke tribunalen? Zoo was dus de Inkwisitie een verdrag, eene transactie, met de strengheid der alsdan bestaande principen. Of beweert men misschien dat de tijden veranderd waren in de xvi^e eeuw, dat hetgeen vroeger geduld kon worden nu gruwel mocht heeten? Dat aan die principen geen hand werd gestoken, bewijzen de onmenschelijkheden in Duitschland, Zwitserland en Engeland gepleegd, waartegen de Inkwisitie — en wel inzonderlijk de belgische — als eene voorbeeldige instelling mag worden gesteld.

In een tweede deel, werden beide politieken die heden ons vaderland verdeelen in vergelijking gebracht. Eenige feiten, door ons laatste liberaal bestuur daargesteld, dienden slechts herinnerd te worden en met reden te besluiten dat dezen, die zich van de Inkwisitie der xvi^e eeuw een gestadig kiesreklaam smeden, waarlijk als apostels der onverdraagzaamheid opreden.

Geschiedkundige besprekingen waren altijd welkom in *Met Tijd en Vlijt*. Ook nam de heer Sobry de gelegenheid te baat om een volledig gedacht — want vorige spreker had zich op een bijzonder terrein geplaatst — over de Inkwisitie te geven. In klare en krachtvolle woorden, die

warme toejuichingen verdienden, legde hij voor oogen dat Philip II geen vingerbreed het hem toegekend recht te buiten was getreden; dat het doel der hervormers in Belgenland wel meer tegen den koning dan wel tegen den godsdienst was gericht; dat keizer Karel's verordeningen, waar Philip geen iota bijdeed, met de medewerking en toestemming werden vervaardigd der groote nationale korpsen, der ridders van het Gulden-Vlies en der Staten Generaal.

Nu roept ons de heer Schepens op praktischen grond, en legt de vergadering *eenige middelen voor tot vervlaamsching van 't verfranschte Vlaanderen*. Na bewezen te hebben dat onze belgische nationaliteit enkel uit eene politieke overeenkomst, niet uit de natuur is geboren, raadt hij den studenten aan tot behouding van onzen vlaamschen landaard: hunne ledige uren aan vlaamsche studie te besteden; overal waar mogelijk de vlaamsche taal te gebruiken; vlaamsche tijdschriften te ondersteunen; plaatselijke gilden, tooneel- of letterkundige genootschappen tot stand te brengen.

Onze voorvaders! De heer Michiels wist hoe zoet dit woord in het oor eens Vlamings klinkt. Ons met die mannelijke ruiggebaarde typen nauwer kennis laten maken, ze afluisteren in gansch hunnen handel en wandel, 't zij tusschen het heimvol bladergeritsel van 't gewijde woud, 't zij bij het klingen der spiezen op de beu-

kelaars, 't zij bij het lustig schenken of het kwaadvoorspellend troetelen eener dagge, zulk was het doel zijner voordracht : *De Germanen*.

De bestudeering onzer oude letterkunde wordt al te veel verwaarloosd, dan dat wij niet met een waar genoegen aan elke poging van dien aard zouden toejuichen. En, wanneer wij in de galerij onzer middeleeuwsche dichters voorgeleid worden door den heer Goetschalckx, die, bij ervarenheid in de oude letteren eene dichtelijke tong paart, dan is de wandeling dubbel lief. In het verdienstelijk werk *Dat es van Maskeroen*, voerde hij ons op het vroegere tooneel terug.

Na een kort overzicht der eerste tooneelspeelen, waar de Kerk door geestelijke voorstellingen den grondsteen van legde, vraagt spreker zich af of *Maskeroen* wel een Mariënspel genoemd mag worden. Het is in verhalenden trant geschreven, niet als tooneelstuk opgediend. Doch, daar een stuk van denzelfden naam reeds vroeger op de planken was gevoerd geweest, en daar het voorgedragen stukje gansch het opzicht heeft van een tooneelstuk waar de gezegden der verschillende sprekers door verhalend vers zijn aaneengebonden, mag men met zekerheid bijkans besluiten dat het oorspronkelijk *Maskeroen* een tooneelspel, een waar Mariënspel was. — Wie is nu de dichter van het stuk? Spreker voelt zich genegen den naam van Jan

Boendale vooruit te zetten; doch 't is een gissing. — Wat het stuk zelf betreft, dit is er eene onvolmaakte samenvatting van : Kristus, ter helle neêrgedaald, heeft de zielen van 't voorgeborchte den hemel geopend. Lucifer eischt den buit weêr, en de sluwe Maskeroen, advokaat der hel, wordt opwaarts gezonden om het menschdom als roofdeel weêr te halen. „God, zegt Maskeroen vóór 's Heeren vierschaar getreden, mag slechts één woord hebben; aan den appel van het Paradijs heeft Hij de eeuwige dood gehangen; de mensch heeft de dood ten aandeel gekozen : dus, ons is de mensch.” Maria biedt zich aan als voorspreekster van 't menschelijk geslacht, en na bitsige woordentwisten tusschen beide partijen, geeft de Heer aan de smeeingen zijner moeder toe, daar de erfzonde reeds genoeg is geboet door de dood des Verlossers.

De ieverige heer Laporta sloot die bespreking door merkwaardige opmerkingen over de „sinne-spelen” en taalkunde.

Het celibaat der geestelijke orden door den heer Verryt behandelde nog een geschiedkundig onderwerp. Ofschoon men de studie meer dan eene verdienste moest toekennen en bijzonderlijk den rijkdom der taal hulde brengen, meenen wij er te mogen bijvoegen dat het luimig karakter van den spreker in eene zoo ernstige en gloeiende kwestie eenigszins te veel doorstraalde.

De heer Aug. Van Coillie verdedigde deftig *het eerste kapittel der Genesis* tegen de aanvallen eeniger natuurkundigen, en tegen de bespreking door de heeren Vanden Berghe en Steylaerts uiteengezet.

Onze redekundige werkzaamheden werden gesloten door eenen warmen woordenstrijd over de gewestspraken. Deze levendige bespreking, die welhaast door meer gemachtigde monden in het Nederlandsch Taalkongres te Brugge op het tapijt gebracht zou worden, benam niet min dan vijf avondzittingen, en nog was het naderend verlof alleen in staat er een einde aan te stellen.

De heer Ingelram had in eene studie *over het westvlaamsch* zijn dialect met veel kracht en vuur voorgestaan. Welhaast sprong de verdienstvolle westvlaming de heer J. Delbeke, met hem in de bres om de gewestspraken van de opwerpingen des heeren Schiltz en van uwen verslaggever vrij te waren. Men kwam toch t'akkoord: en wij bestatigen met genoegen dat onze voor- en tegenspraken op de bevredigende oplossing uitliepen door den heer De Vries te Brugge aangeduid.

Dat er eenheid van spelling en vervoeging noodig is om de edelheid en gepastheid van vorm na te streven die eene ontwikkelde taal kenmerken, dit leed welhaast geen twijfel meer. Doch niemand kan het westvlaamsch zijne be-

minnelijke en vloeiende uitdrukkingen, zijne onvervalschte termen ontzeggen : 't ware eenen stap meer gedaan naar de stroefheid die bij de Noordnederlanders eenigszins is binnengeslopen. Eens de Vlaamsche Beweging boven, eens onze billijke eischen ten volle bevredigd, zullen de gewestspraken nauwer kennis maken met elkander : het westvlaamsch zal onze taal van bastaardwoorden louteren en ze met zoetklinkende toonen verrijken; en van den anderen kant zal Antwerpen's spraakleer genoeg invloed uitoefenen om alle dialekten op de hoogte der letterkundige beschaving te brengen.

. . .

Er blijft mij te spreken, Mijne Heeren, over de zondagzittingen. Vele gedichtjes van eigen hand hebben wij dit jaar het genoegen niet gehad te aanhooren. Buiten den naam van den heer Pauwels, die ons zijn spierige aanspraak van *Philip van Artevelde aan de Gentenaars*, zijn sombere *Satan*, en een fijn *hekeldicht* voorlas, zijn er weinige namen aan te stippen.

Doch hier is het dat de bezorgdheid van onzen hooggeachten heer ondervoorzitter Alberdingk Thijm voor den voorspoed van ons Genootschap bijzonder aan 't licht komt. Men zou het ons met recht ten kwade duiden, spraken wij hem hier geen diepgevoelden dank. Onder andere letterkundige vruchten zijns arbeids, lei hij ons eene

studie voor over *Het karakter der oude vlaamsche letterkunde*.

In de middeleeuwen, zegt heer Hoogleeraar, zochten de kunstenaars niet zooveel eigenaardigheid als thans: de volksbegeerten voldoen was hun hoogste roemzucht. Daaruit komt dat meestal de voortbrengselen die eenigen bijval genoten, een reisje rond Europa deden en in alle talen werden overgebracht, zoodanig dat het heden zeer lastig valt te beslissen, zelfs voor de befaamste verhalen als het Rolandslied, wie of er zich de uitvinding van toeëigenen mag. Een treffend voorbeeld daarvan is de Sint Theophilius' legende, van anglo-saxischen oorsprong naar het schijnt, en in alle landen vertaald. De oneenigheden tusschen wolf en vos, die M. Paulin Paris ten onrechte op franschen bodem doet aanvang nemen, waren reeds, naar Ibno 'l Djauzi, in 723 in het Oosten gekend.

Zoo stond het niet alleen met verhalen en legenden: de dramatische kunst ook had dit *internationaal* karakter. „Les prophètes du Christ” werden met verschillende bijzonderheden op ieder tooneel vertoond; en de menigvuldige namen van het stuk „Homulus”, in Vlaanderen „Elckerlijc”, bij de Duitschers „Hekastos”, in Engeland „Every man”, bewijzen dat, eens het plan ontworpen, elk volk er zich op oefenen wilde.

Eene bijtredende vraag: welk is de oorsprong

van ons tooneel? Overdreven is het te beweren dat het uitsluitend voortspuit uit germaansche gebruiken, even als het onjuist is vol te houden dat het tooneel het daglicht zag ten gevolge van geestelijke gebruiken alleen. De waarheid is dat er om zoo te zeggen terzelvertijd kerkelijke en wereldsche voorstellingen ontstonden, en dat deze door de Germanen, gene door den katholieken eeredienst ons overgezet geweest zijn.

De heer ondervoorzitter stelt ten slotte de noodzakelijkheid in volle licht der studie onzer oude vlaamsche letterkunde, daar zij als de spil was waarom al Europa's letterkunden draaiden.

. . .

Intusschentijd, Mijne Heeren, werd de vlaamsche dichtwereld in opschudding gebracht door het verschijnen van " Het menschdom verlost ". Het ware overbodig hier de bewonderingskreten te herhalen die over geheel vlaamsch België opstegen bij het aanstaren van dit reuzengewrocht; " Het menschdom verlost " heeft onze zwakke lofbetuiging niet noodig om eeuwig aan het hoofd onzer lettervruchten te staan. Nogtans, het is eenen koning soms niet onaangenaam nevens de lofuitgalmingen der machtigen van zijn rijk, een danklied uit den schoot van zijn volk, van zijne min bevoorrechte onderdanen, te hooren opstijgen; en dit spoorde *Met Tijd en Vlijt* aan om in de algemeene geest-

drift niet ten achter te blijven. Mijnheer De Koninck is immers een volkszoon, een volksvriend; en hij achtte het zich niet onwaardig voor ons Studentengenootschap eene bijzondere liefde te koesteren. Meer dan eens hoorden wij in ons midden zijne machtige stem, en schonk hij ons de eerstelingen zijner pogingen. Hoe konden wij dan beter onze erkentenis lucht geven, dan met het afbeeldsel van den grooten dichter—dat hem op eene plechtige vergadering overhandigd werd—in iederen familiekring, op iedere studentenkamer te bewaren opdat het aanschouwen dezer geliefde wezenstrekken elkendeen mocht aanleeren hoe men Vlaanderen dient, hoe geloof met genie kan gepaard gaan.

Wij waren de eerste geweest om den dichter van het epos plechtige hulde te brengen: daarop lei *Met Tijd en Vlijt* het hoofd niet neer. De prachtige Jubelfeesten der Hoogeschool kwamen aan. Hier zou ons Genootschap gelegenheid vinden om al zijne levenskrachten ten toon te spreiden, en te bewijzen dat de achting, door het vlaamsche land aan *Met Tijd en Vlijt* geschonken, ons niet blind is toegekend. *Met Tijd en Vlijt* is immers iets meer dan een ander Studentengenootschap: iets meer heeft het tot doel dan onze letterkunde bij zijne leden in bloei te bewaren; het vertegenwoordigt aan de Hoogeschool eene nationale zaak, de Vlaamsche Beweging. En de plaats die het in dien kamp

benecmt, is niet gering. *Met Tijd en Vlijt* is als een middenpunt waar de jongeren naar opzien als naar hun volmaaktste voorbeeld, waar de ouderen op terugzien als naar hun eenigste hoop tot voorzetting van den strijd voor onze vlaamsche rechten. Staan wij aan het hoofd dier honderde vlaamsche gilden en studenten onzer kollegiën, van dit talloos heir dat sedert luttel jaren uit al de hoeken des lands is opgerezen, — het is ook van ons dat onze katholieke voorvechters, reeds in het harnas vergrijsd, de vollediging verwachten der zegepraal waar zij zoo dapper naar streven.

Met Tijd en Vlijt zou zich waardig toonen van het vertrouwen van 't Vlaamsche volk, en beter gelegenheid dan de Jubelfeesten was er nooit. Hoe joegen onze herten van dankbaarheid en iever toen de goedwilligheid onzer Overheden ons volmacht gaf om het katholieke België op een vlaamsche toonfeest te onthalen.

Edoch, het was geen kleine zaak. Groote moeielijkheden zou dergelijke onderneming onvermijdelijk na zich slepen. Maar ons Genootschap vertrouwde op zijnen jongen moed en zijn vlaamsch hert: welhaast was ons de medehulp verzekerd der Leuvensche burgers- en studentenmaatschappijen, en dank aan de lofwaardige vlijt aller medewerkers, dank aan de onvermoeide werking der Inrichtingscommissie, dank en nogmaals dank aan de nooit volprezen

pogingen en milde zelfopoffering des heeren voorzitters van ons Genootschap, insgelijks voorzitter der Commissie, zagen wij met fierheid den dag te gemoet waarop het aan *Met Tijd en Vlijt* te beurt zou vallen de vlaamsche zaak, in de oogen van gansch het land, ten gloriezuil te voeren.

Daags vóór het toonfeest, toen de studentenmaatschappijen door hunne Hoogheden de Heeren Bisschoppen ontvangen werden, voerde de heer voorzitter Hoogleeraar Willems, in ons aller naam, aldus het woord :

“ Hoogerwaarde Heeren Bisschoppen,

” Aan ons Studentengenootschap *Met Tijd en Vlijt* valt als oudste studentenmaatschappij
 ” der Hoogeschool de eer toe aan uwe Door-
 ” luchtige Hoogheden het eerste zijne hulde te
 ” mogen bewijzen. Gedurende bijna eene halve
 ” eeuw was in België de katholieke Hoogeschool
 ” de eenige waar onze Moedertaal wierd onder-
 ” wezen, de eenige waar een Vlaamsch Studen-
 ” tengenootschap, door de Hoogeschool zelve
 ” erkend, werkte en bloeide.

” Met het oog op het verheven doelwit waar-
 ” naar wij streven : de handhaving van den
 ” godsdienstzin en der oude zeden door de hand-
 ” having der Moedertaal, drukken wij aan uwe
 ” Doorluchtige Hoogheden onzen innigen dank
 ” uit voor de hooge bescherming die ons Genoot-
 ” schap, onze zaak, immer van UEd. mochten
 ” genieten.

„ Het verleden is ons een waarborg dat de
 „ hooge ondersteuning, welke wij thans meer
 „ dan ooit noodig hebben, in de toekomst niet
 „ zal ontbreken.

„ Derhalve roepen wij luid : Leven onze Hoog-
 „ eerwaarde Heeren Bisschoppen! „

Dat *Met Tijd en Vlijt* weerdig was aan dat
 groote doel te werken : de handhaving van
 godsdienst en zeden door de handhaving der
 moedertaal, dit zou ons toonfeest bewijzen.

Voor de eerste maal misschien, sedert de
 herontwaking van onzen ouden landaard, zou
 de kunstrijke vlaamsche geest, in het bijzijn
 van al wat België aan vernuft en adel bezit, in
 betooverende tonen zijne ontboezemingen lucht
 geven. Kroppensvol was de ruime zaal der
 HH. Josephieten, begeesterd was iedere toe-
 hoorder, toen vijf honderd stemmen, studenten,
 burgers en dames der stad, door de meesterlijke
 hand des Vlaamschen toondichters Tinel opge-
 leid, de *Kollebloemen* van Pol De Mont, *het*
Studentenlied van H. Lebon, *De Drie Ridders*
 van den eerw. heer Claeys, met onbesproken
 talent uitvoerden. *De Marsch van de klokke*
Roelant, door een machtig en uitgelezen orkest
 weêrgegeven, deed de geestdrift nog hooger
 stijgen, en gaf aan ieder Vlaamsch hert de innige
 overtuiging dat de Vlaamsche Zaak dien dag een'
 grooten stap naar de zegepraal had gedaan.
 Mocht het zoo zijn! Mochten onze Hoogeer-

waarde Bisschoppen de bewaring van onzen alouden Vlaamschen godsdienst door de handhaving van onze oude Vlaamsche zeden en taal betrachten! Mochten onze hooggeplaatste bestuurlijke Overheden, wier aanmoedigend gejuich op dien dag een milden straal van hoop in ons hert heeft doen dalen, zich den roem herinneren die Vlaanderen's genie weleer tot de verste hoeken der wereld ging plukken, en bedenken dat de eeuwenoude louwertakken slechts naar eenen dauwdroppel dorsten om het hoofd op te beuren en nieuwe loten over het vaderland te schieten!

SOCIÉTÉ JURIDIQUE

de l'Université catholique de Louvain.

Commission directrice.

Président, M. le professeur Descamps.

Vice-Président, M. J. Jans.

Secrétaire, M. B^{on} H. Coppens.

Trésorier, M. A. Vandeput.

Membres : MM. Hoyoïs et Damoiseaux.

Membres protecteurs.

Mgr Pieraerts, *Président d'honneur*.

Mgr Namèche, id.

M. le professeur Fr. de Monge, *Vice-Président d'honneur*.

MM. les professeurs De Jaer, Jacops, Van Bier-vliet, Nyssens, Van den Heuvel, M. le ministre Thonissen et M. de Smet, membre de la Chambre des représentants.

Membres honoraires.

MM. Soenens, P. Verhaegen, Lowet, Leemans, Gilkin, Zwaenepoel, Herdewyn, Pil, Janssen, Lamothe, Losseau, Moens, Sanders, Simonard, Jonnart, Faucon, Michaux, Carlier, Delmée, Hoefnagels, Serigiers, De Ravenne, Streel, Cappuyns, Schicks, Tonnelier, De Walkenaere, Rops, Hayoit, Mussely, Lappau, Ortegat, Dermine, Coucke Albert, Coucke St., Chevalier, Joly, Mommaerts, Meyers, Verbruggen, Hano-

tieau, Vande Werve, Gourdet, Criquillion, Van Reeth, Solvyns, Dassy, T'Serstevens, Diricq, Dubois, Tibbaut, Witteveen, Buyse, Caprasse, Lepaige, G. Verbiest, Hecquet, Alhon, Van Dieren, Boeyé, Boekaert, Aglave, Vanham, Deville, Wellens, Christiaens, abbé Lemaître, Ancot, Scheyvaerts, Glorieux, Montens, Empain.

Membres actifs.

MM. les étudiants Fontaine, Hoyoïs, Parmentier, Ermel, Coppens H., Wauters, Leroy, Van Caster, Mineur, De Groote, Cambresy, Jans, Bartolomeussen, D'Heygere, Bertrand, Quirini, Demaret, Vanden Wouwer, Butaye, De Thier, Barbieur, Van Troyen, Standaert, Poliart, Decot, Leduc, Dupriez, Morelle, Singelée, Muûls, abbé Lecler, Decraene, Debrie, Opsomer, Dujardin, Aldernaght, Noterdaeme, Hoebeke, Jorion, Jacquemin, De Haene, De Roecke, J. Verbist, Vico, Vandeput, Neven, Rossay, Latour, Bodeux, Slotte, Raes, De Neckere, Carbon, Alb. Parmentier, Vander Heyde, Loix, Fontaine de Ghélin, Du Bus, Van Cutsem, Damoiseaux, De Voghel, Francq, Lebon, abbé Bouzin, Masselus, Ch. Lefebvre, Roest, Schramme, Plessers, Vande Velde, Van Mol, Van Reet, Arm. Coppens, St. Nols, Hannotte, Vande Walle, Gilles de Pelichy, Pulaert, Misonne, Wacrenier, De Bleeckere, Van der Eycken, Magnée.

RAPPORT

sur les travaux de la SOCIÉTÉ JURIDIQUE de l'Université catholique de Louvain, pendant l'année académique 1883-84, présenté au nom de la Commission directrice par l'abbé J. LE-MAITRE, secrétaire.

MESSIEURS,

L'année qui est à son terme a été féconde en événements. L'Université de Louvain célébrait il y a quelques mois le cinquantenaire de sa résurrection. Si cette résurrection a été glorieuse, vous le savez. Je n'ai pas besoin de vous redire ce que vous avez entendu, ni de vous dépeindre ce que vous avez vu dans les jours de triomphe dont le souvenir est encore présent à vos esprits. Mais il est un incident que vous ne me pardonneriez pas d'oublier. L'*Alma Mater* voulut présenter à NN. SS. les Evêques les nombreuses et florissantes Sociétés qui sont nées dans son sein, et elle semblait dire alors comme la célèbre matrone romaine : *Hæc sunt mea ornamenta*. Notre jeune Société juridique figurait au nombre des bijoux dont elle orna sa couronne à l'occasion de ses noces d'or. M. le professeur Descamps, qui nous représentait en cette circon-

stance, fit ressortir dans le langage plein de tact et de distinction qui lui est propre, le but et l'utilité de nos efforts; et il reçut de la bouche de Mgr l'Archevêque de Malines une de ces paroles aimables et flatteuses qui ajoutent au succès du passé et à l'espoir de l'avenir.

Aux fêtes universitaires ont succédé des événements d'ordre politique.

Nous sommes bien loin déjà de nos séances de l'an passé. Nous étions alors sous l'influence de pénibles préoccupations : une politique fiévreuse bouleversait tout dans le domaine des lois : c'étaient l'instruction obligatoire, la question militaire, la réforme électorale, la revision du code civil qui s'annonçaient coup sur coup. Quelques-uns de nos travaux reflètent ces préoccupations. D'autres études non moins intéressantes, sont venues en leur temps nous distraire des questions à l'ordre du jour.

Ce fut M. Herdewyn qui entra le premier dans notre paisible arène et offrit le combat sur la *responsabilité ministérielle*. Le ministre est responsable de tous les actes qu'il pose en dehors de l'exercice de ses fonctions : c'est la responsabilité de droit commun. Mais il est encore responsable des actes qu'il pose dans l'exercice de ses fonctions ou à l'occasion de cet exercice : c'est la responsabilité ministérielle proprement dite.

L'opinion est sans doute le premier juge des

ministres; le blâme populaire est une entrave et une peine pour un gouvernement. Les Chambres de leur côté arrêtent et châtient les dépositaires du pouvoir par des votes plus ou moins défavorables. Mais ces deux sanctions, à raison de leur caractère purement moral, sont insuffisantes. Il faut un tribunal pour des ministres coupables. Cela est juste, cela est utile, cela est même nécessaire au maintien de l'ordre public.

Notre Constitution a proclamé le principe de la responsabilité ministérielle, mais le Congrès a laissé au législateur le soin d'en organiser l'application. Toutefois notre loi fondamentale indique la solution dans ses grandes lignes.

Il n'y avait point de motif pour s'écarter du droit commun en ce qui concerne les infractions commises en dehors des fonctions gouvernementales; mais la loi en a décidé autrement.

Quel sera le juge des ministres? Sera-ce le Sénat, un tribunal ordinaire, ou un juge spécial? La Constitution répond encore ici. La cour de cassation par son impartialité, son indépendance, ses lumières et son organisation, lui parut seule digne de la mission délicate et redoutable de traduire à sa barre les ministres inculpés.

Telle fut la thèse défendue par M. Herdewyn. Le principe de la responsabilité judiciaire trouva un ardent contradicteur en M. G. Verbist qui voulait qu'un ministre fut seulement justiciable

devant l'opinion. M. Thibaut le suivit dans les détails de la compétence, et M. le président à la fin du débat appela l'attention sur un côté de la question qui avait été laissé dans l'ombre. Les Chambres pourraient trouver dans le droit d'enquête que la loi leur accorde un moyen de porter la lumière sur la gestion des ministres.

Après M. Herdewyn, j'abordai la tribune à mon tour pour entamer la question des ordres religieux. Exposer la vie religieuse dans sa pensée fondamentale, rappeler les services qu'elle a rendus à la civilisation, aux intérêts matériels, aux arts, à la littérature et à la science, dépeindre l'action bienfaisante qu'elle exerce encore sur la société actuelle, et rattacher la cause des associations religieuses à celle de toutes les associations qui sont nées et qui ont fleuri au soleil de la liberté, tel était le but de mon travail. C'est surtout à la situation légale des communautés religieuses que je me suis arrêté. Des menaces s'élevaient dans la presse, à la tribune et dans les assemblées politiques, et déjà un projet de loi était élaboré pour achever l'œuvre spoliatrice de la révolution française.

Pour M. Laurent et sa secte, le religieux n'est pas un citoyen ordinaire. Il ne peut posséder en son nom parce qu'il a fait vœu de pauvreté; s'il vit en commun avec ses frères il reconstitue la main-morte, œuvre de désolation sociale que

notre législation condamne. La conclusion de ces faits c'est que les biens des communautés religieuses sont des biens sans maîtres qu'il faut attribuer à l'État.

Voilà le résumé bref et fidèle du réquisitoire de l'impiété contre la vie du cloître. Pour le réfuter, il suffit de se mettre résolument sur le terrain du droit civil. Un homme vêtu d'un froc est un citoyen. S'il s'est engagé vis-à-vis de sa conscience, la Constitution dit qu'il a bien fait puisqu'il a usé de sa liberté; qu'il possède donc en paix! S'il veut fonder une association dans un but scientifique, charitable ou même simplement religieux, c'est encore son droit. Le couvent est une réunion d'hommes qui ne sont pas hors la loi et dont le but n'a rien d'immoral.

Le religieux n'a point de privilège et il n'en réclame aucun. La personnalité civile ou la main-morte est une création de la loi : une simple association ne saurait l'acquérir tant que le législateur n'est point intervenu. L'État ne voit et ne peut voir dans les couvents que des hommes et des biens soumis en tout aux lois existantes.

Mais du moins, dit M. Orts, il y a là une main-morte de fait, une perpétuité et une somme de biens immobiliers que l'état social ne tolère plus. Ai-je besoin de dire que la main-morte de fait est une absurdité, que la main-morte est l'œuvre

du pouvoir ou qu'elle n'est rien? Si la perpétuité est un élément de la main-morte, il faudra supprimer violemment tout ce qui prospère, tout ce qui présente des symptômes de vitalité. Et quelle est l'immobilisation qu'on reproche aux moines? Est-ce que leurs biens ne subissent pas tous les droits d'impôt et de mutation? Est-ce que ces biens ne se répandent pas dans la société pour réaliser des idées nobles et généreuses?

Hommes experts et savants que le zèle de la légalité consume, ne vous arrêtez pas en chemin. Les couvents ne sont point seuls à menacer le repos des familles et la sécurité publique, pour parler votre langage. Il y a encore une Société de St-Vincent de Paul qui ose chercher de l'argent pour secourir les pauvres, il y a des sociétés savantes où l'on s'occupe de questions qui peuvent vous sembler dangereuses à la paix de l'État. Il y a même des sociétés de musique où l'on ne craint pas d'acheter un drapeau, de louer un local et de constituer un fonds commun pour les nécessités ordinaires. Tout cela un siècle après l'abolition de la main-morte! Que dirons-nous donc des sociétés souterraines qui veulent régner souverainement dans un pays libre et qui ont aussi leur main-morte pour exécuter leurs projets séditieux? C'est par là qu'il faudra commencer la réforme si l'on veut couper les vivres aux associations.

M. Meyers attendait l'adversaire sur un autre

terrain. L'instruction obligatoire s'annonçait à l'horizon ; l'auteur se proposa d'examiner si elle est compatible avec notre Constitution. Il réclama la liberté absolue d'enseigner, et repoussa l'enseignement obligatoire pour les raisons suivantes :

L'art. 17 de la Constitution défend toute mesure préventive en cette matière, or, la surveillance est une conséquence nécessaire de l'enseignement obligatoire, et la surveillance constitue une mesure préventive. La liberté d'enseignement comprend la liberté active et passive, le droit d'enseigner, mais aussi le droit d'être enseigné où l'on veut et comme on veut. Enfin l'instruction obligatoire ne serait-elle pas chez nous contraire à la liberté de conscience ? Elle forcerait par exemple les parents pauvres à envoyer leurs enfants à des écoles qui répugnent à leurs convictions. M. Meyers appuie aussi sa thèse sur l'autorité des discussions du Congrès, dont les théories étaient d'autant plus significatives qu'on sortait d'un régime saturé d'obligatoire.

Le problème de la population fut alors porté à la tribune par M. de Thier. Il n'est pas possible d'agiter ce problème délicat sans rencontrer le nom de Malthus. L'orateur, qui a lu consciencieusement les œuvres du pasteur anglican, n'hésite pas à laver sa mémoire des outrages dont elle a été l'objet par suite d'une confusion

trop grande entre les disciples et le maître. Il s'efforce de démêler la part de vérité et la part d'erreur contenues dans les œuvres de Malthus. En critiquant le travail de M. de Thier, M. Hanotieau s'attache surtout à montrer comment le christianisme met les sociétés dans les conditions de leur équilibre et de leur progrès au point de vue de la population.

Il était encore réservé à M. Hanotieau de nous présenter quelques considérations sur la question du serment judiciaire. Tout en reconnaissant l'honneur qu'il y a pour une législation de s'incliner devant la Majesté divine et à l'appeler à son aide dans les affaires judiciaires, l'orateur s'est demandé si le serment est conciliable avec nos principes constitutionnels.

Cette question a été portée devant notre cour suprême, et il suffira de résumer ici les considérations développées si magistralement dans le réquisitoire de M. le procureur général Leclercq. La croyance à la divinité est le fondement de la société civile comme de la religion. La liberté des cultes nous autorise à ne pas l'admettre, mais l'État a le droit et le devoir de maintenir cette vérité essentielle. L'athéisme est une monstruosité, c'est une de ces anomalies qu'il est permis au législateur de négliger dans ses prévisions. Le congrès a voulu sauvegarder la liberté des différents cultes, mais sans porter atteinte à la notion fondamentale du ser-

ment. Le serment, en effet, a toujours été considéré comme l'invocation du Souverain Maître des destinées humaines. Lui donner une autre signification c'est en faire une affirmation inepte et ridicule; le supprimer serait consacrer un privilège au profit des athées, car le serment est une arme pour l'âme honnête contre l'injustice et la mauvaise foi.

Ai-je besoin de rappeler, Messieurs, que la Société juridique sait unir l'utile à l'agréable, et qu'au milieu des sentiers parfois épineux de la science du droit, la poésie trouve moyen de fleurir? M. Barbieur eut un jour l'heureuse idée de nous initier à ses inspirations, et M. le professeur Descamps voulut bien, à son tour, nous lire une pièce composée dans la mêlée scolaire, à un de ces moments, où, pour parler son langage *facit indignatio versum*.

Nous eûmes aussi des discussions dans lesquelles les questions d'art et de littérature venaient se mêler aux principes du droit. La propriété artistique et littéraire est un de ces sujets attrayants et féconds où la raison juridique trouve d'autant mieux à s'exercer que la législation sur la matière est incomplète. M. Jans sut profiter du caractère à la fois agréable et sérieux de son sujet. Il détermina d'abord la nature du droit généralement désigné sous le nom de propriété artistique, littéraire et industrielle. Ce n'est pas un droit de propriété : il n'en a pas

le caractère perpétuel et exclusif. On ne peut pas, comme des auteurs le prétendent, donner aux droits intellectuels la perpétuité. Ce serait se heurter à des difficultés pratiques impossibles à résoudre, et empêcher la publication d'œuvres de grand mérite. Bien moins encore devons-nous refuser, avec d'autres, l'existence aux droits intellectuels. Le travail de l'intelligence est aussi respectable que le travail matériel, et il doit être maître de ses œuvres comme l'autre.

Telle est la notion des droits intellectuels développée dans l'étude de M. Jans. Il s'occupe ensuite d'une espèce particulière : les droits d'auteur, ou si l'on aime mieux, la propriété littéraire. Ce droit en principe s'étend sur tous les ouvrages de l'auteur, mais il s'élève des controverses sur les discours prononcés en public et sur les œuvres posthumes. C'est à l'auteur qu'il appartient de publier, de vendre et de traduire son travail; et s'il y a plusieurs écrivains qui ont uni leurs lumières et leurs efforts, l'art 815 ne peut être invoqué pour sortir d'indivision. Une question délicate est la transmission de la propriété littéraire après la mort de l'auteur.

D'après notre législation, elle passe aux héritiers comme tous les autres droits. La nature particulière de la propriété qui nous occupe semble exiger, selon M. Jans, une faveur spéciale pour le conjoint survivant, qui par ses

soins et son assistance, a aidé plusieurs chefs-d'œuvre à se produire au grand jour ; et en effet la loi française lui accorde un usufruit.

Un long et consciencieux travail fut alors présenté par M. Barbieur. Je ne puis malheureusement en donner qu'une courte analyse fournie par mes souvenirs. M. Barbieur est un partisan convaincu de la liberté testamentaire qu'il regarde comme la sauvegarde des familles, des fortunes et de la société elle-même.

L'accumulation de la fortune paternelle sur une seule tête semble à première vue chose exorbitante, mais on oublie que l'héritier favorisé a toujours des obligations à remplir vis-à-vis des puînés, et que ceux-ci conservent leur place au foyer paternel. Chez nous les enfants se dispersent avec leur part d'héritage ; plus rien ne les unit sinon des relations trop tôt interrompues, et ces liens du sang que de misérables questions d'intérêt viennent souvent briser au chevet même du père défunt. Mais l'égalité des partages a amené un mal plus profond. Comprend-on le danger qu'il y a pour un jeune homme de s'éveiller à la vie possesseur d'une fortune qui l'invite à l'oisiveté et au plaisir ? C'est une obligation bien salutaire pour les cadets de famille d'avoir à lutter et à travailler dans la jeunesse pour maintenir l'éclat d'un grand nom et retrouver par le mérite personnel une position que la naissance n'avait point donnée.

L'égalité des partages a tué le commerce et l'industrie en France, parce que les grandes entreprises n'ont plus de stabilité. Un père qui a fondé laborieusement une maison florissante doit se résigner à la voir périr avec lui. Aussi la richesse nationale est elle-même compromise. La propriété s'émiette comme la société elle-même. L'égalité testamentaire n'est du reste qu'une conséquence des principes qui préparent l'avènement du socialisme. Si l'État s'est mis au-dessus du chef de famille pour faire l'égle répartition de ses biens, pourquoi ne se mettrait-il pas un jour au-dessus du propriétaire pour réaliser une égalité plus parfaite dans la grande famille humaine?

L'égalité est une idée séduisante, elle nous apparaît comme le dernier terme de la justice entre les hommes. M. Leroy s'en fit le défenseur dans la question du remplacement militaire. Il fait abstraction des immunités accordées aux ministres des cultes, et il attaque résolument cette substitution d'hommes si funeste aux grands intérêts de la patrie.

Le remplacement, en effet, est une duperie pour l'État auquel il donne des soldats d'un mérite inférieur, c'est un fléau pour l'armée qu'il peuple de gens déclassés et sans aveu. C'est un danger pour le pays qui doit confier sa sûreté à des mercenaires, et ce danger est d'autant plus grave, aujourd'hui que la société doit se

défendre à l'intérieur contre les menées révolutionnaires. Le remplacement est contraire à l'art. 6 de la Constitution. car il consacre un privilège en faveur de l'aristocratie de l'argent. N'est-il pas encore une injustice pour ceux qui sont obligés de marcher sous les drapeaux? Au lieu de jeunes gens bien élevés, ils ne rencontrent souvent que la lie du peuple, une soldatesque qui n'a que peu d'intérêt à défendre l'ordre et la sécurité sociales.

Mais, dira-t-on, le service personnel sera une surcharge pour le budget de la guerre. Cela n'est nullement prouvé, répond M. Leroy, et ce point fût-il établi, on peut chercher à réaliser des économies là où le salut de la patrie n'est pas en péril. D'autres diront que le service personnel brisera la carrière des jeunes gens. Mais il n'en est rien. Dans bien des pays le service personnel ne nuit pas au mouvement intellectuel, l'exemple des compagnies universitaires le prouve assez.

M. Thonissen a démontré à toute évidence que le service personnel n'a pas pour conséquence nécessaire la vie de caserne et la démoralisation de la jeunesse. A partir de dix-sept ans, les jeunes gens peuvent passer une année dans le volontariat et servir la patrie tout en maintenant les traditions d'honneur qui sont le plus bel héritage de leurs familles. Pour tous ces motifs, M. Leroy émet le vœu que la loi du remplacement militaire soit abolie.

L'armée nationale a eu son défenseur. C'est maintenant à M. Standaert à faire l'éloge du barreau. Il le fera d'après les données de l'histoire. A la vérité, la dispersion des sources, l'absence des documents et les vicissitudes politiques de notre pays rendent ce travail difficile: mais il réussira néanmoins à nous intéresser en nous montrant dans son origine et son développement la profession d'avocat.

Quand le barreau a-t-il pris naissance? Remonte-t-il aux relations des patrons et des clients dans l'ancienne Rome, comme le dit M. Dupin? Reconnaitrons-nous son berceau dans les avoueries du moyen âge, ou bien dirons-nous que le barreau est aussi ancien que la défense?

M. Standaert rejette ces opinions, et sur la foi des documents, il soutient que le barreau moderne est né dans les monastères où des hommes de science et de probité vinrent d'abord en aide à l'innocence opprimée.

Toutefois une grande obscurité règne sur les premiers défenseurs de la justice. Ce sont les *Établissements de Jérusalem* qui nous font connaître le plus sûrement les mœurs judiciaires de la Belgique à cette époque. Mais ce n'est guère qu'au xiii^e siècle que, les lois territoriales succédant aux lois personnelles, on voit se dégager la personnalité de l'avocat. Au xv^e et au xvi^e siècle, l'ordre des avocats nous apparaît avec son prestige et ses prérogatives dans les

cours de justice, comme on peut le voir dans les ordonnances de François I, les placards du Brabant et des Flandres. Grâce à leur probité et à leur dignité, les avocats devenaient à l'occasion juges suppléants, ils étaient exempts de la corvée, des impôts et de la patente; ils portaient la robe et étaient crus sur parole. Aussi l'avocat était le modèle du citoyen et de l'honnête homme, témoin Jean d'Udekem de Louvain, témoin ces plaidoiries naïves que le temps nous a conservées.

Les choses allèrent ainsi jusqu'en 1789. Lors de la tourmente révolutionnaire, l'ordre des avocats ne devait point survivre à la ruine de la société. Mais le jour où les avocats quittèrent le prétoire, on y vit entrer la confusion et le désordre, et ceux-là même qui avaient fait mourir le barreau le firent ressusciter. En attendant les avocats relégués dans la solitude ne laissèrent point passer les grandes iniquités sans protester; ils surent aller comme Malesherbes jusqu'à l'échafaud de Louis XVI.

Une page émue de Berryer couronnait l'étude de M. Standaert, qui disait en finissant, comme Tacite : *Et majores et posteros cogitate !*

Une étude d'un intérêt tout actuel vint achever cette riche série de travaux. M. Morelle défendit à la tribune la thèse de la représentation proportionnelle dont il montra le fondement et l'application. Comme le disait un jour M. Beer-naert dans une conférence donnée aux étudiants

de l'*Alma Mater*, notre système électoral est défectueux, parce qu'il ne donne qu'une idée inexacte de la volonté du pays. Non seulement des groupes nombreux d'électeurs ne sont pas représentés, mais ils sont représentés par des ennemis au parlement où les minorités cependant ont le droit de se faire entendre. Notre régime, sous prétexte de traduire l'opinion des majorités, les trahit parfois; car s'il y a entre deux partis une opinion intermédiaire, elle doit faire un compromis avec le parti le plus favorable, ou bien s'abstenir. En tout cas elle doit renoncer à se faire représenter en nom propre, ce qui est une injustice manifeste, surtout si elle a des partisans dans plusieurs circonscriptions électorales.

De tels inconvénients disparaîtraient si le pays, au lieu d'élire ses représentants à la majorité, se bornait à se faire représenter tel qu'il est, et donnait à chaque groupe une députation proportionnée avec sa force numérique. Alors la minorité figurerait à la Chambre : on ne serait plus forcé, pour avoir une existence politique, de se rattacher à l'un ou l'autre grand parti, et le vote des députés élus à un millier de voix de majorité pèserait plus que celui des députés élus à une seule voix.

Mais la représentation proportionnelle est-elle praticable? M. Morelle le prouve à l'aide de plusieurs systèmes, surtout le système D'Hondt.

M. le professeur Nyssens, qui avait bien voulu

nous honorer de sa présence ce jour là. nous montra, dans une conférence brillante et chaleureusement applaudie, les avantages de cette thèse nouvelle, ses résultats heureux dans la vie publique et le mécanisme de son application, beaucoup plus facile en réalité, que ses adversaires n'aiment à le dire.

Et maintenant, Messieurs, vous vous joindrez à moi pour rendre hommage aux membres protecteurs de la Société juridique qui secondent nos efforts d'une façon si bienveillante et si efficace. Ce sont ces maîtres intelligents et dévoués qui nous montrent la voie. Ce n'est point à moi d'adresser à M. le professeur Descamps, notre aimable président, un éloge qui est dans tous les cœurs; son assiduité à nos séances et son intelligente direction; montrent assez combien il s'intéresse à nos travaux et à nos succès. M. le chanoine Jacops continue à mettre à notre disposition ce beau local et à concourir à notre œuvre par ses sympathies et ses encouragements.

Remercions aussi MM. les professeurs Nysens et Van den Heuvel, qui ont bien voulu devenir aussi les membres protecteurs de notre vaillante Société : leurs conseils et leurs éminents travaux seront nos guides dans la science du droit.

Vraiment, Messieurs, nos membres protecteurs nous font honneur ! Dans une de nos der-

nières séances nous avions au milieu de nous M. De Smedt, président de l'Association réformatrice pour la représentation proportionnelle. Peu de temps après, le corps électoral de Bruxelles l'appelait à le représenter au Parlement. M. Thonissen arrivait au conseil de la couronne, puis au ministère de l'Intérieur et de l'Instruction publique. Et déjà l'on entrevoit une réforme électorale basée sur la représentation proportionnelle.

Qu'ainsi grandissent plus tard dans l'opinion, Messieurs, toutes les nobles et généreuses idées défendues par vous dans nos discussions! Ces idées vous sont chères, elles vous inspirent un sincère et puissant enthousiasme; peut-être les porterez-vous un jour dans les débats de la vie publique. Je ne sais si l'avenir vous réserve de hautes destinées; mais ce que je puis vous dire, c'est que vous serez grands devant votre conscience et devant Dieu, si vous savez toujours défendre cette sublime chose que notre langue appelle le *droit*. Le droit vient de Dieu et nous mène à lui. Le droit c'est l'harmonie providentielle répandue dans l'humanité, c'est la loi des êtres doués de liberté et d'intelligence, c'est l'arme de la vérité et de la justice. Le droit est la base de la sécurité et de la dignité individuelle, du bonheur des familles, de la prospérité et de la paix sociales, il est le dernier mot de toutes les grandes causes.

SOCIÉTÉ MÉDICALE de l'Université catholique de Louvain.

Président d'honneur, Mgr PIERAERTS, recteur
magnifique de l'Université.

Président émérite, M. le professeur Van Kempen.

Composition du bureau.

Président, M. le professeur Masoin.

1^r *Vice-président*, M. le professeur Debaisieux.

2^d *Vice-président*, M. Vanderstraeten, étudiant
en médecine.

Secrétaire, M. Brusselmans, id.

Membres, MM. Butaye, Giele et Wibin, id.

Membres actifs.

MM. les professeurs Craninx, Michaux, Hairion,
Haan, Van Kempen, Lefebvre, Hayoit, Masoin,
Debaisieux, Hubert, Ledresseur, Verriest, Blas,
Venneman et Bruylants.

MM. les docteurs Dandois et Denys, chargés de
cours, Sansen, Glorieux, Van Roechoudt, G.,
Boine, Derode Léon.

MM. les étudiants en médecine Stroobant, De-
roitte, Moyart, Vanderstraeten, Pourbaix,
Godeau J., Butaye, Giele, Heymans, Haers,
Brusselmans, Roose, Baivy, Wibin, Carlier,

Tamine, Lejean, Bricard, Belvaux, Declercq, Caucheteux, Valentin, Peeters, Debry, Mortiaux, Jobart, Martin, Burton, Demesmaecker, Laenen, Gits, Stubbe, Mooreels, Castelein, Wouters, Praet, Deleyn, Decorte, Scheepens.

RAPPORT
sur les travaux de la SOCIÉTÉ MÉDI-
CALE pendant l'année 1883-1884,
fait, au nom de la Commission direc-
trice (1), dans la séance du 5 novembre
1884, par M. A. VANDERSTRAETEN,
secrétaire sortant.

—

MESSIEURS,

Le règlement de la Société médicale impose au secrétaire la tâche de faire, au commencement de chaque année, un rapport sur les travaux de l'année précédente. C'est de cette tâche que je viens m'acquitter. Parcourant la liste des communications qui vous ont été faites, je vais tâcher de vous en remémorer les points les plus importants. Vos souvenirs suppléeront à l'insuffisance des analyses écourtées auxquelles je dois me borner, et ainsi vous n'aurez pas de peine, je l'espère, à reconstituer les mémoires intéressants dont vous avez entendu l'exposition détaillée dans le cours de nos réunions. Tous, je n'en

(1) La Commission directrice pour l'année académique 1883-1884 était composée comme suit :

Président, M. le professeur Masoin ; 1^{er} Vice-Président, M. le professeur Debaisieux ; 2^e Vice-Président, M. Baguet, étud. en médecine ; Secrétaire, M. Vanderstraeten, id. ; Membres, MM. Bouffeux, Lauwers, Coopman, id. *

doute pas, vous trouverez, dans ce retour rapide vers le passé, le même profit, le même intérêt que j'ai trouvé moi-même, en résumant pour vous cette page nouvelle inscrite dans les annales de notre Société.

Lorsque nous aurons devant les yeux cet exposé des travaux qui ont rempli nos séances, nous tâcherons de nous rendre un compte exact de ce qu'a été la Société de médecine pendant l'année qui vient de finir. Cette année a-t-elle été pour elle une année de prospérité ou de décadence? Avons-nous su la maintenir au niveau où nous l'avions trouvée? Sommes-nous parvenus à atteindre le but que se sont proposé ses fondateurs? Telles sont, Messieurs, les questions que nous aurons à examiner.

Nous nous bornons ici à l'énumération des divers travaux présentés à la Société médicale pendant l'année 1883-1884 (1) :

Etude sur la fièvre puerpérale, par M. Lauwers.

La question de l'alcoolisme, par M. Boutfeu.

La médication révulsive, par M. Focquet.

L'extraction de la tête après la sortie du tronc, par M. Lauwers.

Physiologie pathologique de la fièvre typhoïde, par M. Baguet.

(1) La Société médicale fait imprimer à part un rapport détaillé sur tous ces travaux.

Le magnétisme animal, par M. Struelens.

Pathogénie du pied bot congénital, par M. Stordeur.

Théorie des bruits respiratoires, par M. Brusselsmans.

Influence des appareils nerveux et musculaire sur la circulation, par M. Giele.

Parallèle entre la trachéotomie et la laryngotomie inter-crico-thyroïdienne, par M. Baguet.

Influence du rétrécissement sacro-pubien sur l'accouchement, par M. Lauwers.

Des symptômes nerveux du diabète, par M. Vanderstraeten.

L'iris et ses mouvements, par M. Thévelin.

J'ai terminé, Messieurs, l'exposé des travaux de la Société médicale. Le nombre de ces travaux s'est maintenu à peu près au chiffre ordinaire. En ce qui concerne leur valeur, nous n'avons rien, ce me semble, à envier à nos devanciers. Je crois, en effet, que tenant compte des éléments qui constituent notre Société, on doit le reconnaître : plusieurs des mémoires que je viens d'analyser offrent un caractère de haut intérêt et de réelle utilité; tous nous révèlent le zèle, la persévérance et l'esprit d'initiative de leurs auteurs.

Mais, Messieurs, l'importance et le nombre des travaux ne sont pas les seuls éléments qui

doivent être envisagés pour juger du degré de prospérité d'une société comme la nôtre. Il importe de tenir compte en outre de l'intérêt des discussions et de l'assiduité des membres à assister aux réunions. Or, j'éprouve un vif regret en vous le déclarant, mais je dois vous exprimer sincèrement toute ma pensée : nos discussions ont été parfois languissantes et nos séances n'ont pas été fréquentées avec toute l'assiduité désirable. Messieurs, j'en ai le ferme espoir, il n'en sera plus ainsi pendant l'année académique qui vient de s'ouvrir. Vous ne voudrez pas que cette année 1884, qui a vu célébrer au milieu de fêtes splendides un demi-siècle de prospérité et de gloire pour notre Université, ait marqué pour la Société médicale le début d'une période de décadence. Vous déploierez tout votre zèle pour rendre à notre association l'éclat et la splendeur de ses plus beaux jours. Vous vous ferez un devoir d'assister en grand nombre à ses séances. Chacun, choisissant dans le vaste champ des sciences médicales une question intéressante, viendra faire part à ses condisciples de ses recherches, exposer ses opinions et les soumettre à l'appréciation de tous dans une discussion courtoise et animée. Pénétrés de l'utilité de nos réunions, montrons à ceux de nos condisciples qui n'en font point encore partie, tous les avantages que leur offre la Société médicale. Stimulons leur zèle, dissipons les préjugés qui les

retiennent loin de nous, engageons les vivement à profiter d'un moyen de s'instruire à la fois si efficace et si agréable.

Permettez-moi, Messieurs, d'être votre interprète, pour exprimer toute notre reconnaissance à ceux de nos maîtres qui montrent l'intérêt qu'ils portent à la Société en daignant assister à nos séances. La reconnaissance! c'est une des vertus les plus chères au cœur des élèves de l'université de Louvain. Cette année encore, les étudiants en médecine l'ont prouvé en offrant son portrait à un de leurs maîtres les plus estimés, à notre vice-président M. le professeur Debaisieux. Choisi d'abord par ses condisciples, plus tard par ses élèves, M. Debaisieux n'a cessé, depuis l'époque où il occupait encore les bancs de l'Université, de faire partie de la Commission directrice de la Société médicale. Ici comme dans la chaire universitaire, comme au lit du malade, nous avons pu apprécier tout son dévouement. Aussi nous avons été particulièrement heureux de pouvoir accorder à ce maître aimé un gage de notre admiration et de notre affection.

A nos zélés président et vice-président, je me fais un devoir d'associer dans notre reconnaissance un de nos jeunes et savants maîtres, M. le docteur Dandois. Son zèle à assister à nos séances, l'intérêt qu'il portait à nos travaux ont été un noble exemple qui a grandement contribué à soutenir notre ardeur.

Merci donc à nos maîtres pour le dévouement qu'ils veulent bien nous témoigner. Ils nous continueront, nous en sommes persuadés, leur généreux dévouement. Moins que jamais leur zèle et leur sollicitude ne nous feront défaut, maintenant surtout que la Société médicale a particulièrement besoin de leur appui. Encouragés par leurs exemples, soutenus par leur haute influence et leur autorité, nous saurons affermir notre association, et nous ferons de l'année que nous inaugurons une année de succès et de prospérité.

Je viens, Messieurs, de faire allusion aux magnifiques fêtes jubilaires que notre Université a célébrées cette année. Composée de professeurs et d'étudiants, la Société médicale ne pouvait rester étrangère aux solennités qui ont marqué ce glorieux événement : elle a voulu y coopérer dans la mesure du possible. Je me plais à vous rappeler que la Commission directrice a été admise à présenter ses hommages à Nosseigneurs les Evêques réunis au collège du St-Esprit, le jour de l'ouverture des fêtes. M. le professeur Masoin, notre sympathique président, a remis aux chefs vénérés de l'Université une adresse que je ne résiste pas au plaisir de vous communiquer. Vous y reconnaîtrez, Messieurs, le style élégant, riche et fleuri du maître érudit à qui vous avez confié la direction de votre Société :

« En ces jours bénis qui rassemblent de toutes

parts les fils et ceux que nous pouvons nommer les pères de l'Université catholique, la Société médicale se réjouit de pouvoir vous offrir le tribut de son attachement inviolable et de ses hommages dévoués.

Notre Association, Messieurs, c'est, à côté du grand fleuve universitaire, le ruisseau tranquille auquel on vient demander quelque fraîcheur le soir après les rudes travaux du jour; la science et l'amitié se donnent volontiers rendez-vous sur ses bords comme dans une famille académie accessible à tous les esprits et à tous les cœurs; car, après les longues heures passées dans les laboratoires, dans les hôpitaux, dans la chambrette paisible, il est bon que l'étudiant exprime ses idées personnelles, qu'il les éprouve au creuset de la discussion et qu'il vérifie la rectitude de son jugement dans des luttes courtoises où s'aiguise l'arme de la parole.

Nous osons croire, Messieurs, que notre Association a déjà rendu par là quelques services à la jeunesse universitaire, et qu'elle a mérité votre haute sympathie. Nous pouvons d'ailleurs le dire sans nous flatter : nous avons vu passer dans nos rangs l'élite de ces médecins dévoués, instruits, honorables, qui, d'un bout de la Belgique à l'autre, visitant la chaumière ou le château, contribuent tant, — comme le disait récemment l'aimable Recteur que vous nous avez donné, — contribuent tant à rendre populaire le nom de l'*Alma Mater*. 11.

Aujourd'hui, quand la sève circule à pleins bords dans le grand arbre universitaire, quand les fleurs et les fruits le couronnent à l'envi, et que le « vieux chêne plein d'oiseaux sent tressaillir ses branches », la Société médicale, modeste rejeton qui grandit à son ombre protectrice, se prend à espérer, sous vos auspices, Messieurs, un regain de verdure, une récolte plus ample et plus belle que jamais.

C'est dans ces sentiments que nous saluons en vous, à l'occasion d'un glorieux anniversaire, les chefs vénérables de l'Université catholique et de toutes ses œuvres, et, après vous avoir présenté ici nos respectueux hommages, nous serons heureux d'aller avec vous entonner le *Te Deum* d'un cinquantenaire qui nous inonde d'allégresse et d'espérance. »

CERCLE INDUSTRIEL
des Écoles spéciales des arts et manu-
factures du génie civil et des mines
de l'Université catholique.

Bureau directeur (1884-1885).

Présidents d'honneur, MM. les professeurs
A. Devivier et L. Cousin.

Président effectif, M. le professeur Fr. De
Walque.

Vice-Président, M. A. Limelette.

Secrétaire, M. G. François.

Bibliothécaire, M. C. Crimont.

Trésorier, M. J. Lemaître.

RAPPORT

sur les travaux du CERCLE INDUSTRIEL pendant l'année académique 1883-1884, fait au nom du comité directeur (1) par L. DE PELSMAEKER, secrétaire.

—

MESSIEURS,

Le Cercle industriel vient de terminer la douzième année de son existence. Le résumé des travaux qui ont occupé nos séances me permettra, dans les quelques pages que je puis y consacrer, de montrer que cette année encore a été pour notre Cercle une année de travail, et que nos membres ont pu retirer des avantages précieux du temps qu'ils ont consacré à nos réunions.

Dès le 2 novembre, nous reprenions nos travaux sous la présidence de M. le professeur Cousin, qui, bientôt, allait être empêché de nous donner, chaque jour, les preuves de son dévouement à notre œuvre. En effet, au début de la séance du 10 janvier, M. le vice-président nous

(1) Le Bureau était composé de MM. les professeurs Devivier et Cousin, *présidents d'honneur*; le professeur DeWalque, *président effectif*; H. Nagant, *vice-président*; L. De Pelsmaeker, *secrétaire*; P. De Bruicker, *bibliothécaire*, et C. L'Olivier, *trésorier*.

donna lecture d'une lettre dans laquelle notre président nous exprime tout le regret qu'il éprouve de devoir renoncer à la présidence du Cercle industriel, par suite de raisons majeures qui ne lui permettent plus d'assister régulièrement à nos séances. M. le professeur Cousin nous promet d'ailleurs de ne point rester étranger à nos travaux et de revenir de temps en temps parmi nous.

Cette retraite de notre bien-aimé président causa une vive émotion chez tous les membres du Cercle; il fut immédiatement décidé que le bureau se rendrait auprès de M. Cousin pour le remercier, au nom de tous les membres, de son grand dévouement et des services marquants qu'il a rendus au Cercle pendant huit ans et lui offrir en même temps de partager la présidence d'honneur de notre Cercle avec M. le professeur Devivier.

La perte du président dont le nom est lié à tous les travaux, à tous les progrès du Cercle, nous jeta dans un découragement profond; sans lui pour stimuler nos efforts, pour diriger nos discussions, toute existence nous paraissait impossible.

Heureusement, Messieurs, nous avons retrouvé dans M. le professeur De Walque, l'homme affable, le président dévoué que nous venions de perdre dans la personne de M. le professeur Cousin. Ce fut au milieu des applau-

dissements chaleureux et sympathiques que M. le professeur De Walque fit son entrée au Cercle, applaudissements qui purent lui prouver que déjà il avait acquis toute l'estime et la reconnaissance dont les membres du Cercle entourent leurs présidents. Notre nouveau président, répondant à la bienvenue lui adressée au nom des membres par M. le vice-président, nous promit tout son dévouement et exprima l'espoir de rendre, avec le concours de tous, notre Cercle de plus en plus prospère.

Nous avons eu pendant l'année trente séances qui ont été régulièrement suivies. Les unes ont été consacrées à des comptes-rendus substantiels des articles les plus intéressants parus dans les journaux techniques. Des comptes-rendus de ce genre nous été donnés par MM. Bihain, Ciantar, Emile et Lucien Dor, De Beer, Deckers, De Pelsmaeker, Lemaitre, Lievens, Nagant, Stacquet et Vanden Bossche. Ces résumés ont des sujets divers dont nous nous contenterons de rappeler les titres :

Application de la traction funiculaire aux tramways.

Travaux du tunnel de l'Arlberg.

Construction des grands tunnels et chaleur souterraine.

Emploi de la règle logarithmique dans les levés au tachéomètre.

Développement et installations du port d'Anvers.

Projet d'égout pour la ville de Blankenberghe.

Projet de pont sur le Forth.

Fondations à l'air comprimé du pont de Ceps/la Charente.

Projet d'assèchement du Zuyderzee.

Système Dujour pour la manœuvre et le calage des excentriques.

Emploi des eaux de source et des eaux de rivière pour l'alimentation des villes.

Enveloppes calorifuges des conduites de vapeur.

Origine du pétrole.

Emploi des locomotives à air comprimé dans les mines.

Échantillonnage industriel.

Installation d'une grande minoterie à cylindres.

Procédés de fabrication du coke en recueillant les produits volatils.

Moteur Honigmann.

Accumulateurs d'électricité.

Établissement des lignes électriques souterraines.

Traction électrique.

Transport de la force par l'électricité.

Éclairage électrique des voitures de chemin de fer.

Les autres séances ont été consacrées à des travaux originaux de nos membres, les causeries ou conférences devraient être résumées en ce rapport, mais la place nous manque, cette

année surtout où l'*Annuaire de l'Université* va être si volumineux. Nous sommes forcés de ne donner que les titres des travaux, qui, chaque fois, ont été suivis d'une discussion en règle des idées émises par le conférencier. Cette simple énumération montrera que le Cercle se maintient en pleine vitalité et rend tous les services que ses fondateurs ont eu en vue et qui sont si légitimement appréciés par tous ceux qui ont suivi ses travaux.

M. *De Beer*. La téléphonie.

M. *Lange*. Les maisons ouvrières.

M. *Hoho*. De l'influence des forces chimiques sur les capacités calorifiques moléculaires.

M. *De Pelsmaeker*. Participation des ouvriers aux bénéfices des patrons.

M. *L'Olivier*. Du grisou.

M. *Stacquet*. Éclairage des mines.

M. *De Pelsmaeker*. Télégraphie et téléphonie simultanée, système d'antiinduction de M. Van Rysselberghe.

M. *De Bruycker*. Emploi de l'air comprimé dans les fondations.

M. *L. Dor*. Fabrication de l'alun dans le pays de Liège.

M. *De Pelsmaeker*. Rapport sur une excursion au Cleveland.

Outre ces travaux des membres du Cercle, nous avons eu l'heureuse chance d'entendre un de nos aînés, M. V. Mousel, directeur de l'usine

à gaz de Vilvorde, qui est venu nous faire une causerie très intéressante *sur l'emploi du gaz d'éclairage comme agent de chauffage* (1).

Enfin M. le professeur Henry a bien voulu nous donner une nouvelle preuve de l'intérêt qu'il porte à la prospérité de notre œuvre en nous faisant une très remarquable conférence *sur la solidarité fonctionnelle dans les composés organiques*. Nous regrettons beaucoup que la brièveté obligée de ce compte-rendu ne nous permette pas d'esquisser ce travail remarquable et original concernant l'*anatomie* et la *physiologie* de ces organismes, qui constituent les combinaisons si nombreuses que forme le carbone.

Telle est, Messieurs, l'énumération des travaux du Cercle industriel pendant l'année écoulée. Cette simple indication montre seule que le Cercle a bien rempli sa mission et que vous avez tenu, Messieurs, à marcher sur la trace de vos devanciers, à augmenter même l'état de prospérité dans lequel ils vous l'avaient légué. Vous avez compris la vérité de ces paroles d'un orateur célèbre : *« Il n'y a rien, dans l'ordre des choses humaines, de plus nécessaire, de plus décisif et de plus fécond que le travail. »*

(1) M. Mousel, après avoir donné au Cercle industriel la primeur des résultats obtenus dans ses recherches, vient de les faire paraître dans les *Mémoires de l'Union des Ingénieurs de Louvain*, année 1883 1884, 1^{er} fascicule, p. 71 et 2^d fascicule.

Quant à vous, Messieurs, qui nous suivrez bientôt dans la carrière, vous tiendrez à honneur de faire fleurir encore davantage le Cercle industriel; vous êtes suffisamment pénétré de la grande utilité du Cercle pour que vous assistiez nombreux aux séances et que vous tâchiez de les rendre aussi intéressantes que possible.

Je ne répondrais pas à votre attente, Messieurs, si je terminais ce rapport sans adresser nos remerciements les plus vifs à nos honorables présidents qui, nonobstant leurs occupations nombreuses, s'occupent avec tant de dévouement de notre Cercle et viennent prendre place parmi nous pour diriger nos travaux et apporter dans nos discussions la lumière de leur science et de leur longue expérience. N'oublions jamais Messieurs, que si nos réunions ont toujours présenté un caractère sérieux et pratique, que si notre Cercle est aujourd'hui en pleine vitalité, en pleine voie de progrès, c'est à eux que nous en sommes redevables.

Acclamons les donc et que Messieurs nos Présidents veuillent bien accepter l'expression reconnaissante des remerciements du Cercle industriel comme étant l'écho fidèle de tous nos cœurs.

N'oublions pas non plus que nous nous devons à notre chère *Alma Mater*, restons toujours fidèles à ces paroles qui résument tout ce que nous aimons :

Dieu, patrie et honneur.

LISTE DES ÉTUDIANTS

admis aux grades académiques par l'Université
pendant l'année 1883-1884.

BACHELIERS EN THÉOLOGIE (1).

- 1 Schaus, Charles, de New-Oregon, diacre du diocèse de Buffalo (États-Unis); 17 juillet.
- 2 Weber, Georges, de Boston, diacre du diocèse de Buffalo; id.
- 3 Balcerzak, François, de Izabelin, prêtre du diocèse de Plock (Pologne); id.
- 4 Buelens, Wenceslas, de Molenbeek-St-Jean, prêtre de la congrégation des Sacrés-Cœurs; id.
- 5 Duhaut, Oscar, de Peissant, prêtre du diocèse de Tournai; id.
- 6 Hostert, Alphonse, de Martelingen, prêtre du diocèse de Luxembourg; id.
- 7 Lamesch, Mathias, de Bereldingen, prêtre du diocèse de Luxembourg; id.
- 8 Snels, Louis, de Wortel, prêtre de l'archidiocèse de Malines; id.

BACHELIERS EN DROIT CANON.

- 1 Lecler, Mathias, de Hondelange, prêtre du diocèse de Namur; 17 juillet.
- 2 Van Goubergen, Corneille-Louis, d'Anvers, prêtre de l'archidiocèse de Malines; id.

(1) Les grades en théologie et en droit canon sont conférés conformément aux règlements du 15 mars 1836, du 4 mai 1837 et du 19 juin 1841. Voyez plus loin la *Liste des Règlements publiés dans les Annuaire*s.

LICENCIÉS EN THÉOLOGIE.

- 1 Ceulemans, François-Corneille, de Werchter, prêtre de l'archidiocèse de Malines; 17 juillet.
- 2 Crets, Gommaire-Joseph, de Broeckem, chanoine régulier de l'ordre des Prémontrés à l'abbaye d'Averbode; id.
- 3 Leys, Jean-François, de Gheel, prêtre de l'archidiocèse de Malines; id.
- 4 Van Hoonacker, Albin, de Bruges, prêtre du diocèse de Bruges; id.

LICENCIÉ EN DROIT CANON.

- 1 Lemaître, Jules, d'Escanaffles, prêtre du diocèse de Tournai; 17 juillet.
- 2 Van Spanje, Henri-A., d'Utrecht, prêtre du diocèse d'Utrecht; id.
- 3 Vanden Berghe, Henri, de Wercken, prêtre du diocèse de Bruges, professeur au Grand Séminaire de Bruges; id.

DOCTEUR EN THÉOLOGIE.

Cambier, Octave-François, de Souvret, prêtre du diocèse de Tournai (1); 17 juillet.

CANDIDAT EN DROIT.

Rossi, Louis, de Castelrotto (Suisse); 23 octobre.

ÉPREUVE PRÉPARATOIRE AU DOCTORAT
EN SCIENCES POLITIQUES ET ADMINISTRATIVES.

- 1 Rotsart de Hertaing, Paul, de Bruges; 15 juillet.
- 2 Bivort, Fernand, de Monceau-sur-Sambre; id.

(1) Les thèses de M. Cambier étaient précédées d'une dissertation inaugurale intitulée : *De institutione divina Confessionis sacramentalis*. — XVI-328 pages.

DOCTEUR EN SCIENCES POLITIQUES
ET ADMINISTRATIVES.

de Barros Moreira, Alfred, de Rio-de-Janeiro ;
12 février.

DOCTEUR EN SCIENCES DIPLOMATIQUES.

Merry del Val, Alfonse, de Madrid ; 15 juillet.

CANDIDATS EN SCIENCES MORALES ET HISTORIQUES.

1 d'Udekem d'Acoz, Arnold, de Louvain ; 6 mai.

2 Chludzinski, Ladislas, de Mohilew ; 22 juillet.

DOCTEUR EN PHILOGIE.

Avec grande distinction.

Remy, Edouard, de Soignies (1) ; 22 juillet.

DOCTEURS EN LETTRES ORIENTALES.

Avec grande distinction.

1 Casartelli, Louis, de Manchester (2) ; 25 juillet.

2 Colinet, Philémon, d'Alost (3) ; id.

LICENCIÉ EN PHILOSOPHIE DE ST-THOMAS.

Avec grande distinction.

Fontaine, Théodore, de Tirlemont ; 12 juillet.

(1) La dissertation doctorale de M Remy est intitulée ; *De sub-junctivo et infinitivo apud Plinium minorum.*

(2) La dissertation doctorale de M. Casartelli est intitulée : *La philosophie religieuse du mazdéisme sous les sassanides.*

(3) La dissertation doctorale de M. Colinet est intitulée : *Les doctrines philosophiques et religieuses de la Bhagavadgîtâ.*

ÉCOLE NORMALE

pour les ecclésiastiques qui se préparent
à l'enseignement moyen.

BACHELIERS EN SCIENCES PHILOLOGIQUES ET LITTÉRAIRES.

- 1 Cordonnier, Ignace, de Baelen, prêtre du diocèse de Liège ; 16 juillet.
- 2 Dassonville, Alphonse, de Heule, diacre du diocèse de Bruges ; id.
- 3 Delanote, Théophile, de Haringhe, prêtre du diocèse de Bruges ; id.
- 4 Depoorter, Camille, de Caster, prêtre du diocèse de Bruges ; id.
- 5 Lemesle, Edouard, de Santhoven, prêtre de l'archidiocèse de Malines ; id.
- 6 Lemmens, Charles, de Maeseyck, prêtre du diocèse de Liège ; id.

LICENCIÉ EN SCIENCES PHILOLOGIQUES ET LITTÉRAIRES.

Lootens, Léonard, d'Anseghem, prêtre du diocèse de Bruges : 16 juillet.

INSTITUT AGRONOMIQUE.

I. Élèves réguliers.

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 1^{re} ANNÉE D'ÉTUDES A LA 2^e.

Avec la plus grande distinction.

1 Trouet, Jules, de Namur.

Avec grande distinction.

2 Cesar, Joseph, de Perwez.

3 Boidenghien, de Rœulx.

Avec distinction.

4 Courtois, Louis, de Habay-la-Neuve.

5 Moretus, Arnold, de Bouchout.

6 Thieffry, Edmond, d'Anvers.

7 Hardy, Paulin, de Chapelle lez-Herlaimont.

D'une manière satisfaisante.

8 le c^{te} Raymond du Val de Beaulieu, de Cambron-Castiau.

9 Niset, Michel, de Bodegnée.

10 Fichet, Jean-Baptiste, de Velaine-sur-Sambre.

11 Boulvin, Isidore, de Gerpennes.

12 Montens, Augustin, de Massenhoven.

13 Swéron, Emile, d'Ixelles.

14 Michiels, Alphonse, de Berlaer.

15 Jimenes, Siméon, de Costa-Rica.

16 Delcorde, Joseph, de St-Germain.

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 2^e ANNÉE D'ÉTUDES A LA 3^e (1).

Avec grande distinction.

1 Vanderyst, Hyacinthe, de Tongres.

(1) C'est par erreur que nous avons annoncé l'année dernière, le passage d'une manière satisfaisante de la 2^e année d'études à la 3^e pour l'élève Roure y Rovirola, Paul, de Damas, de l'Institut agronomique. M. Roure y Rovirola a obtenu la grande distinction.

D'une manière satisfaisante.

- 2 Franssen, Armand, de Liège.
- 3 Delvaux, Eugène, de Bousin.
- 4 Rigaux, Félix, d'Ebein.
- 5 François, Prosper, de Ternath.

EXAMENS DE SORTIE ET ONT OBTENU LE DIPLÔME
D'INGÉNIEUR AGRICOLE.

Avec grande distinction.

- 1 Bolle, Oscar, de Louvain.

D'une manière satisfaisante.

- 2 Faucon, Louis, de Villers-Perwin.
- 3 Dijon, Alfred, de Huy.
- 4 Fontaine, Joseph, de Daussoulx.
- 5 Deltenre, Ernest, de Fayt.

ÉPREUVES SUR DIVERSES BRANCHES.

Avec succès.

- Malbrun, Charles, de Havré.
Desseille, Alexis, d'Ave et Auffe.
Beaulieu, Louis, de Namur.

Avec grand succès.

- Stasse, Georges, de Louvain.

EXAMENS D'ADMISSION.

- 1 Branykouski, Raphaël, de Zychlin (Pologne).
 - 2 Snyers, Oscar, de Goyer.
 - 3 Salmon, Désiré, de Temploux.
 - 4 Laval, Armand, de Jenneret.
 - 5 Pieraerts, Joseph, de Malines.
-

ÉCOLES SPÉCIALES
des arts et manufactures. du génie civil
et des mines.

1^o Élèves ordinaires.

I. Examens d'admission.

- 1 Baguette, Léonard, de Herve.
- 2 Bernard, Louis, de Bruxelles.
- 3 Bleyenheuft, Auguste, de Bruxelles.
- 4 Bonnaerens, Joseph, de Malines.
- 5 Bournonville, Victor, de Spy.
- 6 Busschodts, Alphonse, de Lierre.
- 7 Couvreur, Firmin, de Flobecq.
- 8 De Groote, Victor, d'Aardenburg (Hollande).
- 9 Dernelen, Félix, de Doncols (G.-D. de Luxemb.).
- 10 de Velasco, François, de Puebla (Mexique).
- 11 De Wilde, Arthur, de Tirlemont.
- 12 De Zutter, François, de Ninove.
- 13 Gellé, Alphonse, de Chimay.
- 14 Gillès, François, de Menin.
- 15 Gilliot, Léon, d'Anvers.
- 16 Grapin, Auguste, de La Louvière.
- 17 Guiot, Joseph, de Forcée.
- 18 Lebrun, Edmond, de Berzée lez-Walcourt.
- 19 Linard, Firmin, de Wauthier-Braine.
- 20 Milcamp, Albert, de Bruxelles.
- 21 Montens, Joseph, de Massenhoven.
- 22 Neut, Georges, de Gand.
- 23 Perez Garcia, Pie Abdon, de Gergal (Espagne).
- 24 Pignolet, Louis, de Warmifontaine.
- 25 Sacrez, Victor, de Gilly.
- 26 Schepens, Henri, de Bulscamp.
- 27 Schloegel, Emile, de Ciney.

- 28 Schovaers, Oscar, de Bruxelles.
- 29 Stacquet, Armand, de Fleurus.
- 30 Stasse, Ernest, de Liège.
- 31 Timmermans, Benoît, de Gammérages.
- 32 Van de Putte, Hubert, d'Alost.
- 33 Warnier, Emile, de Couthuin.
- 34 Wouters, Emile, de Malines.
- 35 Wouters, Joseph, de Louvain.

II. *Ingénieurs des arts et manufactures,
du génie civil et des mines.*

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 1^{re} ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 2^e.

Avec la plus grande distinction.

- 1 Doutrepont, Léon, de Herve.
- 2 Renders, Gustave, de Schaerbeek.
- 3 Van den Eynde, Hector, de Voorde.
- 4 Vuylsteke, Jules, de Menin.

Avec grande distinction.

- 5 Bidez, Léon, de Frameries.
- 6 Tasiaux, Alexis, de Schaltin.

Avec distinction.

- 7 Bauwens, Louis, de Lierre.
- 8 de Liedekerke, comte Florimond, de Bruxelles.
- 9 Dernelen, Félix, de Doncols (G.-D. de Luxemb.).

D'une manière satisfaisante.

- 10 Blondieau, Etienne, de Peer.
- 11 Cornu, Florent, de Bernissart.
- 12 Liesens, Mathieu, de Tongres.
- 13 Perez Garcia, Pie Abdon, de Gergal (Espagne).
- 14 Thomas, Emile, de Gouy lez-Piéton.

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 2^e ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 3^e.

Avec la plus grande distinction.

- 1 Pepinster, Joseph, de Herve.
- 2 Steylaers, Joseph, de Bruges.

Avec grande distinction.

- 3 Degand, Jules, d'Hellebecq.

Avec distinction.

- 4 De Ridder, Georges, de Louvain.
- 5 Marot, Fortuné, de Rochefort.
- 6 Moreau, Félicien, d'Ellezelles.

D'une manière satisfaisante.

- 7 Crimont, Charles, de Bernissart.
- 8 De Lannoy, Louis, de Messinnes.
- 9 Dewerpe, Auguste, de Jumet.
- 10 François, Alexandre, de Silenrieux.
- 11 Fréson, Léon, de Marbais.
- 12 Grogard, Emile, de Baranzy.
- 13 Michiels, Josse, de Berchem-Ste-Agathe.
- 14 Poncelet, Paul, d'Orsinfain.
- 15 Vandermeulen, Jean, de Brée.

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 3^e ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 4^e.

Avec grande distinction.

- 1 Dor, Emile, d'Ampsin.

Avec distinction.

- 2 Croisieaux, Eugène, de Stambruges.
- 3 Deneubourg, Clément, de Châtelineau.
- 4 Dessery, Nestor, de Paliseul.

D'une manière satisfaisante.

- 5 Denies, Pierre, de Bruxelles.

- 6 De Vos, François, de Grammont.
- 7 Gobbe, Octave, de Lodelinsart.
- 8 Hoho, Paul, de Witem (Hollande).
- 9 Lemaitre, Jules, de Marcinelle.
- 10 Massart, Louis, de Meux.
- 11 Moreels, Constant, de Burst.
- 12 Roisin, Louis, de Châtelineau.
- 13 Stoesser, Fernand, de Quaregnon.
- 14 Thibaut, Maurice, de Mont-sur-Marchiennes.
- 15 Van den Bossche, Alphonse, d'Opdorp.

EXAMENS DE SORTIE.

Avec la plus grande distinction.

- 1 De Pelsmaeker, Louis, de Denderleeuw.

Avec distinction.

- 2 Deckers, Alphonse, d'Anvers.
- 3 Dor, Lucien, d'Ampsin.
- 4 Gyselinx, Alphonse, de Sart-Custine.
- 5 L'Olivier, Camille, de Feluy.

D'une manière satisfaisante.

- 6 Beghin, Prosper, de Maeter.
- 7 De Bruycker, Polydore, d'Aeltre.
- 8 Englert, Louis, de Porto-Alegre (Brésil).
- 9 Lievens, Joseph, de Binche.
- 10 Mercier, Antoine, d'Ogy.
- 11 Siret, Alexis, de Mons.
- 12 Stacquet, Alexandre, de Fleurus.
- 13 Van Merhaeghe, Victor, d'Elseghem.

III. *Ingénieurs des constructions civiles et des constructions mécaniques.*

EXAMEN POUR LE PASSAGE DE LA 2^e ANNÉE D'ÉTUDES A LA 3^{me}.

D'une manière satisfaisante.

- Pel, Camille, de Bruxelles.

EXAMENS POUR LE PASSAGE DE LA 3^e ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 4^e.

Avec distinction.

- 1 Lopez Doriga, Joseph Marie, de Santander (Espagne.
- 2 Magalhaes, Dominique, de Juiz de Fora (Brésil).

D'une manière satisfaisante.

- 3 Barboza, Joseph, de Rio de Janeiro (Brésil).
- 4 Bodinar, Antoine, de Londres.
- 5 Canga Argüelles, Joachim, de Madrid.
- 6 De Rode, Laurent, de Louvain.
De Volder, Hippolyte, de Thielt.
- 8 Enriquez, Edouard, de Curaçao (Antilles).
- 9 Hill, Harry, de la Nouvelle-Orléans (États-Unis de
l'Amérique).
- 10 Smits, Joseph, de Louvain.
- 11 Tuyls, Désiré, de Louvain.

EXAMENS DE SORTIE.

D'une manière satisfaisante.

- 1 Dewalque, Léon, de Chênée.
- 2 Michaux, Alfred, de Rochefort.
- 3 Périn, Albert, de Louvain.
- 4 Pogorzelski, Stanislas, de Maciejowice (Pologne).
- 5 Treinen, Mathias, de Limpertsberg (G.-D. de Luxem-
bourg).
- 6 Van Meerbeeck, Emile, de Bruxelles.

IV. *Ingénieurs des arts chimiques.*

EXAMENS DE SORTIE.

Avec distinction.

- 1 Claes, Paul, de Tongres.

D'une manière satisfaisante.

2 De Cock, Emile, d'Alost.

V. Ingénieurs-architectes.

EXAMEN POUR LE PASSAGE DE LA 1^{re} ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 2^{me}.

D'une manière satisfaisante.

Dony, Julien, de Rummen.

EXAMEN POUR LE PASSAGE DE LA 3^e ANNÉE
D'ÉTUDES A LA 4^e.

Avec distinction.

1 Christiaens, Mathieu, de Tongres.

D'une manière satisfaisante.

2 Mélotte, Emile, de Wyck-Maestricht (Hollande).

EXAMEN DE SORTIE.

D'une manière satisfaisante.

1 Lange, Louis, de Marchin.

2 Michaux, Alfred, de Rochefort.

2^o Élèves libres.

EXAMEN SUR DES COURS DE LA 3^e ET DE LA
4^e ANNÉE.

Avec grand succès.

Gyselinx, Joseph, de Hotton.

LISTE DES ÉTUDIANTS

admis aux grades académiques par les Commissions d'examen de l'Université, en exécution de la loi du 20 mai 1876, dans les deux sessions ordinaires et la session supplémentaire de 1884.

FACULTÉ DE DROIT.

EXAMEN DE CANDIDAT.

Avec grande distinction.

- 1 Dijon, Eugène, de Huy.
- 2 Janssens, Edouard, d'Anvers.
- 3 Lebon, Hector, de Sottegem.

Avec distinction.

- 4 De Visschere, Emile, de Riddervoorde.
- 5 Demaret, Alfred, d'Aubel.
- 6 Dujardin, Narcisse, de Bastogne.
- 7 Raes, Joseph, de Hougaerde.
- 8 Lambreghts, Alphonse, de Waterloo.
- 9 Vermeer, Sylvain, d'Anvers.
- 10 Dom, Henri, de Liège.
- 11 Bauwens, Léon, d'Oostmalle.
- 12 Deckers, Paul, d'Anvers.
- 13 Verwilghen, Alphonse, de St-Nicolas.
- 14 Noterdaeme, Jérôme, de Loo.
- 15 Wyseur, Ferdinand, de Menin.
- 16 Smits, Jules, de Louvain.
- 17 De Voghel, François, de Lennick-St-Quentin.
- 18 De Néeff, Albert, de Louvain.
- 19 Petit, Louis, d'Auvelais.
- 20 Vico, Louis, de Maubrai.
- 21 T'Serstevens, Gaston, de Bruxelles.

D'une manière satisfaisante.

- 22 Delfosse, Paulin, de Manage.
- 23 Ermel, Charles, de Frasnès.
- 24 Irarrazaval, Fernando, de Santiago (Chili).
- 25 d'Udekem de Guertechin, Ferdinand, de Bossut-Gottechain.
- 26 Van Beeck, Théophile, d'Anvers.
- 27 Lambert, Zacharie, de Montigny-sur-Sambre.
- 28 Dubois d'Enghien, Arthur, de Seneffe.
- 29 Berrewaerts, Alfred, de Louvain.
- 30 Debrie, Alphonse, de Courtrai.
- 31 Claes, Pierre, de Tongres.
- 32 Wilmart, Adolphe, de Gosselies.
- 33 Siderius, Arthur, de Baillonville.
- 34 Vandermeersch, Eugène, de Bruxelles.
- 35 Fichet, Emile, de Sombrefe.
- 36 van Zuylen van Nyevelt, Raymond, de Bruges.
- 37 Seghin, Eugène, de Binche.
- 38 Roelandts, Aimé, de Wacken.
- 39 Maenhout, Jules, de Gand.
- 40 Dailly, Jules, de Schaerbeek.
- 41 Masselus, Georges, de Belleghem.
- 42 Bolle, Fernand, de Louvain.
- 43 Thienpont, Alphonse, de Hoorebeke.
- 44 Dortu, Ernest, de Battice.
- 45 Jacobs, Emile, de Louvain.
- 46 Schepens, Louis, de Bulscamp.
- 47 Buisseret, René, de Wavre.
- 48 Boutens, Charles, de Bruges.
- 49 Hannotte, Alphonse, de Battice.
- 50 Pecher, Léon, de Bossu.
- 51 Vanden Wouwer, Arthur, d'Anvers.
- 52 Mayart, Denis, d'Alost.
- 53 Quirini, Jules, de Velaines.
- 54 Roelants, William, de Hasselt.
- 55 de Troostembergh, Louis, de Louvain.
- 56 Bosquet, Hervey, de St-Nicolas.

- 57 Donnez, Alfred, de Gand.
- 58 Verbist, Joseph, de Zoerle-Parwys.
- 59 Goossens, Hubert, de Laer.
- 60 Balot, Victor, de Charleroi.
- 61 Hulin, Adrien, d'Estinnes-au-Val.
- 62 Leduc, Octave, de Velaines.
- 63 Coppens, baron Hubert, de Waelhem.
- 64 Van Winckel, Georges, de Lokeren.
- 65 Slotte, Nestor, de Quenast.
- 66 Poliart, Jean, de Fontaine-l'Evêque.
- 67 Frère, Edmond, de Gilly.
- 68 Borel, Jules, de Bruxelles.

PREMIER EXAMEN DE DOCTEUR.

Avec la plus grande distinction.

- 1 Jonnart, Omer, de Masnuy-St-Jean.
- 2 De Lantsheere, Léon, de Bruxelles.
- 3 Dupriez, Léon, de Péruwelz.

Avec grande distinction.

- 4 Van Caster, Joseph, d'Anvers.

Avec distinction.

- 5 Wery, Eugène, de Mons.
- 6 Baeten, Ernest, de Nieuwerkerken.
- 7 Verstraeten, Charles, de Wetteren.
- 8 Jans, Jean, de Sichen.
- 9 Bartholomeeussen, Alphonse, d'Anvers.
- 10 Tibbaut, Emile, de Calcken.
- 11 Mineur, Emile, de Charleroi.
- 12 de Villers, Fernand, de Gand.
- 13 Detilloux, Théodore, de Berlingin.
- 14 De Bleeckere, Léon, d'Audenarde.

D'une manière satisfaisante.

- 15 Van Zuylen, Armand, d'Anvers.
- 16 Beauloye, Eusèbe, de Rhisnes.
- 17 Stamane, Edmond, de Chièvres.

- 18 Leclercq, René, d'Aeltre.
- 19 Stas, Joseph, de St-Trond.
- 20 Dailly, Eugène, de Bruxelles.
- 21 Bolle, Emile, de Fleurus.
- 22 De Cooman, Oscar, de Ninove.
- 23 Kumps, Auguste, de Limal.
- 24 Dumont, Guillaume, de Sart-Dames-Avelines.
- 25 De Groote, Eugène, de Dixmude.
- 26 D'Heygere, Camille, de Courtrai.
- 27 De Winter, Joseph, d'Anvers.
- 28 Duguet, Paul, de Liège.
- 29 Misonne, Edouard, de Gilly.
- 30 de Patin de Langemarck, vte Carlos, de Lange-marck.
- 31 Fontaine de Ghélin, Edouard, de Horrues.
- 32 De Vuyst, Paul, de Borsbeke.
- 33 Boeyé, Aimé, de St-Nicolas.
- 34 Lambert, Camille, d'Anseremme.
- 35 Anthony, Joseph, d'Anvers.
- 36 Derroitte, Henri, de Ciney.
- 37 Maffei, Honoré, de Malines.
- 38 Savoné, Camille, de Louvain.
- 39 Wacrenier, Paul, d'Escanaffles.
- 40 Kempynck, Auguste, de Nieuport.
- 41 Denis, Eugène, de Liernu.
- 42 Kiecken, Joseph, de Ninove.
- 43 De Becker, Camille, d'Aerschot.
- 44 Gravis, Omer, de Peronnes.
- 45 Goossens, Edmond, de Vilvorde.
- 46 Leroy, Auguste, de Wasmès.
- 47 Drion, Adolphe, de Gosselies.
- 48 Van Buck, Théophile, d'Anvers.
- 49 Roberti, Max, de Louvain.
- 50 Vanden Staepeler, Albert, de Louvain.
- 51 Van Outryve d'Ydewalle, Eugène, de Bruges.
- 52 De Briey, Camille, de Laclaireau.
- 53 Verhaeghe, Alphonse, d'Oyghem.

- 54 Lasalle, Victor, de Thuin.
- 55 Inghelram, Auguste, de Slype.
- 56 Cambier, Edmond, de Morlanwelz.
- 57 de Fauteur, Adelin, de Bruxelles.
- 58 Standaert, Eugène, de Bruges.
- 59 Loix, Arthur, d'Alken.
- 60 de Burlet, Paul, de Nivelles.
- 61 Cambresy, Léon, de Gand.
- 62 Irarrazaval, Fernand, de Santiago (Chili).
- 63 Thomas, François, de Godarville.

SECOND EXAMEN DE DOCTEUR.

Avec la plus grande distinction.

- 1 Renkin, Jules, d'Ixelles.
- 2 Ouwerx, Lambert, de Hasselt.

Avec grande distinction.

- 3 Nagels, Louis, de Hasselt.
- 4 Velghe, Oscar, de Hasselt.
- 5 Caprasse, Edmond, de Cherain.
- 6 Hanotieau, Victor, d'Ecaussines.
- 7 Diricq, Louis, de Glabais.
- 8 Indekeu, Joseph, de Neeroeteren.

Avec distinction.

- 9 De Bruyn, Eugène, de St-Trond.
- 10 Huskin, Théophile, d'Ossogne.
- 11 Vander Heyde, Jules, d'Ostende.
- 12 Glorieux, Paul, de Dottignies.
- 13 Tibbaut, Jules, de Calcken.
- 14 de Lalieux, Emile, de Nivelles.
- 15 Scheyvaerts, Léon, de Malines.
- 16 Empain, Louis, de Tongres-Notre-Dame.
- 17 De Becker, Auguste, d'Anvers.
- 18 Meyers, Armand, de Tongres.
- 19 Nieter, Louis, de Gand.
- 20 Verbiest, Georges, de St-Nicolas.
- 21 Lappan, Raphaël, de Malines.

D'une manière satisfaisante.

- 22 Ségard, Edouard, de Bruxelles.
- 23 Streel, François, de Jeneffe.
- 24 Criquillion, Adolphe, de Lierre.
- 25 De Lannoy, Henri, de Bruxelles.
- 26 Solvyns, Emile, de Gand.
- 27 Cappuyens, Englebert, de Corbeek-Dyle.
- 28 Leroux, Gaston, de Wervicq.
- 29 Montens, Louis, de Massenhoven.
- 30 Deville, Félix, de Huy.
- 31 Herdewyn, Armand, de Lierre.
- 32 Ancol, Ftorimond, de Bruges.
- 33 Versteylen, Joseph, de Turnhout.
- 34 Verbruggen, Emile, de Gheel.
- 35 Parmentier, Antille, de Bavichove.
- 36 Vergote, Louis, de Bruxelles.
- 37 Huybrechts, Louis, d'Anvers.
- 38 Sobry, Henri, de Furnes.
- 39 De Decker, Théodore, de St-Nicolas.
- 40 Haumanne, Camille, d'Ath.
- 41 Bouckaert, Auguste, d'Oosterzele.
- 42 Witvrouwen, J.-J., de Bouwel.
- 43 De Decker, Paul, de Bruxelles.
- 44 Carly, Jules, de Nivelles.
- 45 De Gerlache, Alexandre, de Differdange.
- 46 Christiaens, Léon, d'Ostende.
- 47 Cornet d'Elzius, cte Charles, de Bruxelles.
- 48 Tonnelier, Lucien, de Tournai.
- 49 Drion, Georges, de Gosselies.
- 50 de Troostembergh, Max, de Louvain.
- 51 De Hert, Félix, d'Alost.
- 52 Witteveen, Jacques, d'Anvers.
- 53 Kesel, Auguste, de Meensel.
- 54 de Bue, Xavier, d'Uccle.
- 55 Eeman, Gustave, de Lanaeken.
- 56 Van Ruymbeke, Charles, de Courtrai.

1^{re} ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE CANDIDAT-NOTAIRE.

Avec la plus grande distinction.

1 Wins, Albert, de Bernissart.

Avec grande distinction.

2 Van Cayzeele, Frédéric, de Watou.

Avec distinction.

3 Goossens, Jules, de Laer.

4 Masureel, Hector, de Bavichove.

5 De Pratere, Aimé, de Ruien.

6 Joos, Alfred, de Waesmunster.

7 Therry, Prosper, de Neuve-Eglise.

8 Decot, Gabriel, de Junet.

D'une manière satisfaisante.

9 De Beule, Léonce, de Lokeren.

10 Van Cleemputte, Odilon, de Gand.

11 Saint-Omer, Alfred, de Pandrôme.

12 De Grave, Pamphile, de Keyem.

13 Hooghe, Aloïs, de Merckem.

14 Cambier, Georges, de Lens.

15 Thenaers, Isidore, d'Alken.

16 Debruyne, Eugène, de Maeseyck.

17 Claes, François, de Brasschaet.

18 De Geest, Fernand, de Lokeren.

19 Cools, Léon, de Becquevoort.

2^e ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE CANDIDAT-NOTAIRE.

Avec la plus grande distinction.

1 Paepen, Edouard, de Deurne.

2 Jansen, Désiré, de Baelen.

3 Ramault, Jules, de Kemmel.

Avec grande distinction.

4 Van Eecke, Victor, de Boesinghe.

5 Alenus, Egide, de Baelen.

Avec distinction.

- 6 Bouret, Herman, de Charleroi.
- 7 Soetaert, Pierre, de Ledeghem.
- 8 Meeus, Laurent, de Hove.

D'une manière satisfaisante.

- 9 Michiels, Alphonse, de Keerberghen.
- 10 Gaussin, Jules, de Neufchâteau.
- 11 Dierckx, Louis, de Turnhout.
- 12 Audenaert, François, de Saffelaere.
- 13 Begerem, Charles, de Courtrai.
- 14 Cruyt, Ernest, de Lokeren.
- 15 Back, Auguste, de Lokeren.
- 16 Desmons, Emile, de Froyennes.
- 17 Lecoutre, Emile, de Courtrai.
- 18 Bouckaert, Joseph, d'Oosterzele.
- 19 Geeraerts, Henri, de Heyst-op-den-Berg.
- 20 Servais, Prosper, de Louvain.
- 21 Ceysens, Joseph, de Beeringen.
- 22 Aerts, Edgard, de Lierre.

EXAMEN DE CANDIDAT-NOTAIRE
(DOCTEURS EN DROIT).

Avec la plus grande distinction.

- 1 Steyaert, Emile, d'Eecloo.
- 2 Vannesse, Emile, de Trognée.
- 3 Van Steenberghe, Joseph, de Ninove.
- 4 Sobry, Henri, de Furnes.

Avec grande distinction.

- 5 Van Zeebroeck, Laurent, de Merchtem.
- 6 Van Reeth, Joseph, d'Anvers.

Avec distinction.

- 7 Persyn, Henri, de Wynghe.
- 8 Indekeu, Joseph, de Neeroeteren.
- 9 De Lannoy, Henri, de Bruxelles.
- 10 De Temmerman, Omer, de Leupeghe.

- 11 Nagels, Louis, de Hasselt.
- 12 Velghe, Oscar, de Hasselt.
- 13 Jeanmart, Anatole, de Namur.

D'une manière satisfaisante.

- 14 Streel, François, de Jeneffe.
- 15 Ortegat, Hippolyte, de Malines.

—

FACULTÉ DE MÉDECINE.

1^{re} ÉPREUVE DE CANDIDATURE.

Avec la plus grande distinction.

- 1 Van Gehuchten, Arthur, d'Anvers.

Avec grande distinction.

- 1 Castelain, Louis, de Gouy lez-Piéton.

Avec distinction.

- 3 Debrun, Octave, d'Andenne.
- 4 Wouters, Henri, de Louvain.
- 5 Leto, Hyacinthe, de Baudour.
- 6 Gits, René, d'Iseghem.
- 7 Vander Meulen, Gérard, de Brée.
- 8 Deman, Jacques, de Lierre.
- 9 Smets, Henri, de Malines.
- 10 Van Ongevalle, René, de Lierde-Ste-Marie.
- 11 Wullaert, Victor, de Courtrai.
- 12 Van Looveren, Henri, de Wuestwezel.
- 13 Keyaert, Félix, de Hoeylaert.
- 14 Cakembergh, Marcel, de Silly.
- 15 Sterpin, Edmond, de Bruxelles.
- 16 Henrard, Florimond, de Namur.
- 17 Nothelier, Jean-Fr., de Chiny.
- 18 Laruelle, Léopold, de Forville.
- 19 Bernard, Théophile, de Mons.
- 20 Allard, Léon, de Boussu-en-Fagne.
- 21 Dethier, Auguste, de Namur.

- 22 Colsaerts, Henri, d'Anvers.
- 23 Morren, Emile, de Malines.
- 24 Wilmaers, Léon, de Duffel.

D'une manière satisfaisante.

- 25 Linard, Libert, de Wauthier-Braine.
- 26 D'Hooghe, Félix, d'Anvers.
- 27 Balot, Charles, de Charleroi.
- 28 Van Geersdaele, Eugène, de Dampremy.
- 29 Léonard, Edouard, de Silenrieux.
- 30 Crochelet, Hector, de Gourdinnes.
- 31 Laenen, Romain, de Heyst-op-den-Berg.
- 32 De Bougnie, Léon, de Tournai.
- 33 Prévost, Ermire, de Tourpes.
- 34 Willocx, Gustave, de Merchtem.
- 35 Laloyaux, Paul, de Gosselies.
- 36 Van Velsen, Prosper, de Malines.
- 37 Lecomte, Fernand, de Nalinnes.
- 38 Pattyn, Camille, de Hooghlede.
- 39 Isaac, Edmond, de Quaregnon.
- 40 Philippe, Emile, de Trazegnies.
- 41 Crombé, Désiré, d'Audenhove-St-Marie.
- 42 Henault, Ernest, de Pontillas.
- 43 Lemaitre, Edouard, de Charleroi.
- 44 Meert, Alfred, de Moorsel.
- 45 Buyle, Alphonse, d'Exaerde.
- 46 Dayez, Albert, de la Bouverie.
- 47 Veys, Eugène, de Bruges.
- 48 Crabbe, Cyrille, de Locre.
- 49 Royer, Emile, de Lens-St-Remy.
- 50 Vermeren, François, de Denderwindeke.
- 51 Vanderhoeydonck, Louis, de Heusden.
- 52 Laurent, Louis, d'Irchonwelz.
- 53 Trussart, Louis, de Mozet.
- 54 Cordier, Herman, de Rixensart.
- 55 Vereertbrugghen, Joseph, d'Opwyck.
- 56 Sevrin, Félix, de Namur.
- 57 Debie, Joseph, de Lichtaert.

- 58 Rombauts, Jean, de Malderen.
- 59 Deboeck, Pierre-Joseph, de Hofstade.
- 60 Luyckx, Eugène, de Casterlé.
- 61 Deruyter, Joseph, de Lovendeghem.
- 62 Laduron, Octave, de Warfusée.
- 63 Ciovini, Jean, de Buenos-Ayres.
- 64 Baudhuin, Léon, de Bois-de-Villers.
- 65 Willems, Jean, de Louvain.
- 66 Charlier, Ernest, de Gembloux.
- 67 Mahieu, Cyrille, de Villerot.
- 68 Laurent, Hadelin, de Dinant.
- 69 Cousinne, Oscar, de Velaines.
- 70 Donny, Frédéric, de Velthem.
- 71 Govaerts, Adrien, de Baer-le-Duc.
- 72 Vanlierde, Aimé, de Sottegem.
- 73 Heugebaert, Aloïs, de Dickebusch.
- 74 Verbraeken, Henri, de Zwyndrecht.
- 75 Wester, Pierre, de Clémency.
- 76 Niele, Jean-Pierre, de Dudelange.
- 77 Chantraine, Henri, de Namur.
- 78 Dams, Robert, de Pael.
- 79 Dehert, Ernest, de Lebbeke.
- 80 Ameels, Charles, de Renaix.
- 81 Bodson, Hubert, de Marchiennes-au-Pont.
- 82 Borreman, Charles, d'Alost.
- 83 Franck, Léopold, d'Eeckeren.
- 84 Moulart, Charles, de St-Sauveur.
- 85 Vermynen, Florent, de Schrieck.
- 86 Degheselle, Gustave, d'Ingelmunster.
- 87 Devers, Eugène, de Dixmude.
- 88 Tellier, Elie, de Péruwelz.
- 89 Rademaekers, Joseph, de Maeseyck.
- 90 Gosse, Charles, de Gand.
- 91 Lommen, Ferdinand, de Moll.
- 92 Basyn, Georges, de Bruges.
- 93 Hupin, Herman, de Binche.

2^{me} ÉPREUVE DE CANDIDATURE.

Avec la plus grande distinction.

- 1 Doutreligne, Robert, de Courtrai.
- 2 Heymans, Jean François, de Ghoyck.

Avec grande distinction.

- 3 Verschraegen, Jean, de Beirvelde.
- 4 Hiriart, Jean, de Montevideo.
- 5 Dutilleux, Marcellin, d'Andenne.
- 6 Bovy, Jules, de Villers-le-Peuplier.

Avec distinction.

- 7 Lamal, Prosper, de Malines.
- 8 Lantmeeters, Louis, de Genck.
- 9 Gillet, Joseph, d'Anloy.
- 10 Bragard, Henri, de Charneux.
- 11 Louveaux, Charles, de Malines.
- 12 Depoitte, Emile, de Ronquières.
- 13 Foucart, Adhémar, de Mainvault.
- 14 Praet, Emile, de Grammont.
- 15 Hiriart, Pierre, de Montevideo.
- 16 Van Bever, Odilon, de Woubrechtgem.
- 17 Standaert, Léopold, d'Adegem.
- 18 Cafferata, Adolphe, de Waterloo (Angl.).
- 19 Vilain, Albert, de Paturages.
- 20 Piret, Prosper, de Tournai.
- 21 Fortemps, Gérard, de Trembleur.
- 22 Hemmer, François, de Clémency.
- 23 Wouters, Henri, de Louvain.
- 24 Castelain, Louis, de Gouy lez-Piéton.
- 25 Gits, René, d'Iseghem.
- 26 Lemaître, Edouard, de Charleroi.

D'une manière satisfaisante.

- 27 Possemiers, Victor, d'Anvers.
- 28 Van Coillie, Edouard, de Gits.
- 29 De Marbaix, Frantz, d'Eynthout.
- 30 Vincart, Antoine, de Saintes.

- 31 Vermeylen, Louis, de Louvain.
- 32 Caffet, Adolphe, de Haine St-Paul.
- 33 Lefebure, Ernest, de Thieusies.
- 34 Moereels, Céleste, de Willebroeck.
- 35 Van Heteren, Clément, de Cruybeke.
- 36 Tamine, Edmond, de Nivelles.
- 37 Alesch, Edouard, de Bacharage.
- 38 Lemaitre, Charles, de Montreuil-au-Bois.
- 39 Pergens, Edouard, de Maeseyck.
- 40 Piret, Jules, d'Eghezée.
- 41 Decorte, Victorien, de Hove.
- 42 Rousseau, Léon, d'Onnezies.
- 43 Valentin, Eudore, de Gonrieux.
- 44 Buisseret, Emile, d'Erpion.
- 45 Vanden Hove, Constant, de St-Trond.
- 46 Gallez, Léon, de Châtelet.
- 47 Dessy, Jules, de Dion-le-Val.
- 48 Duren, Nicolas, de Bettembourg.
- 49 Faucon, Adolphe, du Rœulx.
- 50 Nihon, Toussaint, de Trembleur.
- 51 Stryckers, Alphonse, de Maeseyck.
- 52 Blancke, Auguste, de Wynghem.
- 53 Hancart, Oscar, de Dampremy.
- 54 Duvellié, Henri, de Mourcourt.
- 55 Delaet, Eugène, de Wommelghem.
- 56 Masen, Emile, de Lede.
- 57 Laurent, Louis, de Namur.
- 58 Van Looveren, Henri, de Wuestwezel.
- 59 Debie, Joseph, de Lichtaert.
- 60 Laenen, Romain, de Heyst op den Berg.
- 61 Duperroy, Louis, de Monceau-sur-Sambre.

EXAMEN DE DOCTEUR EN MÉDECINE
CHIRURGIE ET ACCOUCHEMENTS (1^{re} EPREUVE)

Avec la plus grande distinction.

- 1 Compeeren, Emile, d'Anvers.

- 2 Peeters, Charles, d'Anvers.
- 3 Vanderstraeten, Anatole, de Nethen.
- 4 Declercq, Léon, d'Erembodegem.
- 5 Scohy, François, de Mont-sur-Marchienne.

Avec grande distinction.

- 6 Vansande, Victor, d'Erpe.
- 7 Clerfayt, Albert, de St-Symphorien.
- 8 Goreux, Henri, de Fallais.
- 9 Debecker, Alfred, d'Aerschot.
- 10 Gaudissart, Adolphe, de Court-St-Etienne.
- 11 Beauloye, Alfred, de St-Martin-Balâtre.
- 12 Butaye, Edouard, de Noordschote.
- 13 Roose, Arthur, de Courtrai.

Avec distinction.

- 14 Goetschalckx, Emile, de Hoogstraeten.
- 15 Cooreman, Franz, de Lebbeke.
- 16 Diegerick, Victor, d'Audenarde.
- 17 Vauthier, Alfred, de Philippeville.
- 18 Croquet, Frédéric, d'Ohain.
- 19 Desbonnet, Georges, de Tournai.
- 20 Ghion, Charles, d'Opprebais.
- 21 Defeyter, Joseph, de Bambrugge.
- 22 Moyart, Henri, de Celles.
- 23 Robinet, Théophile, de Graide.
- 24 Verhagen, Charles, de Bruxelles.
- 25 Blondeel, Hector, de Meulebeke.
- 26 Debry, Arthur, d'Emine.

D'une manière satisfaisante.

- 27 Lyssens, Joseph, de Tamise.
- 28 De Greny, Ferdinand, d'Arlon.
- 29 Vande Walle, Cyrille, d'Iseghem.
- 30 Vande Walle, Ferdinand, de Pitthem.
- 31 Vanderwaeter, Georges, de Nivelles.
- 32 Dejaeger, Charles, de Knesselaere.
- 33 Baivy, Zénon, d'Annevoie.
- 34 Vancoppenolle, Jean Baptiste, de Volkegem.

- 35 Yernaux, François, de Villers-la-Ville.
- 36 Fontaine, Max, de Béciers.
- 37 Vanderdonckt, Victor, de Segelsem.
- 38 Bastin, Albert, de Luttre.
- 39 Verscheure, Alphonse, de Moorzeele.
- 40 Dekeersmaecker, Joseph, d'Anvers.
- 41 Dewael, Alphonse, de Lubbeek.
- 42 Wouters, Joseph, de Winghe-St-Georges.
- 43 Bricard, Ernest, de Falmagne.
- 44 Devezon, Hector, de Chièvres.
- 45 Caufriez, Aristide, de Blaugies.
- 46 Lejear, Jean, de Dison.
- 47 Vanhemelryck, Pierre, de Humbeek.

EXAMEN DE DOCTEUR EN MÉDECINE
CHIRURGIE ET ACCOUCHEMENTS (2^e ÉPREUVE).

Avec la plus grande distinction.

- 1 Garnier, Louis, de Beauraing.
- 2 Lauwers, Emile, d'Ingelmunster.
- 3 Depla, Alphonse, de Ruddervoorde.
- 4 Baguet, Edouard, d'Ecaussines.
- 5 Blondeau, Emeran, de Gottignies.
- 6 Servais, Joseph, de Bossut-Gottechain.
- 7 Coopman, Otto, de Verviers.
- 8 Van Vyve, Charles, de Lanaeken.
- 9 Glorieux, Zénon, de St-Génois.
- 10 Vandenbril, François, de Merchtem.

Avec grande distinction.

- 11 Olivier, Camille, de Corroy-le-Château.
- 12 Nicolas, Auguste, de St-Léger.
- 13 Thiers, Hippolyte, de Deerlyk.
- 14 Boutfeu, Louis, d'Andenne.
- 15 Materne, Ernest, de Maillen.
- 16 Vannesse, Alfred, de Trognée.
- 17 Desneux, Léon, de Loupoigne.

Avec distinction.

- 18 Lefebure, Firmin, de Doissche.
- 19 Vandeveldé, Hilaire, de Nieuwerkerken.
- 20 Bruwier, Aloïs, d'Ichtegem.
- 21 Delaet, François, de Malines.
- 22 Hubau, Théophile, de Nieuwerkerke.
- 23 Gerniers, Charles, d'Elseghem.
- 24 Decloux, Louis, de Jodoigne.
- 25 Lantener, Henri, de Courcelles.
- 26 Evrard, Henri, de Fontenelle.
- 27 Corlier, Charles, de Tourinne-St-Lambert.
- 28 Vancauwenberghe, Achille, de Worteghem.
- 29 Walravens, Auguste, de Goyck.
- 30 Belvaux, Alzire, de Surize.
- 31 Huybrechts, Henri, de Louvain.
- 32 Somers, Louis, de Gierle.
- 33 Struelens, Alfred, de Grammont.
- 34 Debecker, Ju ien, d'Aerschot.

D'une manière satisfaisante.

- 35 Poliart, Charles, de Fontaine-l'Evêque.
- 36 Dieudonné, Jean-Paul, de Malines.
- 37 Collaert, Emile, de Meylegem.
- 38 Demol, Adhémar, de Deux-Acren.
- 39 Caluwaerts, Emile, de Corbeek-Loo.
- 40 Pierman, Adolphe, de Lens.
- 41 Lefebvre, Florimond, de Kain.
- 42 Meyers, Nicolas, de Weiswampach (Lux.).
- 43 Gailly, Charles, de Gerpinnes.
- 44 Van In, Cyrille, de Lierre.
- 45 Vanvaerenbergh, Prosper, d'Erembodegem.
- 46 Ost, Zénon, de St-Pierre-Chapelle.
- 47 Wéry, Emile, de Waleffe.
- 48 Delchevalrie, Théophile, de Temploux.
- 49 David, Félix, de Caneghem.
- 50 Goltfus, Joseph, de Haecht.
- 51 Biévez, François, de Haine-St-Pierre.

- 52 Coffé, Désiré, de Maurage.
- 53 Glibert, Désiré, de Braine-l'Alleud.
- 54 Merlier, Félix, de Waereghem.
- 55 Focquet, Louis, de Couvin.
- 56 Wyseur, Alphonse, de Menin.
- 57 Schayes, Jean-Baptiste, de Louvain.
- 58 D'Hendt, Charles, d'Alost.
- 59 Jaecques, Réré, de Zarren.
- 60 Masen, Aimé, de Lede.

EXAMEN DE DOCTEUR EN MÉDECINE,
CHIRURGIE ET ACCOUCHEMENTS (3^e ÉPREUVE).

Avec la plus grande distinction.

- 1 Garnier, Louis, de Beauraing.
- 2 Van Vyve, Charles, de Lanaeken
- 3 Lauwers, Emile, d'Ingelmunster.
- 4 Glorieux, Zénon, de St-Génois.
- 5 Vandenbril, François, de Merchtem.

Avec grande distinction.

- 6 Olivier, Camille, de Corroy-le-Château.
- 7 Bruwier, Aloïs, d'Ichtegem.
- 8 Stordeur, Adrien, de Bruges.
- 9 Baguet, Edouard, d'Ecaussines.
- 10 Boutfeu, Louis, d'Andenne.
- 11 Thiers, Hippolyte, de Deerlyk.
- 12 Coopman, Otto, de Verviers.
- 13 Blondeau, Emeran, de Gottignies.
- 14 Materne, Ernest, de Maillen.
- 15 Depla, Alphonse, de Ruddervoorde.
- 16 Servais, Joseph, de Bossut-Gottechain.
- 17 Desneux, Léon, de Loupoigne.
- 18 Somers, Louis, de Gierle.

Avec distinction.

- 19 Lantener, Henri, de Courcelles.
- 20 Evrard, Henri, de Fontenelle.
- 21 Nicolas, Auguste, de St-Léger.

- 22 Delaet, François, de Malines.
- 23 Gerniers, Charles, d'Elseghem.
- 24 Decloux, Louis, de Jodoigne.
- 25 Poliard, Charles, de Fontaine-l'Evêque.
- 26 Lefebvre, Firmin, de Doissche.
- 27 Vandavelde, Hilaire, de Nieuwerkerken.
- 28 Vanvaerenbergh, Prosper, d'Erembodegem.
- 29 Vancauwenberghe, Achille, de Worteghem.
- 30 Gailly, Charles, de Gerpennes.
- 31 Ost, Zénon, de St-Pierre-Capelle.
- 32 David, Félix, de Caneghem.
- 33 Vannesse, Alfred, de Trognée.
- 34 Huybrechts, Henri, de Louvain.
- 35 Walravens, Auguste, de Goyck.

D'une manière satisfaisante.

- 36 Hubau, Théophile, de Nieukerke.
- 37 Callaert, Emile, de Meylegem.
- 38 Demol, Adhémar, de Deux-Acren.
- 39 Caluwaerts, Emile, de Corbeek-Loo.
- 40 Diendoné, Jean Paul, de Malines.
- 41 Lefebvre, Florimond, de Kain.
- 42 Meyers, Nicolas, de Weiswampach (Luxemb.).
- 43 Wery, Emile, de Waleffe.
- 44 Van In, Cyrille, de Lierre.
- 45 Delchevalrie, Théophile, de Temploux.
- 46 Corlier, Charles, de Tourinne-St-Lambert.
- 47 Goltfus, Joseph, de Haecht.
- 48 Pierman, Adolphe, de Lens.
- 49 Struelens, Alfred, de Grammont.
- 50 Wyseur, Alphonse, de Menin.
- 51 Coffé, Désiré, de Maurage.
- 52 Biévez, François, de Haine-St-Pierre.
- 53 Focquet, Louis, de Couvin.
- 54 Glibert, Désiré, de Braine-l'Alleud.
- 55 Merlier, Félix, de Waereghem.
- 56 Schayes, Jean Baptiste, de Louvain.
- 57 Debecker, Julien, d'Aerschot.

- 58 Jaecques, René, de Zarren,
- 59 D'Hondt, Charles, d'Alost.
- 60 Masen, Aimé, de Lede.

1^{re} ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE PHARMACIEN.

Avec la plus grande distinctton.

- 1 Gilson, Eugène, de Boitsfort.
- 2 Deflandre, Fernand, de Thuin.

Avec grande distinction.

- 3 Géronnez, Pierre, de Courcelles.

Avec distinction.

- 4 Vanhoorenbeeck, Jean-Victor, de Malines.
- 5 Dewit, Jules, de Tirlemont.
- 6 Scarmure, Eugène, de Jemmapes.
- 7 Vancleemput, Julien, d'Eecloo.
- 8 Roman, François, de Termonde.
- 9 Roegiers, Firmin, d'Eecloo.

D'une manière satisfaisante.

- 10 Verwee, Sylvain, d'Audenaerde.
- 11 Rombauts, Joseph, de Wolverthem.
- 12 Leclercq, Alexandre, d'Yves-Gomzée.
- 13 Carpentier, Jules, d'Auvelais.
- 14 Hebert, Joseph, de Tournai.
- 15 Degraux, Jules, de Tirlemont.
- 16 Jonet, Louis, de Fize-Fontaine.
- 17 Vanderplancken, Louis, de Lierre.
- 18 Meunier, Urmar, de Binche.
- 19 Gabaret, Alphonse, de Malines.
- 20 Créteur, Armand, de Renaix.
- 21 Thans, Jean, de Kesselt.
- 22 Gennotte, Anatole, de Havelange.
- 23 Derneville, Albert, de Houdeng-Goegnies.
- 24 Vandewyer, Ernest, de Ranst.
- 25 Mal, Emile, de Ransart.

2^e ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE PHARMACIEN.

Avec distinction.

- 1 Gilson, Eugene, de Boitsfort.
- 2 Roman, François, de Termonde.
- 3 Roegiers, Firmin, d'Eecloo.
- 4 Géronnez, Pierre, de Courcelles.
- 5 Scarmure, Eugène, de Jemmapes.

D'une manière satisfaisante.

- 6 Hébert, Joseph, de Tournai.
 - 7 Carpentier, Jules, d'Auvelais.
 - 8 van Hoorenbeeck, Jean-Victor, de Malines.
 - 9 Degraux, Jules, de Tirlemont.
 - 10 Gabaret, Alphonse, de Malines.
 - 11 Deflandre, Fernand, de Thuin.
 - 12 Vancleemput, Julien, d'Eecloo.
 - 13 Vanderplancken, Louis, de Lierre.
 - 14 Dewit, Jules, de Tirlemont.
 - 15 Verwee, Sylvain, d'Audenaerde.
 - 16 Leclercq, Alexandre, d'Yves-Gomzée.
 - 17 Rombauts, Joseph, de Wolverthem.
 - 18 Derneville, Albert, de Houdeng-Goegnies.
 - 19 Mal, Emile, de Ransart.
 - 20 Meunier, Ursmar, de Binche.
 - 21 Vandewyer, Ernest, de Ranst.
-

FACULTÉ DE PHILOSOPHIE ET LETTRES.

1^{re} ÉPREUVE DE CANDIDATURE (SUR 5 BRANCHES).

Avec la plus grande distinction.

- 1 Jorion, Charles, d'Ath.

Avec grande distinction.

- 2 Decraene, Georges, de Courtrai.
- 3 Rousseau, Aimé, de Dour.

- 4 Couwenbergh, Adrien, de Hoeven (Pays-Bas).
- 5 Opsomer, Georges, de St-Génois.
- 6 Vandenberghe, Arthur, de Poperinghe.
- 7 de la Vallée-Poussin, Charles, de Louvain.
- 8 de la Vallée-Poussin, Joseph, de Louvain.
- 9 Bodeux, Michel, de Spa.
- 10 Damoiseaux, Maurice, de Mons.
- 11 Corbiau, Jean, de Bouillon.

Avec distinction.

- 12 Vandoorslaer de Ten Ryen, Charles, d'Elversele.
- 13 Golesco, Georges, de Spa.
- 14 Rossay, Emile, de Glons.
- 15 Lambrechts, Hector, de Louvain.

D'une manière satisfaisante.

- 16 Aelbrecht, Ulmar, de Louvain.
- 17 Félix, Léonard, d'Audenarde.
- 18 Ernotte, Lambert, de Bruxelles.
- 19 Stroobants, Emile, de Huldenberg.
- 20 Maquinay, Henri, de Verviers.
- 21 Tyrell, Fernand, d'Anvers.
- 22 Quersin, Henri, d'Esnes (France).
- 23 Gesché, Alfred, de Molenbeek St-Jean.
- 24 de Wappenaert, Charles, d'Anvers.
- 25 Stadnicki, comte Ladislas, de Lubin (Pologne).
- 26 Créteur, Géry, de Renaix.
- 27 Goemaere, Clément, de Courtrai.
- 28 Deridder, Alfred, de Louvain.
- 29 Verhelst, Joseph, de Bruxelles.
- 30 Materne, Alphonse, de Charleroi.
- 31 du Parc, vicomte Gustave, de Vlamertinghe.
- 32 Dullaert, Maurice, de Bruges.
- 33 Thienpont, Omer, de Hoorebeke Ste-Marie.
- 34 Marchant, Pierre, de Bruxelles.
- 35 Laurent, Paul, de Dinant.
- 36 Duquesne, Louis, de Vault (Tournai).
- 37 Declippele, Paul, de Grammont.

- 38 Meyers, Emile, de Tongres.
- 39 de la Brassine, Charles, de Stockheim.
- 40 Geerts, Remi, de St-Nicolas.
- 41 Cambier, Jean, de Renaix.
- 42 Delacroix, Léonard, de Wasmes.
- 43 Fourniez, Laurent, de Tournai.
- 44 Uyttebroeck, Jules, de Tirlemont.
- 45 Dyon, Paul, de Huy.
- 46 Desclée, Paul, de Tournai.
- 47 Loos, Edouard, de Louvain.
- 48 Vancutsem, Paul, d'Anvers.
- 49 Walschot, Firmin, de Bruxelles.
- 50 Tielemans, Joseph, d'Aerschot.
- 51 Bernaerts, Georges, d'Assche.
- 52 Guillemin, Paul, de Grammont.
- 53 Gorlia, Emile, d'Ath.
- 54 Moressée, André, de Dinant.
- 55 Malherbe, Louis, de Liège.
- 56 Lemmens, Edmond, de Coursel.
- 57 Boulogne, Charles, de Paris.
- 58 Mommen, Edmond, de Boom.
- 59 Picard, Charles, de Virton.
- 60 Davalos, José, de Morelia (Mexique).
- 61 Labis, Albert, de Tournai.
- 62 Poisket, Léopold, de Glons.
- 63 Vandereycken, Albert, de Herck-la-Ville.
- 64 David, Adolphe, de Moustier.
- 65 Coppens, Armand, de Waelhem.
- 66 Declèves, Philippe, de Papignies.
- 67 Vanbaestelaer, René, de Marcinelle.
- 68 Verstraeten, Jean, de Malines.
- 69 Caillieux, Arthur, de Tirlemont.
- 70 Jacquemin, Emile, de Paris.
- 71 Vanroye, Jules, de Bruxelles.
- 72 Goemaere, Joseph, de Bruxelles.
- 73 Dewilde, Albert, de Tirlemont.
- 74 Leblux, Henri, de Brugelette.

1^{re} ÉPREUVE DE CANDIDATURE (SUR 8 BRANCHES).

Avec distinction.

- 1 Vandenrydt, Georges, de Nivelles.
- 2 Voisin, Henri, de Wodecq.
- 3 du Roy de Blicquy, Edouard, de Blicquy.

D'une manière satisfaisante.

- 4 Pauwels, Adolphe, de Berchem.

2^e ÉPREUVE DE CANDIDATURE (SUR 5 BRANCHES
Y COMPRIS LA LITTÉRATURE FRANÇAISE).

Avec la plus grande distinction.

- 1 Dumortier, Henri, de Merendrée.
- 2 Decraene, Georges, de Courtrai,

Avec grande distinction.

- 3 de Villermont, cte Charles, de Bruxelles.
- 4 Deroeck, Henri, de Bruxelles.
- 5 Vankerckhoven, Jules, de Louvain.
- 6 Debecker, Emile, de Louvain.

Avec distinction.

- 7 de Croy, prince Alfred, de Rœulx.
- 8 Gilbert, Eugène, de Louvain.
- 9 Ernst, Alexandre, de Louvain.
- 10 Claes, Raoul, de Bruxelles.
- 11 Vandewalle, Maurice, de Bruxelles.
- 12 Palmans, Arthur, de Louvain.

D'une manière satisfaisante.

- 13 Letellier, Pol, d'Ath.
- 14 Gofflot, Louis, de Rochefort.
- 15 Bertrand, Auguste, de Noire-Fontaine.
- 16 Hollay, Paul, de Neufchâteau.
- 17 Vanham, Léon, de Braine-l'Allend.
- 18 Leduc, Octave, de Velaines.
- 19 Bourlard, Edmond, de St-Ghislain.

- 20 Delehoye, Victor, de Bruxelles.
- 21 Borel, Jules, de Bruxelles.
- 22 Dutrieux, Firmin, de la Hestre.
- 23 de Faudeur, René, de Bruxelles.
- 24 Nève, Paul-Auguste, de Maestricht.
- 25 Vanderstegen de Schrieck, cte Philippe, de Louvain.
- 26 Stouffs, Louis, d'Ohain.
- 27 Dekinder, Victor, d'Anvers.
- 28 Dinon, Waldor, de Ciney.
- 29 Lannoy, Gustave, de Comines.
- 30 Ravelli, Albert, d'Ixelles.
- 31 Hanquet, Emile, de Tourinne-St-Lambert.
- 32 Vanhoorde, Henri, de Bruxelles.
- 33 Georis, Edgar, de Marcinelle.
- 34 de Limburg-Stirum, cte Henri, de Gand.
- 35 Roman, Honoré, de Bruxelles.
- 36 Vanderborght, Victor, de Tournai.
- 37 Géron, Victor, de Montzen.
- 38 Staes, Auguste, de Louvain.
- 39 Vandoren, Casimir, de Bruxelles.
- 40 Despature, Jules, de Roubaix.
- 41 Francq, Adrien, de Velaines.
- 42 de Limburg-Stirum, cte Adolphe, de Lumay.
- 43 Denefve, Joseph, de Mons.
- 44 Quersin, Henri, d'Esnes (France).
- 45 David, Adolphe, de Moustier.
- 46 Creteur, Gery, de Renaix.
- 47 Mattagne, Charles, de Bierges.

2^e ÉPREUVE DE CANDIDATURE (SUR 5 BRANCHES
Y COMPRIS LA LITTÉRATURE FLAMANDE).

Avec la plus grande distinction.

- 1 Dehaene, Joseph, de Furnes.

Avec grande distinction.

- 2 Roegiers, Alphonse, de Termonde.

Avec distinction.

- 3 Vanwinckel, Georges, de Lokeren.
- 4 Vanderdonckt, Edmond, d'Etichove.
- 5 Aldernaght, Léon, d'Anvers.
- 6 Dekinder, Ernest, d'Anvers.
- 7 Deneckere, Louis, de Courtrai.

D'une manière satisfaisante.

- 8 Degroote, Alfred, de Grammont.
- 9 Michiels, Joseph, de Berlaere.
- 10 Deploige, Florent, de Tongres.
- 11 Desomer, Clément, de Turnhout.
- 12 Rotsart de Hertaing, Richard, de Bruges.
- 13 Raemdonck, Auguste, de Lokeren.
- 14 Neven, Corneille, de Mettecoven.
- 15 Félix, Léonard, d'Audenarde.
- 16 Vanhuffel, Paul, de Seeverghem.
- 17 Tubbax, Joseph, de Turnhout.
- 18 Rouchet, Louis, de Melckwezer.
- 19 Cols, Alphonse, d'Anvers.
- 20 Vandeput, Albert, d'Anvers.
- 21 Ketelers, Henri, de Pervyse.
- 22 Parmentier, Albert, d'Ostende.
- 23 Dierckx, Henri, de Turnhout.
- 24 Stroobants, Emile, de Huldenberg.
- 25 Dewaepenaert, Charles, d'Anvers.
- 26 Bettonville, Jean, de Canne (Limbourg).
- 27 Aelbrecht, Arnold, de Louvain.

2^e ÉPREUVE DE CANDIDATURE (SUR 5 BRANCHES
Y COMPRIS L'HISTOIRE MODERNE).

D'une manière satisfaisante.

- 1 Gillès de Pélichy, Henri, d'Anvers.
- 2 Vanderstegen de Schrieck, Rodolphe, d'Anvers.

2^e ÉPREUVE DE CANDIDATURE (SUR 2 BRANCHES
Y COMPRIS LA LITTÉRATURE FRANÇAISE).

Avec grande distinction.

- 1 Dijon, Eugène, de Huy.
- 2 Voisin, Henri, de Wodecq.
- 3 Vandenrydt, Georges, de Nivelles.
- 4 Piret, Arthur, de Tarcienues.

Avec distinction.

- 5 Dujardin, Narcisse, de Bastogne.
- 6 du Roy de Blicquy, Edouard, de Blicquy.

2^e ÉPREUVE DE CANDIDATURE (SUR 2 BRANCHES
Y COMPRIS LA LITTÉRATURE FLAMANDE).

Avec distinction.

- 1 Pauwels, Adolphe, de Berchem.

D'une manière satisfaisante.

- 2 Goossens, Hubert, de Laer.

EXAMEN DE DOCTEUR EN PHILOSOPHIE
ET LETTRES.

Avec grande distinction.

- 1 Béthune, bon Léon, d'Alost.

Avec distinction.

- 2 Terrens, Jean, de Waldbillig.

D'une manière satisfaisante.

- 3 Doppler, Pierre, de Maestricht.

—

FACULTÉ DES SCIENCES.

1^{re} ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE CANDIDAT
EN SCIENCES NATURELLES.

Avec grande distinction.

- 1 Feys, Victor, de Thielt.

- 2 Vanwaesberghe, Jules, de Mullem.
- 3 Pouillon, Henri, d'Estinnes-au-Mont.
- 4 Somers, Emile, de Gierle.

Avec distinction.

- 5 Wynants, Fernand, d'Opwyck.
- 6 Compagnion, Jean, de Roubaix.
- 7 Renoirte, Marius, de St-Ghislain.
- 8 Feys, Odilon, d'Eggewaertscapele.
- 9 Stasse, Georges, de Liège.
- 10 Huriaux, Pierre, de Hantes-Wiheries.
- 11 Scruel, Vincent, d'Anvers.
- 12 Moulin, Jules, d'Audeghien.
- 13 Demade, Paul, de Comines.
- 14 Jacobs, Albert, d'Anvers.
- 15 Charlier, Jean Baptiste, de Montignies-sur-Sambre.
- 16 Vercreusen, Clément, de Westdorpe (Hollande).
- 17 Vanhoonacker, Pierre, de Bruges.
- 18 Verhulst, Raphaël, de Wommelghem.
- 19 Derême, Emile, de Grand-Reng.

D'une manière satisfaisante.

- 20 Nanson, Jean, de Verviers.
- 21 Deneef, Joseph, de Louvain.
- 22 Verryt, Jean François, de Tremeloo.
- 23 Cornelis, Emile, d'Ostende.
- 24 Jullien, Albert, de St-Hubert.
- 25 Baivier, Louis, de Momignies.
- 26 Hollebecq, Jules, d'Ooteghem.
- 27 Gevaert, Charles, d'Eyne.
- 28 Vanhorenbeeck, Alphonse, de Malines.
- 29 Brehain, Clovis, de Thieulain.
- 30 Buyse, Henri, de Menin.
- 31 Céa, Emile, de Horrues.
- 32 Devos, Michel, de Melle.
- 33 Boucquey, Hilaire, de Poperinghe.
- 34 Lefevre, Lubin, de Bouvignes.
- 35 Wicot, Jules, d'Ixelles.

- 36 Vanmeerhaeghe, Jules, de Mullem.
- 37 Vandoorslaer, Georges, de Malines.
- 38 Custers, Michel, de Groote-Brogel.
- 39 Verbelen, Charles, de Buggenhout.
- 40 Debraekeleer, Xavier, d'Ophasselt.
- 41 Debisschop, Emile, d'Etichove.
- 42 Moulaert, Théodule, de Bruges.
- 43 Alenus, Gustave, de Baelen-sur-Nèthe.
- 44 Cambron, Charles, d'Ath.
- 45 Mahieu, Emile, de Comines.
- 46 Spillemaeckers, François, de Boom.
- 47 Venderickx, François, de Bruxelles.
- 48 Vermeesch, Emile, de Houthem lez-Furnes.
- 49 Lecouturier, Edinond, de Walhain St-Paul.
- 50 Verhoef, Léon, de Bruges.
- 51 Laenen, Joseph, de Heyst-op-den-Berg.
- 52 Janssens, Emile, de Linth.
- 53 Vuylsteke, Arthur, de Moen.
- 54 Beaulieu, Léon, de Namèche.
- 55 Seghin, Emile, de Ste-Marie-d'Oignies.
- 56 Haelewyc, Aimé, de Charleroi.
- 57 Byl, Jean, de Perck.
- 58 Boisdenghien, Clément, de Marcq.
- 59 Reners, Louis, de Hasselt.
- 60 Vannoyen, Louis, de Wilryck.
- 61 Gabriels, Raymond, de Munckzwalm.
- 62 Vanhoutte, Alidor, de Desselghem.
- 63 Wauters, Emile, de Grobbendonck.
- 64 Goemaere, César, de Wytschaete.
- 65 Van Egroo, Alphonse, de Stavele.
- 66 Collot, Joseph, de Lustin.
- 67 Beurskens, Antoine, de Neer.
- 68 Ameye, Emile, de Roulers.
- 69 De la Haye, Louis, de Lierre.
- 70 Lefevre, Théophile, de Louvain.
- 71 Witvrouwen, Isidore, de Bouwel.
- 72 Ortegat, Lucien, de Malines.

- 73 Petit, Arthur, de Bruxelles.
- 74 Haveau, Jules, de Chapelle lez-Herlaimont.
- 75 Ancot, Désiré, de Bruges.
- 76 Asselberghs, Jean, de Bruxelles.
- 77 Lox, Basile, de Neerlinter.
- 78 Pousseur, Emile, de Gedinne.
- 79 Blerot, Edmond, d'Ixelles.

2^e ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE CANDIDAT
EN SCIENCES NATURELLES.

Avec grande distinction.

- 1 Vanbiervliet, Jules, de Bruges.
- 2 François, Eugène, de Binche.
- 3 Deschamps, Alfred, de Châtelineau.
- 4 Deleval, René, d'Aubel.

Avec distinction.

- 5 Mostaert, Georges, de Watou.
- 6 Rubbens, Emile, de Zele.
- 7 Brebant, Adhémar, de Warquignies.
- 8 Fourez, Joseph, de Wasmuël.
- 9 Dusollier, Cyrille, de Luiningne.
- 10 Planquaert, Cyrille, de Mouscron.
- 11 Helsmoortel, John, d'Ostende.
- 12 Vandenwouwer, Louis, d'Itegem.
- 13 Carlier, Emile, de Meerbeke.
- 14 Wilmaers, Léon, de Duffel.
- 15 Deridder, Joseph, de Deurne.
- 16 Xhonneux, Jacques, de Lontzen.
- 17 D'hauwer, Pierre, de Castre.
- 18 Bauwens, François, de Viersel.
- 19 Vanholder, Auguste, de Herinnes.
- 20 Dubois, Charles, de Graty.
- 21 Lebrun, Nestor, de Seloignes.
- 22 Claes, François, d'Oetinghen.
- 23 Pelgrims, Albéric, de Louvain.
- 24 Hesbeens, Ernest, de Tirlemont.

- 25 Vantricht, Emile, de Louvain.
- 26 Stiernet, Jean-Baptiste, d'Ottignies.
- 27 D'hainaut, Alphonse, de Baudour.
- 28 Feys, Victor, de Thielt.

D'une manière satisfaisante.

- 29 Devaux, Léon, de Philippeville.
- 30 Hoyois, Jean, de Tournai.
- 31 Vandaele, Achille, de Thielt.
- 32 Vancampenhout, Emile, de Vilvorde.
- 33 Hertssens, Pierre, de Stekene.
- 34 Tellier, Arthur, de Barbençon.
- 35 Maeyens, Eugène, de Knesselaere.
- 36 Mahaux, Léon, de Boignée.
- 37 Ameels, Charles, de Renaix.
- 38 Billouez, Antoine, de Maulde.
- 39 Tellier, Emile, de Péruwelz.
- 40 Drousie, Jules, de Hornu.
- 41 Allard, Eloi, de Châtelineau.
- 42 Vaneynde, Henri, de Moll.
- 43 Reusens, Georges, de Malines.
- 44 Fauconnier, Edmond, de Mignault.
- 45 Morren, Emile, de Malines.
- 46 Laporta, Auguste, de Lierre.
- 47 Vanbaelen, Adolphe, de Louvain.
- 48 Thielemans, Ferdinand, de Hingene.
- 49 Ciovini, Jean, de Buenos-Ayres.
- 50 Butaye, Désiré, de Stavele.
- 51 Fostie, Antoine, de Signeulx.
- 52 Planquart, Godefroid, de Mouscron.
- 53 Kuyl, Clément, de Vilvorde.
- 54 Vandenbergh, Théodore, d'Anvers.
- 55 Derycke, Léon, de Tamise.
- 56 Vangorp, Eugène, de Boortmeerbeek.
- 57 Moens, Evence, de Lombeek-Ste-Catherine.
- 58 Flahou, Camille, de Wulveringham.
- 59 Laduron, Octave, de Warfusée.

- 60 Hupin, Herman, de Binche.
- 61 Delantsheere, Joseph, d'Assche.
- 62 Eeckman, Jean, de Tournai.
- 63 Lemmens, Henri, de Berlaere.
- 64 Lamal, Louis, de Ninove.
- 65 Debock, Louis, de Saffelaere.
- 66 Minet, Auguste, de Ronquières.
- 67 Mahieu, Albert, de Rumbeke.
- 68 Demeyst, Paul, de Lessines.
- 69 Rooryck, Emile, de Hoogstaede.
- 70 Temmerman, Philémon, d'Erembodegem.
- 71 Duchâteau, Alphonse, de Malines.
- 72 Sonnet, Octave, de Leugnies.
- 73 Cornelis Emile, d'Ostende.
- 74 Cambier, François, de Bury.
- 75 Jullien, Albert, de St-Hubert,
- 76 Vanreysen, Joseph, de Bruxelles.
- 77 Goossens, Edmond, de Malines.
- 78 Hollebecq, Jules, d'Ooteghem.
- 79 Renoy, Oscar, de Ciney.
- 80 Parent, François, d'Audeghien.
- 81 Gielis, François, de Liège.
- 82 Loor, Edmond, de Soignies.
- 83 Nanson, Jean, de Verviers.
- 84 Govaert, Charles, d'Eyne.
- 85 Leemans, Charles, de Malines.
- 86 Verstappen, Henri, de Diest.
- 87 Haverland, Eugène, de Thy le Chateau.
- 88 Theunis, Jules, de Wygmael.
- 89 Berx, Constant, de Diepenbeek.
- 90 Verryt, Jean-François, de Tremeloo.
- 91 Baivier, Louis, de Momignies.

EXAMEN DE CANDIDAT EN PHARMACIE.

Avec grande distinction.

- 1 Vansteen, Florimond, d'Anvers.

Avec distinction.

- 2 Vansull, Georges, de Gand.
- 3 Bouillart, Charles, de Trazegnies.
- 4 Helsmoortel, Philippe, d'Anvers.
- 5 Mauroy, Emile, de Grand-Reng.
- 6 Gobeaux, Jules, de Forges.

D'une manière satisfaisante.

- 7 Gillain, Prosper, de Fleurus.
- 8 Brasseur, Alphonse, de Namur.
- 9 Vanschoubroeck, Louis, de Diest.
- 10 Mathy, Joseph, de Louvain.
- 11 Masure, Emile, de Tournai.
- 12 Moens, Léon, de Malines.
- 13 Gossiaux, Louis, de Niederpalen (Luxemb.).
- 14 Gallez, Maurice, de Binche.
- 15 Cousinne, Jean Baptiste, de Velaines.
- 16 Dehondt, Louis, d'Aertselaer.
- 17 Nuyers, Jules, de Bruxelles.
- 18 Bellefroid, Arthur, de Verlaine.
- 19 Friart, Gustave, du Rœulx.
- 20 Robyns, Pierre, d'Attenhoven.
- 21 Moreau, Adolphe, de Namur.
- 22 Dewinne, Joseph, de Grammont.
- 23 Wyckmans, Alphonse, de Huldenberg.
- 24 Cornélis, Joseph, de Nivelles.
- 25 Boulvin, Augustin, de Gerpinnes.
- 26 Collet, François, de Rendeux.
- 27 Versluysen, Herman, de Diest.
- 28 Laruelle, Clément, de Forville.
- 29 Mottoulle, Emile, de Jauche.
- 30 Halloy, Adelin, de Rosée.

1^{re} ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE DOCTEUR EN
SCIENCES NATURELLES.

Avec la plus grande distinction.

- 1 Smets, Gérard, de Hombourg.

Avec grande distinction.

2 Meunier, Alphonse, de Lessines,

3 Mathieu, Antoine, de Huppaye.

D'une manière satisfaisante.

4 Champagne, Camille, de Gilly.

2^{me}. ÉPREUVE DE L'EXAMEN DE DOCTEUR EN
SCIENCES NATURELLES.

Avec grande distinction.

1 Buisseret, Anatole, de Thuin.

Avec distinction.

2 Gedoelst, Louis, de Louvain.

3 Heymans, Jean-François, de Goyck.

STATISTIQUE DES ADMISSIONS EN THÉOLOGIE
ET EN DROIT CANON.

ANNÉE	Bacheliers en théologie	Bacheliers en droit canon	Licenciés en théologie	Licenciés en droit canon	Docteurs en théologie	Docteurs en droit canon	TOTAL
1836	7	"	"	"	"	"	7
1837	10	2	2	"	"	"	14
1838	8	4	4	1	"	"	17
1839	4	1	1	1	"	"	7
1840	1	"	1	"	"	"	2
1841	7	2	"	"	"	1	10
1842	6	1	1	3	"	"	11
1843	4	2	"	1	"	"	7
1844	3	"	2	"	"	"	5
1845	5	1	"	2	"	"	8
1846	8	"	2	1	"	"	11
1847	6	"	3	"	1	1	11
1848	4	3	"	"	"	1	8
1849	9	1	3	"	1	"	14
1850	3	"	2	"	"	"	5
1851	7	1	3	"	1	"	12
1852	4	1	"	1	"	"	6
1853	4	2	2	"	"	1	9
1854	5	3	1	"	"	"	9
1855	3	2	2	"	"	"	7
1856	9	1	4	3	"	"	17
1857	6	"	2	1	1	"	10
1858	3	3	2	"	"	"	8
1859	9	3	3	"	1	"	16
1860	7	2	2	1	1	"	13
Totaux	142	35	42	15	6	4	244

SUITE DE LA STATISTIQUE DES ADMISSIONS EN THÉOLOGIE
ET EN DROIT CANON.

ANNÉE	Bacheliers en théologie.	Bacheliers en droit canon	Licenciés en théologie	Licenciés en droit canon	Docteurs en théologie	Docteurs en droit canon	TOTAL
1861	142	35	42	15	6	4	244
1862	3	"	2	2	"	1	8
1863	9	"	1	"	1	1	12
1864	8	3	1	1	"	1	14
1865	5	1	4	"	2	1	13
1866	6	1	3	"	1	"	11
1867	6	1	3	"	"	"	10
1868	7	4	2	1	1	"	15
1869	6	1	3	"	"	"	10
1870	5	2	2	2	1	"	12
1871	3	3	1	"	"	"	7
1872	8	3	2	"	1	"	14
1873	3	3	1	2	"	"	9
1874	9	1	4	1	"	1	16
1875	5	3	1	"	"	1	10
1876	4	2	4	1	1	"	11
1877	6	2	2	1	"	"	12
1878	10	2	2	1	1	1	17
1879	7	2	3	"	"	"	12
1880	10	1	4	2	"	1	18
1881	7	2	3	1	2	"	15
1882	5	1	6	"	1	"	13
1883	4	2	4	1	1	"	12
1884	9	2	2	1	3	"	17
1884	8	2	4	3	1	"	18
Totaux	295	79	106	35	23	12	550

**STATISTIQUE DES ADMISSIONS PAR LES JURYS
D'EXAMEN (1).**

ANNÉE	Droit	Médecine	Philos. et Lettres	Sciences	TOTAL
1836	15	6	38	12	71
1837	11	33	39	13	96
1838	28	58	78	8	172
1839	31	24	59	19	133
1840	42	46	63	24	175
1841	24	41	59	19	143
1842	24	60	74	22	180
1843	32	50	84	22	188
1844	48	75	80	23	226
1845	61	52	66	25	204
1846	41	72	77	20	210
1847	54	66	76	37	233
1848	50	53	84	14	201
1849	26	61	81	18	186
1850	54	38	99	25	216
1851	81	61	68	54	264
1852	88	75	58	39	260
1853	96	70	67	28	261
1854	92	62	62	29	245
1855	78	70	67	28	243
1856	93	103	108	36	340
Totaux	1069	1176	1487	515	4247

(1) Dans cette statistique et dans celle qui suit ne sont pas comprises les promotions aux grades scientifiques qui ont été faites à l'Université. Voyez les listes nominatives insérées dans les *Annuaire*s.

**SUITE DE LA STATISTIQUE DES ADMISSIONS PAR LES
JURYS D'EXAMEN.**

ANNÉE	Droit	Médecine	Philos. et Lettres	Sciences	TOTAL.
	1069	1176	1487	515	4247
1857	104	85	58 ⁽¹⁾	54	301
1858	129	93	52	89	363
1859	120	110	36	59	325
1860	104	88	47	58	297
1861	136	93	48	79	356
1862	114	119	38	47	318
1863	135	139	30	45	349
1864	117	125	42	41	325
1865	122	143	44	56	365
1866	97	114	41	64	316
1867	114	100	44	56	314
1868	122	106	38	49	315
1869	124	107	42	71	344
1870	135	118	32	43	328
1871	144	145	56	79	424
1872	148	129	40	65	382
1873	157	162	61	97	477
1874	173	147	46	71	437
1875	187	163	59	80	489
1876	178	193	37	76	484 ⁽²⁾
Totaux	3729	3655	2378	1794	11556

(1) Il est à remarquer que l'épreuve préparatoire à la candidature en sciences, qui avait pour objet des matières philosophiques, a été supprimée par la loi du 1^{er} mai 1837.

(2) Dans ces chiffres sont compris les résultats de la session extraordinaire de décembre 1876, la première qui se soit faite d'après la loi du 20 mai 1876.

SUITE DE LA STATISTIQUE DES ADMISSIONS PAR LES
JURYS D'EXAMEN.

ANNÉE	Droit	Médecine	Philos. et Lettres	Science	TOTAL
	3729	3655	2378	1794	11556
1877	207	267	64	104	642 ⁽¹⁾
1878	197	292	123	153	775
1879	189	284	138	186	797
1880	201	335	146	214	896
1881	247	335	158	210	950
1882	270	291	168	208	937
1883	252	378	177	233	1040
1884	243	367	165	207	982
Totaux	5535	6204	3517	3319	18575

(1) Il est à remarquer que le nombre des épreuves dans les différentes Facultés a été considérablement augmenté à la suite de la loi du 20 mai 1876

STATISTIQUE DES GRADES OBTENUS DEVANT LES JURYS
D'EXAMEN (1).

ANNÉE	Manière satis- faisante	Distinc- tion	Grande distinc- tion (2)	La pl. gr. distinc- tion	TOTAL
1836	54	10	5	2	71
1837	62	17	15	2	96
1838	112	28	20	12	172
1839	93	25	12	3	133
1840	108	35	22	10	175
1841	92	27	18	6	143
1842	114	30	30	6	180
1843	121	38	23	6	188
1844	129	58	26	13	226
1845	120	31	32	21	204
1846	116	37	47	10	210
1847	151	55	20	7	233
1848	129	46	16	10	201
1849	135	27	19	5	186
1850	141	48	20	7	216
1851	162	62	34	6	264
1852	156	66	33	5	260
1853	157	63	33	8	261
1854	154	62	21	8	245
1855	145	57	28	13	243
Totaux	2606	765	446	147	3664

(1) V. la note, p. 244.

(2) Il est à remarquer que le grade de la *grande distinction* a été supprimé par la loi du 4^{re} mai 1857. Il n'a donc plus été conféré après la 4^{re} session de 1857.

SUITE DE LA STATISTIQUE DES GRADES OBTENUS DEVANT
LES JURYS D'EXAMEN.

ANNÉE.	Manière satis- faisante	Distinc- tion	Grande distinc- tion	La pl. gr. distinc- tion	TOTAL
	2606	765	446	147	3664
1856	227	73	29	11	340
1857	187	89	7	18	301
1858	253	94	(1) "	16	363
1859	216	92	"	17	325
1860	218	66	"	13	297
1861	247	93	"	16	356
1862	211	88	"	19	318
1863	234	93	"	22	349
1864	213	95	"	17	325
1865	232	102	"	31	365
1866	208	90	"	18	316
1867	198	93	"	23	314
1868	208	83	"	24	315
1869	216	97	"	31	344
1870	205	88	"	35	328
1871	260	125	"	39	424
1872	235	118	"	29	382
1873	283	146	"	48	477
1874	278	117	"	42	437
1875	297	141	"	51	489
1876	319	126	"	39	484
Totaux	7396	2931	482	709	11556

(1) Voyez note 2, p. 247.

**SUITE DE LA STATISTIQUE DES GRADES OBTENUS DEVANT
LES JURYS D'EXAMEN.**

ANNÉE	Manière satis- faisante	Distinc- tion	Grande distinc- tion	La pl. gr. distinc- tion	TOTAL
	7396	2931	482	709	11556
1877	389	179	(1) 28	46	(2) 642
1878	472	180	70	53	775
1879	492	180	67	58	797
1880	534	210	81	81	896
1881	582	221	82	65	950
1882	596	208	89	44	937
1883	666	226	75	73	1040
1884	633	225	81	43	982
Totaux	11760	4560	1083	1172	18775

(1) Le grade de la *grande distinction* a été rétabli à la suite de la loi du 20 mai 1876.

(2) Voyez note p. 244.

**TABLEAU GÉNÉRAL DES INSCRIPTIONS PRISES PENDANT
LES ANNÉES 1834—35 à 1883—84.**

ANNÉE ACADÉMIQUE	Human.	Phil. et Sc. 1 ^{re} a.	Sciences 2 ^{me} a.	Philos. 2 ^{me} a.	Méd.	Droit.	Théol.	TOTAL
1834-35 ¹	"	65	"	"	"	"	21	86
1835-36	"	97	26	28	46	37	27	261
1836-37	"	95	36	42	70	79	40	362
1837-38	"	101	60	63	78	89	52	443
1838-39 ²	125	105	82	62	64	102	50	590
1839-40	154	136	89	59	62	100	44	644
1840-41	163	129	95	84	79	101	40	691
1841-42	165	155	92	88	84	111	50	745
1842-43	170	153	81	84	73	137	46	744
1843-44	161	136	85	99	77	163	55	776
1844-45	154	137	89	94	81	170	52	777
1845-46	159	133	94	97	88	176	62	809
1846-47	161	121	101	89	92	168	60	792
1847-48	160	111	83	80	99	150	54	737
Totaux	1572	1674	1013	969	993	1583	653	8457

(1) Pendant la première année académique 1834-35 on s'est borne dans l'enseignement, aux cours de première année de Philosophie et des Sciences et à ceux de la faculté de Théologie. Les cours de première année de Médecine et de Droit ont été ouverts l'année suivante.

(2) Le collège des Humanités, ouvert au mois d'octobre 1838, a été supprimé le 6 septembre 1850 (voyez l'*Annuaire* de 1851, p. 225). Les 1893 inscriptions prises pour les Humanités pendant ces douze années ne sont plus comprises dans la suite du Tableau général des inscriptions p. 251.

SUITE DU TABLEAU GÉNÉRAL DES INSCRIPTIONS PRISES
PENDANT LES ANNÉES 1854-55 à 1885-84.

ANNÉE ACADÉMIQUE	Human.	Phil. et Sc. 4 ^{re} a.	Sciences	Philos.	Méd.	Droit.	Théol.	TOTAL
1848-49	1572	1674	1013	969	993	1583	653	8457
1849-50	159	130	75	66	75	139	61	705
1849-50	162	128	90	74	95	161	64	774
1850-51 1	"	"	132	113	112	202	56	615
1851-52	"	"	106	110	142	231	58	647
1852-53	"	"	91	127	134	222	55	629
1853-54	"	"	65	143	126	214	54	602
1854-55	"	"	49	144	150	204	53	600
1855-56	"	"	67	194	144	169	57	631
1856-57	"	"	96	186	145	200	66	693
1857-58	"	"	167	105	155	220	75	722
1858-59	"	"	161	92	192	227	82	754
1859-60	"	"	158	107	205	239	84	793
1860-61	"	"	179	113	215	257	79	843
1861-62	"	"	106	119	245	245	98	813
1862-63	"	"	91	128	246	218	111	794
1863-64	"	"	111	102	230	204	121	768
1864-65	"	"	133	100	213	206	112	764
Totaux	1893	1932	2890	2992	3817	5141	1939	20604

(1) A dater de l'année 1850-51, par suite des modifications apportées par la loi du 15 juillet 1849 à la répartition des matières d'examen, les inscriptions pour les Sciences et pour la Philosophie ont été complètement séparées les unes des autres.

SUITE DU TABLEAU GÉNÉRAL DES INSCRIPTIONS PRISES
PENDANT LES ANNÉES 1854-55 à 1885-84.

ANNÉE ACADÉMIQUE.	Écoles spécial ^{es}	Phil. et Sc. 4 ^{re} a.	Sciences	Philos.	Méd.	Droit.	Théol.	TOTAL.
	"	1932	2890	2992	3817	5141	1939	20604
1865-66 ¹	42	"	126	86	199	197	118	768
1866-67	71	"	125	91	195	194	108	784
1867-68	90	"	133	81	210	199	125	838
1868-69	92	"	133	77	211	213	123	849
1869-70	125	"	131	92	227	208	124	907
1870-71	139	"	165	106	227	207	142	986
1871-72	144	"	182	107	245	251	116	1045
1872-73	140	"	187	103	255	245	125	1055
1873-74	160	"	178	113	277	247	125	1100
1874-75	187	"	179	112	282	258	142	1160
1875-76	225	"	183	92	290	275	135	1200
1876-77	217	"	200	110	304	341	139	1311
1877-78	214	"	263	157	271	286	70	1261
1878-79	225	"	297	193	275	286	64	1340
1879-80	204	"	351	209	307	320	60	1451
1880-81	194	"	331	212	340	377	58	1512
1881-82	206	"	343	205	380	401	57	1592
1882-83	193	"	325	202	402	374	62	1558
1883-84	184	"	342	206	414	350	59	1555
Totaux	3052	1932	7064	5546	9128	10370	3891	42876

(1) En organisant les Écoles spéciales des arts et manufactures, du génie civil et des mines, on s'est borné, pendant l'année académique 1865-66, aux cours de la 1^{re} et de la 2^e année d'études. Les cours des années subséquentes n'ont été organisés que successivement. En 1867-68, l'enseignement des Écoles spéciales comprenait les quatre années d'études.

STATISTIQUE DES ÉLÈVES INSCRITS PENDANT
L'ANNÉE ACADÉMIQUE 1883-1884 ET RÉPARTIS
D'APRÈS LEUR PAYS D'ORIGINE.

Des 1555 élèves inscrits pendant l'année 1883-84
1464 sont Belges; 91, étrangers.

Les étudiants belges se répartissent entre nos
provinces de la manière suivante :

Province d'Anvers.	185
— de Brabant	316
— de Flandre occidentale.	161
— de Flandre orientale	176
— de Hainaut	305
— de Liège	84
— de Limbourg	70
— de Luxembourg	45
— de Namur	122

Total 1454

Les étudiants étrangers se classent comme
suit d'après leurs nationalités respectives :

Allemagne.	6
Angleterre	6
Antilles	2
Brésil	9
Colombie	1
Costarica	1
Chili	1

Espagne	5
États-Unis	5
France	6
Irlande	1
Italie	1
Luxembourg (grand-duché)	20
Malte	1
Mexique	1
Pays-Bas	10
Pologne	10
République Argentine	1
Suisse	1
Turquie	2
Uruguay	2
	<hr/>
Total	91

**TABEAU DES INSCRIPTIONS DES DEUX PREMIERS
MOIS COMPARÉES AVEC LE TOTAL DE CHAQUE
ANNÉE ACADEMIQUE (1).**

<i>Années.</i>	<i>Deux premiers mois.</i>	<i>Total de l'année</i>
1834—35	86	86
1835—36	261	261
1836—37	350	362
1837—38	416	443
1838—39	451	465
1839—40	468	490
1840—41	503	528
1841—42	550	580
1842—43	555	574
1843—44	602	615
1844—45	613	623
1845—46	617	650
1846—47	605	631
1847—48	562	577

(1) Dans les chiffres de ce tableau comparatif ne se trouve pas compris celui des étudiants de l'ancien collège des Humanités, de 1838 à 1850, mentionné dans la première colonne du tableau ci-dessus p. 286-288.

<i>Années.</i>	<i>Deux premiers mois.</i>	<i>Total de l'année</i>
1848—49	538	546
1849—50	552	612
1850—51	556	615
1851—52	574	647
1852—53	576	629
1853—54	562	602
1854—55	541	600
1855—56	584	631
1856—57	648	693
1857—58	694	722
1858—59	717	754
1859—60	750	793
1860—61	803	843
1861—62	776	813
1862—63	760	794
1863—64	751	768
1864—65	744	764
1865—66	746	768
1866—67	750	784
1867—68	785	838
1868—69	816	849
1869—70	882	907
1870—71	935	986
1871—72	1005	1045
1872—73	1024	1055
1873—74	1064	1100
1874—75	1111	1160
1875—76	1147	1200
1876—77	1257	1311

<i>Années.</i>	<i>Deux premiers mois.</i>	<i>Total de l'année.</i>
1877—78	1201 (1)	1261
1878—79	1267	1340
1879—80 . , . .	1375	1451
1880—81 . . , .	1408	1512
1881—82	1451	1592
1882—83	1427	1558
1883—84	1438	1555
1884—85	1502	

(1) Cette diminution du chiffre provient de la suppression des cours élémentaires dans la Faculté de Théologie, suppression qui a eu pour effet de réduire de moitié le nombre des étudiants de cette Faculté.

INSCRIPTIONS PAR FACULTÉS PRISES PENDANT LES
DEUX PREMIERS MOIS DE LA NOUVELLE ANNÉE
ACADÉMIQUE 1884-85 (1).

Théologie	49
Droit	316
Médecine	411
Philosophie et lettres	206
Sciences	325
Écoles spéciales	195
	<hr/>
Total	1502

(1) L'Annuaire devant être mis sous presse au commencement de l'année académique, on doit se borner à donner les inscriptions prises pendant les deux premiers mois (octobre et novembre) de cette année. Les tableaux pp. 286, 287 et 288 donnent le chiffre total de chaque année.

NÉCROLOGE.

*Sancta et salubris est cogitatio pro defunctis
exorare ut a peccatis solvantur.*

II MACHAB. XII, 45.

- 23 janvier 1884 PECQUEREAU, Oscar C.-A., étudiant en droit, né à Pottes le 14 juillet 1863, décédé à Louvain.
- janvier. BILTERYST, Vital-Joseph, étudiant en notariat, né à Galmaerden le 5 septembre 1858, décédé à Santbergen.
- mars. VUYLSTEKE, Jules, étudiant en notariat, né à Zonnebeke le 23 mai 1861, y décédé.
- 31 mars. Monseigneur JEAN - THÉODORE BEELEN, prélat de la maison du Pape, consultant de la S. Congrégation de l'Index, chanoine de la cathédrale de Liège, docteur en théologie, professeur émérite d'Écriture Sainte et de langues orientales, né à Amsterdam le 12 janvier 1807, décédé à Louvain. (*V. aux Analectes.*)

- 10 avril. DUHEM , Pierre , étudiant en sciences, né à Tournai le 3 avril 1864, y décédé.
- 1^r mai. CROMBÉ, Désiré, étudiant en médecine, né à Audenhove-Ste-Marie le 13 novembre 1861, y décédé.
- 1^r août. BROSENS, Constant-J.-M., étudiant en notariat, né à Hoogstraeten le 20 octobre 1861, y décédé.

R. l. P.

DEUXIÈME PARTIE.



Règlement général de l'Université.

Titre I^r.

De l'Inscription et du Recensement.

ARTICLE I^r.

Pour être porté au rôle des étudiants, on doit se présenter devant la commission d'inscription présidée par le Recteur, produire un certificat de bonne conduite et justifier qu'on a régulièrement terminé les études préliminaires.

Les étudiants de la Faculté de Théologie produisent un certificat de leur Ordinaire.

ART. 2.

L'inscription doit être renouvelée tous les ans.

Il sera versé dans la caisse de l'Université 10 francs pour la première inscription, et la même somme pour le recensement ou renouvellement de l'inscription (1). Il sera payé en outre aux appariteurs 5 francs par inscription et par recensement.

(1) Cet article a été modifié au commencement de l'année 1872-1873. L'étudiant paye, de plus, une cotisation de cinq francs pour l'usage de la Bibliothèque.

ART. 3.

Pour être admis au recensement, l'étudiant doit présenter son acte d'inscription. En outre il doit être favorablement mentionné dans les rapports annuels du Vice-Recteur et des Facultés.

ART. 4.

Les étudiants inscrits ou recensés le sont pour les cours ordinaires d'une faculté ou d'une année d'études, comme ces cours sont déterminés par les art. 33, 35, 37 et 39. Ceux qui ne se proposent pas de prendre des grades ni de faire un cours complet d'études et qui en font la déclaration, peuvent seuls être inscrits pour des cours spéciaux.

ART. 5.

Les étudiants qui se proposent de prendre les grades académiques ne peuvent être inscrits en Sciences, en Médecine ou en Droit qu'après avoir subi les examens préparatoires, prescrits par la loi ou par les règlements universitaires.

ART. 6.

Les inscriptions et les recensements se font annuellement depuis le lundi qui précède le jour de l'ouverture des cours jusqu'au deuxième samedi suivant.

Après l'expiration de ce terme, on ne peut être inscrit ou recensé que pour des motifs légitimes.

ART. 7.

Lors de l'inscription et du recensement les étudiants promettent d'observer le règlement et confirment cette promesse par leur signature sur le registre des inscriptions.

Titre II.

Des Autorités académiques.

ART. 8.

Les autorités académiques sont : le Recteur magnifique, le Vice-Recteur, le Secrétaire, les Doyens des Facultés, les Présidents des collèges universitaires, le Conseil rectoral et le Sénat académique.

ART. 9.

Le Vice-Recteur, le Secrétaire, les Professeurs de l'Université et les Présidents des collèges universitaires, convoqués par le Recteur et assemblés sous sa présidence, constituent le Sénat académique.

ART. 10.

Les Doyens des Facultés, conjointement avec le Vice-Recteur et le Secrétaire, forment le Conseil rectoral.

La réunion ordinaire du Conseil a lieu le deuxième lundi de chaque mois. Lorsque le lundi est un jour de fête, la réunion est remise au lendemain.

ART. 11.

Les réunions ordinaires des Facultés ont lieu, au commencement de chaque mois, dans l'ordre suivant :

Le premier lundi, Faculté des Sciences ;

Le mardi, Faculté de Philosophie et Lettres ;

Le mercredi, Faculté de Médecine ;

Le jeudi, Faculté de Droit ;

Le vendredi. Faculté de Théologie.

Lorsque l'un ou l'autre de ces jours coïncide avec une fête, la réunion est remise au samedi suivant.

Titre III.

De la Discipline académique en général.

ART. 12.

Le maintien de la discipline est spécialement confié au Vice-Recteur, qui pourra être aidé d'un ou de plusieurs Assesseurs désignés à cet effet.

ART. 13.

Tous les étudiants doivent professer la religion catholique et en remplir les devoirs.

ART. 14.

Les dimanches et les jours de fête, les étudiants externes assisteront, autant que possible, aux

offices de leur église paroissiale. On leur recommande instamment le fréquent usage des sacrements.

Des conférences religieuses, obligatoires pour tous les étudiants, auront lieu à différentes époques de l'année.

L'explication approfondie des vérités fondamentales de la religion fait partie des cours obligatoires de la première année de Philosophie (1).

ART. 15.

Les étudiants externes doivent, dans les trois jours de la prise de leur domicile, remettre au Vice-Recteur leur adresse portant le nom de la rue, le numéro de la maison, le nom et la profession des personnes chez lesquelles ils se sont logés.

Les mêmes instructions devront être données à chaque changement de domicile.

ART. 16.

Ils doivent rentrer chez eux à dix heures du soir.

Les habitants de la ville qui louent des appartements à des étudiants sont engagés à prêter leur concours au maintien de cette disposition.

(1) Ce cours est également obligatoire pour les élèves de la première année des Sciences, des Écoles spéciales et du Notariat.

ART. 17.

Les étudiants internes observeront les règlements particuliers de leur collège.

ART. 18.

Les étudiants ne peuvent former des associations ni donner des fêtes ni faire des démonstrations collectives sans une autorisation préalable.

ART. 19.

La fréquentation du théâtre est interdite.

ART. 20.

L'entrée de toute maison dont la réputation ne serait pas reconnue irréprochable est rigoureusement défendue.

Titre IV.

Des Peines académiques.

ART. 21.

Les peines académiques sont :

1. Les admonitions;
2. La suspension du droit de fréquenter les cours ou l'un d'eux.
3. La suspension du droit de fréquenter les cours, avec renvoi temporaire.
4. Le *consilium abeundi*, ou renvoi simple, mais illimité;

5. L'exclusion de l'Université, ou renvoi définitif et irrévocable.

Ces peines sont appliquées conformément aux dispositions des articles suivants.

ART. 22.

Les admonitions, par les autorités académiques ou par le professeur;

La suspension du droit de fréquenter un cours, par le professeur de concert avec la Faculté;

La suspension du droit de fréquenter tous les cours ou quelques uns d'entre eux, par le Recteur, le Vice-Recteur ou les Présidents des collèges et par la Faculté;

Le renvoi temporaire, par le Recteur, le Vice-Recteur ou les Présidents des collèges.

ART. 23.

La suspension du droit de fréquenter les cours emporte pour l'étudiant la défense de sortir de son domicile, si ce n'est pour des causes à déterminer par le Vice-Recteur.

ART. 24.

Le renvoi temporaire emporte pour l'étudiant l'obligation de rentrer dans sa famille.

ART. 25.

Le *consilium abeundi* est prononcé par le Conseil rectoral.

ART. 26.

L'exclusion de l'Université est prononcée par le Sénat académique.

ART. 27.

Lorsqu'une faute paraîtra de nature à provoquer soit le *consilium abeundi*, soit l'exclusion de l'Université, le Recteur en informe l'étudiant et lui accorde un délai moral pour présenter, s'il le juge nécessaire, un mémoire justificatif. Ce mémoire est transmis au corps saisi du jugement.

L'étudiant inculpé pourra être entendu lorsque le Conseil rectoral ou le Sénat académique le trouvera convenable.

ART. 28.

La remise proportionnelle des rétributions payées pour la fréquentation des cours est faite à l'étudiant soumis au *consilium abeundi* ou à l'exclusion.

Titre V.

Des Moyens d'encouragement.

ART. 29.

Les faveurs qui sont à la disposition de l'Université ne sont accordées qu'aux étudiants qui se distinguent par la régularité de leur conduite, par leur application et par le succès qu'ils obtiennent dans leurs études.

ART. 30.

L'exemption des rétributions des cours fixées par les art. 34, 36 et 38 est accordée annuellement à cinq étudiants de chaque Faculté. Ceux qui croiront avoir des titres à cette faveur adresseront leur demande au Recteur, qui accorde l'exemption après avoir pris l'avis des Facultés.

L'exemption pourra être retirée à l'étudiant qui ne continuerait pas à se distinguer par la régularité de sa conduite et par son application.

ART. 31.

Les certificats de bonne conduite, de fréquentation des cours et de succès dans les études sont délivrés par le Recteur.

La demande de ces certificats doit être appuyée sur une déclaration du Vice-Recteur et du Doyen de la Faculté, constatant que rien ne s'oppose à ce qu'ils soient accordés.

En ce qui concerne les étudiants internes, la déclaration est donnée par le Président de leur collège et par le Doyen de la Faculté.

Titre VI.

De la Distribution et des Rétributions des cours.

ART. 32.

Un programme annonce l'ordre et la distribution des cours de chaque semestre.

ART. 33 (1).

Les cours de la Faculté de Philosophie et Lettres et ceux de la Faculté des Sciences comprennent deux années et sont réglés de la manière suivante :

Première année. — Cours ordinaires ou obligatoires pour ceux qui se préparent à l'étude du Droit ou de la Médecine : l'introduction à la Philosophie et la Logique, l'Anthropologie philosophique, la Philosophie morale, l'histoire de la Philosophie ancienne, les Langues grecque et latine, l'Algèbre, la Géométrie et la Trigonométrie rectiligne.

Seconde année. — Cours obligatoires pour ceux qui se préparent à l'étude du Droit : l'introduction à l'Histoire universelle et l'Histoire ancienne, les Antiquités romaines, l'Histoire du moyen âge, l'Histoire politique moderne, l'Histoire nationale, la Littérature française et l'Histoire des Littératures modernes, l'Économie politique et la Statistique, la Physique élémentaire.

Seconde année. — Cours obligatoires pour ceux qui se préparent à l'étude de la Médecine : exercices d'Algèbre et de Géométrie, la Physique

(1) Plusieurs dispositions de cet article et des articles suivants ont dû être modifiées pour être mises en rapport avec nos lois successives sur l'enseignement supérieur, et en dernier lieu avec la loi du 29 mai 1876. Voir le programme annuel des cours.

expérimentale, la Chimie générale, organique et inorganique, et ses applications aux arts et à la médecine, la Zoologie, l'Anatomie comparée, la Minéralogie, la Botanique, la Physiologie des plantes, la Géographie physique et ethnographique.

Cours extraordinaires ou facultatifs de la Faculté de Philosophie et Lettres : la Métaphysique générale et spéciale, l'Archéologie, la Littérature et les Langues orientales, les Littératures grecque et latine, la Littérature flamande.

Cours facultatifs de la Faculté des Sciences : l'introduction aux Mathématiques supérieures, la Géométrie analytique, le Calcul différentiel et le Calcul intégral, la Théorie analytique des Probabilités, la Mécanique analytique, la Mécanique céleste, la Physique mathématique, l'Astronomie physique et la Géologie.

Les étudiants qui se proposent de suivre un ou plusieurs cours facultatifs doivent se faire inscrire chez les professeurs respectifs, immédiatement après la publication du programme.

ART. 34 (1).

Les rétributions pour les cours ordinaires et extraordinaires de chacune des deux années

(1) Cet article et les suivants ont dû être modifiés l'après les exigences de la loi du 20 mai 1876.

dans les Facultés de Philosophie et Lettres et des Sciences s'élèvent à 220 francs.

La rétribution particulière d'un cours annuel est de 60 francs, celle d'un cours semestriel de 30 francs.

ART. 35.

Les cours de la Faculté de Médecine comprennent trois années et sont réglés de la manière suivante :

Première année : l'Anatomie (générale, descriptive, pathologique (1) embryologie), la Physiologie, l'Hygiène, la Pathologie et la Thérapeutique générale.

Deuxième année : la Pathologie et la Thérapeutique spéciale des maladies internes, la Pathologie externe, la Pharmacologie et la Matière médicale, la Clinique interne et la Clinique externe, le cours théorique et pratique des Accouchements.

Troisième année : la continuation des Cliniques interne et externe, des cours de Pathologie et de Thérapeutique spéciale des maladies internes, de Pathologie externe et du cours théorique et pratique des Accouchements, la Médecine opératoire, la Médecine légale et la Police médicale, l'Encyclopédie et l'Histoire de la Médecine.

(1) V. le règlement pour l'amphithéâtre d'anatomie et les salles de dissection, du 15 janvier 1856.

ART. 36 (1).

Tous les cours de la Faculté de Médecine, mentionnés à l'article précédent, sont obligatoires. Il est payé 30 francs par cours semestriel et 60 francs par cours annuel. Les rétributions des cours de la première année s'élèvent à 180 francs, de la deuxième à 210 francs, de la troisième à 240 francs.

Les étudiants en Médecine, qui n'ont pas suivi les cours de la deuxième année des Sciences et qui désireraient fréquenter les cours d'Anatomie comparée, paieront la rétribution semestrielle de 30 francs.

ART. 37.

Les cours de la Faculté de Droit comprennent trois années et sont réglés de la manière suivante :

Première année : l'Encyclopédie du Droit et l'Histoire du Droit romain, les institutes du Droit romain, le Droit naturel ou la Philosophie du Droit et les éléments du Droit civil moderne.

Deuxième année : les Pandectes, le Droit civil moderne approfondi, le Droit public et le Droit administratif, le Droit commercial.

Troisième année : la continuation des Pandectes et du Droit civil moderne approfondi, le Droit criminel y compris le Droit militaire, l'His-

(1) Voir la note à l'art. 34.

toire du Droit coutumier de Belgique et les questions transitoires, la procédure civile y compris l'organisation et les attributions judiciaires, et la Médecine légale.

Notariat : le Droit naturel, les éléments du Droit civil moderne et le Droit notarial.

ART. 38 (1).

Tous les cours de la Faculté de Droit, mentionnés à l'article précédent, sont obligatoires.

Il est payé 40 francs par cours semestriel et 80 francs par cours annuel. Les rétributions des cours de la première année s'élèvent ainsi à 200 francs, de la deuxième à 280 francs, de la troisième à 190 francs, du Notariat à 160 francs.

Les étudiants en Droit qui n'ont pas suivi les cours de la deuxième année de Philosophie et qui désireraient fréquenter les cours d'Économie politique et de Statistique, et le cours d'Histoire politique moderne paieront la rétribution semestrielle de 30 francs pour chacun de ces deux cours.

ART. 39.

La distribution des cours de la Faculté de Théologie est déterminée par un règlement particulier.

(1) Voir la note à l'art. 34.

ART. 40.

Les rétributions fixées par les art. 34, 36 et 38, sont payées intégralement entre les mains du receveur des Facultés, au moment de l'inscription ou du recensement.

Le receveur remet aux étudiants avec la quittance une carte d'entrée, portant un numéro d'ordre qui indique la place à occuper par eux dans les auditoires.

ART. 41.

Les Facultés peuvent accorder, à la demande expresse des parents, un délai pour le paiement des rétributions. Les étudiants qui auront obtenu un délai se présenteront avec la déclaration de la Faculté chez le receveur, qui leur remettra la carte d'entrée.

ART. 42.

L'étudiant qui a payé la rétribution pour un cours ou pour les cours d'une année peut être autorisé par la Faculté à fréquenter de nouveau les mêmes cours, sans être tenu à une nouvelle rétribution.

Titre VII.

De la Fréquentation des cours.

ART. 43.

La durée de chaque leçon est d'une heure au moins et d'une heure et demie au plus ; personne

ne peut sortir de l'auditoire avant que la leçon soit terminée.

Les professeurs peuvent s'assurer des progrès des étudiants en leur adressant des questions sur les matières de l'enseignement.

ART. 44.

Les étudiants sont tenus de fréquenter avec exactitude tous les cours pour lesquels ils sont inscrits et qui sont mentionnés dans le programme. La même obligation existe pour ceux qui se font inscrire pour des cours extraordinaires ou facultatifs.

ART. 45.

Les étudiants qui désirent être dispensés de la fréquentation d'un ou de plusieurs cours doivent adresser une demande motivée à leur Faculté.

ART. 46.

Les étudiants qui désirent fréquenter un cours appartenant à une année ou à une Faculté autre que celle dans laquelle ils sont inscrits, doivent en demander par écrit l'autorisation à la Faculté compétente.

ART. 47.

Les étudiants ne peuvent s'absenter des leçons ni sortir de la ville pour un ou plusieurs jours, sans l'autorisation du Vice-Recteur ou du Président de leur collège.

ART. 48.

Les étudiants externes qui, pour cause de maladie sont empêchés d'assister aux leçons, doivent en informer le Vice-Recteur.

ART. 49.

Avant l'entrée du Professeur dans l'auditoire chacun aura soin de s'y trouver à la place qui lui est assignée. Pendant les leçons le silence et le bon ordre doivent être rigoureusement observés. Si quelqu'un se permettait de les troubler, le professeur peut lui enjoindre de sortir de l'auditoire et provoquer selon l'exigence du cas, l'application des peines académiques.

Le silence et le bon ordre doivent être également observés pendant la durée des leçons, dans les locaux où elles se donnent.

ART. 50.

Ne sont admis à fréquenter les cours que ceux qui ont été portés au rôle des étudiants, conformément aux prescriptions du Titre I^r, et qui sont munis de leur carte d'entrée.

ART. 51.

Ceux qui, sans avoir été inscrits, veulent suivre un cours, doivent s'adresser par écrit au professeur qui transmet leur demande au Recteur. Le professeur leur communique ce qui a été arrêté.

Ceux qui désirent assister à une leçon doivent en faire la demande au professeur soit directement, soit par l'entremise de l'appariteur.

ART. 52.

Il y a annuellement deux vacances, l'une du mardi qui précède la fête de Pâques jusqu'au troisième mardi qui la suit, l'autre du premier vendredi d'août jusqu'au premier mardi d'octobre.

Fait et révisé à Louvain, le 19 novembre 1835
et le 3 août 1848.

LE RECTEUR DE L'UNIVERSITÉ.

P. F. X. DE RAM.

L. † S.

Le Secrétaire, BAGUET.

Vu et approuvé dans la réunion annuelle de l'Épiscopat, à Malines, le 4 août 1848.

ENGELBERT, *Card. Arch. de Malines.*

Liste des Règlements publiés dans les Annales.

1. *Documents relatifs à l'érection de l'Université catholique.* — V. l'Annuaire de 1869, pp. 405 s.

2. *Règlement concernant les pensions des professeurs, des veuves ou des enfants de professeurs de l'Université catholique de Louvain;* 25 octobre 1866. — V. l'Annuaire de 1869.

3. *Ordinatio pro disputationibus sabbatinis S. Facultatis Theologicæ;* 6 juin 1835. — V. les Annales de 1837 à 1840.

4. *Præscripta ad obtinendum gradum Baccalaurei in S. Theologia et Jure Canonico;* 15 mars 1836. — V. les Annales de 1837 à 1840, de 1858 et de 1870.

5. *Præscripta ad obtinendum gradum Licentiatum in S. Theologia et Jure Canonico;* 4 mai 1837. — V. les Annales de 1838 à 1840, de 1858 et de 1870.

6. *Præscripta ad obtinendam Lauream doctoralem in S. Theologia vel Jure Canonico;* 19 juin 1841. — V. les Annales de 1842, de 1858 et de 1870.

7. *Cérémonial de la promotion au doctorat en théologie et en droit canon.* — V. les *Annauires* de 1842, de 1858 et de 1870.

8. *Juramentum præstandum ab iis qui gradu academico in S. Facultate Theologica insigniuntur.* — V. les *Annauires* de 1840, de 1858 et de 1870.

9. *Juramentum præstandum ab iis qui Laurea doctorali in S. Theologia vel Jure Canonico insigniuntur.* — V. les *Annauires* de 1842, de 1858 et de 1870.

10. *Formula promotionis ad Lauream doctorem in S. Theologia vel Jure Canonico.* — V. les *Annauires* de 1842, de 1858 et de 1870.

11. *Regulæ Collegii Theologorum*; 30 juillet 1836. — V. les *Annauires* de 1837 et de 1857.

12. *Règlement pour l'obtention des grades dans la Faculté de droit*; 8 février 1858. — V. les *Annauires* de 1859, de 1864 et de 1871.

13. *Règlement pour l'admission aux examens diplomatiques*; 17 octobre 1862. — V. les *Annauires* de 1863, de 1864 et de 1871.

14. *Règlement pour l'obtention des grades dans la Faculté de médecine*; 13 février 1837. — V. les *Annauires* de 1838 à 1840, de 1859, de 1864 et de 1871.

15. *Juramentum præstandum ab iis qui gradu Doctoris in Facultate medica insigniuntur.* — V. les Annaires de 1840, de 1859, de 1864 et de 1871.

16. *Règlement pour l'amphithéâtre d'anatomie et les salles de dissection;* 15 janvier 1836. — V. les Annaires de 1837 à 1840.

17. *Règlement pour les étudiants en médecine admis au cours de clinique interne et externe à l'hôpital civil;* 7 novembre 1836. — V. les Annaires de 1837 à 1840.

18. *Règlement pour les étudiants en médecine admis à l'hospice de la maternité;* 7 novembre 1836. — V. les Annaires de 1837 à 1840.

19. *Règlement pour les élèves internes de l'hôpital civil;* 7 novembre 1836. — V. les Annaires de 1837 à 1840.

20. *Règlement pour l'élève interne de l'hospice de la maternité;* 7 novembre 1836. — V. les Annaires de 1837 à 1840.

21. *Règlement pour l'obtention des grades dans la Faculté de philosophie et lettres;* 8 mars 1858. — V. les Annaires de 1859, de 1864 et de 1871.

22. *Idem, dans la Faculté des sciences;* 8 mars 1858. — V. les Annaires de 1859, de 1864, de 1873 et de 1879.

23. *Règlement pour le service de la bibliothèque*; 18 avril 1836. — V. les *Annaires* de 1837 à 1861, de 1865, de 1870, de 1873 et de 1884.

24. *Règlement organique pour l'Institut philologique*, fait le 15 octobre 1844, révisé le 30 octobre 1849. — V. les *Annaires* de 1845, de 1847 et de 1849 à 1855.

25. *Statuts de la Société littéraire*; 8 décembre 1839. — V. les *Annaires* de 1841 et de 1875.

26. *Statuts de la Basoche, société des étudiants en droit*; 14 mars 1860. — V. les *Annaires* de 1861 et de 1862.

27. *Statuts de la Société médicale de l'Université*; 1863. — V. l'*Annuaire* de 1864.

28. *Règlement des Écoles spéciales des arts et manufactures, du génie civil, et des mines*. — V. les *Annaires* de 1872, 1873, 1874, 1879 et de 1880.

29. *Statuts du Cercle industriel des Écoles spéciales de l'Université catholique*. — V. l'*Annuaire* de 1875.

30. *Écoles spéciales des arts et manufactures, du génie civil et des mines*. — *Attributions de la commission exécutive, et Règlement d'ordre intérieur*; 19 novembre 1873. — V. l'*Annuaire* de 1875.

31. *Loi sur la collation des grades académiques et le programme des examens universitaires.*—V. l'Annuaire de 1877.

32. *Règlement organique pour la collation des grades académiques, adopté principalement en exécution de la loi du 20 mai 1876.* — V. les Annales de 1878 et de 1881.

33. *Concours de l'enseignement supérieur organisé en vertu de l'article 44 de la loi du 20 mai 1876.* (Arrêté royal du 11 octobre 1877.)— V. l'Annuaire de 1878.

34. *Programme de l'École supérieure d'agriculture.* —V. les Annales de 1879 et de 1880.

35. *Instructions ministérielles concernant les bourses de voyage.* — V. l'Annuaire de 1881.

36. *Statuts de la Société juridique.* — V. l'Annuaire de 1881.

37. *Bourses de voyage. — Règlement. — Modifications.* (Arrêté royal du 25 juillet 1882.) — V. l'Annuaire de 1883.

Le Séminaire américain de Louvain.

En 1857, plusieurs évêques d'Amérique, mus par la considération des avantages que présente Louvain, y ont établi, avec le consentement et l'approbation de S. Em. le Cardinal Archevêque de Malines, sous le patronage des Évêques de la Belgique et sous les auspices de personnes charitables, un Séminaire américain. Il a pour objet de procurer aux jeunes gens de la Belgique et des pays limitrophes, désireux de se consacrer à la belle œuvre des missions de l'Amérique du Nord, un moyen sûr et facile de suivre leur sainte vocation.

La lettre pastorale des illustres Prélats réunis, le 28 avril 1861, dans le concile provincial de Cincinnati contient le passage suivant par rapport à ce séminaire : « C'est aussi avec une joie
» profonde que nous remercions nos vénérables
» Frères, le Cardinal Archevêque et les Évêques
» de la catholique Belgique, pour le zèle si noble
» et si chrétien avec lequel ils ont coopéré à
» l'établissement du SÉMINAIRE AMÉRICAIN DE
» L'IMMACULÉE CONCEPTION dans la ville de Lou-
» vain, siège de cette ancienne et célèbre Uni-
» versité catholique, qui a répandu tant de lustre
» sur la sainte Église notre Mère. Ce Séminaire,

„ fondé avec le louable concours de quelques
 „ Évêques de notre province, a déjà envoyé
 „ onze missionnaires pleins de zèle et de pru-
 „ dente activité. Son existence prospère nous est
 „ un sûr garant de tout le bien qu'il est appelé
 „ à rendre à notre sainte Religion; c'est là le
 „ résultat que nous en attendions. Nous prions
 „ les Prélats belges de daigner lui continuer
 „ leur bienveillant appui. »

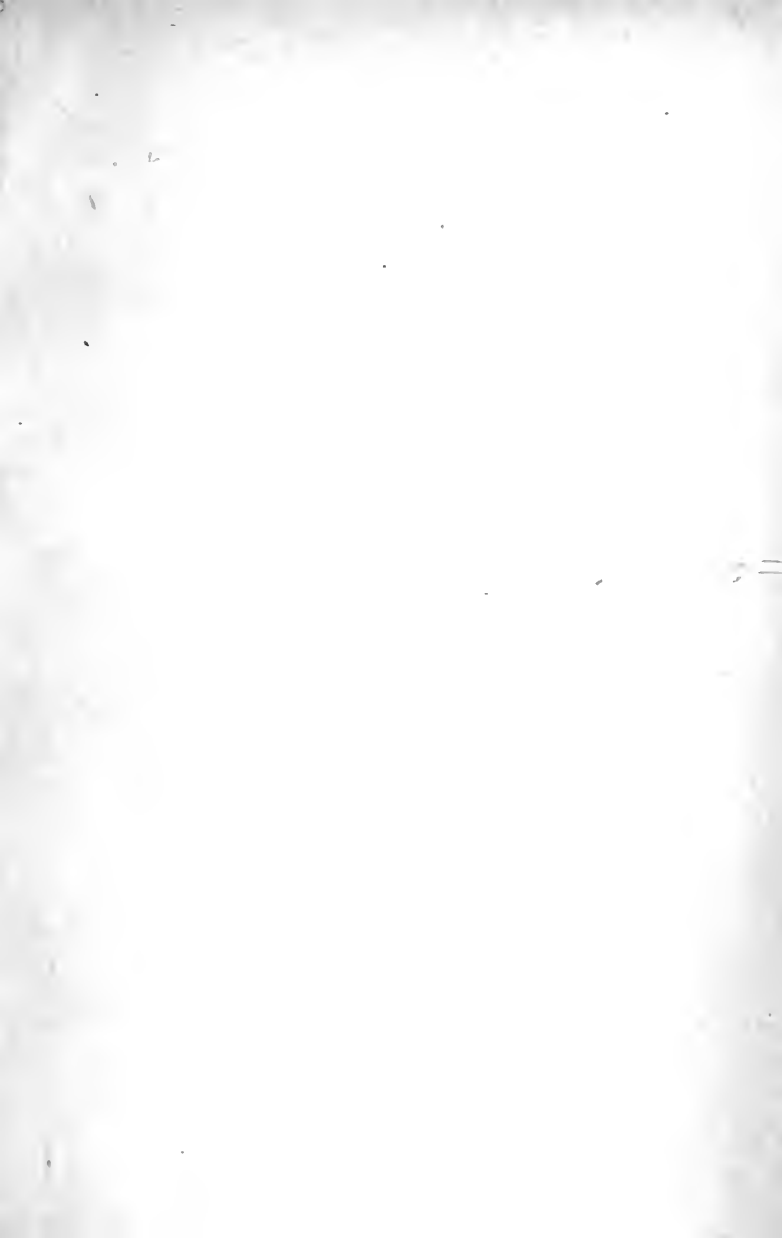
Et le second concile de Baltimore, tenu en
 1866, où étaient présents trente sept Évêques et
 sept Archevêques, s'exprime en ces termes :

« Nous devons aussi faire mention du collège
 „ établi pour les missionnaires de ce pays près
 „ l'Université de Louvain, ce très célèbre siège
 „ des lettres et des sciences, par les Évêques de
 „ Belgique, et dont nous avons déjà recueilli des
 „ fruits fort nombreux et très salutaires. Car,
 „ depuis neuf ans que ce collège est fondé, il
 „ nous a envoyé plus de cinquante missionnaires
 „ pour travailler à la culture de la vigne du
 „ Seigneur. »

Au Concile actuel de Baltimore assistent deux
 archevêques et six évêques sortis du Collège
 américain de Louvain.

Les vastes bâtiments de l'ancien collège d'Alne
 ou Aulne, fondé en 1629 par Dom Edmond Jou-
 vent, abbé d'Alne, près de Thuin en Hainaut,
 ont été acquis et appropriés pour le Collège
 américain et sont devenus ainsi une nouvelle
 pépinière de missionnaires.

Pour les conditions d'admission comme élève, on doit s'adresser à Mgr J. DE NÈVE, prélat domestique de Sa Sainteté, vicaire général de l'évêché de Détroit et président du collège, rue de Namur, n° 110.





LF Louvain. Université ca-
4031 tholique
C5A5 Annuaire. Jaarboek
t.48-49

**PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET**
